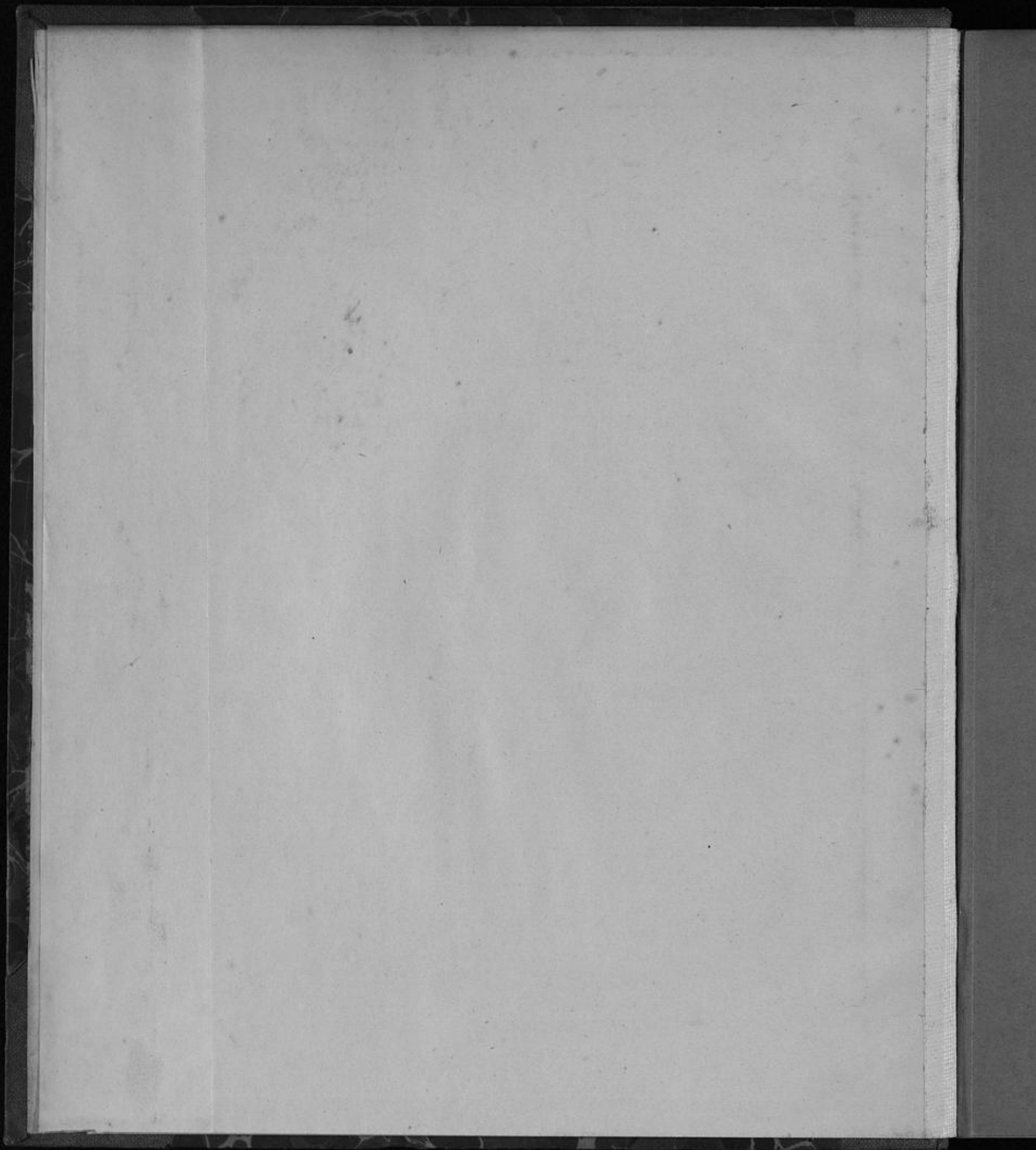


BUCHBINDEREY  
CARL SCHULTZE  
DÜSSELDORF



21  
ZE



*Landes- und Stadtbibliothek*

263

Stadt Düsseldorf.



**Haushaltsplan**  
für das Rechnungsjahr  
**1920.**



Band I

**Haupt-Haushaltsplan**

mit den dazu gehörigen Sonder-Haushaltsplänen und  
dem Haushaltsplan der außerordentlichen Verwaltung der Stadtkasse.



Druck von L. Schwann in Düsseldorf.



## Inhalts-Verzeichnis.

	Seite
1. Haupt-Haushaltsplan . . . . .	1
2. Allgemeine Verwaltung . . . . .	17
3. Polizeiverwaltung . . . . .	30
4. Feuerwehr . . . . .	38
5. Fuhrpark nebst Ergänzungsplänen . . . . .	45
6. Vernichtungsanstalt . . . . .	56
7. Desinfektionsanstalt und Krankentransportwesen . . . . .	59
8. Öffentliche Anlagen . . . . .	63
9. Friedhofsverwaltung . . . . .	72
10. Leihanstalt . . . . .	81
11. Verwertungsstelle und Brodenfammlung . . . . .	84
12. Städtische Holzversorgung . . . . .	86
13. Hochbauverwaltung . . . . .	88
14. Straßen- und Wasserbau . . . . .	105
15. Kanalisation . . . . .	114
16. Höhere Knabenschulen . . . . .	122
17. " Mädchenschulen . . . . .	155
18. Mittelschulen . . . . .	176
19. Volksschulen . . . . .	201
20. Gewerbeschulen u. Knabenzeichenschule mit Handfertigkeitssk. . . . .	211
21. Kaufmännische Lehranstalten . . . . .	223
22. Fachschule für Handwerk . . . . .	233
23. " " Industrie . . . . .	237
24. Verwaltungsbeamtenschule . . . . .	241
25. Ausstellungen und Museen . . . . .	242
26. Bibliotheken und Lesesallen . . . . .	246
27. Stadttheater . . . . .	249
28. Orchester . . . . .	254
29. Sternwarte „Charlottenruhe“ . . . . .	258
30. Akademie für praktische Medizin . . . . .	261
31. Hochschule für kommunale Verwaltung . . . . .	264
32. Hochschule für Hotel- und Verkehrswesen . . . . .	266
33. Volkshochschule . . . . .	269
34. Kleinwohnungen . . . . .	271
35. Ledigenheim . . . . .	275
36. Wohlfahrtspflege . . . . .	276
37. Kriegsbeschädigten- und Kriegshinterbliebenenfürsorge . . . . .	288
38. Ortskohlenstelle . . . . .	296
39. Armenverwaltung . . . . .	299
40. Pflegehäuser . . . . .	306
41. Allgemeine Krankenanstalten . . . . .	312
42. Wirtschaftliche Nebenbetriebe der allgem. Krankenanstalten . . . . .	329
43. Hilfskrankenhaus (Kolpinghaus) . . . . .	333
44. Heilstätte Höfel . . . . .	337
45. Anleihen . . . . .	341
46. Truppen-Unterbringung . . . . .	349
47. Außerordentliche Verwaltung der Stadtkasse . . . . .	353
48. Zusammenstellung der Haushaltspläne . . . . .	363

Stadt Düsseldorf.

---

**Haushaltsplan**  
für das Rechnungsjahr  
**1920.**



Band I

**Haupt-Haushaltsplan**

mit den dazu gehörigen Sonder-Haushaltsplänen und  
dem Haushaltsplan der außerordentlichen Verwaltung der Stadtkasse.



---

Druck von L. Schwann in Düsseldorf.



03  
~~jur~~  
h/450

26  
8906



~~dt. m. R. G. 605.~~  
2d

030/ 2. V. G. 148.





I. Haupt-Haushaltsplan  
(Ordentliche Verwaltung)  
für das Jahr 1920.

---

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Haushaltsjahr		Gegen das Vorjahr		Bemerkungen
			1918		1919	1920	mehr	weniger	
			M	Pf	M	M	M	M	
I.		<b>Allgemeine Verwaltung.</b>	982 870	11	1 458 000	3 089 000	1 631 000	—	
		Summe Abt. I für sich.							
II.		<b>Polizeiverwaltung.</b>	216 535	95	120 000	585 000	465 000	—	
		Summe Abt. II für sich.							
III.		<b>Gemeinde-Anstalten.</b>							
	1	Feuerwehr . . . . .	158 561	69	159 000	514 600	355 600	—	
	2	Fuhrpark, Straßenreinigung und Müllabfuhr	945 271	93	997 000	1 233 300	1 133 600	—	
	3	Bernichtungsanstalt . . . . .	36 405	13	27 500	32 500	5 000	—	
	4	Desinfektions-Anstalt und Krankentransportwesen . . . . .	115 273	90	105 000	458 000	353 000	—	
	5	Öffentliche Anlagen . . . . .	120 062	46	138 100	220 500	82 400	—	
	6	Friedhofverwaltung . . . . .	873 449	99	474 000	2 023 800	1 549 800	—	
	7	Öffentliche Leihanstalt . . . . .	975 259	09	914 200	1 168 000	253 800	—	
	8	Verwertungsstelle und Brodensammlung . . . . .	—	—	—	273 700	273 700	—	
	9	Städtische Holzversorgung . . . . .	—	—	—	2 550 000	2 550 000	—	
		Summe Abt. III			2 814 800	19 574 100	16 759 300	—	
IV.		<b>Sauberhaltung.</b>							
	1	Hochbau-Verwaltung . . . . .	93 697	96	10 000	10 000	—	—	
	2	Straßen- und Wasserbau-Verwaltung . . . . .	394 274	30	367 000	2 020 000	1 653 000	—	
	3	Kanalisation . . . . .	1 479 179	56	2 332 100	3 691 500	1 359 400	—	
		Summe Abt. IV			2 709 100	5 721 500	3 012 400	—	
V.		<b>Schulen.</b>							
	1	Höhere Knabenschulen . . . . .	572 003	—	506 500	1 837 850	1 331 350	—	
	2	Höhere Mädchenschulen . . . . .	302 744	52	322 300	1 154 500	832 200	—	
	3	Mittelschulen . . . . .	215 637	65	228 300	647 500	419 200	—	
	4	Volksschulen . . . . .	188 937	97	129 000	388 600	259 600	—	
	5	Gewerbeschulen . . . . .	124 417	22	120 900	477 650	356 750	—	
	6	Kaufmännische Lehranstalten . . . . .	101 812	75	112 200	225 700	113 500	—	
	7	Fachschule für Handwerk . . . . .			52 007	122 527	70 520	—	
	8	Fachschule für Industrie . . . . .			38 973	80 074	41 101	—	
	9	Verwaltungsbeamtenschule . . . . .	3 587	50	4 500	14 900	10 400	—	
		Summe Abt. V			1 514 680	4 949 301	3 434 621	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Ergebnis		Haushaltsjahr		Gegen das Vorjahr		Bemerkungen
			1918		1919	1920	mehr	weniger	
			M	℥	M	M	M	M	
I.		<b>Allgemeine Verwaltung.</b>	5 046 335	99	5 388 000	22692000	17304000	—	
		Summe Abt. I für sich.							
II.		<b>Polizeiverwaltung.</b>	2 321 569	47	2 967 000	9 174 000	6 207 000	—	
		Summe Abt. II für sich.							
III.		<b>Gemeinbeanstalten.</b>							
	1	Feuerwehr . . . . .	646 091	48	805 750	3 200 032	2394282	—	
	2	Fuhrpark, Straßenreinigung und Müllabfuhr	2 316 587	89	2 987 000	12414000	9427000	—	
	3	Vernichtungsanstalt . . . . .	63 020	74	67 700	84 300	16 600	—	
	4	Desinfektions-Anstalt und Krankentransport- wesen . . . . .	158 827	22	172 000	836 000	664000	—	
	5	Öffentliche Anlagen . . . . .	581 228	30	728 000	1 168 100	440100	—	
	6	Friedhofverwaltung . . . . .	1 194 736	55	1 372 300	2 763 900	1391 600	—	
	7	Öffentliche Leihanstalt . . . . .	975 259	09	914 200	1 168 000	253 800	—	
	8	Verwertungsstelle und Brodensammlung . . . . .	—	—	—	273 700	273 700	—	
	9	Städtische Holzversorgung . . . . .	—	—	—	2 550 000	2550 000	—	
		Summe Abt. III			7 046 950	24458032	17411082	—	
IV.		<b>Bauverwaltung.</b>							
	1	Hochbau-Verwaltung . . . . .	667 512	85	685 000	1 756 000	1071 000	—	
	2	Straßen- und Wasserbau-Verwaltung . . . . .	1 218 406	39	2 208 300	2 947 500	739 200	—	
	3	Kanalisation . . . . .	1 640 970	17	2 332 100	3 691 500	1359 400	—	
		Summe Abt. IV			5 225 400	8 395 000	3169 600	—	
V.		<b>Schulen.</b>							
	1	Höhere Knabenschulen . . . . .	1 313 889	30	1 387 700	4 989 200	3601 500	—	
	2	Höhere Mädchenschulen . . . . .	574 738	84	611 600	2 521 000	1909 400	—	
	3	Mittelschulen . . . . .	567 926	61	613 400	2 536 000	1922 600	—	
	4	Vollschulen . . . . .	4 723 465	01	4 964 000	23448600	18484600	—	
	5	Gewerbeschulen . . . . .	358 086	76	469 100	1 871 950	1402 850	—	
	6	Kaufmännische Lehranstalten . . . . .	154 842	90	174 300	585 800	411 500	—	
	7	Fachschule für Handwerk . . . . .	115 497	04	114 730	226 100	111 370	—	
	8	Fachschule für Industrie . . . . .			90 300	135 600	45 300	—	
	9	Verwaltungsbeamten-schule . . . . .	8 781	51	9 835	24 300	14 465	—	
	10	Zuschüsse an die privaten Lyzeen . . . . .	28 500	—	34 000	34 000	—	—	
	11	Mehrkosten für nebenamtlichen Unterricht durch Erhöhung der Stundenvergütungen	—	—	—	300 000	300 000	—	
		Summe Abt. V			8 468 965	36672550	28203585	—	

Abt.	Nr.	Einnahme	Ergebnis		Haushaltsjahr		Gegen das Vorjahr		Bemerkungen
			1918		1919	1920	mehr	weniger	
			<i>M</i>	<i>P</i>	<i>M</i>	<i>M</i>	<i>M</i>	<i>M</i>	
VI.		<b>Kunst und Wissenschaft.</b>							
	1	Ausstellungen und Museen . . . . .	30 624	37	34 300	41 400	7 100	—	
	2	Bibliotheken und Lesehallen . . . . .	13 882	14	12 400	34 900	22 500	—	
	3	Stadttheater . . . . .	3 626	92	100	900 500	900 400	—	
	4	Städtisches Orchester . . . . .	207 345	11	256 700	1 086 100	829 40 0	—	
	5	Städtische Sternwarte „Charlottenruhe“ (Benzenberg'sche Stiftung) . . . . .	1 079	19	1 090	1 090	—	—	
	6	Academie für praktische Medizin . . . . .	770	02	8 000	49 000	41 000	—	
	7	Hochschule für kommunale Verwaltung . .	29 091	46	38 700	139 550	100 850	—	
	8	Hochschule für Hotel- und Verkehrsweisen .	16 895	—	24 100	89 500	65 400	—	
	9	Volkshochschule . . . . .	—	—	—	104 000	104 000	—	
	10	Städtischer Musikverein, Beitrag zum Gehalt des städtischen Musikdirektors . . . . .	5 500	—	5 500	6 691,67	1 191,67	—	
	11	Für verkaufte Mietenblätter des Kunstvereins für Rheinland und Westfalen, welche auf die 23 Aktien der Stadt entfallen . . .	105	—	100	100	—	—	
		Summe Abt. VI			380 990	2452831,67	2071841,67		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Iftergebnis		Haushaltsjahr		Gegen das Vorjahr		Bemerkungen
			1918		1919	1920	mehr	weniger	
			M	Pf	M	M	M	M	
VI.		<b>Kunst und Wissenschaft.</b>							
	1	Ausstellungen und Museen . . . . .	130 775	84	147 000	289 300	142 300	—	
	2	Bibliotheken und Lesehallen . . . . .	134 566	11	203 450	573 600	370 150	—	
	3	Stadttheater . . . . .	590 193	81	889 700	2 348 000	1458300	—	
	4	Städtisches Orchester . . . . .	291 373	57	291 900	1 139 600	847 700	—	
	5	Städtische Sternwarte „Charlottenruhe“ (Benzenberg'sche Stiftung) . . . . .	3 505	45	4 090	14 190	10 100	—	
	6	Akademie für praktische Medizin . . . . .	82 472	64	88 000	396 000	308 000	—	
	7	Hochschule für kommunale Verwaltung . . . . .	80 593	03	89 150	189 812	100 662	—	
	8	Hochschule für Hotel- und Verkehrsweisen . . . . .	45 316	59	47 900	114 000	66 100	—	
	9	Volkshochschule . . . . .	—	—	—	185 000	185 000	—	
	10	Tonhalle, Zuschuß . . . . .	—	—	86 600	—	—	86 600	
	11	Zoologischer Garten (Scheidt-Reim-Stiftung) Zuschuß . . . . .	113 297	16	184 900	271 500	86 600	—	
	12	Gehalt des städtischen Musikdirektors . . . . .	16 000	—	16 000	19 666,67	3 666,67	—	
	13	Teuerungszulage zum Gehalt des städt. Musikdirektors für April 1920 . . . . .	—	—	—	527,50	527,50	—	
	14	Pension des städtischen Musikdirektors Wuths . . . . .	3 267	—	3 267	3 267	—	—	
	15	Beiträge und Zuschüsse an Vereine und Kor- porationen . . . . .	16 548	—	16 100	42 500	26 400	—	
	—	Zur Förderung der bildenden Kunst . . . . .	—	—	300 000	—	—	300 000	Nach besonderer Aufstellung. (Anlage I.)
	16	Kunstakademie, Modellgeld für die Frauen- kunstschule . . . . .	—	—	—	4 000	4 000	—	
	17	Preisanschreiben für den Umbau der alten Kunstakademie . . . . .	—	—	20 000	—	—	20 000	
	18	Zur Ansammlung von Rücklagen für Be- schaffung von Kunstwerten . . . . .	—	—	—	—	—	—	
	—	Zuschüsse an das Düsseldorf'sche Schauspielhaus a) für die Erhaltung des Betriebes des Schauspielhauses . . . . .	100 000	—	100 000	—	—	100 000	
	—	b) für die mit dem Schauspielhaus ver- bundene Hochschule für Bühnenkunst . . . . .	9 000	—	9 000	—	—	9 000	
	19	Einmaliger Beitrag zur Bearbeitung des Werkes Düsseldorf'sche Grammatik . . . . .	—	—	—	3 600	3 600	—	
	20	Zuschuß zu den Kosten der Kunstakademie . . . . .	—	—	30 000	30 000	—	—	
	21	An die Stiftungskasse, Zuschüsse an die Stiftung aus Anlaß des 100jährigen Be- stehens der Kunstakademie . . . . .	—	—	—	15 000	15 000	—	
		Summe Abt. VI			2 527 057	5 639 563,17	3 628 106,17	515 600	
							311 2506,17		

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Haushaltsjahr		Gegen das Vorjahr		Bemerkungen
			1918		1919	1920	mehr	weniger	
			M	Pf	M	M	M	M	
VII.		<b>Gemeinnützige, soziale und wirtschaftliche Bestrebungen.</b>							
	1	Städtische Kleinwohnungen . . . . .	148 532	75	154 700	206 500	51 800	—	
	2	Ledigenheim . . . . .	25 842	38	19 800	23 000	3 200	—	
	3	Städtische Wohlfahrtspflege . . . . .	47 158	59	41 400	61 000	19 600	—	
	4	Kriegsbeschädigten- und Kriegshinterbliebenen-Fürsorge . . . . .	—	—	—	2 412 000	2412000	—	
	5	Ortskohlenstelle . . . . .	—	—	—	1 310 000	1310000	—	
	6	Von Geschäftsanteilen:							
		a) d. Düsseld. Spar- u. Bauvereins 2000 M.							
		b) d. Heerdter gemeinn. Bauvereins 336 "							
		c) d. Beamt.-Wohn.-Baugenossenschaft e. G. m. b. H., Düsseldorf 600 "							
		d) der Hausbesitzerbank in Düsseldorf e. G. m. b. H. . . . . 400 "							
		e) der Rhein. Wohnungsfürsorge Ges. m. b. H. in Düsseldorf . 2400 "	3 336	—	4 536	5 736	1 200	—	
	7	Pacht für die Luftschiffhalle . . . . .	430	—	—	—	—	—	
		Summe Abt. VII			220 436	4 018 236	3797 800	—	
VIII.		<b>Armen- und Krankenpflege.</b>							
	1	Armenverwaltung . . . . .	241 068	83	191 500	281 000	89 500	—	
	2	Pflegehäuser . . . . .	270 441	18	60 030	105 030	45 000	—	
	3	Allgemeine Krankenanstalten . . . . .	2 005 948	42	1 716 000	5 325 000	3609000	—	
	4	Wirtschaftliche Nebenbetriebe der allgem. Krankenanstalten . . . . .	8 238 884	50	855 000	2 200 000	1345000	—	
	5	Hilfskrankenhaus Kolpinghaus . . . . .	26 985	10	147 000	408 900	261 900	—	
	6	Heilstätte Höfel . . . . .	—	—	206 000	789 000	583000	—	
		Summe Abt. VIII			3 175 530	9 108 930	5933400	—	
IX.		<b>Schuldenverwaltung.</b>							
	1	Städt. Anleihen . . . . .	13806777	04	10731000	11446000	715000	—	
		Summe Abt. IX für sich.							
X.		<b>Staats- und Provinzialzwecke.</b>							
	1	Truppenunterbringung . . . . .	563 465	31	204 000	204 000	—	—	
		Summe Abt. X			204 000	204 000	—	—	

Beteiligung:  
a) 50 000 M.  
b) 8 400 M.  
c) 15 000 M.  
d) 10 000 M.  
e) 120 000 M. worauf  
 $\frac{1}{4}$  = 60 000 M. ein-  
gezahlt sind.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Zfitergebnis		Haushaltsjahr				Gegen das Vorjahr		Be- merkungen
			1917		1919		1920		mehr	weniger	
			M	₰	M	₰	M	₰	M	M	
VII.		<b>Gemeinnützige, soziale und wirtschaftliche Bestrebungen.</b>									
	1	Städtische Kleinwohnungen . . . . .	139 715	90	154 700	—	206 500	—	51 800	—	
	2	Lebigenheim . . . . .	21 365	09	22 800	—	23 000	—	200	—	
	3	Städtische Wohlfahrtspflege . . . . .	442 311	35	561 350	—	5 333 000	—	4771 650	—	
	4	Kriegsbeschädigten- u. Kriegshinterbliebenen- Fürsorge . . . . .	—	—	—	—	7 475 000	—	7475 000	—	
	5	Ortslohlenstelle . . . . .	—	—	—	—	1 310 000	—	1310 000	—	
	6	Beiträge und Zuschüsse an Vereine und Kor- porationen . . . . .	43 376	77	54 000	—	52 000	—	—	2 000	Su 4. Nach bei- liegender Auf- stellung (Anlage II)
	7	Zur Förderung des Fremdenverkehrs . . . . .	1 285	20	5 000	—	5 000	—	—	—	
	8	Luftschiffhalle, a) Unterhaltung 5 000,— b) Pachtzins für das Gelände 8 795,70	5 771	56	8 795	70	13 795	70	—	—	
		Summe Abt. VII			811 645	70	1441 8295	70	13 608 650	2 000	
									13 606 650		
VIII.		<b>Armen- und Krankenpflege.</b>									
	1	Armenverwaltung . . . . .	1 316 358	26	3 770 500	—	6 748 000	—	2977 500	—	
	2	Pflegehäuser . . . . .	650 849	24	681 850	—	1 292 230	—	610 380	—	
	3	Allgemeine Krankenanstalten . . . . .	3 791 831	17	3 047 000	—	8 615 000	—	5568 000	—	
	4	Wirtschaftliche Nebenbetriebe der allgem. Krankenanstalten . . . . .	8 238 884	50	855 000	—	2 200 000	—	1345 000	—	
	5	Hilfskrankenhaus Kolpinghaus . . . . .	79 049	92	292 000	—	408 900	—	116 900	—	
	6	Heilstätte Höljel . . . . .	—	—	386 000	—	991 000	—	605 000	—	
		Summe Abt. VIII			9 032 350	—	20 255 130	—	11 222 780	—	
IX.		<b>Schuldenverwaltung.</b>									
		Städt. Anleihen . . . . .	16872740	87	16015000	—	20545000	—	4530 000	—	
		Summe Abt. IX für sich.									
X.		<b>Staats- und Provinzialzwecke.</b>									
	1	Truppenunterbringung . . . . .	599 397	66	204 000	—	204 000	—	—	—	
	2	Beitrag zum Kaufmannsgericht, Miete für einen Sitzungssaal und Reinigungskosten	6 691	06	7 975	—	9 781	—	1 806	—	
	3	Einrichtung, Reinigung, Heizung und Be- leuchtung der Gewerbegerichtslokale und Miete für dieselben . . . . .	5 165	90	5 500	—	5 500	—	—	—	
	4	Beitrag zur Provinzial-Umlage . . . . .	1 609 147	15	2 378 100	—	6 203 000	—	3824 900	—	
		Summe Abt. X			2 595 575	—	6 422 281	—	3826 706	—	

Abt.	Nr.	Einnahme	Ergebnis		Haushaltsjahr		Gegen das Vorjahr		Bemerkungen	
			1918		1919	1920	mehr	weniger		
			M	℥	M	℥	M	℥	M	℥
XI.		<b>Gewinne u. Zuschüsse d. selbständigen Kassen und Betriebsverwaltungen.</b>								
	1	Von der Gasanstalt . . . . .	1 275 000	—	1 275 000	—	1 275 000	—	—	—
	2	Vom Elektrizitätswert . . . . .	1 300 000	—	1 300 000	—	1 300 000	—	—	—
	3	Vom Wasserwerk . . . . .	350 000	—	350 000	—	350 000	—	—	—
	4	Von den Straßenbahnen . . . . .	1 100 000	—	1 100 000	—	600 000	—	500 000	—
	5	Vom Schlachthof gemäß § 11 des Komm.-Abgabenges. . . . .	136 926	95	138 742	99	123 406	21	—	15 336
	6	Vom Viehhof . . . . .	11 574	10	—	—	—	—	—	—
	7	Von der Hypotheken-Verwaltung . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—
	8	Von der Kasse der Hypothekenverwaltung, Zinsen von der Betriebs-einlage der Hypothekenverwaltung im Betrage von 1 000 000 M. . . . .	40 000	—	40 000	—	40 000	—	—	—
	9	Von der Kanalisations-Verwaltung: Zur Verzinsung u. Tilgung d. aus d. Stadtkasse entnom. Anlagkapitals . . . . .	125 000	—	125 000	—	125 000	—	—	—
	10	Von den Arbeiterwohnungen: Zur Verzinsung und Tilgung der aus der Stadtkasse entnommenen Grunderwerbs- und Restbaukosten . . . . .	10 412	21	10 412	21	10 412	21	—	—
		Summe Abt. XI			4 339 155	20	3 823 818	42	—	515 336
										Zu 4: Entgelt für die Straßen- und Wegebenutzung gemäß § 6 des Gesetzes über die Kleinbahnen und Privatanschlußbahnen.
										Zu Abt. XII.
XII.		<b>Steuern und Abgaben.</b>								
	1	Anteil an der Reichs-Einkommensteuer	244 951	50 84	348 500	000	910 000	000	53 150	000
	2	Steuer vom Grundbesitz . . . . .	4 178 217	81	4 500 000	—	9 500 000	—	5 000 000	—
	3	Gewerbesteuer . . . . .	5 088 332	26	5 000 000	—	15 000 000	—	10 000 000	—
	4	Betriebssteuer . . . . .	37 020	46	42 000	—	63 000	—	21 000	—
	—	Warenhaussteuer . . . . .	168 016	75	85 000	—	—	—	85 000	—
	5	Schant-Erlaubnissteuer . . . . .	40 285	95	10 000	—	100 000	—	90 000	—
	6	Biersteuer . . . . .	61 158	52	100 000	—	65 000	—	35 000	—
	7	Wanderlagersteuer . . . . .	750	—	200	—	200	—	—	—
	8	Hundesteuer . . . . .	153 530	30	140 000	—	250 000	—	110 000	—
	9	Luftbarkeitssteuer . . . . .	1 331 819	94	1 000 000	—	4 200 000	—	3 200 000	—
	10	Jagdscheingebühren . . . . .	14 271	—	9 000	—	9 000	—	—	—
	11	Anteil an d. Grunderwerbssteuer und 1% v. gem. Wert als städt. Zuschlag	1 048 109	28	800 000	—	1 500 000	—	700 000	—
	12	Wertzuwachssteuer . . . . .	145 218	14	120 000	—	400 000	—	280 000	—
	13	Strafgelder und Unvorhergesehenes	3 419	50	2 800	—	2 800	—	—	—
	14	Gemeindeeinkommensteuer von den reichseinkommensteuerfreien Einkommensteuern . . . . .	—	—	—	—	210 280	000	21 028	000
		Summe Abt. XII			46 659 000	—	143 118 000	—	96 579 000	120 000
										Zu 2: Es werden erhoben 6% des gemelten Wertes bei bebauten und bei unbebauten Grundstücken.
										Zu 3: Nach der Gewerbesteuerordnung vom 18. 12. 1910 werden erhoben: 3,20 M. von je 100 M. des Ertrages als Prinzipalsteuerfab, der bis 6,06 M. steigt und eine Kopfsteuer in Höhe von 10 bis 120 M.
										Zu 4: Es werden erhoben 300% von den Betrieben der Gewerbesteuerklassen I und II, 200% von d. übrigen Betrieben.
										Zu 6: Es werden erhoben: 65 Pf. pro Hektoliter von schwerem und 30 Pf. von leichtem Bier.
										Zu 14: Nach dem in § 90 des Landessteuergesetzes aufgeführten Umfang, jedoch unter Freilassung d. Einkommen von weniger als 3500 M.



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Haushaltsjahr				Gegen das Vorjahr		Bemerkungen		
			1918		1919		1920		mehr			weniger	
			M	₤	M	₤	M	₤	M	₤		M	₤
XI.		<b>Gewinne und Zuschüsse der selbständigen Klassen und Betriebsverwaltungen.</b>											
	1	An die Hafen- u. Werft-Verwaltung: Zuschuß . . . . .	1043	841 77	753	000	732	000	—	—	21	000	
	2	Zuschuß an die Schlachthofkasse a) für Trichinenschau . . . . . b) für Fleischschau . . . . .	10	309 68	8	920	99	620	90	700	—	—	
	3	Zuschuß an die Viehhofkasse . . . . .	3	715 12	1	880	7	180	5	300	—	—	
	4	Zuschuß an die Kasse der Badeanstalten . . . . .			—	—	71	500	71	500	—	—	
					—	—	356	000	356	000	—	—	
		<b>Summe Abt. XI</b>			763	800	1266	300	523	500	21	000	
									502	500			
XII.		<b>Steuerverwaltung.</b>											
	—	Warenhaussteuer zur Gutschrift zu $\frac{3}{4}$ an alle Steuerpflichtigen der IV. Gewerbesteuerklasse und zu $\frac{1}{4}$ an die Steuerpflichtigen der 10 untersten Stufen der Gewerbesteuerklasse III	117	622	85	000	—	—	—	—	85	000	
	1	Kosten der Biersteuer-Kontrollstellen		321 40		800		800					
	2	Kosten der Hundesteuer-Marken . . . . .		34 708 29		200		200					
	3	Zur Vermeidung von Härten bei Erhebung der Steuer vom Existenzminimum zur Verfügung des zuständigen Ausschusses . . . . .					400	000	400	000			
		<b>Summe Abt. XII</b>			86	000	401	000	400	000	85	000	
									315	000			

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Haushaltsjahr				Gegen das Vorjahr				Be- merkungen
			§ 1918		1919		1920		mehr		weniger		
			M	₰	M	₰	M	₰	M	₰	M	₰	
XIII.		Zur Verfüg. d. Stadtverordn.-Vers. keine.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
XIV.		<b>Insgemein.</b>											
	1	An nicht vorgesehenen Einnahmen	36104	29	28308	80	32282	91	3974	11	—	—	
		<b>Summe Abt. XIV</b>			28308	80	32282	91	3974	11	—	—	
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>											
I.		Allgemeine Verwaltung . . . . .	982870	11	1458000	—	3089000	—	1631000	—	—	—	
II.		Polizeiverwaltung . . . . .	216535	95	120000	—	585000	—	465000	—	—	—	
III.		Gemeinbeanstalten . . . . .	3224284	19	2814800	—	19574100	—	16759300	—	—	—	
IV.		Bauverwaltung . . . . .	2148205	28	2709100	—	5721500	—	3012400	—	—	—	
V.		Schulen . . . . .	1644246	94	1514680	—	4949301	—	3434621	—	—	—	
VI.		Kunst und Wissenschaft . . . . .	308919	21	380990	—	2452831	67	2071841	67	—	—	
VII.		Gemeinliche, soziale und wirt- schaftliche Bestrebungen . . . . .	225299	72	220436	—	4018236	—	3797800	—	—	—	
VIII.		Armen- und Krankenpflege . . . . .	10783328	03	3175530	—	9108930	—	5933400	—	—	—	
IX.		Schuldenverwaltung . . . . .	13806777	04	10731000	—	11446000	—	715000	—	—	—	
X.		Staats- und Provinzialzwecke . . . . .	563465	31	204000	—	204000	—	—	—	—	—	
XI.		Gewinne u. Zuschüsse der selbständig. Kassen und Betriebsverwaltungen	4348913	26	4339155	20	3823818	42	—	—	515336	78	
XII.		Steuern und Abgaben . . . . .	37099283	96	46659000	—	143118000	—	96459000	—	—	—	
XIII.		Zur Verf. der Stadtv.-Versammlung	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
XIV.		Insgemein . . . . .	36104	19	28308	80	32282	91	3974	11	—	—	
		<b>Summe der Einnahme</b>			74355000	—	208123000	—	134283336	78	515336	78	
									133768000	—			

Abt.	Nr.	Ausgabe	Iftergebnis		Haushaltsjahr				Gegen das Vorjahr		Bemerkungen
			1918		1919		1920		mehr	weniger	
			M	₣	M	₣	M	₣	M	₣	
XIII.		<b>Zur Verfüg. d. Stadtverordn.-Verf.</b>									
		a) Zur Bestreitung der in den Einzelhaushaltsplänen noch nicht vorgesehenen, bereits zugestandenen Lohnerhöhungen, der Ausgleichszulagen an die städt. Beamten, Angestellten u. Lehrpersonen sowie der eingetretenen Materialpreiserhöhungen 39 000 000 M. abzüglich der durch eine 20-proz. Verminderung der Wirtskräfte eintretenden Ersparnis von 7 000 000 „ 32 000 000 M.									
		b) Zur Verfüg. der Stadtv.-Verf. 3 540 000 „	7515997	19	12300000		35540000		23240000		
XIV.		<b>Zusgemein.</b>									
	1	Zur Verstärk. der Mathausbaurücklage	—	—	—	—	—	—	—	—	
	2	Zur Verstärkung der Rücklage für regelmäßig wiederkehrende Bauten	—	—	1 000 000	—	1 000 000	—	—	—	Bestand 1000523 M.
	3	Abfindungsrente an den Landkreis Düsseldorf infolge Eingemeindung der Vororte	30 000	—	30 000	—	30 000	—	—	—	Zahlbar am 1. Oktob. an die Kreis-Kommunalkasse Düsseldorf.
	4	Zuschuß zu den Volksschul- u. Armenlasten an Nachbargemeinden gem. § 53 d. R. A. G.	42 840	—	55 000	—	55 000	—	—	—	
	5	Preise für Wohnhausfassaden	—	—	—	—	—	—	—	—	
	6	An die Fuhrparkkasse (Straßenreinigung), Anliegerbeiträge der Stadt	—	—	—	—	1 052 000	—	1052 000	—	
	7	Zu nicht vorgesehenen Ausgaben	71 331	94	42 257	30	106 848	13	64 590	83	
		Summe Abt. XIV			1 127 257	30	2 243 848	13	1116 590	83	
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>									
	I.	Allgemeine Verwaltung	5046335	99	5 388 000	—	22692000	—	17304000	—	
	II.	Polizeiverwaltung	2321569	47	2 967 000	—	9174000	—	6207000	—	
	III.	Gemeindeanstalten	5935751	27	7 046 950	—	24458032	—	17411082	—	
	IV.	Bauverwaltung	3729920	11	5 225 400	—	8395000	—	3169600	—	
	V.	Schulen	8021052	62	8 468 965	—	36672550	—	28203585	—	
	VI.	Kunst und Wissenschaft	1617408	20	2 527 057	—	5639563	17	3112506	17	
	VII.	Gemeinnützige, soziale und wirtschaftliche Bestrebungen	662624	57	811 645	70	14418295	70	13606650	—	
	VIII.	Armen- und Krankenpflege	14076973	09	9 032 350	—	20255130	—	11222780	—	
	IX.	Schuldenverwaltung	16872740	27	16015000	—	20545000	—	4530000	—	
	X.	Staats- und Provinzialzwecke	2220401	77	2 595 575	—	6422281	—	3826706	—	
	XI.	Gewinne und Zuschüsse der selbständ. Kassen und Betriebsverwaltungen	1057766	57	763 800	—	1266300	—	502500	—	
	XII.	Steuern und Abgaben	152651	69	86 000	—	401000	—	315000	—	
	XIII.	Zur Verf. der Stadtv.-Versammlung	7517997	19	12300000	—	35540000	—	23240000	—	
	XIV.	Zusgemein	144171	94	1 127 257	30	2243848	13	1116 590	83	
		Summe der Ausgabe			74355000	—	208 123 000	—	133768000	—	
		Summe der Einnahme			74355000	—	208 123 000	—	133768000	—	
		Gleicht sich aus.									

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordnetenversammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme und Ausgabe sich ausgleichend auf zweihundertacht Millionen einhundertdreiundzwanzigtausend Mark.

Der Oberbürgermeister. J. B.: Dr. Behr.

## Anlage I

### zum Haupt-Haushaltsplan für 1920.

Abt.	Nr.	Lfde. Nr.	Ausgabe	Voranschlag				Bemerkungen
				1919		1920		
				M.	₰	M.	₰	
VI.	15		<b>Kunst und Wissenschaft.</b>					
			Beiträge und Zuschüsse an Vereine und Korporationen.					
		1	Auf 23 Aktien des Kunstvereins für Rheinland und Westfalen . . . . .	345	—	345	—	
		2	Beitrag an den Zentral-Gewerbe-Verein in Düsseldorf . . . . .	10000	—	35000	—	
		3	Beitrag an die Verbindung für historische Kunst	150	—	150	—	
		4	Beitrag an den Rheinischen Goethe-Verein zu den Festspielen . . . . .	1000	—	1000	—	
		5	Beitrag für das Germanische Museum . . . . .	150	—	150	—	
		6	Beitrag an die Gesellschaft für rheinische Geschichtskunde . . . . .	100	—	100	—	
		7	Beitrag an den Düsseldorfer Geschichtsverein					
			a) Beitrag . . . . . 30 M.					
			b) für Veröffentlichungen . . . . . 800 „	830	—	830	—	
		8	Beitrag an den Verein von Altertumsfreunden im Rheinlande zu Bonn . . . . .	10	—	12,90	—	Der Beitrag ist auf 12,90 Mark erhöht.
		9	Beitrag an den Historischen Verein für den Niederrhein in Köln . . . . .	6	—	6	—	
		10	Beitrag an den Naturwissenschaftlichen Verein . . . . .	150	—	150	—	
		11	Beitrag an die Vereinigung von Freunden der Astronomie und kosmischen Physik . . . . .	7	—	12	—	Der Beitrag ist auf 12,— Mark erhöht.
		12	Beitrag an die deutsche dendrologische Gesellschaft	5	—	5	—	
		13	Beitrag an den Verband deutscher Gewerbeschulmänner . . . . .	20	—	20	—	
		14	Beitrag an den Deutschen Verband für das kaufmännische Bildungswesen . . . . .	40	—	40	—	
		15	Beitrag an den Deutschen Verein für das Fortbildungsschulwesen . . . . .	20	—	20	—	
			Zu übertragen	12833	—	37840,90	—	

Abt.	Nr.	Fbe. Nr.	Ausgabe	Boranschlag				Bemerkungen
				1919		1920		
				M	Pf	M	Pf	
VI.	15		Übertrag	12833	—	37840	90	
		16	Preussischer Fortbildungsschulverein . . . . .	25	—	25	—	
		17	Beitrag an den Verein zur Förderung des kaufmännischen Fortbildungsschulwesens in Rheinland und Westfalen . . . . .	40	—	40	—	
		18	Beitrag an den Verband der Hilfsschulen Deutschlands . . . . .	30	—	30	—	
		19	Verein deutscher Eisenhüttenleute für dessen Bibliothek . . . . .	2000	—	3000	—	
		20	Rheinischer Verein für Denkmalpflege und Heimatschutz . . . . .	100	—	100	—	
		21	Verband der Kunstfreunde in den Ländern am Rhein . . . . .	100	—	100	—	
		—	Zuschuß zu den Kosten der Herstellung des Düsseldorfer Programmkalenders . . . . .	450	—	—	—	Der Progr.-Kalender wird vorläufig nicht herausgegeben.
		22	Verein „Rheimmuseum“ . . . . .	10	—	10	—	
		23	Beitrag an den Bund Niederrhein . . . . .	10	—	30	—	
		24	Beitrag an das Landschaftskomitee für Naturdenkmalpflege am rechten Niederrhein . . . . .	400	—	400	—	
		25	Zuschuß an den Düsseldorfer Philologenverein für die deutschkundlichen Ferialvorlesungen . . . . .	—	—	800	—	
		26	Nicht vorgesehene Ausgaben und zur Abrundung	102	—	124	10	
			Summe	16100	—	42500	—	

## Anlage II

### zum Haupt-Haushaltungsplan für 1920.

Abt.	Nr.	Lfde. Nr.	Ausgabe	Voranschlag				Bemerkungen
				1919		1920		
				M.	℥	M.	℥	
VII.			<b>Gemeinnützige, soziale und wirtschaftliche Bestrebungen.</b>					
	6		Beiträge und Zuschüsse an Vereine und Korporationen.					
		1	An den Verein zur Förderung der Anstalt für Kunststickerei und Frauenerwerb Düsseldorf	3 000	—	3 000	—	Zahlbar vierteljährl. nach Ablauf.
		2	An den Düsseldorfer Bildungsverein	3 000	—	3 000	—	
		3	Ehrengaben an die Kriegsteilnehmer 1848/49, 1864, 1866, 1870/71	30 000	—	14 500	—	
		—	Büchereiverein Düsseldorf-Oberkassel	400	—	—	—	Der Verein hat sich aufgelöst.
		4	An den Deutschen Städtetag	2 000	—	8 000	—	
		5	An den Preussischen Städtetag	900	—	1 200	—	Zu 4. 20 Mark Beitrag für jedes angefangene Tausend Einwohn.; Bücher 4,50 bzw. 10,— M.
		6	Anteil der Stadt Düsseldorf an dem Beitrage des Rhein. Städtetages an den Preuß. Städtetag	50	—	50	—	Zu 5. Für jede Stimme 200 M.; Düsseldorf führt zurzeit 6 Stimmen.
		7	An den Niederrheinischen Verein für öffentliche Gesundheitspflege	258	—	258	—	
		8	An den Deutschen Verein für öffentliche Gesundheitspflege	6	—	6	—	
		9	An den Deutschen Verein gegen den Mißbrauch geistiger Getränke	30	—	30	—	
		10	An den Rheinischen Verein für Kleinwohnungswesen	100	—	300	—	Beschluß des Finanzausschusses v. 27. 9. 19.
		—	An den Zentralverein für das Wohl der arbeitenden Klassen	—	—	12	—	Die Mitgliedschaft ist gekündigt. Der Verein löst sich auf.
		11	An die Zentralstelle für Volkswohlfahrt	100	—	100	—	
		12	Zentralverein für Jugendfürsorge	20	—	20	—	
		13	An die Gesellschaft für Verbreitung von Volksbildung in Berlin	25	—	25	—	
		14	An den Zentralausschuß für Volks- und Jugendspiele in Deutschland	100	—	100	—	
		15	An die Rhein.-Westf. Gefängnis-Gesellschaft	5	—	5	—	
		16	An den Verein zur Wahrung der gemeinsamen wirtschaftl. Interessen in Rheinland u. Westfalen	30	—	30	—	
		17	An den Verschönerungsverein für das Siebengebirge	100	—	100	—	
		18	Verein zur Wahrung der Rheinschiffahrtsinteressen	50	—	50	—	
		19	An den Zentralverein für deutsche Binnenschiffahrt	50	—	50	—	
		20	An den Verein zur Förderung der Fischzucht	50	—	50	—	
		21	Düsseldorfer Verkehrsverein	4 000	—	8 000	—	
		22	Rheinischer Verkehrsverein	1 000	—	1 000	—	
		23	Bund deutscher Verkehrsvereine	300	—	300	—	
		24	Verband deutscher Städtestatistiker	3	—	3	—	
		25	Landwirtschaftlicher Verein für Rheinpreußen	5	—	5	—	
			Zu übertragen	45 594	—	40 182	—	

Abt.	Nr.	Lfde. Nr.	Ausgabe	Vorausschlag		Bemerkungen		
				1919	1920			
				M	Pf	M	Pf	
VII	6		Übertrag	45 594	—	40 182	—	
		26	Verein f. Erzieh. u. Pflege schwachsin. Kind. in Essen	30	—	30	—	Der Beitrag ist von 30 M. auf 50 M. erhöht worden.
		27	Verein für Kommunalwirtschaft u. Kommunalpolitik	30	—	50	—	
		28	Gesellschaft zur Bekämpfung der Arbeitslosigkeit	20	—	20	—	
		29	Schüler- und Studentenherbergen der Eifel	200	—	200	—	
		30	Schüler- und Studentenherbergen des Sauerlandes	—	—	—	—	
		31	Westerwaldklub für Schülerherbergen	200	—	200	—	
		32	Vereinigung deutscher Berufsfeuerwehroffiziere	100	—	100	—	
		33	Bund Jungdeutschland	40	—	75	—	
		34	Bund Jungdeutschland	20	—	20	—	
		35	Zentralkomitee zur Bekämpfung der Tuberkulose	50	—	50	—	
		36	Archiv deutscher Berufsvormünder	30	—	50	—	Der Beitrag ist von 30,— M. auf 60,— M. erhöht worden.
		37	Zentralstelle zur Bekämpfung der Schundliteratur	20	—	20	—	
		38	Tierschutzverein f. d. Stadt- u. Landkreis Düsseldorf (für die Tiertötungsstellen)	300	—	300	—	
		39	Rheinische Bauberatungsstelle	20	—	20	—	
		40	Deutscher Verein für Volkshygiene	10	—	10	—	
		41	Deutscher Verein für Schulgesundheitspflege	10	—	10	—	
		42	An den Luftfahrerdank (E. V.) für seine Wohlfahrtseinrichtungen für deutsche Flieger und Luftschiffer	300	—	300	—	
		43	Bund für Vogelschutz	10	—	10	—	
		44	Verband der deutschen gemeinnützigen und unparteiischen Rechtsauskunftsstellen	20	—	20	—	
		45	Deutsche Kolonialgesellschaft, Abteilung Düsseldorf	10	—	10	—	
		46	Deutscher Schutzverband gegen die Fremdenlegion	10	—	10	—	
		—	Kaiser-Wilhelm-Jubiläumstiftung in Bonn. Maßnahmen zur Hebung und Vermehrung der Viehhaltung	400	—	400	—	
		—	Deutscher Frachttarifauschuß für das Rheingebiet	400	—	—	—	Der Verein besteht nicht mehr.
		47	Deutsche Gesellschaft für Gartenkunst	20	—	20	—	
		48	Niederrheinischer Polizeihundeverein	100	—	100	—	
		49	Verband „Deutsche Arbeit“	100	—	100	—	Für 11 höhere Schulen je 25,— M.
		50	Auskunftsstelle preussischer Städte in Angelegenheiten der höheren Schulen	275	—	275	—	
		51	Verein zur Förderung des Obst- und Gemüseverbrauchs in Deutschland (E. V.)	25	—	25	—	
		—	Institut für den Wirtschaftsverkehr mit Bulgarien. E. V.	100	—	—	—	Mitgliedschaft ist gekündigt.
		—	Beitrag an die Deutsch-Spanische Vereinigung	20	—	—	—	
		52	Zuschuß zu den Unterhaltungskosten des Benrather Schlossparks	5000	—	5000	—	
		53	Beitrag an den Bergischen Verein für Gemeinwohl, Ortsgruppe Rath	100	—	100	—	
		54	An den Deutschen Luftflottenverein	50	—	50	—	
		—	Großdeutsche Vereinigung	300	—	—	—	Mitgliedschaft ist gekündigt.
			Zu übertragen	53 914	—	47 757	—	

Abt.	Nr.	Lfde. Nr.	Ausgabe	Voranschlag				Bemerkungen
				1919		1920		
				M	℥	M	℥	
VII	6		Übertrag	53 914		47 757		
		55	Deutsches Auslandsmuseum Stuttgart . . . . .	—		30		
		56	Institut für Seeverkehr und Weltwirtschaft in Kiel . . . . .	—		100		
		57	Mitteleuropäischer Motorwagen-Verein . . . . .	—		30		
		58	Deutsche Gesellschaft für soziales Recht . . . . .	—		50	Bechluss des Finanzausschusses vom 9. 7. 19.	
		59	Bund Deutscher Bodenreformer . . . . .	—		50	Desgl. vom 4. 6. 19.	
		60	Bad. Ges. für soziale Hygiene. . . . .	—		10	" . 18. 6. 19.	
		61	Deutscher Reichsausschuß für Leibesübungen . . . . .	—		50	" . 4. 6. 19.	
		62	Deutsche weltwirtschaftliche Gesellschaft . . . . .	—		50	" . 30. 7. 19.	
		63	Prüfungsanstalt für Heizungs- und Lüftungseinrichtungen an der technischen Hochschule Berlin . . . . .	—		800	" . 22. 10. 19.	
		64	Deutsche Gesellschaft für Volkshochschulwesen . . . . .	—		100	" . . . . .	
		65	Saarverein . . . . .	—		500	" . 26. 11. 19.	
		66	Zentral-Institut für Erziehung und Unterricht . . . . .	—		1 400	" . 15. 1. 20.	
		67	Kleingartenbesitzer-Verein . . . . .	—		600	Neuer Antrag.	
		68	Deutsches Archiv für Siedlungswesen . . . . .	—		400	Bechluss des Bau-Aussch. II, vom vom 9. 3. 20.	
		69	Vereinigung Deutscher Wohnungsämter . . . . .	—		50	Bechluss des Wohn.-Aussch. vom 12. 3. 20.	
		70	Nicht vorgefehene Ausgaben und zur Abrundung	86		23		
			Summe	54 000		52 000		



## 2. Haushaltsplan der Allgemeinen Verwaltung.

Abt.	Nr.	Einnahme	Zielergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₣	M	₣		M	₣
I.		Beiträge anderer Kassen.							
	1	Spartkasse	22 000		22 000		30 000	Von denjenigen Kassen, welche regelmäßige Zuschüsse aus der Stadtkasse erhalten, werden Beiträge nicht in Einnahme gestellt. Zu 1. Für Miete, Heizung u. Beleuchtung der Büroräume. Zu 3. Einschließlich 900 M. für Überwachung der gesamten maschinellen und elektrischen Anlagen des Schlachthofes. Zu 7. Einschließlich 6000 M. Miete für die Büro- und Lagerräume. Zu 3, 4, 6, 8, 15 u. 25. In den eingelekten Beiträgen sind die Bauleitungskosten für Unterhaltung von Gebäuden durch das Hochbauamt mit enthalten.	
	2	Servis- und Einquartierungskasse	9 000		9 000		15 000		
	3	Schlachthofkasse	7 800		7 800		15 600		
	4	Viehhofkasse	1 100		1 100		1 100		
	5	Safenkasse	5 000		5 000		8 000		
	6	Begräbniskasse	6 500		6 500		33 000		
	7	Leihhauskasse	10 000		10 000		10 000		
	8	Tonhallenkasse	4 500		4 500		9 000		
	9	Gasanstalt	50 000		50 000		100 000		
	10	Elektrizitätswert	50 000		50 000		100 000		
	11	Wasserwert	50 000		50 000		100 000		
	12	Badeanstalten	600		600		1 200		
	13	Abers-Tönnies-Stiftung	500		500		1 000		
	14	Ahl-Stiftung	500		500		1 000		
	15	Abersche Wohnungs-Stiftung	3 000		3 000		6 000		
	16	Schiffersche Stiftung	900		900		1 800		
	17	Gangel-Burmann-Stiftung	100		100		100		
	18	Josef-Tönnies-Stiftung	300		300		300		
	19	Von der Kasse der Kanalisation einschließl. der Gehälter der Bürobeamten (Nr. 88 und 128 der Gehaltsnachweisung) und Zuschuß von 7500 M. zu Abt. II Nr. 20 der Ausgabe	36 500		36 700		85 235		
	20	Kasse des Straßen- und Wasserbaues, Bauleitungskosten einschließl. 8000 M. Zuschuß zu Abt. II Nr. 20 und 7500 M. Zuschuß zu Abt. II Nr. 20 der Ausgabe	15 344	95	20 000		50 000		
	21	Hochbau-Neubaukasse. Bauleitungskosten	5 000		5 000		25 000		
	22	Straßenbahnkasse	40 000		40 000		100 000		
	23	Verwaltung der städtischen Hypothekengeschäfte	20 000		20 000		40 000		
	24	Regierungs-Hauptkasse für Wahrnehmung der kreisärztlichen Geschäfte durch den Stadtarzt (Gehaltsrückerstattung)	1 800		1 800		1 800		
	25	Grundstücksverwaltung einschließl. 7500 M. Zuschuß zu Abt. II Nr. 20 der Ausgabe	60 000		60 000		100 000		
	26	Kasse des Zool. Gartens „Scheidt-Keim-Stiftung“	500		-500		3 000		
	27	Kasse des Kaufmannsgerichts für Wahrnehmung der Kassengeschäfte	100		100		100		
		zu übertragen			405 900		838 235		

Abt.	Nr.	Einnahme	Ziitergebnis		Vorausschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	P	M	P		M	P
		Übertrag			405 900		838 235		
	28	Von der Regierungs-Hauptkasse, Erstattung der Hälfte der Ruhegehälter usw. für ehemalige Kunstgewerbeschullehrer . . . . .	—	—	7 850	40	7 850	40	Zu 28. Siehe Ausg. Abt. III Nr. 1 (Ibde. Nr. 47, 48 u. 49 der Nachweisung der Ruhe- u. Erziehungsgelder und Abt. IV Nr. 3 (Ibde. Nr. 8) der Nachweisung der Witwen- und Waisengelder.
	29	Fuhrparkkasse	—	—	—	—	25 000	—	
	30	Abfallverwertungsstelle, Beitrag zu den Verwaltungskosten . . . . .	—	—	—	—	1 000	—	
		Summe Abt. I			413 750	40	872 085	40	
II.		<b>Gebühren für Aufstellung von Heberollen und für Erhebung von Kirchensteuern und derartigen Gefällen.</b>							
	1	Kirchensteuer der evangel. und kath. Gemeinden, sowie Kultussteuer der Synagogengemeinde . . . . .	71 156	11	62 000	—	72 000	—	
	2	Jagd pachtgelder . . . . .	1 863	48	1 000	—	1 000	—	
	3	Handelskammerbeiträge . . . . .	9 209	55	5 500	—	9 500	—	
	4	Gewerbegerichtsbeiträge . . . . .	4 276	52	2 800	—	4 300	—	
	5	Provincial-Viehumlage . . . . .	—	—	110	68	200	200	
	6	Provincial-Feuer-Versicherungsanstalts-Beiträge . . . . .	7 841	70	6 000	—	10 000	—	
	7	Vergütung für die Erhebung der Besitzsteuer für 1920 . . . . .	40 142	—	40 000	—	40 000	—	
	8	Vergütung für die Erhebung der Kriegssteuer . . . . .	63 626	—	60 000	—	60 000	—	
	9	Vergütung für die Erhebung der Umsatzsteuer . . . . .	—	—	440 000	—	1 250 000	—	
	10	Desinfektionsgebühren (Wohnungsamt) . . . . .	—	—	—	—	3 000	—	
	11	Sonstige Hebegebühren (Polizeistrafgelber für auswärtige Behörden usw.) . . . . .	604	—	2 000	—	2 000	—	
		Summe Abt. II			619 500	—	1 452 000	—	
III.		<b>Bau-Aufsichts-Gebühren.</b>							
	1	Für Beaufsichtigung der Privatbauten und Hausentwässerungsanlagen . . . . .	47 640	21	30 000	—	50 000	—	
	2	Von der Kasse der Kanalisation: Zuschuß zu den Kosten der hauptpolizeilichen Prüfung und Überwachung der Hausanschlüsse . . . . .	10 000	—	10 000	—	20 000	—	
	3	Gebühren für die Prüfung von Kinematographenvorfühern . . . . .	—	—	—	—	150	—	
		Summe Abt. III			40 000	—	70 150	—	
IV.		<b>Vom Stadt-Ausschuß.</b>							
	1	Kosten im Verwaltungsstreitverfahren . . . . .	50	—	1 500	—	1 500	—	
		Summe Abt. IV für sich							
V.		<b>Vollziehungsgebühren.</b>							
	1	Mahn- u. Pfändungsgebühren des städtischen Einziehungsamtes und der Steuerzahlstellen I—IX . . . . .	99 105	—	100 000	—	100 000	—	Siehe Abt. II Nr. 23 der Ausgabe.
		Summe Abt. V für sich							

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	℥	M	℥	M	
VI.		<b>Von der Provinzial-Feuerversicherungsanstalt.</b>						
	1	Tantieme . . . . .	—	—	—	—	16 000	
		Summe Abt. VI für sich						
VII.		<b>Versorgung der Beamten-Witwen und -Waisen.</b>						
	1	Beiträge der Beamten, Lehrer und Angestellten zu den Lebensversicherungsprämien bzw. zu den Sparcasseneinlagen . . . . .	98 786	08	120 000	—	120 000	
		Summe Abt. VII für sich						
VIII.		<b>Ereksutivstrafen.</b>						
	1	Ereksutivstrafen in baupolizeilichen Angelegenheiten	50	—	500	—	500	
		Summe Abt. VIII für sich						
IX.		<b>Wochenmärkte usw.</b>						
	1	Standgeld von den Wochenmärkten:						
		a) vom Hauptmarke (Rathausplatz, Burgplatz, Karlplatz)	18 098	—	40 000	—	50 000	
		b) auf dem Kirchplatz . . . . .	3 600	—	7 000	—	8 000	
		c) an der Kölnerstraße . . . . .	2 220	50	2 500	—	4 000	
		d) an der Kochusstraße . . . . .	122	50	200	—	400	
		e) in Gerresheim . . . . .	181	—	1 000	—	1 000	
	2	Erlös für Karrenscheine . . . . .	787	—	2 500	—	2 500	
	3	Stadtwagen:						
		Peter Gerhardt von den beiden Stadtwagen . . . . .	50	—	50	—	50	
	4	St. Sebastianus Schützenverein in Hamm, Miete für den Kirmesplatz . . . . .	—	—	40	—	40	
		Summe Abt. IX	53 290	—	53 290	—	65 990	
X.		<b>Insgemein.</b>						
	1	Aus dem Verkauf erledigter Akten . . . . .	10 511	85	2 000	—	5 000	
	2	Für Auszüge aus den Standesregistern . . . . .	9 022	50	8 000	—	10 200	
	3	Für 2. Ausfertigung von Militär-Papieren . . . . .	6 50	—	40	—	40	
	4	Zuschuß des Militär-Fiskus zum Ruhegehalt des Stadtdieners a. D. Fischer . . . . .	—	—	54	—	54	
	5	Aus der Tätigkeit des Stadtarztes; Gebühren für Untersuchungen usw. . . . .	909	—	1 000	—	1 000	
	6	Für auf der Druckerei des Rathauses gefertigte Drucksachen . . . . .	65 517	27	80 000	—	251 000	
	7	Für statistische Mitteilungen d. Standesämter von: dem Dechanten der kath. Pfarreien, den evang. Gemeinden und dem statist. Amte in Berlin . . . . .	901	94	1 000	—	1 200	
	8	Düsseldorfer Tageblatt für die tägliche Lieferung der Zivilstandsnachrichten (Sterbefälle) . . . . .	120	—	120	—	120	
		Zu übertragen			92 214	—	268 614	

Zu VI: Hier von fließen 10% an den Katasterführer. Erreicht die Tantieme einen höheren Betrag, so sind 10% des Mehrs bei Abt. II Post. 28 der Ausgabe in Zugang zu stellen.

Siehe Ausgabe Abt. V Nr. 1

Siehe Ausgabe Abt. III Nr. 1. (Anlage b: Nachweisung der Ruhegehälter und Erziehungsgeelder.)

Zu Nr. 6. Mehreinnahmen sind Abt. VI Nr. 4a zur Soll-Ausgabe zu stellen. Besondere Anweisung wird erteilt. S. Ausgabe Abt. II Nr. 24.

Zahlbar vierteljährlich im voraus.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	℥	M	℥	M	℥	
X.		Übertrag			92 214	—	268 614	—	
	9	Polizei-Sergeant Kronen, Miete für die Wohnung im Verwaltungsgebäude Düsseldorf-Heerdt	216	—	216	—	144	—	Zahlbar in monatlichen Teilen nach Ablauf.
	10	Stadtbaufassistent Weckerle, Miete für die I. Etage des früheren Bürgermeister-Wohnhauses in Düsseldorf-Eller	700	—	700	—	1 000	—	Zahlbar in vierteljährlichen Teilen nach Ablauf.
	11	Lehrerin a. D. Deipenbrock, Miete für 3 Räume in dem früheren Bürgermeister-Wohnhaus in Düsseldorf-Eller	—	—	360	—	360	—	Zahlbar in monatl. Teilen nach Ablauf.
	12	Sparcassendirektor Heuser für die Wohnung in dem Hause Bahnstraße 3	855	—	855	—	1 650	—	Zahlbar in vierteljährlichen Teilen im voraus.
	13	Büroassistent Coblenz, Miete für die Wohnung im Verwaltungsgebäude Luegallee Nr. 103 in Düsseldorf-Oberassel	600	—	600	—	800	—	Zahlbar in monatl. Teilen nach Ablauf.
	14	Von der Reichsversicherungsanstalt für Ausstellung von Quittungskarten	187	98	100	—	250	—	
	15	Kosten des Spruchverfahrens vor dem Versicherungsamt, Düsseldorf-Stadt	591	46	500	—	1 000	—	
	16	Von der Polizeischule für Bearbeitung der Angelegenheiten der Polizeischule	300	—	300	—	1 000	—	Zahlbar am Schlusse des Rechnungsjahres.
	17	Erstattungen für die Zustellung von Staatseinkommensteuer-Berantlagungs-Benachrichtigungen	1 376	54	600	—	2 400	—	
	18	Vom Mieteinigungsamt für Ordnungsstrafen	5	—	300	—	350	—	
	19	An nicht vorgeesehenen Einnahmen	8 449	89	12 714	60	25 650	87	
	20	Von der Abfallsammelstelle, Gehaltsersatzung	—	—	—	—	21 700	—	
	21	An Prämien für Unfallversicherung:							
		a) von der Polizeikasse . . . . .	55 022,64	M.					
		b) " " Feuerwehrkasse . . . . .	10 533,09	"					
		c) " " Kasse der Desinfektionsanstalt und des Krankentransportwesens . . . . .	300,—	"			65 855	73	
		Summe Abt. X			109 459	60	390 774	60	
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
I.		Beiträge anderer Kassen	401 944	95	413 750	40	872 085	40	
II.		Aufstellung von Heberollen und für Erhebungen	198 830	31	619 500	—	1 452 000	—	
III.		Bau-Aufsichts-Gebühren	57 640	21	40 000	—	70 150	—	
IV.		Vom Stadt-Ausschuß	50	—	1 500	—	1 500	—	
V.		Vollziehungsgebühren	99 105	30	100 000	—	100 000	—	
VI.		Von der Provinzialversicherungsanstalt	—	—	—	—	16 000	—	
VII.		Versorgung der Beamten-Witwen und -Waisen	99 918	91	120 000	—	120 000	—	
VIII.		Exekutivstrafen	50	—	500	—	500	—	
IX.		Wochenmärkte	25 059	50	53 290	—	65 990	—	
X.		Insgemein	100 270	93	109 459	60	390 774	60	
		Summe der Einnahme			1 458 000	—	3 089 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₰	M	₰		M	₰
<b>I.</b>									
Befoldungen.									
A. Allgemeine Verwaltung.									
1	Nr. 1—777	der Gehalts-Nachweisung	1 701 578	38	2 170 587	50	9 433 715	50	a) Gehalt . . . . . 4484720,— b) Feuer-Zulage . . . . . 2270558,— c) Zuschlag z. Z.-B. . . . . 2678437,50
B. Volksschul-Verwaltung.									
2	Nr. 778—781	der Gehalts-Nachweisung	32 250	—	42 250	—	86 720	—	a) Gehalt . . . . . 58000,— b) Feuer-Zulage . . . . . 11920,— c) Zuschlag z. Z.-B. . . . . 16800,—
C. Bauverwaltung.									
3	Nr. 782—915	der Gehalts-Nachweisung	400 451	14	529 750	—	1 891 553	—	a) Gehalt . . . . . 988562,50 b) Feuer-Zulage . . . . . 416846,— c) Zuschlag z. Z.-B. . . . . 488644,50
D. Vermessungsamt.									
4	Nr. 916—944	der Gehalts-Nachweisung	83 950	—	101 150	—	401 374	25	a) Gehalt . . . . . 210012,50 b) Feuer-Zulage . . . . . 86271,— c) Zuschlag z. Z.-B. . . . . 106090,75
E. Gartenamt.									
5	Nr. 945—957	der Gehalts-Nachweisung	29 338	66	42 295	—	165 591	25	a) Gehalt . . . . . 84908,52 b) Feuer-Zulage . . . . . 36836,— c) Zuschlag z. Z.-B. . . . . 44849,—
F. Sonstige Beamte.									
6	Nr. 958—963	der Gehalts-Nachweisung	12 800	—	15 950	—	76 280	—	a) Gehalt . . . . . 35225,— b) Feuer-Zulage . . . . . 18780,— c) Zuschlag z. Z.-B. . . . . 22275,—
7	Zur Beförderungen, zu Eingruppierungen u. f. neu fällig werdende Feuerungszulagen (Kinderzulagen) Nr. 964 — 965 der Gehaltsnachweisung		—	—	—	—	250 000	—	
—	Polizeibeamte im Haushaltsplan der Polizeiverwaltung . . . . . 7 358 752,50 M.								
	Summe Abt. I				2 901 982	50	12305234		
<b>II.</b>									
Andere persönliche Ausgaben.									
1	Bürgermeister a. D. de Jong, Entschädigung		4 400	—	4 400	—	4 400	—	Zu Nr. 1. Zahlbar vierteljährlich im voraus.
2	Stadtratmeister Stamm in Hilden (früher in Eller), Abfindung		450	—	450	—	450	—	Zu Nr. 2. Zahlbar monatlich im voraus.
3	An Vergütungen für juristische Hilfsarbeiter		27 221	68	29 000	—	80 000	—	a) Gehalt . . . . . 46000 M. b) Feuer-Zulage . . . . . 34000 „
4	Zu Vergütungen an Zivilanwärter		12 853	37	20 000	—	174 000	—	a) Gehalt . . . . . 71000 „ b) Feuer-Zulage . . . . . 103000 „
5	Zu Vergütungen an Hilfskräfte und für Schreibhilfe in außergewöhnlichen Fällen, einschl. des Umtausches der Altersversicherungskarten, mit Ausnahme der Steuerveranlagung		957 182	80	550 000	—	4 700 000	—	a) Gehälter . . . . . 1980000 M. b) Feuer-Zulagen . . . . . 2720000 „
6	Für Schreibhilfe bei Veranlagung der Staats- u. Kommunalsteuern einschl. der Kirchensteuern		275 575	40	340 000	—	936 000	—	a) Gehalt . . . . . 450000 M. b) Feuer-Zulagen . . . . . 486000 „
7	Für Aufnahme des Personenstandes zum Zwecke der Steuerveranlagung		4 461	25	4 500	—	12 000	—	
8	Beiträge zur Invaliditäts- und Altersversicherung für diejenigen Nichtbeamten, welche feste Vergütungen beziehen		488	25	1 900	—	1 000	—	Zu Nr. 8. Die sonstigen Beiträge werden bei den verschiedenen Lohnmitteln verrechnet.
9	Beiträge zur Betriebskrankenasse der Stadt Düsseldorf für diejenigen Nichtbeamten, welche feste Vergütungen beziehen		3 143	98	4 800	—	4 000	—	Zu Nr. 9. Die sonstigen Beiträge werden bei den verschiedenen Lohnmitteln verrechnet.
10	Zählgelder		5 167	72	7 000	—	16 500	—	
	Zu übertragen				962 050	—	5 928 350	—	Zu 10. Auf besondere Anweisung zu zahlen.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Vorausschlag		Bemerkungen
			1918		1919	1920	
			M.	Pf.	M.	Pf.	
II.		Übertrag			962 050	5 928 350	
	11	Bergütung an die Kassenbeamten für Abhaltung der Lokal-Hebetermine	168	—	250	500	Zu 11. Auf besondere Anweisung zu zahlen.
	12	Umzugskosten neu eintretender Beamten	488	10	2 000	110 000	
	13	Für technische Aushilfe in der Leitung der Neubauten durch die Hochbauverwaltung	26 711	12	26 000	50 000	a) Vergütungen . . . 19 700,— M. b) Feuer.-Zulagen . . . 30 300,— „
	14	Für einen Arbeiter zu kleineren Dienstleistungen beim Hochbau	5 633	87	5 500	9 000	
	15	Für Arbeiter zu kleineren Dienstleistungen beim Tiefbauamt III und zur Meßhilfe	—	—	14 000	19 500	
	16	Für technische Aushilfe im Bereiche der Straßen- und Wasserbauverwaltung	21 614	54	60 000	103 000	a) Vergütungen . . . 50 000,— M. b) Feuer.-Zulagen . . . 53 000,— „
	—	Für technische Aushilfe auf dem Baupolizeiamt	2 444	93	5 100	—	Fällt fort.
	17	Für technische Aushilfe bei der Bauberatungsstelle	408	87	1 500	7 250	a) Vergütungen . . . 3 500,— M. b) Feuer.-Zulagen . . . 3 750,— „
	18	Für technische Aushilfe beim Stadterweiterungsamt	4 751	66	9 650	68 000	a) Vergütungen . . . 32 000,— M. b) Feuer.-Zulagen . . . 36 000,— „
	19	Für technische Aushilfe auf dem Vermessungsamte	18 374	33	32 000	76 000	Zu 19. Hier von werden 8000 M. v. d. Kasse des Straßen- und Wasserbaues erstattet.
	20	Löhne für Vorarbeiter und Meßgehilfen des Vermessungsamtes	33 199	07	22 500	160 000	S. Einnahme Abt. I Nr. 20.
	—	Für Besorgung von Rechnungs- u. Auszahlungsarbeiten im statistischen Amte	9 615	39	12 000	—	Fällt fort.
	21	An die Vollziehungsbeamten 20 % der Einnahme an Vollziehungsgebühren mindestens 500 M. jährlich für jeden Vollziehungsbeamten	23 968	62	20 000	23 000	Zu Nr. 20. Siehe Einnahme Abt. I Nr. 20, 21 u. 25.
	—	An die Standesbeamten-Stellvertreter, Vergütung für außerdienstliche statistische Arbeiten.	130	25	200	—	Fällt fort.
	22	Kosten der Unterhaltung einer Wählerkartensammlung für Reichs-, Staats- und Gemeindevahlen	17 193	55	55 000	125 000	Zu Nr. 22. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen. Restausgabe am 1. April 1919: 2 806,45 M.
	—	Zulage für Wahrnehmung der Stadtdienergeschäfte in der Zentralverteilungsstelle A 5	206	98	300	—	Fällt fort.
	23	Bergütung an die mit der Kontrolle der Lustbarkeiten betrauten Beamten	1 600	—	1 800	4 000	Zu Nr. 23. Auf besondere Anweisung zu zahlen.
	24	Bergütung für einen Motorradfahrer der Botenmeisterei und für Hilfsboten	340	28	12 500	61 000	Desgl.
	25	An die Kasse der Friedhofsverwaltung. Anteil des Gehalts für den Obergärtner Engelsmann	1 300	—	1 400	6 400	Zu Nr. 28. Siehe Abt. V. Zu Nr. 28. Auf bes. Anweisung sind 10 % von der Einnahme zu zahlen. Siehe Titel VI, Pos. 1 der Einnahme.
	26	Beiträge zur Rentenkasse für die versicherungspflichtigen Angestellten	40 246	05	30 000	—	
	27	Aufwandgelder	—	—	—	66 000	
	28	Bergütung an den Katasterführer für Bearbeitung der Angelegenheiten d. Prov. Feuer. Verf.-Anst.	—	—	—	1 600	Zu Nr. 29. Siehe Einnahme Abt. 10, Nr. 21. Zahlbar an den allgemeinen deutschen Versicherungsverein in Stuttgart, und zwar: a. 31. 10. 20. = 56 097,97 M. a. 31. 12. 20. = 140,25 „ a. 21. 1. 21. = 11 250,— „
	29	Prämien für Unfallversicherung zur Deckung der aus dem Ortsstatut betr. die Unfallfürsorge f. d. Polizei- u. Feuerwehrbeamten v. 7. 10. 19. entstehenden Mehrkosten	—	—	—	67 488	22
		Zu übertragen			1 273 750	6 886 088	22 Zu 1. 67 488,22 M.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Vorausschlag			Bemerkungen
			1918		1919		1920	
			M	Pf	M	Pf	M	
		Übertrag			1 273 750	—	6 886 088	22
	30	Bergütung für den Leiter des Presseamts a) Vergütung . . . 15 000,— M. b) Teuerungszulage 5 000,— "	—	—	—	—	20 000	—
	31	Bergütung für den Vorsitzenden des Mieteinigungsamtes — Im Haushaltsplan der Polizei-Verwaltung. Aufwandszulagen an Polizeibeamte, sowie sonstige persönliche Ausgaben 145 022,63 M.	—	—	—	—	15 000	—
		Summe Abt. II			1 273 750	—	6 921 088	22
III.		<b>Ruhe- und Erziehungsgelder.</b>						
	1	Nr. 1 bis 59 der Nachweisung über Ruhe- und Erziehungsgelder a) Erziehungsgelder . . . 205 095,— M. b) Teuerungszulagen . . . 73 720,50 "	149 629 75		159 233	—	278 824 50	
		Ruhegehälter usw. der Polizeibeamten im Haushaltsplan der Polizei-Verwaltung 134 626,66 M. Summe Abt. III für sich.						
IV.		<b>Versorgung der Beamten-Witwen und Waisen.</b>						
	1	Lebensversicherungs-Beiträge bzw. Spartasseneinlagen für die städtischen Beamten, Lehrer und Angestellten	101 200 22		121 700	—	121 500	Siehe Einnahme Abt. VII Nr. 1.
	2	Witwen- und Waisenversorgungsanstalt für die Kommunalbeamten der Rheinprovinz (Landesbank, hier). Beiträge für die Ruhegeldempfänger der eingemeindeten Vororte	241 80		241 80		241 80	Zu Nr. 2. Zahlbar vierteljährlich im voraus.
	3	Witwen- und Waisengeld a) Witwen- und Waisengeld . 98 050,84 M. b) Teuerungszulagen . . . 131 784,56 " Nr. 1-90 der Nachweisung.	70 719 63		85 366 34		229 844 40	Die Nummern 3 und 4 übertragen sich.
	4	Zur Bestreitung der neu fällig werdenden Witwen- und Waisengelder a) Witwen- und Waisengeld . 12 413,80 M. b) Teuerungszulagen . . . 15 000,— "	7 718 76		8 691 86		27 413 80	
		Summe Abt. IV			216 000	—	379 000	—
V.		<b>Fürsorge für die städtischen Angestellten u. Arbeiter.</b>						
	—	Beitragsanteil der Stadt Düsseldorf gemäß § 798 Ziffer 2 der Reichsversicherungsordnung	739 09		900	—	—	Siehe lfd. Nr. 3.
	—	Witwe des Bureau-Hilfsarbeiters Herm. Decker a) Witwengeld . . . . . 314,50 M. b) Waisengeld für ihr Kind Paula, geb. 7. 8. 03 . . . . . 94,35 "	408 85		408 85		—	Fürsorgetat.
		Zu übertragen			1 308 85	—	—	—

Abt.	Nr.	Ausgabe	Iftergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	P	M	P	M	P
V.		Übertrag			1 308	85	—	
—		Bureau-Hilfsarbeiter a. D. Stuhlweissenburg, Invalidengeld	384	60	384	60	—	Fürsorgetat.
—		Witwe des Arbeiters Johann Neander						
		a) Witwengeld . . . . . 300,— M.						
		b) Waisengeld für ihre Kinder						
		Anna, geb. 21. 4. 1902 60,— "						
		Elisabeth, " 4. 6. 1904 60,— "						
		Peter, " 2. 8. 1905 60,— "						
		Christine, " 6. 6. 1907 60,— "						
		Margarete, " 13. 10. 1909 60,— "	600	—	600	—	—	Desgleichen.
—		Telephonistin a. D. Frau Dilthey, Invalidengeld	627	—	627	—	—	Desgleichen.
—		Witwe d. Bauaufsehers Oskar Glander, Witwenrente	765	60	765	60	—	
—		Steindrucker a. D. Wiedenhofen, Invalidengeld	—	—	1 114	20	—	
—		Witwe des Schuldieners Sauer, Witwengeld	—	—	300	—	—	
—		Invaliden- und Hinterbliebenen-Versorgung städt. Angestellten und Arbeiter der allgemeinen Verwaltung (zur Bestreitung der etwa neu fällig werdenden Invaliden-, Witwen- u. Waisengelder)	750	—	750	—	—	Desgleichen.
1		Rentenkasse, Beiträge:						
		a) für Versorgungsgebühren der in den Ruhestand versetzten Angestellten und der Angestellten-Hinterbliebenen einschließlich Teuerungszulagen . . . . . 2 525,60 M.						
		b) für im Jahre 1920 neu fällig werdende Neubau einschl. Teuerungszulagen 10 000,— M.						
		c) für an die Reichsversicherungsanstalt abzuführende Beiträge zur Angestelltenversicherung . . . . . 30 000,— M.	—	—	—	—	42 525	60
								Zahlbar auf Grund besonderer Anweisung.
2		Invaliden- und Hinterbliebenenversorgung der städt. Arbeiter, Beiträge:						
		a) für bereits laufende Gebühren (Renten) einschl. Teuerungszulagen . . . 11 456,65 M.						
		b) für neu fällig werdende Gebühren (Renten) einschl. Teuerungszulagen . . . 6 000,— M.	—	—	—	—	17 456	65
								Desgleichen.
3		Beiträge der Stadt Düsseldorf, gemäß § 798, Ziffer 2 der Reichsversicherungsordnung	—	—	—	—	500	—
								Desgleichen.
4		Aufwendungen für laufende Unterstützungen an ehemalige Arbeiter der Stadt Düsseldorf oder ihre Hinterbliebenen, bewilligt durch besondere Stadtverordnetenbeschlüsse.	—	—	—	—	1 280	—
								Desgleichen.
		Summe Abt. V			5 850	25	61 762	25



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M.	Pf.	M.	Pf.	M.	Pf.
VI.		<b>Bürobedürfnisse.</b>						
	1	Schreibgegenstände	66 931	15	50 000	—	60 000	—
	2	Zum Ersatz und zur Unterhaltung von Schreibmaschinen	5 865	73	3 000	—	21 000	—
	3	Für Unterhaltung der Maschinen der Druckerei	345	21	500	—	3 000	—
	4	Zur Bestreitung der für die Druckerei erforderlichen Bedürfnisse:						
		a) Löhne . . . . . 175 000,— M.						
		b) sächliche Kosten . . . . . 11 000,— "						
		c) Papier . . . . . 350 000,— "	168 795	14	84 500	—	536 000	—
	5	Sonstige Drucksachen, darunter die Kosten des Druckes des Verwaltungsberichtes und sämtlicher Haushaltspläne, sowie sonstiger größerer und vertraglich zu vergebender Drucksachen	198 395	28	139 500	—	350 000	—
	6	Buchbinderarbeiten und sonst. kleinere Bedürfnisse	36 714	09	30 000	—	70 000	—
	7	Firma Franz Jumperg für das Heften der Akten	4 500	—	4 500	—	13 000	—
	8	Porto-Auslagen für die gesamte Verwaltung	58 854	60	70 000	—	200 000	—
	9	Einrückungsgebühren	8 334	18	2 500	—	15 000	—
	10	Prozesskosten	1 780	—	2 000	—	4 000	—
	11	Bücherei einschl. Bezug von Zeitschriften	4 691	48	4 000	—	8 000	—
	12	Zur Beschaffung von Büchern, Zeitschriften und Buchbinderarbeiten für das statistische Amt	881	38	750	—	5 000	—
	13	Für laufende Anschaffungen (Bücher, Akten usw.) für das Stadtarchiv	2 773	37	2 000	—	4 500	—
		Summe Abt. VI			393 250	—	1 289 500	—
		Sächliche Kosten der Bauleitung.						
VII.	1	Zeichengegenstände für:						
		a) das Hochbauamt . . . . . 2 500 M.						
		b) das Tiefbau. I u. III je 2 000 M. 4 000 "						
		c) das Vermessungsamt . . . . . 4 500 "						
		d) das Stadterweiterungsamt . . . . . 2 000 "						
		e) das Wohnungsamt . . . . . 1 000 "	3 965	89	6 400	—	14 000	—
	2	Für das Aufziehen von Plänen, Karten, Zeichnungen und für sonstige kleinere Bedürfnisse:						
		a) für das Hochbauamt . . . . . 600 M.						
		b) das Tiefbau. I u. III je 1 000 M. 2 000 "						
		c) " " Vermessungsamt . . . . . 2 000 "						
		d) " " Baupolizeiamt . . . . . 450 "						
		e) " " Stadterweiterungsamt 2 000 "	1 812	49	3 900	—	7 050	—
	3	Zur Beschaffung von Studiengegenständen (Werke Zeitschriften usw.) für das Hochbauamt	732	62	400	—	800	—
		Zu übertagen			10 700	—	21 850	—

Zu Nr. 3. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1919 = 1962,34 M. Die Nrn. 4 u. 5 übertragen sich gegenseitig.

Zu 7. Zahlbar monatlich nach Ablauf.

Zu Nr. 11. Der nicht verwendete Betrag ist als Restausgabe nachzuweisen. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1919: 1642,01 M.

Zu Nr. 12. Desgleichen. Die Restausgabe am 1. 4. 19 betrug = 106,61 M.

Zu Nr. 3. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen. Die Restausgabe betrug am 1. April 1919: 523,36 M.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918	1919	1920			
			M	Pf	M	Pf		
VII.		Übertrag			10 700	—	21 850	
	4	Ergänzung und Unterhaltung der Meßwerkzeuge	861	80	2 000	—	5 000	
	5	Beschaffung von Polygon- u. Grenzsteinen u. Pfählen	691	95	3 000	—	6 000	
	6	Ergänzung und Erneuerung von Karten und Plänen sowie der Grundsteuer-Katasterkarten und Bücher des Vermessungsamtes	2 496	15	4 000	—	15 000	
	7	An die Katasterkontrolleure der Katasterämter I, II und III für die Entnahme von Nachrichten usw. aus den Katasterdokumenten je 150 M.	450	—	450	—	450	Zu Nr. 6. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen. Die Restausgabe betrug am 1. April 19 = 17 952,80 M.
	8	Fahrtkosten bei Ausführung von Vermessungen, Neubauabnahmen usw. für das Vermessungsamt	120	40	400	—	400	
	9	Fahrtkosten bei der baupolizeilichen Beaufsichtigung	133	85	200	—	300	
	10	Zur Beschaffung von Zeichengegenständen und für photographische Ergänzungs- und Verbrauchsgegenstände für die Bauberatungsstelle.	116	30	100	—	1 000	
	11	Für Lieferung von Kataster-Berichtigungen an das Vermessungsamt						
		a) Katasteramt I . . . . .	420	—				
		b) " II . . . . .	480	—				
		c) " III . . . . .	140	—				
			1 040	—	1 040	—	1 040	
	12	Zur Ergänzung und Instandhaltung von Regenmänteln für die Arbeiter des Vermessungsamtes	—	—	—	—	4 000	
	13	Zur Beschaffung von Studiengegenständen (Werke, Zeitschriften usw.) für das Vermessungsamt	—	—	—	—	400	
		Summe Abt. VII			21 890	—	55 440	Zu 12 u. 13: Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen. Eine Restausgabe bestand am 1. 4. 19 nicht.
VIII.		Fernsprech-Verbindungen.						
	1	Telegraphenamt, Gebühren für die Fernsprech-Zentrale des Rathhauses sowie für die Nebenanschlüsse und Umschalte-Verbindungen.	20 313	05	20 000	—	86 000	
	2	Daselbe, Gebühren für Benutzung der Fernsprech-Verbindungen nach auswärts.	1 205	17	2 000	—	8 000	
	3	Für den Wohnungsanschluß des Oberbürgermeisters u. der Beigeordneten usw. an das Fernsprechnetz	900	—	1 300	—	5 200	Auf besondere Anweisung zu zahlen.
	4	Für Bedienung d. Fernsprech-Zentrale im Rathause						
		a) Vergütungen . . . . .	30 500	—				
		b) Feuerungszulage . . . . .	38 500	—				
		Summe Abt. VIII	12 314	17	14 000	—	69 000	Desgl.
					37 300	—	168 200	
IX.		Steuern und Abgaben.						
	1	Feuerversicherungsbeiträge für das Rathaus sowie für die Gegenstände in diesem und in den sonstigen Zwecken der allgemeinen Verwaltung dienenden Gebäuden.	24	—	1 500	—	3 500	Zu Post. IX. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen zwecks Begleichung der Beiträge für die all- 5 Jahre abzuschließend- Feuerversicherung. Die Restausgabe betrug am 1. April 19 = 5582,29 M.
		Summe Abt. IX für sich.						

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
X.		Reinigung, Heizung, Beleuchtung, Wasserverbrauch.							
	1	Für Heizung und Reinigung der Diensträume des neuen Rathauses und der übrigen Verwaltungs- gebäude sowie Reinigung des Schloßturmes a) Vergütungen . . . . . 110 000,— M. b) Feuerungsanlagen . . . . . 57 000,— "	52 285	98	48 000	—	167 000	Zu Nr. 1. Auf besondere Anweisung zu zahlen.	
	—	Reinigen des Rathauses und der sonstigen Ver- waltungsgebäude von Ratten, Mäusen u. dgl.	225	—	250	—	—	Zusammen mit X, 1.	
	2	Gebühren für den Anschluß städtischer Verwaltungs- gebäude an den Schwenkkanal . . . . .	4 428	80	6 000	—	11 000		
	3	Heizung und Beleuchtung . . . . .	152 848	—	150 000	—	650 000		
	4	Wasserverbrauch . . . . .	3 814	—	4 500	—	10 000		
	—	Im Haushaltsplan der Polizei-Verwaltung Aus- gaben für Heizung, Reinigung und Beleuchtung der Polizei-Bezirks-Büros 33 000 M. Summe Abt. X			208 750	—	838 000		
XI.		Wochenmärkte.							
	1	Für Aushilfe im Marktdienst . . . . .	3 757	85	3 500	—	5 500		
	2	Den Gerresheimer Glashüttenwerken, vorm. Ferd. Heye, an Miete für den Marktplatz in Gerres- heim . . . . .	600	—	600	—	600	Zu Nr. 2. Zahlbar am Schlusse des Rechnungs- jahres.	
	3	Druckkosten der Marktstandzettel . . . . .	—	—	250	—	500		
	4	Zu nicht vorgesehenen Ausgaben Gehälter und Ruhegehälter des Marktaufsichts- personals 39 585,— M. Summe Abt. XI	240	40	50	—	600		
	—				4 400	—	7 200		
XII.		Insgemein.							
	1	Mieten für Verwaltungszwecken dienende Räume: a) in den Häusern Sternstr. 71 u. 73 . . . . . 5000 M. b) im Hause Borringerstr. 87 . . . . . 3100 " c) in den Häusern Marktplatz 5 u. 5a . . . . . 9600 " d) im Hause Burgplatz 6 . . . . . 2250 " Zu übertragen 19 950 M.							

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₣	M	₣		M	₣
XII.		Übertrag 19950 M.							
		e) im Hause Zollstr. 15 . . . . . 5000 "							
		f) im Hause Königsplatz 15/16 . . . . . — "						Zu f: Fällt fort. (Spar-	
		g) in den Häusern Alexanderstr. 5 und Alexanderplatz 10 . . . . . 10000 "						kasse.)	
		zahlbar an das Grundstücksamt.							
		h) im Hause Grafenbergerallee 60 . . . . . 3000 "						Zu 1 i u. k. Zahlbar viertel-	
		an die Stadt. Sparkasse, hier,						jährlich im voraus.	
		i) im Hause Talstraße 75 . . . . . 2370 "							
		an Rentner Anton Dübbers,							
		k) im Hause Cölnerstraße 210 . . . . . 2550 "							
		an Rentner Benzell Drzimalla.							
		l) im Hause Zollstr. 13 . . . . . 240 "	27 540	—	35 540	—	43 110	—	
		zahlbar an das Grundstücksamt.							
	2	Miete für das zu Bureauzwecken eingerichtete III. Stockwerk des Hauses Friedrichplatz 6 . . . . .	1 050	—	1 200	—	1 200	—	
	3	Prämie für die Versicherung der Stadt gegen Haftpflicht . . . . .	10 382	20	11 000	—	24 000	—	
	4	Jahresbeitrag an den Allgemeinen Versicherungs- schutzverband Leberlufen . . . . .	—	—	50	—	50	—	
	—	Zur Förderung vaterländischer Feste . . . . .	66	50	2 200	—	—	—	
	5	Stenographische Aufnahme der Verhandlungen der Stadtverordnetenversammlung . . . . .	3 388	67	6 000	—	30 000	—	
	6	Zur Gewährung von Ehrenurkunden für Arbeiter . . . . .	3 924	—	2 500	—	15 300	—	
	7	Unterrichtskursus für Beamte. Vergütung für die Lehrpersonen . . . . .	—	—	200	—	2 000	—	
	8	Zur Unterstützung von Beamten u. Angestellten . . . . .	6 448	88	10 000	—	10 000	—	
	9	Zur Beschaffung von Dienstströcken, Sitewfen und Umhängen für die Stadtdiener . . . . .	40	—	1 600	—	22 500	—	
	—	Kosten des Mieteinigungs- und Wohnungsamtes . . . . .	1 854	—	26 000	—	—	—	
	10	Kosten des Mieteinigungsamtes (Entschädigung an den stellv. Vorsitzenden und die Beisitzer) . . . . .	—	—	—	—	60 000	—	
	11	Kosten des Wohnungsamtes (Desinfektionskosten, Mieten u. unvorhergesehene sachliche Ausgaben) . . . . .	—	—	—	—	43 600	—	
	12	Anwesenheitsgelber für die Stadtverordneten und die Mitglieder der Ausschüsse usw. . . . .	—	—	10 000	—	50 000	—	
	13	Verwaltungskostenbeitrag an auswärtige Ge- meinden für Erhebung der Umsatzsteuer . . . . .	—	—	40 000	—	40 000	—	
	14	Zu nicht vorgesehenen Ausgaben (einschl. Müll- abfuhrgebühren) . . . . .	10 096	85	15 804	25	30 491	03	
	—	Im Haushaltsplan der Polizeiverwaltung: Miete für die Polizeibezirktbüreaus, sowie Ausgaben für Kleidergelder u. Uniformen 299 000,— M.							
		Summe Abt. XII			162 094	25	372 251	03	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Zielergebnis		Voranschlag				Bemerkungen	
			1918		1919		1920			
			M	Pf	M	Pf	M	Pf		
		Einmalige Ausgabe.								
Spar-	XIII.	1	Für notwendige Ergänzungen der Druckerei . .		—	—	2 000	—	12 000	Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen am 1. 4. 19 war keine Restausgabe vorhanden.
			Summe Abt. XIII				2 000	—	12 000	
erteil-										
		Wiederholung der Ausgabe.								
	I.	Befordnungen . . . . .		2 260 368	18	2 901 982	50	12 305 234	—	
	II.	Andere persönliche Ausgaben . . . . .		1 559 170	28	1 273 750	—	6 921 088	22	
	III.	Ruhe- und Erziehungsgelder . . . . .		149 629	75	159 233	—	278 824	50	
	IV.	Versorgung der Beamten-Witwen und -Waisen . .		179 880	41	216 000	—	379 000	—	
	V.	Fürsorge für die städtischen Angestellten u. Arbeiter		5 344	89	5 850	25	61 762	25	
	VI.	Vorkredbedürfnisse . . . . .		561 639	08	393 250	—	1 289 500	—	
zwei-	VII.	Sächliche Kosten der Bauleitung . . . . .		12 421	35	21 890	—	55 440	—	
	VIII.	Fernsprech-Verbindungen . . . . .		34 732	39	37 300	—	168 200	—	
	IX.	Steuern und Abgaben . . . . .		24	—	1 500	—	3 500	—	
	X.	Reinigung, Heizung, Beleuchtung, Wasserverbrauch		213 603	47	208 750	—	838 000	—	
	XI.	Wochenmärkte . . . . .		4 598	25	4 400	—	7 200	—	
	XII.	Zusammen . . . . .		64 923	94	162 094	25	372 251	03	
	XIII.	Einmalige Ausgabe . . . . .		—	—	2 000	—	12 000	—	
		Summe der Ausgabe				5 388 000	—	22 692 000	—	
bete		Die Einnahme beträgt				1 458 000	—	3 089 000	—	
gabe		Mit hin Bedürfnis				3 930 000	—	19 603 000	—	
strug										

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 11. Mai 1920 in Einnahme auf drei Millionen neunundachtzigtausend Mark, in Ausgabe auf zweiundzwanzig Millionen sechshundertzweiundneunzigtausend Mark.

Der Oberbürgermeister.

Dr. Kättgen.

## 3. Haushaltsplan der Polizeiverwaltung.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag			Bemerkungen
			1918		1919		1920	
			M	P	M	P	M	
I.		<b>Polizeistrafgelder usw.</b>						
	1	Polizeistrafgelder . . . . .	43 508	—	50 000	—	100 000	
	2	Gebühren für Auskünfte durch das Einwohner-Melbeamte und die Melbestellen . . . . .	10 238	—	12 000	—	50 000	
	3	Einnahmen des Postamtes . . . . .	—	—	—	—	300 000	
	4	Vom Adreßbuchverlag f. d. Adreßbuchaufnahme . . . . .	—	—	3 000	—	3 000	Vertragsmäßig am 31. 12. zahlbar. Siehe Ausgabe Abt. IV Nr. 13.
	5	Zwangsstrafen . . . . .	360	—	400	—	400	
	6	Für Duplikat-Impfscheine und -Arbeitsbücher, für Bescheinigungen aller Art, polizeiliche Führungszeugnisse, Waffenscheine, Unterschriftsbeglaubigungen usw. . . . .	478	—	500	—	50 000	
	7	Vom Gewerbegericht für die Entsendung eines Polizeibeamten zur Aufrechterhaltung der Ordnung während der Sitzungstage . . . . .	200	—	200	—	200	
	8	Für Dünger . . . . .	500	—	1 440	—	3 000	
	9	Von dem Allgemeinen Deutschen Versicherungsverein in Stuttgart Rente für die Eheleute Terpeden . . . . .	216	—	216	—	216	Siehe Ausgabe: Abt. II, 1 (Nr. 64 der Gehalts- u. w. Nachweisung.)
	10	Für Gefangenen-Transporte . . . . .	4 148	—	6 000	—	12 000	
	11	Von der Hafenverwaltung für polizeiliche Überwachung des Hafengeländes . . . . .	12 000	—	12 000	—	12 000	
	12	Von dem Polizeiwachtmeister Schümers Miete für eine Wohnung in den für Dienstzwecke angemieteten Räumen in Düsseldorf-Werfen . . . . .	250	—	250	—	250	Die Miete ist im Wege der Gehaltskürzung einzuziehen.
	—	Zuschuß zur Rattenbekämpfung . . . . .	—	—	1 000	—	—	Fällt fort.
	—	Von der Reichsmilitärkasse: Militärrente für den Polizeikommissar a. D. Marhold . . . . .	252	—	252	—	—	Fortgefallen, M. ist gestorben.
		Zu übertragen			87 258	—	531 066	

Abt.	Nr.	Einnahme	Ergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
		Übertrag			87 258		531 066		
I.	13	Von den Eheleuten Julius Schnürhoff Miete für eine Wohnung im Polizeidienstgebäude Engelbertstraße Nr. 11 . . . . .	—	—	—	—	732	Zu 13 und 14. Einziehen durch das Einziehungsamt in monatlichen Raten im voraus.	
	14	Von den Eheleuten Mathias Rubel Miete für eine Wohnung im Polizeidienstgebäude Engelbertstraße Nr. 11 . . . . .	—	—	—	—	456		
	15	Von der Reichsmilitärkasse: Militärrente für den Pol.-Insp. a. D. Blase . . . . .	—	—	—	—	180		
		Summe Abt. I			87 258		532 434		
II.		<b>Chemisches Untersuchungsamt der Stadt Düsseldorf</b> (öffentliche Nahrungsmittel- untersuchungsanstalt).							
	1	Ämtliche Untersuchungsgebühren und Straf- gelber . . . . .	5 436	—	10 000	—	10 000		
	2	Nahrungsmitteluntersuchungen im Auftrage Privater . . . . .	8 172	—	11 000	—	18 000		
	3	Technische Untersuchungen . . . . .	11 416	—	9 000	—	17 000		
	4	Untersuchung der Auslandsfette . . . . .	—	—	1 000	—	5 000		
		Summe Abt. II			31 000		50 000		
III.	1	Sonstige Einnahmen . . . . .	4 279	—	1 742	—	2 566		
		Summe Abt. III für sich.			—		—		
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
I.		PolizeiStrafgelder usw. . . . .			87 258		532 434		
II.		Chemisches Untersuchungsamt . . . . .			31 000		50 000		
III.		Sonstige Einnahmen . . . . .			1 742		2 566		
		Summe			120 000		585 000		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen
			1918	1919	1920		
			M	P	M	P	
I.		<b>Befoldungen.</b>					
	1	Nr. 1—729 der Gehaltsnachweisung . . .	1 149 496	1 567 580	3 125 044	50	I/1 u. I/7 des Haush.-P 1919 sind verbunden.
	1a	Gehalt des Polizei-Tierarztes . . . . .	—	4 500	11 250	—	
	2	Vergütungen an die Hilfspolizeibeamten .	638 077	830 000	365 000	—	
	3	Vergütungen an Polizei-Kommissaranwärter .	684	3 000	21 000	—	
	4	Aufwandszulagen (Kleibergeld) . . . . .	21 042	53 000	90 000	—	I/4 u. I/9 des Haush.-P 1919 sind verbunden.
	5	Teuerungszulagen für die aktiven Polizei- beamten u. die Polizei-Kommissaranwärter	—	—	4 112 795	50	
	6	Vergütungen für die Kontrolleure des Bucher- amtes . . . . .	—	—	110 000	—	
	—	Zulagen für die berittenen Polizeibeamten usw.	1 052	2 440	—	—	Fortgefallen.
	—	Zulagen für Polizeiwachtmeister in gehobenen Dienststellen . . . . .	4 000	5 400	—	—	Fortgefallen.
		Summe Abt. I		2 465 920	7 835 090	—	
II.		<b>Ruhegehälter usw.</b>					
	1	Ruhegehälter, Erziehungsbeihilfen u. Unter- stützungen . . . . .	54 047	51 339 93	70 438	66	Zu 2 u. 4. Die Nummern übertragen sich gegenseitig
	2	Witwen- und Waisengeld . . . . .	38 062	42 579	55 491	13	
	3	Teuerungszulagen . . . . .	—	—	196 236	—	
	4	Zur Bestreitung der fällig werdenden Witwen- und Waisengelber und zur Abrundung .	3 609	4 081 07	12 834	21	
		Summe Abt. II		98 000	335 000	—	
III.		<b>Sonstige persönliche Ausgaben.</b>					
	1	Reise- und Umzugskosten der Polizeibeamten	1 622	4 800	15 000	—	
	2	a) Krankenkassen- u. Invalidenverf.-Beiträge	128	200	777	37	
		b) Beiträge zur Angestelltenversicherung . .	—	—	1 200	—	
	3	Prämien für die Unfallversicherung der Polizeibeamten . . . . .	—	—	43 772	63	Zu 3. Zahlbar an der St. der allgem. Verwaltg.
	4	Ausgaben der Kriminalpolizei (Erstattung von baren Auslagen der Polizeibeamten) . . .	15 127	42 500	58 500	—	
		Summe Abt. III		47 500	119 250	—	



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919	1920			
			M	℥	M	℥	M	℥	
IV.		<b>Sächliche Ausgaben.</b>							
	1	Beschaffung und Unterhaltung von Uniformen und Ausrüstungsstücken für die Polizeibeamten . . . . .	69 887	—	37 300	—	265 000	—	Zu 1. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen
	2	a) Ergänzung des Pferdebestandes . . . . . 6 000,— M. b) Unterhaltung der Pferde . 75 000,— " c) Anschaffung und Unterhaltung der Geschirre für die Reit- und Wagenpferde . 2 100,— " d) Unterhaltung und Betrieb der Gefangenen- und der Kraftwagen . . . . . 25 000,— " e) Lohn der Pferdepfleger . 46 500,— " f) Fußbeschlag, Arzneien für die Pferde, Reinigungs- u. Unterhaltungsmaterial und für unvorhergesehene Fälle der berittenen Abteilung . 4 900,— "	114 170	—	118 000	—	159 500	—	Zu 2a. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen.
	—	Aufsicht über die Uniform- und Ausrüstungsstücke . . . . .	180	—	180	—	—	—	Fortgefallen.
	3	Ergänzung und Unterhaltung der Polizeifahräder, Vergütung für Benutzung eigener Fahrräder zu Dienstzwecken . . . . .	4 239	—	2 000	—	10 000	—	Zu Nr. 3. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 19: 2100,93 M.
	4	Mieten für die Polizeidienstgebäude und für die Stallungen . . . . .	27 977	—	28 480	—	34 000	—	
	5	Entschädigung für Reinigung und Heizung der Polizeibezirks- usw. Bureaus, Polizeigewahrsame und der Wachtstuben in den Polizeibezirken, ferner für Reinigung, Heizung und Beleuchtung des Polizeidienst- raumes im Hauptbahnhof und Beleuchtung der Haftzellen daselbst . . . . .	15 743	—	15 000	—	33 000	—	
	6	Feuerversicherungsbeiträge . . . . .	—	—	100	—	100	—	Zu Nr. 6. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 19: 915,82 M.
	7	Haftpflichtversch.-Beiträge für Kraftwagen . . . . .	—	—	2 000	—	2 000	—	
	8	Kanalbetriebs-, Straßenreinigungs- und Müllabfuhrgebühren . . . . .	329	—	350	—	1 450	—	
		Zu übertragen			203 410	—	505 050	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M.	℥	M.	℥		M.	℥
IV.		Übertrag			203 410		505 050		
	9	Prozesskosten . . . . .	1 130		500		500		
	10	Unterhaltung und Ergänzung der Geräte und Ausrüstungsstücke der Unfallstationen in den Polizeibezirken und Zuschuß zu den Betriebskosten der Sanitätswache Bleichstraße	3 158		3 200		4 500	Zu 10. Der Zuschuß für die San.-Wache Bleichstraße beträgt 500 M. und ist in vierteljährl. Teilbeträgen nach Ablauf an den Zweigverein vom Roten Kreuz in Düsseldorf zu zahlen.	
	11	Bibliothek und Zeitschriften . . . . .	1 308		1 300		2 000		
	12	Unterhaltung des photographischen Apparates mit Zubehör für Kriminalzwecke . . . . .	2 122		2 500		4 000		
	13	An die Polizeibeamten für die Adreßbuchaufnahme . . . . .	—		3 000		3 000	S. Einnahme Abt. I Nr. 4.	
	14	Gebühren für die Fernsprechzentrale u. andere Fernsprechanchlüsse der Polizeiverwaltung	10 578		11 000		22 000		
	15	Gebühren für die Benutzung der Fernsprechverbindungen nach auswärts u. für Nachtgespräche . . . . .	3 003		3 000		6 000		
	16	Entschädigung für die Mitbenutzung von Privat-Fernsprechanchlüssen für polizeiliche Zwecke	90		90		350		
		Summe Abt. IV			228 000		547 400		
V.		<b>Chemisches Untersuchungsamt der Stadt Düsseldorf</b> (Öffentliche Nahrungsmitteluntersuchungsanstalt).						S. hierzu Abt. II der Einnahme.	
	1	An den Leiter des Amtes							
	a)	Gehalt . . . . .	7 000		7 000		16 000		
	b)	pensionsfähige Zulage . . . . .	2 500		2 500		—	Zu 1, 2 u. 3. Zahlbar auf besondere Anweisung.	
	2	a) Gehalt des I. wissenschaftlichen Assistenten	4 500		4 500		10 500		
	b)	desgl. des II. . . . .	3 000		4 000		7 500		
	c)	" " III. . . . .	4 000		3 400		6 750		
	d)	" " IV. . . . .	—		—		6 000		
	3	Teuerungszulagen des Leiters und der wissenschaftlichen Assistenten . . . . .	—		—		27 000		
		Zu übertragen			21 400		73 750		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	℥	M	℥	M	℥
V.		Übertrag			21 400		73 750	
	4	Unterhaltung des Amtes . . . . .	9 150		5 650		18 000	Zu 4. Zahlbar vierteljährlich im voraus.
	5	Dr. Looß, Miete für das Laboratorium des Amtes . . . . .	2 400		2 400		2 400	Zu 5. Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf.
	6	Reisekosten . . . . .	127		300		300	Fortgefallen.
	—	Beiträge zur Rentenkasse . . . . .	—		200		—	
	7	An die Kasse der allgemeinen Verwaltung für Drucksachen . . . . .	100		100		500	Zu Nr. 7. Zahlbar am Schlusse des Rechnungsjahres.
	8	Sonstige Ausgaben . . . . .	—		150		50	
		Summe Abt. V			30 200		95 000	
		<b>Zu besonderen polizeilichen Zwecken.</b>						
VI.								
	1	Verpflegung der Polizeigefangenen . . . . .	7 238		7 000		12 000	
	2	Reinigung der Gefangenen, Bettwäsche, Beleuchtungsmaterial für die Haftzellen usw. . . . .	2 316		2 000		2 000	
	3	Für die Durchsuchung der eingelieferten weiblichen Personen . . . . .	10		50		50	
	4	Gefangenaufseher Polizeioberwachtmeister Bödels und Polizeiwachtmeister Litobarsti für Mehrbeleuchtung der Dienstwohnungen je 85 M. . . . .	170		170		170	
	5	Kurkosten für Polizeigefangene und Dirnen	37 039		50 000		110 000	Zu 4. Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf.
	6	Untersuchung der unter Gesundheits-Kontrolle stehenden Dirnen:						
		a) Witwe Krüll Entschädigung für die Reinigung der Untersuchungsräume ausschließlich der Reinigungsmaterialien . . . . .	540		472		720	
		b) Beschaffung und Unterhaltung der Instrumente, Desinfektions-, Waschmittel und dergl. . . . .	384		300		500	Zu 6a. Zahlbar monatlich nach Ablauf.
	—	An den Verein für Jugendfürsorge und Jugendpflege: Zuschuß zu dem Gehalt der Polizeifürsorgerin . . . . .	1 200		1 200		—	Fortgefallen.
	—	Zuschuß zu den Versicherungsbeiträgen der Polizeifürsorgerin . . . . .	65		60		—	Fortgefallen.
	7	a) Gehalt usw. der Polizeifürsorgerin . . . . .	—		—		10 000	
		b) Gehalt usw. für eine Polizeifürsorger-Assistentin . . . . .	—		2 300		8 000	
		c) Vergütung für eine Schreibhilfe der Polizeifürsorgerin . . . . .	1 810		2 000		8 000	
	8	Zur Verwendung in der Polizeifürsorge . . . . .	319		600		3 000	
	9	Impfwesen: Persönliche und sächliche Ausgaben . . . . .	2 015		2 000		3 000	
		Zu übertragen			68 152		157 440	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₰	M	₰		M	₰
VI.		Übertrag			68 152		157 440		
	10	Für Ankauf von Nahrungsmittelproben und zur Verschärfung der Nahrungsmittelkontrolle . . . . .	450		2 600		5 000		
	11	Für Besichtigung der Verkaufsstellen, in denen Arzneimittel, Gifte und giftige Farben feilgehalten oder verbotswidrig geführt werden . . . . .	600		600		1 000		
	12	An die Schlachthofkasse für die Ausführung biologischer Untersuchungen von Fleisch- und Wurstwaren . . . . .	300		300		300		
	13	Gebühren für die Weinsachverständigen . .	365		600		900		
	14	Beitrag zu den laufenden Ausgaben der Polizeischule und Zulage für die verheirateten Polizeibeamten, die die Schule besuchen . . . . .	7 509		7 000		7 500		
	15	Futtergeld für Polizeidiensthunde, Entschädigung für gefallene und im Dienst beschädigte Hunde, für Dressurgeräte, Prämien usw.	1 989		2 500		15 000	Das Futtergeld ist zahlbar monatlich nach Ablauf.	
	16	Kosten für ärztliche Behandlung hilflos aufgefundenen Personen u. Krankentransportgebühren . . . . .	720		1 000		1 000		
	17	Leichentransportgebühren . . . . .	1 671		1 500		2 000		
	—	Kosten der Rattenbekämpfung . . . . .	—		1 000		—	Fortgefallen.	
	18	An die Kasse der Vernichtungsanstalt für die Abholung von Tierkadavern auf Ersuchen der Polizei . . . . .	50		50		50		
	19	Für Unfalluntersuchungen . . . . .	—		200		200		
	20	Unvorhergesehene Ausgaben . . . . .	39 110		11 878		51 870		
		Summe Abt. VI			97 380		242 260		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Vorausschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
		<b>Wiederholung der Ausgaben.</b>							
I.		Besoldungen . . . . .			2 465 920	—	7 835 090	—	
II.		Ruhegehälter, Erziehungsgelder und Unter- stützungen usw. . . . .			98 000	—	335 000	—	
III.		Sonstige persönliche Ausgaben . . . . .			47 500	—	119 250	—	
IV.		Sächliche Ausgaben . . . . .			228 000	—	547 400	—	
V.		Chemisches Untersuchungsamt . . . . .			30 200	—	95 000	—	
VI.		Zu besonderen polizeilichen Zwecken . . . .			97 380	—	242 260	—	
		Summe der Ausgabe			2 967 000	—	9 174 000	—	
		Die Einnahme beträgt			120 000	—	585 000	—	
		Mithin Bedürfnis			2 847 000	—	8 589 000	—	
		Außerdem sind im Haushaltsplan der Allge- meinen Verwaltung enthalten:							
		a) Gehälter und Teuerungszulagen des Dezer- nenten, des jurist. Hilfsarbeiters u. der Büro- beamten der allg. Polizeiverwaltung (ausschl. der Beamten d. Baupolizei) 625 000,— M.							
		b) Gehälter und Teuerungszul. der Angestellten der allgem. Polizeiverwaltung . . . . 1 308 000,— „							
					268 273	—	1 933 000	—	
		Ferner sind im Haushaltsplan des Hochbau- amts für Unterhaltung der Polizeidienstge- bäude einschließlich der Utensilien enthalten							
					18 000	—	37 000	—	
		Demnach würde d. Gesamtbedürfnis betragen							
					3 133 273	—	10 559 000	—	

Festgestellt in der Sitzung der Stadtverordneten-Versammlung vom 12. Mai 1920 in Einnahme auf fünfhundert-  
fünfundachtzigtausend Mark, in Ausgabe auf neun Millionen einhundertvierundsiebzigtausend Mark.

Der Oberbürgermeister.

J. B.:

Dr. Haas.

## 4. Haushaltsplan für die städtische Feuerwehr.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
I.		<b>Vermietung von Wohnungen.</b>							
	1	Mieten aus Wohnungen der Feuerwache I . . .	1 768	—	7 998	—	8 358	—	
	2	Mieten aus Wohnungen im alten Realschulgebäude, Zitadellstraße Nr. 2 . . . . .	1 140	—	2 586	—	2 586	—	
		Summe Abt. I			10 584	—	10 944	—	
II.		<b>Dienstleistungen.</b>							
	1	Für Feuer- und Brandwachen in den Theatern, der Tonhalle usw.	2 569	31	2 500	—	145 025	—	Auf besondere Anweisung. Beschluß vom 5. 12. 19.
	2	Erlös für die in den Werkstätten und im Betriebe der Feuerwehr angefertigten Gegenstände und Arbeiten, sowie für Hilfeleistungen und Prüfung von Löscheinrichtungen, Stellung des Personenautos	8 279	19	4 500	—	20 700	—	Zu 2: S. Ausg. II, Nr. 11 Zu 3: Auf besondere Anweisung. Zu 4: Auf besondere Anweisung.
	3	Von der Kasenkasse für eine ständige Feuerwache im Hasen (2 Oberfeuerleute und 11 Feuerleute)	23 960	—	40 000	—	175 100	—	Zu Nr. 5. Stehen im Haushaltsplan der Desinfektionsanstalt und des Krankentransportwesens bei VII 1a u. B in Ausgabe.
	4	Vom Stadttheater für eine ständige Wache im Stadttheater (6 Feuerleute)	—	—	20 000	—	83 600	—	
	—	Feuer- und Brandwachen . . . . .	34 262	85	22 000	—	—	—	Zu Nr. 6. Der Betrag ist in der Ausgabe Abt. II Nr. 22a mitenthalten.
	5	Von der Kasse der Desinfektionsanstalt, für die Bespannung der Krankenwagen und für die Miete der Räume für diese	12 000	—	17 500	—	16 500	—	Zu Nr. 7. Siehe Ausgabe Abt. II Nr. 22b.
	6	Vom städtischen Gas- u. Wasserwerk für die Unterhaltung der Feuermelder . . . . .	11 000	—	11 000	—	11 000	—	
	7	Herstellung, Überwachung und Instandhaltung der Privat-Feuermelde-Anlagen . . . . .	47 439	65	17 000	—	17 000	—	
		Summe Abt. II			134 500	—	468 925	—	
III		<b>Verkäufe.</b>							Auf besondere Anweisung
	1	Verkauf von Pferde Dünger laut Vertrag . . . . .	424	90	429	—	1 960	—	
	2	Verkauf unbrauchbarer Gegenstände . . . . .	86	—	1 000	—	7 900	—	
	3	Verkauf von Pferden . . . . .	—	—	700	—	9 000	—	
		Summe Abt. III			2 129	—	18 860	—	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	ℳ	M	ℳ		M	ℳ
IV.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Böschrabatt aus der Kollektivversicherung der städtischen Objekte gegen Feuergefähr.	15 407	11	11 000	—	15 000	—	Auf besondere Anweisung.
	2	Von der Kasse des Stadttheaters für Reinigungsmittel	100	—	100	—	200	—	Auf besondere Anweisung.
	3	Nordstern, Unfall- u. Berufsges., Invaliditätsrenten aus einer früheren Versicherung	44	—	44	—	44	—	
	4	Nicht vorhergesehene Einnahmen und zur Abrundung	256	25	643	—	627	—	
		<b>Summe Abt. IV</b>			<b>11 787</b>	—	<b>15 871</b>	—	
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
	I.	Vermietung von Wohnungen			10 584	—	10 944	—	
	II.	Dienstleistungen			134 500	—	468 925	—	
	III.	Verkäufe			2 129	—	18 860	—	
	IV.	Insgemein			11 787	—	15 871	—	
		<b>Summe der Einnahme</b>			<b>159 000</b>	—	<b>514 600</b>	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M.	Pf.	M.	Pf.		M.	Pf.
		<b>Gehälter und persönliche Ausgaben.</b>							
	1	Gehälter für Beamte und Angestellte laut besonderer Nachweisung	26 613	32	41 836	—	2406 517	25	
	—	Gehälter und Löhne	325 741	32	437 875	—	—	—	
	2	Gehälter und Löhne für das Büropersonal laut besonderer Nachweisung	14 300	02	13 370	—	35 074	—	
	3	Ersatzmannschaften bei Erkrankungen, und besonderen Vorkommnissen	727	63	750	—	1 000	—	
	3a	Bergütungen für Wachen an dienstfreien Tagen	24 409	83	17 500	—	86 525	—	
	4	Krankenversicherung laut besonderer Nachweisung	3 686	42	5 292	—	3 818	60	
	5	Invalidenversicherung laut besonderer Nachweisung	1 102	26	1 573	—	793	—	
	6	Beiträge an die Kollektiv-Unfallversicherung (Allgem. D. Vers.-Verein, A.-G., Stuttgart)	—	—	—	—	10 533	09	
	7	Bergütung an die Reserve- u. freiwill. Feuerwehren	1 651	—	2 500	—	2 500	—	
	8	Unfallversicherung der Reservefeuerwehr und der freiwilligen Feuerwehren der Vororte bei der Feuerwehrunfallkasse der Prov.-Feuerversicher.-Anstalt der Rheinprovinz und bei der Cölnischen Unfallversicherungs-Aktiengesellschaft	1 200	—	1 200	—	580	80	
	9	Ruhegelder, Witwengelder, Waisengelder, Erziehungsbeträge und laufende Unterstützungen	17 201	46	16 262	84	50 186	76	
	10	Außerordentliche Unterstützungen	700	—	800	—	1 600	—	
	11	Entschädigung für die im Telegraphen-Außendienst beschäftigten Mannschaften	—	—	400	—	600	—	
		Summe Abt. I			539 458	84	2 599 728	50	
		<b>Sächliche Ausgaben.</b>							
	1	Ersatz und Neubeschaffung von Pferden; Mietpferde	—	—	3 000	—	5 000	—	
	2	Für Futtermittel für den Pferdepark und für Fußbeschlag	38 875	51	31 695	—	80 000	—	
	3	Tierärztliche Behandlung der Pferde	300	—	300	—	300	—	
	4	Arzneien für die Pferde	407	50	200	—	200	—	
	5 a)	Unterhaltung und Ergänzung der Löschgeräte, Fahrzeuge, Pferdegeschirre, Gummibereifung usw. für die Berufsfeuerwehr und für die freiwilligen Feuerwehren der Vororte	30 238	17	28 000	—	60 000	—	
	b)	Ergänzung und Erneuerung des Schlauchmaterials	—	—	—	—	40 000	—	
	6 a)	Brennmaterial für d. Wachen u. d. Dampfpistolen	13 712	84	8 000	—	30 000	—	
	b)	Elektrischer Strom und Betriebsstoffe für die Kraftfahrzeuge	8 853	41	8 000	—	20 000	—	
		Zu übertragen			79 195	—	235 500	—	

Zu Nr. 9:  
Siehe Gehaltsnachweisung.  
Zu Nr. 10. Beschluß der Stadtr.-  
Versamml. v. 29. 4. 1918. Der  
nicht verwendete Betrag ist in  
Restausgabe nachzuweisen.

Zu Nr. 1. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausg. nachzuweisen und z. Ergänzung des Pferdebestandes und zur Fortführung des Kraftwagenbetriebes. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 19: 10883,74 M.

Zu Nr. 2 u. 3. Auf besondere Anweisung zu zahlen.

Zu Nr. 5 a u. b. Die nicht verwendeten Beträge sind in Restausgabe nachzuweisen für Neuanschaffungen.

Die Restausgabe betrug am 1. 4. 19 = 7322,08 M.



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919	1920			
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
		Übertrag			79 195		235 500		
II.	7	Reinigungsmittel und Stallgeräte . . . . .	4 784	45	5 000		10 000		
	8	Reinigung, Instandhaltung und Ergänzung der Bettwäsche und Handtücher; Neubeschaffung von Betten . . . . .	3 110	90	4 500		9 000		Zu Nr. 8. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen für Neubeschaffungen. Die Restausgabe betrug am 1. April 1919: 4479,22 M.
	9	Beschaffung und Instandhaltung der Uniform- und Ausrüstungsstücke . . . . .	30 813	20	23 000		163 000		Zu Nr. 9.
	10	Beschaffung von Bekleidungs- u. Ausrüstungs- sachen d. Feuerwehringenieure . . . . .	51	60	250		7 500		Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen für notwendige Ergänzungsstücke. Die Restausgabe betrug am 1. April 1919: 5166,51 M.
	11	Materialkosten zur Anfertigung von Gegenständen für andere Verwaltungszweige und Bezahlung der von den Berufsfeuerleuten an dienstfreien Tagen angefertigten Geräte und geleisteten Arbeiten . . . . .	3 049	49	2 500		5 000		Zu Nr. 10. Wie vor Restausgabe am 1. 4. 19 —, — M.
	12	Anerkennungsgebühren und Mieten für die Grundstücke und Räume zur Unterbringung von Löschgeräten in den Vororten . . . . .	155	50	185	50	61		Zu Nr. 11. Siehe Einnahme II 2.
	13	Kleinere sächliche Ausgaben der freiwilligen Feuerwehren der Vororte . . . . .	334	52	500		500		Zu Nr. 12. Auf besondere Anweisung.
	14	Wasserverbrauch . . . . .	2 342	40	2 500		5 000		
	15	Beleuchtung und elektrischer Strom für die Telegraphen-Akkumulatoren . . . . .	8 030	02	9 000		18 000		
	16	An die Klasse des Fuhrparks für Heizung und Beleuchtung der gemeinschaftlichen Badeanstalt . . . . .	700		700		1 200		Zu 16. Am Jahreschlusse an die Fuhrparkklasse abzuführen. Vereinbarung vom 17./25. Juli 1913 IV. A 484/13.
	17	Mitgliedsbeitrag an den Rheinischen Dampfkessel-Überwachungsverein für die Dampfspritzen . . . . .	84		84		134	50	Laut Verf. v. 14. 11. 1916 XIV 1458/16 auf 700 M. erhöht.
	18	Kanalbetriebsgebühr							Zu 17. Zahlb. auf Anfordern.
		a) für die Feuerwache I . . . . .	325,09	M.					
		b) " " " II . . . . .	134,62	"					
		c) " " " III . . . . .	215,49	"					
		d) " " " IV . . . . .	90,50	"					
			654	50	654	50	765	70	
	19	Straßenreinigungsgebühr							
		a) für die Feuerwache I . . . . .	113,96	M.					
		b) " " " II . . . . .	29,46	"					
		c) " " " III . . . . .	114,88	"					
		d) " " " IV . . . . .	—	"					
			178	80	178	80	258	30	
	20	Versicherung und Instandhaltung der Batterien der elektromobilen Fahrzeuge . . . . .	4 810	49	11 000		12 000		
	21	Haftpflichtversicherung der Kraft-Fahrzeuge . . . . .	1 907		2 300		3 150		
		Zu übertragen			141 547	80	471 069	50	

8. Bm. Der in  
 den- usg. jän- des Die 1.4. bere  
 nicht sind hzu- fun- trug M.

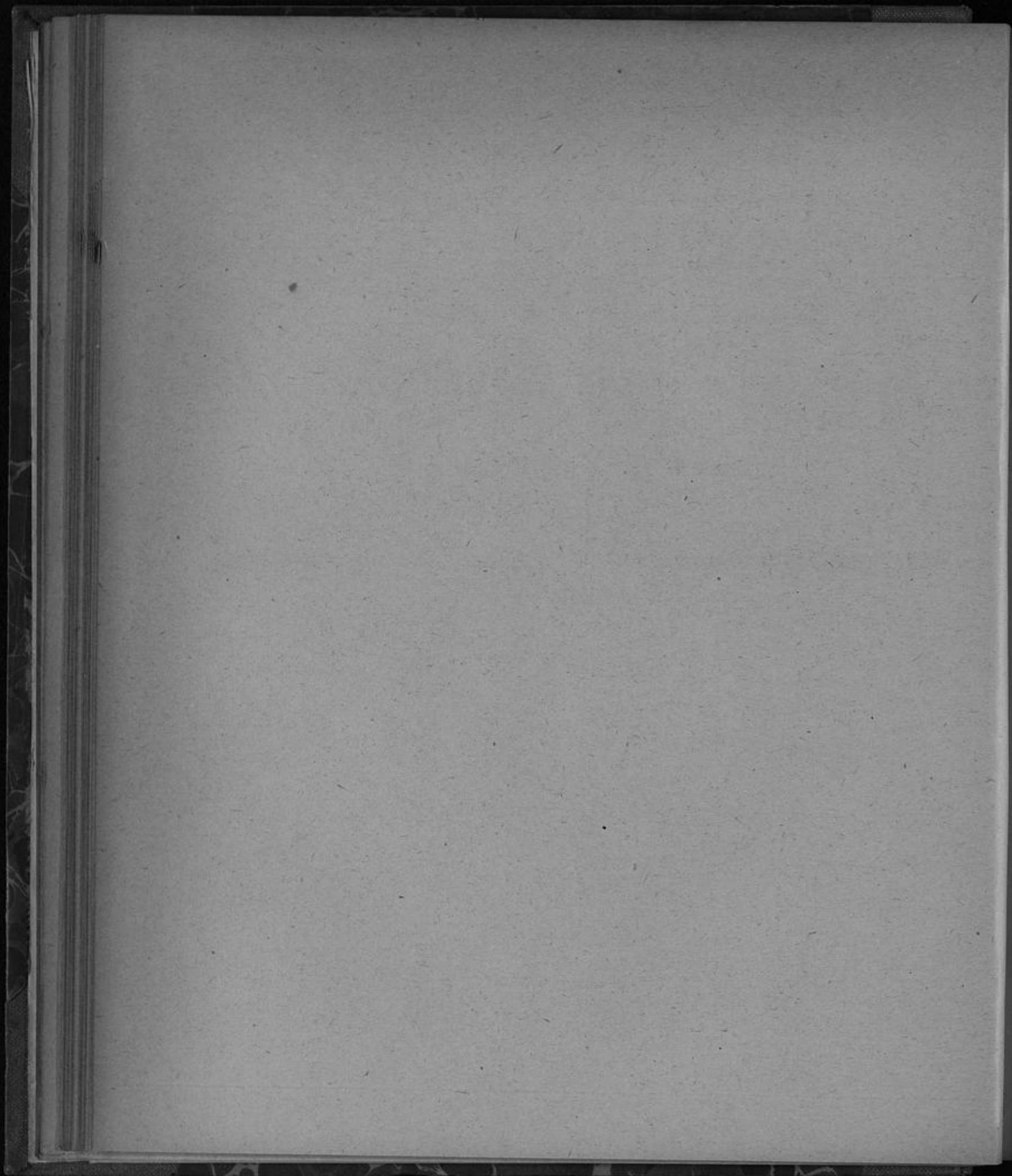
Abt.	Nr.	Ausgabe	Isergebnis		Voranschlag		Bemerkungen			
			1918		1919			1920		
			M	Pf	M	Pf		M	Pf	
II.		Übertrag			141 547	80	471 069	50		
	22	a) Herstellung, Überwachung u. Instandhaltung der Feuer-telegraphenanlage . . . 44 000 M.								Zu Nr. 22 a. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen zur Instandhaltung der Feuer-telegraphen- und Feuermeldeanlage. (S. Einnahme II 6). Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1911 = 0,— M. Zu Nr. 22 b. Desgleichen (S. Abt. II 7 der Einnahme.) Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1919 = 0,— M. Zu Nr. 22 c und e. Zahlbar am 1. September. Zu Nr. 22 d. Zahlbar im April im voraus. Zu Nr. 22 f. Zahlbar am 15. März.
	b) der Privatfeuermelder . . . 1 000 "									
	c) Anerkennungsgebühr an die Staatsbahnverwaltung für Gestattung der Legung eines Feuermeldekabels durch die Markenstraßen-Überführung . . . 1 "									
	d) Anerkennungsgebühr an Amtsgerichtsrat W. Günther, Königsallee 26, für Gestattung der Verlegung eines Feuermeldekabels durch die Porzellen 2013/116 2272/100 usw. . . 1 "									
	e) Anerkennungsgebühr an die Rh. Bahngesellschaft für Gestattung der Verlegung eines Kabels durch den Promenadenweg längs des Bahnkörpers in der Hanja-Allee . . . 3 "									
	f) Anerkennungsgebühr an die Stationskasse des Hauptbahnhofes für Gestattung d. Verlegung eines telegr. Kabels im Zuge d. Franklinstr. u. Düsseldorf Unterföhrg. . . 1 "	38 014	79	25 006	—	45 006	—			
	23	An den Reservefonds der Stadtkasse: Erstattung des Vorschusses von 72 000 M. für den Ausbau d. Feuermeldekabels nach d. Vororten (8. Abzahl.)	10 000	—	10 000	—	2 000	—	Zu Nr. 23. Beschluß der Stadtverordn.-Versammlung vom 17. 1. 1912. Zu Nr. 26. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1919: 288,18 M.	
	24	Schreibmittel, Zeitungsanzeigen, Post- u. Frachtgebühren usw. . . . .	1 438	18	1 500	—	2 000	—		
	25	An die Kasse der Allg. Verwaltung für Drucksachen	712	50	750	—	1 750	—		
	26	Beschaffung von Feuermelder-Hinweisschildern . . .	263	65	600	—	1 000	—		
	27	Fernsprechgebühren . . . . .	2 185	93	2 320	—	4 800	—		
	28	Berpflanzung der Mannschaften auf der Brandstelle bei Feuern von längerer Dauer . . . . .	243	41	1 000	—	1 000	—		
	29	Beschaffung von Lehr- und Unterrichtsbüchern, Fachzeitschriften u. fachwissenschaftlichen Werken	444	70	500	—	1 000	—		
	30	Belohnungen für erste Feuermeldung und für Feststellung von Personen, die mutwillig Feuermelder ziehen . . . . .	116	—	150	—	750	—		
	31	Verbandstoffe und Unterhaltung der Verbandkästen auf den Wachen . . . . .	296	—	500	—	1 000	—		
	32	Entschädig. f. Reinigung d. Büroräume, Tel.-Zentr., d. Treppenhäuser u. Schlaffäle der F.-W. 1—4 und der Fenstern . . . . .	—	—	8 000	—	14 000	—		
		Summe Abt. II			191 873	80	545 375	50		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Zihergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	P	M	P		
III.		<b>Steuern und Abgaben.</b>						
		Feuerversicherung der Benzinwagen und Fahrräder der Berufsfeuerwehr, der Gebäude und Geräte in den Vororten . . . . .	—	—	800	—	800	Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen zwecks Begleichung der Beiträge für die alle 5 Jahre abzuschließende Feuerversicherung. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 19 = 1600,— M.
		Summe Abt. III für sich.						
IV.		<b>Insgemein.</b>						
		Nicht vorgesehene Ausgaben und z. Abrundung	2 013	13	1 117	36	3 028	
		Summe Abt. IV für sich.						
V.		<b>Außerordentlich, sowie Ergänzung und Erneuerung der Fahrzeuge.</b>						
		— Vierte Rate für den Ersatz der verbrauchten Drehleiter 1 . . . . .	—	—	2 500	—	—	Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen Sie betrug am 1. 4. 1919: 32 500 M. Dazu der durch Stadt-Verordnetenbeschluss v. 7. 10. 1919 bewilligte Nachtrag von 20 000 M. = zusammen Restausgabe 52 500 M. Zu Nr. 1. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1920: 20 000 M. Zu 2. Desgl. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1920: 50 000 M.
	1	Zweite Rate für den Ersatz der verbrauchten Drehleiter 2 . . . . .	—	—	20 000	—	40 000	
	2	Rest für Beschaffung einer Motorspritze als Ersatz für F.-W. 1 . . . . .	—	—	50 000	—	11 100	
		Summe Abt. V			72 500	—	51 100	
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>						
I.		Gehälter und persönliche Ausgaben . . . . .			539 458	84	2 599 728	50
II.		Sächliche Ausgaben . . . . .			191 873	80	545 375	50
III.		Steuern und Abgaben . . . . .			800	—	800	—
IV.		Insgemein . . . . .			1 117	36	3 028	—
V.		Außerordentlich, Ergänzung und Erneuerung der Fahrzeuge . . . . .			72 500	—	51 100	—
		Summe der Ausgabe			805 750	—	3 200 032	—
		Die Einnahme beträgt			159 000	—	514 600	—
		Mithin Bedürfnis			646 750	—	2 685 432	—
		Hierzu treten noch:						
		die Bau- und Unterhaltungskosten laut Haushaltsplan des Hochbauamts mit . . . . .			11 650	—	25 200	—
		Gesamtbedürfnis			658 400	—	2 710 632	—

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordnetenversammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme auf fünfhundertvierzehntausendsechshundert Mark, in Ausgabe auf drei Million zweihunderttausendundzweiunddreißig Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung: **Seusen.**



5. Haushaltsplan für den Fuhrpark  
nebst Ergänzungsplänen

für

Müllabfuhr, Straßenbesprengung, Straßenreinigung, Schneebeseitigung,  
Bedürfnisanstalten usw.

Abt.	Nr.	Einnahme	Isergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
		<b>A. Fuhrpark.</b>							
I.		<b>Für Leistungen und Lieferungen.</b>							
	1	Für Fuhr- und Arbeitsleistungen aller Art für städtische Dienststellen . . . . .	—	—	—	—	6 200 000	—	
	2	Desgleichen für Private . . . . .	—	—	—	—	175 800	—	
	3	Für Lieferung von Futtermitteln an andere städtische Dienststellen . . . . .	—	—	—	—	25 000	—	
	4	Von der Feuerwehrkasse für Mitbenutzung des Bades im Hauptschirrhof Pionierstraße. .	—	—	—	—	1 200	—	Zahlbar 1. Oktober.
		Summe Abt. I	—	—	—	—	6 402 000	—	
II.		<b>Von den Abgängen.</b>							
	1	Für Stalldünger . . . . .	—	—	—	—	28 000	—	
	2	Für austrangierte Zugtiere . . . . .	—	—	—	—	5 000	—	
	3	Für unbrauchbare Gegenstände und Material . . . . .	—	—	—	—	2 000	—	
		Summe Abt. II	—	—	—	—	35 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
I.		<b>A. Fuhrpark.</b>							
		<b>Persönliche Ausgaben.</b>							
	1	Besoldungen der Beamten und Angestellten	—	—	—	—	144 695	} Bgl. Anl. 1.	
	1a	Teuerungszulagen für Beamte und Angestellten	—	—	—	—	150 045		
	2	Beamtenpensionen	—	—	—	—	6 935 40		
	2a	Teuerungszulagen zu den Beamtenpensionen	—	—	—	—	4 970		
	3	Löhne einschl. Versicherungsbeiträge und Kinderzulagen	—	—	—	—	4 802 000		
	4	Beiträge zum Haushaltsplan des Fürsorgeamtes:							
		1. Beiträge zur Rentenkasse:							
		a) zu den Versorgungsgebühren	—	—	—	—	—		
		b) für die an die Reichsversicherungsanstalt abzuführenden Beiträge zur Angestelltenversicherung	—	—	—	—	—		
		2. Beiträge zur Invaliden- und Hinterbliebenenversorgung der städtischen Arbeiter	—	—	—	—	7 422 52		
		3. Beiträge zur städtischen Bau-, Reittier- und Fahrzeug-Unfallversicherung der Stadtverwaltung usw.	—	—	—	—	7 345 99		
		4. Aufwendungen für laufende Unterstützungen an städtische Arbeiter oder ihre Hinterbliebenen, bewilligt durch besondere Stadtverordnetenbeschlüsse	—	—	—	—	460		
	5	Für Teuerungszuschläge zu den Renten usw.	—	—	—	—	20 826 09		
	6	Für neu fällig werdende Renten und Unterstützungen	—	—	—	—	14 000		
	7	Heilverfahren usw.	—	—	—	—	700		
	8	Arbeiterdienstkleider	—	—	—	—	100 000		
		Summe Abt. I	—	—	—	—	5 259 400		
II.		<b>Zugtiere.</b>							
	1	Futter und Streu	—	—	—	—	604 000		
	2	Ankauf von Zugtieren	—	—	—	—	150 000		
	3	Bergütung für den Tierarzt	—	—	—	—	1 200		
	4	Arzneien, Verbandstoffe und Desinfektionsmittel	—	—	—	—	4 800		
	5	Für Mietgespanne zur Aushilfe	—	—	—	—	140 000		
		Summe Abt. II	—	—	—	—	900 000		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	℥	M	℥	M	℥	
III.		<b>Verschiedenes.</b>							
	1	Verwaltungskostenanteil:							
		a) von der Müllabfuhr . . . . .	—	—	—	—	70 000	—	
		b) von der Straßenbesprengung . . . . .	—	—	—	—	10 000	—	
		c) von der Straßenreinigung . . . . .	—	—	—	—	100 000	—	
		d) von der Schneeabfuhr usw. . . . .	—	—	—	—	5 595	—	
	2	Von der Düsseldorfer Fahrschule E. B. für Überlassung eines Unterrichtsraumes im Ostschirrhof am Höherweg . . . . .	—	—	—	—	25	—	Zahlbar 1. Juli.
	3	Vom Tiefbauamt I und II: Miete für einen Lagerplatz auf dem Fuhrparkgrundstück an der Ulmenstraße . . . . .	—	—	—	—	30	—	Zahlbar 1. Oktober.
	4	Von Kaufmann Jakob Broich: Miete für einen Lagerplatz auf dem Mietgrundstück an der Martinstraße . . . . .	—	—	—	—	350	—	Zahlbar vierteljährlich im voraus.
	5	Nicht vorgesehene Einnahmen . . . . .	—	—	—	—	—	—	
		Summe Abt. III	—	—	—	—	186 000	—	



Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₰	M	₰		M	₰
<b>II. Betriebsgerät und Materialien.</b>									
	1	Fahrgerät (Beschaffung und Instandhaltung von Fahrzeugen, Geschirren, Ersatzteilen, Werkstoffe und Werkzeuge für Schmiede, Stellmacher, Anstreicher und Sattler. Unterhaltung der Elektromobilbatterien, Beschaffung von Rehr- und Waschmaschinenwalzen)	—	—	—	—	200 000		
	2	Handgerät (Besen, Schaufeln, Gummischieber, Hacken, Gabeln, Eimer, Laternen, Pferdeputzzeug usw.)	—	—	—	—	60 000		
	3	Betriebsstoffe (Benzol, Öl, Fett, Seife, Kerzen usw.)	—	—	—	—	60 000		
	4	Heizung, Licht, Wasser	—	—	—	—	20 000		
	5	Kraftstrom (für Werkstattmotore und Elektromobile)	—	—	—	—	12 000		
		Summe Abt. III	—	—	—	—	352 000		
<b>IV. Grundstücke und Gebäude.</b>									
	1	Bauliche Unterhaltung der Schirrhöfe und Nebenstellen	—	—	—	—	25 000		
	2	Den Anleihen: Für Verzinsung und Abschreibung der Schirrhöfe	—	—	—	—	41 250		
	3	Dem städtischen Gaswerk: Miete für das Grundstück an der Martinstraße	—	—	—	—	2 000		
		Summe Abt. IV	—	—	—	—	68 250		
<b>V. Steuern und Beiträge.</b>									
	1	Feuerversicherung	—	—	—	—	2 000	Zu 1. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen zwecks Ansammlung der alle 5 Jahre fällig werdenden Prämie. Die Restausgabe betrug am 1.4.19: 2890,55 M.	
	2	Haftpflichtversicherung	—	—	—	—	950		
	3	Steuern	—	—	—	—	3 000		
	4	Kanalbetriebsgebühren	—	—	—	—	2 000		
	5	Straßenreinigungsgebühren	—	—	—	—	450		
	6	Fernsprechgebühren	—	—	—	—	1 500		
		Summe Abt. V	—	—	—	—	9 900		

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	₣	M	₣	M	₣	
<b>Wiederholung der Einnahme.</b>									
I.		Für Leistungen und Lieferungen . . . . .	—	—	—	—	6 402 000	—	
II.		Von den Abgängen . . . . .	—	—	—	—	35 000	—	
III.		Verschiedenes . . . . .	—	—	—	—	186 000	—	
		Summe der Einnahme . . . . .	—	—	—	—	6 623 000	—	
<b>B. Müllabfuhr.</b>									
IV.	1	Müllabfuhrgebühren . . . . .	—	—	—	—	2 405 500	—	
	2	Nicht vorgesehene Einnahmen . . . . .	—	—	—	—	500	—	
		Summe der Einnahme . . . . .	—	—	—	—	2 406 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
VI.		<b>Verschiedenes.</b>							
	1	Bürobedürfnisse . . . . .	—	—	—	—	1 500	—	
	2	An die Kasse der Allgemeinen Verwaltung:							
		a) für Drucksachen . . . . .	—	—	—	—	2 000	—	
		b) Verwaltungskosten . . . . .	—	—	—	—	25 000	—	
	3	Verschiedenes . . . . .	—	—	—	—	4 950	—	
		Summe Abt. VI	—	—	—	—	33 450	—	
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
	I.	Persönliche Ausgaben . . . . .	—	—	—	—	5 259 400	—	
	II.	Zugtiere . . . . .	—	—	—	—	900 000	—	
	III.	Betriebsgerät und Materialien . . . . .	—	—	—	—	352 000	—	
	IV.	Grundstücke und Gebäude . . . . .	—	—	—	—	68 250	—	
	V.	Steuern und Beiträge . . . . .	—	—	—	—	9 900	—	
	VI.	Verschiedenes . . . . .	—	—	—	—	33 450	—	
		Summe der Ausgabe . . . . .	—	—	—	—	6 623 000	—	
		Die Einnahme beträgt . . . . .	—	—	—	—	6 623 000	—	
		Gleicht sich aus.							
		<b>B. Müllabfuhr.</b>							
VII.	1	Für Gestellung und Bedienung der Müll- abfuhrfahrzeuge . . . . .	—	—	—	—	2 161 000	—	
	2	Für Unterhaltung der Müllabladeplätze (Pla- nieren, Zufuhrwege usw.) . . . . .	—	—	—	—	175 000	—	
	3	An den Fuhrpart: Verwaltungskostenanteil . . . . .	—	—	—	—	70 000	—	
		Summe der Ausgabe . . . . .	—	—	—	—	2 406 000	—	
		Die Einnahme beträgt . . . . .	—	—	—	—	2 406 000	—	
		Gleicht sich aus.							

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag			Bemerkungen
			1918		1919		1920	
			M	₣	M	₣	M	
<b>C. Straßenbesprengung.</b>								
V.	1	Von der Kasse des Straßen- und Wasserbaues für die regelmäßige Straßenbesprengung	—	—	—	—	300 000	—
	2	Von der Hafenkasse: Für die regelmäßige Besprengung der Straßen im Hafen . . .	—	—	—	—	5 000	Zahlbar 1. Juli.
	3	Von der Eisenbahnverwaltung: Für die regelmäßige Besprengung des Vorplatzes am Hauptbahnhof . . . . .	—	—	—	—	2 000	Zahlbar 1. Oktober.
	4	Von der Rheinischen Bahngesellschaft: Für die regelmäßige Besprengung der Rheinbrücke	—	—	—	—	1 000	Zahlbar 1. Oktober.
		Summe der Einnahme . .	—	—	—	—	308 000	—
<b>D. Straßenreinigung.</b>								
VI.	1	Anliegergebühren für die regelmäßige Reinigung der übernommenen Asphalt- und Pflasterstraßen (ausgenommen Schneebe-seitigung) . . . . .	—	—	—	—	2 460 000	—
	2	Für sonstige Straßenreinigung auf Grund besonderer Vereinbarung . . . . .	—	—	—	—	500 000	—
	3	Erlös für Straßentelegraph . . . . .	—	—	—	—	5 000	—
		Summe der Einnahme . .	—	—	—	—	2 965 000	—

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	ℳ	M	ℳ		M	ℳ
<b>C. Straßenbesprengung.</b>									
VIII	1	An die Straßenbahn: Für Gestellung und Führung der Motorsprengwagen . . . . .	—	—	—	—	5 000	Zahlbar 1. Oktober.	
	2	Für die Bedienung der Drausen der Motorsprengwagen . . . . .	—	—	—	—	15 000		
	3	Für Gestellung und Bedienung der bespannten Sprengwagen . . . . .	—	—	—	—	258 000		
	4	Für Staubbindemittel . . . . .	—	—	—	—	20 000		
	5	An den Fuhrpark: Verwaltungskostenanteil . . . . .	—	—	—	—	10 000		
		Summe der Ausgabe . . . . .	—	—	—	—	308 000		
		Die Einnahme beträgt . . . . .	—	—	—	—	308 000		
		Gleicht sich aus.							
<b>D. Straßenreinigung.</b>									
IX.	1	Für Gestellung und Bedienung der Straßenreinigungsfahrzeuge (einschl. Rehr- und Gummwalzenverschleiß) . . . . .	—	—	—	—	433 000		
	2	Für Gestellung der Straßenreinigungsarbeiter (einschl. Handgerät) . . . . .	—	—	—	—	2 430 000		
	3	An den Fuhrpark: Verwaltungskostenanteil . . . . .	—	—	—	—	100 000		
	4	Nicht vorgesehene Ausgaben . . . . .	—	—	—	—	2 000		
		Summe der Ausgabe . . . . .	—	—	—	—	2 965 000		
		Die Einnahme beträgt . . . . .	—	—	—	—	2 965 000		
		Gleicht sich aus.							

Art.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M.	Pf.	M.	Pf.	M.	Pf.	
<b>E. Schneebeftigung, Bedürfnis- anstalten, Ungeziefervertilgung.</b>									
VII.	1	Miete für öffentliche Bedürfnisanstalten . . .	—	—	—	—	3 500	—	
	2	Gebühren für Rattenvertilgung . . . . .	—	—	—	—	25 000	—	
	3	Gebühren für Mückenvertilgung und Vogel- schuß . . . . .	—	—	—	—	2 500	—	
		Summe der Einnahme . . .	—	—	—	—	31 000	—	
<b>Wiederholung.</b>									
		A. Fuhrpart . . . . .	—	—	—	—	6 623 000	—	
		B. Müllabfuhr . . . . .	—	—	—	—	2 406 000	—	
		C. Straßenbesprengung . . . . .	—	—	—	—	308 000	—	
		D. Straßenreinigung . . . . .	—	—	—	—	2 965 000	—	
		E. Verschiedenes . . . . .	—	—	—	—	31 000	—	
		Summe der Einnahme . . .	—	—	—	—	12333000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis 1918		Voranschlag 1919		1920		Bemerkungen.
			M	₤	M	₤	M	₤	
X		<b>E. Schneebeiseitigung, Bedürfnis- anstalten, Ungeziefervertilgung.</b>							
	1	Schnee- und Eisarbeiten:							
		a) für Schneeabfuhr . . . . .	—	—	—	—	2 000		Zu 1a) und 1b): Der nicht verausgabte Betrag ist in Restausgabe zu stellen zur Ansammlung einer Reserve für außerge- wöhnlich starke Schnee- fälle. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 19 bei 1a) = 9213,54 M. " 1b) = 8238,51 "
		b) für Aushilfspersonal zur Schneebeiseiti- gung . . . . .	—	—	—	—	3 000		
		c) für Streufand . . . . .	—	—	—	—	500		
	2	Bedürfnisanstalten:							
		a) Wartung, Reinigung und Inventarunter- haltung . . . . .	—	—	—	—	50 000		
		b) bauliche Unterhaltung . . . . .	—	—	—	—	15 000		
		c) Kanalbetriebsgebühren . . . . .	—	—	—	—	1 500		
	3	Für Rattenvertilgung . . . . .	—	—	—	—	30 000		
	4	Für Mückenvertilgung und Vogelschuß . . . .	—	—	—	—	4 405		
	5	An den Fuhrpark:							
		Verwaltungskostenanteil . . . . .	—	—	—	—	5 595		
		Summe der Ausgabe . . . . .	—	—	—	—	112 000		
		Die Einnahme beträgt . . . . .	—	—	—	—	31 000		
		Mithin Bedürfnis . . . . .	—	—	—	—	81 000		
		<b>Wiederholung.</b>							
		A. Fuhrpark . . . . .	—	—	—	—	6 623 000		
		B. Müllabfuhr . . . . .	—	—	—	—	2 406 000		
		C. Straßenbesprengung . . . . .	—	—	—	—	308 000		
		D. Straßenreinigung . . . . .	—	—	—	—	2 965 000		
		E. Verschiedenes . . . . .	—	—	—	—	112 000		
		Summe der Ausgabe . . . . .	—	—	—	—	12414000		
		Ab die Einnahme . . . . .	—	—	—	—	12333000		
		Mithin Zuschuß . . . . .	—	—	—	—	81 000		

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordnetenversammlung vom 21. April/14. Mai 1920 in Einnahme auf zwölf Millionen die für drei und dreißigtausend Mark und in Ausgabe auf zwölf Millionen vierhundertvierzehntausend Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Geusen.

## 6. Haushaltsplan für die städtische Vernichtungs-Anstalt.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	ℳ	M	ℳ	M	ℳ	
I.		Erlös aus dem Verkaufe von Häuten und Produkten	31 814	43	23 000	—	28 000	—	Zu Nr. 2. Hiervon sind am Jahres- schluß 50 M. von der Po- lizeikasse zu zahlen.
II.		Erstattete Fuhrkosten für die Beseitigung von Tierkadavern	482	—	400	—	400	—	
III.		Bergütung der Schlachthofkasse für die Vernichtung der Schlachthof-Abfälle	4 000	—	4 000	—	4 000	—	
IV.		Gebühren für Benutzung des Zerlegungsraumes	—	—	50	—	50	—	
V.		Insgemein	108	70	50	—	50	—	
		Summe der Einnahme			27 500	—	32 500	—	
<b>Ausgabe.</b>									
		<b>I. Verwaltung.</b>							
	1	Gehalt des Geschäftsführers	3 300	—	3 300	—	6 400	—	Dienstwohnung, frei Licht und Brand.
	2	Leuerungs- und Kinderzulage	—	—	—	—	8 230	—	
	3	Schreibmaterialien, Druckfachen, Einrückungsgebühren usw.	77	70	100	—	300	—	
		Summe Abt. I			3 400	—	14 930	—	
		<b>II. Gebäude und Utensilien.</b>							
	1	Für innere und äußere Ausbesserungen an sämtlichen Gebäulichkeiten usw., sowie für Utensilien	694	46	700	—	1 000	—	Zu Nr. 1 u. 2. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen und für unvorhergesehene Ausbesserungen zu verwenden. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1919 bei Nr. 1 = 1013,72 M., bei Nr. 2 = 697,98 M.
	2	Für Unterhaltung der maschinellen Anlagen sowie der Wasserleitung und Klingelanlagen und für Stiefel für die Grubenarbeiter usw.	4 751	64	3 300	—	8 000	—	
		Summe Abt. II			4 000	—	9 000	—	
		<b>III. Betriebskosten.</b>							
	1	Löhne, sowie Beiträge zur Kranken- und Invalidenversicherung	12 470	28	14 000	—	19 000	—	
		Zu übertragen			14 000	—	19 000	—	



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen.		
			1918		1919	1920			
			M	℥	M	℥	M	℥	
		Übertrag			14 000	—	19 000	—	
III.	2	Für die Unterhaltung der Automobillastwagen einschl. Benzin, der Pferde, Geschirre, Stall- utensilien, sowie des Transportwagens . . . . .	18 338	13	21 000	—	21 000	—	
	3	Versicherung der Pferde und des Lastautomobils	1 508	60	1 500	—	1 700	—	Zu Nr. 3. Von diesem Be- trage sind für Versicherung des Autos gegen Unfälle um jährlich 1089,25 M. an die Verf.-Ges. Agrippina z. H. der Subdirektion Paul Biering, Köln, Worringers- straße 30 bis spätestens 25. Juli zu zahlen.
	4	Für Reinigung, Beleuchtung, Heizung, Desinfek- tion, Materialien, sowie für Abfuhr der Asche und für die Grubenreinigung . . . . .	9 613	80	9 000	—	7 000	—	
		Summe Abt. III			45 500	—	48 700	—	
IV.		<b>Zinsen und Schuldentilgung.</b> Das Gesamtanlagelapital beträgt 156 000,— M. Hiervon waren am 1. 4. 19 getilgt 63 800,— M.							
		<b>Zinsen</b>							
	1	laut Anleihehaushaltsplan . . . . .	5 190	24	5 280	—	3 594	—	
		<b>Tilgung</b>							
	2	laut Anleihehaushaltsplan . . . . .	4 400	—	4 600	—	4 700	—	
		Summe Abt. IV			9 880	—	8 294	—	
V.		<b>Lasten.</b>							
	1	Feuer- und Unfallversicherungsbeiträge . . . . .	231	75	450	—	400	—	Zu Nr. 1. Der nicht ver- wendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen zwecks Begleichung der Beiträge für die alle 5 Jahre abzuschließ. Feuer- versicherung. Restausgabe am 1. 4. 1919 = 450,55 M.
	2	Rheinischer Dampfkessel-Überwachungsverein . . . . .	—	—	174	—	174	—	
		Summe Abt. V			624	—	574	—	
VI.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Beitrag für Anschluß an den Schwemmkanal	54	90	54	54	59	10	
	2	Oberpostkasse für die Benutzung der Fernsprech- Einrichtung . . . . .	275	50	219	—	304	—	
	3	An nicht vorgesehenen Ausgaben . . . . .	2 113	74	2 022	46	2 438	90	
		Summe Abt. VI			2 296	—	2 802	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919	1920			
			M	℥	M	℥		M	℥
		Wiederholung der Ausgabe.							
I.		Verwaltung . . . . .			3 400	—	14 930	—	
II.		Gebäude und Utensilien . . . . .			4 000	—	9 000	—	
III.		Betriebskosten . . . . .			45 500	—	48 700	—	
IV.		Zinsen und Tilgung . . . . .			9 880	—	8 294	—	
V.		Lasten . . . . .			624	—	574	—	
VI.		Insgemein . . . . .			2 296	—	2 802	—	
		Summe der Ausgabe			65 700	—	84 300	—	
		Die Einnahme beträgt			27 500	—	32 500	—	
		Mithin Bedürfnis			38 200	—	51 800	—	

festgestellt in der Sitzung der Stadtverordneten-Versammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme zur Summe von zweiunddreißigtausendfünfhundert Mark und in Ausgabe zur Summe von vierundachtzigtausenddreihundert Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Dr. Chelemann.

## 7. Haushaltsplan der Desinfektionsanstalt und des Krankentransportwesens.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
		<b>A. Desinfektionsanstalt.</b>							
I.	1	Gebühren für ausgeführte Desinfektionen . . . . .	31 580	90	32 000	—	128 000	—	
		Summe Abt. I für sich.							
		<b>B. Krankentransportwesen.</b>							
II.	1	Gebühren für Benutzung der Krankentransportwagen . . . . .	83 693	—	73 000	—	330 000	—	
		Summe Abt. II für sich.							
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
		<b>A. Desinfektionsanstalt.</b>							
I.		Gebühren . . . . .			32 000	—	128 000	—	
		<b>B. Krankentransportwesen.</b>							
II.		Gebühren . . . . .			73 000	—	330 000	—	
		Summe der Einnahme			105 000	—	458 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919	1920			
			M	℥	M	℥	M	℥	
<b>A. Desinfektionsanstalt.</b>									
<b>I. Persönliche Ausgaben.</b>									
	1	Befolbung für 1 Oberdesinfektor u. 14 Desinfektoren	29 807	24	32 695	—	186 370	—	Zu 1. Siehe auch Gehaltsnachweisung. Die Desinfektoren erhalten als solche eine nicht pensionsberechtigte Zulage, die für den Oberdesinfektor 460 M., für den Vertreter des Oberdesinfektors jährl. 400 M., für die übrigen jährlich 300 M. beträgt.
	2	Schreibhilfe, 1 Verwaltungsgehilfe . . . . .	2 368	94	2 300	—	4 050	—	
	3	Beiträge für die Kranken- u. Invalidenversicherung	190	21	280	53	75	60	
	4	Beiträge zur Kollektiv-Unfallversicherung Allg. Deutscher Versch.-Verein A.-G., Stuttgart . . . . .	—	—	—	—	130	—	
		Summe Abt. I			35 275	53	190 625	60	
<b>II. Sächliche Ausgaben.</b>									
	1	Unterhaltung der Apparate und der Fahrzeuge .	11 174	12	7 000	—	15 000	—	Zu 4. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 19 = 1197,20 M. Zu Nr. 5. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen zur Begleichung der Beträge für die alle 5 Jahre abzuschließende Feuerversicherung. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1919 = 644,05 M.
	2	Reinigungsmittel für die Anstalt und Reinigung der Wäsche	—	—	—	—	1 000	—	
	3	Laufende Ausbesserungen an den Gas-, Wasser- und Kanalleitungen . . . . .	—	—	100	—	300	—	
	4	Beschaffung und Unterhaltung der Bekleidung einschl. Stiefel und Wäsche der Desinfektoren	1 047	60	2 500	—	10 000	—	
	5	Feuerversicherungsbeiträge der Gebäude, Fahrzeuge und Geräte	—	—	400	—	400	—	
	6	Haftpflichtversicherungsgebühren . . . . .	150	—	375	—	375	—	
	7	Kanalbetriebsgebühren und Straßenreinigungsgebühren . . . . .	85	—	100	—	130	—	
		Summe Abt. II			10 475	—	27 205	—	
<b>III. Betriebskosten.</b>									
	1	a) An die Feuerwehrkasse für Vespannung . . . . .	5 000	—	6 000	—	—	—	
		b) Betriebsstoffe für die Kraftwagen . . . . .	4 059	83	3 000	—	30 000	—	
	2	Heizung, Licht und Wasser . . . . .	1 961	85	2 000	—	9 000	—	
	3	Chemikalien . . . . .	4 148	03	4 500	—	8 000	—	
	4	Fernsprechgebühren . . . . .	203	94	200	—	450	—	
	5	Schreibmittel, Druckfachen, Zeitschriften, Post- und Frachtgebühren . . . . .	231	45	350	—	850	—	
		Summe Abt. III			16 050	—	48 300	—	
<b>IV. Insgemein.</b>									
	1	An unvorhergesehenen Ausgaben u. zur Abrundung	61	50	353	93	869	40	
		Summe Abt. IV für sich.							
<b>V. Außerordentlich.</b>									
	1	Dritter Teilbetrag für einen Mobilientransportwagen . . . . .	—	—	9 845	54	—	—	
		Summe Abt. V für sich.							

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	P	M	P	M	P	
		<b>B. Krankentransportwesen.</b>							
VI.		<b>Persönliche Ausgaben.</b>							
	1	Befoldung für 21 Krankentransporteur (1 Oberfahrermann und 20 Fahr Männer) . . . . .	22 421	23	32 650	—	185 271	—	Zu 1. Siehe auch Gehalts-Nachweisung.
	2	Schreibhilfe, 1 Verwaltungsgehilfe . . . . .	2 228	—	1 800	—	3 500	—	
	3	Mietentschädigung . . . . .	—	—	—	—	—	—	
	4	Beiträge für die Kranken- und Invalidenversicherung . . . . .	615	94	726	34	1 587	60	
		Beiträge zur Kollektiv-Unfallversicherung (Allg. Deutscher Vers.-Verein, A.-G., Stuttgart) . . . . .	—	—	—	—	170	01	
		Summe Abt. VI			35 176	34	190 528	61	
VII.		<b>Sächliche Ausgaben und Betriebskosten.</b>							
	1a	An die Feuerwehrkasse für die Bespannung von Krankentransportwagen . . . . .	7 000	—	11 500	—	12 000	—	
	1b	Dsgl. f. Miete d. Krankenwagen-Remisen u. -Räume . . . . .	—	—	—	—	4 500	—	
	2a	Unterhaltung der Krankentransportwagen und Versicherung der Akkumulatorenbatterien . . . . .	60 636	35	40 000	—	10 000	—	Zu 2a—c. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen.
	2b	Gummibereifung für die Kraftwagen . . . . .	—	—	—	—	200 000	—	
	2c	Betriebsstoffe u. elektr. Strom für die Kraftwagen . . . . .	—	—	—	—	90 000	—	
	3	Beschaff. u. Unterhalt. d. Bekleidung einschl. Stiefel . . . . .	—	—	—	—	12 100	—	Zu 3. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen.
	4	Verbandstoffe und Krankentransportbedarf . . . . .	300	—	500	—	800	—	
	5	Feuerversicherung der Kraftkrankentransportwagen . . . . .	—	—	600	—	800	—	Zu 5. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen.
	6	Haftpflichtversicherung der Kraftfahrzeuge . . . . .	450	—	600	—	800	—	
	7	Beschaffung und Unterhaltung der Ausstattungsgegenstände, Decken und Bezüge und Laten für die Krankenbahnen, sowie Reinigungsmittel und -Materialien für die Fahrzeuge . . . . .	970	60	1 500	—	3 000	—	Zu 7. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 19: 20,40 M.
	8	Schreibmittel, Druckfachen, Post- u. Frachtgebühren, Zeitschriften . . . . .	—	—	300	—	400	—	
		Summe Abt. VII			55 000	—	334 400	—	
VIII.		<b>Insgemein.</b>							
	1	An unvorhergesehenen Ausgaben u. zur Abrundung . . . . .	37	60	823	66	1 045	39	
		Summe Abt. VIII für sich.							
IX.		<b>Außerordentlich.</b>							
	1	III. Teilbetrag für einen bereits gelieferten Kraftkrankentransportwagen . . . . .	—	—	9 000	—	6 361	—	Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen.
	2	Neubeschaffung eines Kraftkrankentransportwagens . . . . .	—	—	—	—	36 665	—	
		Summe Abt. IX			9 000	—	43 026	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	₰	M	₰	M	₰
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>						
		<b>A. Desinfektionsanstalt.</b>						
I.		Persönliche Ausgaben . . . . .			35 275	53	190 625	60
II.		Sächliche Ausgaben . . . . .			10 475	—	27 205	—
III.		Betriebskosten . . . . .			16 050	—	48 300	—
IV.		Insgemein . . . . .			353	93	869	40
V.		Außerordentlich . . . . .			9 845	54	—	—
		<b>Summe A</b>			<b>72 000</b>	<b>—</b>	<b>267 000</b>	<b>—</b>
		<b>B. Krankentransportwesen.</b>						
VI.		Persönliche Ausgaben . . . . .			35 176	34	190 528	61
VII.		Betriebskosten . . . . .			55 000	—	334 400	—
VIII.		Insgemein . . . . .			823	66	1 045	39
IX.		Außerordentlich . . . . .			9 000	—	43 026	—
		<b>Summe B</b>			<b>100 000</b>	<b>—</b>	<b>569 000</b>	<b>—</b>
		<b>Dazu " A</b>			<b>72 000</b>	<b>—</b>	<b>267 000</b>	<b>—</b>
		<b>Gesamtausgabe</b>			<b>172 000</b>	<b>—</b>	<b>836 000</b>	<b>—</b>
		<b>Die Einnahme beträgt:</b>						
		A. Desinfektionsanstalt . . . . .			32 000	—	123 000	—
		B. Krankentransportwesen . . . . .			73 000	—	330 000	—
		<b>Gesamteinnahme</b>			<b>105 000</b>	<b>—</b>	<b>458 000</b>	<b>—</b>
		<b>Mithin Bedürfnis</b>			<b>67 000</b>	<b>—</b>	<b>378 000</b>	<b>—</b>
		<b>und zwar:</b>						
		für Desinfektionsanstalt . . . . .			40 000	—	139 000	—
		" Krankentransportwesen . . . . .			27 000	—	239 000	—
		<b>Außerdem sind enthalten:</b>						
		im Haushaltsplan des Hochbauamts die Bau- und Unterhaltungskosten . . . . .			1 300	—	1 700	—
		<b>Demnach Gesamtbedürfnis</b>			<b>68 300</b>	<b>—</b>	<b>379 700</b>	<b>—</b>

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme auf vierhundertachtundfünfzigtausend Mark, in Ausgabe auf achthundertsechszunddreißigtausend Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

**Geusen.**

# 8. Haushaltsplan der öffentlichen Anlagen

einschl. des Stadtwaldes.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
<b>A. Öffentliche Anlagen.</b>									
<b>I. Vom Grundeigentum.</b>									
	1 bis 14	An Pächten, Mieten, Anerkennungsgebühren usw. laut besond. Verzeichnis . . . . .	17 798	—	18 878	—	24 568	—	
	15	Für in den Anlagen aufgestellte Trindhallen laut besonderem Verzeichnis . . . . .	6 335	—	6 111	60	14 000	—	
		Summe Abt. I			24 989	60	38 568		
<b>II. Verkaufs-Erträge.</b>									
	1	Erlös aus dem Verkaufe von Gegenständen aus der Gärtnerei . . . . .	2 747	20	2 000	—	4 000	—	
	2	Erlös aus dem Verkaufe des Grasaufwuchses in den öffentlichen Anlagen . . . . .	10 438	50	4 000	—	8 000	—	
	3	Erlös aus dem Verkaufe des Holzes aus den öffentlichen Anlagen . . . . .	1 563	50	300	—	1 000	—	
		Summe Abt. II			6 300	—	13 000	—	
<b>III. Kapitalbestände.</b>									
	1	Verhönerungskapitalbestand; aus der Stiftungskasse . . . . .	810	80	810	80	810	80	Zu 1. Siehe Ausgabe Abt. IV Nr. 1.
	2	Pielische Stiftung (für Vogelschutzwecke); aus der Stiftungskasse . . . . .	579	60	579	60	579	60	Zu 2. Siehe Ausg. Abt. IV Nr. 2.
		Summe Abt. III			1 390	40	1 390	40	
<b>IV. Vergütung aus anderen Kassen.</b>									
	1	Tonhallenkasse; für zum Tonhallengarten zu liefernde Pflanzen und Sträucher . . . .	200	—	200	—	400	—	Zu 1. Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf. Ueber-einkommen vom 27. 11. u. 10. 12. 1890. Siehe Aus-gabe Abt. II Nr. 1.
	2	Regierungshauptkasse: Für die gärtnerische Unterhaltung der An-lagen vor der Kunstakademie . . . . .	250	—	250	—	250	—	Zu 2. Vereinbarung vom 23. Juli 1896, gültig bis auf weiteres. Siehe Ausg. Abt. I Nr. 1.
	3	Erstattung der Kosten der für andere Verwal-tungs-zweige u. Private ausgeführt, Arbeiten	5 022	68	3 000	—	5 000	—	Zu 3. Siehe Ausgabe Abt. VII Nr. 1. Mehr-Ein-nahmen sind bei Abt. VII Nr. 1 zur Mehr-Sollaus-gabe zu stellen.
		Zu übertragen			3 450	—	5 650	—	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
		Übertrag			3 450		5 650		
IV.	4	St. Rochuspfarre; für die Unterhaltung der gärtnerischen Anlagen an der Rochuskirche	120		120		120	Zu 4. Zahlbar am 1. 4. im voraus. Stadtv.-Beschl. v. 18. 3. 09.	
	5	Für Lieferung von Blumen, Blättern und Pflanzen für den botanischen- und Zeichenunterricht von der Kasse:							
		a) der höheren Knabenschulen . . . . . 1 000 M.							
		b) der Höheren Mädchenschule i. E. Achenbachstraße . . . . . 200 "							
		c) des Lehrerinnenseminars . . . . . 200 "							
		d) der Fortbildungsschule . . . . . 75 "							
		e) der Luisenschule, der Mädchenmittelschulen Florastraße und Oststraße à 200 M. = . . . . . 600 "							
		f) der Knaben-Mittelschulen Luisenstraße, Ehrenstraße und Clarenbachstraße à 200 M. = . . . . . 600 "							
		g) der Cäcilienchule Oberkassel . . . . . 200 "							
		h) der Realschule i. E. Grafenberg 100 "							
	6	Von der Hochbaukasse	2 975		2 875		2 975	Zu 6. Siehe Ausgabe Abt. VII Nr. 2.	
		a) Für die Unterhaltung der gärtnerischen Anlagen und Baumpflanzungen auf den Höfen der Volksschulen einschl. der vorhandenen Vorgärten . . . . . 10 000 M.							
		b) Desgl. der höheren Schulen . . . . . 4 500 "							
		c) Desgl. der Fortbildungsschulen 500 "							
	7	Von der Kasse des Zool. Gartens für die gärtnerische Unterhaltung . . . . .	14 650		32 380		45 000	Zu 7. Siehe Ausgabe Abt. I Nr. 8 = 42 000 M. u. Abt. II Nr. 11 = 3 000 , auf. 45 000 M.	
		Summe Abt. IV			43 525		68 745		
V.		<b>Einmalige Einnahmen.</b>							
	—	Nichts . . . . .	—		—		—		
		Summe Abt. V			—		—		
VI.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Küsters, Jakob, von dem Betrieb der Eisbahn auf dem Schwanenspiegel . . . . .	—		250		250	Zu 1. Mutmaßliche Einnahme. R. hat für jeden Tag, an welchem Eislaufen stattfindet, 25 M. zu zahlen. Vertr. v. 3. 6. 08.	
	2	Ertrag der übrigen Eisbahnen . . . . .	—		5 000		5 000	Zu 2. Mutmaßliche Einnahme. Siehe Ausgabe Abt. VII Nr. 3.	
	3	Einnahmen aus der Baumschule . . . . .	5 825	20	4 000		5 000		
	4	An nicht vorgesehenen Einnahmen . . . . .	942	07	1 569	51	1 946	60	
		Summe Abt. VI			10 189	51	12 196	60	
								Zu 3. Dedung erfolgt auf Abt. II Nr. 1 } der " VII " 1 } Aus- " VII " 2 } gabe und Neuanlagen.	



Abt.	Nr.	Einnahme	Ergebnis		Vorausschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf
		<b>B. Stadtwald.</b>						
		a) Grafenberg und Haardt.						
VII.		<b>Erträgnisse, Mieten usw.</b>						
	1	An Pächten, Mieten, Anerkennungsgebühren usw. (laut besonderem Verzeichnis) . . . . .	13 180	49	13 205	49	13 205	49
	2	Für verkaufte Holz . . . . .	12 369	67	8 500	—	20 000	—
	3	Von der Wasserwerkstätte für die Unterhaltung der Haardtanlagen . . . . .	4 000	—	4 000	—	8 000	—
		<b>Summe Abt. VII</b>			25 705	49	41 205	49
		b) Aaper Wald.						
VIII.		<b>Erträgnisse, Mieten usw.</b>						
	1	Für verkaufte Holz . . . . .	15 211	15	25 000	—	45 000	—
	2	Erlaubnisscheine für Raff- und Leseholznutzung . . . . .	—	—	—	—	—	—
	3	An Pächten und Mieten (laut besonderem Verzeichnis) . . . . .	120	—	195	—	125	—
	4	An nicht vorgesehenen Einnahmen und zur Abrundung . . . . .	112	—	175	—	269	51
		<b>Summe Abt. VIII</b>			25 370	—	45 394	51
		<b>Wiederholung der Einnahmen.</b>						
		<b>A. Öffentliche Anlagen.</b>						
	I.	Vom Grundeigentum . . . . .			24 989	60	38 568	—
	II.	Verkaufs-Erträgnisse . . . . .			6 300	—	13 000	—
	III.	Kapitalbestände . . . . .			1 390	40	1 390	40
	IV.	Bergütung aus anderen Kassen . . . . .			43 525	—	68 745	—
	V.	Einmalige Einnahmen . . . . .			—	—	—	—
	VI.	Insgemein . . . . .			10 819	51	12 196	60
		<b>Zusammen</b>			87 024	51	133 900	—
		<b>B. Stadtwald.</b>						
		a) Grafenberg und Haardt.						
VII.		<b>Erträgnisse, Mieten usw. . . . . zu f.</b>			25 705	49	41 205	49
		b) Aaper Wald.						
VIII.		<b>Erträgnisse, Mieten usw. . . . . zu f.</b>			25 370	—	45 394	51
		<b>Gesamteinnahme</b>			138 100	—	220 500	—

Darunter 12000 M. Pacht vom Renn- und Reiter-Verein für die Rennbahn und Dellingshof.  
Zu 3. Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf.  
Siehe auch Ausg. Abt. IX Nr. 1.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
<b>A. Öffentliche Anlagen.</b>									
I.		<b>Löhne.</b>							
	1	Für Unterhaltung der Anlagen und Straßenpflanzungen sowie des Gartens vor der Kunstakademie . . . . .	282 883	11	377 250	—	613 000	Zu 1. Siehe Einnahme Abt. IV Nr. 2.	
	2	Für den Schulgarten . . . . .	14 457	40	17 880	—	25 000		
	3	Für die Gärtnerei . . . . .	17 526	30	34 040	—	56 000		
	4	Unterhaltung des Friedhofes a. d. Holzheimer Insel . . . . .	6 374	27	12 120	—	10 000		
	5	Für die Baumschule . . . . .	12 232	33	17 020	—	30 000	Zu 8. Siehe Einnahme Abt. IV Nr. 7.	
	6	Für das technische Büropersonal . . . . .	3 685	62	10 040	—	14 000		
	7	Für den Zoologischen Garten . . . . .	16 230	73	32 380	—	42 000		
	—	Für Reinigen der Anlagen von Papier . . . . .	—	—	3 600	—	—	Soll mit den Unterhaltungsarbeiten erfolgen.	
		Summe Abt. I			518 170	—	790 000		
<b>B. Sächliche Ausgaben.</b>									
II.		<b>Sächliche Ausgaben.</b>							
	1	Beschaffung von Bäumen, Sträuchern, Grassamen, Blumen und Pflanzen für die Anlagen, Straßenpflanzungen und den Tonhallengarten . . . . .	776	30	8 000	—	8 000	Zu 1. Wegen Tonhalle siehe Einnahme Abt. IV Nr. 1. Restausgabe am 1. 4. 19 = — M.	
	2	Beschaffung von Baumpfählen, Bindematerial, Dünger und sonstigen Materialien für die Anlagen, Straßenpflanzungen und die Baumschule . . . . .	8 443	—	8 000	—	16 000		
	3	Unterhaltung und Ergänzung der Einfriedigungen und der Bänke . . . . .	1 368	96	4 000	—	4 000	Zu 3. Der nicht verwendete Betrag ist als Restausgabe nachzuweisen für den Fall, daß Einfriedigungen in größerem Umfange beschafft werden müssen. Restausgabe am 1. 4. 19 = 8389,78 M.	
	4	Unterhaltung und Ergänzung der Arbeitergeräte und Gebrauchsgegenstände . . . . .	7 186	32	3 000	—	10 000		
	5	Fuhrwerk für die Anlagen und Straßenpflanzungen . . . . .	5 383	58	4 000	—	4 000		
	6	Beschaffung der für den Schulgarten erforderlichen Materialien . . . . .	76	70	500	—	500	Zu 8. Der nicht verwendete Betrag ist als Restausgabe nachzuweisen für den Fall, daß zur Ausbesserung der Anlagen höhere Ausgaben erforderlich werden. Restausgabe am 1. 4. 19 = 3314,77 M.	
	7	Beschaffung der für die Gärtnerei erforderlichen Materialien . . . . .	3 824	07	5 000	—	10 000		
	8	Beschaffung von Mistbeetfenstern bzw. Instandhaltung der Mistbeet- und Kulturanlagen . . . . .	713	70	500	—	500		
		Zu übertragen			33 000	—	53 000		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918	1919	1919	1920			
			M	℥	M	℥	M	℥	
		Übertrag			33 000		53 000		
II.	9	Für den Friedhof an der Holzheimer Insel	78	25	500		500		
	10	Beschaffung von Pflanzen für die Baumschulen	—	—	1 000		2 000		
	11	Beschaffung von Pflanzen für den Zoologischen Garten . . . . .	279	95	3 000		3 000		Zu 11. Siehe Einnahme Abt. IV Nr. 7. Restausgabe am 1. 4. 19 = 3169,55 M.
	12	Unterhaltung der Unterkunftsräume im Kaiser-Wilhelm-Park . . . . .	—	—	500		500		
		Summe Abt. II			38 000		59 000		
III.		<b>Gebäude.</b>							
	1	Bauliche Unterhaltung der Gebäulichkeiten . laut besonderem Verzeichnis.	—	—	—		—		Zu III. Die Kosten stehen im Haushaltsplan des Hochbauamts.
		Summe Abt. III für sich.			—		—		
IV.		<b>Kapitalbestände.</b>							
	1	Beschönnerungskapitalbestand zur bestimmungsmäßigen Verwendung . . . . .	—	—	810	80	810	80	Zu 1. Siehe Einnahme Abt. III Nr. 1. Der nicht verwendete Betrag ist als Restausgabe nachzuweisen. Restausgabe am 1. 4. 19: 5675,60 M.
	2	Pfilsche Stiftung (Vogelschutz), zur stiftungsmäßigen Verwendung . . . . .	304	55	579	60	579	60	Zu 2. Siehe Ein. Abt. III Nr. 2. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu führen. Restausgabe vom 1. 4. 1919: 1945,50 M.
		Summe Abt. IV			1 390	40	1 390	40	
V.		<b>Abgaben.</b>							
	1	Feuerversicherungsbeiträge für die Gebäude bei Abt. III und die Gewächshäuser . .	—	—	300		300		Zu 1. Der nicht verwendete Betrag ist als Restausgabe nachzuweisen zwecks Vergleichung für die alle 5 Jahre abzuschließende Feuerversicherung. Versicherungsperiode 1. 1. 19 bis 1. 1. 21. Restausgabe am 1. 4. 19: 2259,81 M.
	2 bis 4	An die Kasse der Grundstücksverwaltung, der Friedhofverwaltung und des Wasserwerks für Überlassung von Grundstücken laut besonderem Verzeichnis . . . . .	2 675	50	2 675	50	2 675	50	
		Zu übertragen			2 975	50	2 975	50	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Ergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M.	Pf.	M.	Pf.		
		Übertrag			2 975	50	2 975 50	
V.	5	Hauptklasse des Telegraphenamtes; anteilige Betriebskosten für die Fernsprechverbindungen:						Zu 5. Zahlbar vierteljährlich im voraus.
		a) Forsthaus Grafenberg . . . . .	757	—	780	—	900	
		b) Forsthaus Rath . . . . .						
		c) Troghof . . . . .						
		d) Gartenamt, Brüderstr. 7 . . . . .						
	6	Kanalbetriebsgebühren . . . . .	934	58	1 081	68	1 200	
	7	Straßenreinigungsgebühren (Fischerstraße, Homberger Straße und Kaiserswerther Straße (Versuchsgarten) . . . . .	—	—	710	—	2 200	
		Summe Abt. V			5 547	18	7 275 50	
VI.		<b>Versorgung der Arbeiter, Witwen u. Waisen.</b>						
	1	Für i. Rechnungsjahre etwa eintretende Inval- und Hinterbliebenen-Versorgung städtischer Arbeiter der Garten- und Forstverwaltung	4 273	27	1 750	—	3 000	
	2	An das Fürsorgeamt: zur Zahlung der Invalidenrenten, Unterstützungen, Witwen- und Waisengelder einschl. Steuerzuschläge sowie Unfallrenten, soweit solche aus dem Haushaltsplan der öffentlichen Anlagen zu decken sind . . . . .	4 469	45	7 606	96	13 710	
	3	Zur Bestreitung neu fällig werdender Unfallrenten . . . . .	—	—	400	—	400	
	4	Kosten des Heilverfahrens . . . . .	—	—	100	—	100	
	5	Kosten der schiedsrichterlichen Verhandlungen . . . . .	—	—	25	—	25	
		Summe Abt. VI			9 881	96	17 235	
VII.		<b>Verschiedene Ausgaben.</b>						
	1	Kosten der für andere Verwaltungszweige und Private auszuführenden Arbeiten . . . . .	2 373	36	2 000	—	4 000	Zu 1. Siehe Einnahme Abt. IV Nr. 3.
	2	Löhne und sächliche Ausgaben für die Unterhaltung der gärtnerischen Anlagen und Baumpflanzungen auf den Höfen der Volks- und höheren Schulen einschließlich der Vorgärten . . . . .	5 253	68	7 150	—	15 000	Zu 2. Siehe Einnahme Abt. IV Nr. 6.
	3	Herrichtung der Eisbahnen . . . . .	—	—	5 000	—	5 000	Zu 3. Siehe Einnahme Abt. VI Nr. 2.
	4	Ausschmückung der städt. Gebäude mit Blumen . . . . .	1 226	39	1 500	—	3 000	
	5—8	Anerkennungsgebühren laut besonderem Verzeichnis . . . . .	19	—	19	—	19	
	9	Instandhaltungskosten für 3 Dienstfahräder	120	—	120	—	360	
		Zu übertragen			15 789	—	27 379	Zu 9. Zahlbar mit je 120 M. an Oberg. Duttonberg, Heinrich und Stadtrevierförster Denecke am 1. 4. jed. Jahres im voraus.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919			1920
			M	Pf	M	Pf		M
		Übertrag			15 789		27 379	
VII.	10	Für Reinigung der Steineinfassung der Brunnenanlage an der Bazarstraße, des südl. Abflusses des Stadtgrabens und der Figurengruppe im runden Weiher . . . . .	—	—	100		100	Zu 10. Der nicht verwendete Betrag ist als Restausgabe nachzuweisen zwecks Ansammlung von Mitteln für etwaige Reinigungsarbeiten größeren Umfangs. Restausgabe am 1. 4. 19 = 1240,— M.
	11	Schußprämien für das Abschießen von Raubzeug im Bereiche der öffentl. Anlagen . . . . .	30	50	200		200	
	12	Zur Beschaffung von Büchern und Fachzeitschriften . . . . .	153	80	250		200	Zu 12. Der nicht verwendete Betrag ist als Restausgabe nachzuweisen zwecks eventl. Ansammlung von Mitteln zum Ankauf geeigneter Werke.
	13	Zur Beschaffung und Unterhaltung des Geflügels und der Fische auf den städtischen Gewässern . . . . .	335	40	1 000		1 000	
	14	Drucksachen . . . . .	100	—	400		1 500	
	15	Unterhaltung der Zugtiere . . . . .	3 507	05	2 500		10 000	Zu 14. Zahlbar an die Kasse der allgemeinen Verwaltung.
	16	Für Beseitigung etwaiger durch Hochwasser angerichteter Schäden im Kaiser-Wilhelm-Park . . . . .	3 550	10	1 000		1 000	Zu 16. Der nicht verwendete Betrag ist als Restausgabe nachzuweisen. Restausgabe am 1. 4. 19 = 249,90 M.
	17	Beschaffung von Mutterboden . . . . .	—	—	500		500	
	18	Beschaffung und Unterhaltung von Dienstmügen für die Arbeiter . . . . .	1 822	50	3 000		3 000	
	19	Bürobedürfnisse, Porto usw. . . . .	2 184	95	3 000		3 000	
	20	Beschaffung von Sand für die Spielplätze . . . . .	18	—	500		1 500	
	21	Ausbesserungen an Bürgersteigen bei Nachpflanzungen und bei Beseitigung von Bäumen . . . . .	—	—	500		500	
	22	Sonstige Ausgaben, Einrückungsgebühren, Reisekosten usw. und zur Abrundung . . . . .	4 391	10	3 491	46	3 220	10
		Summe Abt. VII			32 230	46	53 099	10
VIII.		<b>Einmalige Ausgaben.</b>						
	—	Zur Verfügung der Stadtv.-Versammlung . . . . .	—	—	30 000		—	
	1	Anlage eines Fußballplatzes im Kaiser-Wilhelm-Park . . . . .	—	—	—		37 000	
		Summe Abt. VIII			30 000		37 000	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Isergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
		<b>B. Stadtwald.</b>							
		a) Grafenberg und Haardt.							
		Löhne.							
IX.	1	Für Unterhaltung und Kultur des Grafenbergs und der Haardtanlagen . . . . .	94 521	82	41 020	—	90 000	—	S. auch Einnahme Abt. VII Nr. 3.
		Summe Abt. IX für sich.							
		Sächliche Ausgaben.							
X.	1	Beschaffung und Unterhaltung der Betriebsgeräte . . . . .			2 000	—	2 000	—	Zu 3. Der nicht verwendete Betrag ist als Restausgabe zwecks Ansammlung eines Betrages für größere Arbeiten nachzuweisen. Restausgabe am 1. 4. 1919 160,56 M. Zu 5. Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf. Zu 6. Zahlbar vierteljährlich im voraus.
	2	Beschaffung von Pflanzen, Dünger, Einfriedigungs- und sonstigen Materialien . . . . .	10 478	56	—	—	2 000	—	
	3	Verbesserung der öffentlichen Spazierwege, Aufstellung von Bänken usw. . . . .	378	07	500	—	1 000	—	
	4	Schußprämien für das Abschießen von Raubzeug . . . . .	160	80	200	—	200	—	
	5	Stadtrevierförster Denede für Heizung und Reinigung der Büroräume. . . . .	160	—	160	—	160	—	
	6	Waldwärter Eisehner für die Beaufsichtigung der Wohnhäuser auf dem Troghof . . . . .	50	—	50	—	50	—	
		Summe Abt. X			2 910	—	5 410	—	
		b) Aaper Wald.							
		Löhne.							
XI.	1	Für Unterhaltung und Kultur des Waldes . . . . .	36 314	55	40 040	—	90 000	—	
		Summe Abt. XI für sich.							
		Sächliche Ausgaben.							
XII.	1	Beschaffung und Unterhaltung der Betriebsgeräte . . . . .	277	50	300	—	1 000	—	Zu 5. Zahlbar am Jahreschlusse. Zu 6. Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf.
	2	Beschaffung von Pflanzen, Dünger, Einfriedigungs- und sonstigen Materialien . . . . .	4 695	—	5 000	—	12 000	—	
	3	Beschaffung von Futter, Streu usw. für das Zugtier . . . . .	1 441	67	1 300	—	2 000	—	
	4	Beschaffung von Materialien zum Schutze gegen Wildverbiß usw. . . . .	170	20	500	—	1 000	—	
	5	An die Kasse des Grundstückskapitalbestandes für Anmietung eines Büroraumes im Forsthaus Aaper Wald . . . . .	200	—	200	—	200	—	
	6	Förster Thomas für Reinigung und Heizung des Büroraumes im Forsthaus Aaper Wald einschl. Beschaffung der Reinigungsgeräte und Waschen der Handtücher. . . . .	60	—	70	—	70	—	
	7	Beschaffung von Büchern und Fachzeitschriften . . . . .	—	—	—	—	50	—	
		Summe Abt. XII			7 370	—	16 320	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	℥	M	℥	M	℥
XIII.		<b>Zusammen.</b>						
	1	a) Feuerversch.-Beitrag für 1 Jahr 460 M.						
		b) Zur Ansammlung eines Kapitalbestandes f. d. spät. Versicherung 518 "			978		978	
	2	Vergütung für die dem Eigenjagdbezirk angeschlossenen Grundstücke . . . . .	264		189		189	
	3	Nicht vorgesehene Ausgaben . . . . .	760	90	273		203	
		<b>Summe Abt. XI</b>			<b>1 440</b>		<b>1 370</b>	
		<b>Wiederholung der Ausgaben.</b>						
		<b>A. Öffentliche Anlagen.</b>						
	I.	Löhne . . . . .			518 170		790 000	
	II.	Sächliche Ausgaben . . . . .			38 000		59 000	
	III.	Gebäude . . . . .			—		—	
	IV.	Kapitalbestände . . . . .			1 390 40		1 390 40	
	V.	Abgaben . . . . .			5 547 18		7 275 50	
	VI.	Versorgung der Arbeiter, Witwen und Waisen			9 881 96		17 235	
	VII.	Verschiedene Ausgaben . . . . .			32 230 46		53 099 10	
	VIII.	Einmalige Ausgaben . . . . .			30 000		37 000	
		<b>Summe A</b>			<b>635 220</b>		<b>965 000</b>	
		<b>B. Stadtwald.</b>						
		<b>a) Grafenberg und Gardt.</b>						
	IX.	Löhne . . . . .			41 020		90 000	
	X.	Sächliche Ausgaben . . . . .			2 910		5 410	
		<b>Summe B a:</b>			<b>43 930</b>		<b>95 410</b>	
		<b>b) Kaper Wald.</b>						
	XI.	Löhne . . . . .			40 040		90 000	
	XII.	Sächliche Ausgaben . . . . .			7 370		16 320	
	XIII.	Zusammen . . . . .			1 440		1 370	
		<b>Summe B b:</b>			<b>48 850</b>		<b>107 690</b>	
		<b>Gesamtausgabe</b>			<b>728 000</b>		<b>1 168 100</b>	
		Die Gesamteinnahme beträgt . . . . .			138 100		220 500	
		Mithin <b>B e d ü r f n i s</b> . . . . .			589 900		947 600	
		und zwar A für die öffentlichen Anlagen			548 195 49		831 100	
		B " den Stadtwald . . . . .			41 704 51		116 500	
		Außerdem sind enthalten:						
		im Hochbauhaushaltsplan für Unterhaltung der Gebäude bei Abt. III. . . . .			—		—	
		im Haushaltsplan der städt. Anleihen . . . . .			—		—	
		im Haushaltsplan der allgem. Verwaltung (Personalkosten) . . . . .			—		—	
		Demnach würde d. Gesamtbedürfnis betragen			—		—	

Zu 2. Zahlbar mit 180 M. an Grundbesitzer Friedr. zum Koll zu Wolfsaap u. mit 9 M. an Geisw. Klein-Klemm zu Bauenhaus am 1. 4. im voraus.

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 21. April/14. Mai 1920 in Einnahme auf zweihundertzwanzigtausendfünfhundert Mark, in Ausgabe auf eine Million einhundertachtundsechzigtausendeinhundert Mark.

Der Oberbürgermeister.  
J. B.: Geusen.

## 9. Haushaltsplan der Friedhofsverwaltung.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
I.		<b>Vom Grundeigentum.</b>							
	1	An Zeitpächten, Mieten u. Anerkennungsgelühren laut besonderer Nachweisung.	1 977	80	1 979	30	4 400		
		<b>Grasnutzung.</b>							
	2	Für das Gras auf den Friedhöfen . . . . .	808	02	700	—	1 800		
		Summe Abt. I			2 679	30	6 200		
II.		<b>Zinsen von Aktiv-Kapitalien zur Unterhaltung von Grabstellen.</b>							
	1	Aus der Kasse der Kapitalbestände . . . . .	13 107	59	13 300	—	14 000	Siehe Ausgabe Abt. II.	
	2	Aus verschiedenen Stiftungen laut besonderer Nachweisung . . . . .	828	50	928	—	928		
		Summe Abt. II			14 228	—	14 928		
III.		<b>Erlös aus dem Verkauf von Grabstellen.</b>							
		<b>A. Familienbegräbnisse.</b>							
	1	Nordfriedhof . . . . .	62 022	—	25 000	—	115 000		
	2	Südfriedhof . . . . .	12 378	94	1 000	—	17 000		
	3	Stoffeler Friedhof . . . . .	—	—	—	—	—		
	4	Friedhöfe in Eller und Gerresheim . . . . .	—	—	1 000	—	—		
		<b>B. Erbbegräbnisse I. Klasse.</b>							
	5	Nordfriedhof . . . . .	93 191	60	25 000	—	170 000		
	6	Südfriedhof . . . . .	25 562	70	10 000	—	68 000		
	7	Stoffeler Friedhof . . . . .	6 411	—	3 000	—	12 000		
	8	Friedhöfe in Eller, Gerresheim, Rath und Heerdt . . . . .	8 102	—	5 500	—	25 000		
		<b>C. Erbbegräbnisse II. Klasse.</b>							
	9	Nordfriedhof . . . . .	59 696	69	28 000	—	105 000		
	10	Südfriedhof . . . . .	46 567	85	20 000	—	85 000		
	11	Stoffeler Friedhof . . . . .	19 172	70	4 500	—	35 000		
	12	Friedhöfe in Eller, Gerresheim, Rath und Heerdt . . . . .	6 155	—	5 000	—	12 500		
	13	<b>D. Grabstellen im Urnenhain auf dem Nordfriedhofe</b>	1 285	20	3 000	—	2 500		
	14	<b>E. Reihengräber</b>	44 815	50	25 000	—	40 000		
		Summe Abt. III			156 000	—	687 000		



Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M.	Pf.	M.	Pf.	M.	Pf.	
IV.		<b>Verschiedene Gebühren.</b>							
	1	Zusatzgebühren							
	a)	Bei Errichtung von Mauern an den Längsseiten der Familien- und mehrstelligen Erbegräbnisse . . . . .							
	b)	Bei Herstellung von Grüften 5000,— „			1 000		5 000		
	2	Für die Erlaubnis zur Aufstellung von Leichensteinen und Grabdenkmälern . . . . .	16 485		15 000		72 000		
	3	Für die Erlaubnis zur Errichtung von Einfriedigungen . . . . .	23 920		12 000		90 000		
	4	Für Benutzung der Leichenwagen . . . . .	97 570		60 000		90 000		
	5	Für Benutzung der städtischen Gräfte . . . . .	1 500		1 000		3 500		
	6	Für Ausgraben und Wiederbeerdigen von Leichen einschl. der Übertragung der Särge . . . . .	11 415		4 000		27 000		
		Summe Abt. IV			93 000		287 500		
V.		<b>Erdarbeiten.</b>							
	1	Erdausgrabungen . . . . .	522		5 000		35 000		
	2	Für das Anfertigen der Gräber . . . . .	44 823		30 000		100 000		
		Summe Abt. V			35 000		135 000		
VI.		<b>Ausschmückung der Leichenzellen und der Friedhofskapellen.</b>							
	1	Nordfriedhof . . . . .	29 519	50	15 000		52 000		
	2	Südfriedhof . . . . .	15 896		6 000		30 000		
	3	Stoffeler Friedhof . . . . .	9 079		2 500		15 000		
	4	Friedhöfe Heerdt, Eller und Gerresheim . . . . .	926	70	300		2 200		
		Summe Abt. VI			23 800		99 200		
VII.		<b>Anlegung und Unterhaltung von Grabstellen.</b>							
		Für Neuanlage von Gräbern und Unterhaltung der Pflanzungen.							
	1	Nordfriedhof . . . . .	68 659	37	60 000		240 000		
	2	Südfriedhof . . . . .	45 386	10	26 000		225 000		
	3	Stoffeler Friedhof . . . . .	26 069	77	18 000		120 000		
	4	Friedhöfe Heerdt, Eller und Gerresheim . . . . .	22 826	46	10 000		75 000		
		Zu übertragen			114 000		660 000		

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
VII.		Übertrag			114 000	—	660 000		
		Für Blumen und Pflanzen							
	5	Nordfriedhof . . . . .	25 791	50	19 000	—	52 000		
	6	Südfriedhof . . . . .	16 586	98	7 500	—	37 000		
	7	Stoffeler Friedhof . . . . .	6 053	25	4 000	—	30 000		
	8	Friedhöfe Heerdt, Eller und Gerresheim . . . . .	4 309	92	2 000	—	7 500		
		Summe Abt. VII			146 500	—	786 500		
VIII.		Insgemein.							
	1	Für Benutzung der Utensilien der Leichenhäuser bei Leichenöffnungen und Verbrauch der Desinfektionsmittel usw.							
		a) aus der Justizkasse . . . . . 240,— M.							
		b) durch Andere . . . . . 160,— "	49	80	400	—	400		
	2	Kasse der allgem. Verwaltung, Erstattung der Hälfte des Gehalts des Friedhofsverwalters Engelsmann . . . . .	1 300	—	1 400	—	6 400		
	3	Nicht vorgesehene Einnahmen und zur Abrundung	1 927	55	992	70	672		
		Summe Abt. VIII			2 792	70	7 472		
		Wiederholung der Einnahmen.							
I.		Vom Grundeigentum . . . . .			2 679	30	6 200		
II.		Zinsen von Kapitalien zur Unterhaltung von Grabstellen . . . . .			14 228	—	14 928		
III.		Grabstellen . . . . .			156 000	—	687 000		
IV.		Verschiedene Gebühren . . . . .			93 000	—	287 500		
V.		Erdarbeiten . . . . .			35 000	—	135 000		
VI.		Ausschmückung der Leichenzellen und der Friedhofskapellen . . . . .			23 800	—	99 200		
VII.		Anlegung und Unterhaltung von Grabstellen . . . . .			146 500	—	786 500		
VIII.		Insgemein . . . . .			2 792	70	7 472		
		Summe der Einnahmen			474 000	—	2 023 800		

Zu Nr. 1 a. Vertrag mit dem Justizfiskus v. 13. 10. 16, zahlbar in einer Summe am 1. 4. jeden Jahres nach Ablauf.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen	
			1918		1919		1920			
			M	Pf	M	Pf	M	Pf		
<b>Verwaltungskosten.</b>										
I.	1	a) Gehälter der Beamten und Angestellten einschl. Teuerungszulage laut besonderer Nachweisung Teuerungszuschlag	38 595	—	44 429	—	135 900	—	—	—
		b) Ruhegehälter einschl. Teuerungszulage	—	—	—	—	53 100	—	—	—
	2	Bergütung für 6 Leichenwärter auf dem Nordfriedhof	18 558	93	40 600	—	60 000	—	—	—
	2a	Desgl. auf dem Südfriedhof	16 194	—	38 200	—	60 000	—	—	—
	2b	Desgl. auf dem Stoffeler Friedhof	16 467	48	34 000	—	60 000	—	—	—
	3	Beiträge zur Invaliden- und Krankenversicherung für die Aufseher, Leichenbitter usw.	297	62	500	—	700	—	—	—
	4	Für Heizung, Beleuchtung und Reinigung des Leichenhauses u. der Kapelle auf d. Nordfriedhof	1 814	18	2 500	—	5 000	—	—	—
	4a	Desgl. auf dem Südfriedhof	4 202	95	2 600	—	6 000	—	—	—
	4b	Desgl. auf dem Stoffeler Friedhof	1 972	82	2 500	—	5 000	—	—	—
	5	Für Heizung der Diensträume auf den Friedhöfen	1 142	66	600	—	4 000	—	—	—
	6	Gas- u. Wasserverbrauch auf den Friedhöfen	5 039	50	6 200	—	9 000	—	—	—
	7	Für das Büropersonal der drei großen Friedhöfe	16 751	10	12 600	—	86 300	—	—	—
	8	An die Stadtkasse, Beitrag zu den allgemeinen Verwaltungskosten	6 500	—	6 500	—	33 000	—	—	—
	9	Sonstige Ausgaben, Bürobedürfnisse, Porto, Reisekosten der Friedhofsbeamten u. dergl.	3 185	96	2 500	—	2 500	—	—	—
		Summe Abt. I			193 729	—	531 650	—	—	—
		Pflege der der Stadt zur Unterhaltung überwiesenen Familiengräber und Erbbegräbnisse.								
		Dem Friedhofsaufseher Iffel für die Unterhaltung der Grabstellen: Erbbegräbnis Wenders u. Erbbegräbnis Lethen auf dem Friedhof Düsseldorf-Rath . . . . .	43	50	60	—	—	—	—	Ist bei Nr. 1a berücksichtigt.
	1	a) Für die gärtnerische Unterhaltung und Instandsetzung des Zubehörs der von der Stadt in Unterhaltung genommenen Familien- u. begräbnisse . . . . .	13 469	81	12 268	—	14 500	—	—	Zu 1. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu führen zwecks Ausführung der periodisch wiederkehrenden größeren Instandsetzungsarbeiten sowie zum Wiedererwerb der Grabstellen nach Ablauf der jeweiligen Verleihungsfrist. Restausgabe am 1. 4. 19 = 13 752,92 M.
		b) für die Unterhaltung der Soldatengräber auf dem Ehrenfriedhof . . . . .	3 528	30	1 900	—	15 000	—	—	
		Summe Abt. II			14 228	—	29 500	—	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M.	Pf.	M.	Pf.	M.	Pf.	
		<b>Abgaben.</b>							
III.	1	Feuerversicherungs-Beiträge von den dem Friedhofsfonds zugehörigen Gebäuden, dem in letzteren befindlichen Inventar und den Leichenwagen	—	—	500	—	500	—	Zu Nr. 1. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu führen zwecks Begleichung der Beiträge für die alle 5 Jahre abzuschließende Feuerversicherung. Restausgabe am 1. 4. 1919 = 3038,99 M. Zu Nr. 2. Zahlbar vierteljährlich im voraus.
	2	Reichs-Fernsprechamt, anteilige Betriebskosten für die Fernsprechverbindungen auf den Friedhöfen	1 037	25	1 000	—	1 500	—	
	3	Kanalbetriebsgebühren	439	55	519	95	1 000	—	
	4	Straßenreinigungsgebühren	—	—	—	—	322	—	
	5	Prämien für die Haftpflichtversicherung	54	—	100	—	120	—	
	6	Warenumsatzsteuer	—	—	250	—	10 000	—	
		Summe Abt. III			2 369	95	13 442	—	
		<b>Zinsen- und Schuldentilgung.</b>							
IV.		An die Anleihekasse sind für die Friedhofsanleihen laut besonderer Nachweisung zu zahlen:							
	1	für Verzinsung	109 794	37	106 327	75	103 053	26	
	2	für Tilgung	83 171	64	86 300	—	89 400	—	
		Summe Abt. IV			192 627	75	192 453	26	
		<b>Gebäude und Utensilien.</b>							
V	1	Für die bauliche Instandhaltung sämtlicher Gebäude, Hochkreuze und Tore	9 347	29	13 600	—	26 400	—	Zu Nr. 1 u. 3. Vorschlag des Hochbauamtes.
	2	Für die Instandhaltung der Gewächshäuser, Handleichenwagen, Beschaffung und Unterhaltung der Utensilien für die Büros und Leichenhäuser, Ausführung u. Reparaturen an den Gas- und Wasserleitungen	5 889	97	10 000	—	25 000	—	
	3	Instandhaltung der Kanals-, Wasserleitungs-, Beleuchtungs-, Klingel-, Telephon- u. Heizungsanlagen einschl. der Blitzableiter und Aufzugsanlagen	5 760	11	3 800	—	12 000	—	Zu Nr. 2. Vorschlag des Friedhofsinspektors.
		Summe Titel V			27 400	—	63 400	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M.	℥	M.	℥		M.	℥
VI		<b>Unterhaltung der Friedhöfe.</b>							
		Unterhaltung der Wege, Anlagen, Hecken und Bäume.							
	1	Nordfriedhof (einschl. Ehrenfriedhof)	204 689	06	177 225	—	250 000		
	2	Südfriedhof einschließlich Unterhaltung des Zugangsweges	92 517	23	103 000	—	160 000		
	3	Stoffeler Friedhof einschließlich Unterhaltung der Neuanlage	64 421	27	25 000	—	120 000		
	4	Die für Beerdigungen geschlossenen Friedhöfe (Schloßstr., Bilt, Hamm, Volmerswerth)	7 595	16	3 265	—	11 500		
	5	Friedhof Eller (alter und neuer)	9 678	73	14 900	—	35 000		
	6	" Gerresheim (wie vor)	12 582	57	19 000	—	48 000		
	7	" Heerdt	2 776	39	3 713	—	12 500		
	8	" Rath	430	—	1 313	—	9 000		
	9	Beschaffung von Bau. pfählen, Baumschützern und Bindematerial	3 814	43	2 100	—	7 000		
		Summe Abt. VI			349 516	—	653 000		
VII.		<b>Unterhaltung der Gärtnereien.</b>							
	1	Arbeitslöhne							
	a)	Nordfriedhof	50 073	31	174 220	—	260 000		
	b)	Südfriedhof	13 641	40	41 000	—	129 000		
	c)	Stoffeler Friedhof	29 979	06	53 000	—	129 000		
	d)	Friedhöfe Eller, Gerresheim Heerdt u. Rath	10 389	74	22 423	—	55 000		
	2	Unterhaltung der Friedhofsgärtnerei und zur Beschaffung der zur Unterhaltung der Gräber erforderlichen Materialien							
	a)	Nordfriedhof	27 970	21	25 000	—	80 000		
	b)	Südfriedhof	20 704	81	12 000	—	42 000		
	c)	Stoffeler Friedhof	10 626	31	6 000	—	28 000		
	d)	Friedhöfe Eller, Gerresheim Heerdt u. Rath	9 727	85	9 600	—	25 000		
	3	Unterhaltung der Arbeitergeräte der vorstehenden Friedhöfe	4 141	74	3 650	—	10 600		
	4	Für Einziehung der Grabunterhaltungsgebühren	400	—	400	—	400		
		Summe Abt. VII			347 293	—	759 000		
VIII.		<b>Erdarbeiten.</b>							
	1	Löhne für Ausschachtungen							
	a)	Nordfriedhof	—	—	8 300	—	21 000		
	b)	Südfriedhof	—	—	7 000	—	7 000		
		Zu übertragen			15 300	—	28 000		

Zu 1 bis 9.  
Die nicht verwendeten Beträge sind in Restausgabe nachzuweisen zwecks evtl. Ansammlung von Mitteln zur Ausführung größerer Instandsetzungsarbeiten.  
Restausgabe am 1. 4. 19: 4566,26 M.

Zu Nr. 2. An das Tiefbauamt III sind für die Unterhaltung des Zugangsweges jährlich 1000 M. zu zahlen.

Zu Nr. 4. Einschließlich der Kosten für Beaufsichtigung des Friedhofes Hamm während der Zeit der Öffnung.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen	
			1918		1919		1920			
			M	℥	M	℥	M	℥		
VIII.		Übertrag					15 300	—	28 000	
		c) Stoffeler Friedhof . . . . .	—	—			4 000	—	6 000	
		d) die übrigen Friedhöfe . . . . .	—	—			825	—	2 000	
	2	Löhne für Anfertigen der Gräber								
		a) Nordfriedhof . . . . .	31 633	65	40 455	—	70 000	—	—	
		b) Südfriedhof . . . . .	22 803	82	47 000	—	70 000	—	—	
		c) Stoffeler Friedhof . . . . .	20 152	11	25 000	—	55 000	—	—	
		d) die übrigen Friedhöfe . . . . .	12 657	20	22 670	—	42 000	—	—	
	3	Instandhaltung und Ergänzung der Beerdigungs- geräte für vorstehende Friedhöfe . . . . .	2 653	57	3 100	—	8 750	—	—	
		Summe Abt. VIII			158 350	—	281 750	—	—	
IX.		Leichenwagen.								
	1	Für Bespannung an Firma Joisten, Johann . . . . .	64 029	—	50 000	—	70 000	—	—	Zu 1. Laut Vertrag. Zahl- bar auf besondere Anwei- fung.
	2	Instandhaltung der Wagen, Trauerdecken usw. . . . .	2 410	50	3 750	—	7 000	—	—	Zu 2. Der nicht verwendete Betrag ist als Restausgabe nachzuweisen zur ev. An- sammlung v. Mitteln z. Aus- führung größerer Instand- setzungen. Restausgabe am 1.4.1919 = 7919,05 M.
		Summe Abt. IX			53 750	—	77 000	—	—	
X.		Versorgung der Arbeiter, Witwen und Waisen.								
	1	Für im Rechnungsjahre etwa fällig werdende In- validen- u. Hinterbliebenen-Versorgung städtischer Arbeiter . . . . .	1 822	59	1 500	—	3 000	—	—	
	2	An das Fürsorgeamt zur Zahlung der Invaliden- renten, Unterstützungen, Witwen- und Waisen- gelder einschl. Teuerungszulage sowie Unfall- renten an Rentenempfänger usw. im Bereiche der Friedhofverwaltung . . . . .	1 778	30	2 358 90	—	8 693 10	—	—	
	3	Zur Bestreitung der neu fällig werdenden Renten	—	—	200	—	300	—	—	
	4	Kosten des Heilverfahrens . . . . .	10	—	140	—	140	—	—	
	5	Kosten der schiedsrichterlichen Verhandlungen . . . . .	—	—	25	—	25	—	—	
		Summe Abt. X			4 223 90	—	12 158 10	—	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen.
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
XI.		Insgemein.							
	1	Für Ausgraben von Leichen und deren Wiederbeerdigung einschl. Transport von und zu den Friedhöfen . . . . .	3 083	14	2 200	—	18 000	—	Zu 2. Der nicht verwendete Betrag ist als Restausgabe nachzuweisen für den Fall, daß zur Bekämpfung des Ungeziefers größere Aufwendungen nötig werden. Restausgabe am 1. 4. 1919 = —,— M.
	2	Für die Reinigung der Bäume von Ungeziefer	1 899	08	1 650	—	3 000	—	
	3	Drucksachen . . . . .	1 296	25	1 500	—	5 000	—	
	4	Zur Beschaffung von Büchern und Zeitschriften	50	90	125	—	200	—	Zu 3. An die Kasse der allg. Verwaltung für in der städtischen Druckerei hergestellte Drucksachen abzuführen.
	5	Für Benutzung der Leichenhäuser bei Obduktionen (Arbeitslöhne und Beschaffung der Obduktions- und Desinfektionsmittel) . . . . .	—	—	300	—	300	—	Zu 4. Der nicht verwendete Betrag ist als Restausgabe nachzuweisen zwecks Anschaffung von Mitteln zum Ankauf geeigneter Werke. Restausgabe am 1. 4. 19 = 260,19 M.
	6	Prämien für die Vertilgung von Raubzeug und Maulwürfen . . . . .	249	40	400	—	700	—	
	7	Beschaffung und Unterhaltung der Dienstkleidung für die Aufseher, Totengräber, Leichenwärter und Torwärter . . . . .	337	60	2 000	—	10 000	—	Zu 6. Mehrausgabe für Vertilgung von Ratten.
	8	An die Kasse des Grundstücksfonds: Pacht für eine 4 Morgen große Fläche aus Parz. 706/218 Flur 1 Gemeinde Golzheim zur Erweiterung der Gärtnerei . . . . .	849	81	60	—	60	—	Zu 7. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen für den Fall, daß Anschaffungen in größerem Umfange erforderlich werden. Restausgabe am 1. 4. 19 = 4265,54 M.
	9	Zu nicht vorgesehenen Ausgaben und zur Abrundung	18 829	36	2 127	40	1 286	64	Zu 8. Abkommen auf Widerruf. Zahlbar am 1. 11. jeden Jahres.
		Summe Abt. XI			10 362	40	38 546	64	
XII.		Einmalige Ausgaben.							
		Zu Vorjahre . . . . .	—	—	18 650	—	—	—	
	1	Nach der Aufstellung des Friedhofamts . . . . .	—	—	—	—	—	—	
	2	Außerordentliche bauliche Verbesserungen	—	—	—	—	72 000	—	
		a) nach der Aufstellung des Hochbauamts Abt. I b	—	—	—	—	—	—	
		b) nach der Aufstellung des Hochbauamts Abt. IV	—	—	—	—	—	—	
	3	Herstellung eines Denkmals für die Opfer des 10. Januar 1919 . . . . .	—	—	—	—	40 000	—	
		Summe Abt. XIII	—	—	18 650	—	112 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	₣	M	₣	M	₣	
		Wiederholung der Ausgaben.							
I.		Verwaltungskosten . . . . .			193 729	—	531 650	—	
II.		Pflege der der Stadt zur Unterhaltung über- wiesenen Familiengräber und Erbbegräbnisse .			14 228	—	29 500	—	
III.		Abgaben . . . . .			2 369	95	13 442	—	
IV.		Zinsen und Schuldentilgung . . . . .			192 627	75	192 453	26	
V.		Gebäude und Utensilien . . . . .			27 400	—	63 400	—	
VI.		Unterhaltung der Friedhöfe . . . . .			349 516	—	653 000	—	
VII.		Unterhaltung der Gärtnereien . . . . .			347 293	—	759 000	—	
VIII.		Erdarbeiten . . . . .			158 350	—	281 750	—	
IX.		Leichenwagen . . . . .			53 750	—	77 000	—	
X.		Versorgung der Arbeiter-Witwen und -Waisen .			4 223	90	12 158	10	
XI.		Insgemein . . . . .			10 362	40	38 546	64	
XII.		Einmalige Ausgaben . . . . .			18 650	—	112 000	—	
		Summe der Ausgabe			1 372 500	—	2 763 900	—	
		Die Einnahme beträgt			474 000	—	2 023 800	—	
		Mithin Bedürfnis			898 500	—	740 100	—	

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom  $\frac{21. \text{ April}}{14. \text{ Mai}}$  1920 in Einnahme auf zwei Million drei- und zwanzigtausendachthundert Mark, in Ausgabe auf zwei Million siebenhundertdreiundsechzigtausendneuhundert Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Geusen.



## 10. Haushaltsplan der Leihanstalt.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1920				
			M.	℥	M.	℥		M.	℥
I.		<b>Durchlaufende Posten.</b>							
	1	Zurückgezahlte Pfanddarlehen . . . . .	678 269	—	750 000	—	850 000	Siehe Ausgabe Abt I Nr. 1.	
	2	Überschüsse aus dem Verkauf nicht eingelöster Pfänder . . . . .	29 613	—	40 000	—	40 000	" " " I, 2 u. 3.	
	3	Vorschüsse von der Sparkasse und Stadt- kasse . . . . .	134 198	—	35 000	—	90 000	" " " I " 4.	
		Summe Abt. I			825 000		980 000		
II.		<b>Zinsen zur rentbaren Anlegung . . .</b>	11 180	10	10 824	15	8 557	51	" " " II.
		Summe Abt. II für sich							
III.		<b>Betriebseinnahme.</b>							
	1	Zinsen von Pfanddarlehen . . . . .	33 146	35	50 000	—	126 000	—	
	2	Schreibgebühren . . . . .	5 062	65	5 500	—	500	—	
	3	Nicht erhobene Verkaufsüberschüsse . . . . .	3 188	41	3 500	—	3 500	—	
	4	Verkaufsgebühren . . . . .	2 345	50	4 200	—	2 500	—	
	5	Von der Kasse, betr. Ausstellungen und Mu- seen, $\frac{2}{3}$ der wirklich entstehenden Kosten für Heizung und Wasser des historischen Mu- seums u. d. Lobbbeck-Museums mindestens	800	—	800	—	2 500	—	
	6	Unvorhergesehene Einnahmen . . . . .	710	31	175	85	142	49	
		Summe Abt. II			64 175	85	135 142	49	
IV.		<b>Zuschuß aus dem eigenen Betriebsfonds.</b>	76 744	87	14 200	—	62 300	—	
		<b>Wiederholung der Einnahmen.</b>							
I.		Durchlaufende Posten . . . . .			825 000	—	980 000	—	
II.		Zur rentbaren Anlegung . . . . .			10 824	15	8 557	51	
III.		Betriebseinnahmen . . . . .			64 175	85	117 142	49	
IV.		Zuschuß . . . . .			14 200	—	62 300	—	
		Summe der Einnahmen			914 200	—	1 168 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen.	
			1918		1918	1920		
			M	P	M	P		
I.		<b>Durchlaufende Posten.</b>						
	1	Pfanddarlehen . . . . .	620 440	—	750 000	—	850 000	Einnahme Abt. I Nr. 1.
	2	Den Pfandgebern gezahlte Pfänderverkaufs- überschüsse . . . . .	29 236	03	36 500	—	36 500	" " I " 2.
	3	Nicht erhobene Pfänderverkaufsüberschüsse .	3 188	41	3 500	—	3 500	" " I " 2.
	4	Rückzahlungen an die Spar- und Stadtkasse	130 000	—	35 000	—	90 000	" " I " 3.
		Summe Abt. I			825 000	—	980 000	
II.		<b>Zinsen zur rentbaren Anlegung.</b>						
		Summe Abt. II für sich.	11 180	10	10 824	15	8 557	51 " " II
III.		<b>Bewaltungs- und Betriebskosten.</b>						
	1a	Befolgungen, Ruhegehälter, Witwengeld und Unterstützungen laut Gehaltsnachweisung .	80 513	85	45 488	—	72 823	
	1b	Teuerungszulage laut Gehaltsnachweisung .	—	—	—	—	66 669	
	2	Für Aushilfe . . . . .	3 443	30	2 000	—	—	
	3	Beiträge zur Krankenkasse und Invaliden- versicherung . . . . .	90	60	100	—	20	Zu 4. Auf besond. Anweisung zu zahlen.
	4	Ausfallgelder . . . . .	1 147	49	1 210	—	1 210	
	5	An die Kasse der allgemeinen Verwaltung, Miete für die Büro- und Lagerräume .	6 000	—	6 000	—	6 000	
	6	An dieselbe Beitrag zu den allgemeinen Ver- waltungskosten . . . . .	4 000	—	4 000	—	4 000	
	7	An dieselbe Kosten für Drucksachen . . . .	100	—	100	—	100	
	8	Schreibmaterialien und Druckkosten sowie Kosten des Pfänderverkaufs . . . . .	1 992	31	2 300	—	3 000	Zu 9. S. Abt. III Nr. 5 ber Einnahme.
	9	Heizung, Entlüftung und elektr. Strom . .	6 442	17	4 000	—	3 600	Zu 11. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu führen. Die Restaus- gabe betrug am 1.4.1919 2235,85 M.
	10	Wasserverbrauch . . . . .	108	—	150	—	200	
	11	Kosten des Inventars . . . . .	5	95	100	—	100	
	12	Feuerversicherungsbeiträge . . . . .	—	—	700	—	700	
	13	Diebstahlversicherungsbeiträge . . . . .	—	—	350	—	350	
	14	Haftpflichtversicherung . . . . .	—	—	52	—	55	Zu 12 u. 13. In Restaus- gabe nachzuweisen. Zur Ansammlung eines Fonds für die alle 5 Jahre zu erneuernden Versicherungen
	15	Oberpostkasse, Gebühren für die Benutzung des Fernsprechers . . . . .	59	50	58	—	60	
	16	Düsseldorfer Wach- und Schließgesellschaft, G. m. b. H. für Bewachung . . . . .	180	—	180	—	180	
	17	Unvorhergesehene Ausgaben . . . . .	113	93	87	85	115	49
		Summe Abt. II			66 875	85	159 182	49
IV.		<b>Zinsen . . . . .</b>	11 400	33	11 500	—	20 260	
		Summe Abt. III für sich.						

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
I.		Durchlaufende Ausgaben . . . . .			825 000	—	980 000	—	
II.		Zur rentbaren Anlegung . . . . .			10 824	15	8 557	51	
III.		Verwaltungs- und Betriebskosten . . . . .			66 875	85	159 182	49	
IV.		Zinsen . . . . .			11 500	—	20 260	—	
		Summe der Ausgaben			914 200	—	1 168 000	—	
		Die Einnahme beträgt			914 200	—	1 168 000	—	
		Gleicht sich aus.							

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme und Ausgabe sich ausgleichend zur Summe von einer Million einhundertachtundsechzigtausend Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Dr. Reuter.

## II. Haushaltsplan der Verwertungsstelle u. Brockensammlung.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Vorausschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	P	M	P	M	P	
<b>I. Betriebseinnahme.</b>									
	1	Aus dem Verkauf des Sammelgutes . . . . .	—	—	—	—	272	500	—
	2	Lagerraummiete . . . . .	—	—	—	—	260	—	—
	3	Sonstige Einnahmen . . . . .	—	—	—	—	940	—	—
		Summe der Einnahme . . . . .	—	—	—	—	273	700	—
<b>Ausgabe</b>									
<b>I. Verwaltungskosten.</b>									
	1	Kasse der Allgemeinen Verwaltung: Erstattung des Gehalts für einen Beamten	—	—	—	—	21	700	—
	2	Vergütungen für Hilfskräfte:	—	—	—	—	9	300	—
		a) 1 Buchhalter . . . . .	—	—	—	—	8	700	—
		b) Schreibhilfe . . . . .	—	—	—	—	—	—	—
	3	Kasse der Allgemeinen Verwaltung: Beitrag zu den allgemeinen Verwaltungskosten . . . . .	—	—	—	—	1	000	—
	4	Insgemein, Fernsprechanschluß, Bürobedürfnisse usw. . . . .	—	—	—	—	1	000	—
		Summe Abt. I	—	—	—	—	41	700	—
<b>II. Gebäude und Geräte.</b>									
	1	Kasse der Grundstücksverwaltung: Miete für das Grundstück Venloer Str. Nr. 1 . . . . .	—	—	—	—	1	000	—
	2	Bauliche Instandhaltung . . . . .	—	—	—	—	200	—	—
	3	Reinigung, Heizung und Beleuchtung sowie Wasserverbrauch . . . . .	—	—	—	—	2	000	—
		Zu übertragen	—	—	—	—	3	200	—

Abt.	Nr.	Ausgabe	Zfsergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	ℳ	M	ℳ	M	ℳ	
		Übertrag	—	—	—	—	3 200		
	4	Steuern Versicherungs- und sonstige Beiträge und Abgaben . . . . .	—	—	—	—	100		
	5	Beschaffung und Unterhaltung der Gerätschaften . . . . .	—	—	—	—	500		
	6	Unvorhergesehenes . . . . .	—	—	—	—	1 000		
		Summe Abt. II	—	—	—	—	4 800		
III.		<b>SammelDienst.</b>							
	1	Lohn für 2 Aufseher und 11 Arbeiter einschl. der Beiträge zur Kranken- usw. und Altersversicherung . . . . .	—	—	—	—	62 000		
	2	Fuhrlohne und Gespann . . . . .	—	—	—	—	40 000		
	3	Ankauf von Roh- und Abfallstoffen . . . . .	—	—	—	—	123 000		
		Summe Abt. III	—	—	—	—	225 000		
IV.		<b>Einmalige Ausgaben.</b>							
	1	Beschaffung von Ziehlarren . . . . .	—	—	—	—	1 000		
	2	Beschaffung von Maschinen . . . . .	—	—	—	—	1 200		
		Summe Abt. IV	—	—	—	—	2 200		
		<b>Wiederholung.</b>							
I.		Verwaltungskosten . . . . .	—	—	—	—	41 700		
II.		Gebäude und Geräte . . . . .	—	—	—	—	4 800		
III.		SammelDienst . . . . .	—	—	—	—	225 000		
IV.		Einmalige Ausgaben . . . . .	—	—	—	—	22 00		
		Summe der Ausgabe . . .	—	—	—	—	273 700		
		Die Einnahme beträgt . . .	—	—	—	—	273 700		
		Gleicht sich aus.							

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordnetenversammlung vom  $\frac{21. \text{ April}}{14. \text{ Mai}}$  1920 in Einnahme und Ausgabe sich ausgleichend auf zweihundertdreiundsiebenzigtausentfiebenthsundert Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Geusen.

## 12. Haushaltsplan der städtischen Holzversorgung 1920.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	P	M	P	M	P	
I.	1	Erlös aus dem Holzverkauf . . . . .	—	—	—	—	2 550 000	—	
		Summe der Einnahme . . . . .					2 550 000		
		<b>Ausgabe</b>							
	1	<b>Löhne.</b>							
		a) 69 Arbeiter usw. . . . .							
		b) Beiträge der Stadt zur Krankenkasse . . . . .							
		c) Desgl. zur Invaliden- versicherung . . . . .							
		d) Bewachung der Verkaufsstelle Karlsplatz . . . . .							
		e) Sonntags- und Feiertagswachen für 2 Säge- werke . . . . .							
							662 432	60	
	2	<b>Gehälter.</b>							
		a) Gehalt für 9 Angestellte . . . . .							
		b) Feuerungszulagen für diese . . . . .							
		c) Gehalt für den Verkäufer am Karlsplatz . . . . .							
		d) Feuerungszulagen für denf. . . . .							
		e) Gesamtbeiträge zur Renten- kasse . . . . .							
							85 795	—	
	3	<b>Mieten.</b>							
		a) Lagerplatzmiete für das Grund- stück hinter dem Spritwerk an die Firma G. Scharrer, Duis- burg . . . . .							
		b) für den Lagerplatz am Stell- werk an das städtische Hafens- amt Düsseldorf . . . . .							
							10 700	—	
	4	<b>Holzankäufe</b> . . . . .					1 280 000	—	
	5	<b>Frachten und Nebengebühren</b> . . . . .					320 000	—	
		Zu übertragen					2 358 927	60	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	℥	M	℥	M	℥	
		Übertrag	—	—	—	—	2 358 927 60		
6		<b>Betriebsunkosten.</b>							
		a) Licht- und Kraftstromverbrauch für beide Sägewerke	38 400	M.					
		b) Unterhaltung und Ergänzung der maschinellen Anlagen und Einrichtungen, Unterhaltung der Gebäude, Werkzeug- und Materialbeschaffung . . . . .	36 000	„			74 400		
7		<b>Für Transportmittel.</b>							
		Körbe und Säcke . . . . .					3 200		
8		<b>Drucksachen, Anzeigen u. Bekanntmachungen.</b>					5 000		
9		<b>Allgemeine Unkosten.</b>							
		Für laufende Ausgaben: Telephon, Bürotensilien, Drucksachen, Bücher, Kontrollreisen in die Verladebezirke . . . . .					6 000		
10		<b>Beitrag zu den Verwaltungskosten . . . . .</b>					1 800		
11		<b>Vorausichtliche Mehrausgaben.</b>							
		Durch Änderung des Tarifvertrages mit den Arbeitern . . . . .					100 660 80		
12		<b>Zur Abrundung . . . . .</b>					11 60		
		Summe der Ausgabe					2 550 000		
		Die Einnahme beträgt					2 550 000		
		Gleicht sich aus.							

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordnetenversammlung vom 11. Mai 1920 in Einnahme und Ausgabe sich ausgleichend auf zwei Millionen fünfhundertfünfzigtausend Mark.

**Der Oberbürgermeister.**

In Vertretung:

**Dr. Lehr.**

### 13. Haushaltsplan der Hochbauverwaltung.

Abt.	Nr.	Einnahme	Zielergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	℥	M	℥	M	℥	
I.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Für Benutzung von städt. Gebäuden zu Fernsprechzwecken, Hauptkasse des Fernsprechamtes Königsallee 56 . . . . .	720		720		720		Fällig am 1. April im voraus
	2	a) Kellermiete vom alten Rathaus, Schmitz Mathias, Hans-Sachsstraße 7 . . . . . 162,— M.							Fällig monatlich nach Ablauf.
		b) Kellermiete von Neuterf. 1, Pasquale Faccenda, Königsallee 12 . . . . . 800,— "							Fällig am 1. Juli und 2. Januar im voraus.
		c) Miete für die Wartehalle im südlichen Ratingertorgebäude, Rheinische Bahngesellschaft, Theaterstraße 5 . . . . . 400,— "							Desgleichen.
		d) Kellermiete vom Verwaltungsgebäude in Gerresheim, Krämer Wilhelm, Neuffer Tor 5 . . . . . 20,— "							Fällig am 31. Dezember nach Ablauf.
		e) Kellermiete vom alten Schloß-turm, Peters Peter, Volkerstraße 43 . . . . . 80,— "							Fällig am 1. Mai, 1. August, 1. November und 1. Februar im voraus.
		f) Miete für das Amtsgerichtsgebäude in Gerresheim, Gerichtskasse daselbst . . . . . 6738,78 "	8 200 78		8 200 78		8 200 78		Fällig am 1. Juli usw. vierteljährlich nach Ablauf.
		a) Anerkennungsgebühr der Firma Franz Schlüter, Oststraße 149, für die Erlaubnis, die Giebelmauer des Gebäudes Königsallee 96 teilweise auf städtisches Gelände (Spar-kassengrundstück) zu setzen. . . 1,— M.							Fällig am 1. April im voraus.
		Zu übertragen . . . . . 1,— M.			8 920 78		8 920 78		



Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen				
			1918		1919			1920			
			M	℥	M	℥		M	℥		
I.		Übertrag	1,—	M.	—		8 920	78	8 920	78	
	3	b) Anerkennungsgebühr d. Wwe. S. Königs, Gerresheimer Str. 40, für die Erlaubnis zur Verankerung eines Schornsteines des Grundstückes Gerresheimer Straße 40 am Giebel der Schule a. d. Gerresheimer Str.	1,—	"							Fällig am 1. April im voraus.
		c) Anerkennungsgebühr der Firma Blumenberg u. Witte, Ahnfeldstraße 75, für Gestattung der Giebelöffnung nach dem Hofe der Schule an der Schillerstraße . . . . .	1,—	"							Desgleichen.
		d) Anerkennungsgebühr der Rhein. Bodengesellschaft m. b. S. Berlin W 9, Potsdamerstr. 141, für die Erlaubnis zur Anlage von Ventilationskanälen in der Grenzmauer nach dem Schulgrundstück Bleichstraße . . . . .	1,—	"							Desgleichen.
		e) Anerkennungsgebühr der Eheleute Franz Schaefer, Zahnstraße 75, für die widerruflich gestattete Benutzung unvorschriftsmäßiger Fenster dafelbst nach dem Schulgrundstück a. d. Talstraße . . . . .	5,—	"							
		f) Anerkennungsgebühr des Th. Damm i. D'dorf-Heerd, Pestalozzistr. 44 für widerruflich gestattete Öffnung in dem Zaune der Schule a. d. Pestalozzistr.	1,—	"							Fällig am 1. April im voraus.
		g) Oberpostdirektion für Einrichtung einer Beleuchtungsanlage im Keller der Schule an der Confordiastraße . . . . .	4,—	"			10	—	14	—	Desgl. Neu.
	4	An nicht vorgesehenen Einnahmen und zur Abrundung . . . . .					1 069	22	1 065	22	
		Summe Abt. I					10 000	—	10 000	—	
		Summe der Einnahme					10 000	—	10 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Zielergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₰	M	₰		M	₰
I.		<b>Verwaltungsgebäude.</b>							
		a) Verwaltung.							
	1	Rathaus, bauliche Unterhaltung einschließlich Polizeiamt am Markt, Rathausufer 1, 2, 2a u. Zollstr. 4-12, 15 u. Marktpl. 5, 5a	16 400,—	W.				Die Nummern übertragen sich gegenseitig.	
	2	Verwaltungsgeb. an d. Mühlenstr.	5 500,—	"					
	3	Unterhaltung der Einrichtungsgegenstände							
		a) in den Verwaltungsbüro.	25 300,—	"					
		b) der Polizeiverwaltung	8 000,—	"					
	4	Verwaltungsgebäude Burgpl.	2 000,—	"					
	5	Verwaltungsgebäude Dammstr.	2 500,—	"					
	6	Verwaltungsg. Akademiestr. 1-3 und Wahlamt Akademiestr.	5 2 300,—	"					
	7	Verwaltungsgebäude Schulstr. 2a	600,—	"					
	8	Verwaltungsgebäude Reuterferne 1 (Leihanstalt) u. Schloßufer 41 (Historisch. u. Lössbede-Museum)	2 600,—	"					
	9	Verwaltungsgeb. Bahnstr. 3/7	2 800,—	"					
	10	Haus Collenbachstr. 2 (Spartassen-Zweigstelle)	200,—	"					
	11	Steuerzahlstelle 4, Süd, Talstr. 75	250,—	"					
	12	Steuerzahlstelle 9, Kölnerstr. 210	200,—	"					
	13	Steuerzahlstelle 3, Grafenbergerallee 60	1 100,—	"					
	14	Verwaltungsgebäude in Rath:							
		a) Unterhaltung	4 600,—	"					
		b) Einrichtung	800,—	"					
	15	Verwaltungsgebäude in Eller:							
		a) Unterhaltung	1 200,—	"					
		b) Einrichtung	200,—	"					
	16	Verwaltungsgeb. in Gerresheim:							
		a) Unterhaltung	1 500,—	"					
		b) Einrichtung	200,—	"					
	17	Verwaltungsgeb. in Oberkassel:							
		a) Unterhaltung	600,—	"					
		b) Einrichtung	200,—	"					
	18	Verwaltungsgebäude in Heerdt	1 500,—	"	24 500	23 050	80 550		
		b) Polizei.							
	19	Polizeidienstgebäude Parkstr. 1							
		a) Unterhaltung	1 400,—	W.					
		b) Einrichtung	200,—	"					
		Zu übertragen	1 600,—	W.		23 050	80 550		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Zihergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	P	M	P		M	P
		Übertrag	1 600,—	—	23 050	—	80 550		
i.	20	Polizeidienstgeb. Kreuzstr. 13 c							
		a) Unterhaltung . . . . .	1 800,—	—					
		b) Einrichtung . . . . .	250,—	—					
	21	Polizeidienstgeb. Josephstr. 21							
		a) Unterhaltung . . . . .	400,—	—					
		b) Einrichtung . . . . .	250,—	—					
	22	Polizeidienstgeb. Fürstenwall 125							
		a) Unterhaltung . . . . .	3 000,—	—					
		b) Einrichtung . . . . .	200,—	—					
	23	Polizeidienstgeb. Neuffer Str. 51							
		a) Unterhaltung . . . . .	2 450,—	—					
		b) Einrichtung . . . . .	200,—	—					
	24	Polizeidienstg. Derendorfer Str. 83.							
		a) Unterhaltung . . . . .	1 400,—	—					
		b) Einrichtung . . . . .	850,—	—					
	25	Polizeidienstgeb. Neanderstr. 26							
		a) Unterhaltung . . . . .	500,—	—					
		b) Einrichtung . . . . .	250,—	—					
	26	Polizeidienstgeb. Corneliusstr. 37							
		a) Unterhaltung . . . . .	1 300,—	—					
		b) Einrichtung . . . . .	400,—	—					
	27	Polizeidienstgebäude Linienstr. 52							
		a) Unterhaltung . . . . .	300,—	—					
		b) Einrichtung . . . . .	200,—	—					
	28	Polizeidienstg. Suitbertusstr. 130							
		a) Unterhaltung . . . . .	200,—	—					
	29	Polizeidienstgeb. Rother Str. 5 a							
		a) Unterhaltung . . . . .	700,—	—					
		b) Einrichtung . . . . .	200,—	—					
	30	Polizeidienstg. Sonderburg-Str. 9							
		a) Unterhaltung . . . . .	1 200,—	—					
		b) Einrichtung . . . . .	200,—	—					
	31	Polizeidienstgeb. Engelbertstr. 11							
		a) Unterhaltung . . . . .	300,—	—					
		b) Einrichtung . . . . .	200,—	—					
	32	Polizeidienstgebäude Brehmstr. 4							
		a) Unterhaltung . . . . .	1 800,—	—					
		b) Einrichtung . . . . .	200,—	—					
	33	Unterhaltung der inneren Einrichtung in den Polizeistationen in Rath, Eller, Gerresheim und Heerdt, ferner im Polizeipferdest. Ulmenstr. 105. . .	600,—	—	10 150	—	20 950		
	34	Schloß Jägerhof und Drangeriegebäude . .	3 200	—	2 600	—	1 000		
		Zu übertragen			37 150	—	102 500		

Zu Nr. 28:  
Die bauliche Unterhaltung  
trägt der Grundstücksfonds.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	P	M	P		M	P
I		Übertrag			37 150		102 500		
	35	Haus Friedrichplatz 2 . . . . .					800		
	36	Desgl. Friedrichplatz 6 . . . . .					300		
	37	Instandhaltung der Be- und Entwässerungs-, der Heizungs-, Beleuchtungs- und ähnlicher Anlagen . . . . .	27 800		32 500		89 000		
		Summe Abt. I			69 650		192 600		
II.		<b>Gebäude der Armenverwaltung.</b>						Die Nummern übertragen sich gegenseitig.	
	1	Pflegehaus an der Himmelgeister Straße a) Unterhaltung . . . . . 7000,— M. b) Einrichtung . . . . . 5500,— "							
	2	Pflegehaus Ratinger Straße a) Unterhaltung . . . . . 4200,— " b) Einrichtung . . . . . 3000,— "							
	3	Gebäulichkeiten der Hundsbürg 1500,— "							
	4	Haus Wandelstraße 5 . . . . . 1200,— "							
	5	Haus Glockenstraße 79 . . . . . 1000,— "							
	6	Kaiserswerther Straße 24/26 a) Unterhaltung . . . . . 13100,— " b) Einrichtung . . . . . 1000,— "							
	7	Flurstraße 45/47 . . . . . 2200,— "							
	8	Armenhäuser in Gerresheim . . 1000,— "							
	9	Wagenstraße 25 in Eller. . . . . 900,— "	10 750		14 750		41 600		
	10	Instandhaltung der Be- und Entwässerungs-, der Heizungs-, Beleuchtungs- und ähnlicher Anlagen . . . . .	15 700		17 500		43 000		
		Summe Abt. II			32 250		84 600		
III.		<b>Gebäude der höheren und Mittelschulen.</b>						Die Nummern übertragen sich gegenseitig.	
		a) Höhere Knabenschulen.							
	1	Realgymnasium u. Gymnasium a. d. Klosterstr. a) Unterhaltung . . . . . 28 700,— M. b) Einrichtung . . . . . 2 000,— "							
		Zu übertragen 30 700,— M.							

Abt.	Nr.	Ausgabe	Zfitergebnis		Voranschlag		Bemerkungen
			1918		1919	1920	
			M.	Fr.	M.	Fr.	
III.		Übertrag 30 700,— M.					
	2	Ludendorff-Schule, Rethelstraße					
		a) Unterhaltung . . . . . 42 900,— "					
		b) Einrichtung . . . . . 800,— "					
	3	Gymnasium am Comeniusplatz					
		a) Unterhaltung . . . . . 27 000,— "					
		b) Einrichtung . . . . . 600,— "					
	4	Ober-Realschule am Fürstenwall					
		a) Unterhaltung . . . . . 31 600,— "					
		b) Einrichtung . . . . . 1 200,— "					
	5	Ober-Realschule an der Scharnhorststraße					
		a) Unterhaltung . . . . . 9 500,— "					
		b) Einrichtung . . . . . 2 600,— "					
	6	Lessing-Realschule a. d. Ellerstraße					
		a) Unterhaltung . . . . . 20 600,— "					
		b) Einrichtung . . . . . 600,— "					
	7	Realschule i. G. in Grafenberg					
		a) Unterhaltung . . . . . 5 000,— "					
		b) Einrichtung . . . . . 1 200,— "					
	8	Direktorwohnhaus Königplatz 17	2 350,— "	16 850	37 650	176 650	
		b) Höhere Mädchenschulen.					
	9	Oberlyzeum mit Volksschullehrerinnenseminar, Steinstraße					
		a) Unterhaltung . . . . . 5 900,— M.					
		b) Einrichtung einschl. der Klassen in der Schule an der Kreuzstr. . . . . 1 150,— "					
	10	Luisenschule mit Studienanstalt					
		a) Unterhaltung . . . . . 11 100,— "					
		b) Einrichtung . . . . . 800,— "					
	11	Cecilienchule					
		a) Unterhaltung . . . . . 8 600,— "					
		b) Einrichtung . . . . . 500,— "					
	12	Augusta-Victoriaschule, Lindemannstraße					
		a) Unterhaltung . . . . . 26 400,— "					
		b) Einrichtung . . . . . 500,— "	7 050	19 400	54 950		
		Zu übertragen		57 050	231 600		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
III.		Übertrag			57 050		231 600		
		c) Mittelschulen.							
	13	Knabenmittelschule an der Lützenstraße							
		a) Unterhaltung . . . . .	26 500,—	ℳ.					
		b) Einrichtung . . . . .	500,—	„					
	14	Mittelschule an der Ehrenstraße							
		a) Unterhaltung . . . . .	1 400,—	ℳ.					
		b) Einrichtung einschl. der Klassen in der Baracke an der Franklinstraße . . . . .	2 200,—	„					
	15	Mädchenmittelschule Oststraße							
		a) Unterhaltung . . . . .	12 800,—	ℳ.					
		b) Einrichtung . . . . .	500,—	„					
	16	Mädchenmittelschule Florastraße							
		a) Unterhaltung . . . . .	3 800,—	ℳ.					
		b) Einrichtung . . . . .	1 100,—	„					
	17	Desgl. an der Clarenbachstraße							
		a) Unterhaltung . . . . .	500,—	ℳ.					
		b) Einrichtung . . . . .	300,—	„	9 850	15 100	49 600		
	18	Unterhaltung und Befestigung der Schulhöfe . . . . .	3 300		3 800		14 000		
	19	Gärtnerische Unterhaltung der Schulhöfe und Vorgärten durch das Gartenamt . . . . .	1 500		900		3 500	Der Betrag ist an die Kasse der öffentlichen Anlagen zu zahlen.	
	20	Instandhaltung der Be- und Entwässerungs-, der Heizungs-, Beleuchtungs- und ähnlicher Anlagen . . . . .	20 000		23 000		65 000		
		Summe Abt. III			99 850		363 700		
IV.		<b>Volksschulgebäude.</b>							
	1	Für Volksschulneubauten . . . . .	1 000		1 000		1 000	Zu Nr. 1. Der Betrag von 1 000 ℳ. ist an den Haupthaushaltsplan „außerordentliche Verwaltung Abt. II Nr. 1“ zu überweisen.	
		Summe Nr. 1 für sich.							

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
		Zur Unterhaltung.						Die Nummern 2—85 übertragen sich gegenseitig.	
	2	Schule an der Nachener Straße	6 000,—	W.					
	3	" " " Aderstraße . . .	600,—	"					
	4	" " " Annastraße . . .	200,—	"					
	5	" " " Bendorstraße . .	600,—	"					
	6	" " " Bernburger Str.	600,—	"					
	7	" " " Bismarckstraße .	8 100,—	"					
	8	Turnhalle an der Bleichstraße .	700,—	"					
	9	Schule an der Blicherstraße . .	2 600,—	"					
	10	" " " Brehmstraße . .	800,—	"					
	11	" " " Calcumer Str. . .	4 400,—	"					
	12	" " " Citadellstraße . .	1 600,—	"					
	13	" " " Kölner Straße . .	700,—	"					
	14	" " " Deutzer Straße . .	3 100,—	"					
	15	" " " unter den Eichen I . .	1 200,—	"					
	16	" " " unter den Eichen II .	900,—	"					
	17	" " " an der Eller Str. nebst Warteschulgeb. . .	3 200,—	"					
	18	" " " Essener Str. I . .	2 800,—	"					
	19	" " " Essener Str. II . .	3 100,—	"					
	20	" " " Färberstraße . .	13 500,—	"					
	21	" " " Flurstraße . . .	800,—	"					
	22	" " " Försterstraße . .	7 000,—	"					
	23	" " " Franklinstraße . .	2 700,—	"					
	24	" " " Friedenstraße . .	17 600,—	"					
	25	" " " Gerresheim. Str.	3 300,—	"					
	26	Schule an der Gneisenaufstraße .	1 900,—	"					
	27	" " " Grafenb. Allee . .	3 500,—	"					
	28	" " " Gumbertstraße . .	700,—	"					
	29	" " " in Hamm . . . . .	4 900,—	"					
	30	" " " an der Heerdter Landstr.	3 600,—	"					
	31	" " " am Heerdter Sandberg	4 300,—	"					
	32	" " " an der Helmholzstraße .	26 100,—	"					
	33	" " " Helmutstraße . .	12 800,—	"					
	34	" " " am Hermannplatz . .	3 600,—	"					
	35	" " " an der Hehestraße . .	2 400,—	"					
	36	" " " Silbener Straße (evangelisch) . .	5 700,—	"					
	37	" " " Silbener Straße (katholisch) . . .	700,—	"					
		Zu übertragen	156 300,—	W.					

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918	1919	1919	1920		
			M	℥	M	℥	M	℥
IV.		Übertrag 156 300,— M.						
	38	Schule in Himmelgeist . . . .	500,—	"				
	39	" an der Höhenstraße . .	1 100,—	"				
	40	Hilfsschule an der Jägerstraße	2 400,—	"				
	41	Schule an der Zahnstraße . .	1 700,—	"				
	42	" " " Kaisersw. Str. . .	4 200,—	"				
	43	" " " Kanonierstraße . .	8 000,—	"				
	44	" am Kempgenweg . . . .	2 900,—	"				
	45	" an der Konfordiastraße . .	2 300,—	"				
	46	" " " Kreuzstraße . . . .	12 800,—	"				
	47	" " " Kronprinzenstr. . .	10 600,—	"				
	48	" " " Kürtenstraße . . . .	6 100,—	"				
	49	" " " Lambertusstraße . . .	2 100,—	"				
	50	" " " Lanter Straße . . . .	4 200,—	"				
	51	" " " Lennéstraße . . . .	4 600,—	"				
	52	" " " Lindenstraße . . . .	2 700,—	"				
	53	" " " Martinstraße . . . .	6 900,—	"				
	54	" " " Mettmanner Str. . . .	2 700,—	"				
	55	" " " Morper Straße . . . .	1 900,—	"				
	56	" in Mörsenbroich . . . .	4 800,—	"				
	57	" an der Neußer Straße . . .	13 700,—	"				
	58	" " " Niederlassel. Str. . .	4 800,—	"				
	59	" " " Oberbiller Allee . . .	700,—	"				
	60	" in Oberlörich . . . .	1 500,—	"				
	61	" an der Oberrather Str. . . .	3 200,—	"				
	62	" am Paulusplatz . . . .	2 100,—	"				
	63	" an der Pestalozzistraße . .	2 100,—	"				
	64	" am Rother Kreuzweg . . . .	26 400,—	"				
	65	" an der Richardstraße . . .	4 600,—	"				
	66	" " " Ritterstraße . . . .	5 000,—	"				
	67	" " " Scheidlingsmühle . . .	600,—	"				
	68	" " " Schönaustraße . . . .	700,—	"				
	69	" " " Siemensstraße . . . .	700,—	"				
	70	" " " Sonnenstraße . . . .	2 700,—	"				
	71	" in Stockum . . . .	3 300,—	"				
	72	" an der Stoffeler Str. . . .	5 200,—	"				
	73	" " " Tal- und Kirch- feldstraße . . . .	25 000,—	"				
	74	" " " Unterrather Str. . . .	2 400,—	"				
	75	" in Bennhausen . . . .	600,—	"				
	76	" " " Bolmerswerth . . . .	3 900,—	"				
	77	" an der Werstener Dorfstr. . .	1 800,—	"				
	78	" im Werstener Feld . . . .	6 600,—	"				
	79	" in Wersten (evangelisch)	1 100,—	"				
		Zu übertragen	94 350	—	104 450	—	357 500	—
					104 450	—	357 500	—



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis 1918		Voranschlag 1919		1920		Bemerkungen.
			M	₣	M	₣	M	₣	
IV.		Übertrag			104 450		357 500		
	80	Neubeschaffung und Unterhaltung sämtlicher Einrichtungsgegenstände . . . . .	18 550		19 000		30 000		
	81	Nicht vorgesehene Einrichtungen in den Volks- schulen . . . . .	800		800		1 000		
	82	Schulzahnklinik . . . . .	800		800		1 000		
	83	Unterhaltung der Schulhöfe . . . . .	9 000		13 000		20 000		
	84	Gärtnerische Unterhaltung der Schulhöfe und Vorgärten durch das Gartenamt . . . . .	3 000		3 000		10 500		Der Betrag ist an die Kasse der öffentlichen Anlagen zu zahlen.
	85	Instandhaltung der Be- und Entwässerungs-, der Heizungs-, Beleuchtungs- und ähnlicher Anlagen . . . . .	48 300		51 000		144 000		
		Summe Nr. 2—85			192 050		564 000		
		Summe Nr. 1			1 000		1 000		
		Summe Abt. IV			193 050		565 000		
		<b>Fortbildungs- und Fachschulen.</b>							
V.	1	Handwerkerschule am Burgplatz							Die Nummern übertragen sich gegenseitig.
	a)	Unterhaltung . . . . .	1 700		700		5 700		
	b)	Einrichtung . . . . .	300		200		1 300		
	2	Handelschule für Mädchen							
	a)	Unterhaltung . . . . .	1 800		1 900		3 300		
	b)	Einrichtung einschl. der Klassen im Turn- hallengebäude an der Bleichstraße . . . . .	450		400		1 000		
	3	Industrieschule an der Charlottenstraße							
	a)	bauliche Unterhaltung . . . . .	1 100		9 000		24 800		
	b)	Einrichtung . . . . .	—		900		1 000		
	4	Einrichtungsgegenstände für die gewerblichen Fortbildungsschulen . . . . .	900		900		1 300		
	5	Desgl. für die kaufm. Fortbildungsschule . . . . .	800		800		600		
	6	Desgl. für die Knabenzeichenschule mit Hand- fertigkeitsschulen . . . . .	350		350		500		
	7	Gewerbeschule für Frauen und Mädchen an der Stromstraße							
	a)	Unterhaltung . . . . .	—		—		800		
	b)	Einrichtung . . . . .	—		—		600		
	8	Unterhaltung und Befestigung der Schulhöfe	300		300		2 200		
	9	Gärtnerische Unterhaltung der Schulhöfe und Vorgärten durch das Gartenamt . . . . .	200		200		1 000		Der Betrag ist an die Kasse der öffentlichen Anlagen zu zahlen.
	10	Instandhaltung der Be- und Entwässerungs-, der Heizungs-, Beleuchtungs- und ähnlicher Anlagen . . . . .	6 700		7 000		27 000		
		Summe Abt. V			22 650		71 100		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	P	M	P		M	P
VI.		<b>Gebäude der Feuerwehr, des Fuhrparks und der Entseuchungsanstalt.</b>							
		a) <b>Feuerwehr.</b>							
	1	Feuerwache, Akademiestr. . . . .	6 200,—	M.					
	2	" Hüttenstraße . . . . .	9 900,—	"				Die Nummern übertragen sich gegenseitig.	
	3	Hauptfeuerwache, Münsterstr. . . . .	4 800,—	"					
	4	Feuerwache Behrenstraße . . . . .	3 200,—	"					
	5	Spritzensofale, Geräteschuppen usw. der Feuerwehr in den Vororten . . . . .	1 100,—	"	9 450	11 650	25 200		
		b) <b>Fuhrpark.</b>							
	6	Fuhrpark Pionierstraße . . . . .	2 000,—	M.					
	7	" Meher Straße . . . . .	14 600,—	"					
	8	" Köhlerweg . . . . .	800,—	"					
	9	Nebenstellen des Fuhrparks an der Damm-, Martinstraße sowie in den Vororten . . . . .	2 400,—	"	7 100	7 100	19 800		
	10	Entseuchungsanstalt . . . . .	650		650	1 300	1 700		
	11	Instandhaltung der Be- u. Entwässerungs-, der Heizungs-, Beleuchtungs- u. ähnl. Anlagen	6 300		6 300	5 600	18 000		
		<b>Summe Abt. VI</b>				<b>25 650</b>	<b>64 700</b>		
VII.		<b>Gebäude für Kunst und Wissenschaft.</b>							
	1	Kunsthalle . . . . .	1 100		1 100	1 700	4 300	Zu Nr. 1. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen für größere unvorhergesehene Ausgaben. Die Restausgabe betrug am 1. April 1919: 2282,50 M. Die Nummern 2—8 übertragen sich gegenseitig.	
	2	Sternwarte . . . . .	800		800	1 000	1 700		
	3	Ausstellungspalast mit Erweiterungsbau und Wirtschaftsgebäude . . . . .	6 000		6 000	4 700	16 700		
	4	Landes- und Stadtbibliothek am Friedrichplatz	300		300	300	400		
	5	Museum Hetjens . . . . .	700		700	1 050	2 000		
	6	Akademie für kommunale Verwaltung							
		a) Unterhaltung . . . . .	1 700		1 700	1 700	1 000		
		b) Einrichtung . . . . .	200		200	200	400		
	7	Hochschule für Hotel- und Verkehrswesen, Achenbachstraße 51							
		a) Unterhaltung . . . . .	900		900	1 600	1 500		
		b) Einrichtung . . . . .	600		600	200	2 000		
	8	Niederrhein. Frauenakademie, Königspl. 15/16							
		a) Unterhaltung . . . . .	—		—	—	300		
		b) Einrichtung . . . . .	—		—	—	200		
	9	Frauenkunstschule, Ausstellungspalast							
		a) Unterhaltung . . . . .	—		—	—	300		
		b) Einrichtung . . . . .	—		—	—	200		
	10	Instandhaltung der Be- u. Entwässerungs-, der Heizungs-, Beleuchtungs- u. ähnl. Anlagen	4 400		4 400	4 000	7 500		
		<b>Summe Abt. VII</b>				<b>16 450</b>	<b>38 500</b>		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	℥	M	℥	M	℥
VIII.		<b>Unterhaltung der Uhren.</b>						
	1	Für die Instandhaltung der Uhr in dem Amtszimmer des Herrn Oberbürgermeisters und der Schuluhr bei der Schule in Hamm	59	—	59	—	59	—
	2	Für Umstellen der Uhren in den Schulgebäuden auf verschiedene Schellzeiten . .	550	—	550	—	1 200	—
	3	Für Unterhaltung der elektr. Uhrenanlagen in den nachstehend verzeichneten Gebäuden	5 300	—	5 300	—	10 700	—
		<b>Summe Abt. VIII</b>			5 909	—	11 959	—

Die Nummern übertragen sich gegenseitig.

Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf auf Anfordern der Kasse des Elektrizitätswerkes.

Zu Abt. VIII Nr. 3.

### Verzeichnis

derjenigen Gebäude, in denen elektrische Uhrenanlagen der „Normalzeit“ vorhanden sind, mit Angabe der an die Kasse des Elektrizitätswerkes zu zahlenden Unterhaltungskosten.

Vfb. Nr.	Bezeichnung der Gebäude	Betrag		Vfb. Nr.	Bezeichnung der Gebäude	Betrag	
		M	℥			M	℥
1	Rathaus (Turmuhr) . . . . .	62	—		Übertrag	3854	—
2	Rathaus (Stadtkasse u. Boteninspektor) zu 24 M.	48	—	31	Volksschule Rother Kreuzweg . . . . .	72	—
3	18 Polizeibezirke zu 24 M. . . . .	432	—	32	Volksschule Bernburgerstraße . . . . .	48	—
4	Schulbüro Bahnstraße . . . . .	24	—	33	Volksschule Lindenstraße . . . . .	96	—
5	Sparkasse Bahnstraße 3—7 . . . . .	24	—	34	Alte Kunstgewerbeschule . . . . .	72	—
6	Sparkasse Sternstraße 73 . . . . .	24	—	35	Feuerwache Akademiestraße . . . . .	24	—
7	Sparkasse Borringer Straße 87 . . . . .	24	—	36	Feuerwache Hüttenstraße . . . . .	72	—
8	Sparkasse Coltenbachstraße 2 . . . . .	24	—	37	Feuerwache Münster Straße . . . . .	96	—
9	Sparkasse Grafenberger Allee 60 . . . . .	24	—	38	Feuerwache Behrenstraße . . . . .	108	—
10	Reuterfaserne 1 . . . . .	24	—	39	Schirrhof Mezer Straße . . . . .	84	—
11	2 Pflegehäuser zu 24 M. . . . .	48	—	40	Schirrhof Höherweg . . . . .	72	—
12	Hindenburgschule, Klosterstraße . . . . .	48	—	41	Schirrhof Pionierstraße . . . . .	72	—
13	Oberrealschule Fürstenwall . . . . .	24	—	42	Lesehalle Bleichstraße . . . . .	24	—
14	Judenborfsschule Rethelstraße . . . . .	72	—	43	Lesehalle Degerstraße . . . . .	24	—
15	Oberrealschule Scharnhorststraße . . . . .	168	—	44	Lesehalle Winkelsfelberstraße . . . . .	24	—
16	Gymnasium Comeniusplatz . . . . .	96	—	45	Lesehalle Heresbachstraße . . . . .	24	—
17	Lessing-Oberrealschule Ellerstraße . . . . .	72	—	46	Turnhalle Bleichstraße . . . . .	24	—
18	Luisenschule Kasernenstraße . . . . .	168	—	47	Turnhalle Friedenstraße . . . . .	24	—
19	Cecilien Schule Oberkassel . . . . .	24	—	48	Handelschule Stiftsplatz . . . . .	24	—
20	Augusta-Viktoria-Schule Lindemannstraße . . . . .	144	—	49	Landes- und Stadtbibliothek . . . . .	36	—
21	Oberlyzeum Steinstraße . . . . .	24	—	50	Hotelhochschule Achenbachstraße . . . . .	24	—
22	Mädchenmittelschule Oststraße . . . . .	24	—	51	Schulzahnklinik . . . . .	24	—
23	Mädchenmittelschule Florastraße . . . . .	24	—	52	Verwaltungsgebäude in Eller . . . . .	84	—
24	Knabenmittelschule Luisenstraße . . . . .	132	—	53	Verwaltungsgebäude Mühlenstraße . . . . .	54	—
25	Knabenmittelschule Ehrenstraße . . . . .	24	—	54	Wetterstation Südfriedhof . . . . .	24	—
26	Knabenmittelschule Clarenbachstraße . . . . .	120	—	55	Evangelische Kirche Volkerstraße . . . . .	72	—
27	70 Volksschulen zu 24 M. . . . .	1680	—	56	Lebighenim . . . . .	24	—
28	Volksschule Lambertusstraße . . . . .	36	—	57	Kommunale Hochschule . . . . .	60	—
29	Volksschule Helmholtsstraße . . . . .	96	—	58	Für unvorhergesehene Fälle u. zur Abrundung	110	—
30	Volksschule Unter den Eichen 1 . . . . .	120	—			5350	—
				59	Teuerungszuschlag 100 % . . . . .	5350	—
		<b>Zu übertragen</b>	<b>3854</b>		<b>Summe</b>	<b>10700</b>	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918	1919	1920			
			M	₤	M	₤	M	₤
<b>IX.</b>		<b>Sonstige städtische Gebäude.</b>						
	1	Wohnhaus, Zitadellstraße 2 (alte Realschule)	850	—	900	—	5 000	—
	2	Chemalige Sperrhäuser am Ratinger Tor . . . . .	500	—	450	—	1 800	—
	3	Majolikahäuschen im Hofgarten . . . . .	600	—	550	—	900	—
	4	Alter Schloßturm . . . . .	750	—	700	—	1 000	—
	5	Forsthaus Grafenberg . . . . .	600	—	1 100	—	3 700	—
	6	Staufenhaus . . . . .	800	—	800	—	1 300	—
	7	Walbwärterhaus und 3 Arbeiterwohnhäuser auf dem Trophhofgelände in Grafenberg . . . . .	800	—	1 200	—	2 100	—
	8	Wohngebäude I an den Scheibenständen im Naperwald . . . . .	—	—	—	—	600	—
	9	Wohngebäude II an den Scheibenständen im Naperwald . . . . .	—	—	—	—	2 000	—
	10	Arbeiterwohnhäuser in der Baumschule an der Himmelgeister Straße . . . . .	450	—	650	—	700	—
	11	Amtsgerichtsgebäude in Düsseldorf-Gerres- heim . . . . .	600	—	1 200	—	1 600	—
	12	Staatliches Zeichenlehrerseminar an der Eisen- straße . . . . .	950	—	2 400	—	1 600	—
	13	Schenkwirtschaftsgebäude im Volksgarten . . . . .	600	—	900	—	700	—
	14	Fischerhäuschen am Schwanenspiegel . . . . .	1 800	—	1 400	—	2 500	—
	15	Gebäude des früheren Friedhofs an der Fischerstraße einschließlich Kalthaus . . . . .	600	—	700	—	2 800	—
	16	Gebäulichkeiten der Flora auschl. Akademie- gebäude a) Unterhaltung . . . . . b) Geräte . . . . .	500 200	— —	650 200	— —	3 000 800	— —
	17	Dienstwohnhäuser für den Gartendirektor Somberger Straße 3 . . . . .	1 150	—	800	—	2 100	—
	18	Instandhaltung der Be- und Entwässerungs-, der Heizungs-, Beleuchtungs- und ähnlicher Anlagen . . . . .	2 700	—	3 000	—	6 000	—
		Summe Abt. IX					17 600	40 200
<b>X.</b>		<b>Unterhaltung der Dächer und der Blitz- ableiter-Anlagen, sowie Reinigung der Schornsteine.</b>						
	1	Unterhaltung der Dächer der Baubuden und der sonstigen nicht vorgesehenen Ge- bäude . . . . .	1 000	—	1 000	—	1 000	—
	2	Reinigung der Schornsteine . . . . .	1 600	—	1 600	—	2 000	—
	3	Unterhaltung der Blitzableiter-Anlagen . . . . .	1 500	—	2 000	—	6 000	—
		Summe Abt. X					4 600	9 000

Die Nummern übertragen  
sich gegenseitig.Die Nummern 1—3 über-  
tragen sich gegenseitig.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf
XI.		<b>Denkmäler und Springbrunnen.</b>						
	1	Unterhaltung der Denkmäler und Springbrunnen . . . . .	2 000		2 000		500	
		Summe Abt. XI			2 000		500	
XII.		<b>Insgemein.</b>						
	1	Beschaffung und Unterhaltung von Instrumenten, Werkzeugen, Geräten usw. . . . .	2 500		2 500		10 000	
	2	Zur Bestreitung etwaiger neuer Unfallrenten usw. . . . .	600		600		600	
	3	Rente Ernst Jarroth . . . . .	437 40		437 40		437 40	
	4	Renten, und zwar Hinterbliebenenrenten an: a) Wwe. Friedrich Meier . . . . . b) " Wilhelm Hugo . . . . .	—		—		803 52 903 84	
	5	Unterhaltung der Baubuden nebst Geräten und Werkzeugen . . . . .	300		500		600	
	6	Anerkennungsgebühr an die Stationskasse Düsseldorf-Hauptbahnhof für widerruflich gestattete Lichtöffnungen im Hause Hammerdorsweg Nr. 1 . . . . .	5		5		5	
	7	Desgl. an die städt. Straßen- u. Wasserbaukasse für die Errichtung einer Rampe am bei der Gangel-Burmänn-Stiftung, Kölnerstraße 387 . . . . .	1		1		1	
	8	Zu nicht vorhergesehenen Ausgaben und zur Abrundung . . . . .	14 147 60		13 297 60		16 990 24	
		Summe Abt. XII			17 341		30 341	

Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen für etwaige größere Instandsetzungen.  
Die Restausgabe betrug am 1. 4. 19 = 3500 M.

Die Nummern übertragen sich gegenseitig.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Zielergebnis		Voranschlag			Bemerkungen
			1918		1919		1920	
			M	℥	M	℥	M	
XIII.		<b>Einmalige Ausgaben.</b>						
	1	Erneuerung von Dachrinnen und Dacheindeckungen an Verwaltungs- und Schulgebäuden. . . . .	—	—	—	—	55 000	
	2	Verstärkung von Dachstuhlern verschiedener Schulgebäude . . . . .	—	—	—	—	1 500	
	3	Erneuerung der Abortanlage der Armenhäuser in Gerresheim . . . . .	—	—	—	—	6 500	
	4	Beschaffung von Einrichtungsgegenständen für die Hindernburgschule an der Klosterstraße . . . . .	—	—	—	—	6 600	
	5	Bauliche Ergänzungen und Beschaffung von Schränken für die Lubendorffschule an der Rethelstraße . . . . .	—	—	—	—	1 600	
	6	Bauliche Ergänzungen in der Oberrealschule am Fürstenwall . . . . .	—	—	—	—	1 100	
	7	Beschaffung von Einrichtungsgegenständen für diese Schule . . . . .	—	—	—	—	2 900	
	8	Desgl. für die Lessing-Oberrealschule an der Eller Straße . . . . .	—	—	—	—	5 000	
	9	Desgl. von Schränken für das Realgymnasium i. E. in Grafenberg . . . . .	—	—	—	—	3 000	
	10	Desgl. von Einrichtungsgegenständen für die Knabenmittelschule an der Luisestraße . . . . .	—	—	—	—	1 500	
	11	Beschaffung von Einrichtungsgegenständen für die Mittelschule an der Clarenbachstraße . . . . .	—	—	—	—	4 400	
	12	Neubeschaffung gestohlener Fenstervorhänge in den Schulgebäuden . . . . .	—	—	—	—	7 100	
	13	Beseitigung der Wandfeuchtigkeit in den Schulen in Oberlörich, an der Heerdter Landstraße und an der Kölner Straße . . . . .	—	—	—	—	6 700	
	14	Beschaffung von Turngeräteschränken, Waagen und Meßgeräten für Volksschulen . . . . .	—	—	—	—	3 900	
	15	Neubeckung der Schulhöfe an der Eller- und Höhenstraße, sowie Erweiterung der Spreng- und Kanalanlagen . . . . .	—	—	—	—	9 500	
	16	Erneuerung der Sandauffschüttung unter den Turngeräten verschiedener Volksschulen . . . . .	—	—	—	—	3 000	
	17	Erneuerung des durch Schwamm zerstörten Fußbodens der Wirtschaftsbarade im Volksgarten . . . . .	—	—	—	—	14 000	
	18	Beschaffung von zwei großen Planschränken und eines kleinen Planschranks für das Stadterweiterungsamt . . . . .	—	—	—	—	3 400	
		Zu übertragen					136 700	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
		Übertrag	—	—	—	—	136 700		
19		Für außerord. Verbesserungen u. Neuanschaffungen in d. Gebäuden d. Armenverwaltung	—	—	—	—	36 000		
20		Für außerordentliche Verbesserungen in den höheren Schulen . . . . .	—	—	—	—	7 000		
21		Desgl. in den Volksschulen . . . . .	—	—	—	—	2 500		
22		Desgl. in den Fortbildungs- und Fachschulen	—	—	—	—	10 500		
23		Desgl. des Fuhrparks, der Feuerwehr und der Entseuchungsanstalt . . . . .	—	—	—	—	3 000		
24		Für außerordentliche Instandsetzung der Schulküchenherde und die Beschaffung neuer Einrichtungen . . . . .	—	—	—	—	4 000		
25		Erweiterung der Normalzeitanlage . . . . .	—	—	—	—	2 000		
26		Beheizung des Ausstellungspalastes im Winter 1920/21 zur Vermeidung von Feuchtigkeitsebildung . . . . .	—	—	—	—	3 000		
27		Erneuerung von Siederohren in den eingemauerten Kesseln der Zentralheizungen verschiedener Schulen . . . . .	—	—	—	—	3 000		
28		Umänderung d. Sprenganl. verschied. Schulen	—	—	—	—	4 000		
29		Beschaffung von Bänken für eine neue Klasse bei der Augusta-Viktoria-Schule an der Lindemannstraße . . . . .	—	—	—	—	5 000		
30		Erneuerung des Anstrichs in der Entseuchungsanstalt an der Pionierstraße . . . . .	—	—	—	—	5 500		
31		Beschaffung eines Schranke für die Säuglingspflegeschule . . . . .	—	—	—	—	2 000		
32		Beschaffung eines Regals zur Aufbewahrung der Zeitschriften der Hochschule für Hotel- und Verkehrswesen . . . . .	—	—	—	—	540		
33		Ausstattung des Zeichensaales für die Realschule in Grafenberg . . . . .	—	—	—	—	6 500		
34		Herstellung einer Gasleitung vom Hauptgebäude der Feuerwache an der Behrenstraße zum Steigerturm . . . . .	—	—	—	—	3 500		
35		Beschaffung von Einrichtungsgegenständen für die Volksschule am Rather Kreuzweg	—	—	—	—	2 700		
36		Beschaffung von Stühlen für die Aula der Oberrealschule am Fürstenwall . . . . .	—	—	—	—	1 200		
37		Beschaffung von Schränken und einer Experimentierhalttafel für die Mittelschule an der Clarenbachstraße . . . . .	—	—	—	—	16 300		
38		Ausführung von Schächten vor zwei Kellerfenstern der Schule an der Ritterstraße . .	—	—	—	—	4 060		
39		Beschaffung von Möbeln für die Mädchen-Gewerbeschule Fürstenwall Nr. 1 . . . . .	—	—	—	—	24 800		
		Summe Abt. XIII	—	—	—	—	283 800		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	₤	M	₤	M	₤
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>						
I.		Verwaltungsgebäude . . . . .			69 650		192 600	
II.		Gebäude der Armenverwaltung . . . . .			32 650		84 600	
III.		Gebäude der höheren und Mittelschulen . . . . .			99 850		363 700	
IV.		Volksschulgebäude . . . . .			193 050		565 000	
V.		Fortbildungs- und Fachschulen . . . . .			22 250		71 100	
VI.		Gebäude der Feuerwehr, des Fuhrparks usw. . . . .			25 650		64 700	
VII.		Gebäude für Kunst und Wissenschaft . . . . .			16 450		38 500	
VIII.		Unterhaltung der Uhren . . . . .			5 909		11 959	
IX.		Sonstige städtische Gebäude . . . . .			17 600		40 200	
X.		Unterhaltung der Dächer und Blitzableiter . . . . .			4 600		9 000	
XI.		Denkmäler und Springbrunnen . . . . .			2 000		500	
XII.		Insgesamt . . . . .			173 341		30 341	
XIII.		Einmalige Ausgaben . . . . .			178 000		283 800	
		Summe der Ausgabe			685 000		1 756 000	
		Die Einnahme beträgt			10 000		10 000	
		Mithin Bedürfnis			675 000		1 746 000	
		Außerdem sind im Haushaltsplan der allgemeinen Verwaltung enthalten:						
		Gehälter für technische Beamte des Hochbauamtes einschl. des Dezernenten . . . . .	—	—				
		Gehälter für technische Aushilfe . . . . .	—	—				
		Gehälter für Verwaltungspersonal . . . . .	—	—				
		Lohn für 1 Arbeiter . . . . .	—	—				
		Beschaffung von Zeichen- und Studienmaterial sowie Aufziehen von Plänen . . . . .	—	—				
		Summe	—	—				
		Davon werden der allgemeinen Verwaltung aus Neubaumitteln erstattet . . . . .	—	—				
		bleiben zu decken . . . . .						
		Demnach würde das Gesamtbedürfnis betragen . . . . .						

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme auf zehntausend Mark und in Ausgabe auf eine Million siebenhundertsechszundfünfzigtausend Mark.

**Der Oberbürgermeister.**

In Vertretung:

**Rudke.**



# 14. Haushaltsplan des Straßen- und Wasserbaues.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	℥	M	℥	M	℥	
I.		Jahresrente für die Verwaltung und Unterhaltung der Provinzialstraßen.							
	1	Von der Provinzialverwaltung . . . . .	36 948	47	36 948	47	36 948	47	Zahlbar nach Ablauf am 1. April und 1. Oktober.
II.		Vom Grundeigentum.							
	1	Von Gebäuden . . . . .	—	—	—	—	—	—	
	2	Von Grundstücken . . . . .	—	—	—	—	—	—	Die Grundstücke werden zur Gewinnung von Kies zu Straßenbauzwecken benutzt.
III.		Widerrechtliche Benutzung von städtischem Eigentum.							
		A. Trinkhallen							
	1	laut Verzeichnis . . . . .	7 640	—	7 581	25	19 030	—	Zahlbar am 1. April im voraus.
		B. Benutzung von Bürgersteigen zu Wirtschaftszwecken							
	2	laut Verzeichnis . . . . .	3 120	—	3 120	—	1 489	—	besgl.
		C. Anschlagssäulen							
	3	a) Girardet & Cie., Miete . . . . .	24 377	62	22 000	—	25 000	—	Zahlbar vierteljährlich.
		b) Dieselbe, Anerkennungsgebühr für Aufstellen von 5 Plakatsäulen in Gerresheim . . . . .	30	—	30	—	30	—	Fällig am 1. 4. im voraus.
		D. Zeitungskioske							
	4	laut Verzeichnis . . . . .	280	—	200	—	4 320	—	Zahlbar monatlich im voraus.
		E. Für Einlegung von Transportgleisen in städtische Straßen							
	5	laut Verzeichnis . . . . .	930	—	645	—	1 320	—	Fällig am 1. 4. im voraus.
		Zu übertragen			33 696	25	51 189		

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919	1920			
			M	℥	M	℥	M	℥	
III.		Übertrag			33 696	25	51 689		
		F. Elektrische Leitungen durch den Luft- raum städtischer Straßen							
	6	laut Verzeichnis . . . . .	39	—	39	—	88	Fällig am 1. 4. im voraus.	
		G. Verschiedene Einrichtungen auf und in städtischen Wegeflächen und sonstiges							
	7	laut Verzeichnis . . . . .	10 992	50	917	—	1 798	besgl., wo nichts anderes vermerkt.	
		H. Wasserabflüsse.							
	8	laut Verzeichnis . . . . .	3 75	—	2 25	—	7 50	besgl.	
		J. Miete aus den Sporthäfen							
	9	laut besonderem Verzeichnis . . . . .	1 087	20	1 000	—	2 000		
		Summe Abt. III			35 654	50	55 082	50	Verzeichnis wird erst nach Beginn des Rechnungs- jahres aufgestellt
IV.		Zuschuß aus anderen Kassen.							
	1	Von der Gasanstalt . . . . .	75 000	—	75 000	—	5 000 000	—	
	2	Vom Wasserwerk . . . . .	75 000	—	75 000	—	500 000	—	
	3	Von der Kanalbauverwaltung: } a) Neubau . . . . . } b) Hausanschlüsse . . . . . }	25 000	—	25 000	—	50 000	—	
	4	Vom Elektrizitätswerk . . . . .	15 000	—	15 000	—	30 000	—	
	5	Von der Straßenbahn . . . . .	—	—	—	—	220 000	—	
		Summe Abt. IV			190 000	—	1 800 000	—	
V.		Grimlinghauser Fähre.							
	1	Fährgebühren . . . . .	812	20	1 000	—	1 900	—	
	2	Erneuerungsfonds . . . . .	—	—	—	—	—	—	
	3	Sonstige Einnahmen . . . . .	809	—	50	—	100	—	
		Summe Abt. V			1 050	—	2 000	—	
VI.		Arbeiten und Lieferungen für Rechnung Dritter							
	2	Erlös aus dem Verleihen der Straßenwalze . .	11 709	61	15 000	—	60 000	—	
		Abfindungszahlungen der Unternehmer für die 5 jährige Unterhaltung von neuen Straßen .	10 000	—	1 000	—	5 000	—	
	3	Arbeiten und Lieferungen für Rechnung von städtischen Verwaltungszweigen und Privaten	16 031	47	50 000	—	25 000	—	
		Summe Abt. VI			66 000	—	90 000	—	
								Zu Nr. 3. Das Einnahme- Soll ist nach dem Ausgabe- Soll bei Abt. XVI Nr. 1 zu regulieren.	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M.	Pf.	M.	Pf.		M.	Pf.
VII.		<b>Verschiedene Einnahmen.</b>							
	1	Erlös aus den Grasnutzungen in den Gräben der Kommunalwege und der Provinzialstraßen	73	—	50	—	100	—	
	2	Erlös für verkaufte Stadtpläne . . . . .	—	—	15	—	15	—	S. Ausgabe Abt. XVI Nr. 3.
	3	Erlös aus dem Verkauf von Altmaterialien . .	478	99	5 000	—	2 000	—	
	4	Riggemann, Karl, in Barmen für Unterhaltung eines Baues an der Grafenberger Allee . .	—	—	10	—	10	—	S. Ausgabe Abt. XVI Nr. 6.
	5	Unterhaltsbeiträge laut besonderem Verzeichnis	605	—	405	—	605	—	
	6	Verzinsung der Kosten für Anschüttung und provisorische Befestigung von Straßen durch Straßenbauunternehmer . . . . .	26 016	18	30 000	—	27 000	—	S. Ausgabe Abt. III Nr. 1.
	7	An nicht vorgeesehenen Einnahmen u. zur Abrundung	5 516	89	1 867	03	6 239	03	
		Summe Abt. VII			37 347	03	35 969	03	
VIII.		Einmalige Einnahmen . . . . .	—	—	—	—	—	—	
IX.		Baumaterialien-Konto . . . . .	46 772	92	—	—	—	—	
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
I.		Jahresrente für die Verwaltung und die Unterhaltung der Provinzialstraßen . . . . .	36 948	47	36 948	47	36 948	47	
II.		Vom Grundeigentum . . . . .	—	—	—	—	—	—	
III.		Für widerrufliche Benutzung städtischen Eigentums	48 500	57	35 654	50	55 082	50	
IV.		Zuschuß aus anderen Kassen . . . . .	190 000	—	190 000	—	1 800 000	—	
V.		Grimlinghauser Fähre . . . . .	1 621	20	1 050	—	2 000	—	
VI.		Arbeiten und Leistungen für Rechnung Dritter .	37 741	08	66 000	—	90 000	—	
VII.		Verschiedene Einnahmen . . . . .	36 690	06	37 347	03	35 969	03	
VIII.		Einmalige Einnahmen . . . . .	—	—	—	—	—	—	
IX.		Baumaterialien-Konto . . . . .	46 772	92	—	—	—	—	
		Summe der Einnahme			367 000	—	2 020 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
		<b>A. Straßenbau.</b>							Restausgabe zu Pos. 1 = 25 019,65 M. " 2 = 186 277,22 "
I.		<b>Straßenunterhaltung.</b>							
	1	Unterhaltung der mit Steinen oder Asphalt gepflasterten Straßen . . . . .	137 980	35	430 000	—	530 000	—	Zu Nr. 1. Am 1. 4. 1919 waren vorhanden: 1 222 250 qm Steinpflaster, 260 172 qm Asphalt, 4 171 qm Holzpflaster.
	2	Unterhaltung der provisorisch befestigten Straßen, Abtoten einschl. aller Arbeiten, des Materials und der Geräte . . . . .	495 432	30	950 000	—	1 000 000	—	
	3	Unterhaltung der Straßen im Hafen . . . . .	4 146	79	8 000	—	44 000	—	Zu Nr. 2. Am 1. 4. 1919 waren vorhanden: 1 175 922 qm tiefliegend befestigt und chauffiert, 764 913 qm Kies und Schlacke.
	4	An die Fuhrparkkasse für Straßenbesprengung und sonstige Fuhrleistungen . . . . .	85 000	—	85 000	—	300 000	—	
		Summe Abt. I			1 473 000	—	1 874 000	—	
II.		<b>Straßen- sowie Platanlagen und Straßenerweiterungen auf Kosten der Stadt (historische Straßen)</b>							
	1	Neuanlage von Straßen und Wegen . . . . .	—	—	5 000	—	5 000	—	Restausgabe: 14 967,45 M.
	2	Zum Ankauf von Grundstücken und Gebäuden zu Straßenerweiterungen und zu Platanlagen . . . . .	—	—	5 000	—	5 000	—	Die Nummern übertragen sich gegenseitig.
	3	Herrichtung von Plätzen sowie von Straßenteilen, für welche die Kosten von der Stadt endgültig zu tragen sind . . . . .	—	—	10 000	—	5 000	—	Die nicht verwendeten Beträge sind in Restausgabe zu stellen.
		Summe Abt. II			20 000	—	15 000	—	Restausgabe: 30 000,— M.
III.		<b>Zinsen und Zuschüsse.</b>							
	1	Verzinsung von Vorschüssen zur Pflasterung von Straßen . . . . .	109 820	76	112 000	—	110 000	—	Zu 2. Restausgabe 51 883,61 M.
	2	Zuschuß zum Haushaltsplan der außerordentlichen Verwaltung . . . . .	—	—	—	—	5 000	—	
		Summe Abt. III			112 000	—	115 000	—	Restausgabe: 2 179,27 M.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Zielergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	Pf	M	Pf		
IV.		Rinnen, Rinnsteinbrücken, Anpflasterungen und gepflasterte Übergänge.						
	1	Neuanlage . . . . .	84	—	3 300	—	8 000	Am 1. 4. 19 waren vorhanden 241 309 qm Rinnen und Anpflasterungen.
	2	Unterhaltung . . . . .	9 651	06	17 000	—	20 000	
	3	Aufeisen und Sandstreuen im Winter . . . . .	5 519	92	10 000	—	5 000	
		Summe Abt. IV			30 300	—	33 000	
V.		Promenaden- und Reitwege.						
	1	Unterhaltung und Reinigung der Promenadenwege	33 334	60	65 000	—	50 000	Restausgabe: 8 665,40 M. " 418,05 " " 756,88 "
	2	Reinigen der Promenaden von Schnee und Eis, Sandstreuen im Winter . . . . .	3 081	95	6 000	—	3 000	
	3	Unterhaltung der Reitwege . . . . .	2 243	12	8 000	—	3 000	
		Summe Abt. V			79 000	—	56 000	
VI.		Bürgersteige.						
	1	Neuanlage und Erneuerung befestigter Bürgersteige auf Plätzen, neben Promenaden usw. . . . .	—	—	1 000	—	2 000	Zu 2. Am 1. 4. 19 waren vorhanden 956 000 qm Plattenbürgersteige. Zu 3. Am 1. 4. 18 waren vorhanden 959 821 qm Kiesbürgersteige, Promenaden, Abfahrer- u. Reitwege. Zu Nr. 1 bis 4. Die nicht verwendeten Beträge sind in Restausgabe zu stellen. Zu VI. Restausgabe: Zu Pos. 1 = 6 125,68 M. " 2 = 10 362,55 " " 3 = 12 107,79 " " 4 = 2 736,91 "
	2	Unterhaltung der mit Platten usw. befestigten Bürgersteige	40 558	92	66 000	—	118 000	
	3	Instandhaltung der Kiesbürgersteige vor unbebauten Grundstücken . . . . .	9 359	93	25 000	—	53 000	
	4	Reinigen der Bürgersteige auf Brücken u. Promenaden von Schnee und Eis, Sandstreuen im Winter . . . . .	1 407	05	2 500	—	3 000	
		Summe Abt. VI			94 500	—	176 000	
VII.		Straßenschilder.						
	1	Beschaffung der Straßenschilder für den gesamten Stadtbezirk und deren Erhaltung . . . . .	2 527	93	2 200	—	2 000	Zu VI. Restausgabe: Zu Pos. 1 = 6 125,68 M. " 2 = 10 362,55 " " 3 = 12 107,79 " " 4 = 2 736,91 "
		Summe Abt. VII für sich.						
VIII.		Kiesgruben.						
	1	Für das Abdecken und Beiseitesezen des Mutter- und Abraum-Bodens bis auf den Kies, Wieder- aufbringen des Mutterbodens nach geschehener Auskiesung, Anfüllen der Gruben behufs Urbarmachung der Flächen und für Beschaffung und Unterhaltung der erforderlichen Geräte . . . . .	70	—	100	—	250	Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen. Restausgabe: 21 526,40 M.
		Summe Abt. VIII für sich.						

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Vorausschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
IX.		Reinigung der Senken.							
	1	Betrieb und Unterhaltung der Senken . . . . .	2 256	61	2 750		2 750		Restausgabe: 243,39 M.
		Summe Abt. IX für sich.							
X.		Bedürfnisanstalten und Wartehallen.							
	1	Neuanlage . . . . .	—	—	1		1		Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen.
	2	Pacht an die Anstalt Düsseldorf für eine Gartenfläche . . . . .	1	—	1		1		Restausgabe bei Pos. 1 = 60 174,31 M.
	3	Unterhaltung der Wartehallen und sonstiger ähnlicher Anlagen in Heerdt-Oberkassel . . . . .	143	10	898		998		Zu 2. Zahlbar im Voraus am 1. 4.
		Summe Abt. X			900		1 000		Zu 3. Restausg.: 754,90 M.
		<b>B. Gewässer, Deiche, Schleusen und Brücken.</b>							
XI.		Gewässer.							
	1	Reinigung des Düsseldorfbaches und der anderen Bäche einschließlich Reinigung der Gitter in der Düffel an der Jacobi-, Wasser- und Prinz-Georg-Straße und am Überfall der Schleuse bei der Landstrone am Hindenburgwall, Kosten der Beaufsichtigung der Düsseldorfseide bei Gerresheim . . . . .	54 933	83	90 000		100 000		Restausgabe: 34 322,20 M. Zu Nr. 1 bis 5.
	2	Reinigung und Unterhaltung der stadtsseitig regulierten Düffel- und Mittelbachstrecke von dem Sturzette oberhalb der Grafenberger Allee bis zur Bahlinie Düsseldorf—Duisburg . . . . .	27 038	51	40 000		60 000		Die nicht verwendeten Beträge sind in Restausgabe zu stellen.
	3	Unterhaltung der Werftmauern unterhalb der Rheinbrücke . . . . .	4 070	17	1 000		10 000		Restausgabe zu Pos. 2 = 19 761,66 M.
	4	Unterhaltung der Sporthäfen . . . . .	715	26	1 000		500		Pos. 4 = 284,74 M.
	5	Für Baggarbeiten in den Sporthäfen . . . . .	259	75	1 000		500		Restausg. zu 5 = 5 373,78 M.
		Summe Abt. XI			133 000		171 000		
XII.		Deiche.							
	1	Unterhaltung des Stoffelner und des Viller Deiches . . . . .	—	—	100		100		Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen.
	2	Zuschüsse zu den Deichunterhaltungskosten und zur Düsseldorfmelioration:							Restausgabe zu Pos. 1 = 4559,23 M.
		a) Düsseldorf-Hamm-Volmerswerther Deichverband . . . . .	2 000	—	2 000		2 000		a. Bewilligt durch Stadtverordnetenbeschluss vom 3. 7. 1917 bis 31. März 1920.
		b) Heerdt-Büdericher Deichverband . . . . .	9 297	44	10 000		10 000		c. desgl. v. 24. 7. 1912 bis auf Widerruf.
		c) Düffel-Meliorations-Genossenschaft . . . . .	585	06	600		600		d. desgl. v. 14. 10. 1913, zahlbar am 1. 11. jeden Jahres bis auf Widerruf.
		d) Genossenschaft zur Regulierung des Mittelbaches . . . . .	1 000	—	1 000		1 000		
		Summe Abt. XII			13 700		13 700		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
XIII.		Schleusen.							
	1	Betrieb und Unterhaltung sämtlicher Schleusen	100	—	100	—	100	—	Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen. Restausgabe: 2 111,28 M.
		Summe Abt. XIII für sich.							
XIV.		Brücken und Durchlässe.							
	1	Für Herstellung neuer Brücken und Durchlässe, einschließlich der Materialien und Arbeiten	—	—	100	—	100	—	Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen. Restausgabe Pos. 1 = 29 011,— M. Pos. 2 = 2 000,20 M.
	2	Für Unterhaltung der Brücken und Durchlässe, einschließlich der Materialien und Arbeiten	1 299	80	3 900	—	9 900	—	
		Summe Abt. XIV			4 000	—	10 000	—	
XV.		Grimlinghauser Fähre.							
	1	An die Hafenkasse: Anteil am Gehalt des Betriebsingenieurs Kohlmann	300	—	300	—	300	—	Zahlbar am 1. Januar. Zahlbar am 1. August. Zahlbar am 1. April. Bestand 1. 4. 19. = 21 322,51 M. (Die nicht verwendeten Beträge sind der Erneuerungsrücklage zuzuführen.)
	2	Betriebskosten der Fähre	11 336	27	22 000	—	30 000	—	
	3	An die Reg.-Hauptkasse zu Coblenz, a) Anerkennungsgebühr für die Benutzung stromfiskal. Geländes	1	—	1	—	1	—	
		b) Pacht für die Grimlinghauser Fähre (linksrh. Fährerechte)	5	—	5	—	5	—	
	4	An die Kasse des Düsseldorf-Hamm-Volmerswerther Deichverbandes, Anerkennungsgebühr für die Be- nutzung des Hammer Drabdeiches als Zufuhrweg	5	—	5	—	5	—	
	5	Für Instandhaltung der Fähre	3 369	63	2 000	—	6 000	—	
	6	An Steuern u. Beiträgen, sowie für Haftpflicht, Casco-, Feuerversicherung usw.	2 808	49	3 000	—	3 000	—	
	7	Zur Ansammlung einer Erneuerungsrücklage	2 012	—	1 250	—	1 250	—	
	8	Unvorhergesehenes	—	—	89	—	439	—	
		Summe Abt. XV			28 650	—	41 000	—	
XVI.		C. Fußgemein.							
	1	Arbeiten und Lieferungen für Rechnung von städtischen Verwaltungszweigen und Privaten	16 411	71	50 000	—	25 000	—	S. Einnahme Abt. VI, Nr. 3
	2	Dampfswalzen-Unterhaltung, Löhne, Brenn-, Schmier- und Buzmaterial, Ersatzteile	27 974	53	60 000	—	135 000	—	Restausgabe: 13 795,04 M.
	3	Zur Erneuerung von Karten und Plänen	233	90	100	—	550	—	Zu Nr. 3. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen.
	4	Beschaffung von Meßgerät	67	85	500	—	1 500	—	Restausgabe: 4 060,47 M.
		Zu übertragen			110 600	—	162 050	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Isergebnis		Vorausschlag		Bemerkungen		
			1918		1919	1920			
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
XVI		Übertrag			110 600	—	162 050	—	
	5	An die Staatsbahnverwaltung und andere: Benutzung- u. Anerkennungsgebühren lt. Verzeichn.	2 637	—	2 637	—	2 637	—	
	6	Für Unterhaltung eines Zaunes an dem Grundstücke von Karl Riggemann an der Grafenberger Allee	—	—	10	—	10	—	Zu Nr. 6. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen. Siehe Einnahme Abt. VII Nr. 4. Restausgabe: 24,— M.
	7	Beschaffung von wasserdichten Umhängen u. Dienstmützen für Aufseher und Arbeiter	1 050	28	3 300	—	22 000	—	
	8	Unterhaltung d. Musikpavillons a. Hindenburgwall	82	90	200	—	500	—	
	9	Verein für Wasserversorgung und Abwasserbeseitigung, Mitgliederbeitrag	891	80	891	80	891	80	
	10	Für unvorhergesehene Ausgaben u. zur Abrundung	4 990	05	12 338	83	17 079	39	Zahlbar am 1. 4. an die Deutsche Bank Berlin W, Behrenstr. 9—13.
		Summe Abt. XVI			129 977	63	205 168	19	Restausgabe: Pos. 7 = 3 449,72 M. " 8 = 117,10 " " 10 = 5 696,10 "
XVII	1	Anfallversicherung und Renten. Beiträge zum Haushaltsplan des Fürsorgeamtes.							
		1 Beiträge zur Rentenkasse							
		a) zu den Versorgungsgebühren	—	—	—	—	—	—	
		b) für die an die Reichsversicherungsanstalt abzuführenden Beiträge zur Angestelltenversicherung	—	—	—	—	—	—	
		2 Beiträge zur Invaliden- und Hinterbliebenen-Versicherung der städtischen Arbeiter	7 487	11	9 617	57	8 375	81	
		3 Beiträge zur städtischen Bau-, Reittier- und Fahrzeug-Unfallversicherung der Stadtverwaltung Düsseldorf	2 298	90	2 329	80	2 690	50	
		4 Aufwendungen für laufende Unterstützungen an städtische Arbeiter oder ihre Hinterbliebenen, bewilligt durch besondere Stadtverordneten-Beschlüsse	—	—	—	—	—	—	
		2 Für Teuerungszuschläge zu den Renten usw.	—	—	—	—	15 690	50	
		3 Zur Bestreitung der neu fällig werdenden Renten	3 037	10	800	—	2 000	—	
		4 Kosten des Heilverfahrens	64	10	150	—	150	—	
		5 Kosten der schiebsrichterlichen Verhandlungen	—	—	25	—	25	—	
		Summe Abt. XVII			12 922	37	28 931	81	
XVIII		Sinmalige Ausgaben.							
	1	Pflasterung an Stelle weggenommener Haussteinrinnen einschließlich der Regulierung und Untermauerung der Bandsteine in fanalisierten Straßen	—	—	500	—	1 000	—	Zu 1—6. Die nicht verwendeten Beträge sind in Restausgabe zu stellen.
	2	Abrundung der Bürgersteige an den Straßenecken	144	25	100	—	100	—	
	3	Erneuerung von Reitwegen mit staubfreiem Material	—	—	500	—	500	—	
	4	Beschaffung von Unterkunftswagen und Aborten	—	—	2 100	—	2 000	—	Zu 1. Restausg.: 2 288,58 M.
	5	Vorlauf. Kleinpflasterung d. Hammerdorffstr., 6. Rate	—	—	4 000	—	15 000	—	" 2. " 2 381,19 "
	6	Herstellung von Plattenstreifen in Kiesbürgersteigen	1 463	55	3 000	—	6 000	—	" 3. " 3 443,21 "
		Summe Abt. XVIII			10 200	—	24 600	—	" 4. " 11 410,— "
									" 5. " 10 909, " "
									" 6. " 1 915,33 "



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918	1919	1920			
			M	P	M	P		
XIX.		<b>Materialien.</b>						
	1	Löhne, Betriebskosten, Bahnanschluß usw.	33 856	11	60 000	—	175 000	Restausgabe: 3 428,62 M.
	2	An die Kasse des Grundstücksfonds: Lagerplatzpacht	1 000	—	1 000	—	1 000	
	3	Baumaterialienkonto	50 958	05	—	—	—	
	4	Zur Beschaffung einer Schreibmaschine	—	—	—	—	2 000	
		Summe Abt. XIX			61 000	—	178 000	
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>						
I.		Straßenunterhaltung	722 579	44	1 473 000	—	1 874 000	
II.		Straßen- sowie Platzanlagen und Straßenerweiterungen auf Kosten der Stadt (historische Straßen)	—	—	20 000	—	15 000	
III.		Zinsen und Zuschüsse	109 820	76	112 000	—	115 000	
IV.		Rinnen und Anpflasterungen	15 254	98	30 300	—	33 000	
V.		Promenaden und Reitwege	38 659	67	79 000	—	56 000	
VI.		Bürgersteige	51 325	90	94 500	—	176 000	
VII.		Straßenschilder	2 527	93	2 200	—	2 000	
VIII.		Kiesgruben	70	—	100	—	250	
IX.		Reinigung der Senken	2 256	61	2 750	—	2 750	
X.		Bedürfnisanstalten	144	10	900	—	1 000	
XI.		Gewässer	87 017	52	133 000	—	171 000	
XII.		Deiche	12 882	50	13 700	—	13 700	
XIII.		Schleusen	100	—	100	—	100	
XIV.		Brücken und Durchlässe	1 299	80	4 000	—	10 000	
XV.		Grimlinghauser Fähre	19 837	39	28 650	—	41 000	
XVI.		Insgesamt	54 340	02	129 977	63	205 168	19
XVII.		Unfallversicherung und Renten	12 887	81	12 922	37	28 931	81
XVIII.		Einmalige Ausgaben	1 607	80	10 200	—	24 600	
XIX.		Materialien	85 814	16	61 000	—	178 000	
		Summe der Ausgabe			2 208 300	—	2 947 500	
		Die Einnahme beträgt			367 000	—	2 020 000	
		Mithin Bedürfnis			1 841 300	—	927 500	

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 21. April 1920 / 14. Mai 1920 in Einnahme auf zwei Millionen zwanzigtausend Mark und in Ausgabe auf zwei Millionen neunhundertsebenundvierzigtausendfünfhundert Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Geusen.

## 15. Haushaltsplan der Kanalisation.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919			1920
			M	P	M	P		M P
I.		A. Hauptverwaltung.						
		Zuschüsse aus den einzelnen Verwaltungszweigen.						
	1	Vom Kanalneubau (Stadtkasse außerordentlicher Haushaltsplan Abt. IV Nr. 5)	31 000	—	31 000	—	55 000	—
	2	Vom Kanalbetrieb	34 000	—	34 000	—	75 000	—
	3	Vom Hausanschluß	12 610	—	12 610	—	25 610	—
	4	Von der Baustoff-Prüfungsstelle	2 000	—	2 000	—	5 000	—
	5	Arbeiten und Lieferungen für Behörden und Private	14 891	61	6 000	—	15 000	—
	6	Miete und Heizvergütung für die Verwalter-Wohnung auf dem Baustoff-Lagerplatz	390	—	390	—	390	—
	7	Insgemein	—	—	8 000	—	45 000	—
		Summe A (Abt. I)			94 000	—	221 000	—
								Entspricht Abt. I der Ausgabe.
II.		B. Kanalbetrieb.						
		a) Kanalbetrieb im allgemeinen.						
	1	Jahresgebühren für die Benutzung der öffentlichen unterirdischen Entwässerungsanlagen	981 202	45	1 071 705	—	2 283 580	93
	2	a) Aus der Wasserwerkstasse: Zuschuß zu den Kosten des Kanalbetriebes und der Verzinsung und Tilgung des für die Kanalisation aufgenommenen Kapitals	227 828	—	566 692	—	570 895	48
		b) Aus dem Erneuerungsfonds Abt. VIC der Ausgabe	—	—	250 578	—	—	—
	3	Erlös aus dem Verkauf der für den Kanalbetrieb unbrauchbar gewordenen Materialien	15	—	3 000	—	5 000	—
	4	Von der Scheidlingsmühle: Edmund Everß, hier selbst, Pacht	1 600	—	1 500	—	4 000	—
	5	Von der Buschermühle: Kother, Johann, hier selbst, Pacht	900	—	1 000	—	1 000	—
	6	Zinsen der Unternehmer für vorgelegte Kanalbaukosten	9 376	36	10 000	—	10 000	—
	7	Erstattung der Kosten für Reinigung und Unterhaltung der Gleisentwässerungsschächte der Straßen- und Kleinbahnen	7 404	—	20 000	—	20 000	—
		Zu übertragen			1 924 575	—	2 894 476	41

Verpachtet bis 31. 5. 1925.  
Fällig am 1. 6., 1. 9., 1. 12.,  
1. 3. im voraus.  
Zu Nr. 5. Verpachtet bis  
31. 10. 1924. Fällig viertel-  
jährlich im voraus.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₰	M	₰		M	₰
II.		Übertrag			1 924 575	—	2 894 476 41		
		b) Reinigungsanlage u. Pumpstationen.							
	8	Erlös aus dem Verkauf von Rückständen aus der Kanalwasser-Reinigungsanlage	5 360	85	7 000	—	7 000		
	9	a) Erlös aus dem Grasaufwuchs und aus Obst auf dem Gelände der Kanalwasser-Reinigungsanlage und Bäche . . . . .	—	—	1 500	—	1 500		
		b) Viehl Matth., Pacht . . . . .	—	—	30	—	30	Zahlbar 11. 11. im voraus.	
	10	Aus der Schlachthofklasse: Vergütung für die infolge der Beschaffenheit der Abwässer des Schlachthofes vorzunehmenden Reinigungsarbeiten . .	1 000	—	1 000	—	1 000		
	11	Anerkennungsgebühr der Anilinfarbenaabrik C. Jäger für die Inanspruchnahme des Geländes der Reinigungsanlage durch eine Grenzmauer	3	—	3	—	3	Fällig am 1. 4. im voraus.	
	12	Arbeiten und Lieferungen für den Kanalneubau	200	—	8 000	—	8 000	Entspricht Abt. III Nr. 8 der Ausgabe.	
	13	Unvorhergesehene Einnahmen . . . . .	—	—	—	—	—		
		Summe B (Abt. II)			1 942 108	—	2 912 009 41		
III.		C. Erneuerungsfonds.							
	1	Von der Stadtkasse: Zinsen zu 4% von dem per 31. 3. 19 nachgewiesenen Bestand von 837 264,69 M. . . . .	37 392	85	37 392	—	33 490 59		
		Summe C (Abt. III)	—	—	37 392	—	33 490 59		
		Dazu " B ( " II)	—	—	1 942 108	—	2 912 009 41		
		Summe B u. C			1 979 500	—	2 945 500	Entspricht Abt. II—VI der Ausgabe.	
IV.		D. Hausanschlüsse.							
	1	Für die städtischerseits auf Rechnung der betreffenden Eigentümer zu bewirkende Legung der Hausableitungen zu den Kanälen . . . . .	67 812	83	246 000	—	490 000		
		Summe D (Abt. IV)			246 000	—	490 000	Entspricht Abt. VII der Ausgabe. Rest 67 244,25 M.	
V.		E. Baustoffprüfung.							
	1	Für die Prüfung von Baustoffen und dergleichen . . . . .	5 025	70	12 600	—	35 000		
		Summe E (Abt. V)			12 600	—	35 000	Entspricht Abt. VIII der Ausgabe. Rest 273,91 M.	
VI.		F. Baustoffkonto.	39 166	91	—	—	—	Rest 160 659,16 M.	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	₰	M	₰	M	₰	
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
I.		A. Hauptverwaltung.	94 891	61	94 000	—	221 000	—	Entspricht Abt. I der Ausgabe.
II.		B. Kanalbetrieb.	1 234 889	66	1 942 108	—	2 912 009	41	} Desgl. Abt. II—VI der Ausgabe.
III.		C. Erneuerungsfonds.	37 392	85	37 392	—	33 490	59	
IV.		D. Hausanschlüsse.	67 812	83	246 000	—	490 000	—	Desgl. Abt. VII der Ausgabe.
V.		E. Baustoffprüfung.	5 025	70	12 600	—	35 000	—	Desgl. Abt. VIII der Ausgabe.
VI.		F. Baustoffkonto.	39 166	91	—	—	—	—	
		Summe der Einnahme			2 332 100	—	3 691 500	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Isergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₰	M	₰		M	₰
I.		A. Hauptverwaltung.							
		a) Gehälter u. Ruhegehälter der Beamten, Witwengelder usw.							
1	a)	Gehälter u. Witwengelder l. besonderer Nachw.	23 833	50	32 210	—	62 972	50	Zu 1: Nr. 1—7 der Gehaltsnachweisung 103 452,50 M Nr. 26 der Gehaltsnachw. 3 865,— <u>107 317,50 M.</u>
	b)	Teuerungszulage	—	—	—	—	20 855	—	
	c)	Zuschlag zur Teuerungszulage	—	—	—	—	23 490	—	
2	a)	Für Hilfspersonal (einschl. Beitrag zur Alters-, Invaliditäts- und Krankenversicherung)	5 869	33	10 000	—	4 350	—	Zu 2: Nr. 23 der Gehaltsnachweisung = 10 815,— M.
	b)	Teuerungszulage	—	—	—	—	2 940	—	
	c)	Zuschlag zur Teuerungszulage	—	—	—	—	3 525	—	
	b)	Vergütungen an andere Klassen.							
3		An die Kasse der allgemeinen Verwaltung: Beitrag zu den allgemeinen Verwaltungskosten	20 000	—	20 000	—	40 000	—	
	c)	Ausgaben für d. Verwaltungsgebäude.							
4	a)	Unterhaltung, Reinigung, Heizung, Beleuchtung, Wasserverbrauch usw. für das Verwaltungsgebäude Luisenstraße Nr. 63	4 497	78	6 000	—	10 550	—	
	b)	An die Telegraphenverwaltung: Für die Fernsprechanlage	769	73	800	—	1 500	—	
	d)	Unfallversicherung, Renten, Ruhegehälter und Unterstützungen.							
5		Beiträge zum Haushaltsplan des Fürsorgeamtes.							
	1.	Beiträge zur Rentenklasse:							
	a)	zu den Versorgungsgebühren	—	—	—	—	—	—	
	b)	für die an die Reichsversicherungsanstalt abzuführenden Beiträge z. Angestellten-Verf.	—	—	—	—	—	—	
	2.	Beiträge zur Invaliden- und Hinterbliebenenversorgung der städtischen Arbeiter	6 442	17	8 929	08	8 808	93	
	3.	Beiträge zur städtischen Bau-, Reittier- und Fahrzeug-Unfallversicherung der Stadtverwaltung Düsseldorf	3 941	70	3 785	60	4 784	—	
	4.	Aufwendung für laufende Unterstützungen an städtische Arbeiter oder ihre Hinterbliebenen, bewilligt durch bes. Stadtverordnetenbeschlüsse	—	—	—	—	—	—	
6		Für Teuerungszuschläge zu den Renten usw.	—	—	—	—	10 790	35	
7		Zur Bestreitung der neu fällig werdenden Renten	249	17	200	—	1 500	—	
8		Kosten des Heilverfahrens	192	—	100	—	200	—	
9		Kosten der schiedsrichterlichen Verhandlungen	—	28	25	—	25	—	
10		Zur Bestreitung der neu fällig werdenden Renten	2 228	20	500	—	2 000	—	
11	a)	Unterstützungen	24	80	100	—	300	—	
	b)	Zuschuß zu d. Kriegswitwen- u. Waisenrenten	—	—	80	—	80	—	
		Zu übertragen			82 729	68	198 670	78	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919	1920			
			M.	Pf.	M.	Pf.	M.	Pf.	
		Übertrag			82 729	68	198 670	78	
I.		e) Baustofflagerplatz Am Karlshof.							
	12	Für Unterhaltung der Gebäude, sowie für Heizung und Beleuchtung . . . . .	203	09	1 500	—	1 500	—	
	13	a) Fernsprechananschluß . . . . .	202	57	204	—	360	—	
		b) Kasse d. Electr.-Werkes: Betrieb der Einheitsuhr	24	—	24	—	36	—	
	14	Für die Mitbenutzung							
		a) des eisenbahnfiskalischen Gleises 260,— M.	260	—	—	—	—	—	
		b) des Gleises von Defing & Co. 28,— "	8	19	288	—	288	—	
		f) Insgemein.							
	15	Arbeiten und Lieferungen für Behörden u. Private	13 798	—	6 000	—	15 000	—	Zu Nr. 15. S. Einn. Abt. I Nr. 5. Entspricht Abt. I der Einnahme. Die nicht verwendeten Beträge sind bei Nr. 18 in Restausgabe zu stellen. Rest 74 461,17 M.
	16	Steuern und Feuerversicherungsbeiträge . . . . .	—	—	1 000	—	2 000	—	
	17	Für Grundwasserbeobachtungen u. Regenmessungen	879	11	900	—	1 800	—	
	18	Unvorhergesehene Ausgaben . . . . .	367	83	1 354	32	1 345	22	
		Summe A (Abt. I)			94 000	—	221 000	—	
II.		B. Kanalbetrieb.							
		<b>Kanalbetrieb im allgemeinen.</b>							
		a) Gehälter der Beamten, Ruhegehälter, Witwengelder und Vergütungen für das Hilfspersonal							
	1	a) Gehälter, Ruhegehälter und Witwengelder I. besonderer Nachweisung . . . . .	19 041	—	19 516	—	35 126	40	Nr. 8—12 der Gehaltsnachweisung 59 555,— M. Nr. 27—29 der Gehaltsnachweisung 9 488,40 " 69 043,40 M.
		b) Teuerungszulage . . . . .	—	—	—	—	17 642	—	
		c) Zuschlag zur Teuerungszulage . . . . .	—	—	—	—	16 275	—	
	2	An die Kasse der allgemeinen Verwaltung, Gehaltsersatzung für 2 Bureaubeamte einschl. Teuerungszulagen . . . . .	9 000	—	9 200	—	30 235	—	
		b) Vergütungen an andere Kassen.							
	3	An die Anleihekasse: Verzinsung und Tilgung der aus Anleihe bestrittenen Kanalbaukosten laut Anleihe- und Schuldentilgungshaushaltsplan . . . . .	737 953	19	740 519	58	789 514	14	
	4	An die Stadtkasse: Verzinsung und Tilgung des Restes des Anlagelapitals . . . . .	125 000	—	125 000	—	125 000	—	
	5	An die Hauptverwaltung der Kanalisation: Beitrag zu den allgemeinen Verwaltungskosten . . . . .	34 000	—	34 000	—	75 000	—	S. Einnahme Abt. I Nr. 2.
		c) Allgemeine sächliche Kosten und Insgemein.							
	6	Bauliche Unterhaltung und Feuerversicherung der Scheidlings- und der Buschermühle . . . . .	303	60	500	—	500	—	
	7	Anerkennungsgebühren u. Pächte I. bes. Verzeichnis	39	—	54	—	54	—	
	8	Unvorhergesehenes . . . . .	91	35	210	42	153	46	
		Summe Abt. II			929 000	—	1 089 500	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
III.		<b>Reinigungsanlage.</b>							
	1	A. a) Gehalt für den Maschinenmeister . . . . .	2 985	—	3 085	—	7 100	—	Zu 1 A Nr. 13 der Gehaltsnachweisung 12 230 M.
		b) Teuerungszulage . . . . .	—	—	—	—	2 280	—	
		c) Zuschlag zur Teuerungszulage . . . . .	—	—	—	—	2 850	—	
		B. a) Gehälter der Betriebsangestellten . . . . .	—	—	—	—	12 100	—	Zu 1 B Nr. 24/25 der Gehaltsnachw. 22 495 M.
		b) Teuerungszulage . . . . .	—	—	—	—	4 620	—	
		c) Zuschlag zur Teuerungszulage . . . . .	—	—	—	—	5 775	—	
	2	Löhne der Arbeiter . . . . .	51 877	75	100 000	—	262 505	—	
	3	Beschaffung der erforderlichen Betriebsmaterialien . . . . .	20 173	51	50 000	—	50 000	—	
	4	Instandhaltung der Rienschischen Rechen . . . . .	4 655	40	10 000	—	10 000	—	
	5	Für bauliche und gärtnerische Unterhaltung . . . . .	1 518	80	5 000	—	5 000	—	
	6	Telegraphenverwaltung: für Fernsprechananschluß . . . . .	340	88	300	—	600	—	
	7	Kasse des Elektrizitätswerkes: Betrieb d. Einheitsuhr . . . . .	24	—	24	—	36	—	
	8	Baustoffbeschaffung und Löhne für Herstellung der Sinkkasteneimer und Kanaldeckeleinlagen für den Kanalneubau . . . . .	6 815	28	8 000	—	8 000	—	Entspricht Abt. II Nr. 12 der Einnahme.
	9	Für Unterbringung der Rückstände, für Unvorhergesehenes und für Versuche . . . . .	89	—	3 091	—	1 134	—	
		Summe Abt. III . . . . .			179 500	—	372 000	—	
IV.		<b>Pumpstationen.</b>							
	1	Löhne der Betriebsarbeiter . . . . .	7 999	02	29 000	—	70 000	—	
	2	Beschaffung der erforderlichen Betriebsstoffe . . . . .	19 446	03	40 000	—	40 000	—	
	3	Für bauliche Unterhaltung der Pumpstationen . . . . .	633	70	2 500	—	2 500	—	
	4	Pumpenbetrieb in Heerdt-Oberkassel bei Rhein-hochwasser . . . . .	7 265	54	13 000	—	20 000	—	
	5	Unvorhergesehene Ausgaben und Fernsprechananschluß . . . . .	188	53	500	—	500	—	
		Summe Abt. IV . . . . .			85 000	—	133 000	—	
V.		<b>Entwässerungsleitungen.</b>							
	1	a) Löhne der Betriebsarbeiter . . . . .	235 133	06	640 000	—	800 000	—	
		b) Fuhrleistungen für die Schlammabfuhr bzw. Sinkkastenreinigung . . . . .					350 000	—	
	2	Unterhaltung der Leitungen . . . . .	33 932	74	45 000	—	75 000	—	
	3	Beschaffung der erforderlichen Materialien, Schlammwagen, Geräte und dergleichen . . . . .	30 901	75	100 000	—	125 000	—	
	4	Unvorhergesehene Ausgaben . . . . .	—	—	1 000	—	1 000	—	
		Summe Abt. V . . . . .			786 000	—	1 351 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Isergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	P	M	P	M	P	
VI.		C. Erneuerungsfonds.							
	1	Zur Ansammlung eines Erneuerungsfonds für die maschinellen Anlagen . . . . .							Bestand am 31. 3. 1919 837 264,69 M.  Entspricht Abt. II u. III der Einnahme. Die bei Abt. II bis VI nicht verwendeten Beträge sind Abt. VI Nr. 1 zwecks Verstärkung des Erneuerungsfonds zuzuführen.
		Summe Abt. VI							
		Dazu " " V			786 000		1 351 000		
		" " IV			85 000		133 000		
		" " III			179 500		372 000		
		" " II			929 000		1 089 500		
		Summe B u. C			1 979 500		2 945 500		
VII.		D. Hausanschlüsse.							
		a) Gehälter der Beamten und Vergütungen für das Hilfspersonal.							Nr. 14—21 der Gehaltsnachweisung 112 509 M.
	1	a) Gehälter der Beamten laut bes. Nachweisung	17 900		18 500		53 250		
		b) Teuerungszulage . . . . .					27 612		
		c) Zuschlag zur Teuerungszulage . . . . .					31 647		
	2	Vergütungen und Löhne für die auf dem Bureau für Hausanschlüsse beschäftigten Hilfskräfte einschließlich der Beiträge zur Kranken-, Alters- und Invaliditätsversicherung . . . . .	4 476 74		7 175				
		b) Vergütungen an andere Kassen.							
	3	An die Kasse der allgemeinen Verwaltung: Zuschuß zu den Kosten der baupolizeilichen Prüfung und Überwachung der Hausanschlüsse . . . . .	10 000		10 000		20 000		
	4	An die Kasse des Straßen- und Wasserbaues: Vergütung für die durch die Hausanschlüsse herbeigeführten Beschädigungen der Straßen und Wege . . . . .	15 000		15 000		30 000		
	5	An die Hauptverwaltung der Kanalisation: Beitrag zu den allgemeinen Verwaltungskosten . . . . .	12 610		12 610		25 610	S. Einnahme Abt. I Nr. 3.	
		c) Allgemeine sächliche Kosten und Insgemein.							
	6	Kosten der Hausanschlußleitungen . . . . .	61 976 72		180 000		300 000		
	7	Unvorhergesehene Ausgaben . . . . .	1 20		165		1 881		
		Summe D (Abt. VII)			246 000		490 000	Entspricht Abt. IV der Einnahme. Die nicht verwendeten Beträge sind Nr. 6 in Restausgabe zu stellen. Restausgabe —,— M.	
VIII.		E. Baustoffprüfung.							
	1	a) Gehälter d. Beamten lt. besonderer Nachweisung	3 000		3 300		6 500		Nr. 22 der Gehaltsnachweisung = 11 630 M.
		b) Teuerungszulage . . . . .					2 280		
		c) Zuschlag zur Teuerungszulage . . . . .					2 850		
	2	Arbeitslöhne . . . . .	4 809 28		3 700		14 000		
		Zu übertragen			7 000		25 630		



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M.	Pf.	M.	Pf.		M.	Pf.
VIII.		Übertrag			7 000		25 630		
	3	An die Hauptverwaltung der Kanalisation: Beitrag zu den allgemeinen Verwaltungskosten . . .	2 000		2 000		5 000		E. Einnahme Abt. I Nr. 4.
	4	Unterhaltung der Apparate, Beschaffung von Betriebsstoffen, Beleuchtung und Heizung . . .	1 757	93	2 600		2 500		
	5	Unterhaltung der Gebäude und des Platzes . . .	45	12	500		800		
	6	Bekanntmachungen . . .	—	—	200		400		
	7	An die Telegraphenverwaltung für die Fernsprechanlage . . .	198	50	200		580		
	8	Unvorhergesehene Ausgaben . . .	26	95	100		90		
		Summe E (Abt. VIII)			12 600		35 000		Entspricht Abt. V der Einnahme. Die nicht verwendeten Beträge sind bei Nr. 8 in Restausgabe zu stellen.
IX.		F. Baustoffkonto.	—	—	—	—	—	—	
		Wiederholung der Ausgabe.							
I.		A. Hauptverwaltung.	83 791	63	94 000		221 000		Entspricht Abt. I der Einnahme.
		B. Kanalbetrieb.							
II.		Kanalbetrieb im allgemeinen . . .	925 428	14	929 000		1 089 500		Entspricht Abt. II und III der Einnahme.
III.		Reinigungsanlage . . .	88 479	62	179 500		372 000		
IV.		Pumpstationen . . .	35 532	82	85 000		133 000		
V.		Entwässerungsleitungen . . .	299 967	55	786 000		1 351 000		
VI.		C. Erneuerungsfonds.	—	—	—	—	—	—	
VII.		D. Hausanschlüsse.	121 964	66	246 000		490 000		Entspricht Abt. IV der Einnahme.
VIII.		E. Baustoffprüfung.	11 837	78	12 600		35 000		Desgl. Abt. V der Einnahme.
IX.		F. Baustoffkonto.	73 967	97	—	—	—	—	
		Summe der Ausgaben			2 332 100		3 691 500		
		Summe der Einnahmen			2 332 100		3 691 500		
		Gleicht sich aus							

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 21. April/14. Mai 1920, in Einnahme und in Ausgabe sich ausgleichend, auf drei Millionen sechshunderteinundneunzigtausendfünfhundert Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Geusen.

## 16. Haushaltsplan der Höheren Knabenschulen.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	₰	M	₰	M	₰	
<b>A. Hindenburgschule Gymnasium und Realgymnasium einschließlich Vorschule.</b>									
1.		<b>Vom Grundeigentum.</b>							
	—	Für Benutzung der Turnhalle:							} Fällt fort gemäß Stadtb.- Beschl. 2
		1. Allgemeiner Turnverein . . . . .	—	—	210	—	—	—	
		2. Turnklub . . . . .	—	—	150	—	—	—	
		Summe Abt. 1	—	—	360	—	—	—	
2.		<b>Schulgeld.</b>							
	1	Gymnasium und Realgymnasium . . . . .	86 089	42	84 000	—	348 000	—	
	2	Vorschule . . . . .	23 464	—	11 600	—	—	—	
		Summe Abt. 2	—	—	95 600	—	348 000	—	
3.		<b>Ruhegehälter der Lehrer.</b>							
	1	Zinsen von Beständen (Lehrer-Pensions- Fonds) . . . . .	—	—	1 242	10	1 303	60	
		Summe Abt. 3 für sich.	—	—	1 242	10	1 303	60	
4.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Nicht vorgesehene Einnahmen . . . . .	—	—	97	90	196	40	} Zur Abrundung.
		Summe Abt. 4 für sich.	—	—	97	90	196	40	
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
	1.	Vom Grundeigentum . . . . .	—	—	360	—	—	—	
	2.	Schulgeld . . . . .	—	—	95 600	—	348 000	—	
	3.	Ruhegehälter der Lehrer . . . . .	—	—	1 242	10	1 303	60	
	4.	Insgemein . . . . .	—	—	97	90	196	40	
		Summe der Einnahme A	—	—	97 300	—	349 500	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919	1920			
			M	ℳ	M	ℳ	M	ℳ	
<b>A. Hindenburgschule Gymnasium und Realgymnasium einschließlich Vorschule.</b>									
1.		<b>Gehälter.</b>							
—	a)	1—42 nach besonderem Verzeichnis . . . . .	257	513 50	{ 230 250 40 300 }	275 600			Im Vorjahre bestanden besondere Abteilungen für Besoldungen und Wohnungsgeldzuschuß.
—	b)	Feuerungszulagen . . . . .	—	—	—	254 106			
		Summe Abt. 1			270 550	529 706			
2.		<b>Andere persönliche Ausgaben.</b>							
1		Verwaltung der Schulbücherei . . . . .	250	—	250	—	500		Zu Nr. 1—11: Auf besondere Anweisung vierteljährlich nach Ablauf zu zahlen.
2		Verwaltung der Schülerbücherei . . . . .	—	—	—	—	200		
3		Verwaltung des Physikzimmers . . . . .	150	—	150	—	400		
4		Verwaltung des naturgesch. Lehrmittelzimm.	100	—	100	—	300		
5		Verwaltung der chemischen Sammlung . . .	100	—	100	—	300		
6		Verwaltung der Landkarten, Abbildungen und Kunstwerke . . . . .	100	—	100	—	200		
7		Verwaltung der Lehrmittel für den Zeichen- unterricht . . . . .	100	—	100	—	200		
8		Beaufsichtigung der Turngeräte . . . . .	100	—	100	—	200		
9		Kosten des katholischen Gottesdienstes							
	a)	für das Orgelspiel und die Leitung des Gesanges . . . 200,— M.							
	b)	für die Benutzung der Kloster- kirche an der Oststraße, Ge- brauch der Kirchengewänder und Besorgung der notwen- digen Gegenstände . . . . . 100,— "							
	c)	für das Balgtreten im Sonn- tags- und Wochentagsgottes- dienst . . . . . 60,— "	360	—	360	—	360		
10		Kosten des israelitischen Religionsunterrichtes	260	—	260	—	260		
11		Überstunden im katholischen Religionsunter- richt . . . . .	—	—	480	—	600		
12		Beihilfe zu den Kosten für wissenschaftliche Reisen und für die Teilnahme an Ferien- kursen . . . . .	—	—	—	—	—		
—		Überstunden im Zeichenunterricht . . . . .	—	—	2 880	—	—		
		Summe Abt. 2			4 880	—	3 520		Im Vorjahre bei Abt. 14. Fällt fort infolge Errichtung einer 2. Zeichenlehrerstelle.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
3.		<b>Lehrmittel.</b>							
	1	Schulbücherei . . . . .	424	30	800	—	1 600	—	
	2	Schülerbücherei . . . . .	145	35	200	—	1 000	—	
	3	Für das physikalische Lehrmittelzimmer und für mathematische Instrumente . . . . .	768	13	800	—	2 000	—	
	4	Chemisches Laboratorium . . . . .	478	87	450	—	1 000	—	
	5	Naturgeschichtliches Lehrmittelzimmer . . . . .	216	90	300	—	600	—	
	6	Landkarten, Silber und sonstige Unterrichtsmittel . . . . .					1 000	Zu Nr. 5. Von dem Betrage von 600 M. sind 200 M. am 1. 4. 1920 für Lieferung von Pflanzen und Blumen usw. an die Kasse der öffentlichen Anlagen durch das städtische Gartenamt zu zahlen.	
	7	Tinte, Schwämme und Kreide . . . . .	804	—	800	—	1 000		
	8	Für die Beschaffung kleinerer Turngeräte sowie für unbedeutende Ausbesserungen . . . . .	151	40	400	—	1 300	Zu Nr. 8. In diesem Betrage ist eine einmalige Ausgabe von 900 M. für Neuanschaffung von Spielgeräten enthalten.	
	9	Für musikalische Lehrmittel . . . . .	—	—	—	—	150		
	10	Lehrmittel für den Zeichenunterricht . . . . .	—	—	150	—	500		
		Summe Abt. 3			3 900	—	10 150		
4.		<b>Heizung, Beleuchtung und Reinigung.</b>							
	1	An den Schularzt: Für Heizungs- und Reinigungsgeräte . . . . .	750	—	750	—	2 825	Im Vorjahre bei Abt. 5. Von dem Betrage von 11 340 M. hat der Schularzt den Gehilfen zu zahlen.	
	2	Desgl. für Arbeitshilfe . . . . .	4 962	—	3 600	—	11 340		
	3	Zur Bestreitung der Kosten der Beleuchtung	—	—	—	—	255	Zu 1. Der nicht verwendete Betrag ist als Restausgabe nachzuweisen zwecks Begleichung der Beiträge für die alle 5 Jahre abzuschließende Feuerversicherung. Restausgabe am 1. 4. 1919: 596,09 M.	
	4	Beleuchtung . . . . .	9 251	11	8 500	—	2 500		
	5	Heizung . . . . .	259	35	300	—	500		
	6	Wasserverbrauch . . . . .	215	—	280	—	350		
	7	Reinigung der Fenster und Oberlichter (Aula, Zeichenaal, Turnhalle und Treppenhäuser) . . . . .	799	40	300	—	650		
	8	Fußbodenreinigungs- und Entseuchungsmittel							
		Summe Abt. 4			13 730	—	36 420		
5.		<b>Steuern und Abgaben.</b>							
	1	Feuerversicherungsbeiträge . . . . .	—	—	300	—	500	Zu 2—5. Im Vorjahre bei Abt. 14.	
	2	Kanalbetriebsgebühr . . . . .	662	10	662	10	662		
	3	Straßenreinigungsgebühr . . . . .	215	50	215	50	431	Zu 4 und 5. Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf an den Direktor der Schule.	
	4	Gebühr für Anschluß der Schule an das Fernsprechnetz . . . . .	143	—	209	—	220		
	5	Desgl. der Dienstwohnung des Direktors . . . . .	121	—	121	—	220		
		Summe Abt. 5			1 507	60	2 033	10	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Ergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
6.		<b>Angestellten-, Kranken-, Invaliden- und Altersversicherung usw.</b>							
	1	Beiträge der Stadt für den Schulwart, dessen Ehefrau, den Gehilfen, die Schreibkraft und die Hilfskräfte . . . . .	171	60	350	—	350	—	
	2	Elementarlehrer, Witwen- und Waisenversorgungsanstalt, Gemeindebeitrag für zwei Vorschullehrer (Günther und Mauermann)	24	—	24	—	24	—	Im Vorjahre bei Abt. 14
		Summe Abt. 6			374	—	374	—	
7.		<b>Ruhegehälter und Versorgung der Hinterbliebenen der Lehrer usw.</b>							
	a)	1—13 nach besonderem Verzeichnis . . .	23 494	50	22 497	—	28 760	92	Im Vorjahre bestanden für Ruhegehälter und Versorgung der Hinterbliebenen 2 besondere Abteilungen.
	b)	Feuerungszulagen . . . . .	—	—	—	—	17 727	—	
		Summe Abt. 7			33 060	36	46 487	92	
8.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Schreibsachen, Einrückungsgebühren und Porto	1 325	22	1 200	—	1 600	—	Fällt fort. S. Abt. 1.
	—	Für Schreibhilfe . . . . .	3 055	—	3 100	—	—	—	Zu Nr. 2. Zahlbar am 1. 4. 1920 an die Kasse der allgemeinen Verwaltung.
	2	Für Drucksachen . . . . .	1 100	—	550	—	1 500	—	Zu Nr. 3. Anfangs September jeden Jahres zu zahlen.
	3	Teubnersche Buchhandlung in Leipzig: Jahresbeitrag für Mitteilung von Programmen . . . . .	—	—	9	—	9	—	Zu Nr. 5. Anfangs April an den Rechnungsrat Reidenbach in Coblenz zu zahlen.
	4	Jahresbeitrag für den Verein der Altertumsfreunde in Bonn . . . . .	10	—	10	—	10	—	Zu Nr. 7. Zahlbar an die Kasse der Grundstücksverwaltung.
	5	Kosten der Direktorenversammlungen . . .	5	—	5	—	5	—	Zu Nr. 8. Zur Abrundung.
	6	Reise-, Umzugs- und Vertretungskosten . .	16 274	10	800	—	2 800	—	
	7	Miete für das Haus Königsplatz 17 (Dienstwohnung des Direktors) . . . . .	1 800	—	1 800	—	1 800	—	
	8	Zu nicht vorgesehenen Ausgaben . . . . .	1 041	65	1 024	04	1 004	—	
		Summe Abt. 8			8 498	04	8 728	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	₰	M	₰	M	₰	
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
	1.	Gehälter einschl. Feuerungszulagen . . . . .	—	—	270 550	—	529 706	—	
	2.	Andere persönliche Ausgaben . . . . .	—	—	4 880	—	3 520	—	
	3.	Lehrmittel . . . . .	—	—	3 900	—	10 150	—	
	4.	Heizung, Beleuchtung und Reinigung . . . . .	—	—	13 730	—	36 420	—	
	5.	Steuern und Abgaben . . . . .	—	—	1 507	60	2 033	10	
	6.	Angestellten-, Kranken-, Invaliden- und Altersversicherung usw. . . . .	—	—	374	—	374	—	
	7.	Ruhegehälter und Versorgung der Hinterbliebenen der Lehrer usw. einschl. Feuerungszulagen . . . . .	—	—	33 060	36	45 767	92	
	8.	Insgemein . . . . .	—	—	8 498	04	8 728	98	
		Summe der Ausgabe A . . . . .			336 500	—	636 700	—	
		Die Einnahme A beträgt . . . . .			97 300	—	349 500	—	
		Mithin Bedürfnis . . . . .			239 200	—	287 200	—	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	℥	M	℥	M	℥	
<b>B. Oberrealschule am Fürstenwall einschl. Vorschule.</b>									
5.		<b>Schulgeld.</b>							
	1	Oberrealschule . . . . .	66 421	75	63 000	—	—	292 000	Zu 1. Siehe Abt. 2 Abt. d. A
	2	Vorschule . . . . .	19 564	—	13 500	—	—		
		Summe Abt. 5			76 500	—	—	292 000	
6.		<b>Insgemein.</b>							
	1	An nicht vorgesehenen Einnahmen . . . . .	—	—	—	—	—	—	Zur Abrundung.
		Summe Abt. 6			—	—	—	—	
<b>Wiederholung der Einnahme.</b>									
5.		Schulgeld . . . . .	—	—	76 500	—	—	292 000	
6.		Insgemein . . . . .	—	—	—	—	—	—	
		Summe der Einnahme B			76 500	—	—	292 000	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen
			1918	1919	1919	1920	
			M	P	M	P	
		<b>B. Oberrealschule am Fürstenwall einschl. Vorschule.</b>					
		<b>Gehälter.</b>					
9.	a)	1—33 nach besonderem Verzeichnis . . .	—	—	{ 139 090	—	1. Bemerk. zu Abt. 1 Abschnitt A.
	b)	Feuerungszulagen . . . . .	—	—	22 100	—	
		Summe Abt. 6			161 190	392 324	
10.		<b>Andere persönliche Ausgaben.</b>					
	1	Verwaltung der Schulbücherei . . . . .	250	—	250	{ 500	Zu Nr. 1—11. Auf besondere Anweisung vierteljährlich nach Ablauf zu zahlen.
	2	Verwaltung der Schülerbücherei . . . . .	—	—	—	200	
	3	Verwaltung des Physikzimmers . . . . .	150	—	150	400	
	4	Verwaltung des naturgeschichtlichen Lehrmittelzimmers . . . . .	100	—	100	400	
	5	Verwaltung der chemischen Sammlung . . . . .	100	—	100	400	
	6	Verwaltung der Landkarten, Abbildungen und Kunstwerke . . . . .	100	—	100	400	
	7	Verwaltung der Lehrmittel für den Zeichenunterricht . . . . .	100	—	100	200	
	8	Beaufsichtigung der Turngeräte . . . . .	100	—	100	200	
	9	Kosten des katholischen Gottesdienstes					
	a)	für die musikalische Begleitung an einen Lehrer . . . 200,— M.					
	b)	für Reinigung der Kirche und Befoldung des Balgtreters an den Kirchenvorstand d. Pfarre St. Petrus . . . . . 250,— „	250	—	450	450	
	10	Für den israelitischen Religionsunterricht . . . . .	260	—	260	260	
	11	Überstunden im katholischen Religionsunterricht . . . . .	360	—	480	2 000	Zu Nr. 11. 10 Stunden.
	12	Beihilfe zu den Kosten für wissenschaftliche Reisen und für Teilnahme an Ferienkursen					Zu Nr. 12. Im Vorjahre Abt.
	—	Überstunden im Zeichenunterricht . . . . .	—	—	960	—	Fällt fort.
		Summe Abt. 10			3 050	5 410	
11.		<b>Lehrmittel.</b>					
	1	Schulbücherei . . . . .	498 85	—	800	1 600	
	2	Schülerbücherei . . . . .	273 97	—	200	1 000	
	3	Für das physikalische Lehrmittelzimmer und mathematische Instrumente . . . . .	323 20	—	800	2 000	
		Zu übertragen			1 800	4 600	



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen			
			1918	1919	1919	1920				
			M	Pf	M	Pf	M	Pf		
		Übertrag								
	4	Chemisches Laboratorium . . . . .	284	73	750	—	1 200	—	Zu Nr. 5. Von dem Betrage von 1000 M. sind 200 M. am 1. 4. 20 an die Kasse der öffentlichen Anlagen für Bieferung von Pflanzen und Blumen usw. durch das städt. Gartenamt zu zahlen.	
	5	Naturgeschichtliches Lehrmittelzimmer . . . . .	422	15	500	—	1 000	—		
	6	Für Landkarten, Bilder und sonstige Unterrichtsmittel . . . . .	919	55	800	—	1 000	—		
	7	Tinte, Schwämme, Kreide usw. . . . .					1 000	—		
	8	Für die Beschaffung kleinerer Turngeräte und für unbedeutende Ausbesserungen . . . . .					—	200		—
	9	Für musikalische Lehrmittel . . . . .	—	—	—	—	300	—		
	10	Lehrmittel für den Zeichenunterricht . . . . .	36	84	150	—	400	—		
	11	Für biologische Schülerübungen . . . . .	10	05	200	—	400	—		
	12	Für physikalische Schülerübungen (I. Rate)	—	—	—	—	5 000	—		
	13	Beschaffung von Spielgeräten für den Turnunterricht . . . . .	—	—	—	—	1 000	—		
		Summe Abt. 11			4 400	—	16 300	—		Zu 12. Neueinrichtung. I. Rate der auf 3 Jahre zu verteilenden Kosten von 15 000 M.
										Zu 13. Einmalige Ausgabe.
12.		<b>Heizung, Beleuchtung und Reinigung.</b>								
	1	An den Schulwart: Für Heizungs- und Reinigungsgeräte . . . . .	450	—	450	—	2 000	—	Zu 1—2. Im Vorjahre Abt. 33.	
	2	An den Hilfsschulwart: Für Heizungs- und Reinigungsgeräte . . . . .	180	—	180	—	450	—		
	3	An den Schulwart: Für Arbeitsaushilfe . . . . .	1 200	—	1 200	—	5 000	—		
	4	An den Hilfsschulwart: Für Arbeitsaushilfe . . . . .	—	—	—	—	540	—		
	5	An den Schulwart: Zur Bestreitung der Kosten der Beleuchtung . . . . .	85	—	85	—	255	—	Zu 5—6. Stadt.-Beschluss zahlbar vierteljährl. nach Ablauf.	
	6	An den Hilfsschulwart: Zur Bestreitung der Kosten der Beleuchtung . . . . .	85	—	85	—	255	—		
	7	Beleuchtung . . . . .	1 720	78	1 500	—	3 000	—		
	8	Heizung . . . . .	9 804	16	6 000	—	28 000	—		
	9	Wasserverbrauch . . . . .	312	60	300	—	700	—		
	10	Reinigung der Fenster und Oberlichter (Aula, Zeichensaal, Turnhalle, Treppenhaus) . . . . .	50	—	180	—	225	—		
	11	Fußbodenreinigungs- und Entfeuchungsmittel . . . . .	414	80	200	—	600	—		
		Summe Abt. 12			10 180	—	41 025	—	Zu 1. Der nicht verwendete Betrag ist als Restausgabe nachzuweisen zur Begleichung der alle 5 Jahre abzuschließenden Feuerversicherung. Restausgabe am 1. 4. 19: 419,86 M.	
13.		<b>Steuern und Abgaben.</b>								
	1	Feuerversicherungsbeiträge . . . . .	—	—	250	—	450	—	Zu 2—4. Im Vorjahre b. Abt. 42. Zu 4. Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf an den Direktor der Schule.	
	2	Kanalbetriebsgebühr . . . . .	629	28	629	28	629	28		
	3	Straßenreinigungsgebühr . . . . .	339	—	339	—	678	—		
	4	Anschluß der Schule an das Fernsprechnetz . . . . .	143	—	143	—	300	—		
		Summe Abt. 13			1 361	28	2 057	28		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Ergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
14.		<b>Angestellten-, Kranken-, Invaliden- und Altersversicherung usw.</b>							
	1	Beiträge der Stadt für die beiden Schulkarte, deren Ehefrauen, die Schreibkraft und die Hilfskräfte . . . . .	143	52	250	—	250	—	
	2	Elementarlehrer-, Witwen- und Waisenversorgungsanstalt, Gemeindebeitrag für 1 Vorschullehrer (von Wirth) . . . . .	12	—	12	—	12	—	Im Vorjahre bei Abt. 42.
		Summe Abt. 14			262	—	262	—	
15.		<b>Ruhegehälter und Versorgung der Hinterbliebenen der Lehrer usw.</b>							
	a)	1—9 nach besonderem Verzeichnis . . . . .	17 640	90	{ 13 691	—	23 085	80	Im Vorjahre Abt. 39 u. 40.
	b)	Teuerungsbezüge . . . . .	—	—	{ 11 683	20	9 860	—	S. Bemerkung zu Abt. 7 Abschnitt A.
		Summe Abt. 15			25 374	20	32 945	80	
16.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Schreibsachen, Einrückungsgebühren und Porto . . . . .	1 015	60	1 000	—	1 600	—	Fällt fort, s. Abt. 9.
	—	Für Schreibhilfe . . . . .	900	—	900	—	—	—	Zu Nr. 2. Am 1. April 1919 an die Kasse der allgemeinen Verwaltung zu zahlen.
	2	Für Drucksachen . . . . .	700	—	350	—	1 000	—	
	3	Teubnersche Buchhandlung in Leipzig Jahresbeitrag für Mitteilung von Programmen . . . . .	—	—	9	—	9	—	Zu Nr. 3. Anfangs September jeden Jahres fällig.
	4	Jahresbeitrag für den Verein der Altertumsfreunde in Bonn . . . . .	10	—	10	—	10	—	Zu Nr. 5. Anfangs April an den Rechnungsrat Reidenbach in Coblenz zu zahlen.
	5	Kosten der Direktoren-Versammlungen . . . . .	10	—	5	—	5	—	
	6	Reise-, Umzugs- und Vertretungskosten . . . . .	16 182	75	600	—	5 200	—	
	7	Zu nicht vorgeesehenen Ausgaben . . . . .	444	75	508	52	651	92	Zu Nr. 7. Zur Abrundung.
		Summe Abt. 16			3 382	52	8 475	92	

Nbt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₰	M	₰		M	₰
<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>									
9.		Gehälter einschl. Steuerungsbezüge . . . . .	—	—	{ 139 090 —	—	} 392 324 —		
					{ 22 100 —				
10.		Anderer persönliche Ausgaben . . . . .	—	—	3 050 —	5 410 —			
11.		Lehrmittel . . . . .	—	—	4 400 —	16 300 —			
12.		Heizung, Beleuchtung und Reinigung . . . . .	—	—	{ 630 —	—	} 41 025 —		
					{ 9 550 —				
13.		Steuern und Abgaben . . . . .	—	—	1 361 28	2 057 28			
14.		Angeordneten, Kranken, Invaliden und Altersversicherung usw. . . . .	—	—	262 —	262 —			
15.		Ruhegehälter und Versorgung der Hinterbliebenen der Lehrer usw. einschl. Steuerungsbezüge . . . . .	—	—	{ 13 691 —	—	} 32 945 80		
					{ 11 683 20				
16.		Insgesamt . . . . .	—	—	3 382 52	8 475 92			
		Summe der Ausgabe B . . . . .			209 200 —	498 800 —			
		Die Einnahme B beträgt . . . . .			76 500 —	292 000 —			
		Mithin Bedürfnis			132 700 —	206 800 —			

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	ℳ	M	ℳ	M	ℳ
		<b>C. Ludendorffschule</b> <b>Realgymnasium mit Realschule</b> <b>einschließlich Vorschule.</b>						
7.		<b>Vom Grundeigentum.</b>						
	—	Für Benutzung der Turnhalle: Vereinigung christlicher junger Männer in Flingern . . . . .	—	—	36	—	—	Fällt fort gemäß Stadtv.- Beschluss.
		Summe Abt. 7			36	—	—	
8.		<b>Schulgeld.</b>						Zu Abt. 8. S. Bemerk. zu Abt. 2 Abschn. A.
	1	Realgymnasium und Realschule . . . . .	85 378	83	70 000	—	} 288 000	
	2	Vorschule . . . . .	17 620	65	11 500	—		
		Summe Abt. 8			81 500	—	288 000	
9.		<b>Insgemein.</b>						
	1	Von dem Direktor: für die Treppenhau- beleuchtung . . . . .	—	—	20	—	20	Abkommen. Zahlbar halb- jährig nach Ablauf. Zur Abrundung.
	2	An nicht vorgesehenen Einnahmen . . . . .	686	40	44	—	80	
		Summe Abt. 9			64	—	100	
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>						
7.		Vom Grundeigentum . . . . .	—	—	36	—	—	
8.		Schulgeld . . . . .	—	—	81 500	—	288 000	
9.		Insgemein . . . . .	—	—	64	—	100	
		Summe der Einnahme C			81 600	—	288 100	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen
			1918	1919	1920		
			M	P	M	P	
		<b>C. Ludendorffschule</b> <b>Realgymnasium mit Realschule</b> <b>einschließlich Vorschule.</b>					
		<b>Gehälter.</b>					
17.		a) 1 bis 36 nach besonderem Verzeichnis .	—		{ 174 950	221 355	S. Bemerk. zu Abt. 1, Abschn. A.
		b) Feuerungszulagen . . . . .			{ 32 500	221 313	
		Summe Abt. 17			207 450	442 668	
18.		<b>Andere persönliche Ausgaben.</b>					
	1	Verwaltung der Schulbücherei . . . . .	250	250	{ 500	Zu 1—11. Auf besondere Anweisung vierteljährlich nach Ablauf zu zahlen.	
	2	Verwaltung der Schülerbücherei . . . . .			{ 200		
	3	Verwaltung des Physikzimmers . . . . .	150	150	{ 500		
	4	Verwaltung des naturgeschichtlichen Lehr- mittelzimmers . . . . .	100	100	400		
	5	Verwaltung der chemischen Sammlung . . . . .	100	100	400		
	6	Verwaltung der Landkarten, Abbildungen und Kunstwerke . . . . .	100	100	400		
	7	Verwaltung der Lehrmittel für den Zeichen- unterricht . . . . .	100	100	200		
	8	Beaufsichtigung der Turngeräte . . . . .	100	100	200		
	9	Kosten des katholischen Gottesdienstes: Für das Orgelspiel, Benutzung der St.-Paulus- Kirche, Gebrauch der Kirchengewänder und Besorgung der notwendigen Gegenstände . . . . .	450	450	450		
	10	Kosten des israelitischen Religionsunterrichtes . . . . .	260	260	260		
	11	Überstunden im katholischen Religionsunter- richt . . . . .	1 120	1 120	1 400		
	12	Beihilfe zu den Kosten für wissenschaftliche Reisen und Teilnahme an Ferienkursen . . . . .	—	—	—		Im Vorjahre bei Abt. 28. fällt fort.
	—	Überstunden im Zeichenunterricht . . . . .	1 578	1 680	—		
		Summe Abt. 18			4 410	4 910	
19.		<b>Unterrichtsmittel.</b>					
	1	Schulbücherei . . . . .	431 30	800	1 600		
	2	Schülerbücherei . . . . .	190 40	200	1 000		
	3	Für das physikalische Lehrmittelzimmer und für mathematische Instrumente . . . . .	646 95	1 000	2 000		
	4	Für das chemische Laboratorium . . . . .	166 22	400	1 000		
		Zu übertragen		1 400	5 600		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Vorausschlag		Bemerkungen		
			1918		1919	1920			
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
		Übertrag			1 400		5 600		
	5	Für das naturgeschichtliche Lehrmittelzimmer	381	30	350		1 000		Zu Nr. 5: Von dem Betrage von 1000 M. sind 200 M. am 1. 4. 20 an die Kasse der öffentlichen Anlagen für Lieferung von Blumen usw. durch die städt. Gartenamt zu zahlen.
	6	Für Landkarten, Bilder und sonstige Unterrichtsmittel . . . . .					1 000		
	7	Tinte, Schwämme, Kreide usw. . . . .	551		1 000		1 000		
	8	Beschaffung kleinerer Turngeräte und für unbedeutende Ausbesserungen. . . . .					400		
	9	Für musikalische Lehrmittel. . . . .	11	10	200		300		
	10	Lehrmittel für den Zeichenunterricht . . . . .	150	30	150		250		
		Summe Abt. 19			4 100		9 550		
20.		<b>Heizung, Beleuchtung und Reinigung.</b>							
	1	An den Schulwart: Für Heizungs- und Reinigungsgeräte. . . . .	450		450		2 650		Zu 1. Im Vorjahr Abt. 19.
	2	Desgl. für Arbeitsaushilfe . . . . .	1 200		1 200		7 080		
	3	Desgl. zur Bestreitung der Kosten der Beleuchtung. . . . .	85		85		255		Zu 3. Stadtv.-Beschl. Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf.
	4	Beleuchtung . . . . .	553	89	800		1 600		
	5	Heizung . . . . .	5 671	31	6 500		24 000		
	6	Wasserverbrauch . . . . .	471		1 000		2 000		
	7	Reinigung der Fenster und Oberlichter (Mula, Zeichenaal usw.) . . . . .	150		200		500		
	8	Fußbodenreinigung und Entseuchungsmittel. . . . .	41	30	100		300		
	9	Für Bedienung der Heizung . . . . .	20	75	1 800		3 700		
	10	Beschaffung eines Sprengschlauches . . . . .					800		
		Summe Abt. 20			12 135		42 885		Einmalige Ausgabe.
21.		<b>Unterhaltung des Schulgartens.</b>							
	1	Für Instandhaltung des Schulgartens . . . . .			150		300		
		Summe Abt. 21 für sich							
22.		<b>Steuern und Abgaben.</b>							
	1	Feuerversicherungsbeiträge . . . . .			250		450		Zu 1. Der nicht verwendete Betrag ist als Restausgabe nachzuweisen zur Begleichung der alle 5 Jahre abzuschließenden Feuerversicherung. Restausgabe am 1. 4. 1919: 488,59 M. Im Vorjahr bei Abtg. 28. Zu 4. Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf an den Direktor der Schule.
	2	Kanalbetriebsgebühr . . . . .	352	57	352	57	352	57	
	3	Straßenreinigungsgebühr . . . . .	207	05	207	50	415		
	4	Anschluß der Schule an das Fernsprechnetz. . . . .	143		143		220		
		Summe Abt. 22			953	07	1 437	57	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	℥	M	℥	M	℥
23.		<b>Angestellten-, Kranken-, Invaliden- und Altersversicherung usw.</b>						
	1	Beiträge der Stadt für den Schulwart, dessen Ehefrau, die Schreibkraft und die Hilfskräfte	111	05	210	—	210	—
		Summe Abt. 23 für sich.						
24.		<b>Ruhegehälter und Versorgung der Hinterbliebenen der Lehrer usw.</b>						
	a)	1—7 nach besonderem Verzeichnis . . . . .	5 851	50	23 359	—	27 669	88
			4 008	—	4 538	40		
	b)	Teuerungszuzüge . . . . .	—	—	—	—	11 883	—
		Summe Abt. 24			27 897	40	39 552	88
25.		<b>Insgemein.</b>						
	1	Schreibsachen, Einrückungsgebühren und Porto für Schreibhilfe . . . . .	788	93	750	—	1 600	—
	2	Drucksachen . . . . .	1 000	—	1 000	—	—	—
	3	Leubner'sche Buchhandlung in Leipzig, Jahresbeitrag für Mitteilung von Programmen . . . . .	900	—	450	—	750	—
	4	Jahresbeitrag für den Verein der Altertumsfreunde in Bonn . . . . .	—	—	9	—	9	—
	5	Kosten der Direktorenversammlungen . . . . .	10	—	10	—	10	—
	6	Kosten der Samarkanderkurse für die Schüler der höheren Knabenschulen . . . . .	5	—	5	—	5	—
	7	Kosten der Samariterkurse für die Schüler der höheren Knabenschulen . . . . .	19 952	54	600	—	3 600	—
	8	Nicht vorhergesehene Ausgaben . . . . .	—	—	50	—	50	—
		Summe Abt. 25	643	90	520	53	6 686	55

S. Bemerkung zu Abteilung 7 Abschn. A.

Fällt fort. Siehe Abt. 17.  
 Zu Nr. 2. Zahlbar am 1. 4. 1920 an die Kasse der allgemeinen Verwaltung.  
 Zu Nr. 3. Anfangs September jeden Jahres zu zahlen.  
 Zu Nr. 5. Anfangs April an den Rechnungsrat Reibenbach in Coblenz zu zahlen.  
 Zu Nr. 8. Zur Abrundung.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	℥	M	℥	M	℥	
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
17.		Gehälter einschl. Feuerungsbezüge . . . . .	—	—	{ 174 950	—	442 668	—	
					{ 32 500	—		—	
18.		Anderer persönliche Ausgaben . . . . .	—	—	4 410	—	4 910	—	
19.		Lehrmittel . . . . .	—	—	4 100	—	9 550	—	
20.		Heizung, Beleuchtung und Reinigung . . . . .	—	—	{ 450	—	42 885	—	
					{ 11 685	—		—	
21.		Unterhaltung des Schulgartens . . . . .	—	—	150	—	300	—	
22.		Steuern und Abgaben . . . . .	—	—	953	07	1 437	57	
23.		Angestellten-, Kranken-, Alters- und Invali-							
		denversicherung usw. . . . .	—	—	210	—	210	—	
24.		Ruhegehälter und Versorgung der Hinter-							
		bliebenen der Lehrer usw. einschl. Feuer-							
		ungsbezüge . . . . .	—	—	{ 23 359	—	39 552	88	
					{ 4 538	40			
25.		Insgemein . . . . .	—	—	3 394	53	6 686	55	
		Summe der Ausgabe C . . . . .			260 700	—	548 200	—	
		Die Einnahme C beträgt . . . . .			81 600	—	288 100	—	
		Within Bedürfnis . . . . .			179 100	—	260 100	—	



Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	℥	M	℥	M	℥	
		<b>D. Oberrealschule an der Scharnhorststraße einschließlich Vorschule.</b>							
10.		<b>Schulgeld.</b>							
	1	Oberrealschule . . . . .	55 959	96	55 000		} 262 000		
	2	Vorschule . . . . .	15 910		10 500				
		Summe Abt. 10			65 500		262 000		
11.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Nicht vorgesehene Einnahmen . . . . .	256	90	100		100		Zur Abrundung.
		Summe Abt. 11 für sich.							
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
10.		Schulgeld . . . . .	—	—	65 500		262 000		
11.		Insgemein . . . . .	—	—	100		100		
		Summe der Einnahme D			65 600		262 100		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Isergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
		<b>D. Oberrealschule an der Scharnhorst- straße einschließlich Vorschule.</b>							
26.		<b>Gehälter.</b>							
		a) 1—28 nach besonderem Verzeichnis . . .	—	—	168 200	—	173 200	Siehe Bemerkung zu Abt. 1 Abschn. a.	
		b) Teuerungszulagen . . . . .	—	—	—	—	161 538		
		Summe Abt. 26			168 200		334 738		
27.		<b>Andere persönliche Ausgaben.</b>							
	1	Verwaltung der Schulbücherei . . . . .	250	—	250	—	500	Zu Nr. 1—11. Auf beson- dere Anweisung viertel- jährlich nach Ablauf zu zahlen.	
	2	Verwaltung der Schülerbücherei . . . . .	—	—	—	—	200		
	3	Verwaltung des Physikzimmers . . . . .	150	—	150	—	400		
	4	Verwaltung des naturgeschichtlichen Lehr- mittelzimmers . . . . .	100	—	100	—	400		
	5	Verwaltung der chemischen Sammlung . . . . .	100	—	100	—	400		
	6	Verwaltung der Landkarten, Abbildungen und Kunstwerke . . . . .	100	—	100	—	400		
	7	Verwaltung der Lehrmittel für den Zeichen- unterricht . . . . .	100	—	100	—	200		
	8	Beaufsichtigung der Turngeräte . . . . .	100	—	100	—	200		
	9	Kosten des katholischen Gottesdienstes: Für das Orgelspiel, Benutzung der Dreifaltig- keitskirche, Gebrauch der Kirchengewänder und Besorgung der notwendigen Gegen- stände . . . . .	450	—	450	—	450		
	10	Kosten des israelitischen Religionsunterrichtes	60	—	60	—	60		
	11	Überstunden im katholischen Religionsunter- richt . . . . .	480	—	640	—	800		
	12	Beihilfe zu den Kosten für wissenschaftliche Reisen und für Teilnahme an Ferienkursen	—	—	—	—	—		Im Vorjahr bei Abt. 57.
		Summe Abt. 27			2 050		4 010		
28.		<b>Lehrmittel.</b>							
	1	Schulbücherei . . . . .	567 98	—	800	—	1 600		
	2	Schülerbücherei . . . . .	218 45	—	200	—	1 000		
	3	Für das physikalische Lehrmittelzimmer und für mathematische Instrumente . . . . .	882	—	700	—	2 000		
	4	Chemisches Laboratorium . . . . .	484 05	—	500	—	1 200		
		Zu übertragen			2 200		5 800		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M.	℥	M.	℥	M.	℥
		Übertrag			2 200		5 800	
	5	Naturgeschichtliches Lehrmittelzimmer . . . . .	395	65	400		1 000	
	6	Landkarten, Bilder und sonstige Unterrichtsmittel . . . . .					1 000	
	7	Tinte, Kreide, Schwämme usw. . . . .	415	95	600		1 000	
	8	Beschaffung kleinerer Turngeräte, und für unbedeutende Ausbesserungen. . . . .	250	09	200		400	
	9	Für musikalische Lehrmittel. . . . .					300	
	10	Lehrmittel für den Zeichenunterricht . . . . .	150		150		400	
	11	Für physikalische Schülerübungen . . . . .	630		500		2 000	
		Summe Abt. 28			4 050		11 900	
29.		<b>Heizung, Beleuchtung und Reinigung.</b>						
	1	An den Schulwart für Heizungs- und Reinigungsgeräte . . . . .	450		450		2 850	
	2	Desgl. für Arbeitshilfe . . . . .	1 200		1 200		7 720	
	3	Desgl. zur Bestreitung der Kosten der Beleuchtung. . . . .	85		85		255	
	4	Beleuchtung . . . . .	595	99	750		1 500	
	5	Wasserverbrauch . . . . .	360	60	500		600	
	6	Heizung . . . . .	6 996	67	7 500		27 000	
	7	Reinigung der Fenster (Mula, Zeichensaal, Treppenhaus und Turnhalle). . . . .	205		260		325	
	8	Fußbodenreinigungs- und Entfeuchungsmittel	174	88	200		300	
	9	Bediienung der Heizung . . . . .	2 400	02	1 800		3 700	
		Summe Abt. 29			12 745		44 250	
30.		<b>Steuern und Abgaben.</b>						
	1	Feuerversicherungsbeiträge . . . . .			300		500	
	2	Kanabbetriebsgebühr. . . . .	421	95	421	95	421	95
	3	Gebühr für Anschluß der Schule an das Fernsprechnetz . . . . .	143		143		260	
		Summe Abt. 30			864	95	1 181	95
31.		<b>Angestellten-, Kranken-, Invaliden- und Altersversicherung.</b>						
	1	Beiträge der Stadt für den Schulwart, dessen Ehefrau, die Schreib- und die Hilfskräfte.	71	17	150		150	
		Summe Abt. 31 für sich						

Zu Nr. 5. Von dem Betrage von 1000 M. sind 200 M. am 1. 4. an die Kasse der öffentlichen Anlagen für Lieferung von Blumen usw. durch das städt. Gartenamt zu zahlen.

Ausbau der Einrichtung.

Im Vorjahr Abt. 48.

Städt. Beschluß zahlbar vierteljährl. nach Ablauf.

Zu 1. Der nicht verwendete Betrag ist als Restausgabe nachzuweisen zwecks Begleichung der Beiträge für die alle 5 Jahre abzuschließende Feuerversicherung. Restausgabe betrug am 1. 4. 1919: 600 M.

Zu 3. Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf an den Direktor der Schule.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₰	M	₰		M	₰
32.		<b>Ruhegehälter und Versorgung der Hinterbliebenen der Lehrer usw.</b>							
	a)	Nach besonderem Verzeichnis . . . . .	1 782	48	3 365	04	3 365	04	Siehe Bemerkung zu Abt. 7 Abschn. A.
	b)	Teuerungszulagen . . . . .	—	—	—	—	4 727	—	
		Summe Abt. 32			3 365	04	8 092	04	
33.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Schreibsachen, Einrückungsgebühren und Porto . . . . .	905	46	750	—	1 600	—	Fällt fort (s. Abt. 26). An die Kasse der allgemeinen Verwaltung zu zahlen am 1. 4. 1920. Zu Nr. 3. Anfangs September jeden Jahres zu zahlen. Zu Nr. 4. Anfangs April an den Rechnungsrat Reichenbach in Coblenz zu zahlen. Zu Nr. 6. Zur Abrundung.
	—	Für Schreibhilfe . . . . .	600	—	600	—	—	—	
	2	Für Drucksachen . . . . .	600	—	550	—	750	—	
	3	Leubnersche Buchhandlung in Leipzig, Jahresbeitrag f. Mitteilung v. Programmen . . . . .	—	—	9	—	9	—	
	4	Kosten der Direktorenversammlungen . . . . .	—	5	5	—	5	—	
	5	Reise-, Umzugs- und Vertretungskosten . . . . .	12 443	49	600	—	1 400	—	
	6	Nicht vorgesehene Ausgaben . . . . .	362	97	361	01	414	01	
		Summe Abt. 33			28 75	01	4 178	01	
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
26.		Gehälter einschl. Teuerungszulagen . . . . .	—	—	168 200	—	334 738	—	
27.		Anderer persönliche Ausgaben . . . . .	—	—	2 050	—	4 010	—	
28.		Lehrmittel . . . . .	—	—	4 050	—	11 900	—	
29.		Heizung, Beleuchtung und Reinigung . . . . .	—	—	12 745	—	44 250	—	
30.		Abgaben und Steuern . . . . .	—	—	864	95	11 81	95	
31.		Angestellten-, Kranken-, Invaliden- und Altersversicherung usw. . . . .	—	—	150	—	150	—	
32.		Ruhegehälter und Versorgung der Hinterbliebenen vor Lehrern usw. . . . .	—	—	3 365	04	8 092	04	
33.		Insgemein . . . . .	—	—	2 875	01	4 178	01	
		Summe der Ausgabe D . . . . .			194 300	—	408 500	—	
		Die Einnahme D beträgt . . . . .			65 600	—	262 100	—	
		Mithin Bedürfnis . . . . .			128 700	—	146 400	—	

Abt.	Nr.	Einnahme	Zielergebnis		Vorausschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
		<b>E. Gymnasium mit Realschule am Comeniusplatz einschl. Vorschule.</b>							
		<b>Vom Grundeigentum.</b>							
	12.	— Düsseldorfer Turnverein; für Benutzung der Turnhalle . . . . .	—	—	144	—	—	Fällt fort gemäß Stadtv.- Beschl.	
		Summe Abt. 12 für sich.							
	13.	<b>Schulgeld.</b>							
	1	Gymnasium und Realschule . . . . .	47 085	—	45 000	—	} 198 000	Siehe Bemerkung Abt. 2, Abschn. A.	
	2	Vorschule . . . . .	18 628	—	11 500	—			
		Summe Abt. 13			56 500	—	198 000		
	14.	<b>Insgemein.</b>							
	1	Nicht vorgesehene Einnahmen . . . . .	1 726	67	56	—	250	Zur Abrundung.	
		Summe Abt. 14 für sich.							
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
	12.	Vom Grundeigentum . . . . .	—	—	144	—	—		
	13.	Schulgeld . . . . .	—	—	56 500	—	198 000		
	14.	Insgemein . . . . .	—	—	56	—	250		
		Summe der Einnahme E . . . . .			56 700	—	198 250		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M.	Pf.	M.	Pf.		M.	Pf.
		<b>E. Gymnasium mit Realschule am Comeniusplatz einschl. Vorschule.</b>							
		<b>Gehälter.</b>							
34.		a) 1—24 nach besonderem Verzeichnis . . .	59 811	84	120 887	50	128 940		
		b) Feuerungsbezüge . . . . .	—	—	—	—	148 801	Siehe Bemerkung zu Abt. I Abchn. A.	
		Summe Abt. 34			120 887	50	277 741		
35.		<b>Andere persönliche Ausgaben.</b>							
	1	Verwaltung der Schulbücherei . . . . .	250	—	250	—	500	Zu Nr. 1—10. Auf besonders Anweisung vierteljährlich nach Ablauf zu zahlen.	
	2	Verwaltung der Schülerbücherei . . . . .	—	—	—	—	200		
	3	Verwaltung des Physikzimmers . . . . .	150	—	150	—	400		
	4	Verwaltung des naturgeschichtlichen Lehr- mittelzimmers . . . . .	100	—	100	—	200		
	5	Verwaltung der chemischen Sammlung . . .	200	—	100	—	200		
	6	Verwaltung der Landarten, Abbildungen und Kunstwerke . . . . .	100	—	100	—	200		
	7	Verwaltung der Lehrmittel für den Zeichen- unterricht . . . . .	100	—	100	—	200		
	8	Beaufsichtigung der Turngeräte . . . . .	100	—	100	—	200		
	9	Kosten des katholischen Gottesdienstes . . .	450	—	450	—	450		
	10	Überstunden im kath. Religionsunterricht .	—	—	320	—	800		
	11	Beihilfe zu den Kosten für wissenschaftliche Reisen und für Teilnahme an Ferienkursen	—	—	—	—	—		Im Vorjahre bei Abt. 71.
		Summe Abt. 35			1 670		3 350		
36.		<b>Lehrmittel.</b>							
	1	Schulbücherei . . . . .	962	—	1 000	—	1 600	Zu Nr. 5. Von dem Betrag von 500 M. sind 100 M. am 1. 4. 1920 an die Kasse der öffentlichen Anlagen für Lieferung von Blumen usw. durch das Gartenamt zu zahlen.	
	2	Schülerbücherei . . . . .	420	10	400	—	600		
	3	Für das physikalische Lehrmittelzimmer und für mathematische Instrumente . . . . .	922	75	1 000	—	1 500		
	4	Chemisches Laboratorium . . . . .	18	40	300	—	500		
	5	Naturgeschichtliches Lehrmittelzimmer . . .	482	10	400	—	500		
	6	Landarten, Bilder und sonstige Unterrichts- mittel . . . . .	456	45	700	—	600		
	7	Tinte, Schwämme, Kreide . . . . .	—	—	—	—	600		
	8	Beschaffung kleinerer Turngeräte und für unbedeutende Ausbesserungen . . . . .	45	—	150	—	300		
	9	Für musikalische Lehrmittel . . . . .	—	—	—	—	150		
	10	Lehrmittel für den Zeichenunterricht . . .	—	—	—	—	150		
		Summe Abt. 36			3 950		6 500		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
37.		<b>Heizung, Beleuchtung und Reinigung.</b>							
	1	An den Schulwart: Für Heizungs- und Reinigungsgeräte . . . . .	—	—	450	—	2 100	—	Im Vorjahr bei Abt. 62.
	2	Desgl. für Arbeitsaushilfe . . . . .	1 050	—	1 200	—	5 320	—	
	3	Desgl. zur Bestreitung der Kosten der Beleuchtung . . . . .	85	—	85	—	255	—	Stadtv.-Beschluss zahlbar vierteljährlich nach Ablauf.
	4	Beleuchtung . . . . .	828	35	800	—	1 600	—	
	5	Heizung . . . . .	5 027	36	5 800	—	21 000	—	
	6	Wasserverbrauch . . . . .	273	60	300	—	400	—	
	7	Reinigung der Fenster und der Oberlichter (Zeichensaal, Aula, Treppenhaus und Turn- halle) . . . . .	170	—	220	—	275	—	
	8	Fußbodenreinigungs- und Entfeuchtungsmittel	49	10	150	—	150	—	
	9	Für Bedienung der Heizung . . . . .	2 447	40	1 800	—	3 700	—	
		Summe Abt. 37			10 805	—	34 800	—	
38.		<b>Steuern und Abgaben.</b>							
	1	Feuerversicherungsbeiträge . . . . .	—	—	250	—	450	—	Zu 1. Der nicht verwendete Betrag ist als Restausgabe nachzuweisen zur Begl.-ung der alle 5 Jahre abschließenden Feuerversicherung. Restausgabe am 1. 4. 1919: 525,49 M. Zu 2-4. Im Vorjahre bei Abt. 71. Zu 3 u. 4. Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf an den Direktor der Schule.
	2	Kanalbetriebsgebühr . . . . .	34	50	400	—	400	—	
	3	Anschluß der Schule an das Fernsprechnetz . . . . .	143	—	143	—	260	—	
	4	Desgl. der Dienstwohnung des Direktors . . . . .	121	—	121	—	220	—	
		Summe Abt. 38			914	—	1 330	—	
39.		<b>Angeestellten-, Kranken-, Invaliden- und Altersversicherung.</b>							
	1	Beiträge der Stadt für den Schulwart, dessen Ehefrau, die Schreibkraft und die Hilfskräfte	76	99	130	—	130	—	
		Summe Abt. 39 für sich.							
40.		<b>Ruhegehälter und Versorgung der Hinterbliebenen der Lehrer usw.</b>							
	a)	1-3 nach besonderem Verzeichnis . . . . .	1 068	96	4 108	32	4 108	32	
	b)	Feuerungsbezüge . . . . .	—	—	—	—	4 140	—	
		Summe Abt. 40			4 108	32	8 248	32	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Vorausschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf
41.		<b>Insgemein.</b>						
	1	Schreibsachen, Einrückungsgebühren und Porto . . . . .	1 195	08	700	—	1 000	—
	—	Schreibhilfe . . . . .	675	—	700	—	—	—
	2	Für Drucksachen . . . . .	500	—	300	—	600	—
	3	Teubnersche Buchhandlung in Leipzig, Jahresbeitrag für Mitteilung von Programmen . . . . .	—	—	9	—	9	—
	4	a) Jahresbeitrag für den Verein der Altertumsfreunde in Bonn und für den Düsseldorf-Geschichtsverein . . . . .	15	—	15	—	15	—
		b) für den Deutschen Sprachverein . . . . .	4	26	4	—	4	—
	5	Kosten der Direktorenversammlungen . . . . .	5	—	5	—	5	—
	6	Reise-, Umzugs- und Vertretungskosten . . . . .	14 824	48	600	—	1 400	—
	7	Nicht vorhergesehene Ausgaben . . . . .	379	75	502	18	667	68
		Summe Abt. 41			2 835	18	3 700	68
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>						
	34.	Gehälter und Feuerungsbezüge . . . . .	—	—	120 887	50	277 741	—
	35.	Anderer persönliche Ausgaben . . . . .	—	—	1 670	—	3 350	—
	36.	Lehrmittel . . . . .	—	—	3 950	—	6 500	—
	37.	Heizung, Beleuchtung und Reinigung . . . . .	—	—	10 805	—	34 800	—
	38.	Steuern und Abgaben . . . . .	—	—	914	—	1 330	—
	39.	Angestellten-, Kranken-, Invaliden- und Altersversicherung . . . . .	—	—	130	—	130	—
	40.	Ruhegehälter und Versorgung der Hinterbliebenen der Lehrer einschl. Feuerungsbezüge . . . . .	—	—	4 108	32	8 248	32
	41.	Insgemein . . . . .	—	—	2 835	18	3 700	68
		Summe der Ausgabe E . . . . .			145 300	—	335 800	—
		Die Einnahme E beträgt . . . . .			56 700	—	198 250	—
		Mitin Bedürfnis . . . . .			88 600	—	137 550	—

Fällt fort. s. Abt. 34.

Zu Nr. 2. Zahlbar am 1. 4. 1920 an die Kasse der allgemeinen Verwaltung.  
Zu Nr. 3. Anfangs September jeden Jahres zu zahlen.

Zu Nr. 5. Anfangs April an den Rechnungsrat Rheinland in Coblenz zu zahlen.  
Zur Abrundung.



Abt.	Nr.	Einnahme	Isergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M.	Pf.	M.	Pf.		M.	Pf.
		<b>F. Lessing-Oberrealschule a. d. Ellerstr. einschl. Vorschule.</b>							
		<b>Vom Grundeigentum.</b>							
15.	—	Oberbiller Turnverein für Benutzung der Turnhalle . . . . .	—	—	495	—	—	Fällt fort gemäß Stadtv.- Beschluss.	
		Summe Abt. 15 für sich							
		<b>Hebungen aus anderen Klassen.</b>							
16.	1	Aus der Klasse der gewerblichen Fortbildungs- schule: Erstattung der Heizungs-, Reini- gungs- und Beleuchtungskosten für einen Handfertigungsraum . . . . .	300	—	300	—	150	Zu 1. Zahlbar in einer Summe im voraus.	
		Summe Abt. 16 für sich							
		<b>Schulgeld.</b>							
17.	1	Oberrealschule . . . . .	67 770	—	65 000	—	} 281 600	S. Bemerkung zu Abt. 2. Abschn. A.	
	2	Vorschule . . . . .	18 150	—	11 500	—			
		Summe Abt. 17			76 500	—	281 600		
		<b>Insgemein.</b>							
18.	1	An nicht vorgesehenen Einnahmen . . . . .	71 80	—	5	—	50	Zur Abrundung.	
		Summe Abt. 18 für sich.							
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
15.		Vom Grundeigentum . . . . .	—	—	495	—	—		
16.		Hebungen aus anderen Klassen . . . . .	—	—	300	—	150		
17.		Schulgeld . . . . .	—	—	76 500	—	281 600		
18.		Insgemein . . . . .	—	—	5	—	50		
		Summe der Einnahme F. . . . .			77 300	—	281 800		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M.	Pf.	M.	Pf.	M.	Pf.	
		<b>F. Lessing-Oberrealschule a. d. Ellerstr. einschl. Vorschule.</b>							
42.		<b>Gehälter.</b>							
		a) 1—35 nach besonderem Verzeichnis . . .	112 202	05	134 912	50	155 750	—	S. Bemerkung zu Abt. 1 Abschnitt A.
		b) Feuerungszulagen . . . . .	—	—	—	—	182 490	—	
					134 912	50	338 240	—	
43.		<b>Anderer persönliche Ausgaben.</b>							
	1	Verwaltung der Schulbücherei . . . . .	250	—	250	—	500	—	Zu Nr. 1—11. Auf beson- dere Anweisung vierteljähr- lich nach Ablauf zu zahlen.
	2	Verwaltung der Schülerbücherei . . . . .	150	—	150	—	200	—	
	3	Verwaltung des Physikzimmers . . . . .	100	—	100	—	400	—	
	4	Verwaltung des naturgeschichtlichen Lehr- mittelzimmers . . . . .	100	—	100	—	400	—	
	5	Verwaltung der chemischen Sammlung . . .	100	—	100	—	400	—	
	6	Verwaltung der Landkarten, Abbildungen und Kunstwerke . . . . .	100	—	100	—	400	—	
	7	Verwaltung der Lehrmittel für den Zeichen- unterricht . . . . .	100	—	100	—	200	—	
	8	Beaufsichtigung der Turngeräte . . . . .	100	—	100	—	200	—	
	9	Kosten des katholischen Gottesdienstes: a) für musikalische Begleitung . . . . .	200	—	200	—	200	—	
		b) für Benutzung der Apollinariskirche, Ge- brauch der Kirchengewänder und Be- sorgung der notwendigen Gegenstände . . .	250	—	250	—	250	—	
	10	Für den israelitischen Religionsunterricht . .	60	—	60	—	60	—	
	11	Überstunden im katholischen Religionsunter- richt . . . . .	—	—	—	—	1 600	—	
	12	Beihilfe zu den Kosten für wissenschaftliche Reisen und für Teilnahme an Ferienkursen	—	—	—	—	—	—	Im Vorjahre bei Abt. 85.
		Summe Abt. 43			1 410	—	4 810	—	
44.		<b>Lehrmittel.</b>							
	1	Schulbücherei . . . . .	866	15	800	—	1 600	—	Zu Nr. 5. Von dem Betrage von 1000 M. sind 100 M. am 1. 4. 1920 an die Kasse der öffentlichen Anlagen für Lieferung von Blumen usw. durch das städtische Garten- amt zu zahlen.
	2	Schülerbücherei . . . . .	201	90	200	—	1 000	—	
	3	Für das physikalische Lehrmittelzimmer und für mathematische Instrumente . . . . .	1 032	85	1 000	—	2 000	—	
	4	Chemisches Laboratorium . . . . .	493	28	500	—	1 200	—	
	5	Naturgeschichtliches Lehrmittelzimmer . . .	434	25	400	—	1 000	—	
		Zu übertragen			1 900	—	6 800	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
		Übertrag			1 900		6 800		
	6	Landkarten, Bilder und sonstige Unterrichtsmittel . . . . .	522		700		1 000	Zu 11—13. Neue Einrichtungen.	
	7	Tinte, Kreide, Schwämme usw. . . . .					1 000		
	8	Beschaffung kleiner Turngeräte und für unbedeutende Ausbesserungen . . . . .	208	35	200		400		
	9	Für musikalische Lehrmittel . . . . .					300		
	10	Lehrmittel für den Zeichenunterricht . . . . .	133	45	150		400		
	11	Physikalische Schülerübungen . . . . .					600		
	12	Chemische Schülerübungen . . . . .					600		
	13	Biologische Schülerübungen . . . . .					600		
		Summe Abt. 44			3 950		11 700		
45.		<b>Heizung, Beleuchtung und Reinigung.</b>							
	1	An den Schulwart: Für Heizungs- und Reinigungsgeräte . . . . .	750		750		3 250	Im Vorjahre Abt. 76.	
	2	Desgl. für Arbeitsaushilfe . . . . .	1 614		1 650		5 400		
	3	Desgl. zur Bestreitung der Kosten der Beleuchtung . . . . .	85		85		255	Stadtv.-Beschl. v. Zahlbar vierteljährl. nach Ablauf.	
	4	Beleuchtung . . . . .	1 887	29	2 200		4 000		
	5	Heizung . . . . .	8 487	44	6 000		27 000		
	6	Wasserverbrauch . . . . .	645		400		400		
	7	Reinigung der Fenster und Oberlichter (Aula, Zeichensaal, Turnhalle und Treppenhaus) . . . . .	400		500		625		
	8	Für Fußbodenreinigungs- und Entfeuchtungsmittel . . . . .	130	25	200		800		
	9	Für Bedienung der Heizung . . . . .	1 876	40	1 800		3 700		
	—	An den Schulwart: Für Reinigung der von der Fortbildungsschule benutzten Räume . . . . .	100		100		—	Fällt fort.	
		Summe Abt. 45			13 685		45 430		
46.		<b>Unterhaltung des Schulgartens.</b>							
	1	Instandhaltung des botanischen Schulgartens . . . . .	250		300		300	Zu Abt. 47 Nr. 1. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen zur Begleichung der alle 5 Jahre abzuschließenden Feuerversicherung. Restausgabe am 1. 4. 19 = 588,99 M.	
		Summe Abt. 46 für sich.							
47.		<b>Steuern und Abgaben.</b>							
	1	Feuerversicherungsbeiträge . . . . .			300		500	Zu 2—4. Im Vorjahre bei Abt. 85. Zu 4. Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf an den Direktor der Schule.	
	3	Kanalbetriebsgebühr . . . . .	370		370		370		
	3	Straßenreinigungsgebühr . . . . .	82	80	82	80	220		
	4	Anschluß der Schule an das Fernspreknetz . . . . .	143		143		260		
		Summe Abt. 47			895	80	1 350	80	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Vorausschlag		Bemerkungen	
			1918	1919	1919	1920		
			M	P	M	P		
48.		<b>Angestellten-, Kranken-, Invaliden- und Altersversicherung.</b>						
	1	Beiträge der Stadt für den Schulwart, dessen Ehefrau, die Schreibkraft und die Hilfskraft	28	32	200	—	200	
	2	Elementarlehrer-, Witwen- und Waisenversorgungsanstalt; Gemeindebeitrag für 1 Vorschullehrer (Schmidt) . . . . .	12	—	12	—	12	Im Vorjahre bei Abt. 85.
		Summe Abt. 48			212	—	212	
49.		<b>Ruhegehälter und Versorgung der Hinterbliebenen der Lehrer usw.</b>						
	a)	1—5 nach besonderem Verzeichnis . . . . .	3 933	—	6 893	64	6 893 64	Siehe Bemerkung zu Abt. 7 Abschn. A.
	b)	Teuerungsbezüge . . . . .	2 087	68	—	—	4 554	
		Summe Abt. 49			6 893	64	11 447 64	
50.		<b>Zusgemein.</b>						
	1	Schreibsachen, Einrückungsgebühren und Porto . . . . .	855	37	800	—	1 600	Fällt fort. (Abt. 42.) Zu Nr. 2. Am 1. April 1920 an die Kasse der allgemeinen Verwaltung zu zahlen. Zu Nr. 3. Anfangs September jeden Jahres zu zahlen. Zu Nr. 5. Anfangs April an Rechnungsrat Reidenbach in Coblenz zu zahlen. Zu Nr. 7. Zur Abrundung
	—	Für Schreibhilfe . . . . .	800	—	900	—	—	
	2	Für Drucksachen . . . . .	1 000	—	500	—	600	
	3	Leubnersche Buchhandlung in Leipzig Jahresbeitrag für Mitteilung von Programmen	—	—	9	—	9	
	4	Jahresbeitrag zum Verein der Altertumsfreunde in Bonn . . . . .	10	—	10	—	10	
	5	Kosten der Direktorenversammlungen . . . . .	5	—	5	—	5	
	6	Reise-, Umzugs- und Vertretungskosten . . . . .	23 103	25	600	—	6 000	
	7	Nicht vorgesehene Ausgaben . . . . .	987	80	617	06	785 56	
		Summe Abt. 50			3 441	06	9 009 56	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
42.		Gehälter und Feuerungsbezüge . . . . .	—	—	134 912	50	338 240	—	
43.		Andere persönliche Ausgaben . . . . .	—	—	1 410	—	4 810	—	
44.		Lehrmittel . . . . .	—	—	3 950	—	11 700	—	
45.		Heizung, Beleuchtung und Reinigung . . . . .	—	—	13 685	—	45 430	—	
46.		Unterhaltung des Schulgartens . . . . .	—	—	300	—	300	—	
47.		Steuern und Abgaben . . . . .	—	—	895	80	1 350	80	
48.		Angestellten-, Kranken-, Invaliden- und Altersversicherung . . . . .	—	—	212	—	212	—	
49.		Ruhegehälter und Versorgung der Hinterbliebenen der Lehrer usw. einschl. Feuerungsbezüge . . . . .	—	—	6 893	64	11 447	64	
50.		Insgesamt . . . . .	—	—	3 441	06	9 009	56	
		Summe der Ausgabe F . . . . .			165 700	—	422 500	—	
		Die Einnahme F beträgt . . . . .			77 300	—	281 800	—	
		Mitin Bedürfnis . . . . .			88 400	—	140 700	—	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	℥	M	℥	M	℥	
		<b>G. Goetheschule</b> (Realprogymnasium i. E. mit Realschule in Grafenberg einschl. Vorschule).							
		<b>Schulgeld.</b>							
19.	1	Realprogymnasium und Realschule . . . . .	27 255	50	40 000	—	} 166 000		
	2	Vorschule . . . . .	17 166	—	11 500	—			
		Summe Abt. 19			51 500	—	166 000		
		<b>Insgemein.</b>							
20.	1	Nicht vorgesehene Einnahmen . . . . .	—	—	—	—	100		Zur Abrundung.
		Summe Abt. 20 für sich.							
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
19.		Schulgeld . . . . .	—	—	51 500	—	166 000		
20.		Insgemein . . . . .	—	—	—	—	100		
		Summe der Einnahme G			51 500	—	166 100		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Isergebnis		Voranschlag		Bemerkungen
			1918	1919	1920		
			M	℥	M	℥	
		<b>G. Goetheschule</b> (Realprogymnasium i. E. mit Realschule in Grafenberg einschl. Vorschule).					
51.		<b>Gehälter.</b>					
		a) 1—19 nach besonderem Verzeichnis . . . . .	36 366		65 650	86 100	Siehe Bemerkung Abt. 1 Abschn. A.
		b) Feuerungsbezüge . . . . .					
		Summe Abt. 51			65 650	187 383	
52.		<b>Andere persönliche Ausgaben.</b>					
	1	Verwaltung der Schulbücherei . . . . .			100	400	Zu Nr. 1—9. Auf beson- dere Anweisung viertel- jährlich nach Ablauf zu zahlen.
		Verwaltung der Schülerbücherei . . . . .					
		Verwaltung des Physikzimmers . . . . .					
	2	Verwaltung des naturgeschichtlichen Lehr- mittelzimmers . . . . .				400	
		Verwaltung der chemischen Sammlung . . . . .					
	3	Verwaltung der Landkarten, Abbildungen und Kunstwerke . . . . .				300	
	4	Verwaltung der Lehrmittel für den Zeichen- unterricht . . . . .				100	
	5	Beaufsichtigung der Turngeräte . . . . .				100	
	6	Kosten des katholischen Gottesdienstes: a) für die musikalische Begleitung . . . . .				200	
		b) für Reinigung der Kirche und Besoldung des Balgtreters an den Kirchenvorstand der Pfarre St. Ursula . . . . .	150		250	250	
	7	Beihilfe zu den Kosten für wissenschaftliche Reisen und für Teilnahme an Ferienkursen					Im Vorjahre bei Abt. 99.
		Summe Abt. 52			350	1 750	
53.		<b>Unterrichtsmittel.</b>					
	1	Schulbücherei . . . . .	349	25	800	2 000	} Vervollständigung der Bü- cherei.
	2	Schülerbücherei . . . . .	157	95	200	1 500	
	3	Für das physikalische Lehrmittelzimmer und für mathematische Instrumente . . . . .			1 000	2 000	Zu 5. Von dem Betrage von 1000,— M. sind 100,— M. am 1. 4. an die Kasse der öffentl. Anlagen für Liefe- rung von Blumen usw. durch das Gartenamt zu zahlen.
	4	Chemisches Laboratorium . . . . .			500	1 200	
	5	Naturgeschichtliches Lehrmittelzimmer . . . . .	398	65	400	1 000	
	6	Landkarten, Bilder und sonstige Unterrichts- mittel . . . . .				1 000	
	7	Für Tinte, Schwämme, Kreide usw. . . . .	581		800	600	
		Zu übertragen			3 700	9 300	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
		Übertrag			3 700		9 300		
	8	Beschaffung kleinerer Turngeräte und für unbedeutende Ausbesserungen . . . . .	—	—	—	—	400		
	9	Für musikalische Lehrmittel . . . . .	—	—	—	—	300		
	10	Lehrmittel für den Zeichenunterricht . . . . .	200	05	150	—	400		
		Summe Abt. 53			3 850		10 400		
54.		<b>Heizung, Beleuchtung und Reinigung.</b>							
	1	An den Schulfwart: Für Heizungs- und Reinigungsgeräte . . . . .	90	—	120	—	550	Im Vorjahr Abt. 90.	
	2	Desgl. für Arbeitsaushilfe . . . . .	—	—	—	—	660		
	3	Beleuchtung . . . . .	—	—	150	—	150		
	4	Heizung . . . . .	1 132	35	2 800	—	2 800		
	5	Wasserverbrauch . . . . .	—	—	150	—	150		
	6	Für Fußbodenreinigungs- und Entfeuchungsmittel . . . . .	—	—	60	—	100		
	—	Reinigung der Schulbaracken . . . . .	440	—	450	—	—	Fällt fort infolge Anstellung eines Schulfwarts.	
		Summe Abt. 54			3 730		4 410		
55.		<b>Steuern und Abgaben.</b>							
	1	Feuerversicherungsbeiträge . . . . .	—	—	200	—	300	Zu 1. Der nicht verwendete Betrag ist als Restausgabe nachzuweisen zur Begleichung d. alle 5 Jahre abzuschließenden Feuerversicherung. Restausgabe am 1. 4. 19 = 593,60 M	
	2	Anschluß der Anstalt an das Fernsprechnetz . . . . .	121	—	121	—	220		
	3	Desgl. der Dienstwohnung des Direktors . . . . .	121	—	121	—	220		
		Summe Abt. 55			442		740		
56.		<b>Angestellten-, Kranken-, Invaliden- und Altersversicherung.</b>						Zu 2 u. 3. Im Vorjahre bei Abt. 99. Vierteljährlich nach Ablauf an den Direktor der Schule zu zahlen.	
	1	Beiträge der Stadt für den Schulfwart, die Schreibkraft und die Hilfskräfte . . . . .	—	—	—	—	100		
		Summe Abt. 56 für sich.							
57.		<b>Ruhegehälter und Versorgung der Hinterbliebenen der Lehrer usw.</b>						Siehe Bemerkung zu Abt. 7, Abschn. A.	



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
58.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Schreibsachen, Einrückungsgebühren und Porto . . . . .	251	51	500	—	600	—	Fällt fort (Abt. 51). Zu Nr. 2: Am 1. 4. 1920 an die Kasse der allgemeinen Verwaltung zu zahlen. Zu Nr. 3: Anfangs September jeden Jahres zu zahlen. Zu Nr. 5: Anfangs April an den Rechnungsrat Reidenbach zu zahlen. Zu Nr. 7: Zur Abrundung.
	—	Für Schreibhilfe . . . . .	100	—	200	—	—		
	2	Für Drucksachen . . . . .	400	—	200	—	600	—	
	3	Teubnersche Buchhandlung in Leipzig Jahresbeitrag für Mitteilung von Programmen . . . . .	—	—	9	—	9	—	
	4	Jahresbeitrag für den Verein der Altertumsfreunde in Bonn . . . . .	—	—	—	—	—	—	
	5	Kosten der Direktorenversammlungen . . . . .	5	—	5	—	5	—	
	6	Reise-, Umzugs- und Vertretungskosten . . . . .	7 103	79	600	—	3 800	—	
	7	Nicht vorgesehene Ausgaben . . . . .	287	71	464	—	503	—	
		Summe Abt. 58			1 978	—	5 517	—	
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
	51.	Gehälter und Teuerungsbezüge . . . . .	—	—	65 650	—	187 383	—	
	52.	Anderer persönliche Ausgaben . . . . .	—	—	350	—	1 750	—	
	53.	Lehrmittel . . . . .	—	—	3 850	—	10 400	—	
	54.	Heizung, Beleuchtung und Reinigung . . . . .	—	—	3 730	—	4 410	—	
	55.	Steuern und Abgaben . . . . .	—	—	442	—	740	—	
	56.	Angestellten-, Kranken-, Invaliden- und Altersversicherung usw. . . . .	—	—	—	—	100	—	
	57.	Ruhegehälter und Versorgung der Hinterbliebenen der Lehrer usw. . . . .	—	—	—	—	—	—	
	58.	Insgemein . . . . .	—	—	1 978	—	5 517	—	
		Summe der Ausgabe G . . . . .			76 000	—	210 300	—	
		Die Einnahme G beträgt . . . . .			51 500	—	166 100	—	
		Mithin Bedürfnis . . . . .			24 500	—	44 200	—	

Zusammenstellung	Rechnungs- jahr 1919		Rechnungs- jahr 1920		Gegen das Vorjahr				Be- merkungen
					mehr		weniger		
	M	℥	M	℥	M	℥	M	℥	
<b>Einnahme.</b>									
A. Hindenburgschule . . . . .	97 300	—	349 500	—	252 200	—	—	—	
B. Oberrealschule am Fürstenwall einschl. Vorschule . . . . .	76 500	—	292 000	—	215 500	—	—	—	
C. Ludendorffschule . . . . .	81 600	—	288 100	—	206 500	—	—	—	
D. Oberrealschule a. d. Scharnhorststr. einschl. Vorschule . . . . .	65 600	—	262 100	—	196 500	—	—	—	
E. Gymnasium mit Realschule i. E. am Comeniusplatz einschl. Vorschule . . . . .	56 700	—	198 250	—	141 550	—	—	—	
F. Lessing-Oberrealschule einschließlich Vor- schule . . . . .	77 300	—	281 800	—	204 500	—	—	—	
G. Goetheschule . . . . .	51 500	—	166 100	—	114 600	—	—	—	
Gesamt-Einnahme	506 500	—	1 837 850	—	1 331 350	—	—	—	
<b>Ausgabe.</b>									
A. Hindenburgschule . . . . .	336 500	—	636 700	—	300 200	—	—	—	
B. Oberrealschule am Fürstenwall einschl. Vorschule . . . . .	209 200	—	498 800	—	289 600	—	—	—	
C. Ludendorffschule . . . . .	260 700	—	548 200	—	287 500	—	—	—	
D. Oberrealschule a. d. Scharnhorststr. einschl. Vorschule . . . . .	194 300	—	408 500	—	214 200	—	—	—	
E. Gymnasium mit Realschule i. E. am Comeniusplatz einschl. Vorschule . . . . .	145 300	—	335 800	—	190 500	—	—	—	
F. Lessing-Oberrealschule einschließlich Vor- schule . . . . .	165 700	—	422 500	—	256 800	—	—	—	
G. Goetheschule . . . . .	76 000	—	210 300	—	134 300	—	—	—	
Ausgabe	1 387 700	—	3 060 800	—	1 673 100	—	—	—	
Zur Neuregelung der Gehälter nach der künftigen Besoldungsordnung . . . . .	—	—	1 928 400	—	1 928 400	—	—	—	
Gesamt-Ausgabe	1 387 700	—	4 989 200	—	3 601 500	—	—	—	
Die Gesamteinnahme beträgt	506 500	—	1 837 850	—	1 331 350	—	—	—	
Within Gesamtbedürfnis	881 200	—	3 151 350	—	2 270 150	—	—	—	

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordnetenversammlung vom  $\frac{21. \text{ April}}{14. \text{ Mai}}$  1920 in Einnahme zur Summe von einer Million achthundertsiebenunddreißigtausendachthundertfünfzig Mark, in Ausgabe zur Summe von vier Millionen neunhundertneunundachtzigtausendzweihundert Mark.

Der Oberbürgermeister:

J. B.: Prof. Dr. Herald.

# 17. Haushaltsplan der Höheren Mädchenschulen.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen	
			1918		1919		1920			
			M	Pf	M	Pf	M	Pf		
<b>A. Luifenschule.</b>										
(Lyzeum, Oberlyzeum [Frauensöhule] und Studienanstalt.)										
1.		<b>Hebungen aus Staats- und anderen Kassen.</b>								
	1	Aus dem Bergischen Schulfonds . . . . . Abt. 1 für sich.				750		750		
2.		<b>Schulgeld.</b>								
	1	Schulgeld:								<p>Zu Nr. 1. Das Schulgeld beträgt 600 M. jährlich für Einheimische, 800 M. für Auswärtige, für hauswirtschaftl. Unterricht 40 M.</p> <p>Dieselben Schulgebühren gelten auch für die Cecilienschule und die Auguste-Viktoria-Söhule.</p> <p>Die Frauenschule erhebt dasselbe Schulgeld für 28 Wochenstunden, für Hospitantinnen für je 2 Wochenstunden halbjährlich 80 M., für jede weitere Wochenst. 10 M.</p>
	a)	Lyzeum der Luifenschule .297 000,— M.	83 420	90						
	b)	Studienanstalt der Luifenschule . . . . . 85 000,— "	28 642	50						
	c)	Frauenschule . . . . . 22 800,— "	7 585	—	126 000	—	404 800	—		
	2	Schulgeld für den hauswirtschaftl. Unterricht Abt. 2			—	—	2000	—		
					126 000	—	406 800	—		
3.		<b>Ruhegehalts-, Wittwen- und Waisenstiftung der Luifenschule.</b>								
										Zu Abt. 3. In den Haushaltsplan der Stiftungen aufgenommen.
4.		<b>Insgemein.</b>								
	1	Von der Lehrerin Schaum Miete für die Wohnung im Schulgebäude . . . . .				—	—	400	—	
	2	Nicht vorgesehene Einnahmen . . . . . Abt. 4	220	20	250	—	550	—		
					250	—	950	—		
<b>Wiederholung der Einnahme.</b>										
1.		Hebungen aus Staats- und anderen Kassen und Fonds . . . . .				750	—	750	—	
2.		Schulgeld . . . . .			126 000	—	406 800	—		
3.		Ruhegehalts-, Wittwen- und Waisenstiftung der Luifenschule . . . . .			—	—	—	—		
4.		Insgemein . . . . .			250	—	950	—		
		<b>Einnahme A.</b>			127 000	—	408 500	—		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918	1919	1919	1920			
			M	℥	M	℥	M	℥	
<b>A. Luifenschule.</b>									
(Lyzeum, Oberlyzeum [Frauenshule] und Studienanstalt.)									
<b>Befoldungen.</b>									
1.	1 bis 39	Gehälter . . . . . Abt. 1 für sich.			164 750		745 575		Die Einzelbeträge sind in einer besonderen Nachweisung enthalten.
2.		<b>Audere persönliche Ausgaben.</b>							
	1	Für den nebenamtlichen Unterricht an der Frauenschule . . . . .	13 520		15 000		15 000		Su Nr. 1-12. Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf auf besondere Anweisung.
	2	Israelitischer Religionsunterricht . . . . .			1 320		1 320		
	3	Überstunden . . . . .			2 500		—		
	4	Verwaltung der Schulbücherei . . . . .			350		500		
	5	" der Schülerinnenbücherei . . . . .			550		200		
	6	" des Physikzimmers . . . . .			—		400		
	7	" der naturgeschichtl. Lehrmittel . . . . .			—		400		
	8	" der chemischen Sammlung . . . . .			—		400		
	9	" der Landkarten, Abbildung. usw. . . . .			—		400		
	10	" der Zeichenlehrmittel . . . . .			—		200		
	11	" der Turnhalle und Turngeräte . . . . .			—		200		
	12	Kosten des kath. Gottesdienstes (Benutzung der Pfarrkirche zum hl. Maximilian einschl. der Vergütung für Orgelspiel und Balgtreten sowie für den Kirchengesang) . . . . .			650		650		
	13	Vertretungs-, Umzugs- und Reisekosten . . . . . Abt. 2	747 67		3 000		3 000		
					23 370		22 670		
3.		<b>Alters-, Invaliden-, Kranken- und Hinterbliebenen-Versorgung.</b>							
	1	Achenbach, Auguste, ehem. Lehrerin, Ruhegehalt . . . . . 1913,— M. Unterstützung . . . . . 187,— "			2 100		2 100		Su Nr. 1-7. Zahlbar vierteljährlich vorher.
	2	Bersen, Maria, ehemalige Lehrerin, Ruhegeh.			1 680		1 680		
	3	von Seybowitz, ehemalige Lehrerin, "			2 421		2 421		
	4	Bersen, Amalie, ehemalige Lehrerin, "			2 688		2 688		
	5	Witwe des Zeichenlehrers Liebemann, Wittwengeld . . . . .			1 280		1 280		
	6	Geißler, ehemalige Oberlehrerin, Ruhegehalt			3 582		3 582		
	7	Scherer, ehem. Lehrer, Ruhegehalt . . . . .			3 975		3 975		
	8	Beiträge zur Alters- und Invaliditätsversicherung und zur allgemeinen Betriebskrankenkasse für die Schulwarte, ihre Ehefrauen und das Hilfspersonal . . . . .	155 21		150		260		
		Zu übertragen			17 876		17 986		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Zielergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
		Übertrag			17 876		17 986		
	9	Elementarlehrer-, Witwen- und Waisen- versorgungsanstalt, Gemeindebeitrag für eine Mittelschullehrerstelle . . . . .			12		12		
		Abt. 3			17 888		17 998		
4.		<b>Unterrichtsmittel.</b>							
	1	Schulbücherei . . . . .	1 009	91	1 000		1 600		
	2	Schülerinnenbücherei . . . . .	422	10	500		1 000		
	3	Für physik. Lehrmittel . . . . .	616	85	600		1 500		
	4	Laufende Ausgaben für die physik. Übungen			—		800		
	5	Für das chemische Laboratorium . . . . .			—		800		
	6	Für den naturgeschichtlichen Unterricht . . .	749	68	700		800		
	7	Landkarten, Bilder und sonstige Lehrmittel.			—		1 000		
	8	Tinte, Schwämme und Kreide . . . . .	839	05	900		1 000		
	9	Für den Zeichenunterricht . . . . .	131	85	200		400		
	10	Für kleinere Turngeräte und unbedeutende Ausbesserungen . . . . .	216	30	200		400		
	11	Für musikalische Lehrmittel . . . . .			—		300		
	12	Beschaffung von Pflanzen und Blättern für den botanischen Unterricht . . . . .			200		200		
	13	Betriebsverfordernisse für den hauswirtschaft- lichen Unterricht an der Frauenschule und dem Lyzeum . . . . .	1 621	10	1 800		5 000	Zu Nr. 12. Am 1. 4. 1920 zahl- bar an die Kasse der öffentlichen Anlagen.	
		Abt. 4			6 100		14 800		
5.		<b>Gebäude und Einrichtung.</b>							
	—	Unterhaltung der Schulgebäude, Dienstwoh- nungen, Schulmöbel, Gebrauchsgegenstände			—		—	Wird aus dem Hochbauhaushalt bestritten.	
6.		<b>Steuern und Abgaben.</b>							
	1	Feuerversicherungsbeiträge . . . . .			300		300		
	2	Beitrag zu den Kanalbetriebskosten (einschl. Direktor-Wohnhaus) . . . . .	532	81	510		1 540	Zu Nr. 1. Der nicht verwendete Beitrag ist in Restausgabe nach- zuweisen. Am 1. 4. 19 = 600.— ℥.	
	3	Gebühren für die Reinigung der Asphaltbahn vor dem Schulgebäude einschl. des zugehö- rigen Bürgersteiges . . . . .	337	50	350		850		
	4	Gebühren für den Fernsprech-Anschluß . . .			143		220		
	5	Gebühren für die Müllabfuhr . . . . .			—		1 500		
		Abt. 6			1 303		4 410	Zu Nr. 4. Zahlbar in viertel- jährlichen Teilen nach Ablauf an Herrn Direktor Hoewe.	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen.	
			1918		1919	1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf
7.		<b>Heizung, Reinigung, Beleuchtung.</b>						
	1	Schulwart Lindenlauf für Heizungs- und Reinigungsgeräte . . . . .			300		1 975	
	2	Schulwart Bernotat, desgl. . . . .			240		925	
	3	Schulwart Lindenlauf für Arbeitsaushilfe . . . . .			960		4 920	
	4	Schulwart Bernotat, desgl. . . . .			700		1 560	
	5	Beleuchtung . . . . .	2 327	78	2 500		4 000	
	6	Heizung . . . . .	15 031	29	8 500		25 000	
	7	Wasserverbrauch . . . . .			826	20	600	1 000
	8	Für Bedienung der Heizung . . . . .			1 957	68	800	2 500
	9	Reinigung der Oberlichter und Fenster der Aula und des Zeichensaales . . . . .	150		300		300	
	10	Fußbodenreinigungs- u. Entseuchungsmittel . . . . .	89	30	200		400	
	11	Schulwart Lindenlauf, Barvergütung für Beleuchtung und Kochgas . . . . .					85	255
	12	Schulwart Bernotat, Barvergütung für Beleuchtung und Kochgas . . . . .					85	255
		Abt. 7			15 270		43 090	
8.		<b>Ruhegehalts-, Witwen- und Waisenstiftung der Luisenschule.</b>						
								In den Haushaltsplan der Einrichtungen aufgenommen.
9.		<b>Insgemein.</b>						
	1	Schreibsachen, Briefmarken, Einrückungsgebühren usw. . . . .	1 094	03	1 300		1 600	
	2	Schreibhilfe . . . . .	640		800		1 200	
	3	Drucksachen . . . . .	600		100		1 000	
	—	Sonstige von der Direktion zu beschaffende Drucksachen (Listen, Formulare, Klassenbücher usw.) . . . . .	335	15	300			
	4	Kosten der Direktorenversammlungen . . . . .			5		5	
	5	Nicht vorgesehene Ausgaben . . . . .	1 258	90	414		1 652	
		Abt. 9			2 919		5 457	

Zu Nr. 1—4. Zahlbar monatlich nach Ablauf.

Zu Nr. 11 u. 12. Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf.

In den Haushaltsplan der Einrichtungen aufgenommen.

Zu Nr. 8. Am 1. 4. 20 an die Kasse der allgemeinen Verwaltung zu zahlen.

Zu Nr. 4. Am 1. 4. 20 an Herrn Rechnungsrat Heidenbach, Provinzialschulkollegium, Koblenz zu zahlen.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
	1.	Befolgungen . . . . .			164 750	—	745 575	—	
	2.	Andere persönliche Ausgaben . . . . .			23 370	—	22 670	—	
	3.	Alters-, Invaliden-, Kranken- und Hinter- bliebenen-Versorgung . . . . .			17 888	—	17 998	—	
	4.	Unterrichtsmittel . . . . .			6 100	—	14 800	—	
	5.	Gebäude und Einrichtung . . . . .			—	—	—	—	
	6.	Steuern und Abgaben . . . . .			1 303	—	4 410	—	
	7.	Heizung, Beleuchtung und Reinigung . . . .			15 270	—	43 090	—	
	8.	Ruhegehalts-, Witwen- und Waisen-Stiftung der Luifenschule . . . . .			—	—	—	—	
	9.	Insgesamt . . . . .			2 919	—	5 457	—	
		Ausgabe A			231 600	—	854 000	—	
		Die Einnahme A beträgt:			127 000	—	408 500	—	
		Mithin Bedürfnis:			104 600	—	445 500	—	
		Außerdem sind im Haushaltsplan des Hoch- bauamtes enthalten:							
		a) für bauliche Unterhaltung . .11100 M.							
		b) für die Einrichtung . . . . . 800 M.							

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₣	M	₣		M	₣
<b>B. Städtisches Oberlyzeum</b>									
(wissenschaftl. Klassen u. Seminarjahr) und Lehrerinnenseminar mit Präparandie nebst Übungsschule.									
<b>I. Oberlyzeum, Lehrerinnen- seminar und Präparandie.</b>									
5.		<b>Schulgeld.</b>							
	1	Schulgeld . . . . . Abt. 5 für sich.	42 125		46 400		129 000	Zu Nr. 1. Das Schulgeld beträgt für das Oberlyzeum für das Leh- rerinnenseminar und für die Prä- parandie 800 Mk. (Kausm. 800 Mk.), für Hospitantinnen 300 Mk. (Kausm. 400 Mk.).	
6.		<b>Hebungen aus anderen Klassen.</b>							
	1	Von der Volksschulkasse: Beitrag zum Gehalt des Konrektors für die Leitung der Volksschulklassen der Übungs- schule . . . . . Abt. 6 für sich.			1 000		1 000		
7.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Nicht vorgesehene Einnahmen . . . . . Abt. 7 für sich.	88		100		500		
<b>Wiederholung der Einnahme.</b>									
5.		Schulgeld . . . . .			46 400		129 000		
6.		Hebungen aus anderen Klassen . . . . .			1 000		1 000		
7.		Insgemein . . . . .			100		500		
		Einnahme B I			47 500		130 500		



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen
			1918	1919	1920		
			M	Fr	M	Fr	
		<b>I. Oberlyzeum, Lehrerinnenseminar und Präparandie.</b>					
		<b>Besoldungen.</b>					
10.	1 bis 20	Gehälter . . . . . Abt. 10 für sich.			102 350	409 130	Zu Nr. 1-20. Die Einzelbeträge sind in einer besonderen Nachweisung enthalten.
11.		<b>Andere persönliche Ausgaben.</b>					
	1	Orgelspiel beim katholischen Schulgottesdienst			200	200	Zu Nr. 1, 3 bis 10 und 12. Maßbar auf besondere Anweisung vierteljährlich nach Ablauf.
	2	Vertretungs-, Umzugs- und Reisekosten . .	352	86	800	1 800	
	3	Verwaltung der Schulbücherei . . . . .			—	400	
	4	" der Schülerinnenbücherei . . . . .			600	150	
	5	" des Physikzimmers . . . . .			—	300	
	6	" der naturgeschichtl. Lehrmittel.			—	250	
	7	" der chemischen Sammlung . .			—	200	
	8	" der Landkarten, Abbildung, usw.			—	300	
	9	" der Zeichenlehrmittel . . . . .			—	150	
	10	" der Turnhalle und Turngeräte			—	150	
	11	Abhaltung eines Samariterkurses für die Seminaristinnen . . . . .			300	400	
	12	Für d. Erteilung v. wahlfreiem Lateinunterricht			1 600	1 600	
	13	Überstunden . . . . .			1 000	1 500	
		Abt. 11			4 500	7 400	
12.		<b>Alters-, Invaliden-, Kranken- und Hinterbliebenen-Versorgung.</b>					
	1	Beitrag zur Alters- und Invaliditätsversicherung und zur allgemeinen Betriebskrankenkasse der Stadt Düsseldorf für den Schulfwart, seine Ehefrau und das Hilfspersonal	76	19	75	130	Maßbar monatlich vorher, das Halbjahr d von 255,68 RM, jedoch nur bis 31. 1. 1922.
	2	Witve des Seminarlehrers August Beher Witwen- und Waisengeld . . . . .			—	1 534 08	
		Abt. 12			75	1 664 08	
13.		<b>Unterrichtsmittel.</b>					
	1	Schulbücherei . . . . .	502	40	500	1 300	
	2	Schülerinnenbücherei . . . . .	149	—	150	800	
	3	Physikalische Lehrmittel . . . . .	584	30	600	1 500	
	4	Für das chemische Laboratorium . . . . .			—	800	
	5	Für den naturgeschichtlichen Unterricht . .			—	600	
	6	Für Landkarten, Bilder und sonstige Lehrmittel			—	800	
	7	Für Tinte, Schwämme, Kreide usw. . . . .	592	95	500	600	
	8	Für den Zeichenunterricht . . . . .			—	300	
	9	Für kleinerer Turngeräte und unbedeutende Ausbesserungen . . . . .	202	20	100	300	
	10	Für musikalische Lehrmittel . . . . .			—	200	
		Zu übertragen			1 850	7 200	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919	1920			
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
		Übertrag					1 850	7 200	
	11	Beschaffung von Pflanzen und Blättern für den botanischen Unterricht . . . . .					200	200	Zu Nr. 11. Am 1. 4. 20 an die Kasse der öffentlichen Anlagen zu zahlen.
	12	Für den hauswirtschaftlichen Unterricht:							
		a) Betriebskosten . . . . .	474	01	400		600		
		b) Vergütung für Überlassung der Schulküche an der Bismardstraße . . . . .							Zu Nr. 12 b. Zahlbar am 1. 4. 20 an die Volksschulkasse.
		Abt. 13					2 450	8 000	
14.		<b>Gebäude und Einrichtung.</b>							
	—	Unterhaltung der Schulgebäude, Dienstwohnungen, Schulmöbel und Gebrauchsgegenstände . . . . .							Wird aus dem Hochbauhaushalt bestritten.
	1	Wandschmuck in den Klassenzimmern . . . . .						1 000	
	2	Ausschmückung der Fenster an der Straßenseite des Schulgebäudes . . . . .							
		Abt. 14						1 000	
15.		<b>Steuern und Abgaben.</b>							
	1	Feuerversicherungsbeiträge . . . . .							
	2	Beiträge zu den Kanalbetriebskosten . . . . .	236	40	230	85	740		Zu Nr. 1. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen. Am 1. 4. 19 = 704,72 M.
	3	Gebühren für Reinigung der Asphaltbahn vor dem Schulgebäude . . . . .	111		120		320		
	4	Gebühren für den Fernsprechananschluß . . . . .			143		220		Zu Nr. 4. Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf an Herrn Direktor Dr. Ernsing.
	5	Gebühren für die Müllabfuhr . . . . .					300		
		Abt. 15					493	85	1 580
16.		<b>Heizung, Beleuchtung und Reinigung.</b>							
	1	Schulwart Greve für Heizungs- und Reinigungsgeräte . . . . .					300	1 100	
	2	Demselben für Arbeitsaushilfe . . . . .					780	2 120	Zu Nr. 1 u. 2. Zahlbar monatlich nach Ablauf.
	3	Beleuchtung und Gasheizung . . . . .	1 613	98	1 200		3 000		
	4	Heizung . . . . .	4 265	49	3 950		14 000		
	5	Fußbodenreinigungs- und Entfeuchungsmittel . . . . .	14		40		100		
	6	Wasserverbrauch . . . . .	91	20	150		150		
	7	Barvergütung für Beleuchtung und Kochgas an den Schulwart . . . . .					85	255	Zu Nr. 7. Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf.
		Abt. 16					6 505	20 725	
17.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Schreibsachen, Briefmarken, Einrückungsgebühren usw. . . . .	196	35	250		600		
	2	Schreibhilfe . . . . .			750		1 200		
	3	Drucksachen . . . . .			100		600		Zu Nr. 3. Am 1. 4. 20 an die Kasse der allgemeinen Verwaltung zu zahlen.
		Zu übertragen					1 100	2 400	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Ergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1920			
			M	℥	M	℥		
		Übertrag			1 100	—	2 400	
	—	Sonstige von der Direktion zu beschaffende Drucksachen (Listen, Formulare, Klassen- bücher usw.) . . . . .	229	50	250	—	—	
	4	Kosten des Schulgottesdienstes . . . . .			150	—	150	
	5	Kosten der Direktorenversammlungen . . . . .			5	—	5	
	6	Nicht vorgesehene Ausgaben . . . . .	73	30	121	15	445 92	Su Nr. 5. Am 1. 4. 20 an Herrn Rechnungsrat Reidenbach, Kgl. Provinzial-Schulkollegium Koblenz zu zahlen
		Abt. 17			1 626	15	3 000 92	
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>						
	10.	Befolgungen . . . . .			102 350	—	409 130	
	11.	Andere persönliche Ausgaben . . . . .			4 500	—	7 400	
	12.	Alters-, Invaliden-, Kranken- und Hinter- bliebenen-Versorgung . . . . .			75	—	1 664 08	
	13.	Unterrichtsmittel . . . . .			2 450	—	8 000	
	14.	Gebäude und Einrichtung . . . . .			—	—	1 000	
	15.	Steuern und Abgaben . . . . .			493 85	—	1 580	
	16.	Heizung, Reinigung und Beleuchtung . . . . .			6 505	—	20 725	
	17.	Insgesamt . . . . .			1 626	15	3 000 92	
		Ausgabe B I			118 000	—	452 500	
		Die Einnahme B I beträgt:			47 500	—	130 500	
		Mithin Bedürfnis:			70 500	—	322 000	
		Außerdem sind im Haushaltsplan des Hoch- bauamtes enthalten:						
		a) für bauliche Unterhaltung . . . 5900 M.						
		b) für die Einrichtung . . . . . 1150 M.						

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919	1920			
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
		<b>II. Übungsschule.</b>							
8.		<b>Schulgeld.</b>							
	1	Schulgeld für den Besuch der Mittelschule .	7 15	67	70	—	39 200	—	Das Schulgeld beträgt 240 M. jährlich.
	2	„ „ „ hausw. Unterricht . . .	—	—	—	—	600	—	
		Abt. 8			7 300	—	39 800	—	
9.		<b>Hebungen aus anderen Klassen.</b>							
	1	Von der Volksschulkasse: Erstattung der Gehälter der Volksschul- lehrerinnen . . . . .			18 130	—	133 300	—	Bzahlbar vierteljährlich im voraus.
		Abt. 9 für sich.							
10.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Nicht vorgesehene Einnahmen . . . . .	—	—	70	—	400	—	
		Abt. 10 für sich.							
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
8.		Schulgeld . . . . .			7 300	—	39 800	—	
9.		Hebungen aus anderen Klassen . . . . .			8 130	—	133 300	—	
10.		Insgemein . . . . .			70	—	400	—	
		Einnahme B II			25 500	—	173 500	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918	1919	1919	1920			
			M	P	M	P	M	P	
		<b>II. Übungsschule.</b>							
		<b>Besoldungen.</b>							
18.	1 bis								
	14	Gehälter . . . . .			35 240		233 800		Zu Nr. 1-14. Die Einzelbeträge sind in einer besonderen Nachweisung enthalten.
	15	Beitrag zur Alterszulagekasse für die Mittelschullehrerinnen . . . . .			2 000		—		
		Abt. 18			37 240		233 800		
19.		<b>Anderer persönliche Ausgaben.</b>							
	1	Für den schulpflichtigen kath. Religionsunterricht in den Mittelschulklassen . . . . .			1 440		2 400		Zahlbar auf besondere Anweisung
	2	Vertretungs-, Umzugs- und Reiseflosten . . . . .			500		500		
	3	Verwaltung d. Schul- u. Schülerinnenbücherei . . . . .			—		150		
	4	„ der Sammlungen . . . . .			—		100		
		Abt. 19			1 940		3 150		
20.		<b>Alters-, Invaliden-, Kranken- und Hinterbliebenen-Versorgung.</b>							
	1	Beitrag zur Ruhegehaltskasse für die Mittelschullehrerinnen . . . . .			1 400		2 500		
		Abt. 20 für sich.							
21.		<b>Unterrichtsmittel.</b>							
	1	Schulbücherei . . . . .	148 33		150		300		
	2	Schülerinnenbücherei . . . . .	79 80		80		200		
	3	Für den naturgeschichtlichen Unterricht . . . . .	249 10		150		300		
	4	Für Landkarten, Bilder u. sonstige Lehrmittel . . . . .	149 75		150		200		
	5	Betriebskosten für den hausw. Unterricht . . . . .	—		—		800		
		Abt. 21			530		1 800		
22.		<b>Heizung, Beleuchtung, Reinigung.</b>							
	1	An die Volksschulkasse: Erstattung der Kosten der Reinigung, Heizung und Beleuchtung der Mittelschulklassen . . . . .					900		Zahlbar im voraus.
		Abt. 22 für sich.			450				
23.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Schreibsachen, Briefmarken, Einrückungsgebühren usw. . . . .	7 80		30		200		
	2	Nicht vorgesehene Ausgaben . . . . .	—		10		150		
		Abt. 23			40		350		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	P	M	P	M	P	
		<b>Wiederholung der Ausgaben.</b>							
18.		Befolgungen . . . . .			37 240		233 800		
19.		Andere persönliche Ausgaben . . . . .			1 940		3 150		
20.		Alters-, Invaliden-, Kranken- und Hinter- bliebenen-Versorgung . . . . .			1 400		2 500		
21.		Unterrichtsmittel . . . . .			530		1 800		
22.		Heizung, Beleuchtung, Reinigung . . . . .			450		900		
23.		Insgesamt . . . . .			40		350		
		Ausgabe B II			41 600		242 500		
		Die Einnahme B II beträgt			25 500		173 500		
		Mithin Bedürfnis B II			16 100		69 000		
		Dazu Bedürfnis B I			70 500		322 000		
		Mithin Gesamtbedürfnis			86 600		391 000		

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	₰	M	₰	M	₰	
		<b>C. Cecilienschule.</b>							
		(Lyzeum.)							
11.		<b>Schulgeld.</b>							
	1	Schulgeld . . . . .	36 487	50	38 000	—	177 000	—	
	2	„ für den hausw. Unterricht . . .	405	—	450	—	900	—	
		Abt. 11			38 450	—	177 900	—	
12.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Nicht vorgesehene Einnahmen . . . . .	—	—	50	—	100	—	
		Abt. 12 für sich.							
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
11.		Schulgeld . . . . .			38 450	—	177 900	—	
12.		Insgemein . . . . .			50	—	100	—	
		Einnahme C			38 500	—	178 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919	1920			
			M	℥	M	℥	M	℥	
		<b>C. Cecilien Schule.</b>							
		<b>(Enzeum.)</b>							
		<b>Befolgungen.</b>							
24.	1 bis 18	Gehälter . . . . . Abt. 24 für sich.			70 987	50	333 927	50	Die Einzelbeträge sind in einer besonderen Nachweisung enthalten.
25.		<b>Andere persönliche Ausgaben.</b>							
	1	Erteilung des evang. Religionsunterrichtes			960		400		Nr. 1-3 und 5. Zahlbar auf besondere Anweisung.
	2	Verwaltung der Bücherei und der Sammlungen . . . . .			700		1 000		
	3	Für eine technische Hilfslehrerin . . . . .			—		12 600		
	4	Vertretungs-, Umzugs- und Reisekosten . .	1 105	83	800		1 500		
	5	Miete für die Dienstwohnung des Direktors Abt. 25			2 400		2 500		
					4 860		18 000		
26.		<b>Alters-, Invaliden-, Kranken- und Hinterbliebenen-Versorgung.</b>							
	1	Beitrag zur Alters- u. Invalidentätversicherung und zur allgemeinen Betriebskrankenkasse für den Schuldiener, seine Ehefrau und das Hilfspersonal . . . . .	61	74	75		130		Zu Nr. 2. Zahlbar monatlich vorher an den Vormund Pfarrer Hildebrand, Manubach bei Rietheimbach a. Rh., bis 10. 6. 1920.
	2	Hilfsgelder, Fürsorge, Waisengeld . . . . .			190		190		
		Abt. 26			265		320		
27.		<b>Unterrichtsmittel.</b>							
	1	Schulbücherei . . . . .	556	90	500		800		Zu Nr. 10. Am 1. 4. 20 zahlbar an die Kasse der öffentlichen Anstalten.  Zu Nr. 11 b. Am 1. 4. 20 zahlbar an die Volksschulkasse.
	2	Schülerinnenbücherei . . . . .	359	09	150		500		
	3	Für den naturgeschichtlichen Unterricht . .	595	10	600		1 200		
	4	Landkarten, Bilder und sonstige Lehrmittel	492	30	500	}	600		
	5	Tinte, Schwämme und Kreide . . . . .					400		
	6	Für den Zeichenunterricht . . . . .	21	58	50		100		
	7	Für kleinere Turngeräte und unbedeutende Ausbesserungen . . . . .	208		200		400		
	8	Für Klaviermiete und für musikalische Lehrmittel . . . . .	99		100		300		
	9	Für Unterhaltung eines Pflanzengartens . .	26		100		200		
	10	Beschaffung von Pflanzen und Blättern für den botanischen Unterricht . . . . .			200		200		
	11	Für den hauswirtschaftlichen Unterricht	797	27	}	}	800	1 200	
	a)	Betriebskosten . . . . .					400	800	
	b)	Bergütung für Stellung einer Lehrerin							
		Abt. 27			3 600		6 700		



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
28.		<b>Gebäude und Einrichtung.</b>							
	—	Unterhaltung des Schulgebäudes, der Dienstwohnungen, Schulmöbel und Gebrauchsgegenstände . . . . .						Wird aus dem Hochbauhaushalt bestritten.	
29.		<b>Steuern und Abgaben.</b>							
	1	Feuerversicherungsbeiträge . . . . .			40		40	Zu Nr. 1. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen. Am 1. 4. 19 = 384,98 R.	
	2	Beitrag zu den Kanalbetriebskosten . . . . .	219		350		750		
	3	Gebühren für den Fernsprech-Anschluß						Zu Nr. 3. Zahlbar in vierteljährlichen Teilen nach Ablauf an Herrn Direktor Prof. Dr. Freiburgh.	
		a) der Schule . . . . .	264		143		220		
		b) „ Wohnung d. Direktors . . . . .			121		180		
	4	Gebühren für die Müllabfuhr . . . . .					600		
		Abt. 29			654		1 790		
30.		<b>Heizung, Beleuchtung und Reinigung.</b>							
	1	Schulbiener Winkelsträter, für Heizungs- und Reinigungsgeräte . . . . .			200		1 325	Zu Nr. 1 u. 2. Zahlbar monatlich nach Ablauf.	
	2	Demselben für Arbeitsaushilfe . . . . .			700		2 840		
	3	Beleuchtung . . . . .	430 60		200		600		
	4	Heizung . . . . .	3 195 97		4 300		14 000		
	5	Wasserverbrauch . . . . .	148 80		150		200		
	6	Fußbodenreinigungs- u. Entseuchungsmittel	40		100		200		
	7	Schulbiener Winkelsträter, Barvergütung für Beleuchtung und Kochgas . . . . .			85		255	Zu Nr. 7. Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf.	
	8	Reinigung der Fenster des Zeichensaales und der Turnhalle . . . . .	65		120		300		
		Abt. 30			5 855		19 720		
31.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Schreibsachen, Briefmarken, Einrückungsgebühren usw. . . . .	902 88		400		600	Zu Nr. 3. Zahlbar am 1. 4. 20 an die Kasse der allgemeinen Verwaltung.	
	2	Schreibhilfe . . . . .			600		600		
	3	Drucksachen . . . . .			100		600		
	—	Sonstige von der Direktion zu beschaffende Drucksachen (Listen, Formulare, Klassenbücher usw.) . . . . .	179 50		100		—		
	4	Kosten der Direktorenversammlungen . . . . .			5		5	Zu Nr. 4. Am 1. 4. 20 an Herrn Rechnungsrat Reibendach, Provinzialschulkollegium, Koblenz, zu zahlen.	
	5	Der St. Antonius-Pfarrgemeinde Oberkassel für den kath. Schulgottesdienst . . . . .			450		450		
	—	Für Anschaffung einer Nähmaschine . . . . .			200		—	Einmalige Ausgabe.	
	6	Nicht vorgesehene Ausgaben . . . . .	504 45		323 50		787 50		
		Abt. 31			2 178 50		3 042 50		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
24.		Befolgungen . . . . .			70 987	50	333 927	50	
25.		Andere persönliche Ausgaben . . . . .			4 860	—	18 000	—	
26.		Alters-, Invaliden-, Kranken- und Hinter- bliebenen-Versorgung . . . . .			265	—	320	—	
27.		Unterrichtsmittel . . . . .			3 600	—	6 700	—	
28.		Gebäude und Einrichtung . . . . .			—	—	—	—	
29.		Steuern und Abgaben . . . . .			654	—	1 790	—	
30.		Heizung, Beleuchtung und Reinigung . . .			5 855	—	19 720	—	
31.		Insgesamt . . . . .			2 178	50	3 042	50	
		Ausgabe C			88 400	—	383 500	—	
		Die Einnahme beträgt:			38 500	—	178 000	—	
		Mithin Bedürfnis:			49 900	—	205 500	—	
		Außerdem sind im Haushaltsplan des Hoch- bauamtes enthalten:							
		a) für bauliche Unterhaltung . . . 8600 M.							
		b) für die Einrichtung . . . . . 500 M.							

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	P	M	P		M	P
<b>D. Auguste-Viktoria-Schule.</b> (Enzeum.)									
13.		<b>Hebungen aus Staats- und anderen Kassen und Fonds.</b>							
	1	Erstattung der Reinigungs- und Heizungskosten für im Schulgebäude unterzubringende Klassen anderer Anstalten . . . . .							
		Abt. 13 für sich.							
14.		<b>Schulgeld.</b>							
	1	Schulgeld . . . . .	75 925	25	83 000		262 000		
	2	" für den hausw. Unterricht . . . . .	720		700		1 800		
		Abt. 14			83 700		263 800		
15.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Nicht vorgesehene Einnahmen . . . . .	24		100		200		
		Abt. 15 für sich.							
<b>Wiederholung der Einnahme.</b>									
13.		Hebungen aus Staats- und anderen Kassen und Fonds . . . . .							
14.		Schulgeld . . . . .			83 700		263 800		
15.		Insgemein . . . . .			100		200		
		Einnahme D			83 800		264 000		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Vorausschlag		Bemerkungen		
			1918		1919	1920			
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
		<b>D. Auguste-Viktoria-Schule.</b> (Enzeum.) <b>Befoldungen.</b>							
32.	1 bis 30	Gehälter . . . . . Abt. 32 für sich.			107 527	50	520 745		Die Einzelbeträge sind in einer besonderen Nachweisung enthalten.
33.		<b>Andere persönliche Ausgaben.</b>							
	1	Verwaltung der Bücherei u. der Sammlungen			800		1 800		Zu Nr. 1. Zahlbar auf besondere Anweisung.
	2	Vertretungs-, Umzugs- und Reisekosten . .	3 656	15	1 500		3 000		
	3	Überstunden (Haushaltungsunterricht) . . .			900				
	4	Erteilung des israelit. Religionsunterrichts .			480		480		
		Abt. 33			3 680		5 280		
34.		<b>Alters-, Invaliden-, Kranken- und Hinterbliebenen-Versorgung.</b>							
	1	Stupin, ehem. Schulvorsteherin, Ruhegehalt			2 400		2 400		Zu Nr. 1. Zahlbar in viertel-jährlichen Teilen im voraus.
	2	Beitrag zur Alters- u. Invaliditätsversicherung und zur allgemeinen Betriebskrankenkasse für den Schuldiener, seine Ehefrau und das Hilfspersonal . . . . .	80	63	120		130		
		Abt. 34			2 520		2 530		
35.		<b>Unterrichtsmittel.</b>							
	1	Schulbücherei . . . . .	1 000	49	900		1 200		Zu Nr. 3. Erste Einrichtung. Woher sind 6500 Mark bewilligt.
	2	Schülerinnenbücherei . . . . .	329	05	300		600		
	3	Für den physikalischen u. chemischen Unterricht	1 005	93	500		2 500		
	4	Für den naturgeschichtlichen Unterricht . .	800	55	800		800		
	5	Landkarten, Bilder und sonstige Lehrmittel.	1 197	79	1 200		900		
	6	Tinte, Schwämme und Kreide . . . . .					600		
	7	Für den Zeichenunterricht . . . . .	329	75	300		300		
	8	Für kleinere Turngeräte und unbedeutende Ausbesserungen . . . . .	152		150		300		
	9	Für musikalische Lehrmittel . . . . .					250		Zu Nr. 9. Erste Einrichtung.
	10	Beschaffung von Pflanzen und Blättern für den botanischen Unterricht							
		a) vom Gartenamt . . . . .	308		200		200		Zu Nr. 10a. Zahlbar am 1. 4. 20 an die Kasse der öffentlichen Anlagen.
		b) von anderen Stellen . . . . .			100		200		
	11	Für Unterhaltung eines Schulgartens . . .			150		400		
	12	Betriebskosten für den hauswirtschaftlichen Unterricht . . . . .	1 440		1 000		2 400		
		Abt. 35			5 600		10 650		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M.	℥	M.	℥	M.	℥
36.		<b>Gebäude und Einrichtung.</b>						
—		Unterhaltung des Schulgebäudes, der Dienstwohnung, der Schulmöbel und Gebrauchsgegenstände. . . . .						Wird aus dem Hochbauhaushalt bestritten.
37.		<b>Steuern und Abgaben.</b>						
1		Feuerversicherungsbeiträge . . . . .			220		220	Zu Nr. 1. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen. Am 1. 4. 19 = 440,— ℳ.
2		Beitrag zu den Kanalbetriebskosten . . . . .	356	50	350		1 160	
3		Gebühren für den Fernsprech-Anschluß . . . . .			143		220	Zu Nr. 3. Zahlbar in vierteljährlichen Teilen nach Ablauf an Herrn Direktor Dr. Winkler.
4		Gebühren für die Müllabfuhr . . . . .					1 200	
		Abt. 37			713		2 800	
38.		<b>Heizung, Beleuchtung und Reinigung.</b>						
1		Schuldiener Jansen für Heizungs- und Reinigungsgeräte . . . . .			300		2 850	Zu Nr. 1 u. 2. Zahlbar monatlich nach Ablauf.
2		Demselben für Arbeitsaushilfe . . . . .			1 200		7 720	
3		Beleuchtung . . . . .	559	75	600		900	
4		Heizung . . . . .	6 840	47	5 200		26 000	
5		Für Bedienung der Heizung . . . . .	2 023	72	800		2 500	
6		Wasserverbrauch . . . . .	172	20	300		500	
7		Für Fußbodenreinigungs- und Entfeuchungsmittel . . . . .	172	95	100		300	
8		Reinigung der Oberlichter und Fenster der Aula und des Zeichensaales . . . . .	301	50	300		500	
9		Schuldiener Jansen Barvergütung für Beleuchtung und Kochgas . . . . .			85		255	Zu Nr. 9. Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf.
		Abt. 38			8 885		41 525	
39.		<b>Insgemein.</b>						
1		Schreibsachen, Briefmarken, Einrückungsgebühren usw. . . . .	1 088	70	1 000		1 200	
2		Schreibhilfe . . . . .			600		1 000	
3		Drucksachen . . . . .			150		800	Zu Nr. 3. Zahlbar am 1. 4. 20 an die Kasse der Allgemeinen Verwaltung.
—		Sonstige von der Schulleitung zu beschaffende Drucksachen (Listen, Formulare, Klassenblätter usw.) . . . . .	149	85	200		—	
4		Kosten der Direktorenversammlungen . . . . .			5		5	Zu Nr. 4. Am 1. 4. 20 an Herrn Rechnungsrat Reidenbach, Provinzialschulkollegium, Koblenz, zu zahlen.
5		a) der St.-Paulus Pfarrgemeinde für den kath. Schulgottesdienst . . . . .			300		300	
		b) dem Herz-Jesu-Kloster, Mendelssohnstraße für den kath. Sonntagsschulgottesdienst . . . . .			200		200	
6		Nicht vorgesehene Ausgaben . . . . .	1 085	23	619	50	1 465	
		Abt. 39			3 074	50	4 970	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	₰	M	₰	M	₰	
<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>									
	32.	Besoldungen . . . . .			107 527	50	520 745		
	33.	Andere persönliche Ausgaben . . . . .			3 680	—	5 280		
	34.	Alters-, Invaliden-, Kranken- und Hinter- bliebenen-Versorgung . . . . .			2 520	—	2 530		
	35.	Unterrichtsmittel . . . . .			5 600	—	10 650		
	36.	Gebäude und Einrichtung . . . . .			—	—	—		
	37.	Steuern und Abgaben . . . . .			713	—	2 800		
	38.	Heizung, Beleuchtung und Reinigung . . .			8 885	—	41 525		
	39.	Insgesamt . . . . .			3 074	50	4 970		
		Ausgabe D			132 000	—	588 500		
		Die Einnahme beträgt			83 800	—	264 000		
		Mithin Bedürfnis			48 200	—	324 500		
		Außerdem sind im Haushaltsplan des Hoch-							
		bauamtes enthalten:							
		a) für bauliche Unterhaltung .			26 400	M.			
		b) für die Einrichtung . . . . .			500	"			

Abt.	Nr.	Zusammenstellung	Haushaltsjahr				Gegen das Vorjahr				Be- merkungen
			1919		1920		mehr		weniger		
			M	ℒ	M	ℒ	M	ℒ	M	ℒ	
		<b>Wiederholung der Einnahmen.</b>									
		A. Luifenschule (Lyzeum, Oberlyzeum [Frauensschule] und Studienanstalt) . .	127 000	—	408 500	—	281 500	—	—	—	
		B. Städtisches Oberlyzeum (wiss. Klassen und Seminarjahr), und Lehrerinnenseminar mit Präparandie nebst Übungsschule	73 000	—	304 000	—	231 000	—	—	—	
		C. Cecilien-schule (Lyzeum) . . . . .	38 500	—	178 000	—	139 500	—	—	—	
		D. Auguste-Vittoria-Schule (Lyzeum) . .	83 800	—	264 000	—	180 200	—	—	—	
		Zusammen	322 300	—	1 154 500	—	832 200	—	—	—	
		<b>Wiederholung der Ausgaben.</b>									
		A. Luifenschule (Lyzeum, Oberlyzeum [Frauensschule] und Studienanstalt) . .	231 600	—	854 000	—	622 400	—	—	—	
		B. Städtisches Oberlyzeum (wiss. Klassen und Seminarjahr), und Lehrerinnenseminar mit Präparandie nebst Übungsschule	159 600	—	695 000	—	535 400	—	—	—	
		C. Cecilien-schule (Lyzeum) . . . . .	88 400	—	383 500	—	295 100	—	—	—	
		D. Auguste-Vittoria-Schule (Lyzeum) . .	132 000	—	588 500	—	456 500	—	—	—	
		Zusammen:	611 600	—	2 521 000	—	1 909 400	—	—	—	
		Die Gesamteinnahme beträgt:	322 300	—	1 154 500	—	832 200	—	—	—	
		Mithin Bedürfnis:	289 300	—	1 366 500	—	1 077 200	—	—	—	
		<b>Gesamtmehrbedürfnis gegen das Vorjahr .</b>									
		Im Haupt-Haushaltsplan sind enthalten: Zuschüsse an private Lyzeen und eine höhere Mädchenschule . . . . .	34 000	—	34 000	—	—	—	—	—	
		Mithin Gesamtaufwendungen für das höhere Mädchenschulwesen . . . . .	323 300	—	1 400 500	—	1 077 200	—	—	—	

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme auf eine Million einhundertvierundfünfzigtausendfünfhundert Mark, in Ausgabe auf zwei Millionen fünf-hunderteinundzwanzigtausend Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Prof. Dr. Herald.

## 18. Haushaltsplan der Mittelschulen.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
		<b>A. Mädchen-Mittelschule an der Oststraße.</b>							
1.		<b>Schulgeld.</b>							
	1	Schulgeld . . . . .	45 420	—	44 800	—	126 000	—	Das Schulgeld beträgt jährlich: 240 M. für Einheimische, 320 „ für Auswärtige, in allen Klassen. Zu Nr. 2. 40 M. für jedes Kind. Dieselben Schulgebühren gelten auch für die anderen Mittelschulen.
	2	Desgl. für den Haushaltungsunterricht. . .	547	50	600	—	1 200	—	
		Abt. 1			45 400	—	127 200	—	
2.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Von der Lehrerin Susanna Schloeder für die Dienstwohnung im Schulgebäude . .	560	—	560	—	560	—	Zu Nr. 1. Zahlbar vierteljährlich vorher.
	2	Nicht vorgesehene Einnahmen . . . . .	40	—	40	—	240	—	
		Abt. 2			600	—	800	—	
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
1.		Schulgeld . . . . .	—	—	45 400	—	127 200	—	
2.		Insgemein . . . . .	—	—	600	—	800	—	
		Einnahme A			46 000	—	128 000	—	



Abt.	Nr.	Ausgabe	3ftergebnis		Voranschlag		Bemerkungen
			1918		1919	1920	
			M	℥	M	℥	
		<b>A. Mädchen-Mittelschule an der Oststraße.</b>					
1.	1 bis	<b>Besoldungen.</b>					
	23	Gehälter . . . . .			67 835	386 102 50	Zu Nr. 1-23. Die Einzelbeträge sind in einer besonderen Nachweisung enthalten.
	24	Beitrag zur Alterszulagekasse . . . . .			11 000	—	
		Abt. 1			78 835	386 102 50	
2.		<b>Anderer persönliche Ausgaben.</b>					
	1	Verwaltung der Bücherei und der Sammlungen . . . . .			250	500	Zu Nr. 1, 2, u. 4. Bisbar vierteljährlich nach Ablauf auf besondere Anweisung.
	2	Kosten des Gottesdienstes:					
		a) für musikalische Begleitung des katholischen Gottesdienstes . . . . .			400	400	
		b) Vergütung für Benutzung der Mariä-Empfängnis-Kirche an der Oststraße . . . . .			250	250	
	3	Vertretungs-, Umzugs- und Reisekosten . . . . .	1 240	71	900	2 000	
	4	Israelitischer Religionsunterricht . . . . .			480	480	
	—	Für Einrichtung eines praktischen Kursums in Physik und Chemie . . . . .			—	—	Einmalige Ausgabe.
		Abt. 2			2 280	3 630	
3.		<b>Alters-, Invaliden-, Kranken- und Hinterbliebenen-Versorgung.</b>					
	1	Witwe des Mittelschullehrers Schumacher, Witwengeld . . . . .			1 325	1 325	Zu Nr. 1. Bisbar monatlich vorber.
	2	Beitrag zur allgemeinen Betriebskrankenkasse und zur Alters- u. Invaliditätsversicherung für den Schuldiener, seine Ehefrau und das Hilfspersonal . . . . .	80	16	75	130	
	3	Elementarlehrer-Witwen- und Waisen-Versorgungsanstalt, Gemeindebeitrag für drei Stellen . . . . .			36	36	
	4	Beitrag zur Ruhegehaltskasse . . . . .			6 000	6 200	
	5	Beitragserhöhung f. d. Gehaltsaufbesserungen . . . . .			—	4 500	
		Abt. 3			7 436	12 191	
4.		<b>Unterrichtsmittel.</b>					
	1	Schulbücherei . . . . .	331	80	350	600	
	2	Schülerinnenbücherei . . . . .			200	400	
	3	Naturwissenschaftliche Lehrmittel . . . . .	162	81	200	800	
	4	Lehrmittel für den Zeichenunterricht . . . . .			100	100	
	5	Landkarten, Bilder und sonstige Lehrmittel . . . . .	386	60	300	600	
	6	Tinte, Kreide, Schwämme usw. . . . .				400	
	7	Für kleinere Turngeräte und unbedeutende Ausbesserungen . . . . .			100	400	
		Zu übertragen			1 250	3 300	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Ergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919	1920			
			M	℥	M	℥	M	℥	
4.		Übertrag					1 250	3 300	
	8	Lieferung von Pflanzen und Blättern für den botanischen Unterricht . . . . .					200	200	Zu Nr. 8. Zahlbar am 1. 4. 20 an die Kasse der öffentl. Anlagen.
	9	Volksschulkasse, Vergütung für die Stellung der Lehrerin und für Brand usw. beim hauswirtschaftlichen Unterricht . . . . .					800	800	Zu Nr. 9. Zahlbar am 1. 4. 20.
	10	Betriebskosten des hauswirtschaftl. Unterrichts	776	18			800	1 200	
		Abt. 4					3 050	5 500	
5.		<b>Gebäude und Einrichtung.</b>							
	—	Unterhaltung des Schulgebäudes, der Dienstwohnungen, der Schulmöbel und Gebrauchsgegenstände . . . . .					—	—	Wird aus dem Hochbauhaushalt bestritten.
6.		<b>Steuern und Abgaben.</b>							
	1	Feuerversicherungsbeiträge . . . . .					75	75	Zu Nr. 1. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen. Ausgaberecht am 1. 4. 19 = 160,75 M.
	2	Beitrag zu den Kanalbetriebskosten . . . . .	137	10			135	440	
	3	Reinigung der Asphaltfahrbahn vor dem Schulgebäude einschl. des zugehörigen Bürgersteiges. . . . .					32	132	
	4	Gebühren für den Fernsprech-Anschluß . . . . .					143	220	Zu Nr. 4. In vierteljährlichen Teilen nach Ablauf an Herrn Rektor Hagenbuch zu zahlen.
	5	Gebühren für den Müllabfuhr . . . . .					—	600	
		Abt. 6					385	1 467	
7.		<b>Heizung, Beleuchtung und Reinigung.</b>							
	1	Schuldiener Golbach, für Heizungs- und Reinigungsgeräte . . . . .	450				300	1 050	Zu Nr. 1 und 2. Zahlbar monatlich nach Ablauf.
	2	Schuldiener Golbach für Arbeitsaushilfe . . . . .	1 350				1 080	1 960	
	3	Beleuchtung . . . . .	527	87			500	1 000	
	4	Heizung . . . . .	3 420	50			3 200	13 000	
	5	Wasserverbrauch . . . . .	177				100	200	
	6	Fußbodenreinigungs- und Entseuchungsmittel . . . . .					100	300	
	7	Reinigung der Fenster am Zeichensaal. . . . .					120	120	
	8	Schuldiener Golbach Barvergütung für Beleuchtung und Kochgas . . . . .	85				85	255	Zu Nr. 8: Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf.
	9	Für Bedienung der Heizung . . . . .					—	2 400	
		Abt. 7					5 485	20 285	
8.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Schreibsachen, Briefmarken, Einrückungsgebühren usw. . . . .	114	08			200	750	
	2	Drucksachen . . . . .	600				150	600	Zu Nr. 2. Am 1. 4. 20 an die Kasse der allgemeinen Verwaltung abzuführen.
	—	Sonstige von der Schulleitung zu beschaffende Drucksachen (Listen, Formulare, Klassenbücher usw.) . . . . .					200	—	
	3	Nicht vorgesehene Ausgaben . . . . .	387	40			279	474 50	
		Abt. 8					829	1 824 50	

Nbr.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	P	M	P		M	P
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
1.		Befolgungen . . . . .			78 835		386 102	50	
2.		Andere persönliche Ausgaben . . . . .			2 280		3 630		
3.		Alters-, Inv., Kranken- und Hinterbliebenen- Versorgung . . . . .			7 436		12 191		
4.		Unterrichtsmittel . . . . .			3 050		5 500		
5.		Gebäude und Einrichtung . . . . .			—		—		
6.		Steuern und Abgaben . . . . .			385		1 467		
7.		Heizung, Beleuchtung und Reinigung . . .			5 485		20 285		
8.		Insgesamt . . . . .			829		1 824	50	
		Ausgabe A			98 300		431 000		
		Die Einnahme beträgt			46 000		128 000		
		Mithin Bedürfnis			52 300		303 000		
		Außerdem sind im Haushaltsplan des Hoch- bauamtes enthalten:							
		a) für bauliche Unterhaltung . 12 800 M.							
		b) für Einrichtung . . . . . 500 "							

Abt.	Nr.	Einnahme	Zielergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
		<b>B. Mädchen-Mittelschule a. d. Florastraße.</b>							
	3.	<b>Schulgeld.</b>							
	1	Schulgeld . . . . .	40 623	50	42 000	—	117 040	—	
	2	Desgl. für den Haushaltungsunterricht . . . . .	525	—	450	—	1 200	—	
		Abt. 3			42 450	—	118 240	—	
	4.	<b>Insgemein.</b>							
	1	Nicht vorgesehene Einnahmen . . . . .	—	—	50	—	260	—	
		Abt. 4 für sich.							
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
	3.	Schulgeld . . . . .			42 450	—	118 240	—	
	4.	Insgemein . . . . .			50	—	260	—	
		Einnahme B			42 500	—	118 500	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen
			1918		1919	1920	
			M	Pf	M	Pf	
		<b>B. Mädchen-Mittelschule a. d. Florastraße.</b>					
9.		<b>Besoldungen.</b>					
	1 bis						
	23	Gehälter . . . . .			65 715	381 670	Zu Nr. 1—23. Die Einzelbeträge sind in einer besonderen Nachweisung enthalten.
	24	Beitrag zur Alterszulagekasse . . . . .			11 000	—	
		Abt. 9			76 715	381 670	
10.		<b>Anderer persönliche Ausgaben.</b>					
	1	Israelitischer Religionsunterricht . . . . .			240	240	Zu Nr. 1—3 Auf besondere Anweisung zu zahlen.
	2	Verwaltung der Bücherei und der Sammlungen . . . . .			250	500	
	3	Kosten des Gottesdienstes: a) für Benutzung der St.-Petrus-Pfarrkirche b) für musikalische Begleitung . . . . .			250 250	250 250	
	4	Vertretungs-, Umzugs- und Reisekosten . . . . .	1 758	65	900	2 000	
	—	Für Einrichtung eines prakt. Kurses in Physik und Chemie . . . . .			—	—	Einmalige Ausgabe.
		Abt. 10			1 890	3 240	
11.		<b>Alters-, Invaliden-, Kranken- und Hinterbliebenen-Versorgung.</b>					
	1	Mittelschullehrer a. D. Busse, Ruhegehalt . . . . .			187 50	187 50	Zu Nr. 1. Zahlbar vierteljährlich im voraus. Außerdem zahlt die Ruhegehaltskasse 3187,50 M.
	2	Beitrag zur Ruhegehaltskasse . . . . .			5 600	6 000	
	3	Beitragserhöhung f. d. Gehaltsaufbesserungen . . . . .			—	4 500	
	4	Beitrag zur Alters- und Invalidentätversicherung und zur allgemeinen Betriebskrankenkasse für den Schuldiener, seine Ehefrau und das Hilfspersonal . . . . .	78	81	75	130	
	5	Elementarlehrer-Witwen- und -Waisen-Versorgungsanstalt, Gemeindebeitrag für eine Mittelschullehrerstelle (Busse) . . . . .			12	12	
	6	Witwe des Rektors Dr. Kofbach, Witwengeld . . . . .			1 968	1 968	Zu Nr. 6. Zahlbar monatlich vorher.
		Abt. 11			7 842 50	12 797 50	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
12.		<b>Unterrichtsmittel.</b>							
	1	Schulbücherei . . . . .	235	85	250	—	600	—	
	2	Schülerinnenbücherei . . . . .	—	—	100	—	400	—	
	3	Naturwissenschaftliche Lehrmittel . . . . .	201	50	200	—	800	—	
	4	Lehrmittel für den Zeichenunterricht . . . . .	—	—	100	—	100	—	
	5	Landkarten, Bilder und sonstige Lehrmittel . . . . .	117	90	300	—	600	—	
	6	Tinte, Kreide und Schwämme . . . . .	—	—	—	—	400	—	
	7	Für kleinere Turngeräte und unbedeutende Ausbesserungen . . . . .	—	—	100	—	400	—	
	8	Lieferung von Pflanzen und Blättern für den botanischen Unterricht . . . . .	—	—	200	—	200	Zu Nr. 8. Am 1. 4. 20 an die Kasse der öffentlichen Anlagen zu zahlen.	
	9	Volkschulkasse: Vergütung für die Stellung der Lehrerin und für Brand usw. beim hauswirtsch. Unterricht . . . . .	—	—	800	—	800	Zu Nr. 9. Zahlbar am 1. 4. 20.	
	10	Betriebskosten des hauswirtsch. Unterrichts . . . . .	943	13	800	—	1 200	—	
		Abt. 12			2 850	—	5 500	—	
13.		<b>Gebäude und Einrichtung.</b>							
	—	Unterhaltung des Schulgebäudes, der Dienst- wohnungen, der Schulmöbel und Gebrauchs- gegenstände . . . . .	—	—	—	—	—	Wird aus dem Hochbauhaushalt bestritten.	
14.		<b>Steuern und Abgaben.</b>							
	1	Feuerversicherungsbeiträge . . . . .	—	—	100	—	100	Zu Nr. 1. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nach- zuweisen. Am 1. 4. 19 = 200,— R.	
	2	Beitrag zu den Kanalbetriebskosten . . . . .	189	40	180	—	500	—	
	3	Reinigung der Asphaltfahrbahn vor dem Schulgebäude einschließlich des zugehörigen Bürgersteiges . . . . .	—	—	50	—	150	—	
	4	Gebühren für den Fernsprech-Anschluß . . . . .	—	—	143	—	220	Zu Nr. 4. In vierteljährlichen Zeilen nach Ablauf an den Schul- leiter Herrn Rektor Isack zu zahlen.	
	5	Gebühren für die Müllabfuhr . . . . .	—	—	—	—	600	—	
		Abt. 14			473	—	1 570	—	
15.		<b>Heizung, Beleuchtung und Reinigung.</b>							
	1	Schuldiener Gehalt für Heizungs- und Rei- nigungsgeräte . . . . .	—	—	300	—	1 400	Zu Nr. 1 und 2. Zahlbar monat- lich nach Ablauf.	
	2	Schuldiener Gehalt für Arbeitsaushilfe . . . . .	—	—	1 200	—	3 080	—	
	3	Wasserverbrauch . . . . .	—	—	150	—	200	—	
	4	Beleuchtung . . . . .	484	27	500	—	1 000	—	
	5	Heizung . . . . .	5 303	98	4 500	—	15 000	—	
	6	Reinigung der Fenster am Zeichensaal . . . . .	70	—	60	—	120	—	
	7	Fußbodenreinigungs- und Entseuchungsmittel . . . . .	—	—	50	—	300	—	
	8	Schuldiener Gehalt Barvergütung für Be- leuchtung und Kochgas . . . . .	—	—	85	—	255	Zu Nr. 8. Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf.	
	9	Für Bedienung der Heizung . . . . .	—	—	—	—	2 400	—	
		Abt. 15			6 845	—	23 755	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf
16.		<b>Insgemein.</b>						
	1	Schreibsachen, Briefmarken, Einrückungsgebühren usw. . . . .	174	60	200	—	750	—
	2	Drucksachen . . . . .	600	—	100	—	600	—
	—	Sonstige von der Schulleitung zu beschaffende Drucksachen (Listen, Formulare, Klassenbücher usw.) . . . . .			200	—	—	—
	3	Nicht vorgesehene Ausgaben . . . . .	426	70	284	50	617	50
		Abt. 16			784	50	1 967	50
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>						
	9.	Befolgungen . . . . .			76 715	—	381 670	—
	10.	Anderer persönliche Ausgaben . . . . .			1 890	—	3 240	—
	11.	Alters-, Inv., Kranken- und Hinterbliebenen-Versorgung . . . . .			7 842	50	12 797	50
	12.	Unterrichtsmittel . . . . .			2 850	—	5 500	—
	13.	Gebäude und Einrichtung . . . . .			—	—	—	—
	14.	Steuern und Abgaben . . . . .			473	—	1 570	—
	15.	Heizung, Beleuchtung und Reinigung . . . . .			6 845	—	23 755	—
	16.	Insgemein . . . . .			784	50	1 967	50
		Ausgabe B			97 400	—	430 500	—
		Die Einnahme beträgt			42 500	—	118 500	—
		Mithin Bedürfnis			54 900	—	312 000	—
		Außerdem sind im Haushaltsplan des Hochbauamtes enthalten:						
		a) für bauliche Unterhaltung . . . . .			12 800	M.		
		b) für Einrichtung . . . . .			500	"		

Zu Nr. 2. Am 1. 4. 20 an die Kasse der allgemeinen Verwaltung abzuführen.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M.	ℳ	M.	ℳ		M.	ℳ
		<b>C. Mädchen-Mittelschule an der Ehrenstraße.</b>							
5.		<b>Schulgeld.</b>							
	1	Schulgeld . . . . .	26 101	67	27 000	—	71 200	—	
	2	Desgl. für den Haushaltungsunterricht . .	270	—	450	—	900	—	
		Abt. 5			27 450	—	72 100	—	
6.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Nicht vorgesehene Einnahmen . . . . .	—	—	50	—	400	—	
		Abt. 6 für sich.							
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
5.	—	Schulgeld . . . . .			27 450	—	72 100	—	
6.	—	Insgemein . . . . .			50	—	400	—	
		Einnahme C			27 500	—	72 500	—	



Abt.	Nr.	Ausgabe	Ergebnis		Voranschlag		Bemerkungen
			1918	1919	1920		
			M	Pf	M	Pf	
		<b>C. Mädchen-Mittelschule a. d. Ehrenstraße.</b>					
17.	1 bis	<b>Besoldungen.</b>					
	13	Gehälter . . . . .			39 415	224 180	Zu Nr. 1—13. Die Einzelbeträge sind in einer besonderen Nachweisung enthalten.
	14	Beitrag zur Alterszulagekasse . . . . .			6 800	—	
	15	Beitrag zum Gehalt des Schuldieners Kirchbaum, zahlbar an die Kasse der Knaben-Mittelschule a. d. Ehrenstraße. . . . .			800	3 000	
		Abt. 17			47 015	227 180	Am 1. 4. 1920 zu zahlen.
18.		<b>Andere persönliche Ausgaben.</b>					
	1	Katholischer Religionsunterricht . . . . .			960	1 200	Zahlbar auf besondere Anweisung.
	2	Vertretungs-, Umzugs- und Reisekosten . . . . .			500	1 200	
	3	Kosten des Schulgottesdienstes:					{ Am 1. 4. 1920 zu zahlen.
		a) für Benutzung d. Pfarrkirche zum hl. Geist, zahlbar an die Kasse der Knaben-Mittelschule an der Ehrenstraße . . . . .			100	100	
		b) für musikalische Begleitung . . . . .			100	100	
	—	Für Errichtung eines praktischen Kurses in Physik und Chemie . . . . .			—	—	Einmalige Ausgabe.
	4	Für Überstunden . . . . .	840		480	800	
	5	Verwaltung der Bücherei u. der Sammlungen			—	300	
		Abt. 18			2 140	3 700	
19.		<b>Alters-, Invaliden-, Kranken- und Hinterbliebenen-Versorgung.</b>					
	1	Beitrag zur Alters- und Invaliditätsversicherung und zur allgemeinen Betriebskrankenkasse für den Schuldiener, seine Ehefrau und das Hilfspersonal, zahlbar an die Kasse der Knaben-Mittelschule a. d. Ehrenstraße			25	50	Am 1. 4. 1920 zu zahlen.
	2	Beitrag zur Ruhegehaltskasse . . . . .			3 000	3 200	
	3	Beitragserhöhung f. d. Gehaltsaufbesserungen			—	2 400	
	4	Witve des Mittelschullehrers Strauch Witwen- und Waisengeld . . . . .			623 04	623 04	Zu Nr. 4. Zahlbar monatlich vorher. Waisengeld 103,84 M. bis 31. 5. 1921.
		Abt. 19			3 648 04	6 273 04	
20.		<b>Unterrichtsmittel.</b>					
	1	Schulbücherei . . . . .	249 75		250	600	
	2	Schülerinnenbücherei . . . . .	100 90		100	400	
	3	Naturwissenschaftliche Lehrmittel . . . . .	250 10		250	800	
	4	Landkarten, Bilder und sonstige Lehrmittel	298 80		300	500	
	5	Tinte, Kreide und Schwämme . . . . .				300	
		Zu übertragen			900	2 600	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Zfsergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919	1920			
			M	℥	M	℥	M	℥	
		Übertrag					900	2 600	
	6	Lieferung von Pflanzen und Blättern für den botanischen Unterricht, zahlbar an die Kasse der Knaben-Mittelschule an der Ehrenstraße					80	80	Am 1. 4. 1920 zu zahlen.
	7	Für kleinere Turngeräte und unbedeutende Ausbesserungen, zahlbar wie vor . . . . .					50	100	Am 1. 4. 1920 zu zahlen.
	8	Volksschulkasse: Vergütung für Stellung der Lehrerin und für Brand usw. beim hauswirtschaftlichen Unterricht . . . . .	400		400		400	800	Zu Nr. 8. Zahlbar am 1. 4. 1920.
	9	Betriebskosten des hauswirtsch. Unterrichts . . . . .					400	1 200	
		Abt. 20					1 830	4 780	
21.		<b>Gebäude und Einrichtung.</b>							
		Unterhaltung des Schulgebäudes, der Dienstwohnungen, der Schulmöbel und Gebrauchsgegenstände . . . . .							Wird aus dem Hochbauhaushalt bestritten.
22.		<b>Steuern und Abgaben.</b>							
	1	Feuerversicherungsbeiträge, zahlbar an die Kasse der Knaben-Mittelschule a. d. Ehrenstr.					40	40	Am 1. 4. 1920 zu zahlen.
	2	Beiträge zu den Kanalbetriebskosten, zahlbar an die Kasse der Knaben-Mittelschule a. d. Ehrenstraße . . . . .					100	100	Am 1. 4. 1920 zu zahlen.
		Abt. 22					140	140	
23.		<b>Heizung, Beleuchtung und Reinigung.</b>							
	1	Schuldiener Kirschbaum, für Heizungs- und Reinigungsgeräte . . . . .	150		100			375	Zu Nr. 1 u. 2. Zahlbar monatlich nach Ablauf.
	2	Demselben für Arbeitsaushilfe . . . . .	450		360			760	
	3	Beleuchtung, zahlbar an die Kasse der Knaben-Mittelschule a. d. Ehrenstraße. . . . .					200	200	Am 1. 4. 1920 zu zahlen.
	4	Heizung, zahlbar an die Kasse der Knaben-Mittelschule a. d. Ehrenstraße. . . . .					1 200	6 000	Am 1. 4. 1920 zu zahlen.
	5	Reinigung der Fenster am Zeichensaal, zahlbar wie vor . . . . .					20	50	Am 1. 4. 1920 zu zahlen.
	6	Fußbodenreinigungs- und Entfeuchungsmittel, zahlbar wie vor . . . . .					60	100	Am 1. 4. 1920 zu zahlen.
	7	Wasserverbrauch, zahlbar wie vor . . . . .					80	100	Am 1. 4. 1920 zu zahlen.
	8	Entschädigung für 5 außerhalb des Schulgebäudes untergebrachte Klassen . . . . .					750	1 500	Zu Nr. 8. Zahlbar am 1. 4. 20 an die Volksschulkasse.
	9	Schuldiener Kirschbaum Barvergütung für Beleuchtung und Kochgas . . . . .					85	100	Zahlbar vierteljährl. nach Abla. f.
	10	Für Bedienung der Heizung, zahlbar an die Kasse der Knaben-Mittelschule a. d. Ehrenstr.						800	Am 1. 4. 1920 zu zahlen.
		Abt. 23					2 855	9 985	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
24.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Schreibsachen, Briefmarken und Einrückungsgebühren . . . . .			150	—	500	—	
	2	Drucksachen . . . . .	300	—	100	—	500	—	Zu Nr. 2. Am 1. 4. 192 an die Kasse der Allgemeinen Verwaltung abzuführen.
	—	Sonstige, von der Schulleitung zu beschaffende Drucksachen (Listen, Formulare, Klassenbücher usw.) . . . . .			150	—	—	—	
	3	Nicht vorgesehene Ausgaben . . . . .			171	96	441	96	
		Abt. 24			571	96	1 441	96	
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
17.		Befoldungen . . . . .			47 015	—	227 180	—	
18.		Andere persönliche Ausgaben . . . . .			2 140	—	3 700	—	
19.		Alters-, Inv., Kranken- und Hinterbliebenen-Versorgung . . . . .			3 648	04	6 273	04	
20.		Unterrichtsmittel . . . . .			1 830	—	4 780	—	
21.		Gebäude und Einrichtung . . . . .			—	—	—	—	
22.		Steuern und Abgaben . . . . .			140	—	140	—	
23.		Heizung, Beleuchtung und Reinigung . . . . .			2 855	—	9 985	—	
24.		Insgemein . . . . .			571	96	1 441	96	
		Summe der Ausgabe 0			58 200	—	253 500	—	
		Die Einnahme 0 beträgt			27 500	—	72 500	—	
		Mithin Bedürfnis			30 700	—	181 000	—	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
		<b>D. Knaben-Mittelschule a. d. Luisenstraße.</b>							
	7.	<b>Schulgeld.</b>							
	1	Schulgeld . . . . .			35 700	—	106 800	—	
		Abt. 7 für sich							
	8.	<b>Insgemein.</b>							
	1	Für Heizung des Zeichenzimmers von der Klasse der Knabenzeichenschule . . . . .			—	—	—	—	
	2	Erstattung von Heizungskosten für Über- lassung eines Klassenraumes an die Ver- waltungsbeamtenchule . . . . .			60	—	120	—	
	3	Nicht vorgesehene Einnahmen . . . . .			240	—	80	—	
		Abt. 8			300	—	200	—	
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
	7.	Schulgeld . . . . .			35 700	—	106 800	—	
	8.	Insgemein . . . . .			300	—	200	—	
		Einnahme D			36 000	—	107 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Ergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919	1920			
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
		<b>D. Knaben-Mittelschule a. d. Luiseastrasse.</b>							
25.	1 bis	<b>Besoldungen.</b>							
	25	Gehälter . . . . .			89 407	50	431 602	50	Zu Nr. 1-25. Die Einzelbeträge sind in einer besonderen Nachweisung enthalten.
	26	Beitrag zur Alterszulageklasse . . . . .			22 700	—	—	—	
		Abt. 25			112 107	50	431 602	50	
26.		<b>Andere persönliche Ausgaben.</b>							
	1	Israelitischer Religionsunterricht . . . . .			825	21	60	60	Zu Nr. 1: Zahlbar auf besondere Anweisung.
	2	Vertretungs-, Umzugs- und Reisekosten . . . . .			700	—	2 000	—	
	3	Kosten des Schulgottesdienstes:							Zu Nr. 3 und 4. Zahlbar auf besondere Anweisung.
		a) f. Benutzung d. St.-Antonius-Pfarrkirche					250	250	
		b) f. musikalische Begleitung . . . . .					250	250	
	4	Verwaltung der Bücherei und der Sammlungen . . . . .					275	500	Zu Nr. 3 und 4. Zahlbar auf besondere Anweisung.
	—	Für Einrichtung eines prakt. Kursus in Physik und Chemie . . . . .					—	—	
		Abt. 26			1 535	—	3 060	—	Einmalige Ausgabe.
27.		<b>Alters-, Invaliden-, Kranken- und Hinterbliebenen-Versorgung.</b>							
	1	Beitrag zur Alters- und Invaliditätsversicherung und zur allgemeinen Betriebskrankenkasse für den Schuldiener, seine Ehefrau und das Hilfspersonal . . . . .					75	130	Zu Nr. 7. Am 1. 4. 20 an die Kasse der öffentlichen Anlagen zu zahlen.
	2	Beitrag zur Ruhegehaltskasse . . . . .			8 000	—	8 200	—	
	3	Beitragserhöhung f. die Gehaltsaufbesserungen . . . . .			—	—	6 000	—	
		Abt. 27			8 075	—	14 330	—	
28.		<b>Unterrichtsmittel.</b>							
	1	Schulbücherei . . . . .	352	69	250	—	600	—	Zu Nr. 7. Am 1. 4. 20 an die Kasse der öffentlichen Anlagen zu zahlen.
	2	Schülerbücherei . . . . .			100	—	400	—	
	3	Naturwissenschaftliche Lehrmittel . . . . .	303	51	300	—	900	—	
	4	Landkarten, Bilder und sonstige Lehrmittel . . . . .					600	—	
	5	Tinte, Kreide, Schwämme . . . . .	271	95	300	—	400	—	
	6	Für kleinere Turngeräte und unbedeutende Ausbesserungen . . . . .			200	—	400	—	
	7	Lieferung von Pflanzen für den botanischen Unterricht . . . . .			200	—	200	—	
	8	Lehrmittel für den Zeichenunterricht . . . . .			100	—	200	—	
		Abt. 28			1 450	—	3 700	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen.		
			1918		1919			1920	
			M	₰	M	₰		M	₰
29.		<b>Gebäude und Einrichtung.</b>							
	—	Unterhaltung des Schulgebäudes, der Dienstwohnungen, der Schulmöbel und Gebrauchsgegenstände. . . . .						Wird aus dem Hochbauhaushalt bestritten.	
30.		<b>Steuern und Abgaben.</b>							
	1	Feuerversicherungsbeiträge . . . . .			145		145	Zu Nr. 1. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen. Rest am 1. 4. 19: 476 M. Zu Nr. 8. Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf an den Schulleiter Herrn Rektor Randerath.	
	2	Beitrag zu den Kanalbetriebskosten . . . . .	394	43	320		950		
	3	Gebühren für den Fernsprech-Anschluß . . . . .			143		220		
	4	Für Reinigung der Asphaltbahn vor dem Schulgebäude einschl. d. zugehörigen Bürgersteiges . . . . .			143	50	443 50		
	5	Gebühren für den Müllabfuhr . . . . .			—		600		
		Abt. 30			751	50	2 358 50		
31.		<b>Heizung, Beleuchtung und Reinigung.</b>							
	1	Schuldiener Schmitz, für Heizungs- und Reinigungsgeräte . . . . .	450		300		1 975	Zu Nr. 1 und 2. Zahlbar monatlich nach Ablauf.	
	2	Demselben für Arbeitsaushilfe . . . . .	1 275		1020		4 920		
	3	Beleuchtung . . . . .	751	27	700		1 200		
	4	Heizung . . . . .	5 818	90	4 900		20 000		
	5	Fußbodenreinigungs- und Entfeuchtungsmittel . . . . .			200		350		
	6	Wasserverbrauch . . . . .			400		400		
	7	Bedienung der Heizung . . . . .	1 827	71	800		2 400		
	8	Schuldiener Schmitz, Barvergütung für Beleuchtung und Kochgas . . . . .			85		255	Zu Nr. 8. Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf.	
	9	Reinigung der Oberlichtfenster . . . . .			200		360		
		Abt. 31			8 605		31 860		
32.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Schreibsachen, Briefmarken, Einrückungsgebühren usw. . . . .			100		750	Zu Nr. 2. Am 1. 4. 20 an die Kasse der allgemeinen Verwaltung abzuführen.	
	2	Drucksachen . . . . .			100		600		
	—	Sonstige von der Schulleitung zu beschaffende Drucksachen (Listen, Formulare, Klassenbücher usw.) . . . . .			200		—		
	3	Nicht vorgesehene Ausgaben . . . . .			276		239		
		Abt. 32			676		1 589		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>									
25.		Befoldungen . . . . .			112 107	50	431 602	50	
26.		Anderer persönliche Ausgaben . . . . .			1 535	—	3 060	—	
27.		Alters-, Inv., Kranken- und Hinterbliebenen- Versorgung . . . . .			8 075	—	14 330	—	
28.		Unterrichtsmittel . . . . .			1 450	—	3 700	—	
29.		Gebäude und Einrichtung . . . . .			—	—	—	—	
30.		Steuern und Abgaben . . . . .			751	50	2 358	50	
31.		Heizung, Beleuchtung und Reinigung . . . . .			8 605	—	31 860	—	
32.		Insgesamt . . . . .			676	—	1 589	—	
		Ausgabe D			133 200	—	488 500	—	
		Die Einnahme D beträgt			36 000	—	107 000	—	
		Mithin Bedürfnis			97 200	—	381 500	—	
		Außerdem sind im Haushaltsplan des Hochbauamtes enthalten:							
		a) für bauliche Unterhaltung . . . . .			26 500	M.			
		b) für Einrichtung . . . . .			500	"			

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
		<b>E. Knaben-Mittelschule an der Ehrenstraße.</b>							
9.		<b>Vom Grundeigentum.</b> Oberpostdirektion hier, für Überlassung eines Kellerraumes d. Mittelschule a. d. Ehrenstr. Abt. 9 für sich.						In den Hochbauhaushalt übernommen.	
10.	1	<b>Schulgeld.</b> Schulgeld . . . . . Abt. 10 für sich.			25 800		78 800		
11.	1	<b>Insgemein.</b> Kasse der Knabenzeichenschule, Heizung des Zeichenjaales . . . . .			25		50		
	2	Volkschulkasse, Mietwert der Wohnung der Lehrerin Hüsten . . . . .						Die Wohnung wird als Schulräume verwendet.	
	3	Beitrag zur Alters- und Invaliditätsversicherung und zur allgemeinen Betriebskrankenkasse für den Schuldiener, seine Ehefrau und das Hilfspersonal . . . . .			25		50	Zu Nr. 3-16. Zu zahlen von der Kasse der Mädchen-Mittelschule an der Ehrenstraße am 1. 4. 1920.	
	4	Lieferung von Pflanzen und Blättern für den botanischen Unterricht . . . . .			80		80	Zu Nr. 3. Siehe Ausgabe Abt. 19, Nr. 1.	
	5	Feuerversicherungsbeiträge . . . . .			40		40	Siehe Ausgabe Abt. 22, Nr. 1.	
	6	Beitrag zu den Kanalbetriebskosten . . . . .			100		100	Siehe Ausgabe Abt. 22, Nr. 2.	
	7	Wasserverbrauch . . . . .			80		100	Siehe Ausgabe Abt. 23, Nr. 7.	
	8	Druckfachen . . . . .						Siehe Ausgabe Abt. 24, Nr. 2.	
	9	Benutzung der Pfarrkirche zum hl. Geist . . . . .			200		200	Siehe Ausgabe Abt. 18, Nr. 3.	
	10	Entschädigung für Heizung . . . . .			1 200		6 000	Siehe Ausgabe Abt. 28, Nr. 4.	
	11	Entschädigung für Beleuchtung . . . . .			200		200	Siehe Ausgabe Abt. 23, Nr. 3.	
	12	Fußbodenreinigungs- und Entseuchungsmittel . . . . .			60		100	Siehe Ausgabe Abt. 23, Nr. 6.	
	13	Reinigung der Fenster am Zeichenaal . . . . .			20		50	Siehe Ausgabe Abt. 23, Nr. 5.	
	14	Beitrag z. Gehalt des Schuldieners Kirschbaum . . . . .			800		3 000	Siehe Ausgabe Abt. 17, Nr. 17.	
	15	Für kleinere Turngeräte und unbedeutende Ausbesserungen . . . . .			50		100	Siehe Ausgabe Abt. 20, Nr. 6.	
	16	Bedienung der Heizung . . . . .					800	Siehe Ausgabe Abt. 23, Nr. 10.	
	17	Nicht vorgesehene Einnahmen . . . . .			120		380		
		Abt. 11			3 000		11 200		
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
9.		Vom Grundeigentum . . . . .							
10.		Schulgeld . . . . .			25 800		78 800		
11.		Insgemein . . . . .			3 000		11 200		
		<b>Einnahme E</b>			28 800		90 000		



Abt.	Nr.	Ausgabe	Ziitergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919	1920			
			M	℥	M	℥	M	℥	
		<b>E. Knaben-Mittelschule a. d. Ehrenstraße.</b>							
33.	1 bis	<b>Befolgungen.</b>							
	19	Gehälter . . . . .			69 500	—	328 367	50	Zu Nr. 1—19. Die Einzelbeträge sind in einer besonderen Nachweisung enthalten.
	20	Beitrag zur Alterszulagekasse . . . . .			17 000	—	—	—	
		Abt. 33			86 500	—	328 367	50	
34.		<b>Andere persönliche Ausgaben.</b>							
	1	Katholischer Religionsunterricht . . . . .			—	—	—	—	Wird hauptamtlich erteilt.
	2	Vertretungs-, Umzugs- und Reisekosten . . . . .			400	—	1 500	—	Zu Nr. 3—4. Zahlbar auf besondere Anweisung.
	3	Verwaltung der Bücherei u. d. Sammlungen . . . . .			200	—	500	—	
	4	Kosten des Schulgottesdienstes:							Zu Nr. 4. Siehe Einnahme Abt. 11. Nr. 9.
		a) für Benutzung d. Pfarrkirche zum hl. Geist durch die Knaben- und Mädchen-Mittelschule a. d. Ehrenstraße . . . . .			250	—	250	—	
		b) für musikalische Begleitung . . . . .			250	—	250	—	
	—	Für Einrichtung eines prakt. Kurses in Physik und Chemie . . . . .			—	—	—	—	Einmalige Ausgabe.
		Abt. 34			1 100	—	2 500	—	
35.		<b>Alters-, Invaliden-, Kranken- und Hinterbliebenen-Versorgung.</b>							
	1	Beitrag zur Alters- und Invaliditätsversicherung und zur allgemeinen Betriebskrankenkasse für den Schuldiener, seine Ehefrau und das Hilfspersonal . . . . .			75	—	130	—	Siehe Einnahme Abt. 11 Nr. 8. Der Schuldiener und seine Ehefrau sind an der Knaben- und Mädchen-Mittelschule an der Ehrenstraße tätig.
	2	Beitrag zur Ruhegehaltskasse . . . . .			6 000	—	6 400	—	
	3	Beitragserrhöhung f. d. Gehaltsaufbesserungen . . . . .			—	—	4 800	—	Zu Nr. 4: Zahlbar monatlich vorher. Waisengeld 108,84 ℳ bis 30. 9. 1924 und 108,84 ℳ bis 31. 1. 1929.
	4	Witwe des Mittelschullehrers Hierhoff, Wittwen- und Waisengeld . . . . .			726 88	—	726 88	—	
		Abt. 35			6 801 88	—	12 056 88	—	
36.		<b>Unterrichtsmittel.</b>							
	1	Schulbücherei . . . . .			250	—	600	—	Siehe Einnahme Abt. 11, Nr. 16.
	2	Schülerbücherei . . . . .			100	—	300	—	
	3	Naturwissenschaftliche Lehrmittel . . . . .	300	50	300	—	900	—	Siehe Einnahme Abt. 11 Nr. 4. Am 1. 4. 1920 an die Kasse der öffentlichen Anlagen zu zahlen.
	4	Landkarten, Bilder und sonstige Lehrmittel . . . . .					500	—	
	5	Tinte, Kreide und Schwämme . . . . .	239	35	300	—	300	—	
	6	Für kleinere Turngeräte und unbedeutende Ausbesserungen . . . . .			150	—	400	—	
	7	Lieferung von Pflanzen und Blättern für den botanischen Unterricht . . . . .			200	—	200	—	
		Abt. 36			1 300	—	3 200	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
37.		<b>Gebäude und Einrichtung.</b>							
	—	Unterhaltung des Schulgebäudes, der Schulmöbel und Gebrauchsgegenstände . . . . .			—	—	—	—	Wird aus dem Hochbauhaushalt bestritten.
	1	Aus schmückung der Fenster des Schulgebäudes . . . . .			—	—	—	—	
		Abt. 37			—	—	—	—	
38.		<b>Steuern und Abgaben.</b>							
	1	Feuerversicherungsbeiträge . . . . .			106	—	106	—	Siehe Einnahme Abt. 11 Nr. 5 Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen. Ausgabebest a. l. 4. 19 = 212,- M zu Nr. 2. Siehe Einnahme Abt. 11 Nr. 6. zu Nr. 3. Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf an Herrn Rektor Dreher.
	2	Beiträge zu den Kanalbetriebskosten . . . . .	389	62	388	—	900	—	
	3	Gebühren für den Fernsprech-Anschluß . . . . .			143	—	220	—	
	4	Gebühren für die Müllabfuhr . . . . .			—	—	500	—	
		Abt. 38			632	—	1 726	—	
39.		<b>Heizung, Beleuchtung und Reinigung.</b>							
	1	Schuldiener Kirschbaum, für Heizungs- und Reinigungsgeräte . . . . .	300	—	200	—	800	—	zu Nr. 1 u. 2. Zahlbar monatlich nach Ablauf.
	2	Demselben für Arbeitsaushilfe . . . . .	825	—	660	—	1 600	—	
	3	Beleuchtung . . . . .			400	—	600	—	Siehe Einnahme Abt. 11 Nr. 11.
	4	Heizung . . . . .	3 763	12	3 800	—	14 000	—	Siehe Einnahme Abt. 11 Nr. 10.
	5	Fußbodenreinigungs- und Entfeuchungsmittel . . . . .			150	—	300	—	Siehe Einnahme Abt. 11 Nr. 12.
	6	Reinigung der Fenster am Turnsaal . . . . .			60	—	200	—	Siehe Einnahme Abt. 11 Nr. 13.
	7	Wasserverbrauch . . . . .			250	—	300	—	Siehe Einnahme Abt. 11 Nr. 7.
	8	Für Bedienung der Heizung . . . . .			—	—	2 400	—	Siehe Einnahme Abt. 11 Nr. 16.
		Abt. 39			5 520	—	20 200	—	
40.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Schreibsachen, Briefmarken, Einrückungsgebühren usw. . . . .			60	—	500	—	Siehe Einnahme Abt. 11 Nr. 8 Am 1. 4. 1920 an die Kasse der allgem. Verwaltung zu zahlen.
	2	Drucksachen . . . . .			100	—	500	—	
	—	Sonstige von der Schulleitung zu beschaffende Drucksachen (Listen, Formulare, Klassenbücher usw.) . . . . .			100	—	—	—	
	3	Nicht vorgesehene Ausgaben . . . . .			186	12	449	62	
		Abt. 40			446	12	1 449	62	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	ℳ	M	ℳ		M	ℳ
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
33.		Besoldungen . . . . .			86 500	—	328 367	50	
34.		Andere persönliche Ausgaben . . . . .			1 100	—	2 500	—	
35.		Alters-, Inv., Kranken- und Hinterbliebenen- Versorgung . . . . .			6 801	88	12 056	88	
36.		Unterrichtsmittel . . . . .			1 300	—	3 200	—	
37.		Gebäude und Einrichtung . . . . .			—	—	—	—	
38.		Steuern und Abgaben . . . . .			632	—	1 726	—	
39.		Heizung, Beleuchtung und Reinigung . . . .			5 520	—	20 200	—	
40.		Insgemein . . . . .			446	12	1 449	62	
		Ausgabe E			102 300	—	369 500	—	
		Die Einnahme E beträgt			28 800	—	90 000	—	
		Mithin Bedürfnis			73 500	—	279 500	—	
		Außerdem sind im Haushaltsplan des Hoch- bauamtes enthalten:							
		a) für bauliche Unterhaltung . . . . .			1 400	ℳ.			
		b) für Einrichtung . . . . .			2 200	„			

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
		<b>F. Mittelschule a. d. Clarenbachstraße.</b>							
12.		<b>Schulgeld.</b>							
	1	Schulgeld . . . . .			46 800	—	131 200	—	
		Abt. 12 für sich.							
13.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Für Benutzung von 11 Räumen durch die Gewerbl. Fortbildungsschule aussch. Rei- nigungskosten. . . . .			550	—	—	—	
	2	Nicht vorgesehene Einnahmen . . . . .			150	—	300	—	
		Abt. 13			700	—	300	—	
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
12.		Schulgeld . . . . .			46 800	—	131 200	—	
13.		Insgemein . . . . .			700	—	300	—	
		Einnahme F.			47 500	—	131 500	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918	1919	1920				
			M	℥	M	℥	M	℥	
		<b>F. Mittelschule a. d. Clarenbachstraße.</b>							
41.	1 bis	<b>Besoldungen.</b>							
	29	Gehälter . . . . .			81 830	—	487 547	50	Zu Nr. 1—29. Die Einzelbeträge sind in einer besonderen Nachweisung enthalten.
	30	Beitrag zur Alterszulageklasse . . . . .			19 000	—	—	—	
		Abt. 41.			100 830	—	487 547	50	
42.		<b>Andere persönliche Ausgaben.</b>							
	1	Katholischer Religionsunterricht . . . . .			—	—	—	—	Wird hauptamtlich erteilt.
	2	Kosten des Schulgottesdienstes:							Zu Nr. 2 u. 4. Zahlbar a. besondere Anweisung.
		a) für Benutzung der St. Suitbertuskirche			250	—	250	—	
		b) „ musikalische Begleitung . . . . .			250	—	250	—	
	3	Vertretungs-, Umzugs- und Reisekosten . . . . .			600	—	2 000	—	Einmalige Ausgabe.
		Für Einrichtung eines praktischen Kurses in Physik und Chemie . . . . .			—	—	—	—	
	4	Für Verwaltung der Bücherei und der Sammlungen . . . . .			250	—	500	—	
	5	Für Überstunden . . . . .			240	—	—	—	
		Abt. 42.			1 590	—	3 000	—	
43.		<b>Alters-, Invaliden-, Kranken- und Hinterbliebenen-Versorgung.</b>							
	1	Beitrag zur Ruhegehaltskasse . . . . .			7 000	—	7 500	—	
	2	Beitragserhöhung f. d. Gehaltsaufbesserungen			—	—	5 500	—	
	3	Beitrag zur Alters- und Invalidentätversicherung und zur allgemeinen Betriebskranken- kasse für den Schuldiener, seine Ehefrau und das Hilfspersonal . . . . .			75	—	130	—	
		Abt. 43.			7 075	—	13 130	—	
44.		<b>Unterrichtsmittel.</b>							
	1	Schulbücherei . . . . .	566	10	500	—	1 000	—	Zu Nr. 3. Einmalige Gesamtanschaffung für den physikalischen und chemischen Unterricht. Friedenspreis: 3 365,35 ℳ. 345% Aufschlag 11 709,45 ℳ. 14 974,80 ℳ.  Turnhalle wird vom Hochbauamt neu eingerichtet. Zu Nr. 8. Am 1. 4. 20 an die Kasse der öffentlichen Anlagen abzuführen.
	2	Schülerbücherei . . . . .	388	45	400	—	800	—	
	3	Naturwissenschaftliche Lehrmittel . . . . .	801	92	800	—	15 000	—	
	4	Lehrmittel für den Zeichenunterricht . . . . .			250	—	300	—	
	5	Landkarten, Bilder und sonstige Lehrmittel	460	85	500	—	800	—	
	6	Tinte, Kreide, Schwämme usw. . . . .			—	—	600	—	
	7	Für kleinere Turngeräte und unbedeutende Ausbesserungen . . . . .			100	—	100	—	
	8	Lieferung von Pflanzen für den botanischen Unterricht . . . . .			200	—	200	—	
		Abt. 44.			2 750	—	18 800	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Vorantrag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
45.		<b>Gebäude und Einrichtung.</b>							
		Unterhaltung des Schulgebäudes, der Dienstwohnung, Schulmöbel und Gebrauchsgegenstände . . . . .							Wird aus dem Hochbauhaushalt bestritten.
46.		<b>Steuern und Abgaben.</b>							
	1	Feuerversicherungsbeiträge . . . . .			180		180		Zu Nr. 1. Der nicht vertretene Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen. Am 1. 4. 19: 280,— M.
	2	Beitrag zu den Kanalbetriebskosten . . . . .	364	14	360		1 080		
	3	Gebühren für den Fernsprech-Anschluß . . . . .							
		a) der Schule . . . . .			143		220		
		b) der Wohnung des Rektors . . . . .			—		180		
	4	Gebühren für die Müllabfuhr . . . . .			—		800		
		Abt. 46					683	2 460	
47.		<b>Heizung, Beleuchtung und Reinigung.</b>							
	1	Schuldiener Schlichtermann für Heizungs- und Reinigungsgeräte . . . . .	450		300		2 400		Zu 1 u. 2. Zahlbar monatlich nach Ablauf.
	2	Schuldiener Schlichtermann für Arbeitsaus-hilfe . . . . .	1 350		1 080		6 280		
	3	Wasserverbrauch . . . . .			400		500		
	4	Beleuchtung . . . . .			800		1 200		
	5	Heizung . . . . .	11 962	88	6 500		22 000		
	6	Fußbodenreinigungs- und Desinfektionsmittel . . . . .			100		400		
	7	Schuldiener Schlichtermann Barvergütung für Beleuchtung und Kochgas . . . . .			85		255		Zu Nr. 7. Zahlbar viertel-jährlich nach Ablauf.
	8	Reinigung der Fenster der Turnhalle und der Zeichenfäle . . . . .			180		300		
	9	Für Bedienung der Heizung . . . . .			800		2 400		
		Abt. 47					10 245	35 735	
48.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Schreibsachen, Briefmarken, Einrückungs-gebühren usw. . . . .			200		1 000		Zu Nr. 2. Am 1. 4. 20 an die Kasse der allgemeinen Verwaltung abzuführen.
	2	Drucksachen . . . . .			200		1 000		
		Sonstige von der Schulleitung zu beschaffende Drucksachen (Listen, Formulare, Klassenbücher usw.) . . . . .			200		—		
	3	Nicht vorgesehene Ausgaben . . . . .			227		327	50	
		Abt. 48.					827	2 327	50

Nbt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₣	M	₣		M	₣
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
41.		Besoldungen . . . . .			100 830	—	487 547	50	
42.		Andere persönliche Ausgaben . . . . .			1 590	—	3 000	—	
43.		Alters-, Inv., Kranken- und Hinterbliebenen- Versorgung . . . . .			7 075	—	13 130	—	
44.		Unterrichtsmittel . . . . .			2 750	—	18 800	—	
45.		Gebäude und Einrichtung . . . . .			—	—	—	—	
46.		Steuern und Abgaben . . . . .			683	—	2 460	—	
47.		Heizung, Beleuchtung und Reinigung . . . . .			10 245	—	35 735	—	
48.		Insgemein . . . . .			827	—	2 327	50	
		Ausgabe F			124 000	—	563 000	—	
		Die Einnahme F beträgt			47 500	—	131 500	—	
		Mithin Bedürfnis			76 500	—	431 500	—	
		Außerdem sind im Haushaltsplan des Hoch- bauamtes enthalten:							
		a) für bauliche Unterhaltung . . . . .			500	M.			
		b) für Einrichtung . . . . .			300	"			

Abt.	Nr.	Zusammenstellung	Haushalts-		Gegen das Vorjahr				Be- merkungen	
			jahr 1919		jahr 1920		mehr			weniger
			M	℥	M	℥	M	℥	M	℥
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>								
		A. Mädchen-Mittelschule a. d. Oststraße . .	46 000	—	128 000	—	82 000	—	—	—
		B. Mädchen-Mittelschule a. d. Florastraße .	42 500	—	118 500	—	76 000	—	—	—
		C. Mädchen-Mittelschule a. d. Ehrenstraße .	27 500	—	72 500	—	45 000	—	—	—
		D. Knaben-Mittelschule a. d. Luisestraße .	36 000	—	107 000	—	71 000	—	—	—
		E. Knaben-Mittelschule a. d. Ehrenstraße .	28 800	—	90 000	—	61 200	—	—	—
		F. Neue Mittelschule a. d. Clarenbachstraße	47 500	—	131 500	—	84 000	—	—	—
		<b>Zusammen</b>	<b>228 300</b>	—	<b>647 500</b>	—	<b>419 200</b>	—	—	—
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>								
		A. Mädchen-Mittelschule a. d. Oststraße . .	98 300	—	431 000	—	332 700	—	—	—
		B. Mädchen-Mittelschule a. d. Florastraße .	97 400	—	430 500	—	333 100	—	—	—
		C. Mädchen-Mittelschule a. d. Ehrenstraße .	58 200	—	253 500	—	195 300	—	—	—
		D. Knaben-Mittelschule a. d. Luisestraße .	133 200	—	488 500	—	355 300	—	—	—
		E. Knaben-Mittelschule a. d. Ehrenstraße .	102 300	—	369 500	—	267 200	—	—	—
		F. Neue Mittelschule a. d. Clarenbachstraße	124 000	—	563 000	—	439 000	—	—	—
		<b>Zusammen</b>	<b>613 400</b>	—	<b>2 536 000</b>	—	<b>1 922 600</b>	—	—	—
		<b>Die Gesamteinnahme beträgt</b>	<b>228 300</b>	—	<b>647 500</b>	—	<b>419 200</b>	—	—	—
		<b>Mithin Gesamtbedürfnis</b>	<b>385 100</b>	—	<b>1 888 500</b>	—	<b>1 503 400</b>	—	—	—
		<b>Gesamtmehrbedürfnis gegen das Vorjahr</b>					<b>1 503 400,—</b>	<b>Marl.</b>		

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme auf sechshundertsebenundvierzigtausendfünfhundert Marl, in Ausgabe auf zwei Millionen fünfhundertsechshunddreißigtausend Marl.

**Der Oberbürgermeister.**

In Vertretung:

**Prof. Dr. Herold.**



## 19. Haushaltsplan der Volksschulen.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M.	Pf.	M.	Pf.	M.	Pf.	
<b>I. Vom Grundeigentum.</b>									
I.	1	Für Benutzung der Turnhallen und sonstigen Räume in den Volksschulen durch Vereine usw. . . . .	235	50	2 796	—	200	—	Durch Beschluß der Stadtverf. vom 15. 7. 19 ist den gemeinnützig. Vereinen die unentgeltl. Benutzung der Schulräume gestattet worden. Zu 2. Das Klassenzimmer wird vom 15. 4. 20 ab nicht mehr von dem Max-Kirchenchor benutzt. Zu 3. Beschluß des Schulausschusses vom 12. 3. 20.
	2	Bergütung für Benutzung eines Klassenzimmers der Schule an der Bitabellstraße durch den Max-Kirchenchor . . . . .	20	—	20	—	—	—	
	3	Rektor Kierdorf, Pacht für den zur früheren Rektorienwohnung der kath. Schule a. d. Hilbenersstraße gehörigen Garten . . . . .	—	—	40	—	80	—	
	4	Rektor Hecker, desgl., Schule a. d. Gumbertstr.	—	—	30	—	60	—	
		Summe Abt. I			2 886	—	340	—	
<b>II. An Hebungen aus Staats- u. anderen Klassen.</b>									
II.	1	Staatsbeitrag für die früheren Gemeinden Eller, Gerresheim, Heerdt, Himmelgeist, Ludenberg, Rath und Stockum . . . . .	32 690	—	32 690	—	32 690	—	Feststehend.
	2	Staatszuschüsse zur Alterszulagekasse für die unter Nr. 1 bezeichneten früheren Gemeinden	33 297	—	32 000	—	33 000	—	
		Summe Abt. II			64 690	—	65 690	—	
<b>III. Schulgeld.</b>									
III.	1	Schulgeld für nicht einheimische Kinder:							Das Schulgeld beträgt 48 M. jährlich für das erste und 24 M. für jedes weitere Kind einer Familie.
	a)	auswärtige . . . . .	3 112	—	3 000	—	6 000	—	
	b)	ausländische . . . . .	10 451	—	10 000	—	20 000	—	
		Summe Abt. III			13 000	—	26 000	—	
<b>IV. Schulstrafgelber.</b>									
IV.	1	An Strafgeldern für Schulversäumnisse . . .	15 334	—	10 000	—	16 000	—	
		Summe Abt. IV für sich.							
<b>V. Insgemein.</b>									
V.	1	Erstattung der Kosten für Heizung und Beleuchtung der als Lesehallen und Schulklassen benutzten Räume der Volksschulgebäude . . . . .	10 530	—	10 530	—	24 300	—	Siehe Ausgabe Abt. V Nr. 4.
		Zu übertragen			10 530	—	24 300	—	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
V.		Übertrag			10 530		24 300		
	2	Erstattung von Vertretungskosten für beurlaubte Lehrkräfte . . . . .	35 758	73	24 000		250 000		Siehe Ausgabe Abt. II Nr. 10.
	3	Althen, Hauptlehrer, für Benutzung der Zentralheizung im Schulhause . . . . .	50		50		150		Zahlbar 1/4 jährl. i. voraus.
	4	Vergütung für Stellung der Lehrerin und für Brand usw. beim hauswirtschaftlichen Unterricht der Mädchen-Mittelschule an der Oststraße 1200 M., an der Florastraße 1200 M. und an der Ehrenstraße 1200 M.	2 000		2 000		3 600		Zahlbar jährlich im voraus.
	5	Vergütung für Stellung einer Lehrerin für den Haushaltungsunterricht in der Cecilien-schule an zwei Tagen in der Woche . . . . .	400		400		1 000		Zahlbar jährlich im voraus.
	6	Frau Bach, Miete für eine Wohnung im alten Schulgebäude an d. Pestalozzistraße . . . . .	236		236		236		Zahlbar monatl. im voraus.
	7	Unvorhergesehene Einnahmen . . . . .	44 822	99	1 208		1 284		Zur Abrundung.
		Summe Abt. V			38 424		280 570		
		<b>Wiederholung der Einnahmen.</b>							
I.		Vom Grundeigentum . . . . .	255		2 886		340		
II.		An Hebungen aus Staats- und anderen Kassen	65 987		64 690		65 690		
III.		Schulgeld . . . . .	13 563		13 000		26 000		
IV.		Schulstrafgelder . . . . .	15 334		10 000		16 000		
V.		Insgemein . . . . .	93 797		38 424		280 570		
		Summe der Einnahme			129 000		388 600		
		Außerdem sind im Haushaltsplan der Stiftungen enthalten:							
		a) Elfriede-Bohwinkel-Stiftung . . . . .			3 800		3 800		
		b) Friedrich- " Schul- " für Eller . . . . .			60		60		
		c) Otto-Fellinger-Stiftung . . . . .			1 220 04		1 290 04		
		d) Leonhard-Tiech-Stiftung . . . . .			380		380		
		e) Sartorius-Stiftung . . . . .			525		525		
					5 985 04		6 055 04		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag			Bemerkungen
			1918		1919		1920	
			M	℥	M	℥	M	
I.		<b>Besoldungen.</b>						Die Nummern der Abt. I übertragen sich gegenseitig. Die Einzelbeträge sind in besonderen Nachweisungen enthalten.
	1 bis 85	A. Direktoren und Hauptlehrer an Schulen mit sechs und mehr aufsteigenden Klassen.						
		Grundgehalt, Mietentschädigung, Amtszulage und Ortszulage . . . . .	267 429	—	275 350	—	309 970	
	86 bis 103	B. Hauptlehrer an Schulen mit weniger als sechs aufsteigenden Klassen.						
		Grundgehalt, Mietentschädigung, Amtszulage und Ortszulage . . . . .	43 824	—	51 160	—	61 860	
	104 bis 646	C. Lehrer.						
		Grundgehalt, Mietentschädigung und Ortszulage . . . . .	1 150 159	—	1 303 440	—	1 649 920	
	647 bis 1259	D. Lehrerinnen.						
		Grundgehalt, Mietentschädigung und Ortszulage . . . . .	1 167 908	—	1 195 342	50	1 432 910	
		Summe A—D			2 825 292	50	3 454 660	
		E. Neue Stellen.						
	—	Grundgehalt, Mietentschädigung, Amtszulage und Ortszulage . . . . .	—	—	—	—	—	
	1260	F. Beitrag zur Alterszulagekasse.	753 712	—	680 000	—	800 000	
	1261	Zur Neuregelung der Gehälter der Schulleiter, Lehrer und Lehrerinnen einschl. Erhöhung der Orts- und Alterszulagen . . . . .	70 902	—	330 000	—	14700440	
		Summe Abt. I			3 835 292	50	18955100	
		<b>Andere persönliche Ausgaben.</b>						Nach Kl. VI der staatlichen Besoldungsordnung werden an Grundgehalt, Ortszuschlag und Teuerungszuschlägen für die Lehrpersonen 18 955 100 M. zu zahlen sein.
II.	1	Für d. schulplanmäß. jüdisch. Relig.-Unterricht	600	—	600	—	1 200	
	2	Für den schulplanmäßigen katholischen Religionsunterricht in den Hilfsschulen . . . . .	2 600	—	2 600	—	5 600	
	3	Für den schulplanmäßigen evangelischen Religionsunterricht in Stockum . . . . .	180	—	180	—	320	
	4	Für Handarb.-u. Mädch.-Turnunterr. in Vörl	150	—	300	—	—	
		Zu übertragen			3 680	—	7 120	Fällt fort.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M.	℥	M.	℥		M.	℥
II.		Übertrag			3 680		7 120		
	5	Für Handarbeits- und Mädchen-Turnunter- richt in Bolmerswerth . . . . .	150		150		240	Auf besond. Anw. zu zahlen. Fällt fort.	
	6	Desgl. a. d. Heerdterlandstraße . . . . .			300				
	7	An die Kasse der Seminarübungsschule a) Beitrag zu der Vergütung für die Leitung der Volksschule der Seminarübungsschule b) Gehälter der Lehrerinnen der Volksschul- klassen der Seminar-Übungsschule (ein- schließlich Tuierungszuschlag) . . . . .	500		1000		1 000		
	8	Zur Einrichtung von Fortbildungskursen für Lehrer und Lehrerinnen . . . . .	18 167		18 130		133 300	8 Stellen.	
	9	Für die Leitung des Gesangchors der Lehrer	2 568		2 500		5 500	Auf besond. Anw. zu zahlen. Desgl.	
	10	Für Stellvertretung erkrankter und beurlaub- ter Lehrpersonen . . . . .	400		400		1 000		
	11	Reisekosten . . . . .	133 338		90 000		1 750 000	S. Einnahme Abt. V Nr. 2.	
	12	Umzugskosten . . . . .	1 250		4 500		6 000		
	13	Widerrussliche Zulagen an die bei den Hilfs- schulen aus hilfsweise beschäftigten Lehrer und Lehrerinnen . . . . .	9 758		7 500		9 000		
		Summe Abt. II			3 000		6 000	Zahlbar auf besondere An- weisung.	
III.		Summe Abt. II			131 160		1 919 160		
		<b>Versicherungsbeiträge, Ruhegehälter, Erzie- hungsgelder, Unterstützungen, Witwen- und Waisengelder.</b>							
	1	Beitrag zur Ruhegehaltskasse des Regierungs- bezirks Düsseldorf für die in dem Ruhestand befindlichen Lehrer und Lehrerinnen . . .	182 301		207 000		210 000	Zu 1. Gesetz vom 23. Juli 1893. Auf besondere Anweisung zu zahlen.	
	2	Beitr.z. Volksschullehr.-Witwen-u.-Waisenkasse	41 941		44 000		44 000	Wie vor. § 15 des Lehrer- reliktengef. vom 4. Dezem- ber 1899.	
	3	(Staatliche) Invalidenversicherungsbeiträge f. die Schulwarte, deren Ehefrauen u. die Klein- kinderschullehrerinnen und Gehilfen usw.	1 420		1 500		1 800		
	4	(Städtische) Bezüge aus der Invaliden- und Hinterbliebenenversorgung der Schulwarte und Kleinkinderschullehrerinnen . . . . .	1 604		2 500		5 000		
	5	Beitrag zur Allg. Städt. Betriebskrankenkasse	3 035		2 500		5 000		
	6	Lehrerin Kath. Müller, Schule an der Wer- stener Dorfstraße, Kurkostenentschädigung	400		400		400	Durch St.-B.-Beschl. v. 11. 4. 18 bewilligt bis 31. 3. 21. Zahlbar in viertel- jähr. Teilen im voraus.	
	7	Beiträge zur Rentenkasse . . . . .	1 866		1 500		1 900		
	8	Beiträge für die Unfallversicherung der mit der Bedienung der Schulbrausebäder beauf- tragten Schulwarte . . . . .	12		200		100		
	9	Witve des Volksschullehrers Dikotsky, Unter- stützung . . . . .	100		100		200	Bewilligt bis 31. 3. 1921. Zahlbar monatl. i. voraus. Desgl.	
	10	Witve d. Volksschullehrers Prause, Unterstütz.	100		100		200		
		Zu übertragen			259 800		268 600		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	?	M	?	M	?
III.		Übertrag			259 800		268 600	
	11	Witwe des Volksschullehrers Peter Haß, Unterstützung . . . . . 200,— M. Erziehungsbeihilfe f. die Kinder						
		a) Joseph, geb. 2. 11. 06 . . . . . 100,— "						
		b) Anna Elisabeth, geb. 19. 3. 08 100,— "						
		c) Peter, geb. 19. 5. 16 . . . . . 100,— "	250		250		500	Bewilligt durch St.-V.-Be- schluß vom 14. 11. 18 bis 31. 3. 1921. Zahlbar monatlich im voraus.
	12	Witwe des Volksschullehrers Wilh. Bollbach, Unterstützung . . . . . 200,— M. Erziehungsbeihilfe f. die Kinder						
		a) Margareta, geb. 7. 11. 13 . . . . . 100,— "						
		b) Elisabeth, geb. 24. 11. 16 . . . . . 100,— "	200		200		400	Bewilligt durch St.-V.-Be- schluß vom 28. 12. 17 bis 31. 3. 21. Zahlbar monatlich im voraus.
	13	Witwe des Volksschullehrers Gltz, Unterstützung . . . . . 200,— M. Erziehungsbeihilfe für das Kind Peter Philipp, geb. 11. 5. 13 . . . . . 100,— "	150		150		300	Bewilligt durch St.-V.-Be- schluß vom 20. 8. 18 bis 31. 3. 1921. Zahlbar monatlich im voraus.
		Summe Abt. III			260 400		269 800	
IV.		<b>Unterrichtsmittel.</b>						
	1	Lehr- und Unterrichtsmittel . . . . .	17 406		40 000		60 000	
	2	Lernmittel für unbemittelte Kinder . . . . .	17 720		40 000		60 000	
	3	Lehr- u. Lernmittel für den Zeichenunterricht	5 023		5 000		5 000	
	4	Unterhaltung der Lehrerbücherei und Be- schaffung von Zeitschriften . . . . .	1 509		1 500		3 000	
	5	Errichtung u. Unterhalt. von Schülerbüchereien	3 729		4 000		12 000	
	6	An die Kasse der Bibliotheken und Besehallen für die Verwaltung der Lehrerbücherei . . . . .	400		400		400	
	7	An die Kasse der Knabenzeichenschule für die Instandhaltung und Ergänzung der Werk- zeuge und Beschaffung der Rohstoffe für den Unterricht in den Hilfschulen. . . . .	200		200		200	
		Summe Abt. IV			91 100		140 600	
V.		<b>Heizung, Reinigung, Beleuchtung und Wasserverbrauch.</b>						
	1	Gehälter der Schulwarte und andere per- sönliche Kosten der Heizung und Reinigung der Schulräume, einschl. Gehaltserhöhung und Feuerungszulagen. . . . .	104 367		105 000		820 000	Nach den neuen Sätzen.
	2	Barvergütung an Stelle freier Feuerung für Kochzwecke u. Beleuchtung an d. Schulwarte	4 996		5 200		20 000	
	3	Sächliche Kosten der Heizung und Reinigung der Schulräume, Turnhallen usw. . . . .	304 446		300 000		720 000	
		Zu übertragen			412 600		1 560 000	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	ℳ	M	ℳ		M	ℳ
V.		Übertrag			412 600		1 560 000		
	4	Beleuchtung der Turnhallen, der Treppen und Gänge sowie einzelner Schulklassen und Schulhöfe infolge Benutzung durch Fortbildungsschulen usw. . . . .	38 437		40 000		120 000	Siehe Einnahme Abt. V Nr. 1.	
	5	Wasserverbrauch der Volksschulen einschließl. der Turnhalle an der Bleichstraße . . . .	27 897		30 000		40 000		
	6	Kosten der Heizung und Reinigung der im Kloster an d. Annastraße gemieteten Klassenräume . . . . .	210		210		636	Zahlbar in vierteljährlichen Teilen nach Ablauf an die Oberin des Klosters an der Annastraße, und zwar für das Sommerhalbjahr 6,— M. u. für das Winterhalbjahr 10,— M. monatlich.	
		Summe Abt. V			483 820		1 720 636		
VI.		<b>Gebäude und Einrichtungsgegenstände.</b>						Wird aus dem Haushaltsplan der Hochbauverwaltung besrritten.	
	1	a) Unterhaltung der Gebäude und Lehrerwohnungen . . . 357 500 M.							
		b) Instandhaltung der Beleuchtungs-, Wasserleitungs- und Heizungsanlagen . . . . . 144 000 "							
		c) Instandhaltung und Ergänzung der Einrichtungsgegenstände . . . . . 30 000 "							
		d) Instandhaltung d. Schulhöfe . . . . . 20 000 "							
		e) Unterhaltung der Schulhöfe und Vorgärten durch das Gartenamt . . . . . 10 500 "							
		f) Nicht vorgesehene Einrichtungen in den Volksschulen, deren Bedürfnis sich erst nach d. Haushaltsplan-Aufstellung ergibt . . . . . 1 000 "							
		g) Einmalige Ausgaben . . . . . 30 200 "							
		Summe 593 200 M.							
	2	Unterhaltung und Ergänzung von Turn- und Spielgeräten . . . . .	2 689 80		3 500		20 000		
		Summe Abt. VI			3 500		20 000		
VII.		<b>Steuern und Abgaben.</b>							
	1	Feuerversicherungs-Beiträge . . . . .				6 000	6 000	Die bei Nr. 1 nicht verausgabten Beträge sind als Restausgabe nachzuweisen. Erst auf besondere Anweisung zu zahlen.	
	2	Betriebskosten für den Anschluß verschiedener Schulen an den Schwemmkanal . . . . .	11 077		12 000		12 000		
	3	Gebühren für Reinigung der Straßen und Bürgersteige vor Schulgebäuden. . . . .	1 425		1 500		4 500		
		Summe Abt. VII			19 500		22 500		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₰	M	₰		M	₰
VIII.		<b>Kosten des Haushaltungsunterrichts.</b>							
		<b>A. Persönliche Ausgaben.</b>							
		Grundgehalt, Mietentschädigung, Alterszulagen und Ortszulagen für die Haushaltungslehrerinnen . . . . .	—	—	—	—	—	In die Nachweisung zu Abt. I aufgenommen.	
		<b>B. Sächliche Ausgaben.</b>							
	1	Betriebserfordernisse für 23 Schulküchen zu je rd. 2800 M. . . . .	28 536	—	31 050	—	64 400		
	2	Beschaffung von Ersatzgegenständen für 23 Schulküchen zu je rd. 200 M. . . . .	1 141	—	2 300	—	4 600		
	3	Heizbedarf (Holz und Kohlen) zu Kochzwecken . . . . .	20 627	—	12 800	—	20 000		
	4	Gasverbrauch zu Kochzwecken . . . . .	3 777	—	5 000	—	12 000		
		Summe Abt. VIII			51 150		101 000		
IX.		<b>Kosten der Kleinkinderschulen.</b>							
		<b>A. Persönliche Ausgaben.</b>							
	1-17	Gehalt und Mietentschädigung einschl. Teuerungszulagen der städtischen Kleinkinderschullehrerinnen und Gehilfinnen . . . . .	13 939	—	15 525	—	141 261	Die Einzelbeträge zu Nr. 1—18 sind in einer besonderen Nachweisung enthalten.	
	18	B. Zuschüsse zu den Kosten der von den Kirchengemeinden usw. unterhaltenen Kleinkinderschulen . . . . .	15 571	—	15 580	—	31 800		
		<b>C. Sächliche Ausgaben.</b>							
		<b>a) Für Heizen und Reinigen.</b>							
	19	Kleinkinderschule an der Eiskellerstraße . . . . .	75	—	75	—	75	} Sommermonat 2,50 M. } Wintermonat 10 M.	
	20	Kleinkinderschule in der Kirchstraße . . . . .	75	—	75	—	75		
		<b>b) Für Unterrichtsmittel.</b>							
	21	Anschauungsbilder und Verbrauchsstoffe für Handarbeit . . . . .	140	—	300	—	300		
		Summe Abt. IX			31 555		173 511		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	℥	M	℥	M	℥	
X.		<b>Besondere mit der Volksschule verbundene Einrichtungen.</b>							
	1	Stickturse . . . . .	—	—	6 500	—	10 000	—	
	2	Beschaffung von Nähmaschinen . . . . .	43	—	1 500	—	1 500	—	
	3	Blumenpflege . . . . .	—	—	—	—	—	—	
	4	Zuschuß zu den Unterhaltungskosten der Kinderlesehallen . . . . .	600	—	600	—	600	—	Zahlbar in 1/4 jährl. Raten nach Ablauf an Frau Dr. Goldschmidt.
	5	Sächliche Kosten für Säuglings- u. Kinderpflegeunterricht . . . . .	—	—	—	—	5 000	—	
		Summe Abt. X			8 600	—	17 100	—	
XI.		<b>Schulgesundheitspflege.</b>							
	1	Baden und Schwimmen . . . . .	6 047	—	4 000	—	—	—	In den Haushaltsplan der städt. Wohlfahrtspflege aufgenommen.
	2	Sprachheilkurse . . . . .	3 000	—	3 000	—	—	—	
	3	Seh-Hörkurse . . . . .	608	—	1 300	—	—	—	
	4	Orthopädische Turnkurse für Knaben und Mädchen . . . . .	2 250	—	5 000	—	—	—	
	5	Untersuchung von Schulkindern in der Klinik für Hals-, Nasen- und Ohrenkrankheiten . . . . .	500	—	500	—	1 500	—	Zahlbar monatlich nach Ablauf.
	6	Untersuchung von Schulkindern in der Klinik für Augenkrankheiten . . . . .	500	—	500	—	1 500	—	
	7	Besoldung von drei Schulschwestern:							
		a) Schwester Maria Braun Gehalt	1 700	—	1 800	—	5 050	—	
		Teuerungszulage	—	—	—	—	3 744	—	
		b) Schwester Elisabeth Haggeneh Gehalt	1 700	—	1 725	—	5 050	—	
		Teuerungszulage	—	—	—	—	3 744	—	
		c) Schwester Anna Gleim Gehalt	1 639	—	1 700	—	5 050	—	
		Teuerungszulage	—	—	—	—	3 744	—	
	8	Rückvergütung von Straßenbahnfahrgeld an die Schulschwestern . . . . .	—	—	50	—	50	—	
	9	Reinigung und Ergänzung der Mäntel und Häuben der Schulärzte und Schulschwestern . . . . .	135	—	200	—	300	—	
	10	Ergänzung von Samariter-Verbandkasten für die Schulen, Turnhallen usw. . . . .	270	—	300	—	400	—	
	11	Reibergelder f. die 3 Schulschwestern je 200 M.	300	—	300	—	600	—	
		Summe Abt. XI			20 375	—	30 732	—	



Abt.	Nr.	Ausgabe	Vfsergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	ƒ	M	ƒ		M	ƒ
XII.		<b>Insgemein.</b>							
	1	An die Kasse der allgemeinen Verwaltung für die durch die Städtische Druckerei hergestellten Drucksachen . . . . .	5 800	—	7 500	—	40 000	—	
	2	Für Buchbinderarbeiten und sonstige Drucksachen . . . . .	876	—	1 200	—	2 000	—	
	3	Einrückungsgebühren und Porto . . . . .	2 898	—	2 000	—	4 000	—	
	4	Miete für die Turnhalle der Schule an der Zitadellstraße . . . . .	400	—	400	—	400	—	Vertragsm. zahlbar jährlich nach Ablauf an den Kirchenvorstand der Magpfarre.
	5	Kloster Annastraße 62, Miete für Schulräume zur Unterbringung von 3 Volksschulklassen	600	—	600	—	600	—	
	6	Unterhaltung der Schul- und Schrebergärten	318	—	1 000	—	1 000	—	
	7	Zur Verfügung der Schuldeputation . . . . .	6 700	—	8 000	—	15 000	—	
	8	Ersatz für in der Schule abhanden gekommene Kleidungsstücke u. dergl. . . . .	5 809	—	2 000	—	3 000	—	
	9	Beschaffung von Adreßbüchern für die Schulleiter . . . . .	—	—	—	—	2 600	—	
	10	Beschaffung von Schreibmitteln und Bürobedarf für die Volksschulleiter . . . . .	2 603	—	3 000	—	5 000	—	
	11	Für freie Straßenbahnfahrten bedürftiger Hilfschulkinder usw. . . . .	—	—	—	—	1 500	—	
	12	Zur Herstellung von Photographien der neu aufzunehmenden Hilfschulkinder . . . . .	—	—	—	—	800	—	
	13	Nicht vorgesehene Ausgaben . . . . .	2 026	—	1 842	—	2 561	—	Zur Abrundung.
		<b>Summe Abt. XII.</b>			27 547	—	78 461	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	P	M	P		
		<b>Wiederholung der Ausgaben.</b>						
I.		Besoldungen . . . . .	3 453 935	—	3 835 292	50	18955100	
II.		Andere persönliche Ausgaben . . . . .	361 204	—	131 160	—	1 919 160	
III.		Ruhegehälter und Unterstüzungen . . . . .	233 381	—	260 400	—	269 800	
IV.		Unterrichtsmittel . . . . .	45 992	—	91 100	—	140 600	
V.		Heizung, Reinigung, Beleuchtung und Wasser- verbrauch . . . . .	482 239	—	483 820	—	1 720 636	
VI.		Gebäude und Utensilien . . . . .	2 689	—	3 500	—	20 000	
VII.		Steuern und Abgaben . . . . .	12 503	—	19 500	—	22 500	
VIII.		Kosten des Haushaltungsunterrichts . . . . .	54 083	—	51 150	—	101 000	
IX.		Kosten der Kleinkinderschulen . . . . .	29 800	—	31 555	—	173 511	
X.		Besondere mit der Volksschule verbundene Einrichtungen . . . . .	643	—	8 600	50	17 100	
XI.		Schulgesundheitspflege . . . . .	18 952	—	20 375	—	30 732	
XII.		Insgesamt . . . . .	28 038	—	27 547	—	78 461	
		Summe der Ausgaben			4 964 000		23448600	
		Die Einnahme beträgt			129 000		388 600	
		Mithin Bedürfnis			4 835 000		23060000	
		Außerdem sind enthalten im Haushaltsplan						
		I. der allgemeinen Verwaltung:						
		a) Gehälter der Schulaufsichtsbeamten . . . . .			31 250		86 700	
		b) Gehälter der Beamten und Angestellten des Schulbureaus . . . . .			84 000		181 800	Zu b. In dieser Summe sind die persönl. Bureau- kosten für die Fortbildungs- u. Fachschulen, die Höheren Mädchenschulen, Mittel- schulen, Seminar u. Klein- kinderschulen mit enthalten.
		II. der Hochbauverwaltung:						
		a) für Volksschulneubauten . . . . .			1 000		1 000	
		b) für die in Abt. VI des Volksschulhaushalts- plans angegebenen Zwecke . . . . .			191 250		593 200	
		Demnach Gesamtbedürfnis			5 142 500		23922700	

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme auf drei-  
hundertachtundachtzigtausendsechshundert Mark, in Ausgabe auf dreiundzwanzig Millionen sechszigtausend Mark.

**Der Oberbürgermeister.**

In Vertretung:

**Prof. Dr. Herold.**

## 20. Haushaltsplan der Gewerbeschulen, der Handfertigkeits- schule und der Ausbildungseinrichtungen für Kriegerwitwen und Waisen.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
<b>A. Gewerbeschulen.</b>									
<b>Beiträge der Arbeitgeber.</b>									
1.	1	Beiträge . . . . .	55 153	—	54 000	—	72 000	—	Der jährliche Beitrag für den Schüler beträgt 10 M.
		Summe Abt. 1 für sich.							
<b>Schulgeld.</b>									
2.	1	Schulgeld in den freiwilligen Klassen . . .	200	—	2 400	—	—	—	
		Summe Abt. 2 für sich.							
3.	—	<b>Beiträge von Innungen, Vereinen, Stiftungen und dergl.</b>							
		Nichts.	—	—	—	—	—	—	
4.	1	<b>Aus Mitteln der Handels- und Gewerbe- Verwaltung.</b>							
		Zuschuß . . . . .	31 300	—	31 300	—	31 300	—	
		Summe Abt. 4 für sich.							
5.	1	<b>Insgemein.</b>							
		Von der Kasse der Fachschule für Industrie:							
		a) für Mitbenutzung des Fernsprechan- schlusses 7145. . . . .	—	—	90	—	—	—	
		b) für Beleuchtung, Heizung, Wasserver- brauch usw. . . . .	6 382 60	—	7 000	—	10 000	—	
		c) Anteil am Gehalt des Direktors der Gewerbeschule . . . . .	—	—	3 000	—	3 000	—	
		d) Anteil am Gehalt des Sekretärs und Rechnungsführers . . . . .	—	—	1 200	—	1 200	—	
		e) Anteil am Gehalt des Werkmeisters der mechan. Werkstatt . . . . .	—	—	900	—	900	—	
		f) Anteil am Gehalt der Schreibhilfe . . .	—	—	—	—	2 500	—	
		g) für Unterricht hauptamtlicher Lehrer im Rahmen ihrer Pflichtstunden . . . . .	—	—	—	—	38 000	—	
		Zu übertragen			12 190	—	55 600	—	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	ℳ	M	ℳ	M	ℳ
		Übertrag			12 190		55 600	
	2	Von der Kasse der Fachschule für Handwerk:						
		a) Anteil am Gehalt des Direktors der Gewerbeschule . . . . .	—	—	3 000	—	3 000	
		b) Anteil am Gehalt des Sekretärs und Rechnungsführers . . . . .	—	—	1 600	—	1 600	
		c) Anteil am Gehalt dreier Werkmeister, je 900 M. . . . .	—	—	2 700	—	2 700	
		d) Anteil am Gehalt der Schreibhilfe . . . . .	—	—	—	—	2 500	
		e) für Unterricht hauptamtlicher Lehrer im Rahmen ihrer Pflichtstunden. . . . .	—	—	—	—	66 000	
	3	Von der Kasse der Handfertigkeitsschule:						
		a) für die Leitung . . . . .	600	—	600	—	600	Bgl. Ausgabe Abt. IX. 1.
		b) für die Schreibhilfe. . . . .	600	—	600	—	600	" " " IX. 3.
	4	Erlös aus Fertigstücken des Werkstattunterrichts . . . . .	—	—	100	—	—	
	5	Von der Oberpostdirektion für Miete für einen Kellerraum im Schulgebäude an der Charlottenstraße . . . . .	—	—	—	—	500	Zu 5. In vierteljährlichen Raten nachträglich einzuziehen.
	6	Unvorhergesehene Einnahmen. . . . .	14 030	—	1 800	—	1 800	
		Summe Abt. 5			22 500		134 900	
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>						
	1.	Beiträge der Arbeitgeber. . . . .			54 000		72 000	
	2.	Schulgeld . . . . .			2 400		—	
	3.	Beiträge von Innungen usw. . . . .			—		—	
	4.	Aus Mitteln der Handels- und Gewerbeverwaltung . . . . .			31 300		31 300	
	5.	Insgemein . . . . .			22 500		134 900	
		Summe der Einnahme A			110 200		238 200	
		<b>Außerdem im Haushaltsplan der Stiftungen.</b>						
III.	11	Zinsen der Josef Bommer's-Stiftung . . . . .			240		240	
III.	13	Zinsen der Stiftung „Unbenannt“ . . . . .			900		900	
IV.	9	Zinsen der August-Bensen-Stiftung . . . . .			425		425	
III.	8	Zinsen der Friedrich Bohwinkel-Stiftung . . . . .			2 200		2 200	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
		<b>A. Gewerbeschulen.</b>							
1.		<b>Besoldungen.</b>							
	1	a) Gehälter	218 746		281 695		679 150		
		b) Feuerungszulagen	—		—		456 934	70	
		c) Zuschläge zu den Feuerungszulagen	—		—		—	—	
		Summe Abt. 1			281 695		1 136 084	70	
2.		<b>Andere persönliche Ausgaben.</b>							
	1	Verwaltung der Lehrmittelsammlungen . .	780		900		1 200		
	2	Verwaltung der Büchereien . . . . .	—		—		1 000		
	3	Verwaltung der Lehrwerkstätten . . . . .	—		—		960		
	4	Nebenamtlicher Unterricht in den Pflichtklassen	25 050		41 610		16 000		
	5	Unterricht in den freiwilligen Klassen . . . .	—		15 000		—		
	6	Vertr. erkrankter u. beurlaubter Lehrpersonen	157		800		5 000		
	7	Schreibhilfe . . . . .	8 424		5 700		33 500		
	8	Den Schulwarten fremder Schulen für das Reinigen und Heizen der Klassen und sonstige Dienstleistungen . . . . .	2 400		5 000		5 000		
	9	Den Schulwarten Kummer und Götting für Arbeitsaushilfe je 1200 M. . . . .	1 920		1 920		2 400	Zu Nr. 9. Zahlbar auf be- sondere Anweisung.	
	10	Aufsicht bei Verbüßung von Arreststrafen . .	80		300		300		
	11	Bergütung an den Verein „Düsseld. Fahrschule“	200		200		—		
	12	Bergütungen für Werkmeister . . . . .	2 141		12 000		20 367		
	13	Beiträge:							
		a) zur Rentenkasse . . . . .			1 200		4 500		
		b) zur Invaliden- und Krankenversicherung }	869				2 500		
		Summe Abt. 2			84 630		92 727		
3.		<b>Ruhegehälter, Hinterbliebenengebühnisse und Unterstützungen.</b>							
	1	Unterstützung an die Witwe des Fortbildungs- schullehrers Georgi . . . . .	420		420		840	Zu Nr. 1. Bewilligt d. Stadtv. Beschl. vom 28. 12. 17 für die Zeit bis 31. März 1921. Erhöht durch Stadtv.-Be- schluß vom 7. 1. 20.	
	2	Arens, Eberhard Witwe						Zu Nr. 2. Kinder: Cecilie geb. 17. 5. 05, Eberhard geb. 22. 7. 08, Anna, Sept. 1919 ausgeschieden.	
		a) Wittwengeld . . . . .			1 333 60		1 333 60		
		b) Waisengeld für Anna . . . . .			133 36		—		
		c) " " Cecilie . . . . .	2 133 76		266 72		266 72		
		d) " " Eberhard . . . . .			266 72		266 72		
	3	Schunka, Ludwig Witwe							
		a) Wittwengeld . . . . .			877 20		965 20		
		b) Waisengeld für Hertha . . . . .	675 64		175 44		193 04	Kind Hertha geb. 26. 1. 13	
	4	Better, Hermann, Gewerbelehrer, Ruhegehalt	—		—		3 988 50	Zu 4. Zahlbar vierteljähr- lich voraus; v. 1. 7. 20 ab.	
		Zu übertragen			3 473 04		7 853 78		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918	1919	1920			
			M	P	M	P		
		Übertrag			3 473	04	7 853 78	
5		Ronn, Josef, Witwe:						
	a)	Hinterbliebenenrente . . . . .	—	—	—	—	561 27	
	b)	Waisengeld für Gertrud . . . . .	—	—	—	—	561 27	
	c)	Waisengeld für Margarete . . . . .	—	—	—	—	561 27	
6		Für Teuerungszulagen . . . . .	—	—	—	—	9 000	
		Summe Abt. 3			3 473	04	18 537 59	
4.		<b>Lehr- und Lernmittel.</b>						
1		Für die Lehrerbüchereien . . . . .	545	—	600	—	1 200	
2		Für die Schülerbüchereien . . . . .	519	—	750	—	1 500	
3		Lehr- und Unterrichtsmittel einschließlich Rohstoffe für die Schülerwerkstätten . . . . .	10 310	—	10 000	—	15 000	
4		Lernmittel für bedürftige Schüler . . . . .	2 000	—	2 700	—	4 000	
5		Für Lieferung von Blättern, Blumen und Pflanzen für den Zeichenunterricht an die Kasse der öffentlichen Anlagen . . . . .	75	—	75	—	75	
		Summe Abt. 4			14 125	—	21 775	
5.		<b>Steuern und Abgaben.</b>						
1		Feuerversicherungsbeiträge . . . . .	—	—	275	—	300	
2		Kanalbetriebs- u. Straßenreinigungsgebühren und Kosten für Müllabfuhr . . . . .	242 40	—	260	—	3 500	
3		Gebühren für den Fernsprechananschluß Charlottenstraße Nr. 7145 . . . . .	385	—	400	—	664	
4		Desgl. für Färberstraße Nr. 7155 . . . . .	270	—	238	—	440	
5		Desgl. f. Clarenbachstr. (Mittelschule) Nr. 2749 . . . . .	—	—	257	—	—	
		Summe Abt. 5			1 430	—	4 904	
6.		<b>Heizung und Beleuchtung.</b>						
1		Beschaffung der Heizungs- und Reinigungsgeräte dem Schulwart Kummer . . . . .	780	—	240	—	1 200	
2		Schulwart Kummer f. Beleucht. f. Dienstwohn. . . . .	85	—	85	—	170	
3		Brenn- und Beleuchtungsstoffe . . . . .	15 370	—	15 000	—	25 000	
4		Wasserverbrauch . . . . .	356	—	350	—	400	
5		Erstattung der Kosten:						
	a)	für Heizung . . . . .	1 500	—	1 500	—	7 500	
	b)	für Beleuchtung . . . . .	3 500	—	3 500	—	3 500	
		der benutzten Klassenzimmer und Zeichensäle an die Volksschulkasse.						
6		Desgl. an d. Kasse d. Höheren Knabenschulen . . . . .	400	—	300	—	—	
7		Desgl. an die Kasse der Mittelschulen . . . . .	550	—	550	—	—	
8		Beschaffung von Fußbodenreinigungs- und Entfeuchtungsmitteln . . . . .	—	—	260	—	500	
		Summe Abt. 6			21 785	—	38 270	

Zu 5. Kinder: Gertrud geb. 8. 4. 04, Margarete geb. 25. 11. 08.

Zu Abt. 4. Nr. 5. Die gleiche Nr. im Haushaltsplan der öffentlichen Anlagen.  
Am Jahresluß in einer Summe zu zahlen.

Zu Abt. 5 Nr. 1. Der nicht verwendete Betrag ist als Restausgabe nachzuweisen; zwecks Begleichung der Beiträge für die alle fünf Jahre abzuschließende Feuerversicherung. Restausgabe am 1. 4. 19 = 328,— M.

Zu Nr. 3 u. 4. Zahlbar nur auf besondere Anweisung.

Zu Nr. 1 u. 2. Zahlbar auf besondere Anweisung.

Abt.	Nr.	Ausgabe	3tergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₰	M	₰		M	₰
7.		<b>Insgemein.</b>							
	1	An die Kasse d. Allg. Verwaltung f. d. in der städt. Druckerei hergestellten Drucksachen . .	4 700	—	3 200	—	10 000	—	
	2	Sonstige Drucksachen und Buchbinderarbeiten	273	—	400	—	1 000	—	
	3	Einrückungsgebühren, Schreibmittel, Porto .	1 719	—	1 200	—	2 000	—	
	4	Ausbild. von Gewerbelehrern u. f. Dienststreifen	987	43	1 500	—	186 000	—	
	5	Zur Auszeichnung fleißiger Schüler . . . . .	220	—	550	—	1 200	—	
	6	Veranstaltungen der Jugendpflege . . . . .	8 067	—	7 500	—	12 000	—	
	7	Für Ausstellung von Schülerarbeiten . . . .	—	—	300	—	600	—	
	8	Gebühren für den Anschluß der Privatwohnung des Direktors an das Fernsprechnetz	195	50	204	—	340	—	
	9	Für Prämien zur Förderung des Lehrlingswesens . . . . .	972	—	1 500	—	6 000	—	
	10	Für die Haftpflicht- u. Unfallversicherung der Fortbildungsschüler mit praktischem Unterricht . . . . .	692	36	600	—	800	—	
	11	Löhne, Unvorhergesehene Ausgaben und zur Abrundung . . . . .	600	—	807	96	17 811	71	
		Summe Abt. 7			17 761	96	237 751	71	
8.		<b>Einmalige Aufwendungen.</b>							
		Nichts.	—	—	—	—	—	—	
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
	1.	Besoldungen . . . . .	—	—	281 695	—	1 136 084	70	
	2.	Anderer persönliche Ausgaben . . . . .	—	—	84 630	—	92 727	—	
	3.	Ruhegehälter, Hinterbliebenengebührnisse und Unterstüzungen . . . . .	—	—	3 473	04	18 537	59	
	4.	Lehr- und Lernmittel . . . . .	—	—	14 125	—	21 775	—	
	5.	Steuern und Abgaben . . . . .	—	—	1 430	—	4 904	—	
	6.	Heizung und Beleuchtung . . . . .	—	—	21 785	—	38 270	—	
	7.	Insgemein . . . . .	—	—	17 761	96	237 751	71	
	8.	Einmalige Aufwendungen . . . . .	—	—	—	—	—	—	
		Summe der Ausgabe A			424 900	—	1 550 050	—	
		Die Einnahme A beträgt			110 200	—	238 200	—	
		Mithin Bedürfnis			314 700	—	1 311 850	—	
		Im Hochbauhaushaltsplan sind für bauliche Unterhaltung und Schulmöbel enthalten .			9 900	—	30 200	—	

Zu Nr. 6, 9 u. 10. Der nicht verwendete Teil ist in Restausgabe nachzuweisen. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 19 bei Nr. 6 = 2 232,85 „ „ 9 = 1 289,50 „ „ 10 = —, — „

Zu Nr. 8. Zahlbar auf besondere Anweisung.

Außerdem stellt die Stadt die nötigen Schulräume und trägt die Kosten ihrer Unterhaltung und Ausstattung mit Tischen, Bänken, Schränken usw. sowie die Kosten der Heizung, Beleuchtung und Feuerversicherung.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
		<b>B. Handfertigkeitsschule.</b>							
6.		<b>Schulgeld.</b>							
	1	Schulgeld in den Handfertigkeitsschulen . . .	7 683		10 080		9 600		Das Schulgeld beträgt jährlich für wöchentlich zweistündigen Unterricht 16 M
		Summe Abt. 6 für sich.							
7.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Von der Volksschullasse für Instandhaltung und Ergänzung der Werkzeuge und Beschaffung der Rohstoffe für den Werkunterricht in den Hilfsschulen . . . . .	200		200		200		
	2	Erstattung der Rohstoffe von den Schülern . . . . .	463	80	400		190		
	3	Unvorhergesehene Einnahmen . . . . .			20		10		
		Summe Abt. 7			620		400		
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
6.		Schulgeld . . . . .			10 080		9 600		
7.		Insgemein . . . . .			620		400		
		Summe der Einnahme B			10 700		10 000		



Abt.	Nr.	Ausgabe	3ftergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
		<b>B. Handfertigkeitsschule.</b>							
9.		<b>Persönliche Ausgaben.</b>							
	1	Für die Leitung . . . . .	600	—	600	—	600	—	Zu Nr. 1. Zahlbar an die Kasse der Gewerbeschulen. Die Leitung erfolgt durch den Direktor der Gewerbeschule. — vergl. Einnahme Abt. V. Nr. 3 a. Zu Nr. 3. — vergl. Einnahme Abt. V. Nr. 3 b.
	2	Für den Unterricht . . . . .	26 875	—	31 500	—	19 200	—	
	3	Für Schreibhilfe an die Kasse der Gewerblichen Fortbildungsschule . . . . .	600	—	600	—	600	—	
		Summe Abt. 9			32 700		20 400		
10.		<b>Lehr- und Lernmittel.</b>							
	1	Zur Beschaffung von Lehr- und Lernmitteln und Rohstoffen . . . . .	7 168	—	8 000	—	6 000	—	
	2	Für Lernmittel bedürftiger Schüler . . . . .	333	85	350	—	500	—	
	3	Zur Instandhaltung und Ergänzung der Werkzeuge und Apparate . . . . .	498	—	500	—	600	—	
	4	Miete der Schrebergärten . . . . .	—	—	122	—	—	—	
		Summe Abt. 10			8 972		7 100		
11.		<b>Heizung, Reinigung und Beleuchtung.</b>							
	1	Für die Schulwarte . . . . .	1 040	—	1 200	—	1 200	—	
	2	Ersatz der							
		a) Heizungs- und . . . . .	600	—	600	—	1 500	—	
		b) Beleuchtungskosten an die Volksschulkasse . . . . .	200	—	200	—	500	—	
	3	Desgl. an die Kasse der Knaben-Mittelschule an der Clarenbachstraße . . . . .	50	—	25	—	75	—	Zu 3. Für Mitbenutzung eines Handfertigkeitstraumes. Zu 4. Für Mitbenutzung eines Handfertigkeitstraumes an den Oberrealschulen an der Scharnhorststraße und Ellerstraße.
	4	Desgl. an die Kasse der höheren Knabenschulen . . . . .	50	—	—	—	150	—	
		Summe Abt. 11			2 025		3 425		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Zielergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	P	M	P	M	P	
12.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Für die Unfallversicherung der Schüler der Handfertigkeitssklassen . . . . .	167	61	450	—	200	—	Zu Nr. 1. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen; am 1. 4. 19 betrug die Restausgabe 781,89 M.
	2	Nicht vorgesehene Ausgaben und zur Abrundung . . . . .	14	40	53	—	75	—	
		Summe Abt. 12			503	—	275	—	
13.		<b>Einmalige Aufwendungen.</b>							
		Nichts.	—	—	—	—	—	—	
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
	9.	Persönliche Ausgaben . . . . .			32 700	—	20 400	—	
	10.	Lehr- und Lernmittel . . . . .			8 972	—	7 100	—	
	11.	Heizung, Reinigung und Beleuchtung . . .			2 025	—	3 425	—	
	12.	Insgemein . . . . .			503	—	275	—	
	13.	Einmalige Aufwendungen . . . . .			—	—	—	—	
		Summe der Ausgabe B			44 200	—	31 200	—	
		Die Einnahme B beträgt			10 700	—	10 000	—	
		Mithin Bedürfnis			33 500	—	21 200	—	
		Im Hochbauhaushaltsplan sind für Einrichtungsgegenstände enthalten . . . . .			350	—	500	—	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	℥	M	℥	M	℥	
		<b>C. Ausbildungseinrichtungen für Kriegerwitwen und -waisen.</b>							
8.		<b>Schulgeld.</b>							Das Schulgeld beträgt: für Vollkurse 320 Mark, Halbtagskurse von 16 bis 30 Stunden 240 Mark, bis 15 Stunden 180 Mark, für Abend- und Sonntags- unterricht 24 Mark für die Jahreswochenstunde. Zu 1a. Wird von der Hinterbliebenenfürsorge ge- zahlt.
1	Schulgeld:								
	a) für Kriegerwitwen und Waisen . . . . .	—	—	—	—	36 645	—		
	b) für sonstige Schülerinnen . . . . .	—	—	—	—	21 540	—		
	Summe Abt. 8			—	—	58 185	—		
9.		<b>Aus Mitteln der Handels- und Gewerbe- verwaltung.</b>							
1	Zuschuß . . . . .	—	—	—	—	15 000	—		
	Summe Abt. 9 für sich.								
10.		<b>Aus der Fürsorgestelle für Hinterbliebene.</b>							
1	Zuschuß . . . . .	—	—	—	—	156 200	—		
	Summe Tit. 10 für sich.								
11.		<b>Insgemein.</b>							
1	Unvorhergesehene Einnahmen . . . . .	—	—	—	—	65	—		
	Summe Abt. 11 für sich.								
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
8.	Schulgeld . . . . .	—	—	—	—	58 185	—		
9.	Aus Mitteln der Handels- und Gewerbever- waltung . . . . .	—	—	—	—	15 000	—		
10.	Aus der Fürsorgestelle für Hinterbliebene . .	—	—	—	—	156 200	—		
11.	Insgemein . . . . .	—	—	—	—	65	—		
	Summe der Einnahme C			—	—	229 450	—		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Vorausschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M.	℥	M.	℥	M.	℥	
		<b>C. Ausbildungseinrichtungen für Kriegerwitwen und -waisen.</b>							
14.		<b>Persönliche Ausgaben.</b>							
	1	Für die Leitung . . . . .	—	—	—	—	13 000	—	
	2	Für 16 Lehrerinnen . . . . .	—	—	—	—	208 000	—	
	3	Für Schreibhilfe . . . . .	—	—	—	—	6 000	—	
	4	Für nebenamtl. Unterricht bzw. Überstunden	—	—	—	—	4 000	—	
	5	Für den Schulfwart und Arbeitsaushilfe . .	—	—	—	—	8 000	—	
	6	Beiträge zur Rentenkasse . . . . .	—	—	—	—	2 500	—	
	7	Beiträge z. Kranken- u. Invalidenversicherung	—	—	—	—	1 000	—	
		Summe Abt. 14					242 500		
15.		<b>Lehr- und Lernmittel.</b>							
	1	Lehr- und Lernmittel, Arbeitsmaterial . .	—	—	—	—	4 250	—	
	2	Lebensmittel und sonstiges Material für den praktischen Unterricht im Haushalt . . .	—	—	—	—	7 680	—	
	3	Bücherei, Druckschriften usw. . . . .	—	—	—	—	1 200	—	
		Summe Abt. 15					13 130		
16.		<b>Miete, Steuern und Abgaben.</b>							
	1	Miete für die Schulräume . . . . .	—	—	—	—	10 000	—	
	2	Kanalbetriebs-, Straßenreinigungs- und Müll- abfuhrgebühren . . . . .	—	—	—	—	1 000	—	
	3	Gebühren für den Fernsprechananschluß . . .	—	—	—	—	340	—	
	4	Versicherungsbeiträge . . . . .	—	—	—	—	200	—	
		Summe Abt. 16					11 540		
17.		<b>Heizung, Beleuchtung, Wasserverbrauch.</b>							
	1	Brennstoffe und Beleuchtung . . . . .	—	—	—	—	10 000	—	
	2	Wasserverbrauch . . . . .	—	—	—	—	500	—	
	3	Beschaffung von Heizungs- und Reinigungs- geräten, Fußbodenreinigungsmittel usw. .	—	—	—	—	1 000	—	
		Summe Abt. 17					11 500		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
18.		<b>Insgemein.</b>							
	1	An die Kasse der Allgemeinen Verwaltung für die in der städtischen Druckerei hergestellten Drucksachen . . . . .	—	—	—	—	2 000	—	
	2	Für sonstige Drucksachen und Buchbinderarbeiten . . . . .	—	—	—	—	500	—	
	3	Einrückungsgebühren, Schreibmaterial, Porto und sonstige Geschäftsbedürfnisse . . . . .	—	—	—	—	1 200	—	
	4	Unvorhergesehene Ausgaben und zur Ab- ründung (einschl. Arbeitslöhne) . . . . .	—	—	—	—	8 330	—	
		Summe Abt. 18			—	—	12 030	—	
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
	14.	Persönliche Ausgaben . . . . .	—	—	—	—	242 500	—	
	15.	Lehr- und Lernmittel . . . . .	—	—	—	—	13 130	—	
	16.	Miete, Steuern und Abgaben . . . . .	—	—	—	—	11 540	—	
	17.	Heizung, Beleuchtung, Wasserverbrauch . . . . .	—	—	—	—	11 500	—	
	18.	Insgemein . . . . .	—	—	—	—	12 030	—	
		Summe der Ausgabe C . . . . .			—	—	290 700	—	
		Die Einnahme C beträgt . . . . .			—	—	229 450	—	
		Mithin Bedürfnis . . . . .			—	—	61 250	—	
		Im Haushaltsplan des Hochbauamtes sind für Einrichtungsgegenstände enthalten . . . . .	—	—	—	—	1 400	—	

Abt.	Nr.	Zusammenstellung	Voranschlag				Gegen das Vorjahr				Bemerkungen
			1919		1920		mehr		weniger		
			M	₰	M	₰	M	₰	M	₰	
		Einnahme.									
		A. Gewerbeschulen . . . . .	110 200	—	238 200	—	128 000	—	—	—	
		B. Handfertigkeitschule . . . . .	10 700	—	10 000	—	—	—	700	—	
		C. Ausbildungseinrichtungen für die Kriegerwitwen und Waisen . . . . .	—	—	229 450	—	229 450	—	—	—	
		Zusammen	120 900	—	477 650	—	357 450	—	700	—	
							356 750				
		Ausgabe.									
		A. Gewerbeschulen . . . . .	424 900	—	1 550 050	—	1 125 150	—	—	—	
		B. Handfertigkeitschule . . . . .	44 200	—	31 200	—	—	—	13 000	—	
		C. Ausbildungseinrichtungen für Kriegerwitwen und Waisen . . . . .	—	—	290 700	—	290 700	—	—	—	
		Zusammen	469 100	—	1 871 950	—	1 415 850	—	13 000	—	
		Die Gesamteinnahme beträgt	120 900	—	477 650	—	356 750	—	—	—	
		Mithin Gesamtbedürfnis	348 200	—	1 394 300	—	1 046 100	—	—	—	

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordnetenversammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme auf vierhundertsiebenundsiebzigtausendsechshundertfünfzig Mark, in Ausgabe auf eine Million achthunderteinundsiebzigtausendneunhundertfünfzig Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Dr. Siemsen.

## 21. Haushaltsplan der Kaufmännischen Lehranstalten.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₰	M	₰		M	₰
<b>A. Kaufmännische Fortbildungsschule.</b>									
I.		<b>Beiträge der Arbeitgeber.</b>							
	1	Beiträge . . . . .	28 013	50	39 000	—	45 000	Der jährliche Beitrag für den Schüler beträgt 30 M.	
		Summe Abt. I für sich.							
II.		<b>Beiträge von Körperschaften.</b>							
	1	Beitrag der Handelskammer . . . . .	10 000	—	10 000	—	10 000		
		Summe Abt. II für sich.							
III.		<b>Aus Mitteln der Handels- und Gewerbeverwaltung.</b>							
	1	Zuschuß . . . . .	11 000	—	11 000	—	11 000	Sant Ministerial-Erlaß vom 12. 7. 1910. IV. 8299.	
		Summe Abt. III für sich.							
IV.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Zuschuß zum Gehalte des Direktors							
		a) von der Kaufmännischen Fachschule . .	500	—	500	—	1 500		
		b) von der Handelsschule für Mädchen . .	1 500	—	3 000	—	5 000		
	2	Zuschuß zur Besoldung des Büropersonals einschl. der Beiträge zur sozialen Versicherung						Zu Nr. 2; Vergl. auch Ausgabe Abt. 7, Nr. 3 und Abt. 11 Nr. 5.	
		a) von der Kaufmännischen Fachschule . .	800	—	800	—	2 000		
		b) von der Handelsschule für Mädchen . .	1 080	—	1 080	—	3 500		
	3	Kasse der Volksbüchereien für den Fern- sprech-Nebenanschluß . . . . .	20	—	24	—	40		
	4	Anteil an den Kosten für die in der städtischen Druckerei hergestellten Drucksachen							
		a) von der Kaufmännischen Fachschule . .	—	—	—	—	400	Vergl. Ausg. Abt. X, Nr. 1. Vergl. Ausg. Abt. XVI, Nr. 1.	
		b) von der Handelsschule für Mädchen . .	—	—	—	—	800		
	5	Nicht vorgesehene Einnahmen . . . . .	—	—	596	—	260		
		Summe Abt. IV			6 000	—	13 500		
<b>Wiederholung der Einnahme.</b>									
I.		Beiträge der Arbeitgeber . . . . .	—	—	39 000	—	45 000		
II.		Beiträge von Körperschaften . . . . .	—	—	10 000	—	10 000		
III.		Aus Mitteln der Handels- und Gewerbe- verwaltung . . . . .	—	—	11 000	—	11 000		
IV.		Insgemein . . . . .	—	—	6 000	—	13 500		
		Summe der Einnahme A			66 000	—	79 500		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
		<b>A. Kaufmännische Fortbildungsschule.</b>							
1.		<b>Persönliche Ausgaben.</b>						Die Einzelbeträge sind in einer besonderen Nachweisung enthalten.	
	1	Gehälter nach der Besoldungsnachweisung . . . . .	66 235	—	75 970	—	272 830		
	2	Nebenamtlicher Unterricht . . . . .	8 258	79	5 700	—	7 600		
	3	Vertretungskosten . . . . .	1 437	50	500	—	1 200		
	4	Schreibhilfe . . . . .	2 942	40	3 400	—	13 000		
	5a	Beiträge zur Invaliden-, Krankenversicherung	411	89	1 000	—	300		
	b	Beiträge zur Rentenkasse . . . . .							
	6	Verwalt. d. Büchereien u. Lehrmittelsamml.	243	75	300	—	300		
		Summe Abt. 1			86 870	—	295 930		
2.		<b>Ruhegehälter, Hinterbliebenen-Gebühren und Unterstüzungen.</b>							Zu 1 bis 3. Zahlbar nur auf besondere Anweisung. Zu 2. 5 Kinder, von denen das älteste am 18. 11. 03 geboren. Zu 3. Kind Johannes, geb. 9. 2. 11.; Kind Eva Elisabeth, geb. 12. 7. 13, Kind Johannes Benjamin geb. 1. 5. 19.
	1	Ball, Hugo Witwe, Witwengeld . . . . .	—	—	—	—	2 822		
	2	Krens, Heinrich Witwe, Witwengeld . . . . .	990	—	990	—	990		
		Waisengeld . . . . .	990	—	990	—	990		
	3	Giffey, Benjamin Witwe, Witwengeld . . . . .	206	91	809	60	886	80	
		Waisengeld . . . . .							
	4	Für Teuerungszulagen u. Pensionserhöhung	—	—	—	—	11 000		
		Summa Abt. 2			3 113	44	17 220	88	
3.		<b>Lehr- und Lernmittel.</b>							
	1	Lehrerbücherei . . . . .	48	63	300	—	600		
	2	Schülerbücherei . . . . .	—	—	300	—	300		
	3	Lehr- und Unterrichtsmittel . . . . .	234	83	300	—	500		
	4	Lernmittel für bedürftige Schüler . . . . .	122	45	200	—	300		
	5	Betriebskosten des hauswirtschaftl. Unterrichts	—	—	—	—	8 500		
		Summe Abt. 3			1 100	—	10 200		
4.		<b>Steuern und Abgaben.</b>							
	1	Gebühren für den Fernsprechananschluß Nr. 7152	251	12	252	—	420		
	2	Feuerversicherungsbeiträge . . . . .	—	—	—	—	—		
		Summe Abt. 4			252	—	420	Zu Nr. 2. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 19 = 103,76 M.	
5.		<b>Heizung, Beleuchtung und Reinigung.</b>							
	1	Den Schulwarten für Heizung und Reinigung	1 414	10	1 850	—	3 400		
	2	Für d. benutz. Schulräume a. d. Volksschulkasse							
		a) Heizung . . . . .	1 500	—	1 500	—	5 000		
		b) Beleuchtung . . . . .	1 000	—	1 000	—	2 500		
	3	Beschaffung von Fußbodenreinigungs- und Entfeuchungsmitteln . . . . .	—	—	200	—	400		
		Summe Abt. 5			4 550	—	11 300		



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918.		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
6.		<b>Insgemein.</b>							
	1	An die Kasse der allgemeinen Verwaltung für die in der städtischen Druckerei hergestellten Drucksachen . . . . .	700	—	850	—	2 500	—	
	2	Sonstige Drucksachen und Buchbinderarbeiten . . . . .	57	80	200	—	200	—	
	3	Einrückungsgebühren, Schreibmittel, Porto usw. . . . .	675	45	800	—	800	—	
	4	Aus- und Weiterbildung der Lehrkräfte . . . . .	—	—	—	—	—	—	Zu Nr. 4. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1919 = 1002 M.
	5	Zur Auszeichnung fleißiger Schüler . . . . .	201	05	300	—	—	—	
	6	Veranstaltungen der Jugendpflege . . . . .	173	40	1 200	—	1 200	—	Zu Nr. 6. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1919 = 1894,83 M.
	7	Beitrag zur Versammlung von Leitern kaufmännischer Lehranstalten in Rheinland und Westfalen . . . . .	20	—	20	—	20	—	
	8	Dienststreifen und Umzugskosten . . . . .	583	65	700	—	1 000	—	
	—	Beitrag zur Kolonialgesellschaft . . . . .	—	—	15	—	—	—	
	9	Gebühren für den Anschluß der Privatwohnung des Direktors an das Fernsprechnetz . . . . .	195	50	204	—	220	—	Zu Nr. 9. Zahlbar nur auf besondere Anweisung.
	10	Unvorhergesehene Ausgaben und zur Abrundung . . . . .	22	73	325	56	489	12	
		<b>Summe Abt. 6</b>			<b>4 614</b>	<b>56</b>	<b>6 429</b>	<b>12</b>	
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
	1.	Persönliche Ausgaben . . . . .			86 870	—	295 930	—	
	2.	Ruhegehälter u. Hinterbliebenen-Gebühnisse . . . . .			3 113	44	17 220	88	
	3.	Lehr- und Lernmittel . . . . .			1 100	—	10 200	—	
	4.	Steuern und Abgaben . . . . .			252	—	420	—	
	5.	Heizung, Beleuchtung und Reinigung . . . . .			4 550	—	11 300	—	
	6.	Insgemein . . . . .			4 614	56	6 429	12	
		<b>Summe der Ausgabe A</b>			<b>100 500</b>	—	<b>341 500</b>	—	
		<b>Die Einnahme A beträgt</b>			<b>66 000</b>	—	<b>79 500</b>	—	
		<b>Mithin Bedürfnis</b>			<b>34 500</b>	—	<b>262 000</b>	—	
		<b>Im Hochbauhaushaltsplan sind für bauliche Unterhaltung und Schulmöbel enthalten .</b>			<b>800</b>	—	<b>1 600</b>	—	Außerdem stellt die Stadt die nötigen Schulräume und trägt die Kosten ihrer Unterhaltung und Ausstattung mit Tischen, Bänken, Schränken usw. sowie die Kosten der Heizung, Beleuchtung und Feuerversicherung.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	ℳ	M	ℳ	M	ℳ	
		<b>B. Kaufmännische Fachschule.</b>							
V.		<b>Schulgeld.</b>							
	1	Schulgeld . . . . .	15	148	7	500	42	600	Das Schulgeld beträgt 24.— Mark für die Jahres- wochenstunde.
		Summe Abt. V für sich.							
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
V.		Schulgeld . . . . .	—	—	7	500	42	600	
		Summe der Einnahme B			7	500	42	600	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
<b>B. Kaufmännische Fachschule.</b>									
7.		<b>Persönliche Ausgaben.</b>							
	1	Für die Leitung . . . . .	500	—	500	—	1 500	Zu Nr. 1. Zahlbar an die Kasse der Kaufm. Fortbil- dungsschule als Anteil an dem Gehalt des Direktors. Zu Nr. 3. vergl. Einnahme Abt. IV, Nr. 2a.	
	2	Für den Unterricht . . . . .	13 798	01	9 500	—	27 480		
	3	Schreibhilfe an die Kasse d. Fortbildungsschule	800	—	800	—	2 000		
	4	Für die Schulwarte . . . . .	511	—	450	—	700		
		Summe Abt. 7			11 250	—	31 680		
8.		<b>Lehr- und Unterrichtsmittel.</b>							
	1	Für Lehr- und Unterrichtsmittel . . . . .	330	35	300	—	400		
		Summe Abt. 8 für sich							
9.		<b>Heizung und Beleuchtung.</b>							
	1	Erstattung für die benutzten Schulräume an die Volksschulkasse							
		a) Heizung . . . . .	100	—	100	—	500		
		b) Beleuchtung . . . . .	200	—	200	—	300		
	2	Heizung und Beleuchtung der in anderen Ge- bäuden untergebrachten Klassen . . . . .	241	—	250	—	500		
		Summe Abt. 9			550	—	1 300		
10.		<b>Insgemein.</b>							
	1	An die Kasse der Kaufmännischen Fortbil- dungsschule als Anteil für die in der städti- schen Druckerei hergestellten Drucksachen .	100	—	250	—	400	Vgl. Einnahme Abt. IV, Nr. 4a.	
	2	Sonstige Drucksachen und Buchbinderarbeiten	—	—	100	—	100		
	3	Einrückungsgebühren, Schreibmittel, Porto usw. . . . .	421	50	360	—	500		
	4	Unvorgesehene Ausgaben und zur Abrundung	—	—	90	—	120		
		Summe Abt. 10			800	—	1 120		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M.	℥	M.	℥	M.	℥	
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
	7.	Persönliche Ausgaben . . . . .			11 250	—	31 680	—	
	8.	Lehr- und Unterrichtsmittel . . . . .			300	—	400	—	
	9.	Heizung und Beleuchtung . . . . .			550	—	1 300	—	
	10.	Insgemein . . . . .			800	—	1 120	—	
		Summe der Ausgabe B			12 900	—	34 500	—	
		Die Einnahme B beträgt			7 500	—	42 600	—	
		Mithin Bedürfnis			5 400	—	—	—	
		Mithin Überschuß			—	—	8 100	—	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	ℳ	M	ℳ		M	ℳ
<b>C. Handelsschule für Mädchen.</b>									
VI.		<b>Schulgeld.</b>							
	1	Schulgeld . . . . .	28 376	—	30 000	—	96 000	Zu 1: Das Schulgeld beträgt für die höhere Handelsschule 640 Mark, für die öffentliche 320 Mark. Für Auswärtige erhöht sich das Schulgeld um 200 bzw. 100 M. Zu 2: 40 Mark für jede Schülerin und Kursus.	
	2	Für das beim Kochunterricht hergestellte Essen	1 055	—	3 600	—	2 500		
		Summe Abt. VI			33 600	—	98 500		
VII.		<b>Aus Mitteln der Handels- und Gewerbeverwaltung.</b>							
	1	Zuschuß . . . . .	4 627	—	5 000	—	5 000	Für 1918 war der Zuschuß auf 4627 Mark festgesetzt worden durch Min.-Erlaß vom 23. 5. 18, IV 3062.	
		Summe Abt. VII für sich.							
VIII.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Nicht vorgesehene Einnahmen . . . . .	850	—	100	—	100		
		Summe Abt. VIII für sich.							
<b>Wiederholung der Einnahme.</b>									
VI.		Schulgeld . . . . .			33 600	—	98 500		
VII.		Aus Mitteln der Handels- und Gewerbeverwaltung . . . . .			5 000	—	5 000		
VIII.		Insgemein . . . . .			100	—	100		
		Summe der Einnahme C			38 700	—	103 600		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	℥	M	℥	M	℥	
		<b>C. Handelsschule für Mädchen.</b>							
		<b>11. Persönliche Ausgaben.</b>							
	1	Für die Leitung . . . . .	1 500	—	3 000	—	5 000	—	Zu 1. Zahlbar an die Kasse der Kaufm. Fortbildungsschule (Anteil an d. Gehalte des Direktors.) Zu Nr. 5. vergl. Einnahme Abt. IV, Nr. 2 b.
	2	Gehälter nach der Besoldungsnachweisung . . . . .	29 666	50	38 250	—	177 171	50	
	3	Vertretungskosten . . . . .	125	—	500	—	500	—	
	4	Nebenamtlicher Unterricht . . . . .	6 181	75	7 000	—	3 000	—	
	5	Schreibhilfe an die Kasse d. Fortbildungsschule . . . . .	1 080	—	1 080	—	3 500	—	
	6	Vergütungen für die Schulwarte . . . . .	444	—	450	—	600	—	
		Summe Abt. 11			50 280	—	189 771	50	
		<b>12. Ruhegehälter und Unterstüzungen.</b>							
	1	v. Fuchsius, Lehrerin a. D. . . . .	1 686	—	1 686	—	1 686	—	Ruhegehalt. Zahlbar nur auf besondere Anweisung.
	2	Für Teuerungszulagen . . . . .	—	—	—	—	2 400	—	
		Summe Abt. 12			1 686	—	4 086	—	
		<b>13. Lehr- und Unterrichtsmittel.</b>							
	1	Lehrerbücherei . . . . .	131	55	200	—	400	—	
	2	Schülerinnenbücherei . . . . .	—	—	200	—	300	—	
	3	Lehr- und Unterrichtsmittel einschließlich der Schreibmaschinen . . . . .	892	25	1 000	—	2 300	—	
	4	Betriebskosten des hauswirtschaftlichen Unterrichts . . . . .	2 927	34	4 500	—	3 500	—	
		Summe Abt. 13			5 900	—	6 500	—	
		<b>14. Steuern und Abgaben.</b>							
	1	Feuerversicherungsbeiträge . . . . .	—	—	—	—	—	—	Zu 1. Der nichtverwendete Betrag ist in Restausgabe zu führen. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1919 93,87 M.
	2	Kanalbetriebs- u. Straßenreinigungsgebühren und Müllabfuhrsteuer . . . . .	55	55	100	—	600	—	
		Summe Abt. 14			100	—	600	—	
		<b>15. Heizung und Beleuchtung.</b>							
	1	Wwe. Geiling zur Beschaffung der Reinigungsgerätschaften . . . . .	216	—	72	—	360	—	Zu 1. Zahlbar nur auf besondere Anweisung.
	2	Dieselbe für Beleuchtung der Dienstwohnung . . . . .	60	—	60	—	180	—	
	3	Heizung und Beleuchtung . . . . .	3 366	90	1 500	—	6 000	—	Zu 2. Zahlbar nur auf besondere Anweisung.
	4	Wasserverbrauch . . . . .	115	80	250	—	450	—	
	5	Beschaffung von Fußbodenreinigungs- und Entfeuchungsmitteln . . . . .	—	—	150	—	250	—	
		Summe Abt. 15			2 032	—	7 240	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Ergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
16.		<b>Insgemein.</b>							
	1	An die Kasse der Kaufmännischen Fortbildungsschule als Anteil für die in der städtischen Druckerei hergestellten Drucksachen . . . . .	100	—	300	—	800	—	Bgl. Einnahme Abt. IV Nr. 4 b.
	2	Sonstige Drucksachen und Buchbinderarbeiten	8	40	100	—	100	—	
	3	Einrückungsgebühren, Schreibmittel, Porto usw. . . . .	337	30	300	—	500	—	
	4	Zur Ausbildung der Lehrkräfte und zu Studienreisen . . . . .	—	—	—	—	—	—	Zu Nr. 4. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 19 = 1140 M.
	5	Nicht vorgesehene Ausgaben und zur Abrundung . . . . .	19	75	202	—	202	50	
		Summe Abt. 16			902	—	1 602	50	
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
	11.	Persönliche Ausgaben . . . . .			50 280	—	189 771	50	
	12.	Ruhegehälter und Unterstützungen. . . . .			1 686	—	4 086	—	
	13.	Lehr- und Lernmittel . . . . .			5 900	—	6 500	—	
	14.	Steuern und Abgaben . . . . .			100	—	600	—	
	15.	Heizung und Beleuchtung . . . . .			2 032	—	7 240	—	
	16.	Insgemein . . . . .			902	—	1 602	50	
		Summe der Ausgabe C			60 900	—	209 800	—	
		Die Einnahme C beträgt			38 700	—	103 600	—	
		Mithin Bedürfnis			22 200	—	106 200	—	
		Im Hochbauhaushaltsplan sind für bauliche Unterhaltung und Schulmöbel enthalten .			2 300	—	3 300	—	

Abt.	Nr.	Zusammenstellung	Voranschlag				Gegen das Vorjahr				Bemerkungen
			1919		1920		mehr		weniger		
			M	ℒ	M	ℒ	M	ℒ	M	ℒ	
		<b>Einnahme.</b>									
		A. Kaufmännische Fortbildungsschule . . . . .	66 000	—	79 500	—	13 500	—	—	—	
		B. Kaufmännische Fachschule . . . . .	7 500	—	42 600	—	35 100	—	—	—	
		C. Handelsschule für Mädchen . . . . .	38 700	—	103 600	—	64 900	—	—	—	
		Zusammen	112 200	—	225 700	—	113 500	—	—	—	
		<b>Ausgabe.</b>									
		A. Kaufmännische Fortbildungsschule . . . . .	100 500	—	341 500	—	241 000	—	—	—	
		B. Kaufmännische Fachschule . . . . .	12 900	—	34 500	—	21 600	—	—	—	
		C. Handelsschule für Mädchen . . . . .	60 900	—	209 800	—	148 900	—	—	—	
		Zusammen	174 300	—	585 800	—	411 500	—	—	—	
		Die Gesamt-Einnahme beträgt	112 200	—	225 700	—	113 500	—	—	—	
		Mithin Gesamt-Bedürfnis	62 100	—	360 100	—	298 000	—	—	—	

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme auf zweihundertfünfundzwanzigtausendsiebenhundert Mark, in Ausgabe auf fünfhundertfünfundachtzigtausendachthundert Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Dr. Siemsen.



## 22. Haushaltsplan für die Fachschule für Handwerk.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	P	M	P		M	P
I.		<b>Eigene Einnahmen.</b>							
	1	Schulgeld: Das Schulgeld beträgt für den Abend- und Sonntagsunterricht 24 M. für die Jahreswochenstunde und halbjährlich 160 M. für den Besuch der Tageskurse: 100 Tagesvollschüler zu 320 M. = 32 000 M. 25 Halbtagschüler zu 160 " = 4 000 " 400 Abend- u. Sonntagschüler . . zu 144 " = 57 600 " (durchschn. 6 Wochenstunden) zusammen 93 600 M. ab 33 $\frac{1}{3}$ % für Ermäßigungen = 31 200 " bleiben 62 400 M.							
		Vermerk: Reichsausländer, die den vollen Tagesunterricht genießen, haben das Fünffache der für preussische Schüler festgesetzten Schulgeldsätze zu entrichten.							
	2	Vom Schulwart für die Entnahme von Heizstoffen zum eigenen Bedarf aus den Vorräten der Anstalt 3 $\frac{1}{2}$ % des Durchschnittsgehalts .							
	2a	Desgl. für freien Wasserverbrauch und Beleuchtung — 5% des Durchschnittsgehalts . . .							
	3	Sonstige Einnahmen und zur Abrundung . . Summe Abt. I			680		100		
					13 880		62 500		

Zu Nr. 2 und 2.:  
Der Schulwart erhält freie Heizung u. Beleuchtung und freien Wasserverbrauch auf Kosten der Stadt. Vgl. Ausgabe Abt. V Nr. 1 und den Erlass vom 10. Mai 1912. (IV. 4409.)

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	P	M	P		M	P
II.		<b>Erhebungen aus allgemeinen Staats- und anderen Kassen.</b>							
		<b>A. Aus allgemeinen Staatskassen.</b>							
		a) Auf Grund rechtlicher Verpflichtung. (Nichts.)							
		b) Zur Deckung des Bedürfnisses.							
	1	Aus der Staatskasse . . . . .  Vermerk: Der Staat bezahlt ein Drittel der durch die eigenen Einnahmen und die Beiträge Dritter nicht gedeckten Ausgaben, soweit letztere nicht nach Ausgabe Abt. V der Gemeinde allein zur Last fallen; außerdem erstattet er der Gemeinde ein Drittel der von ihr mit Genehmigung des Ministers für Handel und Gewerbe für Lehrer und Beamte gewährten Ruhegehälter und Hinterbliebenenbezüge.	—	—	28 007	—	50 027	—	
		<b>B. Aus anderen Kassen.</b>							
	2	Aus der Stadtkasse 100 053 + 3 520 M. (Abt. V)  Vermerk: Die Stadt hat die Unterrichtsräume mit Einschluß der Heizungs-, Beleuchtungs- und Wasserversorgungsanlagen sowie der zur Erteilung des Unterrichts erforderlichen Gegenstände, den Anforderungen des Ministers für Handel und Gewerbe entsprechend, dauernd zur Verfügung zu stellen.	—	—	62 723	—	103 573	—	
	3	Aus Haushaltsmitteln der Provinzialverwaltung der Rheinprovinz . . . . .	—	—	10 000	—	10 000	—	
		Summe Abt. II			100 730	—	163 600	—	
		Hierzu: Summe Abt. I			14 000	—	62 500	—	
		Summe der Einnahme			114 730	—	226 100	—	

Zu 3. Bewilligt durch den 51. Provinziallandtag in der Plenarsitzung vom 10. März 1911 für die Kunstgewerbeschule.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Vorausschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
I.		<b>Befoldungen.</b>							
		Wohnungsgeldzuschuß M							
	1	Anteil am Gehalt des Direktors der Gewerbeschule für Handwerk, der zugleich die Fachschule für Handwerk leitet . . . . .	—	—	3 000	—	3 000	—	
	2	4 Lehrer mit (2400 bis 4800 M.) (wöchentlich je 24 Pflichtstunden) laut Befoldungsnachweisung.	3 200	—	18 600	—	19 200	—	
	3	Anteil am Gehalt des Sekretärs und Rechnungsführers . . . . .	—	—	1 600	—	1 600	—	Zu 3. Zahlbar an die Kasse der Gewerbeschulen.
	4	Zur Aufbesserung der Gehälter der hauptamtlichen Lehrkräfte . . . . .	—	—	—	—	70 800	—	
	—	1 Schulwart . . . . .	—	—	1 490	—	—	—	
		Summe Abt. I			24 690	—	94 600	—	
II.		<b>Wohnungsgeld . . . . .</b>	—	—	3 200	—	—	—	
		Summe Abt. II für sich.							
III.		<b>Andere persönliche Ausgaben.</b>							
	1a	Für Hilfslehrer . . . . .	—	—	52 380	—	71 980	—	Zu 1a. 220 Wochenstunden (Tagesunterricht) zu 180 M. 161 Wochenstunden (Abendunterricht) zu 180 M. 39 Wochenstunden (Sonntagsunterricht) zu 200 M.
	1b	Zuschüsse zu den Gehältern für 3 Werkmeister zu 900 M. . . . .	—	—	2 700	—	2 700	—	
	1c	Beiträge zur Angestellten- und den sonstigen sozialen Versicherungen . . . . .	—	—	400	—	1 000	—	Zu 1b. Zahlbar an die Kasse der Gewerbeschulen.
	2	Vertretungen und außerordentlichen Unterricht	—	—	400	—	400	—	
	3	Für Besorgung der Schulwartgeschäfte . . . . .	—	—	—	—	2 500	—	Zu Abt. III Nr. 3. Abzuführen an die Kasse der Gewerbeschulen, aus der der Schulwart besoldet wird.
	—	Persönliche Zulage zum Gehalt des Schulwartes	—	—	100	—	—	—	
	4	Vergütung für Verwaltung der Sammlungen und Aufsicht in der Bücherei und im Lesezimmer . . . . .	—	—	1 000	—	1 000	—	
		Summe Abt. III			56 980	—	79 580	—	
IV.		<b>Sächliche und vermischte Ausgaben.</b>							
	1	Beleuchtung, Heizung, Reinigung der Schulräume, Wasser und sonstige Geschäftsbedürfnisse . . . . .	—	—	7 000	—	16 000	—	Zu 4. Zahlbar an die Kasse der Gewerbeschulen.
	2	Lehrmittel . . . . .	—	—	4 000	—	8 000	—	
	3	Unterrichtsstoffe und Lernmittel . . . . .	—	—	5 100	—	10 000	—	
	4	Anteil am Gehalt der Schreibhilfe für den Direktor	—	—	1 500	—	2 500	—	
	5	Drucksachen, Anzeigen und Programme . . . . .	—	—	1 500	—	3 000	—	
	6	Postporto- und Gebührenbeträge, Frachten für dienstliche Sendungen, Telegramm- und Fernsprech-Gebühren und dergleichen . . . . .	—	—	550	—	1 000	—	
		Zu übertragen			19 650	—	40 500	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	₣	M	₣	M	₣	
IV.		Übertrag			19 650	—	40 500	—	
	7	Entschädigung zahlbar an den Schulwart für Beschaffung der Reinigungs- und Heizungsgeräte, für das Waschen der Handtücher und für Beschaffung von Arbeitsaushilfe für die Reinigung . . . . .	—	—	800	—	2 500	—	
	8	Studienreisen . . . . .	—	—	400	—	800	—	
	9	Schülerausflüge . . . . .	—	—	500	—	1 000	—	
	10	Arbeitslöhne, Schulausstellungen, dienstliche Reisen, Prämien und sonstige Ausgaben . . . . .	—	—	1 800	—	3 600	—	
		Summe Abt. IV			23 150	—	48 400	—	
V.		<b>Ausgaben, die nicht in den Ausgaben unter I bis einschl. IV enthalten und von der Gemeinde allein zu tragen sind.</b>							
	1	Sprengel, Wlth., Prof.	—	—	1 700	—	—	—	
	2	Hochreiter, Alb., Prof.	—	—	1 700	—	—	—	
	3	Benirschke, Max, Lehrer	—	—	700	—	—	—	
	4	Bruckmüller, Jos., Lehrer	—	—	650	—	—	—	
	5	Persönliche Kosten der Heizung und des Wasserverbrauchs . . . . .	—	—	114	75	—	—	
	6	Feuer-, Diebstahl- und Glasversicherungsbeiträge	—	—	150	—	500	—	Zu Nr. 6. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen.
	7	Reinigung der großen Treppenhausefenster und der Fenster des Zeichensaales . . . . .	—	—	150	—	—	—	
	8	Unterhaltung und Ergänzung der Geräte . . . . .	—	—	800	—	1 200	—	
	9	Stipendien . . . . .	—	—	—	—	1 000	—	
	10	Abgaben und Lasten, Kanalbetriebsgebühren sowie unvorhergesehene Ausgaben . . . . .	—	—	745	25	820	—	
		Summe Abt. V			6 710	—	3 520	—	
		Hierzu " " IV			23 150	—	48 400	—	
		" " III			56 980	—	79 580	—	
		" " II			3 200	—	—	—	
		" " I			24 690	—	94 600	—	
		Summe der Ausgabe			114 730	—	226 100	—	
		" " Einnahme			114 730	—	226 100	—	
		Geht auf.							
		Außerdem sind enthalten im Haushaltsplan der Hochbauverwaltung für die Unterhaltung der Handwerkerlehre . . . . . 900,— M.							

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordnetenversammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme und Ausgabe sich ausgleichend auf zweihundertsechszwanzigtausendeinhundert Mark.

Der Oberbürgermeister.  
J. B.: Dr. Siemsen.

## .23 Haushaltsplan für die Fachschule für Industrie.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	P	M	P	M	P	
I.		<b>Eigene Einnahmen.</b>							
	1	<b>Schulgeld:</b> Das Schulgeld beträgt für den Abend- und Sonntagsunterricht 24 M. für die Jahreswochenstunde und halbjährlich 160 M. für den Besuch der Tageskurse: a) 50 Tagesvollschüler je 320 M. = 16 000 M. b) 900 Abend- und Sonntags- schüler je 72 M. . . . . = 64 800 „ — durchschnittlich 3 Wochen- stunden — <div style="text-align: right; margin-right: 20px;">             zusammen 80 800 M.              ab 33<math>\frac{1}{3}</math> % für Ermäßigungen = 26 934 „              bleiben 53 866 M.           </div>							
	2	Vom Schuldiener für die Entnahme von Heizstoffen zum eigenen Bedarf aus den Vorräten der Anstalt 3 $\frac{1}{2}$ % des Durchschnittsgehalts							Zu Nr. 2 und 2a: Der Schuldiener erhält freie Heizung und Beleuchtung und freien Wasserverbrauch auf Kosten der Stadt; vergl. Ausgabe Abt. V, Nr. 6.
	2a	Desgl. für freien Wasserverbrauch und Beleuchtung — 5 % des Durchschnittsgehalts							
	3	Sonstige Einnahmen			280		240		
		Summe Abt. I			15 400		54 106		

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	℥	M	℥	M	℥	
II.		<b>Erhebungen aus allgemeinen Staats- und anderen Kassen.</b>							
		<b>A. Aus allgemeinen Staatskassen.</b>							
		a) Auf Grund rechtlicher Verpflichtung.							
		Nichts.							
		b) Zur Deckung des Bedürfnisses.							
	1	Aus der Staatskasse . . . . .	—	—	23 573	—	25 968	—	
		<small>Vermerk: Der Staat bezahlt ein Drittel der durch die eigenen Einnahmen nicht gedeckten Ausgaben, soweit letztere nicht nach Ausgabe Abt. V der Gemeinde allein zur Last fallen; außerdem erstattet er der Gemeinde ein Drittel der von ihr mit Genehmigung des Ministers für Handel und Gewerbe für Lehrer und Beamte gewährten Ruhegehälter und Hinterbliebenenbezüge.</small>							
		<b>B. Aus anderen Kassen.</b>							
	2	Aus der Stadtkasse 51 936 + 3 590 (Abt. V) .	—	—	51 327	—	55 526	—	
		<small>Vermerk: Die Stadt hat die Unterrichtsräume mit Einschluß der Heizungs-, Beleuchtungs- und Wasserversorgungsanlagen sowie der zur Erteilung des Unterrichts erforderlichen Gegenstände, den Anforderungen des Ministers für Handel und Gewerbe entsprechend, dauernd zur Verfügung zu stellen.</small>							
		Summe Abt. II			74 900	—	81 494	—	
		Hierzu: Summe Abt. I			15 400	—	54 106	—	
		Summe der Einnahme			90 300	—	135 600	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	℥	M	℥	M	℥	
I.		<b>Befoldungen.</b>							
	1	Anteil am Gehalt des Direktors der Gewerbeschule für Industrie, der zugleich die Fachschule für Industrie leitet (mit 4200—6600M.)			3 000		3 000		
	2	Anteil am Gehalt des Sekretärs und Rechnungsführers . . . . .			1 200		1 200		
	3	1 Schuldiener mit 1200 bis 1700 M. . . . .			1 350		—		
		Summe Abt. I			5 550		4 200		
II.		<b>Wohnungsgeld . . . . .</b>			—		—		
		Summe Abt. II für sich.							
III.		<b>Andere persönliche Ausgaben.</b>							
	1a	Für Hilfslehrer . . . . .			60 750		87 760		Zu 1a. 52 Wochenstunden je 160 M. (Tagesunterricht). 308 Wochenstunden je 160 M. (Abendunterricht). 120 Wochenstunden je 200 M. (Sonntagsunterricht).
	1b	Beiträge zur Angestellten- und den sonstigen sozialen Versicherungen . . . . .			300		300		
	2	Für Vertretung und außerordentlichen Unterricht			150		150		
	3	Für Besorgung der Schulwart-Geschäfte . . . . .			—		6 000		
	4	Anteil am Gehalt des an der Gewerbeschule für Industrie angestellten Werkmeisters der mechanischen Werkstatt . . . . .			900		900		Zu 3 und 4. Zahlbar an die Kasse der Gewerbeschulen.
		Summe Abt. III			62 100		95 110		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	℥	M	℥	M	℥
IV.		<b>Sächliche und vermischte Ausgaben.</b>						
	1	Beleuchtung, Heizung, Reinigung der Schulräume, Wasser und sonstige Geschäftsbedürfnisse . . .	—	—	6 500	—	13 000	—
	2	Lehrmittel und Bücherei . . . . .	—	—	4 000	—	6 000	—
	3	Unterrichtsrohstoffe und Lernmittel . . . . .	—	—	3 600	—	6 000	—
	4	Anteil am Gehalt der Schreibhilfe für den Direktor . . . . .	—	—	1 620	—	2 500	—
	5	Drucksachen, Anzeigen und Programme . . . . .	—	—	1 000	—	2 000	—
	6	Postporto- und Gebührenbeträge, Frachten für dienstliche Sendungen, Telegramm- und Fernsprechgebühren und dergleichen . . . . .	—	—	250	—	600	—
	7	Verwaltung der Bücherei und Sammlungen . . . . .	—	—	300	—	300	—
	8	Studienreisen . . . . .	—	—	200	—	300	—
	9	Schülerausflüge . . . . .	—	—	500	—	500	—
	10	Arbeitslöhne, Schulausstellungen, dienstliche Reisen, Prämien und sonstige Ausgaben . . . . .	—	—	500	—	1 500	—
		Summe Abt. IV			18 470	—	32 700	—
V.		<b>Ausgaben, die nicht in den Ausgaben unter Abt. I bis einschließlich IV enthalten und die von der Gemeinde allein zu tragen sind.</b>						
	1	Stipendien . . . . .	—	—	1 500	—	800	—
	2	Für Zwecke der Jugendpflege . . . . .	—	—	700	—	700	—
	3	Lernmittel für bedürftige Schüler . . . . .	—	—	750	—	750	—
	4	Feuer- u. Diebstahlversicherung und sonstige Ausgaben . . . . .	—	—	150	—	150	—
	5	Zur weiteren Verwendung für Studienreisen . . . . .	—	—	300	—	300	—
	6	Persönliche Kosten der Heizung, Beleuchtung und des Wasserverbrauchs (Schuldiener) . . . . .	—	—	114 75	—	114 75	—
	7	Unvorhergesehene Ausgaben und zur Abrundung für bauliche Unterhaltung und Schulmöbel im Haushaltsplan des Hochbauamtes 500,— M. . . . .	—	—	665 25	—	775 25	—
		Summe Abt. V			4 180	—	3 590	—
		Hierzu " " IV			18 470	—	32 700	—
		" " III			62 100	—	95 110	—
		" " II			—	—	—	—
		" " I			5 550	—	4 200	—
		Summe der Ausgabe			90 300	—	135 600	—
		Summe der Einnahme			90 300	—	135 600	—
		Geht auf.						

Zu Nr. 4. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen.

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme und Ausgabe sich ausgleichend auf Hundertfünfunddreißigtausendsechshundert Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Dr. Hiemsen.



## 24. Haushaltsplan der Verwaltungsbeamtenschule der Stadt Düsseldorf.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
I.	1	Schulgeld von 40 Schülern, 25 einheimischen zu 240 M., 15 auswärtigen zu 360 M. . .	2887	50	3750	—	11400	Zu 1. Zahlbar vierteljährlich voraus.	
	2	Schulgeld für Teilnahme an besonderen Ausbildungskursen . . . . .	—	—	—	—	450	Zu 2. Während des Krieges haben solche Kurse nicht stattgefunden.	
	3	Zuschuß der Prov.-Verw. der Rheinprovinz	700	—	700	—	3000		
	4	Unvorgesehene Einnahmen . . . . .	50	—	50	—	50		
		Summe der Einnahme			4500	—	14900		
<b>Ausgabe</b>									
<b>I. Persönliche Ausgaben.</b>									
	1	a) Gehalt des Direktors der Schule . . . . .	5800	—	5875	—	10500	Saut Verzeichnis.	
		b) Feuerungszulage . . . . .	—	—	—	—	7530		
	2	Für Ausgaben der Lehrer bei Besichtigungen durch die Schüler . . . . .	30	—	50	—	50	Zu Nr. 2. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu führen.	
	3	Vergütung für die nebenamtlich tätigen Lehrer	2741	66	3500	—	5500	Zu Nr. 3. Die Erhöhung ist auf die Veranstaltung weiterer bes. Ausbildungskurse und die beabsichtigte Steigerung der Vergütung für die nebenamtlich tätigen Lehrer zurückzuführen.	
		Summe Abt. I			9425	—	23580		
<b>II. Sächliche Ausgaben.</b>									
	1	Für Lehrmittel und Bibliothek . . . . .	9	85	100	—	300	Zu Nr. 1. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu führen.	
	2	Für Reinigung der Schulzimmer . . . . .	120	—	150	—	150		
	3	Für Heizung der Schulzimmer . . . . .	60	—	60	—	120	Zu Nr. 3. Zahlbar an die Kasse der Knabenmittelschule Luisenstraße.	
		Summe Abt. II			310	—	570		
<b>III. Insgemein.</b>									
	1	Für Drucksachen . . . . .	29	—	50	—	50	Zu Nr. 1. Zahlbar an die Kasse der allgemeinen Verwaltung.	
	2	Unvorhergesehene Ausgaben . . . . .	21	—	50	—	100		
		Summe Abt. III			100	—	150		
<b>Wiederholung der Ausgaben.</b>									
I.		Persönliche Ausgaben . . . . .			9425	—	23580		
II.		Sächliche Ausgaben . . . . .			310	—	570		
III.		Insgemein . . . . .			100	—	150		
		Summe der Ausgaben			9835	—	24300		
		Die Einnahme beträgt			4500	—	14900		
		Mithin Bedürfnis			5335	—	9400		

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordnetenversammlung vom 11./14. Mai 1920 in Einnahme auf vierzehntausendneunhundert Mark, in Ausgabe auf vierundzwanzigtausenddreihundert Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:  
Dr. Reuter.

## 25. Haushaltsplan für Ausstellungen und Museen.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
I.		<b>Ausstellungspalast und Wirtschaft.</b>							
	1	Appelt, Wirt, Miete für Wirtschaft und Terrasse	1 200	—	4 000	—	4 000	—	Zahlbar monatl. im voraus.
	2	Mieten und sonstige nicht vorgesehene Einnahmen	—	—	10	—	6 200	—	
		Summe Abt. I			4 010	—	10 200	—	
II.		<b>Historisches Museum.</b>							
	1	Erlös aus dem Verkaufe von Verzeichnissen . .	—	—	100	—	100	—	
	2	Eintrittsgeld für die Besichtigung der Sammlungen außerhalb der besuchsfreien Zeit . .	108 61	—	50	—	200	—	
	3	Zinsen aus der Karl-Weiler-Stiftung . . . .	688 50	—	400	—	450	—	
		Summe Abt. II			550	—	750	—	
III.		<b>Naturwissenschaftliche Sammlung Löbbecke-Museum.</b>							
	1	Eintrittsgeld . . . . .	108 59	—	50	—	200	—	
	2	Zinsen von dem Geldbestande von a) 50 000 M. zu 4 v. H. = 2 000,— M. b) 90 000 M. zu 5 v. H. = 4 500,— "							
		6 500,— M.	2 000	—	6 500	—	6 500	—	
		Summe Abt. III			6 550	—	6 700	—	
IV.		<b>Getjens-Museum.</b>							
	1	Zinsen von d. Nachlaß-Geldbestande von 47 000 M. zu 4 v. H.	1 880	—	1 880	—	1 880	—	
	2	Erlös a. d. Verkaufe von Druckfachen (Verzeichnissen usw.) . . . . .	—	—	20	—	20	—	
	3	Eintrittsgeld . . . . .	75 45	—	250	—	250	—	
		Summe Abt. IV			2 150	—	2 150	—	
V.		<b>Städtische Kunstsammlungen.</b>							
	1	Beitrag der Rheinprovinz . . . . .	3 000	—	3 000	—	3 000	—	
	2	Zinsen aus der Stiftung des Geh. Kommerzienrats Franz Daniel	4 500	—	4 500	—	4 500	—	
	3	Zinsen aus der Eberhard-de-Vimon-Stiftung . .	3 290 74	—	3 290	—	3 290	—	
	4	Zinsen aus der Vondew-Burberg-Stiftung . . .	2 300	—	3 250	—	3 500	—	
	5	Zinsen aus der Karl-Weiler-Stiftung . . . . .	4 265 01	—	2 400	—	2 700	—	
	6	Zinsen aus der Hermann-Krüger-Stiftung . . .	—	—	4 450	—	4 450	—	
	—	Von der Kunstakademie Feuerversicherungsbeiträge für die Rambourgsche Sammlung . . . . .	22 28	—	22 28	—	—	—	Fällt fort.
	7	Nicht vorgesehene Einnahmen . . . . .	27	—	127 72	—	160	—	
		Summe Abt. V			21 040	—	21 600	—	
		Hierzu " " IV			2 150	—	2 150	—	
		" " III			6 550	—	6 700	—	
		" " II			550	—	750	—	
		" " I			4 010	—	10 200	—	
		Summe der Einnahme			34 300	—	41 400	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919	1920			
			M	℥	M	℥	M	℥	
I.		<b>Ausstellungspalast und Wirtschaft.</b>							
	1	Laut Gehaltsnachweisung . . . . .	1 735	—	1 735	—	6 000	—	Zu Abt. I Nr. 3. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen zur Deckung der Beiträge für die nächste 5-jährige Versicherung. Restausgabe betrug am 1. April 1919: 800,— M.
	1a	Teuerungszulagen . . . . .	—	—	—	—	5 265	—	
	2	Beitrag zur Invaliden- und Krankenversicherung für den Hauswart . . . . .	53	89	40	—	140	—	
	3	Feuerversicherungsbeiträge . . . . .	—	—	800	—	1 500	—	
	4	Kanalbetriebsgebühr . . . . .	1 106	55	1 100	—	1 200	—	
	5	Brennmaterialien . . . . .	308	35	100	—	500	—	
	6	Beschaffung von Reinigungsgeräten . . . . .	50	—	50	—	800	—	
	7	Wasserverbrauch . . . . .	11	70	25	—	25	—	
	8	Zu nicht vorgeesehenen Ausgaben . . . . .	—	—	50	—	70	—	
		Summe Abt. I					3 900	15 500	
II.		<b>Historisches Museum.</b>							
	1	Laut Gehaltsnachweisung . . . . .	2 107	21	2 100	—	6 400	—	Zu Abt. II Nr. 2. Auf besondere Anweisung zu zahlen. Zu Abt. II Nr. 3—6. Übertragen sich gegenseitig. Die nicht verwendeten Beträge sind in Restausgabe zu stellen zur Beschaffung von teureren Gegenständen usw. bei außergewöhnlichen Angeboten. Die Restausgabe betrug am 1. April 1919: bei Nr. 3: 3403,49 M. bei Nr. 4: 658,06 M. bei Nr. 5: — M. bei Nr. 6: 1712,14 M. *Fällt fort. Zu Abt. II Nr. 5. Siehe Einnahme Abt. II Nr. 3. Zu Abt. II Nr. 9. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen zur Deckung der Beiträge für die nächste 5-jährige Versicherung. Die Restausgabe betrug am 1. April 1919: 40,— M.
	1a	Teuerungszulagen . . . . .	—	—	—	—	9 930	—	
	—	Angestelltenversicherungsbeiträge für den Direktorialassistenten Dr. Cohen* . . . . .	159	60	120	—	—	—	
	2	Für Beaufsichtigung der Ausstellungsräume . . . . .	510	—	510	—	450	—	
	3	Zur Unterhaltung der Sammlungsgegenstände usw. . . . .	397	06	2 000	—	2 000	—	
	4	Zur Neuerwerbung von historischen Stücken . . . . .	4 499	10	5 000	—	3 000	—	
	5	Zur Beschaffung von historischen Stücken aus der Karl-Weiler-Stiftung . . . . .	688	50	400	—	450	—	
	6	Zur Beschaffung von Schränken, Vitrinen, Mappen . . . . .	8	—	300	—	300	—	
	7	Für Beleuchtung . . . . .	27	50	50	—	100	—	
	8	An die Leihanstaltskasse für Heizung und Wasser . . . . .	400	—	400	—	1 000	—	
	9	Feuerversicherungsbeiträge . . . . .	—	—	40	—	200	—	
	10	An die Kasse der Allgemeinen Verwaltung für Druckfachen von der städtischen Druckeret . . . . .	100	—	100	—	100	—	
	11	Nicht vorgesehene Ausgaben . . . . .	240	11	280	—	370	—	
		Summe Abt. II					11 300	24 300	
III.		<b>Naturwissenschaftliche Sammlung Löbbecke-Museum.</b>							
	1	Laut Gehaltsnachweisung . . . . .	7 200	—	7 900	—	21 100	—	Zu Abt. III Nr. 4. Auf besondere Anweisung zu zahlen. Zu Abt. III Nr. 5. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen zur Beschaffung von teureren Gegenständen bei außergewöhnlichen Angeboten. Die Restausgabe betrug am 1. April 1919: 5565,73 M. Zu Abt. III Nr. 6. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen zur Deckung der Beiträge für die nächste 5-jährige Versicherung. Die Restausgabe betrug am 1. April 1919: 929,22 M.
	1a	Teuerungszulagen . . . . .	—	—	—	—	13 818	—	
	2	Bergütung f. einen wissenschaftl. Hilfsarb. f. Botanik . . . . .	—	—	—	—	1 000	—	
	3	Angestellten- und Krankenversicherungsbeiträge für die Bureaugehilfin . . . . .	237	39	100	—	350	—	
	4	Für Beaufsichtigung der Ausstellungsräume . . . . .	465	—	465	—	365	—	
	5	Beschaffung und Unterhaltung von naturwissenschaftlichen Stücken einschl. der Utensilien für Herstellung der Schausammlungspräparate (Gläser, Kästen, Alkohol usw.) . . . . .	5 571	72	5 000	—	5 000	—	
	6	Feuerversicherungsbeiträge . . . . .	—	—	350	—	1 000	—	
	7	Für Beleuchtung . . . . .	27	45	50	—	100	—	
		Zu übertragen					13 865	42 733	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M.	Pf.	M.	Pf.		M.	Pf.
III.		Übertrag			13 865		42 733		
	8	An die Leihanstaltskasse für Heizung und Wasser	400	—	400	—	1 000		
	9	Für Utensilien einschl. Einrichtung und Werkzeuge für den Präparierraum	799	13	500	—	1 700		
	10	An die Kasse der Allgemeinen Verwaltung für Druckfachen von der städtischen Druckerei	100	—	100	—	100		
	11	Für Ergänzung der Bücherei, Vereinsbeiträge	392	42	400	—	1 000		
	12	Für Möbel, Vitrinen, Schaukasten usw.	129	42	4 400	—	4 600		
	13	Reisekosten	—	—	—	—	1 500		
	14	Nicht vorgesehene Ausgaben	529	64	335	—	367		
	15	Zur Beschaffung eines Dienstfahrrades	—	—	—	—	900		
		Summe Abt. III			20 000		53 900		
IV.		Getjens-Museum.							
	1	Laut Gehaltsnachweisung	6 292	21	6 285	—	8 412	50	
	1a	Teuerungszulagen	—	—	—	—	8 865	—	
	—	Angeordnetenversicherungsbeiträge für den Directorialassistenten Dr. Cohen	159	60	120	—	—	—	
	2	An die Friedhofskasse für Instandhaltung der Getjenschen Grabstelle	50	—	50	—	50	—	
	3	Für Aushilfe bei Beaufsichtigung d. Museumsräume	—	—	100	—	100	—	
	4	Für Rahmen und Aufstellen vorhandener Aquarelle, Stiche usw. sowie zur Unterhaltung und Beschaffung von Museumsstücken und der Utensilien	112	75	1 500	—	500	—	
	5	Für Aufstellung v. Verzeichnissen d. Museumsstücke	—	—	200	—	200	—	
	6	Für Vorarbeiten zur Vervielfältigung der Kunststeinzeuggefäße in Lichtdruck	250	—	200	—	200	—	
	7	Für Utensilien und Druckfachen	11	75	100	—	100	—	
	8	Feuerversicherungsbeiträge	—	—	300	—	1 000	—	
	9	Für Heizung, Beleuchtung und Wasser	233	78	300	—	600	—	
	10	Kanalbetriebsgebühren	74	67	80	—	180	—	
	11	Fernsprechananschlußgebühren	82	50	84	—	312	—	
	12	Nicht vorgesehene Ausgaben	15	99	81	—	80	50	
		Summe Abt. IV			9 400		20 600		
V.		Städtische Kunstsammlungen.							
	1	Laut Gehaltsnachweisung	23 360	89	23 720	—	42 075	—	
	1a	Teuerungszulagen	—	—	—	—	25 308	—	
	2	Krankenkassen- und Angeordnetenversicherungsbeiträge für die Angestellten	—	—	—	—	420	—	
	3	Zur Ergänzung der städtischen Kunstsammlungen	36 397	25	35 000	—	20 000	—	
	4	Zur Ergänzung der städtischen Sammlung von Kupferstichen usw.	5 077	45	5 000	—	4 000	—	
	5	Zur Beschaffung von Kunstwerken aus der Franz-Saniel-Stiftung	4 500	—	4 500	—	4 500	—	
		Zu übertragen			68 220		96 303		

Zu Abt. III Nr. 12. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen zur Beschaffung moderner eiserner Schaufränke. Die Restausgabe betrug am 1. April 1919 4876,23 M.

Zu Abt. III Nr. 15. Einmalige Ausgabe.

Fällt fort.

Zu Abt. IV Nr. 4 u. 5. Die nicht verwendeten Beträge sind in Restausgabe zu stellen. Die Restausgabe betrug am 1. April 1919: bei Nr. 4: 2507,92 M. " " 5: 1567,60 "

Zu Abt. IV Nr. 6. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen für das Tafelwerk über die Krugsammlung. Die Restausgabe betrug am 1. April 1919: 896,25 M.

Zu Abt. IV Nr. 8. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen zur Deckung des Beitrages für die nächste 5 jährige Versicherung. Die Restausgabe betrug am 1. April 1919: 581,10 M.

Zu Abt. V Nr. 3—10. Übertragen sich gegenseitig. Die nicht verwendeten Beträge sind zum Ankauf teurerer Werke in Rest zu stellen. Die Restausgabe betrug am 1. April 1919: bei Abt. V Nr. 3 = 4335,01 M.

Zu Abt. V Nr. 5. Siehe Einnahme Abt. V Nr. 2.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₰	M	₰		M	₰
V.		Übertrag			68 220		96 303		
	6	Zur Beschaffung von Kunstwerken aus der Eberhard-de-Limon-Stiftung	3 290	74	3 290		3 290	Zu Abt. V Nr. 6. Siehe Einnahme Abt. V Nr. 3.	
	7	Zur Beschaffung von Kunstwerken aus der Vonderburg-Stiftung	2 300		3 250		3 500	Zu Abt. V Nr. 7. Siehe Einnahme Abt. V Nr. 4.	
	8	Zur Beschaffung von Kunstwerken aus der Karl-Weiler-Stiftung	4 265	01	2 400		2 700	Zu Abt. V Nr. 8. Siehe Einnahme Abt. V Nr. 5.	
	9	Zur Beschaffung von Kunstwerken aus der Hermann-Krüger-Stiftung	—	—	4 450		4 450	Zu Abt. V Nr. 9. Siehe Einnahme Abt. V Nr. 6.	
	10	Zur Beschaffung und Ergänzung einer Bücherei	4 170	65	4 000		4 000		
	11	Unterhaltung der Sammlungen	1 991	38	2 000		7 000		
	—	Für die wechselnden Ausstellungen	901	95	1 000		—	Fällt fort.	
	12	Feuerversicherungsbeiträge	1 171	93	2 000		12 000	Zu Abt. V Nr. 12. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen	
	13	Für die Bewachung der Sammlungen durch die Niederrh. Bewachungsgesellschaft	—	—	—		1 800	zur Deckung der Beiträge für die nächste 5 jährige Versicherung. Die Restausgabe betrug am 1. April 1919: 828,07 M.	
	14	Bürobedürfnisse, Drucksachen, Porto- u. Frachtkosten	1 969	70	2 000		3 000		
	15	An die Kasse der Allgemeinen Verwaltung für Drucksachen von der städtischen Druckerei	100	—	100		100		
	16	Reisekosten	4 411	50	4 000		4 000		
	17	Für Fernsprechan schlüsse	44	—	48		160		
	18	Verwaltung der Kunsthalle für Heizung und Beleuchtung der Büros	130	—	130		500		
	19	Für Gasverbrauch in den Büros	270	70	120		500		
	20	Für Reinigung der Büros	—	—	—		300		
	21	Mitgliedsbeitrag für den Kunstverein für die Rheinlande und Westfalen	15	—	15		15		
	22	Lohn für einen Aufseher und einen Schreiner	—	—	5 000		19 000		
	23	Gehalt für den Direktorialassistenten der Kunsthalle	—	—	—		1 200		
	24	Nicht vorgesehene Ausgaben	869	70	377		382		
		Summe Abt. V			102 400		175 000		
		Hierzu " " IV			9 400		20 600		
		" " III			20 000		53 900		
		" " II			11 300		24 300		
		" " I			3 900		15 500		
		Summe der Ausgaben			147 000		289 300		
		" " Einnahmen			34 300		41 400		
		Mithin Bedürfnis			112 700		247 900		

Festgestellt in der Sitzung der Stadtverordneten-Versammlung vom 21. April/14. Mai 1920 in Einnahme zur Summe von einundvierzigtausendvierhundert Mark und in Ausgabe zur Summe von zweihundertneunundachtzigtausenddreihundert Mark.

Der Oberbürgermeister.

Zu Vertretung:

Geusen.

## 26. Haushaltsplan der Bibliotheken und Lesehallen.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
I.		<b>Bücher- und Lesehallen.</b>							
	1	Erlös aus dem Verkauf von Leserkarten, aus Mahn- und Vormerkungsgebühren . . . . .	6 485	71	5 000	—	23 500	—	
	2	Unvorhergesehenes . . . . .	249	17	300	—	300	—	
		Summe Abt. I			5 300	—	23 800	—	
II.		<b>Landes- und Stadtbibliothek.</b>							
	1	Erlös aus Benutzungsgebühren . . . . .	—	—	—	—	4 000	—	
	2	Erlös aus dem Verkauf von Drucksachen, den photographischen Wiedergaben von Hand- schriften usw. . . . .	—	—	32 50	—	32 50	—	Zu Nr. 2. Diese Einnahmen sind, sofern es sich um den Erlös aus dem Verkauf von Beständen d. Bibliothek han- delt, bei Abt. II Nr. 8 zur Sollausgabe zu stellen.
	3	Zinsen der Lacomblet-Stiftung . . . . .	135	—	135	—	135	—	
	4	Zinsen der Eberhard de Simon-Stiftung . . . . .	822	68	822	68	822	68	
	5	Staatszuschuß . . . . .	5 395	—	5 395	—	5 395	—	Zu Nr. 5. In vierteljähr- lichen Teilen im voraus zu erheben.
	6	Bandgebühren aus dem Leihverkehr mit an- deren Bibliotheken . . . . .	113	10	250	—	250	—	Zu Nr. 6. Siehe Abt. II Nr. 12 der Ausgabe.
	7	Von der Volksschulkasse für die Verwaltung der Lehrerbibliothek . . . . .	400	—	400	—	400	—	Zu Nr. 7. Durchlaufend. Siehe Ausgabe Abt. II, Nr. 11.
	8	Unvorhergesehenes und zur Abrundung . . . . .	—	—	64	82	64	82	
		Summe Abt. II			7 100	—	11 100	—	
		Hierzu " " I			5 300	—	23 800	—	
		Summe der Einnahmen			12 400	—	34 900	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen
			1918		1919	1920	
			M.	Pf.	M.	Pf.	
I.		<b>Bücher- und Lesehallen.</b>					
	1	Laut Gehaltsnachweisung a) Gehälter . . . . .	34 571	84	44 372	50	123 133 65
		b) Feuerungszul. . . . .	—	—	—	—	96 229 —
	2	Hilfskräfte in den Bücher- und Lesehallen . . . . .	4 386	68	5 000	—	18 300 —
	3	Beiträge zur Invaliden-, Alters- und Krankenversicherung der Angestellten . . . . .	560	25	730	—	730 —
	4	Beiträge zur Rentenkasse der Angestellten . . . . .	245	—	300	—	300 —
	5	Zur Unterhaltung und Vermehrung der Bücherbestände, insbesondere zur Beschaffung von belehrenden Büchern . . . . .	19 176	71	40 000	—	70 000 —
	6	Drucklegung neuer Kataloge und erforderliche Vorarbeiten . . . . .	—	—	1 600	—	5 200 —
	7	a) Löhne der Buchbinder, die nicht in der Gehaltsnachweisung geführt sind . . . . .	6 904	85	22 220	—	40 000
		b) Materialien für die Buchbinderei . . . . .					
	8	Drucksachen, Einrückgebühren, Schreibmaterialien usw. . . . .	333	70	300	—	1 200 —
	9	An die Kasse der Allgemeinen Verwaltung für gelieferte Drucksachen . . . . .	1 200	—	1 150	—	5 000 —
	10	Miete für die Räume					
		a) der II. Bücher- und Lesehalle, Heresbachstraße Nr. 2 . . . . .	2 400	—	—	—	2 400 M.
		b) der III. Bücher- und Lesehalle im Ledigenheim . . . . .	1 800	—	—	—	1 800 "
		c) der IV. Bücher- und Lesehalle, Ackerstraße 194 . . . . .	1 440	—	—	—	1 440 "
		d) der V. Bücher- und Lesehalle, Winkelsfelderstraße 86 . . . . .	2 400	—	—	—	2 400 "
		e) der Direktion d. Bücher- u. Lesehallen und der I. Bücher- und Lesehalle Charlottenstr. 100 . . . . .	7 180	—	7 200	—	12 840 —
	11	Für Heizung, Beleuchtung und Entlüftung.	3 726	62	8 400	—	11 000 —
	12	Unterhaltung der Räume und Utensilien der Bücher- und Lesehallen, sowie des Vorgartens vor der IV. Lesehalle . . . . .	1 835	28	1 250	—	2 000 —
	13	Feuerversicherungsbeiträge . . . . .	588	42	500	—	500 —
	14	Fernsprechnebenanschluß der Direktion und der I. Lesehalle . . . . .	157	03	200	—	920 —
	15	Nicht vorgesehene Ausgaben . . . . .	683	80	927	50	1 647 35
	16	Einmalig für Einrichtung und Ausbau der Lesehalle VII in Oberlassel . . . . .	—	—	—	—	10 000 —
	17	Einmalig zur Beschaffung von eisernen Bücherregalen für Lesehalle I, sowie für kleine baul. Änderungen i. Hause Charlottenstr. 100	—	—	—	—	21 000 —
		Summe Abt. I			134 150	—	426 500 —

Zu Nr. 5. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1919 = 931,09 M.

Zu Nr. 6. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1919 = 4800 M.

Zu Nr. 10 a. Zahlbar monatlich nach Ablauf an den Verwaltungsassistenten a. D. Otto Rüdheim.

Zu Nr. 10 b. Einschl. Heizung. Zahlbar an die Kasse des Ledigenheims.

Zu Nr. 10 c. Zahlbar monatlich nach Ablauf an die Ehefrau Th. Mellens, Reanderstraße 30.

Zu Nr. 10 d. Zahlbar monatlich nach Ablauf an den Hausverwalter W. Schäfer-Seithümmer, Kreuzstr. 40.

Zu Nr. 10 e. Zahlbar monatlich nach Ablauf an das Grundstückamt.

Zu Nr. 11. Hiervon erhält die Volksschulkasse den Betrag von 600,— M. für die Lesehalle VI.

Zu Nr. 12. Hiervon erhält die Kasse der öffentlichen Anlagen 50 M.

Zu Nr. 13. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen; er dient zur Begleichung der Prämie für die alle 5 Jahre abzuschließende Feuerversicherung. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1919 = —,— M.

Zu Nr. 15. Einschl. 642 M. Müllabfuhrgebühren.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M.	Pf.	M.	Pf.		M.	Pf.
II.		<b>Landes- und Stadtbibliothek.</b>							
	1	Laut Gehaltsnachweisung a) Gehälter . . . . . b) Feuerungszul. . . . .	24 091	67	25 550	—	56 631	—	<p>Zu Nr. 8. Der nicht verwendete Betrag ist zur Durchführung der Katalogarbeiten bzw. für größere Ankäufe in Restausgabe zu stellen. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1919 = 12227,68 M.</p> <p>Zu Nr. 4 und 5. Die nicht verwendeten Beträge sind zur stiftungsmäßigen Verwendung in Restausgabe zu stellen. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1919 bei Nr. 4 = 540,08 M., bei Nr. 5 = 1875,63 M.</p> <p>Zu Nr. 6. Nr. 6 und 18 übertragen sich gegenseitig.</p> <p>Zu Nr. 9. Der nicht verwendete Betrag ist für den Druck des neuen Katalogs in Restausgabe zu stellen. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1919 = 2680 M.</p> <p>Zu Nr. 10. Der nicht verwendete Betrag ist für größere Aufwendungen in Restausgabe zu stellen. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1919 = 758,73 M.</p> <p>Zu Nr. 11. Durchf. Siehe Einnahme Abt. II Nr. 7. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1919 = 1385,— M.</p> <p>Zu Nr. 12. Siehe Abt. II Nr. 6 der Einnahme.</p> <p>Zu Nr. 15. Der nicht verwendete Betrag ist zur Begleichung der Prämie für die alle 5 Jahre abzuschließende Feuerversicherung in Restausgabe zu stellen. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1919 = 1342,35 M.</p> <p>Zu Nr. 18. Die Nr. 6 und 18 übertragen sich gegenseitig. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1918 = 1284,75 M.</p>
	2	Für 2 Bürohilfskräfte und für Hilfe des Bibliothekdieners . . . . .	6 690	29	9 840	—	6 000	—	
	3	Für Vermehrung und Katalogisierung der Bestände der Bibliothek . . . . .	12 473	80	25 000	—	40 000	—	
	4	Für Anschaffung von Werken aus den Zinsen der Lacomblet-Stiftung . . . . .	8 45	—	135	—	135	—	
	5	Für Anschaffung von Werken aus der Eberhard de Limon-Stiftung . . . . .	1 145	25	822 68	—	822 68	—	
	6	Für Ergänzung des Inventars . . . . .	75	—	300	—	300	—	
	7	Für Schreibmaterialien, Drucksachen, Einrückgebühren u. Material zum Photographieren . . . . .	559	10	500	—	700	—	
	8	An die Kasse der Allgemeinen Verwaltung für gelieferte Drucksachen . . . . .	350	—	200	—	500	—	
	9	Für Katalogdruck . . . . .	—	—	5	—	5	—	
	10	Für die Auskunftstelle der Düsseld. Bibliotheken . . . . .	—	—	5	—	5	—	
	11	Für Katalogisieren und Ordnen der Volksschullehrerbibliothek . . . . .	180	—	400	—	400	—	
	12	Bandgebühren im Leihverkehr mit anderen Bibliotheken . . . . .	79	05	240	—	240	—	
	13	Invaliden-, Alters-, Kranken- und Angestelltenversicherungsbeiträge für das nicht mit Pensionberechtigung angestellte Personal der Bibliothek . . . . .	383	24	450	—	450	—	
	14	Für 1 Dienstuniformrock oder 2 Sitewfen für den Bibliothekdiener . . . . .	60	—	60	—	60	—	
	15	Für Feuerversicherung . . . . .	—	—	500	—	500	—	
	16	Für Heizung, Beleuchtung und Wasserverbrauch . . . . .	4 948	71	3 700	—	5 000	—	
	17	Für 2 Fernsprech-Nebenanschlüsse und die Umschalteverbindungen . . . . .	123	50	135	—	250	—	
	18	Zur Beschaffung von Büchergestellen und Bücherstützen . . . . .	—	—	1 200	—	1 000	—	
	19	Für Unvorhergesehenes und Insgemein . . . . .	70	05	257 32	—	234 32	—	
		Summe Abt. II			69 300	—	147 100	—	
		Hierzu Summe Abt. I			134 150	—	426 500	—	
		Summe der Ausgabe			203 450	—	573 600	—	
		Summe der Einnahme			12 400	—	34 900	—	
		Mithin Bedürfnis			191 050	—	538 700	—	

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme auf vierunddreißigtausendneunhundert Mark, in Ausgabe auf fünfhundertdreißigtausendsechshundert Mark.

**Der Oberbürgermeister.**

In Vertretung:  
**Dr. Reuter.**



## 27. Haushaltsplan für das Stadttheater.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M.	Pf.	M.	Pf.	M.	Pf.	
I.		<b>Pacht, Miete, erstattete Gehälter usw.</b>							
	1	Generaldirektor Zimmermann, Pacht für Benutzung des Theatergebäudes, des Bestandes an Ausstattungsgegenständen, der Kleiderablagen und Wirtschaftsräume	1	—	1	—	1	—	Vertrag vom 7. 1. 1920.
	2	Gehelute Heinrich Busch, Miete für die Wohnung im Ausstattungs-lager	12	—	12	—	360	—	Vertrag vom 1. 3. 1911.
	3	Überschuß aus dem Theaterbetriebe	—	—	—	—	600 000	—	Gültig bis zur Kündigung.
	4	Ertrag der Lustbarkeitssteuer	—	—	—	—	300 000	—	Fällig monatlich nach Ablauf.
		Summe Abt. I			13	—	900 361	—	
II.		<b>Insgemein.</b>							
	1	An nicht vorgesehenen Einnahmen und zur Abrundung	855	04	87	—	139	—	
		Summe Abt. II			87	—	139	—	
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
I.		Pacht, Miete, erstattete Gehälter			13	—	900 361	—	
II.		Insgemein			87	—	139	—	
		Summe der Einnahme			100	—	900 500	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag			Bemerkungen
			1918		1919		1920	
			M	Pf	M	Pf	M	
I.		a) Besoldungen.						
	1	a) Gehälter der Beamten und Angestellten Nr. 1-21 der Gehalts- usw. Nachweisung	41 211	60	67 000	—	122 000	—
		b) Teuerungszulagen	—	—	—	—	52 000	—
		c) Zuschläge zu den Teuerungszulagen	—	—	—	—	70 000	—
	2	Löhne der Arbeiter und Arbeiterinnen	140 642	15	275 000	—	660 000	—
		b) Andere persönliche Ausgaben.						
	3	Orchesterkasse für die Benutzung des Orchesters durch das Theater	160 000	—	190 000	—	896 000	—
	4	Kosten des Ersatzes fehlender Orchestermitglieder	14 425	90	2 000	—	2 000	—
	5	Feuerwehrkasse für gestellte Feuerwachen	17 464	90	35 000	—	125 000	—
	6	Beiträge zur Rentenkasse						
		a) zu den Versorgungsgebühren 1 000 M.						
		b) für die an die Reichversicherungsanstalt abzuführenden Beiträge zur Angestelltenversicherung 3 700 „	2 108	60	3 700	—	4 700	—
	7	Beiträge zur Invaliden- und Hinterbliebenenversorgung der städtischen Arbeiter	—	—	—	—	5 000	—
	8	Aufwendungen für laufende Unterstützungen an städtische Arbeiter oder ihre Hinterbliebenen	—	—	—	—	320	—
	9	Beiträge zur Invaliden- und Krankenversicherung	2 127	55	4 678	70	5 036	80
	10	Zur Bestreitung						
		a) von Unfallrenten 700	—	—	1 000	—	1 000	—
		b) der Kosten des Heilverfahrens 300	—	—	—	—	—	—
	11	Dem Orchesterwart f. seine Tätigkeit i. Stadttheater	150	—	150	—	600	—
	12	a) Ruhe- und Erziehungsgelder, Nr. B 1 der Gehalts- usw. Nachweisung	3 864	—	3 864	—	2 250	—
		b) Teuerungszulagen	—	—	—	—	2 090	—
	13	a) Witwengeld, Nr. C 1 der Gehalts- usw. Nachweisung	1 549	20	1 707	30	1 027	20
		b) Teuerungszulagen	—	—	—	—	1 476	—
	14	Ruhegelder für dienstunfähige Mitglieder des Opernchors des Stadttheaters	2 635	50	3 000	—	6 000	—
	15	Zu Unterstützungen und für Ruhegelder und Hinterbliebenen-Versorgung der Beamten	989	11	2 400	—	3 000	—
		Summe Abt. I			589 500	—	1 959 500	—

Zahlbar auf besondere Anweisung.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918	1919	1919	1920			
			M	℥	M	℥	M	℥	
II.		<b>Sächliche Ausgaben.</b>							
	1	Für Ergänzung und Neuanschaffung a) von Ausstattungsgegenständen, Bühnenmöbel, Zubehörteilen und dergl. 50000 M. b) von geschichtlichen, Sonder- und sonstigen Kleidungsstücken, Rüstungen, Waffen und dergl. für männliche und weibliche Bühnengehörige 40000 " c) der Musifaliensammlung (Bücher, Musifalien), Musifinstrumente . . . 10000 "	57 617	39	55 000	—	100 000	—	Zu 1. Die nicht verwendeten Beträge sind in Restausgabe zu stellen zur Ansammlung eines Stockes zur gleichzeitigen Ausstattung ganzer Bühnenwerke. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1919 = 19 068,25 M. Zu 2. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen zur Ansammlung eines Stockes zur Befreiung größerer unvorhergesehener Ausgaben. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1919 = 1549,90 M.
	2	Sommerausbesserungen an den Ausstattungsgegenständen, Bühnenmöbel, Teppichen, Kleidungsstücken usw.	10 458	24	12 000	—	25 000	—	Zu 3. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen zur Ansammlung eines Stockes zur Befreiung größerer unvorhergesehener Ausgaben.
	3	Imprägnierung von Stoffvorhängen und dergl.	—	—	2 000	—	2 000	—	
	4	Beförderung der Ausstattungsgegenstände zu den einzelnen Lagern, Werkstätten, zum Malersaal und zurück . . . . .	701	25	1 200	—	1 200	—	
	5	Feuerversicherung . . . . .	—	—	25 000	—	25 000	—	
	6	Gebühren a) Auerkennungsgebühren . . . . . 100 M. b) Kanalbetriebsgebühren . . . . . 5 000 " c) Straßenreinigungsgebühren . . . . . 2 500 " d) Müllabfuhrgebühren . . . . . 5 000 " e) Fernspreckgebühren . . . . . 3 500 "	2 575	28	2 800	—	16 100	—	Zu 5. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen zur Ansammlung eines Stockes für die zu erneuernde Feuerversicherung des Stadttheaters (Versicherung der beweglichen und nichtbewegl. Gegenstände). Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1919 = 36 026,18 M.
	7	Elektrischer Strom . . . . .	20 245	31	25 000	—	60 000	—	
	8	Ersatz der Glühlampen . . . . .	3 208	—	3 500	—	5 000	—	
	9	Gas . . . . .	1 409	06	1 500	—	3 000	—	
	10	Heizung . . . . .	19 506	48	12 000	—	30 000	—	
	11	Mitgliedsbeitrag an den Rheinischen Dampfkessel-Überwachungsverein . . . . .	60	—	60	—	96	—	Zu 6a. Zahlbar am 1. September 1920 an die Stelle d. Grundstücksverwaltung.
	12	Für Beschaffung von Putz- und Reinigungsgeräten . . . . .	419	30	750	—	1 000	—	Zu 8. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen zur Ansammlung eines Stockes zur Befreiung größerer unvorhergesehener Ausgaben. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1919 = 0,— M.
	—	Generaldirektor Zimmermann, Jahreszuschuß zur Deckung seiner Betriebsausgaben . . . . .	59 000	—	125 000	—	—	—	
	13	Für nicht vorauszuiehende Ausgaben und zur Abrundung . . . . .	1 322	25	1 240	—	1 604	—	
		Summe Abt. II			267 050	—	270 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
III.		Gebäude und Geräte.							
		a) Laufende Ausgaben.							
	1	Bauliche Unterhaltung . . . . .	8 601	12	6 000	—	23 000	—	Zu 1—4. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen zur Ansammlung eines Stodes für größere unvorhergesehene Ausgaben. Die Restausgabe betrug am 1.4.1919 = 11 641,43 M.
	2	Unterhaltung und Ergänzung der Möbel und Geräte aller Art . . . . .	1 769	50	3 100	—	10 000	—	
	3	Instandhaltung der Kanal-, Gas-, Wasser-, Heizungs- u. Entlüftungsanlagen . . . . .	8 367	09	14 900	—	12 500	—	
	4	Instandsetzung der Beleuchtungs-, Fernsprech-, Klingel- u. maschinellen Anlagen sowie der Aufzugsvorrichtungen . . . . .	—	—	—	—	24 000	—	
	5	Für Bauleitungskosten . . . . .	500	—	500	—	5 000	—	
		b) Einmalige Ausgaben.							
	6	Ergänzung der Bühnenbeleuchtung (6. Rate) . . . . .	—	—	6 000	—	15 000	—	Zu 6. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1919 = 24 000,— M.
	7	Einbau einer Telephon- u. Sprachrohranlage . . . . .	—	—	—	—	3 000	—	
	8	Ausbesserung des Bühnenbodens . . . . .	—	—	1 500	—	2 000	—	
	9	Ergänzung der Kulissenfreifahrtverschlüsse . . . . .	—	—	—	—	800	—	
	10	Beschaffung eines Schiebetürenschranks zur Aufbewahrung der Gardinen, Bodentücher usw. . . . .	—	—	—	—	2 000	—	
	11	Beschaffung einer Wärmetrommel für die Tischlerei . . . . .	—	—	—	—	300	—	
	12	Herrichtung eines Raumes für den Garderobensinspektor . . . . .	—	—	—	—	2 400	—	
	13	Anlage einer Verieselungsanlage zum Schutz des eisernen Vorhanges bei einem Brande . . . . .	—	—	—	—	18 500	—	
	—	Änderung der Beleuchtungsanlage im Orchester-raum . . . . .	—	—	150	—	—	—	
	—	Änderung der Kulissenfreifahrten . . . . .	—	—	1 000	—	—	—	
		Summe Abt. III			33 150	—	118 500	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Zielergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
		Wiederholung der Ausgabe.							
I.		Gehälter und persönliche Ausgaben bezw. Zuschüsse			589 500	—	1 959 500	—	
II.		Sächliche Ausgaben . . . . .			267 050	—	270 000	—	
III.		Gebäude und Geräte . . . . .			33 150	—	118 500	—	
		Summe der Ausgabe			889 700	—	2 348 000	—	
		Die Einnahme beträgt			100	—	900 500	—	
		Mithin Bedürfnis			889 600	—	1 447 500	—	
		Außerdem sind enthalten:							
		im Anleihe-Haushaltsplan							
		Verzinsung und Tilgung des Baukapitals							
		a) $3\frac{1}{2} + 1\frac{1}{4}$ zuz. $4\frac{3}{4}\%$ von 170 000,— M.			8 075	—	8 075	—	
		b) $4 + 1\frac{1}{2}$ „ $5\frac{1}{2}\%$ „ 934 194,— M.			51 381	—	51 381	—	
		Demnach würde das Gesamtbedürfnis betragen .			949 056	—	1 506 956	—	

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme auf neunhundert-tausendfünfhundert Mark und in Ausgabe auf zwei Millionen dreihundertachtundvierzigtausend Mark.

Der Oberbürgermeister:  
S. W.: Dr. Thelemann.

## 28. Haushaltsplan für das städtische Orchester.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen				
			1918		1919			1920			
			M	P	M	P		M	P		
I.		<b>Vertraglich gewährleistete Einnahmen.</b>									
	1	Von der Theaterkasse für die Bestellung des Orchesters zum Theaterdienst . . . . .	160 000	—	190 000	—	896 000	—			
	2	Von der Tonhallenverwaltung für die Konzertaufführungen des städtischen Orchesters . . . . .	25 000	—	40 000	—	162 000	—	Fällig monatl. nach Ablauf.		
	3	Von der Verwalt. d. Zoolog. Gartens anteilige Pauschgebühr f. d. Berechtigung der gewerbsmäßigen Verwendung geschützter Tonwerke	645	—	1 060	—	1 060	—			
		<b>Summe Abt. I</b>			231 060		1 059 060		Vgl. Ausgabe, Abt. I. Nr. 8.		
		<b>Sonstige Einnahmen.</b>									
II.	1	Für Mitwirkung des städtischen Orchesters bei den in Abt. I nicht bezeichneten Veranlassungen, wie bei Konzert- usw. Musik . . . . .	4 450	—	8 800	—	11 200	—	Zu 1. Vertrag mit dem städtischen Musikverein vom 10. 10. 1911.		
	2	Aus Kammermusikaufführungen . . . . .	—	—	3 000	—	3 000	—	Siehe Ausgabe, Abt. II Nr. 2.		
	3	Insgemein und zur Abrundung . . . . .	553	20	90	—	240	—			
		<b>Summe Abt. II</b>			11 890		14 440				
III.		<b>Ruhegehaltskasse des städtischen Orchesters.</b>									
	1	Vermögenszuwendungen . . . . .	—	—	—	—	—	—			
	2	Zinsen des Vermögens	Zinsfuß		Vermögensbestand						
			0/0		1. Okt. 1918	1. Okt. 1919					
			M	P	M	P					
	a)	von Hypothekendarlehen . . . . .	113 500	—	113 500	—	4 916 25	4 851 25	4 157 50		
	b)	von Tonhallen-Beteiligungsscheinen . . . . .	3 1/2	8 100	—	8 100	—	283 50	283 50	283 50	Zinstermin: 2. 1
	c)	v. Düsselb. Stadtanleihe vom Jahre 1888	3 1/2	9 500	—	9 500	—	332 50	332 50	332 50	Zinstermin: 1. 10. u. 1. 4.
		" " 1900	4	15 000	—	15 000	—	600	600	600	Zinstermin: 1. 5. u. 1. 11.
		" " 1907	4	5 000	—	5 000	—	200	200	200	Zinstermin: 1. 10. u. 1. 4.
		" " 1908	4	34 000	—	34 000	—	1 360	1 360	1 360	Zinstermin: 1. 5. u. 1. 11.
		" " 1911	4	3 500	—	3 500	—	140	140	140	Zinstermin: 1. 5. u. 1. 11.
	d)	v. d. 5. Kriegsanleihe	5	35 000	—	35 000	—	1 750	1 750	1 750	Zinstermin: 1. 10. u. 1. 4.
	e)	v. d. 6. Kriegsanleihe	5	34 000	—	34 000	—	1 700	1 700	1 700	Zinstermin: 2. 1. u. 1. 7.
	f)	v. d. 8. Kriegsanleihe	5	30 000	—	30 000	—	1 041 65	1 500	1 500	Zinstermin: 2. 1. u. 1. 7.
	g)	v. d. 9. Kriegsanleihe	5	1 000	—	1 000	—	22 35	50	50	Zinstermin: 1. 10. u. 1. 4.
	h)	v. d. R. Weiler-Stiftg.	—	—	—	—	—	1 373 48	500	500	
	i)	von dem bei der städtischen Sparkasse angelegten Bestände . . . . .	3 1/2	352	—	352	—	12 38	12 40	12 50	
			288 952		288 952						
		<b>Zu übertragen</b>					13 279 65	12 586			

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
III.		Übertrag	—	—	13 279	65	12 586	—	
	3	Strafgelder . . . . .	—	—	—	—	—	—	
	4	Ertrag aus Konzerten	—	—	—	—	—	—	
	—	Zuschüsse der Reichsversicherungsanstalt zu den auf Grund der Satzung der Rentenkasse zu zahlenden Ruhegehältern . . . . .	3 164	80	400	—	—	—	
	5	Insgemein . . . . .	—	—	70	35	14	—	
		Summe Abt. III			13 750	—	12 600	—	
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
I.		Vertragliche Einnahmen . . . . .			231 060	—	1 059 060	—	
II.		Sonstige Einnahmen . . . . .			11 890	—	14 440	—	
III.		Ruhegehaltskasse . . . . .			13 750	—	12 600	—	
		Summe der Einnahme			256 700	—	1 086 100	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Zielergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918	1919	1920			
			M	P	M	P		
		<b>a) Vertragl. zugesicherte Besoldungen bzw. Zuschüsse</b>						
	1	a) Gehälter des Kapellmeisters, der Orchestermitglieder und des Orchesterwarts (A Nr. 1—74 der Gehalts- usw. Nachweisung) . . . . .	187 151	02	212 000	—	560 000	
		b) Teuerungszulagen . . . . .	—	—	—	—	205 000	
		c) Zuschlag zu den Teuerungszulagen . . . . .	—	—	—	—	270 000	
	2	Für Leitung der Sommerkonzerte . . . . .	—	—	1 200	—	1 200	
	3	Schmidt II, f. d. Verwaltg. d. Musikaliensammlg. . . . .	460	—	460	—	700	Zahlbar in vierteljährlichen Raten nach Ablauf.
	4	Für die Annahme von Hilfskräften zur Beförderung der Orchester-Instrumente . . . . .	414	50	800	—	1 000	Zahlbar auf besondere Anweisung.
	5	Beiträge zur Rentenkasse . . . . .	12 685	40	20 000	—	500	
	6	Beiträge zur Kranken- und Invalidenversicherung . . . . .	922	18	3 240	—	400	
	7	Für Unterstützungen . . . . .	—	—	—	—	2 000	
		<b>b) Vertraglich zugesicherte Gewinnanteile.</b>						
	8	a) Genossenschaft deutscher Tonseher 2000 M. . . . .						Zu Sa. Vertrag v. 9. 2. 17.
		b) Verband zum Schutze musikalischer Aufführungsrechte in Deutschland 500 „ . . . . .	1 491	14	2 500	—	2 500	Zu Sb. Vertrag v. 23. 11. 16. 9. 2. 17.
II.		Summe Abt. I			240 200	—	1 043 300	Zahlbar auf besondere Anweisung.
		<b>Sonstige Ausgaben.</b>						
	1	Für Hilfsmusiker, Alleinspieler und Sänger . . . . .	20 822	—	7 500	—	10 000	Zu 2 Siehe Einnahme Abt. II Nr. 2.
	2	Für Kammermusikaufführungen . . . . .	—	—	3 000	—	3 000	Zu Nr. 3. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 19 = 9 166,28 M. Der nicht verwendete Betrag bei Nr. 1, 2, 4 bis 7 ist nach Nr. 3 zu übertragen und hier in Restausgabe zu stellen zur Ansammlung eines Stocks für größere Neuanschaffungen.
	3	Zur Unterhaltg. u. Ergänzg. d. gesamten Bestandes . . . . .	4 815	10	50	—	8 000	
	4	Postgeld, Reisekost., Einrückungskost., Leihgebühren . . . . .	322	—	900	—	1 000	
	5	Zur Beschaffung von Saiten, Rohren u. Blättern für die Orchestermitglieder . . . . .	—	—	2 500	—	5 000	
	6	Für Versicherung der Instrumente gegen Beförderungsschäden . . . . .	358	93	600	—	1 200	
III.	7	Unvorhergesehene Ausgaben und zur Abrundung . . . . .	100	—	450	—	500	Zu Nr. 5. Zahlbar a. besondere Anweisung.
		Summe Abt. II			15 000	—	28 700	
		<b>Ruhegehaltskasse des städtischen Orchesters.</b>						
	1	a) Zur Zahlung d. Ruhegehälter an Orchestermitglieder und Bestreitung der Witwen- und Waisengelder gemäß §§ 5, 9 u. 11 d. Satzung v. 11. 10. 1904 bzw. Beiträge zur Rentenkasse zu den Versorgungsgelohnissen . . . . . 33 491,92 M. . . . .						Die bei Abt. III der Einnahme Nr. 2, 3, 4 u. 5 eingehenden Beträge.
		b) Teuerungszulagen . . . . . 26 770,— „ . . . . .						
		zus. 60 261,92 M. . . . .	16 831	91	13 750	—	12 600	Zahlbar monatl. im voraus.
		Nach der nebenstehenden Berechnung verfügbar . . . . . 12 600,— „ . . . . .						
		Rest 47 661,92 M. . . . .						
		welcher in der Ausgabe Nr. 3 enthalten ist.						
		Zu übertragen			13 750	—	12 600	



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₰	M	₰		M	₰
III.		Übertrag			13 750		12 600		
	2	Zur Vermögensanlage gemäß der § 10 der Satzung							
	3	Für Invaliden-, Witwen- und Waisen-Versorgung sowie Unfallfürsorge der Orchestermitglieder, soweit die Einnahmen der Ruhegehaltskasse nicht ausreichen (vergl. Nr. 1)	14 481	39	22 950		55 000	Die bei Abt. III b. Einnahme Nr. 1 eingehenden Beträge. Restausgabe am 1. 4. 19. = 11 898,39 M.	
		Summe Abt. III			36 700		67 600		
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
I.		Vertraglich zugesicherte Besoldungen, Zuschüsse bzw. Gewinnanteile			240 200		1 043 300	Die Hälfte der an dem etatsmäßigen Zuschüsse zur Orchesterkasse ersparten Summe fließt bis auf weiteres der Ruhegehaltskasse des städt. Orchesters zu. (St.-V.-B. vom 26. 8. 1884.)	
II.		Sonstige Ausgaben			15 000		28 700		
III.		Ruhegehaltskasse			36 700		67 600		
		Summe der Ausgabe			291 900		1 139 600		
		Die Einnahme beträgt			256 700		1 086 100		
		Mithin Bedürfnis			35 200		53 500		

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme auf eine Million sechsundachtzigtausendeinhundert Mark und in Ausgabe auf eine Million einhundertneununddreißigtausendsechshundert Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Dr. Thelemann.

**29. Haushaltsplan f. d. städt. Sternwarte „Charlottenruhe“  
zu Düsseldorf (Benzenbergsche Stiftung)  
für die Rechnungsjahre 1920, 1921 u. 1922.**

Abt.	Nr.	Einnahme	Rechnungs- jahr 1917/1919		Rechnungs- jahr 1920/1922		Bemerkungen
			M	₰	M	₰	
I.		<b>Vom Grundeigentum.</b>					
		<b>A. Grundzinsen u. andere unabänderliche Gefälle</b>					
		Keine.					
		<b>B. Reitpächte und Mieten.</b>					
	1	Raspel, Heinrich, Witwe, Pacht von dem Hause nebst Stall und Garten Sternwartstraße 40 .	300	—	300	—	
		Summe Abt. I für sich.					
II.		<b>Zinsen vom Geldbestande.</b>					
			<b>Geldbestand</b>		Zins- fuß 0/0		
			1918	1919			
			M	₰			
	1	Düsseldorfer Stadt- anleihe von 1882	1 000	—	1 000	—	3 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
	2	Desgl. von 1888 .	10 000	—	10 000	—	3 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
	3	Desgl. von 1891 .	500	—	500	—	3 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
	4	Tonhallen-Beteili- gungsscheine . . .	7 500	—	7 500	—	3 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
	5	Preussische Konsols .	600	—	600	—	3 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
	6	Düsseldorfer Stadtan- leihe von 1900 . .	1 500	—	1 500	—	4
	7	Bei der Sparkasse .	400	—	400	—	3 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
		Summe Abt. II	21 500	—	21 500	—	
		Darunter aus ange- legten Überschüssen	4 100	—	4 100	—	
					760	—	
					760	—	

Abt.	Nr.	Einnahme	Rechnungs- jahr 1917/1919		Rechnungs- jahr 1920/1922		Bemerkungen
			M	℥	M	℥	
III		<b>Insgemein.</b>					
	1	Raspel, Heinrich, Witwe, Steuern usw. von dem Grundstück Sternwartstr. 40	19	12	19	12	
	2	An nicht vorgesehenen Einnahmen . . . . .	10	88	10	88	Zur Abrundung.
		Summe Abt. III	30	—	30	—	
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>					
I.		Vom Grundeigentum . . . . .	300	—	300	—	
II.		Zinsen vom Geldbestande . . . . .	760	—	760	—	
III.		Insgemein . . . . .	30	—	30	—	
		Summe der Einnahme	1 090	—	1 090	—	
		<b>Ausgabe.</b>					
		<b>Verwaltungskosten.</b>					
I.		<b>A. Befoldungen.</b>					
	1	Laut Gehaltsnachweisung . . . . .	3 000	—	7 222	—	
	1a	Teuerungszulagen . . . . .	—	—	5 130	—	
		<b>B. Sächliche Kosten.</b>					
	2	Astronom Dr. Wilh. Luther für bare Auslagen im Interesse der Sternwarte . . . . .	400	—	1 000	—	
		Summe Abt. I	3 400	—	13 352	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Rechnungs-		Bemerkungen	
			jahr 1917/1919	jahr 1920/1922		
			M	P	M	P
II.		<b>Für Instrumente und Bücher.</b>				
	1	Zur Beschaffung und Unterhaltung von Instrumenten, Uhren, wissenschaftlichen Werken usw.	500	—	500	—
		Summe Abt. II für sich				
III.		<b>Bau- und Unterhaltungskosten.</b>				
	1	Instandhaltung der Gebäude und Geräte . . .	—	—	—	—
		Summe Abt. III für sich				
IV.		<b>Insgemein.</b>				
	1	Feuerversicherungsbeiträge . . . . .	60	—	60	—
	2	Kanalbetriebsgebühr . . . . .	25	—	25	—
	3	Wasserverbrauch . . . . .	65	—	165	—
	4	Zu nicht vorgesehenen Ausgaben . . . . .	40	—	88	—
		Summe Abt. IV	190	—	338	—
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>				
I.		Verwaltungskosten . . . . .	3 400	—	13 352	—
II.		Instrumente und Bücher . . . . .	500	—	500	—
III.		Bau- und Unterhaltungskosten . . . . .	—	—	—	—
IV.		Insgemein . . . . .	190	—	338	—
		Summe der Ausgabe	4 090	—	14 190	—
		Die Einnahme beträgt	1 090	—	1 090	—
		Mithin Bedürfnis	3 000	—	13 100	—
		Für die Unterhaltung der Gebäude und Geräte der Sternwarte sind im Haushaltsplan der Hochbauverwaltung 550 M. vorgesehen.				

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 21. April / 14. Mai 1920 in Einnahme auf eintausendneunzig Mark und in Ausgabe auf vierzehntausendeinhundertneunzig Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Geusen.

## 30. Haushaltsplan der Akademie für praktische Medizin.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M.	Pf.	M.	Pf.	M.	Pf.	
I.		<b>A. Persönliche Einnahmen.</b>							
	1	Immatrikulationsgebühren . . . . .	170	—	6 000	—	7 000	—	
	2	Auditoriengebühren und Institutsgebühr für die zu wissenschaftlichen Arbeiten zugelassenen Personen. . . . .	—	—	250	—	9 000	—	
	3	Kollegiengebühren . . . . .	—	—	—	—	30 000	—	
	—	Schreibgebühren für Gutachten, die von dem Akademiesekretariat gefertigt werden . .	—	—	150	—	—	—	
		Summe A			6 400	—	46 000	—	
		<b>B. Sächliche Einnahmen.</b>							
	4	Unterhaltung der Tierzuchterei und des Tierstalles . . . . .	600	—	1 500	—	2 999	—	Ausgabe Abt. I, Post 9.
	5	Unvorhergesehene Einnahmen. . . . .	—	—	100	—	1	—	
		Summe B			1 600	—	3 000	—	
		Hierzu " A			6 400	—	46 000	—	
		Summe der Einnahmen			8 000	—	49 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	?	M	?	M	?
I.		<b>A. Persönliche Ausgaben.</b>						
	1	a) Besoldung der Direktoren, Abteilungsleiter und Assistenten der wissenschaftlichen Institute. . . . .	85 600	W.				
		b) Feuerungszulagen . . . . .	35 000	"				
		c) Urlauberverpfllegungsgelder . . . . .	900	"				
			121 500	W.				
		d) An den Haushaltsplan der Krankenanstalten zu erstatten: Für Wohnung u. freie Station an Assistenten pp. . . . .	5 000	"	32 946		34 600	126 500
	2	a) Besoldung der Angestellten . . . . .	55 000	W.				
		b) Feuerungszulagen . . . . .	67 000	"				
		c) Arbeitslohn der Institutsdiener . . . . .	38 200	"				
		d) Versicherungsbeiträge . . . . .	1 200	"				
		e) Urlauberverpfllegungsgelder . . . . .	600	"				
			162 000	W.				
		f) An den Haushaltsplan der Krankenanstalten zu erstatten: Für freie Station an Diener . . . . .	5 000	"	23 378		25 400	167 000
	3	Beiträge zur Rentenkasse. . . . .	812				700	2 600
	4	Unterstützung für den Inst.-Diener Wöber . . . . .	300				300	300
	5	Zur Erstattung der Kosten für 4 klinische Assistenten an den Haushaltsplan der Krankenanstalten. . . . .						37 600
		Summe A					61 000	334 000
		<b>B. Sächliche Ausgaben.</b>						
	6	Bürokosten, Einrückungsgebühren, Porto usw. für das Akademiesekretariat. . . . .	691				3 000	5 000
	7	Sächliche Ausgaben der wissenschaftl. Institute, Bürokosten, Porto usw. . . . .	18 724				15 250	31 500
	8	Unterhaltung und Ergänzung der Sonderbibliotheken bei den Instituten . . . . .	1 858				3 750	4 875
	9	Unterhaltung d. Tierzuchterei u. d. Tierstalles . . . . .					1 500	2 999
	10	Erstattung von Straßenbahnfahrgebern . . . . .						500
	11	Reisekosten, Vereinsbeiträge, unvorhergeseh. Ausgaben und zur Abrundung . . . . .	759				500	3 126
	12	An den Haushaltsplan der Krankenanstalten, Abt. VII Nr. 2, als Anteil an den Ausgaben der Akademischen Kliniken zu überweisen . . . . .	3 000				3 000	3 000
		Summe B					27 000	51 000
		Sierzu " A					61 000	334 000
		Summe Abt. I					88 000	385 000

Zu 1. Vorgelesen sind:  
 Path. Inst. 1 Direktor  
 1 Professor  
 2 Assistenten  
 Path. Abt. 1 Vorsteher  
 2 Assistenten  
 Biochem. Inst. 1 Vorsteher  
 2 Assistenten  
 Se. 10 (7)

Zu 2. Vorgelesen sind:  
 Lab. Sect. 2 Berw. Gehilfen  
 Path. Inst. 1 Gehilfin  
 1 Laborantin  
 Path. Abt. 1 Berw. Gehilfe  
 2 techn. Hilfsarbeiterinnen  
 Bioch. Inst. 1 techn. Hilfsarbeiter  
 Se. 8 (6)

Ferner:  
 Inst. Wärt. P. smädch.  
 Path. Inst. 4  
 Path. Abt. 4  
 Bioch. Inst. 1  
 Tierstall 2  
 Se. 11 (10)

Stadtv.-Beschl. v. 28. 12. 17.  
 300 M. jährlich, bewilligt bis  
 31. 12. 1920.  
 Zu 3 u. 4. Ausführungen an den  
 den S. Pl. d. Fürsorgeamts.

Zu 7. Path. Inst. 7 500 W.  
 Path. Abt. 15 000 "  
 Bioch. Inst. 6 000 "  
 Pharm. Abt. 3 000 "  
 Se. 31 500 W.

Die von Laboranten zu  
 erstattenden Materialkosten  
 werden bei Nr. 7 von der  
 Ausgabe des betr. Instituts  
 abgeleht.

Zu 8. Path. Inst. 1 875 W.  
 Path. Abt. 1 500 "  
 Bioch. Inst. 1 200 "  
 Pharm. Abt. 300 "  
 Se. 4 875 W.

Zu 9. Ann. Abt. I, Post. 4.

Zu 11. Zu zahlen sind:  
 a) An die Rh. Gesellschaft für  
 wissenschaftl. Forschung  
 W. 20.  
 b) An den Reichsausschuss  
 für Leibesübungen W. 20.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M.	Pf.	M.	Pf.	M.	Pf.	
II.		<b>Einmalige Ausgaben.</b>							
	1	2 Mikroskope für das Pathologische Institut			—	—	3 000	—	
	2	2 Mikroskope sowie Ergänzung von Versandgefäßen für die Bakteriologische Abteilung			—	—	5 000	—	
	3	1 Mikroskop für das Biochemische Institut .			—	—	1 500	—	
	4	1 Linse für das Epidiastop im großen Hörsaal			—	—	1 500	—	
		Summe Abt. II			—	—	11 000	—	
		Hierzu " " I			88 000	—	385 000	—	
		Summe der Ausgaben			88 000	—	396 000	—	
		Die Einnahmen betragen			8 000	—	49 000	—	
		Mithin Bedürfnis			80 000	—	347 000	—	

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordnetenversammlung vom 21. April / 14. Mai 1920 in Einnahme auf neunundvierzigtausend Mark und in Ausgabe auf dreihundertsechsendneunzigtausend Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Geusen.

## 31. Haushaltsplan der Hochschule für kommunale Verwaltung.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	℥	M	℥	M	℥	
I.		<b>Allgemeines.</b>							
	1	Studiengelder und Hörergebühren . . . . .	7 026	—	20 000	—	64 500	—	
	2	Prüfungsgebühren . . . . .	480	—	420	—	3 600	—	
	3	Miete des großen Saales . . . . .	—	—	—	—	1 500	—	
	4	Sonstiges . . . . .	125	90	80	—	150	—	
		Summe Abteilung I	7 631	90	20 500	—	69 750	—	
II.		<b>Akademische Kurse.</b>							
	1	Beitrag der Handelskammer zu den „Akademischen Kursen“ . . . . .	2 000	—	2 000	—	2 000	—	
	2	Gebühren der Hörer der Akademischen Kurse	16 760	56	15 400	—	67 000	—	
	3	Allgemeines . . . . .	800	—	800	—	800	—	
		Summe Abteilung II	19 560	56	18 200	—	69 800	—	
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
I.		Allgemeines . . . . .	7 631	90	20 500	—	69 750	—	
II.		Akademische Kurse . . . . .	19 560	56	18 200	—	69 800	—	
		Summe der Einnahme	27 192	46	38 700	—	139 550	—	



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
<b>I. Persönliche Ausgaben.</b>									
	1	a) Gehalt des Studiendirektors Professor v. Hoffmann . . . . .					20 000		
		b) Gehalt des hauptamtlichen Dozenten Professor Kumpmann . . . . .	37 360		43 500		12 000		
		c) Teuerungszulage . . . . .					3 480		
		d) Honorare der Dozenten . . . . .					31 020		
	2	Honorare des Leiters und der Dozenten der Akademischen Kurse . . . . .	16 400	89	17 200		30 000	Zu I. 2. Darin enthalten 2000 M. für den Leiter der Kurse Professor Kumpmann.	
	3	Prüfungsgebühren . . . . .	610		350		3 300		
	4	a) Gehälter der Beamten des Sekretariats und des Bedells . . . . .	7 592	22	10 000		17 200		
		b) Teuerungszulagen der Beamten des Sekretariats und des Bedells . . . . .					10 500		
	5	a) Gehälter f. zwei Angestellte d. Sekretariats					6 700		
		b) Teuerungszulagen der Angestellten . . . . .					4 812		
		<b>Summe Abt. I</b>	<b>61 963</b>	<b>11</b>	<b>71 050</b>		<b>139 012</b>		
<b>II. Sächliche Ausgaben.</b>									
	1	Bibliothek . . . . .	2 950	78	2 500		4 000	Zu I. 1. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen.	
	2	Drucksachen und Anzeigen der Hochschule	6 603	71	8 000		18 000		
	3	Zur Förderung kommunalwissenschaftlicher Doktorarbeiten . . . . .	200		300		200	Zu B. Wie bei 1.	
	4	Beiträge zu wissenschaftlichen Gesellschaften	20		100		100		
	5	Drucksachen und Anzeigen der Akademischen Kurse . . . . .	2 573	64	1 700		11 000		
	6	Reinigung, Heizung, Beleuchtung u. Sonstiges der Hochschule . . . . .	4 094	56	4 000		12 000	Zu II. 6. Darin Vergütung an den Bedell A. St. für Reinigung 2290 M., für Reinigungsmaterialien 800 M., für Heizung 700 M.	
	7	Kosten der Verwaltung des großen Saales					1 500		
	8	Reinigung, Heizung, Beleuchtung, Sonstiges für die Akademischen Kurse . . . . .	1 615	88	1 500		4 000		
		<b>Summe Abt. II</b>	<b>18 058</b>	<b>57</b>	<b>18 100</b>		<b>50 800</b>		
<b>Wiederholung der Ausgaben.</b>									
I.		Persönliche Ausgaben . . . . .	61 963	11	71 050		139 012		
II.		Sächliche Ausgaben . . . . .	18 058	57	18 100		50 800		
		<b>Summe der Ausgabe</b>	<b>80 021</b>	<b>68</b>	<b>89 150</b>		<b>189 812</b>		
		<b>Die Einnahme beträgt</b>	<b>27 192</b>	<b>46</b>	<b>38 700</b>		<b>139 550</b>		
		<b>Mithin Bedürfnis</b>	<b>52 829</b>	<b>22</b>	<b>50 450</b>		<b>50 262</b>		

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordnetenversammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme auf Einhundertneununddreißigtausendfünfhundertfünfzig Mark, in Ausgabe auf Einhundertneunundachtzigtausendachtundzwanzig Mark.

Der Oberbürgermeister.

Dr. Küttgen.

## 32. Haushaltsplan der Hochschule für Hotel- und Verkehrswesen.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			ℳ	₰	ℳ	₰	ℳ	₰	
I.	1	Studiengelder . . . . .	3 525	—	13 000	—	75 500	—	
	2	Gebühren von Teilnehmern an einzelnen Kursen und Vorlesungen (Gasthörer) . .	350	—	500	—	500	—	
	3	Einschreibengebühren . . . . .	420	—	500	—	3 000	—	
	4	Zuschuß d. International. Hotelbesitzervereins	10 000	—	10 000	—	10 000	—	
	5	Unvorhergesehenes . . . . .	—	—	100	—	500	—	
		Summe der Einnahme	14 295	—	24 100	—	89 500	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	ℳ	M	ℳ		M	ℳ
<b>I. Persönliche Ausgaben.</b>									
	1	Bergütung für die Leitung der Hochschule .	2 000	—	2 000	—	2 000	Zu 2, 3 und 6. Zahlbar viertel- jährlich im voraus.	
	2	Prof. Dr. Glücksmann, hauptamtlicher Dozent	8 500	—	8 500	—	{ 12 500 3 480		
	3	Prof. Dr. Hennig, hauptamtlicher Dozent für Verkehrswissenschaften . . . . .	—	—	—	—	{ 11 000 4 680		
	4	Honorar für die nebenamtlichen Dozenten .	22 161	—	24 500	—	45 000		
	5	Für Schreibhilfe . . . . .	629	—	1 000	—	1 000		
	6	Schnitzler, Bero-Assistent . . . . .	2 100	—	2 250	—	{ 5 350 3 540		
	7	Schnitzler, Frau, Vergütung für die Heizungs- und Reinigungsarbeiten . . . . .	1 200	—	1 200	—	2 400		
		Summe Abt. I			39 450		90 950	Zahlbar monatlich nach Ab- lauf. Außerdem freie Dienst- wohnung, Heizung und Be- leuchtung.	
<b>II. Sächliche Ausgaben.</b>									
	1	Lehr- und Anschauungsmittel (Karten, Prä- parate, Modelle) . . . . .	112	—	500	—	2 000		
	2	Bücherei und Lesezimmer . . . . .	998	—	1 000	—	3 000		
	3	Praktische Übungen im Laboratorium für Nahrungsmittelfunde . . . . .	272	—	500	—	1 000		
		Summe Abt. II			2 000		6 000		
<b>III. Heizung, Beleuchtung und Wasserverbrauch.</b>									
	1	Heizung, Beleuchtung und Wasserverbrauch	1 526	—	1 500	—	3 000		
	2	Schnitzler, Hausmeister, Barvergütung für Gasverbrauch . . . . .	85	—	85	—	200		
		Summe Abt. III			1 585		3 200	Zahlbar monatlich nach Ab- lauf.	
<b>IV. Insgemein.</b>									
	1	Drucksachen, Anzeigen und Programme . .	1 720	—	3 000	—	10 000		
	2	An die Kasse der Allgemeinen Verwaltung für die durch die städtische Druckerei her- gestellten Drucksachen . . . . .	500	—	300	—	1 500		
	3	Porto, Frachten, Telegramme und Fernsprech- gebühren . . . . .	447	—	400	—	600		
	4	Reisekosten . . . . .	561	—	600	—	1 000		
	5	Unvorhergesehenes . . . . .	552	—	565	—	750		
		Summe Abt. IV			4 865		13 850		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	₣	M	₣	M	₣	
		<b>Wiederholung der Ausgaben.</b>							
I.		Persönliche Ausgaben . . . . .	36 590		39 450		90 950		
II.		Sächliche Ausgaben . . . . .	1 382		2 000		6 000		
III.		Heizung, Beleuchtung und Wasserverbrauch	1 611		1 585		3 200		
IV.		Insgesamt . . . . .	3 782		4 865		13 850		
		Summe der Ausgabe			47 900		114 000		
		Die Einnahme beträgt			24 100		89 500		
		Mithin Bedürfnis			23 800		24 500		

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme auf einhundertvierzehntausend Mark, in Ausgabe auf fünfundachtzigtausendfünfhundert Mark.

**Der Oberbürgermeister.**

In Vertretung:

**Prof. Dr. Kerald.**

## 33. Haushaltsplan der Volkshochschule für 1920.

Abt.	Nr.	Einnahme	Zielergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	₣	M	₣	M	₣	
I.	1	Hörergeld . . . . .	—	—	—	—	98 000	—	
	2	Erlös aus dem Verkauf von Vortragsverzeich- nissen . . . . .	—	—	—	—	4 000	—	
	3	Aus besonderen Veranstaltungen . . . . .	—	—	—	—	1 500	—	Bergl. Ausgabe II, 8.
	4	Unvorhergesehenes . . . . .	—	—	—	—	500	—	
		Summe der Einnahmen . . . . .			—	—	104 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	P	M	P		M	P
I.		<b>Persönliche Ausgaben.</b>							
	1	Vergütung an den Leiter							
		a) Gehalt . . . . .					11 500,— M.		
		b) Teuerungszulage . . . . .					1 824,— "		
	2	Vergütung an die Dozenten . . . . .					123 000	} Zahlung erfolgt a. Grund besonderer Anweisung.	
	3	Vergütung für Schreibhilfe . . . . .					10 000		
		Summe Abt. I					146 324		
II.		<b>Sächliche Ausgaben.</b>							
	1	Einrichtungskosten . . . . .					3 000		
	2	Für Lehr- und Anschauungsmittel . . . . .					7 000		
	3	Für die Bücherei . . . . .					5 000		
	4	Für Reinigung u. a. . . . .					6 000		
	5	Drucksachen,, Anzeigen, Vortragsverzeich- nisse u. a. . . . .					12 000		
	6	Für Porto, Telegramme, Fernsprecher, Frachten . . . . .					600		
	7	Reisekosten . . . . .					1 000		
	8	Für besondere Veranstaltungen . . . . .					1 500	} Vergl. Einnahme I, 3.	
	9	Unvorhergesehenes . . . . .					2 576		
		Summe Abt. II					38 676		
		Die einzelnen Abteilungen und Nummern übertragen sich gegenseitig.							
		<b>Wiederholung der Ausgaben.</b>							
I.		Persönliche Ausgaben . . . . .					146 324		
II.		Sächliche Ausgaben . . . . .					38 676		
		Summe der Ausgaben . . . . .					185 000		
		Die Einnahme beträgt . . . . .					104 000		
		Mithin Bedürfnis . . . . .					81 000		

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordnetenversammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme auf einhundertviertausend Mark und in Ausgabe auf einhundertfünfundachtzigtausend Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Prof. Dr. Gerold.

## 34. Haushaltsplan der städtischen Kleinwohnungen.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	ℳ	M	ℳ	M	ℳ	
I.		<b>A. Von den 20 Häusern</b> Scheurenstraße Nr. 33—55, Hüttenstraße 72, 74, Pionierstraße 28—32, Luisenstraße 89, 101, 103:							
	1	Mieten . . . . .	53 584		55 504		66 462		
	2	Instandsetzungsbeiträge und sonstige Ein- nahmen . . . . .	—		96		38		
		Summe Abt. I			55 600		66 500		
II.		<b>B. Von den 33 Häusern</b> Essener Straße 2—26, 27, 29, Münsterstraße 40—50, Glockenstraße 1, 3, 3a, 3b, 5, Collenbachstraße 53—65:							
	1	Mieten . . . . .	94 950		99 085		121 536		
	2	Instandsetzungsbeiträge und sonstige Ein- nahmen . . . . .	—		15		64		
					99 100		121 600		
III		<b>C. Mieten.</b>							
	1	Wohnbaraden Fürstentwall 1 . . . . .	—		—		2 400		
	2	Wohnungen in der Artillerielaserna . . . . .	—		—		16 000		
		Summe Abt. III			—		18 400		
		Hierzu Summe Abt. II			99 100		121 600		
		Hierzu Summe Abt. I			55 600		66 500		
		Summe der Einnahme			154 700		206 500		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Zielergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
		<b>A. Häuser an der Scheuren-, Sütten-, Pionier- und Luifenstraße.</b>							
I.		<b>Zinsen und Schuldentilgung.</b>							
	1	An die Anleihekasse: Von der für die Herstellung dieser Häuser aufgenommenen Anleihe Zinsen (3 1/2 %) 25 417,21 M. Tilgungsrate (1/2 % +ersp. Zinsf.) 7 686,14 „	33 103	35	33 103	35	33 103	35	Zu Nr. 1. Urspr. Schuld 827 583,63 M. Bis 31. 3. 20 getilgt . . . 101 377,76 „ Schuld am 1. 4. 20 . . . 726 205,87 M. Zahlbar am 31. 12.
	2	An die Stadtkasse: Von den Grunderwerbs- und Restbaukosten Zinsen (3 1/2 %) 8 077,51 M. Tilgungsrate (1/2 % +ersp. Zinsf.) 2 334,70 „	10 412	21	10 412	21	10 412	21	Zu Nr. 2. Urspr. Schuld 260 805,19 M. Bis 31. 3. 20 getilgt . . . 29 519,38 „ Schuld am 1. 4. 20 . . . 230 785,86 M. Zahlbar am 31. 3.
		Summe Abt. I	43 515	56	43 515	56	43 515	56	
II.		<b>Verwaltungs- und Unterhaltungskosten.</b>							
	1	Für die Verwaltung der Häuser . . . . .	840	—	840	—	840	—	
	2	Für die Instandsetzung der Dächer sowie für innere und äußere Reparaturen . . . . .	4 121	—	5 500	—	11 000	—	
	3	Für die Unterhaltung der Gas-, Wasser- und Kanalleitungen, der Waschkessel und Klingel- anlagen . . . . .	1 505	—	800	—	4 000	—	
	4	Straßenreinigungs- u. Kanalbetriebsgebühren, Wassergeld, Kaminreinigungsgebühren, Kosten der Treppenbeleuchtung und sonstige Unkosten . . . . .	4 405	—	4 944	44	7 144	44	
		Summe Abt. II	12 084	44	22 984	44	22 984	44	
III.		<b>Zur Ansammlung einer Rücklage für außer- ordentliche Ausgaben . . . . .</b>	—	—	—	—	—	—	
		Summe Abt. III für sich.	—	—	—	—	—	—	Zu Abt. III. Dieser Abteilung stehen alle Mehreinnahmen der Abt. I und alle Ausgabe- ersparnisse der Abt. I und II zu, während alle Einnahme- ausfälle und Mehrausgaben der genannten Abteilung hieraus zu beden sind. Bestand am 31. 3. 1919: 4 695,86 M.



Abt.	Nr.	Ausgabe	Isergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
IV.		<b>B. Häuser an der Essener-, Münster-, Glocken- und Gollenbachstraße.</b>							
		<b>Zinsen und Schuldentilgung.</b>							
	1	An die Anleihekasse: Von dem aus der Anleihe von 1900 bei der Landesversicherungsanstalt Rheinprovinz entnommenen Betrage ist an Annuität zu zahlen . . . . .	6 896	65	6 896	65	6 896	65	Zu Nr. 1: Urspr. Schuld 162 802,95 M. Bis 31. 3. 20 getilgt . . . 11 007,27 „ Schuld am 1. 4. 20 . . . . 151 295,68 M. Zahlbar am 31. 12.
	2	Desgleichen. Von der Anleihe bei der Landesversicherungs- anstalt von 1913. Zinsen (3½%) . . . . . 23 697,61 Tilgung (½% + ersp. Zinsen) 4 302,39	28 000	—	28 000	—	28 000	—	Zu Nr. 2: Urspr. Schuld 700 000,— M. Bis 31. 3. 20 getilgt . . . 22 925,53 „ Schuld am 1. 4. 20 . . . . 677 074,47 M. Zahlbar 30. 9. u. 31. 3.
	3	Desgleichen. Von der Anleihe 1916 (U). Zinsen (4%) . . . . . 33 274,31 Tilgung 1½% bei Abrundung 12 500,—	33 274	31	33 274	31	45 774	31	Zu Nr. 3: Zu Lasten der neuen Anleihe werben bis 31. 3. 20 ver- braucht sein: 831 857,64 M. Zahlbar 1. 10. und 1. 4.
		<b>Summe Abt. IV</b>			68 170	96	80 670	96	
V.		<b>Verwaltungs- und Unterhaltungskosten.</b>							
	1	Für die Verwaltung der Häuser . . . . .	1 440	—	1 440	—	1 440	—	
	2	Für die Instandsetzung der Dächer sowie für innere und äußere Reparaturen . . . . .	7 510	—	6 000	—	13 000	—	
	3	Für die Unterhaltung der Gas-, Wasser- und Kanalleitungen, der Waschkessel und Klingel- anlagen . . . . .	984	—	1 000	—	8 000	—	
	4	Kanalbetriebsgebühren, Wassergeld, Kamin- reinigungsgbühren, Kosten der Treppen- beleuchtung und sonstige Unkosten . . . .	7 873	—	8 500	—	17 000	—	
		<b>Summe Abt. V</b>			16 940	—	39 440	—	
VI.		Bur Ansammlung einer Rücklage für außer- gewöhnliche Ausgaben . . . . .			13 989	04	14 89	04	Zu Abt. VI. Dieser Abt. stehen alle Mehreinnahmen der Abt. II und alle Aus- gabersparnisse der Abt. IV und V zu, während alle Ein- nahmeausfälle und Mehr- ausgaben der genannten Abt. hieraus zu beden (ab. Bestand am 31. 3. 1919: 54 192,84 M.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	℥	M	℥	M	℥
VII		a) Wohnbarade Fürstenwall						
	1	Für die Instandsetzung . . . . .			500	—	1 500	—
	2	Für Straßenreinigung, Wassergeld, Beleuchtung und sonstige Unkosten . . . . .			500	—	500	—
		b) Wohnungen in der Artilleriekaserne						
	3	Für die Verwaltung (Verw. Solbach) . . . . .			2 000	—	2 000	—
	4	Instandhaltung, Reinigung, Beleuchtung, Wassergeld und sonstige Unkosten . . . . .			2 500	—	2 500	—
		Summe Abt. VII			5 500	—	6 500	—
VIII		Für Verzinsung und Tilgung nach noch zu erfolgender Festsetzung						
		a) Wohnbarade . . . . .			—	—	400	—
		b) Artilleriekaserne . . . . .			—	—	11 500	—
		Summe Abt VIII			—	—	11 900	—
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>						
		<b>A. Von den Häusern an der Scheurenstraße usw.</b>						
I.		Zinsen und Schuldentilgung . . . . .			43 515	56	43 515	56
II.		Verwaltungs- und Unterhaltungskosten . . . . .			12 084	44	22 984	44
III.		Zur Ansammlung einer Rücklage . . . . .			—	—	—	—
		Summe A			55 600	—	66 500	—
		<b>B. Von den Häusern an der Essener Straße usw.</b>						
IV.		Zinsen und Schuldentilgung . . . . .			68 170	96	80 670	96
V.		Verwaltungs- und Unterhaltungskosten . . . . .			16 940	—	39 440	—
VI.		Zur Ansammlung einer Rücklage . . . . .			13 989	04	1 489	04
		Summe B			99 100	—	121 600	—
		<b>C. Wohnbaraden und Wohnungen in der Artilleriekaserne.</b>						
VII.		Verwaltungs- und Unterhaltungskosten . . . . .			5 500	—	6 500	—
VIII.		Zinsen und Schuldentilgung . . . . .			—	—	11 900	—
		Summe C			5 500	—	18 400	—
		Hierzu Summe B			99 100	—	121 600	—
		Hierzu Summe A			55 600	—	66 500	—
		Summe der Ausgaben			154 700	—	206 500	—
		Summe der Einnahmen			154 700	—	206 500	—

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordnetenversammlung vom  $\frac{21. \text{April}}{14. \text{Mai}}$  1920 in Einnahme und Ausgabe sich ausgleichend auf Zweihundertundsechstaufendfünfhundert Mark.

Der Oberbürgermeister

In Vertretung:

Dr. Behr.

## 35. Haushaltsplan des Ledigenheims.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag			Bemerkungen	
			1918		1919		1920		
			M	ℳ	M	ℳ	M		ℳ
I.		Zinsen aus der Wilhelm-Auguste-Viktoria-Stiftung . . . . .	8 547	38	8 400	—	8 600	—	
II.		Von dem Verein Volksheim: Überschuß der Betriebseinnahmen über die Ausgaben . . . . .	15 000	—	9 500	—	12 500	—	
III.		Miete für die Volksbibliothek . . . . .	1 800	—	1 800	—	1 800	—	
IV.		Nicht vorhergesehene Einnahmen . . . . .	495	—	100	—	100	—	
		Summe der Einnahme			19 800	—	23 000	—	
<b>Ausgabe</b>									
I.		Verzinsung und Tilgung des Baudarlehens von 400 000 M. (3% Zinsen, 2% Tilgung) . . . . .	20 000	—	20 000	—	20 000	—	Zu Abteilung I: 5% Zinsen von dem Ende März 1920 noch 857526,91 M. betragenden Darlehen . . . 10 726,81 M. Tilgung . 2% von 400 000 M. = 8 000 M., dazu die durch die fortschreitende Tilgung ersparten Zinsen von 1274,19 Mark = . . . 9274,19 M. zusammen 20 000,— M. Der Betrag ist je zur Hälfte mit 10 000 M. am 30. September und 31. März an die Landesbank der Rheinprovinz Düsseldorf (Konto R 191) zu zahlen.
II.		Kanalbetriebsgebühr . . . . .	223	—	300	—	300	—	
III.		Feuerversicherungsbeiträge . . . . .	—	—	170	—	170	—	
IV.		Haftpflichtversicherung . . . . .	151	85	135	—	150	—	
V.		Für Erneuerung der Bettwäsche, Handtücher und Vorhänge . . . . .	—	—	100	—	100	—	Zu Abteilung III: Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen zur Begleichung der Beiträge für die alle 5 Jahre abzuschließende Feuerversicherung. Die Restausgabe betrug am 31. März 1919: 461,80 M.
VI.		Unterhaltungskosten des Gebäudes, Unvorhergesehenes und Insgemein . . . . .	990	24	2 095	—	2 280	—	Zu Abteilung V: Der nicht verwendete Betrag ist für größere Anschaffungen in Rest zu stellen. Die Restausgabe betrug am 31. März 1919: 5423,45 M.
		Summe der Ausgabe			22 800	—	23 000	—	
		Die Einnahme beträgt			19 800	—	23 000	—	
		Mithin Bedürfnis			3 000	—	—	—	

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 11/14. Mai 1920 in Einnahme und Ausgabe auf dreiundzwanzigtausend Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Dr. Wilden.

## 36. Haushaltsplan der städtischen Wohlfahrtspflege.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	℥	M	℥	M	℥	
I.		<b>Städtische Schul-Zahnklinik.</b>							
		Unvorhergesehenes . . . . .	—	—	—	—	100	—	
		Summe Abt. I für sich.							
II.		<b>Jugendfürsorge.</b>							
—		Aus den Zinsen der Kaiser-Wilhelm-Jubiläum-Stiftung . . . . .	10 000	—	10 000	—	10 000	—	
		Summe Abt. II für sich.							
III.		<b>Städtische Beratungs- und Fürsorgestelle für kinderreiche Familien.</b>							
		Beiträge usw. zu den Kosten . . . . .	—	—	—	—	3 000	—	
		Summe Abt. III für sich.							
IV.		<b>Fürsorge für Lungenkranke.</b>							
1		Kostenerstattungen für die städtische Tuberkulose-Fürsorgestelle . . . . .	5 898	70	3 000	—	16 000	—	
2		Kostenerstattungen für lungenkranke Volksschulkinder . . . . .	5 964	10	1 500	—	8 000	—	
3		Kostenerstattungen bei Entsendungen in Solbadkuren . . . . .	—	—	—	—	6 000	—	
		Summe Abt. IV.			4 500	—	30 000	—	
V.		<b>Mütter-, Säuglings- und Kleinkinderfürsorge.</b>							
1		Zinsen aus der Lindhorst-Stiftung . . . . .	880	—	880	—	880	—	
2		Für abzugebende Nahrungsmittel, Kleidungs- und Wäschestücke u. dgl. sowie sonstige unvorhergesehene Einnahmen . . . . .	7 688	34	3 000	—	3 000	—	Siehe Ausgabe Abt. V Nr. 11.
		Summe Abt. V			3 880	—	3 880	—	Siehe Ausgabe Abt. V Nr. 7.
VI.		<b>Säuglingspflegeschule.</b>							
—		Lehr- u. Verpflegungsgelder von den Schülerinnen . . . . .	—	—	23 000	—	—	—	Verpflegung ist nicht gewährt.
2		Schulgeld . . . . .	—	—	—	—	14 000	—	70 Schülerinnen zu je 200 Mark.
		Summe Abt. VI			23 000	—	14 000	—	

Abt.	Nr.	Einnahme	Zielergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M.	Pf.	M.	Pf.		M.	Pf.
VII.		Verufsamt.	—	—	—	—	—		
—		Wohnungsnachweis.	—	—	—	—	—	In den Haushaltsplan der allg. Verwaltung übernommen.	
VIII.		Volkstüchen.	—	—	—	—	—		
IX.		Verschiedene Beiträge.	—	—	—	—	—		
X.		Insgemein.							
	1	Krankenversicherungsbeiträge für unständig Beschäftigte (§ 453 R.V.D.) . . . . .	—	—	—	—	—		
	2	Unvorhergesehene Einnahmen und zur Abrundung . . . . .	—	—	20	—	19		
		Summe Abt. X			20	—	19		
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
I.		Schulzahnklinik . . . . .			—	—	100		
II.		Jugendfürsorge . . . . .			10 000	—	10 000		
III.		Städtische Beratungs- und Fürsorgestelle für kinderreiche Familien . . . . .			—	—	3 000		
IV.		Fürsorge für Lungenkranke . . . . .			4 500	—	30 000		
V.		Mütter-, Säuglings- und Kleinkinderfürsorge . . . . .			3 880	—	3 880		
VI.		Säuglingspflegeschule . . . . .			23 000	—	14 000		
VII.		Verufsamt . . . . .			—	—	—		
—		Wohnungsnachweis . . . . .			—	—	—		
VIII.		Volkstüchen . . . . .			—	—	—		
IX.		Verschiedene Beiträge . . . . .			—	—	—		
X.		Insgemein . . . . .			20	—	20		
		Summe der Einnahme			41 400	—	61 000		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
I.		<b>Städtische Schulzahnklinik.</b>							
		<b>Persönliche Kosten.</b>							
	1	Besoldungen des Direktors und des übrigen Personals der Klinik lt. Nachweisung							
		a) Gehälter . . . . . 66 750,— M.							
		b) Feuerungszulage . . . . . 47 712,— "	20 418	16	32 120	—	114 462	—	
	2	Witve des Assistenzzahnarztes Hoppe							
		a) Wittwengeld . . . . . 736,80 M.							
		b) Waisengeld f. Kind Maria, geb. 5. 6. 09 . . . . . 147,36 "							
		c) Feuerungszulage . . . . . 3 165,— "	884	16	884	16	4 049	16	
		<b>Sächliche Kosten.</b>							
	3	Miete der Klinikräume und der Dienstwohnung für den Diener . . . . .	1 964	—	1 964	—	1 964	—	
	4	Dem Klinikdiener zur Beschaffung von Arbeits- hilfe . . . . .	618	15	1 000	—	1 000	—	
	5	Putzmaterial und Wäschereinigung . . . . .	1 325	10	2 000	—	2 000	—	
	6	Heizungsmaterialien und Gasverbrauch . . . . .	1 151	33	1 400	—	2 500	—	
	7	Verbrauch an elektrischem Strom (Kraft und Licht) . . . . .	53	49	200	—	300	—	
	8	Mitterhaus, Klinikdiener, Barvergütung für Beleuchtung . . . . .	85	—	85	—	255	—	
	9	Neuananschaffungen an Wäsche . . . . .	—	—	600	—	600	—	
	10	Für Färdarbeiten und Instandsetzen der Wäsche . . . . .	78	22	150	—	300	—	
		<b>Klinikbetrieb.</b>							
	11	Für Ergänzung der Instrumente . . . . .	605	05	800	—	1 000	—	
	12	Ausbesserung der Instrumente . . . . .	306	62	500	—	500	—	
	13	Beschaffung von Füllstoffen . . . . .	432	49	1 200	—	1 200	—	
	14	Beschaffung von Arznei- und Heilmitteln, Drogen usw. . . . .	615	30	700	—	800	—	
	15	Anschaffung von Stoffen für das technische Laboratorium . . . . .	400	36	1 000	—	1 200	—	
	16	Zur Ergänzung und Unterhaltung der Fach- bibliothek . . . . .	43	80	150	—	150	—	
	17	Für photographische Zwecke und zur Ergän- zung einer Diapositivsammlung . . . . .	—	—	300	—	300	—	
		Zu übertragen			45 053	16	132 580	16	

Befchl. der Stadtv.-Vers. v. 15.  
9. 17.Unterhaus und Röntgenzimmer  
II. Stock Zimmermannstr. 39 ge-  
mietet von dem Städt. Grund-  
besitzamt.

Auf besondere Hinweisung zu zahlen.

Zahlbar monatlich nach Ablauf.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Vorausschlag		Bemerkungen		
			1918	1919	1919	1920			
			M	℥	M	℥	M	℥	
		Übertrag			45 053	16	132 580	16	
I	18	Für Lichtbilder-Vorträge und dergl. . . . .	40	—	200	—	200	—	
	19	Für den Betrieb des Röntgenapparates . .	—	—	400	—	400	—	
		Ausgaben auf Grund der Reichs- versicherungsordnung.							
	20	Invalidenversicherungsbeiträge der Stadt für das Klinikpersonal . . . . .	88	67	110	—	40	—	
	21	Beitrag zur allgemeinen städtischen Betriebs- krankenkasse für das Klinikpersonal . . .	212	74	150	—	500	—	
	22	Beitrag der Stadt zur Angestelltenversiche- rung des versicherungspflichtigen Klinik- personals . . . . .	838	20	600	—	1 700	—	
		Insgemein.							
	23	An die Kasse der allgemeinen Verwaltung für die durch die städtische Druckerei hergestellten Drucksachen . . . . .	1 600	—	100	—	500	—	
	24	Sonstige Drucksachen und Buchbinderarbeiten	52	43	100	—	200	—	
	25	Porto . . . . .	40	—	150	—	150	—	
	26	Feuerversicherungsbeiträge für Instrumente, Bürogeräte usw. . . . .	—	—	20	—	20	—	
	27	Beschaffung von Bürogebrauchsgegenständen	110	45	220	—	300	—	
	28	Beschaff. v. Zahnbürsten f. unbemittelte Kinder	276	37	500	—	500	—	
	29	Beitrag der Stadt zum deutschen Zentral- komitee für Bahnpflege in den Schulen .	—	—	20	—	20	—	
	30	Straßenbahnfahrkosten f. unbemittelte Kinder	300	—	650	—	650	—	
	31	Kleibergeld für die 4 Schwestern je 200 M.	300	—	400	—	800	—	
	32	Unvorhergesehenes und zur Abrundung . .	277	38	526	84	1 039	84	
		Summe Abt. I			49 200	—	139 600	—	

Zu Nr. 26. Der nicht verwendete Betrag ist als Restausgabe nachzuweisen zwecks Begleichung der Beiträge für die alle fünf Jahre ablaufende Feuerversicherung. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 19 = 40 Mark.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen	
			1918		1919		1920			
			M	P	M	P	M	P		
II.		<b>Jugendfürsorge.</b>								
	—	Kosten der Fürsorge für allgemein geschwächte lungenfranke und anderweitig gesundheitlich gefährdete Schulkinder . . . . .	150 000	—	—	—	—	—	—	S. Abt. IV Nr. 5.
	1	Für den organisatorischen Ausbau der Untersuchung der Volksschulkinder durch praktische Ärzte der Stadt im Nebenamte . . . . .	—	—	—	—	60 000	—	—	
	2	a) Kosten der Entsendung von nicht armenrechtlich hilfsbedürftigen Kindern in Solbäder . . . . .	140 000	—	—	—	—	—	—	
		b) Für Solbäder in den Schulbadeanstalten . . . . .	20 000	—	—	—	—	—	—	S. Abt. IV Nr. 6.
		160 000 M.								
	3	Für ärztliche Behandlung von Kindern . . . . .	—	—	—	—	20 000	—	—	
	4	Baden und Schwimmen . . . . .	—	—	—	—	6 000	—	—	
	5	Schul- und Ferienwanderungen . . . . .	—	—	—	—	12 500	—	—	
	6	Schuhwerk für bedürftige Volksschulkinder . . . . .	—	—	8 000	—	80 000	—	—	
	7	Beihilfe an den Verein paritätischer Kinderhorte . . . . .	12 000	—	12 000	—	40 000	—	—	
	8	Jugendpflege und Ferienspiele einschl. Beschaffung der erforderlichen Spielgeräte für schulpflichtige Jugend . . . . .	8 246	29	7 000	—	13 000	—	—	Zu Nr. 7. Die Verteilung erfolgt durch den Finanzausschuß.
	9	Jugendpflege für die schulentlassene Jugend	—	—	7 500	—	20 000	—	—	
	10	Frühstücksverteilung an unbemittelte Volksschüler . . . . .	10 840	40	18 000	—	30 000	—	—	
	11	Ausföndung in Walderholungsstätten . . . . .	—	—	—	—	6 000	—	—	
	12	Landaufenthalt für Stadtkinder . . . . .	—	—	—	—	100 000	—	—	
	13	Beitrag zu den Kosten der Ferienkolonien und Milchkuren einschl. Kosten der Beaufsichtigung der Kinder . . . . .	17 000	—	27 000	—	75 000	—	—	
	14	Ausföndung in Seebäder . . . . .	—	—	—	—	6 000	—	—	
	15	Orthopädische Turnkurse für Knaben und Mädchen . . . . .	—	—	—	—	7 500	—	—	
	16	Sprachheilkurse . . . . .	—	—	—	—	4 500	—	—	
	17	Seh-, Hörkurse . . . . .	—	—	—	—	2 000	—	—	
	18	An den Verein für minderjährige Schwachbegabte . . . . .	500	—	500	—	500	—	—	
	19	Kostenanteil für anderweitige Unterbringung gefährdeter Jugendlicher durch hiesige Fürsorge usw. Vereine . . . . .	505	61	2 000	—	2 000	—	—	
	—	Kosten der städtischen Beratungs- und Fürsorgestelle für kinderreiche Familien . . . . .	—	—	10 000	—	—	—	—	Siehe Abt. III.
		Summe Abt. II:			92 000	—	485 000	—	—	



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₣	M	₣		M	₣
III.		<b>Städtische Beratungs- und Fürsorgestelle für kinderreiche Familien.</b>							
		a) <b>Persönliche Ausgaben.</b>							
	1	Besoldung einer Fürsorgerin lt. Nachweisung							
		a) Gehalt . . . . . 4475,— M.							
		b) Teuerungszulage . . . . . 7665,— "					12 140	Die Nr. 1—5 sind gegenseitig übertragbar.	
	2	Kleidergeld . . . . .					200		
	3	Beiträge zur Rentenkasse usw. . . . .					500		
		b) <b>Sächliche Ausgaben.</b>							
	4	Allgemeine Kosten der Beratungs- und Fürsorgestelle . . . . .					50 000		
	5	Beihilfe zu den Kosten für Unterbringung von Kindern in Heilanstalten usw. . . . .					15 000		
		Summe Abt. III					77 840		
IV.		<b>Fürsorge für Lungentrante.</b>							
		<b>Städtische Tuberkulose-Fürsorgestelle.</b>							
		a) <b>Persönliche Ausgaben.</b>							
	1	Besoldung der Ärzte und Fürsorgerinnen lt. Nachweisung							
		a) Gehälter . . . . . 33 575,— M.							
		b) Teuerungszulagen . . . . . 36 239,25 "	8 775		14 800		69 814 25	Die Nr. 1—6 sind gegenseitig übertragbar.	
	2	Kleidergeld für 6 Fürsorgerinnen je 200 M.	350		600		1 200		
	3	Beiträge zur Rentenkasse, Invaliden- und Krankenversicherung . . . . .	897 10		900		2 500		
		b) <b>Sächliche Ausgaben.</b>							
	4	Allgemeine Kosten der städtischen Tuberkulose-Fürsorgestelle (für Ausfendungen, Betten, Stärkungs- und Fürsorgemittel, Inventar und Wäscheergänzung, Reinigungs- usw. Kosten, Desinfektionen) . . . . .	26 072 09		50 000		200 000		
	5	Kosten der Fürsorge für allgemein geschwächte Lungentrante und anderweitig gesundheitlich gefährdete Schulkinder . . . . .	12 108 81		20 000		150 000		
	6	a) Kosten der Entsendung von nicht armenrechtlich hilfsbedürftigen Kindern in Solbäder . . . . . 140 000 M.							
		b) Für Solbäder in den Schulbadeanstalten . . . . . 20 000 "					160 000	Zu Nr. 6. 100000 M. haben bis jetzt im Haushaltsplan der Armenverwaltung.	
		Zu übertragen			86 300		583 514 25		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
IV.		Übertrag			86 300		583 514	25	
	7	Entschädigung für Benutzung, Heizung und Beleuchtung der Räumlichkeiten der Nebenuntersuchungsstellen Kaiserswertherstr. 24 und Flurstr. 47 . . . . .	300		300		300		Zahlbar am 1. 4. j. Z. im voraus an die Rentenkasse Abt. II Nr. 2.
	8	An den Düsseldorfer Verein für Gemeinwohl für die Auskunfts- und Fürsorgestelle für Tuberkulose . . . . .	4 000		4 000		4 000		
		Summe Abt. IV			90 600		587 814	25	
V.		<b>Mütter-, Säuglings- u. Kleinkinderfürsorge.</b>							
		a) <b>Persönliche Ausgaben.</b>							
	1	Besoldungen der Fürsorgeärzte, der Oberfürsorgerin und der Fürsorgerinnen lt. Nachweisung							Nr. 1—6 übertragen sich gegenseitig.
		a) Gehälter . . . . . 63387,50 M.							
		b) Feuerungszulagen . . . . . 56277,— „	17 298	20	22 700		119 664	50	
	2	Kleidergeld für die Oberfürsorgerin und die Fürsorgerinnen . . . . .	700		900		2 200		
	3	Beiträge zur Rentenkasse, Invaliden- und Krankenversicherung . . . . .	1 427	95	1 800		2 000		
		b) <b>Sächliche Ausgaben.</b>							
	4	Miete, Reinigungs-, Heizungs- und Beleuchtungskosten der Fürsorgestellen . . . . .	960		12 00		1 800		
	5	Allgemeine Mütter- und Säuglingsfürsorge und Haltekinderwesen (für Still-, Natural- und Sonderbeihilfen) . . . . .	18 610	63	25 000		60 000		
	6	Für Inventar und Wäscheergänzung, Medikamente, Fahrkosten u. dergl., Veranstaltung von Kursen . . . . .	—		—		4 000		
	7	Zur Beschaffung von Kindernährmitteln, Wäsche u. dergl., die teilweise gegen Zahlung abgegeben werden . . . . .	—		3 000		25 000		Siehe Abt. V Nr. 2 der Einnahme.
	8	Für die Kleinkinderfürsorge (vom 3.—6. Lebensjahre) einschl. Kur- und Pflegekostenbeihilfen und dergl. . . . .	—		5 000		20 000		
	9	Für Einrichtung weiterer Fürsorgestellen . . . . .	—		—		5 000		
		Zu übertragen			59 600		239 664	50	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Iftergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₣	M	₣		M	₣
V.		Übertrag			59 600		239 664 50		
	10	Druckschriften und Einrückungskosten für Säuglings- und Wöchnerinnen- sowie Kleinkinderschule . . . . .	—	—	300	—	500		
	11	Zur Vinderung von Not, insbesondere für Zwecke der Mütter- und Säuglingsfürsorge (aus den Zinsen der Lindhorst-Stiftung) .	1 275	—	880	—	880	Siehe Abt. V Nr. 1 der Einnahme.	
		c) Beiträge.							
	12	Beitrag an den Verein für Säuglingsfürsorge im Regierungsbezirk Düsseldorf . . . . .	9 900	—	9 900	—	9 900		
	—	Für die Kinderkrippe . . . . .	400	—	400	—	—	hält fort.	
	13	An den Wöchnerinnen-Vfhl.-Verein . . . . .	10 000	—	10 000	—	180 000		
	14	An den Pflegeverein armer unbescholtener Wöchnerinnen . . . . .	4 000	—	4 000	—	4 000		
	15	An die Ursulinen-Suppenanstalt für arme Wöchnerinnen . . . . .	400	—	400	—	1 200		
	16	Verpflegung von 12 Hauschwangeren in der Frauenklinik d. städtischen Krankenanstalten	16 039	—	20 000	—	70 080		
	17	Mütterbeschäftigungsheim Dorotheenstraße 85	—	—	—	—	37 000		
	18	Beitrag an den Vaterländischen Frauenverein für den Stadtkreis Düsseldorf zu den Betriebskosten des Kinderheims mit Pflegerinnenschule . . . . .	—	—	—	—	120 000		
		Summe Abt. V			105 480		663 224 50		
VI.		Säuglingspflegeschule.							
	1	Unterbringung und Verpflegung der Schülerinnen . . . . .	—	—	23 000	—	—	Zu 1. Wohnung und Verpflegung werden nicht gewährt.	
	2	Bergütung für Unterricht . . . . .	1 500	—	1 800	—	2 200		
	3	Lehrmittel . . . . .	363	—	200	—	200	Zu 2. 1800 M. für Frau Prof. Döbel, 400 M. für eine weitere Lehrkraft.	
	4	Bürobedürfnisse . . . . .	181 06	—	200	—	200		
	5	Schreibhilfe . . . . .	240	—	240	—	3 600	Zu 5. 1/3 der Befoldung trägt der Haushaltungsplan der allgemeinen Krankenanstalten.	
	6	Bewilligung von Freistellen (zur Verfügung des Oberbürgermeisters) . . . . .	—	—	2 400	—	1 600		
	7	Zur Deckung von Krankenhauskosten bei Infektionserkrankungen von Schülerinnen. .	22 50	—	1 500	—	4 100	Zu 7. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen.	
	8	Unvorhergesehene Ausgaben . . . . .	—	—	—	—	100		
	9	Zur Beschaffung eines Mikroskops (einmalige Ausgabe) . . . . .	—	—	—	—	2 000		
		Summe Abt. VI			29 340		14 000		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	₣	M	₣	M	₣	
VII.		<b>Berufsamt.</b>							
		a) Persönliche Ausgaben.							
	1	Besoldung für die Leitung und den Berufsberater . . . . .	1 000	—	1 000	—	20 000	—	
	2	Besoldung für die Berufsberaterin:							
		a) Gehalt . . . . . 5500,— M.	—	—	3 100	—	9 244	—	
		b) Feuerungszulage . . . . . 3744,— "	—	—	—	—	—	—	
	3	Schreibhilfe . . . . .	—	—	2 500	—	11 212	—	
	4	Reisekosten . . . . .	—	—	—	—	2 500	—	
	5	Vergütung für Büroreinigung . . . . .	—	—	—	—	1 248	—	
		b) Sächliche Ausgaben.							
	6	Büromiete an das Grundstücksamt . . . . .	480	—	900	—	1 800	—	Die Büroräume befinden sich Borringerstr. 87.
	7	Beleuchtung und Heizung . . . . .	—	—	—	—	2 500	—	
	8	Bücher und Zeitschriften . . . . .	—	—	—	—	500	—	
	9	Drucksachen . . . . .	—	—	250	—	5 000	—	
	10	Verbetätigkeit . . . . .	—	—	—	—	3 000	—	
	11	Büro- und Schreibsachen . . . . .	15	15	50	—	1 000	—	
	12	Einrichtung für die Geschäftszimmer . . . . .	—	—	—	—	500	—	
	13	Reparaturen der Schreibmaschine . . . . .	—	—	—	—	300	—	
	14	Gebühren für den Fernsprecher . . . . .	—	—	150	—	380	—	
	15	Porto . . . . .	—	—	100	—	400	—	
	—	Einrückungsgebühren . . . . .	—	—	—	50	—	—	
	16	An die Kasse der allg. Verwaltung für die durch die städtische Druckerei hergestellten Drucksachen . . . . .	—	—	—	—	2 000	—	
		c) Insgemein.							
	17	Nicht vorhergesehene Ausgaben . . . . .	265	75	200	—	1 708	—	
		Summe Abt. VII			8 300	—	63 292	—	
		<b>Wohnungsnachweis.</b>							
	—	Kosten des unentgeltlichen Wohnungsnachweises . . . . .	5 991	65	14 200	—	—	—	In den Haushaltsplan der allg. Verwaltung übernommen.
VIII.		<b>Volkstüchen und Schulkinderspeisung.</b>							
	1	Zuschuß zu den Volkstüchen . . . . .	—	—	—	—	50 000	—	
	2	Zuschuß zu der Schulkinderspeisung . . . . .	—	—	—	—	100 000	—	
		Summe Abt. VIII			—	—	150 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
<b>IX. Verschiedene Beiträge.</b>									
	1	An die Auskunftsstelle für Privatwohltätigkeit	1 600	—	1 600	—	—		
	2	An den Verein für Hauspflege für Düsseldorf und Vororte . . . . .	2 680	—	3 000	—	6 000		
	3	An den Wohnungsfürsorgeverein . . . . .	1 000	—	1 000	—	2 000		
	4	An den Hilfsverein für Geisteskranken in der Rheinprovinz . . . . .	200	—	200	—	200		
	5	An den Rheinischen Blindenfürsorgeverein . . . . .	150	—	150	—	150		
	6	An den Verband Düsseldorfer Fürsorgevereine . . . . .	14 000	—	14 000	—	30 000		
	7	An die Düsseldorfer Rechtsschutzstelle für Frauen . . . . .	2 200	—	2 200	—	3 000		
	8	An den Verband der Mädchenschutzvereine Düsseldorf . . . . .	3 000	—	3 000	—	6 000		
	9	An den Zweigverein vom Roten Kreuz . . . . .	1 200	—	1 200	—	2 300		
	—	An die Auskunftsstelle für weibliche Berufe in Düsseldorf . . . . .	800	—	800	—	—		
	10	Für die allgemeine Arbeitsnachweisstelle							
		a) Beitrag . . . . .	53 825	—	66 600	—	312 000		
		b) Miete . . . . .	2 900	—	2 900	—			
	11	Für die allgemeine Rechtsauskunftsstelle:							
		a) Allgemeine Unkosten . . . . .	8 400	—	8 400	—	14 200		
		b) an die städtische Grundstücksverwaltung: Miete für die Geschäftsräume . . . . .	500	—	500	—	300		
	12	An Berufsorganisationen für die Erfüllung gemeinnütziger Aufgaben, vorbehaltlich näherer Beschlussfassung . . . . .	—	—	—	—	20 000		
	13	An den Verein für Arbeitsnachweis sowie für Beschäftigung und Verpflegung von Arbeit-suchenden . . . . .	2 000	—	2 000	—	2 000		
		Zu übertragen			107 550	—	398 150		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	₰	M	₰	M	₰	
IX.		Übertrag			107 550		398 150		
	14	An die Arbeiterkolonien:							
		a) Pöhlcherheim . . . . .	150	M.					
		b) Elkenroth . . . . .	150	"	300		300	300	
	15	An den Rheinischen Arbeitsnachweisverband	200		200		300	300	
	16	An den Bezirksverein Düsseldorf gegen den Mißbrauch geistiger Getränke . . . . .	2 000		2 000		1 000	1 000	Auf besondere Anweisung zu zahlen.
	17	Beitrag an die Krankenkasse der Beamten und Angestellten der Stadt Düsseldorf in Höhe von 50 % d. Jahresmitgliederbeiträge	6 355	88	6 000		10 000	10 000	Auf besondere Anweisung zu zahlen.
	18	Beitrag an die Krankenkasse der Polizeibeamten der Stadt Düsseldorf in Höhe von 50 % der Jahresmitgliederbeiträge . . . . .	7 092	50	8 000		16 000	16 000	
	19	Verein für Frauenhilfe für die Heimarbeitvermittlung oder die Hauswirtschaftsschule	2 500		2 500		2 500	2 500	
	20	An den Verein zur Förderung der Blindenausbildung . . . . .	100		100		100	100	
	21	An den Düsseldorfer Verein für Gemeinwohl, Beitrag zu Kinderversicherungen . . . . .	2 000		2 000		2 000	2 000	Auf besondere Anweisung zu zahlen.
	22	An den Verein für Säuglingsfürsorge und Wohlfahrtspflege, Beitrag für die nieder-rheinische Frauenakademie . . . . .	15 000		15 000		15 000	15 000	
	23	Beitrag an das Krankenhaus Gladbacherstr. 26 für Bereitstellung von Krankenbetten . . . . .	—		—		36 000	36 000	
	24	Beitrag an den Arbeiter-Samariter-Bund . . . . .	—		—		500	500	
	25	An Kartell der Auskunftsstellen für Frauenberufe . . . . .	—		—		20	20	
	26	An den Verein Walderholung Kinderlust, Beitrag zur Errichtung einer Liegehalle mit Wirtschaftsraum . . . . .	—		—		16 000	16 000	
	27	An die Fürsorgestelle für vertriebene Deutsche aus dem Auslande und den besetzten Gebieten (Zentral- und Ortsfürsorgestelle)							
		a) Gehälter der Angestellten . . . . .	—		—		120 000	120 000	
		b) zur Unterstützung nicht im armenrechtlichen Sinne hilfsbedürftigen Flüchtlinge, die in Düsseldorf ihren Unterstützungswohnsitz haben . . . . .	—		—		20 000	20 000	
	28	Für neue Beiträge und zur Abrundung . . . . .	100		650		630	630	
		Summe Abt. IX			143 400		638 500	638 500	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen
			1918		1919	1920	
			M	Pf	M	Pf	
X.		<b>Insgemein.</b>					
—		Zur Beschaffung von Straßenbahnfahrkarten für die in der Armen-Krankenpflege tätigen Ordensgesellschaften . . . . .	20 972	—	22 000	—	Fällt fort. Fahrkarten werden von der Straßenbahnverwaltung zum- mehr unentgeltlich abgegeben.
1		An die Armenküchen . . . . .	—	—	500	500	
2		Krankenversicherungsbeiträge für unständig Beschäftigte (§ 453 R.V.D.) . . . . .	3 647	86	5 000	6 000	
3		Zur Förderung der Viehzucht . . . . .	1 604	20	1 300	3 000	
4		Verteilung von Merkblättern und Aufklärungschriften für die Ernährung des Kindes im ersten Lebensjahr durch die Standesämter . . . . .	—	—	—	4 000	
5		Unvorhergesehene Ausgaben . . . . .	—	—	30	229 25	
6		Kosten der Erwerbslosenfürsorge, soweit sie zu Lasten der Stadt fallen . . . . .	—	—	—	1 500 000	
7		Kosten für Familien der sich noch in Gefangenschaft befindlichen Kriegsteilnehmer, soweit sie zu Lasten der Stadt bleiben . . . . .	—	—	—	1 000 000	
		Summe Abt. X			28 830	2 513 729 25	
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>					
I.		Städtische Schulzahnklinik . . . . .			49 200	139 600	
II.		Jugendfürsorge . . . . .			92 000	485 000	
III.		Städt. Beratungs- und Fürsorgestelle für kinderreiche Familien . . . . .			—	77 840	
IV.		Fürsorge für Lungenkranke . . . . .			90 600	587 814 25	
V.		Mütter-, Säuglings- und Kleintinderfürsorge . . . . .			105 480	663 224 50	
VI.		Säuglingspflegeschule . . . . .			29 340	14 000	
VII.		Berufsamt . . . . .			8 300	63 292	
—		Wohnungsnachweis . . . . .			14 200	—	
VIII.		Volksküchen . . . . .			—	150 000	
IX.		Verschiedene Beiträge . . . . .			143 400	638 500	
X.		Insgemein . . . . .			28 830	2 513 729 25	
		Summe der Ausgabe			561 350	5 333 000	
		" " Einnahme			41 400	61 000	
		Bedürfnis			519 950	5 272 000	

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordnetenversammlung vom 20. April/11. Mai 1920 in Einnahme auf Ein- und sechzigtausend Mark, in Ausgabe auf fünf Million dreihundertdreiunddreißigtausend Mark.

**Der Oberbürgermeister.**

In Vertretung:

Dr. Wilden.

## 37. Haushaltsplan

### der Kriegsbeschädigten- und Kriegshinterbliebenenfürsorge.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	P	M	P	M	P	
		<b>a) Kriegsbeschädigtenfürsorge.</b>							
I.		<b>Einnahmen zu den allgemeinen Verwaltungskosten.</b>							
	1	Erstattung aus Mitteln des Reiches und des Staates — zu je $\frac{1}{3}$ . . . . .	—		—		393 900		
		Summe			—		393 900		
II.		<b>Einnahmen zu den Kosten der Fürsorgemaßnahmen.</b>							
	1	Erstattung der Kosten der Kriegsbeschädigtenfürsorge im engeren Sinne durch das Reich			—		180 000		
	2	Erstattung der Hälfte der Kosten der ergänzenden Kriegsbeschädigtenfürsorge durch das Reich . . . . .	—		—		360 000		
		Summe			—		540 000		



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₣	M	₣		M	₣
		<b>a) Kriegsbeschädigtenfürsorge.</b>							
I.		<b>Persönliche Ausgaben.</b>						S. Einnahme I. 1.	
	1	Erstattung der Gehälter und Vergütungen für Beamte und Angestellte an die allgemeine Verwaltung . . . . .	—	—	—	—	116 200	—	
	2	Erstattung der Teuerungszulagen für Beamte und Angestellte an die allgemeine Verwaltung . . . . .	—	—	—	—	61 088	—	
	3	Löhne, Teuerungszulagen, Invaliden- und Krankenversicherungsbeiträge für das Büropersonal . . . . .	—	—	—	—	331 836	—	
	4	Beiträge zur Angestelltenversicherung . . . . .	—	—	—	—	9 000	—	
	5	Vergütung für Vertrauensärzte . . . . .	—	—	—	—	6 000	—	
	6	Vergütung für Rechtsanwalt Dr. Schiller . . . . .	—	—	—	—	1 000	Zahlbar in vierteljährlichen Raten im Voraus.	
	7	Vergütung für die Teilnahme an den Sitzungen des gesetzlichen Beirats sowie der Prüfungskommissionen u. Unterausschüsse . . . . .	—	—	—	—	24 000	—	
		Summe					549 124		
II.		<b>Mittel für die Fürsorgemaßnahmen.</b>							
	1	Aufwendungen für Maßnahmen zur Hebung und Wiederherstellung der Erwerbsfähigkeit durch Berufsausbildung, Heilmaßnahmen, Werkzeugbeschaffung für Kriegsbeschädigte usw. (Fürsorge im engeren Sinne) . . . . .	—	—	—	—	180 000	S. Einnahme II. 1.	
	2	Aufwendungen für Fürsorgemaßnahmen zur Behebung einer Notlage der Kriegsbeschädigten selbst, die im Zusammenhang mit seiner Kriegsverwundung steht (ergänzende Fürsorge) . . . . .	—	—	—	—	720 000	S. Einnahme II. 2.	
	3	Laufende und vorübergehende Familienunterstützungen . . . . .	—	—	—	—	1 440 000	—	
	4	Aufwendungen für sofortige kleinere Unterstützungen bei dringender Notlage . . . . .	—	—	—	—	150 000	—	
		Summe					2 490 000		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	₣	M	₣	M	₣	
III.		<b>Unterstützung wohlthätiger, im Interesse der Kriegsbeschädigtenfürsorge liegender Bestrebungen.</b>							
	1	Beitrag an die Rheinische Kleinsiedlerschule in Bonn . . . . .	—	—	—	—	300	—	Beschl. d. Finanzausschusses vom 12. 11. 1919.
		Summe					300		
IV.		<b>Sächliche Ausgaben.</b>							
	1	Miete für das Gebäude Stromstraße . . . . .	—	—	—	—	14 000	—	Beschl. d. Stadtv.-Verf. v. 7. 10. 1919.
	2	Feuer- und Diebstahlversicherung . . . . .	—	—	—	—	1 200	—	
	3	Beleuchtung und Heizung . . . . .	—	—	—	—	5 000	—	
	4	Wasserverbrauch . . . . .	—	—	—	—	250	—	
	5	Fernsprechgebühren . . . . .	—	—	—	—	2 100	—	
	6	Zeitungsanzeigen . . . . .	—	—	—	—	1 500	—	
	7	Bücher und Zeitschriften . . . . .	—	—	—	—	3 000	—	
	8	Auslagen für Dienstreisen . . . . .	—	—	—	—	2 000	—	
	9	Straßenbahnkosten . . . . .	—	—	—	—	8 000	—	
		Summe					37 050		
V.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Drucksachen und Bürobedürfnisse . . . . .	—	—	—	—	20 000	—	
	2	Unvorhergesehenes und zur Abrundung . . . . .	—	—	—	—	5 626	—	
		Summe					25 626		

Abt.	Nr.	Einnahme	Zfsergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	P	M	P		M	P
		<b>b) Kriegshinterbliebenenfürsorge.</b>							
I.		<b>Einnahmen zu den allgemeinen Verwaltungskosten.</b>							
	1	Erstattung aus Mitteln des Reiches pp. . .	—	—	—	—	180 100		
		Summe					180 100		
II.		<b>Einnahmen zu den Kosten der Fürsorgemaßnahmen.</b>							
	1	Erstattung aus Mitteln des Reiches für die Förderung der Selbständigkeit der Kriegserwitwen . . . . .	—	—	—	—	105 000		
	2	Desgl. für Erziehung und Ausbildung der Kriegserwaisen . . . . .	—	—	—	—	30 000		
	3	Desgl. für Förderung der Gesundheitspflege	—	—	—	—	175 000		
	4	Rückzahlungen auf die den Kriegshinterbliebenen zur Beschaffung von Arbeitsmaterialien gewährten Vorschüsse . . . . .	—	—	—	—	10 000	Siehe Ausgabe III. 4.	
	5	Erstattung aus Mitteln des Reiches für die laufenden bzw. einmaligen Zuwendungen	—	—	—	—	800 000		
		Summe					1 120 000		
III.		<b>Nationalstiftung.</b>							
	1	Von der Stiftungskasse Zinsen aus Beständen	—	—	—	—	87 385		
	2	Erstattungen vom Reich (Landeshauptmann)	—	—	—	—	87 000	Siehe Ausgabe Abt. IV Nr. 1.	
	3	Zuschüsse aus anderen Stiftungen (Aruppstiftung, Sonderstiftungen) . . . . .	—	—	—	—	3 000		
	4	Nicht vorhergesehene Einnahmen und zur Abrundung . . . . .	—	—	—	—	615		
		Summe					178 000		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₣	M	₣		M	₣
		<b>b) Kriegshinterbliebenenfürsorge.</b>							
	<b>I.</b>	<b>Persönliche Ausgaben.</b>							
	1	Erstattung der Gehälter und Vergütungen für Beamte und Angestellte an die Kasse der allgemeinen Verwaltung . . . . .	—	—	—	—	27 300	—	
	2	Erstattung der Teuerungszulagen für Beamte und Angestellte an die Kasse der allgemeinen Verwaltung . . . . .	—	—	—	—	13 572	—	
	3	Angestellten-Versicherungsbeiträge . . . . .	—	—	—	—	22 788	—	
	4	Löhne, Versicherungsbeiträge und Teuerungszulagen für das Büropersonal . . . . .	—	—	—	—	442 144	—	
	5	Vergütung für die Teilnahme an den Sitzungen des gesetzlichen Beirats und der Unterausschüsse . . . . .	—	—	—	—	4 000	—	
		Summe					509 900	—	
	<b>II.</b>	<b>Sächliche Ausgaben.</b>							
	1	Mieten . . . . .	—	—	—	—	15 000	—	
	2	Feuer- und Diebstahlversicherung . . . . .	—	—	—	—	2 500	—	
	3	Belichtung und Heizung . . . . .	—	—	—	—	6 000	—	
	4	Wasserverbrauch . . . . .	—	—	—	—	800	—	
	5	Fernsprechgebühren . . . . .	—	—	—	—	3 000	—	
	6	Zeitungsanzeigen . . . . .	—	—	—	—	2 500	—	
	7	Bücher und Zeitschriften . . . . .	—	—	—	—	2 000	—	
	8	Drucksachen und Bürobedürfnisse . . . . .	—	—	—	—	12 000	—	
	9	Auslagen für Dienstreisen . . . . .	—	—	—	—	2 000	—	
	10	Straßenbahnkosten . . . . .	—	—	—	—	7 000	—	
	11	Unvorhergesehene Ausgaben und zur Abrundung . . . . .	—	—	—	—	2 200	—	
		Summe					55 000	—	
	<b>III.</b>	<b>Mittel für die Fürsorgemaßnahmen.</b>							
	1	Förderung der Selbständigkeit der Kriegserwitwen:							
	a)	Berufsausbildung, Veranstaltung von Lehrgängen . . . . .	—	—	—	—	192 845	—	
	b)	Aufrechterhaltung von Gewerbebetrieben, Geschäften usw. . . . .	—	—	—	—	17 155	—	
		Zu übertragen					210 000	—	

Zu III Nr. 1—4.  
Vergleiche Einnahmen Abt.  
II Nr. 1—4.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	ℳ	M	ℳ	M	ℳ	
		Übertrag			—	—	210 000	—	
	2	Erziehung und Ausbildung der Kriegerwaisen	—	—	—	—	60 000	—	
	3	Förderung der Gesundheitspflege (Erholungs- fürsorge, Unterbringung in Heilstätten usw.)	—	—	—	—	350 000	—	
	4	Für Materialbeschaffung für Kursusteil- nehmer . . . . .	—	—	—	—	10 000	—	
	5	Laufende bzw. einmalige Zuwendungen . .	—	—	—	—	3 000 000	—	
		Summe			—	—	3 630 000	—	S. Einnahmen III. 4. Die am Ausbildungskursus teilnehmenden Kriegerwit- wen erhalten auf Antrag einen entspr. Vorschuß.
IV.		<b>Nationalstiftung.</b>							
	1	Bewilligung von Unterstützungen (die Hälfte wird vom Reich erstattet) . . . . .	—	—	—	—	174 000	—	
	2	Bewilligungen aus anderen Stiftungen (Kruppstiftung, Sonderstiftungen) . . . . .	—	—	—	—	3 000	—	
	3	Nicht vorhergesehene Ausgaben . . . . .	—	—	—	—	1 000	—	
		Summe			—	—	178 000	—	Zu IV Nr. 1—3: S. Einnahme III. 2. Die Post. 1—3 übertragen sich gegenseitig.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	P	M	P	M	P	
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
		a) <b>Kriegsbeschädigtenfürsorge.</b>							
I.		Einnahmen zu den allgemeinen Verwaltungskosten . . . . .	—	—	—	—	393 900	—	
II.		Einnahmen zu den Kosten der Fürsorgemaßnahmen . . . . .	—	—	—	—	540 000	—	
		Summe a			—	—	933 900	—	
		b) <b>Kriegshinterbliebenenfürsorge.</b>							
I.		Einnahmen zu den allgemeinen Verwaltungskosten . . . . .	—	—	—	—	180 100	—	
II.		Einnahmen zu den Kosten der Fürsorgemaßnahmen . . . . .	—	—	—	—	1 120 000	—	
III.		Rationalstiftung . . . . .	—	—	—	—	178 000	—	
		Summe b			—	—	1 478 100	—	
		Dazu Summe a			—	—	933 900	—	
		Gesamteinnahmen			—	—	2 412 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	℥	M	℥	M	℥	
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
		a) Kriegsbeschädigtenfürsorge.							
I.		Persönliche Ausgaben . . . . .	—	—	—	—	549 124	—	
II.		Mittel für die Fürsorgemaßnahmen . . . . .	—	—	—	—	2 490 000	—	
III.		Unterstützung wohlthätiger im Interesse der Kriegsbeschädigtenfürsorge liegender Be- strebungen . . . . .	—	—	—	—	300	—	
IV.		Sächliche Ausgaben . . . . .	—	—	—	—	37 050	—	
V.		Insgesamt . . . . .	—	—	—	—	25 626	—	
		Summe a					3 102 100		
		Die Einnahme a beträgt					933 900		
		Mithin Bedürfnis					2 168 200		
		b) Kriegshinterbliebenenfürsorge.							
I.		Persönliche Ausgaben . . . . .	—	—	—	—	509 900	—	
II.		Sächliche Ausgaben . . . . .	—	—	—	—	55 000	—	
III.		Mittel für die Fürsorgemaßnahmen . . . . .	—	—	—	—	3 630 000	—	
IV.		Nationalstiftung . . . . .	—	—	—	—	178 000	—	
		Summe b					4 372 900		
		Die Einnahme b beträgt					1 478 100		
		Mithin Bedürfnis b					2 894 800		
		Dazu Bedürfnis a					2 168 200		
		Gesamtbedürfnis					5 063 000		

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordnetenversammlung vom 11./14. Mai 1920 in Einnahme auf zwei Millionen vierhundertzwölftausend Mark, in Ausgabe auf (3102 100 + 4372 900) = Sieben Million vierhundertfünf- undsiebzigtausend Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Dr. Wilden.

## 38. Haushaltsplan der Ortskohlenstelle 1920.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M.	ℳ	M.	ℳ	M.	ℳ	
I.	1	Unkostenpauschalsatz für Ausstellung von Reichskohlenbezugscheinen zu M. 10 . . .	—	—	—	—	110 000	—	
	2	Desgl. für Landabsatzscheine zu 0,10 M. für den Zentner Rußlast . . . . .	—	—	—	—	130 000	—	
	3	Unkostenvergütung für Duplikat-Kohlenkarten bis zu M. 10 . . . . .	—	—	—	—	1 200	—	
	4	Unkostenpauschalsatz der eigenen Kohlenanfuhr	—	—	—	—	1 068 000	—	
	5	Sonstige Einnahmen . . . . .	—	—	—	—	800	—	
		Summe der Einnahme			—	—	1 310 000	—	



Abt.	Nr.	Ausgabe	Isergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
I.		<b>Befoldungen.</b>							
	1	1 Geschäftsführer . . . . .	17 540	ℳ.					
		3 Abteilungsleiter . . . . .	58 860	"					
		7 Beamte . . . . .	81 320	"					
		42 Angestellte . . . . .	430 840	"					
		8 Kontrollbeamte . . . . .	79 640	"					
		30 Aushilfskräfte für 3 Monate . . . . .	75 870	"			744 070		
		Summe Abt. I					744 070		
II.		<b>Sächliche Ausgaben.</b>							
	1	Ergänzung und Neuanschaffung von Büro- gegenständen und Drucksachen . . . . .					65 000		
	2	Verkehrsabteilung:							
		a) Wagenmiete: 50 Wagen der Eisenbahn- Leih-Gesellschaft . . . . .					252 600		
		b) Unterhaltung pp. eigener Wagen und Lokomotiven . . . . .					170 000		
	3	Reisekosten und Straßenbahnkarten . . . . .					7 000		
	4	Portokosten . . . . .					5 000		
	5	Bekanntmachungen . . . . .					20 000		
		Summe Abt. II					519 600		
III.		<b>Heizung, Beleuchtung, Reinigung.</b>							
	1	Elektrischer Strom . . . . .					500		
	2	Heizung (1/2 für das Haus Wehrhahn 98/100					12 000		
	3	Reinigung: Beihilfe an den Hausmeister Pauli für Beschaffung von Reinigungs- geräten . . . . .					2 384		
	4	Wasser . . . . .					200		
		Summe Abt. III					20 084		
IV.		<b>Abgaben und Lasten.</b>							
	1	Fernsprechgebühren . . . . .					10 000		
		Summe Abt. IV					10 000		

Abt.	Nr.	Ausgabe.	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	P	M	P	M	P	
V.		<b>Gebäude.</b>							
	1	Miete einschl. Steuer pp. . . . .	—	—	—	—	10 000	—	
	2	Bauliche Unterhaltung . . . . .	—	—	—	—	1 000	—	
	3	Unterhaltung und Ergänzung der Möbel. .	—	—	—	—	700	—	
	4	Instandsetzung der Kanal-, Wasserleitungs-, Beleuchtungs-, Fernsprech-, Klingel- und Heizungsanlagen . . . . .	—	—	—	—	600	—	
		Summe Abt. V					12 300		
VI.		Unvorhergesehene Ausgaben . . . . .	—	—	—	—	8 982	—	
		Summe Abt. VI					8 982		
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
I.		Besoldungen . . . . .	—	—	—	—	744 070	—	
II.		Sächliche Ausgaben . . . . .	—	—	—	—	519 600	—	
III.		Heizung, Beleuchtung, Reinigung . . . . .	—	—	—	—	15 048	—	
IV.		Abgaben und Lasten . . . . .	—	—	—	—	10 000	—	
V.		Gebäude . . . . .	—	—	—	—	12 300	—	
VI.		Unvorhergesehene Ausgaben . . . . .	—	—	—	—	8 982	—	
		Summe der Ausgabe					1 310 000		
		Die Einnahme beträgt					1 310 000		
		Gleicht sich aus.							

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordnetenversammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme und Ausgabe sich ausgleichend auf eine Million dreihundertzehntausend Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Dr. Lehr.

## 39. Haushaltsplan der Armenverwaltung zu Düsseldorf.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
I.		Von der Verwaltung. Keine.	—	—	—	—	—		
II.		Vom Grundeigentum.						Zu II. 1. Das Haus wird seit dem 1. April 1912 als Armen- haus benutzt.	
	1	Miete von dem Hause Wagenstr. 25 in Eller	—	—	—	—	—	Zu II. 2. Zahlbar am 1. 4. j. 38. im voraus. S. Wohlfahrts- Haushaltsplan Abt. III Nr. 5.	
	2	Von der städtischen Tuberkulose-Fürsorgestelle für Benutzung von Räumen in den Häusern Kai- serwertherstraße 24 und Flurstraße 47	300	—	300	—	300	—	
		Summe Abt. II							
III.		Zinsen vom Kapitalvermögen.						Die Grundstücke sind an die Grundstücksverwaltg. für 138 000 Mark verkauft worden. Bis zur Zahlung des Kaufpreises erfolgt eine jährliche Verzinsung von 3 1/2 %.	
	1	Von der Grundstücksverwaltung, Zinsen von 138 000 M. zu 3 1/2 % für die abgetretenen Grundstücke	4 830	—	4 830	—	4 830	—	
		Summe Abt. III							
IV.		Stiftungen.	—	—	—	—	—	S. Haushaltsplan der Stif- tungen.	
V.		Von Berechtigungen.							
	1	Von Kirchenkollekten	58 30	—	100	—	100	—	
		Summe Abt. V							
VI.		Armenpflege.							
	1	Erstattete Unterstützungen und Bekleidungskosten	73 792 77	—	60 000	—	90 000	—	
		Summe Abt. VI							
VII.		Krankenpflege.							
	1	Erstattete Pflegekosten und Überführungskosten von Kranken in hiesigen Krankenhäusern	80 892 49	—	65 000	—	120 000	—	
	2	Erstattete Arzneikosten usw.	1 324 85	—	1 300	—	1 300	—	
	3	Erstattete Beerdigungskosten	5 661 02	—	3 000	—	4 000	—	
		Summe Abt. VII			69 300	—	125 300	—	

Abt.	Nr.	Einnahme	Isergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	P	M	P	M	P	
VIII.		<b>Irrenpflege.</b>							
	1	Erstattete Pflegekosten für Irre . . . . .	26 269	06	38 000	—	38 000	—	
		Summe Abt. VIII							
IX.		<b>Pflege Fallsüchtiger, Taubstummer, Blinder usw. in auswärtigen Anstalten.</b>							
	1	Erstattete Pflegekosten . . . . .	21 677	53	6 000	—	6 000	—	
		Summe Abt. IX							
X.		<b>Waisenspflege.</b>							
	1	Erstattete Pflegekosten . . . . .	8 411	20	4 000	—	4 000	—	
		Summe Abt. X							
XI.		<b>Zuschüsse anderer Klassen.</b>							
	1	Beitrag der evangelischen Gemeinde . . . . .	461	54	461	54	461	54	
		Summe Abt. XI							
XII.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Jahresbeitrag vom St. Annastift aus der Ab. Bed- bederschen Stiftung für die hiesigen Suppen- anstalten . . . . .	200	—	200	—	200	—	Vergl. Abt. XII Nr. 1 der Ausgabe.
	2	Brühl, Karl, für Benutzung des zum Armenhause Bandelstraße 5 gehörigen Torweges . . . . .	—	—	60	—	60	—	
	3	Erstattung von Pflegekosten usw. für die zur Für- sorgeerziehung überwiesenen Minderjährigen . . . . .	10 713	76	6 000	—	9 500	—	
	4	Aus Überschüssen der Leihanstalt . . . . .	—	—	1 000	—	1 000	—	
	5	Zufällige Einnahmen und Überschuß aus Zinsen der Stiftungskasse . . . . .	1 811	36	1 248	46	1 248	46	
		Summe Abt. XII			8 508	46	12 008	46	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	₣	M	₣	M	₣	
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
I.		Von der Verwaltung . . . . .			—	—	—	—	
II.		Vom Grundeigentum . . . . .			300	—	300	—	
III.		Zinsen vom Kapitalvermögen . . . . .			4 830	—	4 830	—	
IV.		Stiftungen . . . . .			—	—	—	—	
V.		Berechtigungen . . . . .			100	—	100	—	
VI.		Armenpflege . . . . .			60 000	—	90 000	—	
VII.		Krankenpflege . . . . .			69 300	—	125 300	—	
VIII.		Irrenpflege . . . . .			38 000	—	38 000	—	
IX.		Pflege der Fallsüchtigen, Taubstummen usw. in auswärtigen Anstalten . . . . .			6 000	—	6 000	—	
X.		Waisenflege . . . . .			4 000	—	4 000	—	
XI.		Zuschüsse anderer Kassen . . . . .			461	54	461	54	
XII.		Insgemein . . . . .			8 508	46	12 008	46	
		Summe der Einnahme			191 500	—	281 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen
			1918		1919	1920	
			M	P	M	P	
I.		<b>Verwaltungskosten.</b>					
	1	Beaufsichtigung des Armenhauses Glockenstr. 79			—	—	Zu 1 bis 6. Der Verwalter erhält für die Beaufsichtigung nur freie Wohnung.
	2	desgleichen Hundsburg, Stoffeln 29 . . . . .			—	—	
	3	" Bandelstraße 5 . . . . .			—	—	
	4	" Flurstraße 47, an den Verwalter Faßen . . . . .	40		48	—	
	5	" in Gerresheim . . . . .			—	—	
	6	" Wagenstr. 25 in Eller . . . . .			—	—	
		Summe Abt. I			48	—	
II.		<b>Grundeigentum.</b>					
	1	Grund- und Gebäudesteuer, Feuerversicherungs- beiträge			—	—	Zu 2 a und b. Wird aus dem Haushalts- plan der Hochbauverwal- tung bestritten.
	2a	Bauliche Unterhaltung der Armenhäuser . . . . .			—	—	
	2b	Instandhaltung der Utensilien, der Kanals, Wasser- und Gasleitungen			—	—	
	3	An den Rentner Heinrich Schwanen in Bonn, Baumschul-Allee 2, Rente aus dem Hause Wagenstr. 25 . . . . .	1 700		1 700	1 700	Zahlbar mit je 425 M. am 1. 5., 1. 8., 1. 11. 1920 und 1. 2. 1921.
		Summe Abt. II			1 700	1 700	
III.		<b>Zinsen vom Kapitalvermögen.</b>					Zu III. Siehe Einnahme Abt. III. (Bestimmungsgemäß sollen die Einnahmen und Zinsen aus dem Hofrat Eylertischen und dem Goffenschen Ver- mächtnisse den Armen der Stadt zugute kommen.) Die Vermächtnisse stam- men aus einer Zeit, als es eine gesetzliche Armenpflege noch nicht gab. Es ist unzu- lässig, sie als Entlastung des Gemeindehaushalts zu ver- wenden, da durch das Gesetz vom 6. 6. 1870 die Armen- unterstützungspflicht ge- regelt und den Gemeinden auferlegt worden ist. Der nicht verwendete Be- trag ist in Restausgabe zu stellen.
	1	Für besondere Armenzwecke: a) Zinsen des Kaufpreises des Hofrat Eylertischen Vermächtnisses	} 4 680		2 800	2 800	
		b) Desgl. des Goffenschen Vermächtnisses			2 030	2 030	
		Summe Abt. III			4 830	4 830	
IV.		<b>Stiftungen. (Keine.)</b>					
V.		<b>Berechtigungen. (Keine.)</b>					
VI.		<b>Armenpflege.</b>					
		Unterstützungen der in ständiger und zeitweiser Pflege stehenden Armen:					
	1	Geld . . . . .	440 825 56	1 500 000	—	3 500 000	
	2	Bekleidung, Vetterfordernisse und Naturalien . . . . .	63 871 84	200 000	—	200 000	
	3	Verpflegung von Kindern (Nichtwaisen) in hiesigen Anstalten	—	60 000	—	100 000	
	4	Unterstützung hiesiger Armen in auswärtigen Ge- meinden oder Anstalten mit Bargaben, Be- kleidung, Milch, Arznei und Stärkungsmitteln, Verbandstücken, Bruchbändern, Brillen und künstlichen Gliedern, Beerdigungskosten usw. . . . .	75 372 51	120 000	—	240 000	
	5	Unterbringung von Obdachlosen . . . . .	15 865 06	30 000	—	90 000	
		Summe Abt. VI			1 910 000	4 130 000	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
VII.		<b>Krankenpflege.</b>							
	1	Kosten der Kranken in hiesigen Krankenhäusern . . . . .	226 247	—	800 000	—	1 400 000	—	
	2	Kosten für ortsangehörige, in auswärtigen Gemeinden oder Anstalten verpflegte Kranke, Pflegekosten für Geisteskranke und Fallsüchtige, welche einem Krankenhause zur Beobachtung überwiesen werden, Überführungskosten usw. . . . .	134 466	95	150 000	—	250 000	—	
	3	Ärztl. Behandlung der Armen: Vergütungen an die Armenärzte . . . . .	26 300	—	26 300	—	55 000	—	
	4	Pflege- und sonstige Kosten für arme Wöchnerinnen und Hebammengebühren . . . . .	1 521	—	30 000	—	17 000	—	
	5	Arzneien und Stärkungsmittel . . . . .	20 131	55	150 000	—	150 000	—	
	6	Verbandsstücke, chirurgische Instrumente, Bruchbänder, künstliche Glieder und Brillen . . . . .	2 728	40	8 000	—	8 000	—	
	7	Sonstige Ausgaben für Krankenpflege, Überführung der Kranken zu den Krankenhäusern und dergleichen . . . . .	6 796	01	10 000	—	22 000	—	
	8	Beerdigungskosten auch der in den Krankenhäusern Verstorbenen . . . . .	15 709	40	18 000	—	45 000	—	
		Summe Abt. VII			1 192 300	—	1 947 000	—	
VIII.		<b>Irrenpflege.</b>							
	1	Pflegekosten für Irre in verschiedenen Anstalten und in Familien, Kosten der Überführung der Irren nach und von den Anstalten usw. . . . .	133 734	57	350 000	—	350 000	—	
		Summe Abt. VIII							
IX.		<b>Pflege Fallsüchtiger, Taubstummer, Blinder usw. in auswärtigen Anstalten.</b>							
	1	Pflegekosten . . . . .	65 904	67	160 000	—	160 000	—	
		Summe Abt. IX							

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
X.		<b>Waisenspflege.</b>							
	1	Waisenaufsicht	800	—	800	—	800	—	
	2	Pflegekosten der Waisen in hiesigen Waisenhäusern	26 851	10	80 000	—	80 000	—	Die Nummern 2 und 3 übertragen sich gegenseitig.
	3	"    "    "    in Familien	20 779	35	30 000	—	30 000	—	
	4	"    "    "    in der Lehre	883	—	4 500	—	4 500	—	
	5	Sonstige Waisenspflegekosten, namentlich Bekleidung von in Familienpflege untergebrachten Konfirmanden und Kommunikanten, Reisekosten	2 004	15	2 000	—	4 000	—	
		Summe Abt. X			117 300	—	119 300	—	
XI.		<b>Zuschüsse an andere Kassen.</b>							
		Keine.	—	—	—	—	—	—	
XII.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Jahresbeitrag vom St. Annastift aus der Weckbederschen Stiftung:							Zu Nr. 1. Vergl. Abt. XII Nr. 1 der Einnahme. a) und b) fällig am 1. Dezember.
	a)	dem Suppenverein der Ursula-Gesellschaft	100	—	100	—	100	—	
	b)	dem Verein gegen Verarmung	100	—	100	—	100	—	
	2	Beitrag zum deutschen Verein für Armenpflege und Wohltätigkeit	150	—	150	—	500	—	
	3	Kosten der vorläufigen Unterbringung, ersten Ausstattung, Überführung, Rückreise und Beerdigung der zur Fürsorgeerziehung überwiesenen Minderjährigen	20 159	76	25 000	—	25 000	—	
	4	Zufällige Ausgaben, Reisekosten und zur Ab- rundung	8 200	88	8 972	—	9 470	—	Zu Nr. 4. Aus diesem Betrage sind 5000 M. auf Abt. XII außer dem Haushaltsplan für wohltätige Zwecke zu übertragen.
		Summe Abt. XII			34 322	—	35 170	—	



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	P	M	P		
		<b>Wiederholung der Ausgaben.</b>						
I.		Verwaltungskosten . . . . .			48	—		
II.		Grundeigentum . . . . .			1 700	1 700		
III.		Zinsen vom Kapitalvermögen . . . . .			4 830	4 830		
IV.		Stiftungen . . . . .			—	—		
V.		Berechtigungen . . . . .			—	—		
VI.		Armenpflege . . . . .			1 910 000	4 130 000		
VII.		Krankenpflege . . . . .			1 192 300	1 947 000		
VIII.		Irrenpflege . . . . .			350 000	350 000		
IX.		Pflege Fallsüchtiger, Taubstummer u. a. in auswärtigen Anstalten . . . . .			160 000	160 000		
X.		Waisenflege . . . . .			117 300	119 300		
XI.		Zuschüsse an andere Klassen . . . . .			—	—		
XII.		Insgemein . . . . .			34322	35 170		
		Summe der Ausgaben			3 770 500	6 748 000		
		Die Einnahmen betragen			191 500	281 000		
		Mitihin Bedürfnis			3 579 000	6 467 000		
		Außerdem sind im Haushaltsplan der allgemeinen Verwaltung enthalten:						
		Gehälter für Beamte und Angestellte des Armenamtes						
					214 164	—		
		Im Haushaltsplan der Hochbauverwaltung für bauliche Unterhaltung und Ergänzung der Utenfilien, Instandhaltung der Kanal-, Wasserleitungs- und Beleuchtungs-Anlagen usw. . .						
					21 450	59 100		
		Demnach würde das Gesamtbedürfnis betragen .						
					3 814 614	—		

Festgestellt in der Sitzung der Stadtverordneten-Versammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme zur Summe von zweihunderteinundachtzigtausend Mark und in Ausgabe zur Summe von sechs Millionen siebenhundertachtundvierzigtausend Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Dr. Wilden.

## 40. Haushaltsplan der Pflegehäuser.

Abt.	Nr.	Einnahme	Isergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf
<b>A. Pflegehaus Himmelgeister Straße.</b>								
I.		<b>Zinsen vom Kapitalvermögen.</b>						
	1	Von der Grundstücksverwaltung, Zinsen von 213 576,77 M. zu 3 1/2 % für die abgetretenen Grundstücke . . . . .	7 475	19	7 475	19	7 475	19
		Summe Abt. I						
II.		<b>Stiftungen.</b>						
		Karl Weiler-Stiftung . . . . .	2 704	15	600	—	600	—
		a) von 15 000 M.			200	—	200	—
		b) " 5 000 "			800	—	800	—
		Summe Abt. II						
III.		<b>Pflege.</b>						
	1	Erstattete Pflegekosten . . . . .	235 709	34	45 000	—	90 000	—
	2	" Beerdigungskosten . . . . .	1 102	75	100	—	100	—
		Summe Abt. III			45 100	—	90 100	—
IV.		<b>Verschiedene Einnahmen.</b>						
	1	Arbeitsgelder der Pfleglinge . . . . .	800	—	900	—	900	—
	2	Nicht vorgesehene Einnahmen . . . . .	2 640	90	724	81	724	81
		Summe Abt. IV			1 624	81	1 624	81

Sämtliche Grundstücke sind an die Grundstücksverwaltung für zusammen 298 000 Mark verkauft worden. Diese zahlte am 1. Okt. 1907 an die Pflegehauskasse 47 964,13 M. u. am 1. 4. 14: 36 459,10 M. Diese Beträge sind zur Deckung von Restbankkosten usw. des Barackenkrankenhauses sowie zur Zahlung von drei Grundstücken, die f. B. zum Bau des Pflegehauses H angekauft wurden, an die Stadtkasse abgeführt worden. Bis zur Zahlung des Restkaufpreises von 213 576,77 M. erfolgt eine jährliche Verzinsung von 3 1/2 %.

Es kommen in Betracht:  
a) die beiden alten Pflegehäuser in der Neuffer Str. Nr. 23 u. 29, wofür noch 12 126,77 M., und  
b) das Neusrathische Glütchen, für welches 20 1450 M. bezahlt werden.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen
			1918		1919	1920	
			M	Pf	M	Pf	
		<b>B. Pflegehaus Ratinger Straße.</b>					
V.		<b>Pflege.</b>					
	1	Erstattete Pflegekosten . . . . .	20 008	85	5 000	—	5 000 —
	2	" Beerdigungskosten . . . . .	—	—	—	—	— —
		Summe Abt. V			5 000	—	5 000 —
VI.		<b>Verschiedene Einnahmen.</b>					
	1	Zufällige Einnahmen und zur Abrundung . . .	—	—	30	—	30 —
		Summe Abt. VI			30	—	30 —
		<b>Wiederholung der Einnahmen.</b>					
		<b>A. Pflegehaus Himmelgeister Straße</b>					
I.		Zinsen vom Kapitalvermögen . . . . .			7 475	19	7 475 19
II.		Stiftungen . . . . .			800	—	800 —
III.		Pflege . . . . .			45 100	—	90 100 —
IV.		Verschiedene Einnahmen . . . . .			1 624	81	1 624 81
		Summe A			55 000	—	100 000 —
		<b>B. Pflegehaus Ratinger Straße.</b>					
V.		Pflege . . . . .			5 000	—	5 000 —
VI.		Verschiedene Einnahmen . . . . .			30	—	30 —
		Summe B			5 030	—	5 030 —
		Dazu Summe A			55 000	—	100 000 —
		Gesamteinnahme			60 030	—	105 030 —

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
		<b>A. Pflegehaus Himmelgeister Straße.</b>							
I.		<b>Verwaltungskosten.</b>							
	1	Bekleidung der Pflegerinnen . . . . .	3 000	—	6 000	—	6 000	—	
	2	Schreib- und Drucksachen . . . . .	65	40	80	—	80	—	
	3	Lohn der Angestellten und des Gefindes . . . . .	12 424	—	60 000	—	90 720	—	
	4	Heizungs- und Kesselfohlen . . . . .	88 552	34	40 000	—	155 000	—	
	5	Beleuchtung . . . . .	6 943	40	9 000	—	28 000	—	
	6	Wasserverbrauch . . . . .	3 680	65	4 000	—	14 000	—	
	7	Kanalbetriebsgebühr und Müllabfuhr . . . . .	1 125	—	1 125	—	6 400	—	
	8	Haushaltungsgegenstände . . . . .	9 478	96	5 000	—	10 000	—	
	9	Unterhaltung und Ergänzung der Utensilien . . . . .	—	—	—	—	—	—	
	10	Kosten der Fernsprechanchlüsse . . . . .	333	—	320	—	640	—	
	11	Sonstige Verwaltungs- und Wirtschaftskosten . . . . .	3 292	96	2 400	—	6 500	—	
		Summe Abt. I			127 925	—	317 340	—	
II.		<b>Für das Grundeigentum.</b>							
	1	Steuern und Feuerversicherungsbeiträge . . . . .	—	—	400	—	400	—	
	2	Bauliche Unterhaltung der Gebäude . . . . .	—	—	—	—	—	—	
	3	Instandhaltung der Kanal-, Wasserleitungs- u. a. Anlagen . . . . .	—	—	—	—	—	—	
		Summe Abt. II			400	—	400	—	
III.		<b>Zinsen vom Kapitalvermögen. (Keine.)</b>							
IV.		<b>Pflege.</b>							
		<b>A. Speisung und Bekleidung der Inassen.</b>							
	1	Speisung . . . . .	299 967	84	300 000	—	500 000	—	
	2	Bekleidung, Vetterfordernisse, Wäsche u. a. . . . .	31 683	16	50 000	—	50 000	—	
		<b>B. Ärztliche Behandlung, Arzneien usw.</b>							
	3	Ärztliche Hilfe . . . . .	1 600	—	1 600	—	4 800	—	
	4	Arzneien . . . . .	5 560	62	3 500	—	10 500	—	
	5	Ärztliche Instrumente . . . . .	458	27	100	—	400	—	
	6	Bruchbänder, Brillen u. a. . . . .	1 564	90	1 500	—	2 500	—	
		<b>C. Seelsorge und Beerdigung.</b>							
	7	a) Katholische Seelsorge, Rektor Schulte . . . . .	4 000	—	4 000	—	9 000	—	
		b) Feuerungszulage . . . . .	—	—	—	—	5 130	—	
	8	Evangelische Seelsorge . . . . .	1 000	—	1 300	—	3 000	—	
	9	Sächliche Ausgaben für die Gottesdienste . . . . .	498	62	600	—	1 400	—	
	10	Beerdigungskosten . . . . .	8 663	50	7 000	—	12 000	—	
		Summe Abt. IV			369 600	—	598 730	—	

laut Nachweisung.

Zu 9. Wird aus dem Haushaltsplan der Hochbauverwaltung bestritten.

Zu 10. Zahlbar an das Telegraphenamts.

Zu 11. Krankentassenbeiträge für die Invalditäts-, Altersversicherung und Angestelltenversicherung.

Zu 1. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen zwecks Begleichung der Beiträge für die alle 5 Jahre abzuschließende Feuerversicherung. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 19 = 1130,40 Mark.

Zu 2 u. 3. Wird aus dem Haushaltsplan der Hochbauverwaltung bestritten.

Zu 1. Vermehrte Ausgaben infolge der Kriegsteuerung und Verpflegung von Kranken und verwundeten Soldaten.

Zu 3. An die Kasse der allgemeinen städt. Krankenanstalten zu zahlen.

Zahlbar monatl. nach Ablauf.

Zu 8. Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf an die Kasse der evangelischen Gemeinde.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Ergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M.	Pf.	M.	Pf.		M.	Pf.
V		<b>Verschiedene Ausgaben.</b>							
	1	Pacht an die Grundstücksverwaltung für das Grundstück Flur 20, Nr. 305 und 306	30	—	30	—	30	—	Zahlbar am 11. 11. jeden Jahres.
	2	Desgl. für ein Grundstück Flur 19 Nr. 686/180 an der Moorenstraße	12	—	12	—	12	—	Wie vor.
	3	Desgl. für ein Grundstück in Unterbill Flur 18 Nr. 189	20	—	20	—	20	—	Wie vor.
	4	Desgl. für die Parzellen Flur 18 Nr. 213/190 und 214/190	84	40	84	40	84	40	Wie vor.
	5	Desgl. für die Parzellen Flur 21 Nr. 694/80, 722/89 und 1615	30	—	30	—	30	—	Wie vor.
	6	Desgl. für ein Grundstück Flur 20 Parzelle Nr. 65/XI 167	30	—	30	—	30	—	Zahlbar am 1. 5. jeden Jahres an die Kasse des städtischen Wasserwerks.
	7	Desgl. für die Grundstücke in der Gemeinde Flehe Flur 21, Nr. 1549/92, 1550/92, 1551/92, 1552/92, 1558/93, 1559/93, 1560/93, 1561/93 und 137	195	—	195	—	195	—	Wie bei Nr. 1.
	8	Desgl. für ein Grundstück in Stoffeln Flur 20 Parz. 224	60	—	60	—	60	—	Zahlbar am 11. 11 j. J. an die Kasse der Schifferischen Stiftung.
	9	Desgl. für die Grundstücke in der Gemeinde Flehe Flur 21 Nr. 1562/129, 64, 65/XI, 166, 65/XI, 169/30 und 1641/98, groß zusammen rund 329,83 Ar	218	40	218	40	218	40	Zahlbar jährlich am 1. 11. nach Ablauf an die Grundstücksverwaltung.
	10	Ergänzung des Viehbestandes	22	969 46	12	000 —	27	000 —	
	11	Futter und Stroh	11	247 83	11	000 —	14	000 —	
	12	Instandhaltung und Erneuerung der Ackergerätschaften	2	819 13	3	000 —	3	000 —	
	13	Landwirtschaftliche Bedürfnisse	2	837 99	5	000 —	9	000 —	
	14	Klopfen der Dampfkessel und Reinigen der Kanäle	400	—	400	—	400	—	
	15	Beitrag an den Dampfkessel-Überwachungsverein	60	—	60	—	120	—	
	16	Beitrag an die Nahrungsmittel-Industrie-Berufs-Genossenschaft zu Mannheim	20	70	100	—	100	—	
	17	Zulage für Pfleglinge für besondere Arbeiten	4	733 10	5	000 —	7	000 —	
	18	Nicht vorhergesehene Ausgaben und zur Abrundung	3	869 45	1	655 20	4	155 20	
		<b>Summe Abt. V</b>			<b>38 895</b>	<b>—</b>	<b>65 455</b>	<b>—</b>	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Isergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	P	M	P	M	P
		<b>B. Pflegehaus Ratinger Straße.</b>						
VI.		<b>Verwaltungskosten.</b>						
	1	a) Gehalt des Verwalters Rose . . . . .	4 050	—	4 050	—	7 250	—
		b) Teuerungszulage . . . . .	—	—	—	—	6 330	—
	2	Gehalt des neuen Verwalters einschl. Teuerungszulage . . . . .	—	—	—	—	10 000	—
	3	Lohn der Handwerker und des Gefindes . . . . .	3 721	23	12 000	—	24 000	—
	4	Heizung und Beleuchtung . . . . .	4 197	05	7 000	—	25 000	—
	5	Wasser . . . . .	291	65	500	—	2 500	—
	6	Kanalbetriebskosten, Straßenreinigung u. Müllabfuhr . . . . .	199	90	200	—	1 750	—
	7	Haushaltungsgegenstände . . . . .	642	10	1 000	—	3 000	—
	8	Unterhaltung und Ergänzung der Utensilien . . . . .	—	—	—	—	—	—
	9	Fernsprechnebenan Schl. Rathauszentrale Nr. 148 . . . . .	57	50	56	—	120	—
	10	Sonstige Verwaltungs- und Wirtschaftskosten . . . . .	1 071	67	1 500	—	1 500	—
		Summe Abt. VI			26 306	—	81 450	—
VII.		<b>Für die Gebäude.</b>						
	1	Bauliche Unterhaltung . . . . .	—	—	—	—	—	—
VIII.		<b>Pflege und Erziehung.</b>						
		<b>A. Speisung und Bekleidung der Insassen.</b>						
	1	Speisung . . . . .	91 262	81	80 000	—	180 000	—
	2	Bekleidung und Betten . . . . .	9 711	81	35 000	—	34 000	—
		<b>B. Ärztliche Behandlung, Arznei und Beerdigungskosten.</b>						
	3	Ärztliche Behandlung . . . . .	400	—	400	—	1 200	—
	4	Arzneien . . . . .	222	57	400	—	400	—
	5	Bruchbänder, Brillen u. a. . . . .	4	50	100	—	100	—
		<b>C. Lern-, Erziehungs- und Erholungsmittel.</b>						
	6	Lernmittel, Erziehungs- und Erholungszwecke, Konfirmation und erste Kommunion, Schul- und Anstaltsausflüge, Weihnachtsversicherung . . . . .	1 037	24	2 200	—	8 200	—
		Summe Abt. VIII			118 100	—	223 900	—

Zu 8. Wird aus dem Haushaltsplan der Hochbauverwaltung bestritten.  
Zu 9. Zahlbar an das Telegraphenamt.  
Zu 10. (Krankentassenbeiträge, Beiträge zur Invaliden- und Altersversicherung, Transportkosten usw.)

Wird aus dem Haushaltsplan der Hochbauverwaltung bestritten.

Zu 3. An die Kasse der allgemeinen städt. Krankenanstalten zu zahlen.

Nbt.	Nr.	Ausgabe	Isergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
XI.		<b>Verschiedene Ausgaben.</b>							
		<b>Witwengelder.</b>							
	1	a) Witwe des Hausvaters Mänge, Witwengeld . . . . .	250	—	250	—	250	—	
		b) Steuerzuschläge . . . . .	—	—	—	—	1 690	—	
	2	Nicht vorgesehene Ausgaben . . . . .	199	13	374	—	3 015	—	
		Summe Nbt. IX.			624	—	4 955	—	
		<b>Wiederholung der Ausgaben.</b>							
		<b>A. Pflegehaus Himmelgeister Straße.</b>							
I.		Verwaltungskosten . . . . .			127 925	—	317 340	—	
II.		Grundeigentum . . . . .			400	—	400	—	
III.		Zinsen vom Kapitalvermögen . . . . .			—	—	—	—	
IV.		Pflege . . . . .			369 600	—	598 730	—	
V.		Verschiedene Ausgaben . . . . .			38 895	—	65 455	—	
		Summe A			536 820	—	981 925	—	
		<b>B. Pflegehaus Rätinger Straße.</b>							
VI.		Verwaltungskosten . . . . .			26 306	—	81 450	—	
VII.		Gebäude . . . . .			—	—	—	—	
VIII.		Pflege . . . . .			118 100	—	223 900	—	
IX.		Verschiedene Ausgaben . . . . .			624	—	4 955	—	
		Summe B			145 030	—	310 305	—	
		Dazu Summe A			536 820	—	981 925	—	
		<b>Gesamtausgabe</b>			681 850	—	1 292 230	—	
		Die Einnahme beträgt:							
		A. für das Pflegehaus Himmelgeister Straße . . . . .			55 000	—	100 000	—	
		B. für das Pflegehaus Rätinger Straße . . . . .			5 030	—	5 030	—	
		<b>Gesamteinnahme</b>			60 030	—	105 030	—	
		<b>Mithin Bedürfnis</b>			621 820	—	1 187 200	—	
		und zwar:							
		A. für das Pflegehaus Himmelgeister Straße . . . . .			481 820	—	881 925	—	
		B. für das Pflegehaus Rätinger Straße . . . . .			140 000	—	305 275	—	
		Außerdem sind im Haushaltsplan der Hochbauverwaltung enthalten:							
		Bauliche Unterhaltung, Ergänzung und Unterhaltung der Utensilien sowie Instandhaltung der Kanal- und Wasserleitungs- usw. Anlagen			10 700	—	25 500	—	
		Demnach würde das Gesamtbedürfnis betragen			632 520	—	1 212 700	—	

Festgestellt in der Sitzung der Stadtverordneten-Versammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme zur Summe von Einhundertfünftausendunddreißig Mark und in Ausgabe zur Summe von einer Million zweihundertzweiundneunzigtausendzweihundertunddreißig Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:  
Dr. Wilden.

# 41. Haushaltsplan der allgemeinen Krankenanstalten.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	ℳ	M	ℳ		M	ℳ
I.		<b>Verwaltung.</b>							
		Pflegekosten der II. u. III. Klasse.							
	1	Pflege- u. Nebenkosten für Kranke der Klasse II	114 627		95 000		328 500	Zu 1. 50 Kranke je 18,— M. 2. u. 3. 850 " " 12,— auf 900 Kranke.	
	2	Pflegekostenbeiträge für Kranke der Klasse III (außer Hauschwangeren) . . . . .	1 211 466		1 130 000		3 723 000	Zu 1. u. 2. Hierin enthalten die Pflegekosten für erkrankte Schwestern, sowie für Wammenkinder und Säug- linge. Deckung dieser Kosten Ausgabe VII. 7.	
	3	Pflegekostenbeiträge für Hauschwangere a) durch Selbstzahlung, Armen- verwaltung, Fürsorgevereine und andere . . . . . 6 400,— b) von dem Haushaltsplan für Wohlfahrtspflege . . . . . 70 080,—		-1 662	22 999		76 480	Zu 3. Die von den Zahlungs- pflichtigen nicht entrichteten Pflegekosten werden aus dem Haushaltspl. für Wohlfahrts- pflege gedeckt.	
	4	Einnahmen aus den Ambulanzen . . . . .					3 019		
	5	Unvorhergesehene Einnahmen und zur Ab- rundung . . . . .				1	1		
		Summe Abt. I			1 248 000		4 131 000		
II.		<b>Privat-Abteilung.</b>							
	1	Pflege- u. Nebenkosten für Kranke, die von der Privatabteilung aus verpflegt werden, einschl. für Leistungen außerhalb der Ge- bührenordnung . . . . .	317 812		304 640		820 400	Zu 1. 60 Kranke je 35,— M. Zu 1. Hierin enthalten die Pflegekosten für erkrankte Ärzte. Deckung dieser Kosten, Ausgabe VII. 7.	
			60 298						
	2	Von Prof. Wibel Entschädigung für gewährte Wohnung an einen Privat-Assistenten in der Privat-Abteilung . . . . .			360		576	Zu 2. Verpflegung bei Abt. III Nr. 5.	
	3	Unvorhergesehene Einnahmen und zur Ab- rundung . . . . .					24		
		Summe Abt. II			305 000		821 000		



Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	ℳ	M	ℳ		M	ℳ
III.		<b>Wirtschaftlicher Betrieb.</b>							
		<b>A. Allgemeine Hausverwaltung.</b>							
	1	Für Leistungen gegen Entgelt, Erlös aus Altmaterialien, Entschädigung für Bruch und sonstige Einnahmen . . . . .	698		250		250	Zu 1, 7 und 8. Die Verwertung der Altmaterialien erfolgt in geeignet erscheinender Weise durch die Betriebsverwaltung. Zu 2. Sinsichtlich Verpflegung s. Abt. III, 4. Zu 3. St.-W.-B. v. 28. 8. 15.	
	2	Entschädigung für gewährte Wohnung an Volontärärzte, Praktikanten und andere Personen . . . . .	990		1 000		1 000		
	3	Miete aus dem Hause Moorenstraße 18 . . . . .	2 287		2 250		3 000		
		Summe A			3 500		4 250		
		<b>B. Küchenverwaltung.</b>							
	4	Für Leistungen gegen Entgelt an zahlungspflichtige Volontärärzte, Praktikanten und sonstige Personen . . . . .	37 915		25 000		50 176	Zu 4. Einschließlich Erstattung der Akademie für freie Station von Assistenten und Personal. Akademie-Haushaltplan Abt. I Nr. 1 und 2 ferner für freie Station der in den wirtschaftlichen Nebenbetrieben beschäftigten Personen. Zu 5. Dep.-Beschl. vom 19. 2. 08. Wohnung bei Abt. II Nr. 2. Zu 6. Dep.-Beschl. v. 15. 5. 14.	
	5	Von Prof. Wigzel Erstattung der Kosten für gewährte Verpflegung an einen Privatassistenten in der Privat-Abteilung . . . . .	—		1 000		1 824		
	6	Erlös für Abfälle aus dem Küchenbetrieb und sonstige Einnahmen . . . . .	3 000		3 000		6 000		
		Summe B			29 000		58 000		
		<b>C. Wäscheverwaltung.</b>							
	7	Erlös für unbrauchbare Wäsche und Bekleidungsstücke und sonstige Einnahmen . . . . .	3 615		3 800		3 800		
		Summe C			3 800		3 800		
		<b>D. Technische Abteilung.</b>							
	8	Erlös für Altmaterialien und sonstige Einnahmen . . . . .	252		200		200		
		Summe D			200		200		

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M.	℥	M.	℥	M.	℥
III.		<b>E. Allgemeine Unkosten.</b>						
	9	Für Abgabe von Gas und elektrischem Strom an Geh. Rat Prof. Wigel für den Verbrauch in der Dienstwohnung . . . . .	824		800		3 000	
	10	Für gegen Entgelt ausgeführte Desinfektionen und sonstige Einnahmen . . . . .	120		50		50	
	11	Erstattungen der wirtschaftl. Nebenbetriebe für Leistungen und Lieferungen (Dampf, Wasser, Gas, Strom usw.) . . . . .	15 006		9 150		23 700	
		Summe E			10 000		26 750	
		Hierzu " D			200		200	
		" " C			3 800		3 800	
		" " B			29 000		58 000	
		" " A			3 500		4 250	
		Summe Abt. III			46 500		93 000	
IV.		<b>Arztlicher Betrieb.</b>						
		<b>A. Gehalts-erstattungen.</b>						
	1	Erstattung von Gehaltsanteilen, und zwar:						
		a) eines Assistenzarztes der medizinischen Klinik aus dem Haushaltsplan des Pflegehauses H 3600,— M.						
		b) eines Assistenzarztes der Kinderklinik a. den Haushaltsplänen der Pflegehäuser H u. R 2400,— "						
		c) für 4 klinische Assistenten aus dem Haushaltsplan der Akademie für praktische Medizin 37600,— "	2 000		2 400		43 600	
		Summe A			2 400		43 600	
		<b>B. Betriebs-Einnahmen.</b>						
		a) Operation und Hebammengebühren.						
	2	a) Erstattung von Kosten für die Vorbereitung von Operationen durch Zahlungspflichtige . . . 20 000 M.						
		b) Hebammengebühren . . . . . 8 500 "	56		1		28 500	
		Summe a			1		28 500	
		b) Verbandmittel-Zentrale.						
	3	Erstattung von Kosten für die Verabfolgung von Verbandmitteln an Zahlungspflichtige	905		800		3 600	
	4	Erstattung der Kosten für verabfolgte ärztliche Gegenstände (IV. 6. Ausg.) . . . . .	—		—		10 000	
		Summe b			800		13 600	

Su 9. Su den bei Privaten üblichen Sagen. Beschluß der St.-B. v. 80. 11. 09.

Su 11. Ausgabe bei dem Haushaltsplan der wirtschaftlichen Nebenbetriebe der Krankenanstalten, Abt. I. 3, 11. 3. und III, 3.

Su 1 a u. b. Stadtv.-Beschluß vom 80. 11. 09.

Ausgabe Abt. IV Nr. 4.

Ausgabe Abt. IV Nr. 5.

Ausgabe Abt. IV Nr. 6.

Abt.	Nr.	Einnahme	Zielergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	℥	M	℥	M	℥
IV.		c) Therapeutische Leistungen.						
	5	Gebühren für therapeutische Leistungen, außer Licht- und Röntgeninstitute. . . . .	3 563		2 000		5 000	
		Summe c			2 000		5 000	
		d) Röntgen- und Lichtinstitute.						
	6	Für Leistungen aus den Röntgen- und Lichtinstituten, sowie für Behandlung mit Mesothorium und Radium						
		a) der chirurgischen Klinik . 10000,— M.						
		b) „ medizinischen Klinik . 20000,— „						
		c) „ Frauenklinik . . . . . 20000,— „						
		d) „ Kinderklinik . . . . . 1800,— „						
		e) „ Klinik für Hautkrankh. 6000,— „	29 681		30 000		57 800	
		Summe d			30 000		57 800	
		Zahnärztliche Leistungen.						
	—	Für zahnärztliche Leistungen, sowie Kostenbedarfsbeiträge aus den zahnärztlichen Kursen . . . . .	829		3 000		—	
					3 000		—	
		e) Mechanisch-orthopädische Werkstatt.						
	7	Für Leistungen aus der mechanisch-orthopädischen Werkstatt und Kostenerstattungen der Kliniken pp. für ausgeführte Arbeiten, sowie für Utmaterialien . . . . .	14 477		8 600		36 000	
		Summe e			8 600		36 000	
		f) Verschiedenes.						
	8	Unvorhergesehene Einnahmen und zur Ab- runderung . . . . .	76		99		100	
		Summe f			99		100	
		Hierzu „ e			8 600		36 000	
		„ „ d			3 000		—	
		„ „ c			30 000		57 800	
		„ „ b			2 000		5 000	
		„ „ a			800		13 600	
		Summe B			1		28 500	
		Hierzu „ A			44 500		141 000	
		Summe Abt. IV			2 400		43 600	
					46 900		184 600	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₰	M	₰		M	₰
V.		<b>Apothek.</b>							
	1	Erstattung d. Kosten für verabfolgte Medikamente von dem Pflegehaus H usw., sowie von den Kliniken und Instituten für gelieferte Chemikalien, Farbstoffe, photographische Bedarfsartikel, Glaswaren usw.	46 798		36 000		87 000		Ausgabe Abt. V.
		Summe Abt. V			36 000		87 000		
VI.		<b>Pflege- und Wartedienst.</b>							Ausgabe Abt. VI.
	1	Entschädigung für die auf Wunsch gestellten besonderen Pflegekräfte . . . . .	3 331		1 749		3 999		Zu 1. Von den Einnahmen sind 50% bis zum Höchstbetrage von 2000 M. an die Schwestern-Unterstützungskasse abzuführen (VI c). Zu 2. 10 Teilnehmerinnen zu 125 M.
	2	Lehrgeld von Volontärinnen für Teilnahme an sechsmonatlichen Kursen in der allgemeinen Krankenpflege . . . . .	625		1 250		1 250		
	3	Unvorhergesehene Einnahmen . . . . .	—		1		51		
		Summe Abt. VI			3 000		5 300		
VII.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Unvorhergesehene Einnahmen und zur Abrundung . . . . .	125 000		27 600		100		Zu 2. Akademie S. Pl., Abt. I. 12.
	2	Überweisungen aus dem Haushaltsplan der Akademie für praktische Medizin . . . . .	3 000		3 000		3 000		
		Summe Abt. VII			30 600		3 100		
		<b>Wiederholung der Einnahmen.</b>							
I.		Verwaltung . . . . .			1 248 000		4 131 000		
II.		Privat-Abteilung . . . . .			305 000		821 000		
III.		Wirtschaftlicher Betrieb . . . . .			46 500		93 000		
IV.		Ärztlicher Betrieb . . . . .			46 900		184 600		
V.		Apothek . . . . .			36 000		87 000		
VI.		Pflege- und Wartedienst . . . . .			3 000		5 300		
VII.		Insgemein . . . . .			30 600		3 100		
		Summe der Einnahmen			1 716 000		5 325 000		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Ergebnis		Voranschlag		Bemerkungen
			1918	1919	1920		
			M	P	M	P	
<b>I. Verwaltung.</b>							
	1	a) Besoldung der Beamten . . . 90 000,— M. b) Feuerungszulagen . . . . . 90 000,— " c) Besoldung der Angestellten 61 200,— " d) Feuerungszulagen . . . . . 64 200,— " e) Versicherungsbeiträge . . . 3 600,— "	80 630	70 500	309 000		Su Nr. 1. Vorgeesehen sind 2 Direktoren 28 Beamte und Angestellte 30 (26).
	2	<b>Ausfallgelber</b> a) für den Kassierer . . . . . 500,— M. b) für seinen Stellvertreter . . . 250,— " c) für den Aufnahmebeamten . . . 125,— " d) für den Kassendiener . . . 125,— "	472	550	1 000		
	3	Bureau- u. Schreibmaterialien, Drucksachen, Porti, Insertionen, Stempellosten, Vereinsbeiträge, Reise- u. Umzugskosten usw., auschl. für Betriebsstellen, Kliniken, Institute und Akademie, Prozeßkosten . . .	9 826	5 950	14 000		Su Nr. 3. An die Städt. Kanzlei sind für Drucksachen abzuführen M. 20 000; Verfg. v. 21. 12. 19, welcher Betrag verhältnismäßig auf die in Frage kommenden Nummern verteilt wird.
		<b>Summe Abt. I</b>		<b>77 000</b>	<b>324 000</b>		
<b>II. Privat-Abteilung.</b>							
	1	a) Besoldung der Angestellten 24 500 M. b) Feuerungszulagen . . . . . 16 300 " c) Arbeitslöhne des Betriebs- und Dienstpersonals für den ärztlichen und wirtschaftlichen Betrieb . . . . . 64 700 " d) Urlauber-Verpflegungsgelder 800 " e) Versicherungsbeiträge . . . 1 700 "	25 003	28 400	108 000		Su Nr. 1. Vorgeesehen sind a) 1 Wirtschaftsverwalterin, 2 Wirtschaftsgehilfinnen, 2 Bureaugehilfen, 1 Pförtner, c) 1 Oberkochen, 24 Köchen- und Hausmädchen, 2 Wärter, 2 Hausdiener 35 (32)
	2	Ausfallgelber für die Wirtschaftsverwalterin und deren Vertreterin je 200 M. . . .	300	300	400		
	3	Beföstigung der Kranken I. Klasse, sowie des Betriebs-, Pflege-, Warte- und Dienstpersonals einschl. für Leistungen außerhalb der Gebührenordnung . . . . .	334 761	199 300	363 600		Su Nr. 3. Einnahme Abt. II Nr. 1. Die Beföstigung der Kräfte und der Patienten II. Klasse erfolgt durch die Küche der Privatabteilung, diejenige des Pflegepersonals durch die Hauptküche bei gegenseitiger Verrechnung der Kosten.
	4	Ergänzung und Unterhaltung der Koch- und maschinellen Betriebseinrichtungen, allgemeine Unkosten für den Küchenbetrieb, Inventar, Bureaukosten usw. . . . .	7 425	8 000	20 000		
		<b>Summe Abt. II</b>		<b>236 000</b>	<b>492 000</b>		Su Abt. II. Die anteiligen Kosten für Lieferungen und Leistungen der verschiedenen Betriebsstellen der Krankenanstalten, sowie die Verzinsung des Anlagekapitals werden bilanzmäßig am Schluß des Jahres besonders berechnet.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₣	M	₣		M	₣
III.		<b>Wirtschaftlicher Betrieb.</b>							
		<b>A. Allgemeine Hausverwaltung.</b>							
	1	a) Besoldung der Beamten . . . 32 200 M. b) Feuerungszulagen . . . . . 41 100 " c) Besoldung der Angestellten . . . 56 500 " d) Feuerungszulagen . . . . . 48 500 " e) Arbeitslohn des Betriebs- und Dienstpersonals . . . . . 93 500 " f) Urlauberverpflegungsgelder . . . . . 700 " g) Versicherungsbeiträge . . . . . 2 500 "	64 362		61 800		275 000	Zu Nr. 1. Vorgeesehen sind 1 Betriebs-Inspektor, 2 Verwalt.-Assist. ) für den 6 Bürogehilfen ) Betrieb, 1 Materialienverwalter, 1 Hausverwalter, 1 Inventarverwalter, 4 Kasseher, 1 Kasseherin, 4 Bförner, 2 Nachtwächter, 1 Kutscher, 7 Hausdiener, 1 Fensterputzer, 2 Haushälterin. } für Arzt- 15 Mädchen } Kostn. u. 1 Putzfrau } d. e. s. } malheim.	
	2	Ergänzung und Unterhaltung a) der Lagerungsgegenstände, des Betriebsinventars, Mobiliars u. der Ausstattung, ausschl. Inventar usw. für den ärztlichen und wissenschaftl. Betrieb . . . . . 90 000 M. b) der Fußbekleidung für Kranke und Personal . . . . . 10 000 "	88 464		46 000		100 000	Zu 2. Die Arbeiten werden, soweit möglich, im eigenen Betrieb ausgeführt.	
	3	Reinigungs- und Verbrauchsmaterialien, ausgenommen die ärztlichen Verbrauchsggegenstände . . . . .	58 135		20 000		60 000		
	4	Drucksachen, Bureaukosten pp., unvorhergesehene Ausgaben und zur Abrundung . . . . .	3 976		2 100		3 800		
	5	Miete für das Haus Moorenstraße 18 . . . . .	5 600		5 600		7 200	Zu Nr. 5. Zahlbar monatlich nach Ablauf an Otto Rüchheim, hier.	
		Summe A			135 500		446 000		
		<b>B. Küchenverwaltung.</b>							
	6	a) Besoldung der Angestellten . . . 15 700 M. b) Feuerungszulagen . . . . . 10 500 " c) Arbeitslohn des Betriebspersonals der Hauptküche . . . . . 50 300 " d) Urlauberverpflegungsgelder . . . . . 800 " e) Versicherungsbeiträge . . . . . 1 700 "	26 260		26 350		79 000	Zu Nr. 6. Vorgeesehen sind: 1 Küchenverwalter, 2 Verwaltungsgelhilfen, 1 Wirtschaftlerin, 1 Oberkochen, 28 Köchinnen, Mädchen und Hausdiener, 33 (31).	
		Zu übertragen			26 350		79 000		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Ergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918	1919	1920			
			M	₤	M	₤	M	₤
III.		Übertrag			26 350		79 000	
	7	a) Beköstigung d. Kranken (außer der I. Kl.), der Ärzte, des Pflegepersonals, ohne Privat- abteilung, des berechtigten Ver- waltungs-, Betriebs-, Wärter- und Dienstpersonals sowie der Ammen . . . . . 2 299 500 M.						
		b) Löhne und Stillprämien für die Ammen (als Teilkosten der Säuglingsernährung) . . . . . 6 000 "	1 317 710		989 000		2 305 500	
	8	Ergänzung und Unterhaltung der Koch- und maschinellen Betriebseinrichtungen, allge- meine Unkosten für den Küchenbetrieb, Inventar, Bureaukosten pp. . . . .	28 802		12 150		25 000	
		Summe B			1 027 500		2 409 500	
		C. Wäscheverwaltung.						
	9	a) Besoldung der Angestellten 12 000 M.						
		b) Feuerungszulagen . . . . . 7 000 "						
		c) Arbeitslohn des Betriebs- und Dienstpersonals . . . . . 74 000 "						
		d) Urlauberverpflegungsgelder 1 200 "						
		e) Versicherungsbeiträge . . . . . 2 300 "	32 075		38 500		96 500	
	10	Ergänzung der Wäsche und Bekleidung . .	71 769		60 000		90 000	
	11	Ergänzung und Unterhaltung der maschinellen Betriebseinrichtungen . . . . .	7 044		5 500		10 500	
	12	Wäschereinigungs- und Instandhaltungs- materialien, Bügel- und Nähgegenstände, Inventar, Bureaukosten pp., unvorher- gesehene Ausgaben . . . . .	32 566		21 000		70 000	
		Summe C			125 000		267 000	
		D. Bauabteilung.						
	13	a) Besoldung der Beamten . . 14 000 M.						
		b) Feuerungszulage . . . . . 18 000 "						
		c) Besoldung der Angestellten 18 600 "						
		d) Feuerungszulagen . . . . . 20 000 "						
		e) Versicherungsbeiträge . . . . . 1 400 "					72 000	
		Zu übertragen					72 000	

Zu Nr. 7a. Die Beköstigung der Ärzte und der Patienten II. Klasse erfolgt durch die Küche der Privatabteilung für Rechnung der Hauptküche, die der Pflegschwester der Privatabteilung durch die Hauptküche für Rechnung der Privatabteilung.

Zu Nr. 9. Vorgesehen sind:  
1 Wäscheverwalterin,  
3 Betriebsgehilfinnen,  
2 Arbeiter und  
48 Mädchen  
49 (49).

Zu Nr. 10. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen zur Bedeckung des Bedarfs bei ordh. Wäschebeschaffungen. Restausgabe 1918: — M. Die Erstattung für gegen Entgelt gelieferte und abhanden gekommene Stücke wird durch Ausgabe-Nbsetzung hier verrechnet.

Zu Nr. 13. Vorgesehen sind:  
1 Haussekretär,  
1 Techniker,  
1 Bauaufseher,  
1 Verwaltungsgehilfe,  
2 Handwerksmeister  
6 (4).

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	P	M	P		M	P
III.	14	Übertrag Löhne des Handwerker- und Arbeiterpersonals und die bauliche Unterhaltung einschl. der Wegeunterhaltung, aber ohne Installationsanlagen . . . . .	147	232	—	—	72 000		
		Summe D			102 000		188 000		
		E. Maschinentechnische Abteilung.			102 000		260 000		
	15	a) Besoldung der Angestellten 28 000 M. b) Feuerungszulagen . . . . . 32 800 " c) Arbeitslöhne des Betriebs-, Handwerker- und Arbeiterpersonals . . . . . 393 000 " d) Versicherungsbeiträge . . . . . 3 200 "	147	232	170 000		457 000	Zu E. Die Arbeiten werden, soweit möglich, im eigenen Betriebe ausgeführt. Einnahme Abt. III Nr. 8.	
	16	Betriebsmäßige Ergänzung und Unterhaltung der Heizungs-, Installations-, elektrischen Anlagen, Betriebswerkstätten, allgemeinen maschinellen Einrichtungen u. Beleuchtung, sowie Inventar — außer ärztlichen Apparaten —, Versicherungsgebühr für Akkumulatorenbatterie, unvorhergesehene Ausgaben und zur Abrundung . . . . .	57	951	35 000		90 000	Zu Nr. 15. Vorgesehen sind: 1 Betriebsführer, 2 Betriebsmeister, 1 Zeichner, 1 Verwaltungsgehilfe, 1 Lagerverwalter, 2 Maschinenwärter, 10 Heizer, 10 Kohlenfahrer, 15 Betriebshandwerker, 3 Heizungschlosser. 46 (48).	
		Summe E			205 000		547 000		
		F. Allgemeine Unkosten.							
	17	Für Heizungsmaterialien einschl. Fuhrlohn u. Ascheabfuhr. . . . .	355	656	200 000		800 000		
	18	Gasverbrauch einschl. Messermiete . . . . .	8	683	9 500		30 200		
	19	Wasserverbrauch einschl. Messermiete . . . . .	14	214	16 500		135 800		
	20	Verbrauch an elektr. Strom einschl. Zählermiete . . . . .	50	565	40 000		118 000		
		Zu übertragen			266 000		1 084 000		



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	₰	M	₰	M	₰
		Übertrag			266 000		1 084 000	
III.	21	Kanalbetriebs- und Reinigungsgebühren für die Krankenanstalten und das Schwesternheim, Deichgebühren für die Stoffeler Niederung . . . . .	4 324		3 000		7 000	
	22	Instandhaltung und Ergänzung der Uhren	828		900		3 000	
		Entscheidung.						
	23	a) Befoldung der Beamten . . . . . 6 500 M. b) Feuerungszulage . . . . . 6 500 " c) Befoldung der Angestellten . . . . . 9 200 " d) Feuerungszulage . . . . . 15 400 " e) Arbeitslöhne . . . . . 3 000 " f) Versicherungsbeiträge . . . . . 400 "						
		41 000 M.						
		g) Materialkosten, Drucksachen pp., Ergänzung und Unterhaltung der Apparate, Inventar und Betriebseinrichtungen . . . . .	16 308		14 550		47 000	
		6 000 "						
		Reichsfernsprechanlage.						
	24	a) Befoldung der Angestellten 10 700 M. b) Feuerungszulagen . . . . . 11 240 " c) Versicherungsbeiträge . . . . . 260 "						
		22 200 M.						
		d) Gebühren und Betriebskosten der Reichsfernsprechanlagen . . . . .	11 170		10 000		33 000	
	25	Beiträge für die Nahrungsmittel-Industrie-Berufsgenossenschaft . . . . .	2 270		2 300		3 500	
	26	Beiträge für Feuer- und Spiegelglas-Versicherung und Versicherung gegen Einbruchdiebstahl . . . . .	2 700		3 250		3 000	
		Summe F			300 000		1 180 500	
		Hierzu " E			205 000		547 000	
		" " D			102 000		260 000	
		" " C			125 000		267 000	
		" " B			1 027 500		2 409 500	
		" " A			135 500		446 000	
		Summe Abt. III			1 895 000		5 110 000	

Zu Nr. 23. Vorgelesen sind:  
3 Desinfektoren,  
2 Arbeiter  
5 (5).

Zu Nr. 24. 3 Telefonistinnen  
= 3 (3).

Abt.	Nr.	Ausgabe	Ergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M.	℥	M.	℥		M.	℥
<b>Ärztlicher Betrieb.</b>									
IV.		<b>A. Gehälter und Löhne.</b>							
	1	a) Besoldung der Direktoren und Assistenzärzte der Kliniken .292 000 M.					Su 1. 7 Direktoren (7) 6 Oberärzte, 33 Assistenten = 39 (30).		
		b) Feuerungszulagen . . . . .112 000 "							
		c) Urlauberverpfllegungsgelder 5 000 "	94 275		80 300	409 000			
	2	a) Besoldung der Angestellten 32 500 M.					Su Nr. 2. Vorgesesehen sind: 4 Verwaltungsschreiber u. 1/2 Schreibkraft für Säuglingspflege. M 2 Diener K 1 " H 1 " P 1 " 1 Heilgymnastin 10 (10)		
		b) Feuerungszulagen . . . . .31 300 "							
		c) Arbeitslöhne . . . . .12 000 "							
		d) Versicherungsbeiträge . . . . .700 "	17 085		16 030	76 500			
	3	Reisekosten und unvorhergesehene Ausgaben	775		770	3 500			
		Summe A			97 100	489 000			
<b>B. Betriebsausgaben.</b>									
a) Operationsfälle.									
	4	Für Betrieb und Unterhaltung der Operations- säle A u. B und des Verbandssaales in Bau XXI, Operationssäle A u. B in Bau XX und Operationsaal J III einschl. Inventar	16 951		7 000	20 000			
		Summe a			7 000	20 000			
b) Verbandmittelzentrale.									
	5	Für Verbandstoffe pp., sowie Betrieb und Unterhaltung der Verbandmittelzentrale einschl. Inventar . . . . .	53 202		40 000	75 000	Su b Einnahme Abt. IV 3 u. 4		
	6	Für Lagerungsgegenstände des ärztlichen Be- triebes (IV. 4. Einnahme) . . . . .	—		—	10 000			
		Summe b			40 000	85 000			
c) Therapeutische Leistungen.									
	7	a) Besoldung der Angestellten 17 000 M.					Su c Einnahme Abt. IV 5.  Su Nr. 7a. Vorgesesehen sind: 2 Bademeister, 2 Bademeisterinnen, 1 Arbeiter. 5 (4).		
		b) Feuerungszulagen . . . . .22 700 "							
		c) Arbeitslöhne für das Bade- und Dienstpersonal im thera- peutischen Institut . . . . .5 000 "							
		d) Versicherungsbeiträge . . . . .300 "							
		45 000 M.							
		e) für Betrieb und Unterhaltung des therapeutischen Instituts einschl. Inventar . . . . .6 000 "	9 865		10 700	51 000			
		Summe c			10 700	51 000			

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen
			1918		1919	1920	
			M	Fr	M	Fr	
IV.		d) Röntgen- und Lichtinstitute.					Zu d Einnahme Abt. IV 6.
	8	a) Besoldung der Angestellten in den Röntgenstationen und im Lichtinstitut . . . . . 42 400 M.					Zu Nr. 8. Vorgesehen sind C 3 Gehilfen F 1 " M 2 " K 1 " H 2 " 9 (9)
		b) Feuerungszulagen . . . . . 30 800 "					
		c) Versicherungsbeiträge . . . . . 2 800 "	15 550		16 050	76 000	
	9	Für Betrieb und Unterhaltung der Rönt- geneinrichtungen und des Lichtinstituts sowie der Einrichtungen für Mesothorium und Radiumbestrahlung einschl. Inventar					
		a) der chirurgischen Klinik . . . 15 000 M.					
		b) der medizinischen Klinik . . . 30 000 "					
		c) der Frauenklinik . . . . . 12 000 "					
		d) der Kinderklinik . . . . . 6 000 "					
		e) der Klinik für Hautkrankheiten 6 000 "					
		f) Allgemeine Unkosten, Ver- sicherungsprämien usw. für Radium und Mesothorium . 1 500 "	59 424		32 250	70 500	
		Summe d			48 300	146 500	
	10	e) Zahnärztliche Leistungen. Ausgaben für zahnärztliche Leistungen . . .	580		1 500	1 000	
		Summe e			1 500	1 000	
	11	f) Mechanisch-orthopädische Werkstatt. a) Besoldung der Angestellten 5 800 M.					Zu f. Einnahme Abt. IV 8.
		b) Feuerungszulagen . . . . . 8 800 "					Zu f. 11 a. Vorgesehen sind: 1 Mechaniker, 1 Gehilfe 2 (2)
		c) Arbeitslöhne . . . . . 11 270 "					
		d) Versicherungsbeiträge . . . . . 130 "					
		26 000 M.					
		e) für Betrieb und Unterhaltung der Werkstatt, Materialien, Inventar, Kraftstrom usw. . 10 000 "	17 284		8 600	36 000	
		Summe f			8 600	36 000	
	12	g) Verschiedenes. Ausgaben für den klinischen und den wissen- schaftlichen Betrieb, Bureaubedürfnisse, Porti pp., gemäß nebenstehender Ver- teilung . . . . .	52 494		39 225	90 000	Verteilung zu Nr. 12 C mit III . . . . . 14 000 M M . . . . . 18 000 " F . . . . . 12 000 " K m. J I, II, IV, V 22 000 " O . . . . . 6 000 " A . . . . . 6 000 " H . . . . . 12 000 " Ec. 90 000 M
		Zu übertragen			39 225	90 000	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	P	M	P		M	P
IV.		Übertrag			39 225		90 000		
	13	Unterhaltung u. Ergänzung der Bibliothek a) der allgemeinen Bibliothek . . . 1725 M. b) der Sonderbibliotheken bei den Kliniken gemäß nebenstehender Verteilung . . . . . 8200 "	6 193		8 250		9 925	<p>Su Nr. 13 a. Wird von dem Direktor der Kranken- anstalten verwaltet. Verteilung zu 13 b:</p> <p>C mit J III . . . . . 1500 A M = . . . . . 2000 . F = . . . . . 1200 . K m. II, II, IV, V . 1000 . O = . . . . . 750 . A = . . . . . 750 . H = . . . . . 1000 "</p> <p><b>Es. 8200 A</b></p> <p>Su 14. Wird von der Kinder- klinik verwaltet.</p>	
	14	Für Betrieb und Unterhaltung der Milch- küche, Milchflaschen für sämtliche Kliniken	5 746		4 000		8 000		
	15	Unvorhergesehene Ausgaben und zur Ab- rundung . . . . .	240		325		3 575		
		Summe g			51 800		111 500		
		Hierzu Summe f			8 600		36 000		
		" " e			1 500		1 000		
		" " d			48 300		146 500		
		" " c			10 700		51 000		
		" " b			40 000		85 000		
		" " a			7 000		20 000		
		Summe B			167 900		451 000		
		Hierzu " A			97 100		489 000		
		Summe Abt. IV			265 000		940 000		
V.		<b>Apothek.</b>							
	1	a) Besoldung der Apotheker . . 29 100 M. b) Feuerungszulagen . . . . . 10 600 " c) Urlauberverpflegungsgelder 300 "	6 814		8 400		40 000		<p>Su 1. 1 Oberapotheker, 3 Apotheker 4 (3)</p>
	2	a) Besoldung der Angestellten 12 600 M. b) Feuerungszulagen . . . . . 16 700 " c) Arbeitslöhne . . . . . 2 400 " d) Versicherungsbeiträge . . . 300 "	7 291		8 500		32 000		
	3	Für Heil-, Stärkungs- u. Entseuchungsmittel. Für Chemikalien, Farbstoffe, photographische Bedarfsartikel, Glaswaren u. dergl. gegen Verrechnung an die Kliniken u. Institute	160 856		80 000		200 000	<p>Su 2. 2 Apothekenwarte. 3 Hausmädchen bzw. Diener. 1 Apothekenhelferin 6 (5)</p>	
	4	Gebrauchs- und Verbrauchsgegenstände, Bib- liothek-, Bureaukosten, Porti, Vertretungs- kosten, unvorhergesehene Ausgaben . . .	2 020		2 100		2 000	<p>Su 3. Einnahme Abt. V 1.</p>	
		Summe Abt. V			99 000		274 000		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Zfsergebnis		Voranschlag		Bemerkung		
			1918		1919			1920	
			M	₣	M	₣		M	₣
VI.		<b>Pflege- und Wartedienst.</b>							
		<b>A. Persönliche Ausgaben.</b>							
	1	a) Besoldung der Pflegegeschw. 412 000 M. b) Feuerungszulagen . . . . . 369 000 " c) Besoldung von 12 Ersatz- schwwestern . . . . . 8 500 " d) Feuerungszulagen . . . . . 9 500 " e) Versicherungsbeiträge . . . . . 1 000 "	78 153	100 000	800 000		Zu Nr. 1. Vorgelesen sind: 1 Oberin, 220 Pflegegeschwestern, Pro- beschwestern und Schü- lerinnen 221 (201)		
	2	a) Arbeitslohn für das männ- liche und weibliche Dienst- personal . . . . . 171 000 M. b) Urlauberverpflegungsgelder 2 100 " c) Versicherungsbeiträge . . . . . 4 900 "	58 861	70 450	178 000		Zu Nr. 2. Vorgelesen sind: 1 Aufnahmewärter, 16 Wärter, 7 Hausdiener, 75 Hausmädchen 99 (94)		
	3	Zur Unterbringung von kranken und er- holungsbedürftigen Schwestern . . . . .	7 105	2 400	7 000		Zu Nr. 3. Der nicht verwen- dete Betrag ist in Restaus- gabe zu stellen. Restausgabe 1918 = 2681,74 M.		
	4	Vergütung an den Schwesternarzt . . . . .	750	750	750		Zu Nr. 4. Zahlbar monatlich nach Ablauf an den jeweiligen Schwesternarzt.		
	—	Ausbildungskosten für 2 Schwestern durch Besuch der Sozialen Frauenakademie . .	750	1 000	—				
	5	Für Schwesternschülerinnen-Unterricht . . .	1 110	1 000	2 000		Zu Nr. 5. Stadtv.-Beschl. vom 28. 12. 17.		
	6	An die Schwestern-Unterstützungskasse aus den Einnahmen für gegen Entgelt gestellte besondere Pflegekräfte — Abt. VI, 1 — .	1 665	875	2 000				
	7	Reisekosten und unvorhergesehene Ausgaben	2 095	2 175	2 850				
		<b>Summe A</b>		<b>178 650</b>	<b>992 600</b>				
		<b>B. Sächliche Ausgaben.</b>							
	8	Beschaffung und teilweise Herstellung der Schwesternbekleidung . . . . .	16 773	12 000	50 000		Zu Nr. 8. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen. Restausgabe 1918 = — M.		
	9	Für Bibliothek-Unterhaltung, Unterrichts- zwecke, Schwesternchor und Weihnachts- bescherung . . . . .	868	850	3 100		Die Erstattung für gelieferte und abhanden gekommene Stücke werden durch Aus- gabe-Absetzung hier ver- rechnet.		
	10	Unvorhergesehene Ausgaben, Unterhaltung des „Waldhäuschens“, Schwesternranken- station, Bureaukosten und zur Abrundung	1 331	500	1 300				
		<b>Summe B</b>		<b>13 350</b>	<b>54 400</b>				
		<b>Hierzu " A</b>		<b>178 650</b>	<b>992 600</b>				
		<b>Summe Abt. VI</b>		<b>192 000</b>	<b>1 047 000</b>				

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
VII.		<b>Zusgemein.</b>							
	1	Kosten für Seelsorge							
		Katholischer Kultus:							
		a) persönliche Kosten . . . . . 20730 M.							
		b) sächliche Kosten . . . . . 750 „ 21480 M.							
		Evangelischer Kultus:							
		c) persönliche Kosten . . . . . 10390 M.							
		d) sächliche Kosten . . . . . 230 „ 10620 „	11 039		12 510		32 100		
	2	Für Krankenbibliothek, Unterhaltung, Unterricht und Personalchor . . . . .	1 361		1 800		1 800		
	3	Für Weihnachtsbescherungen u. dergleichen	4 565		4 500		3 000		
	4	Rasieren und Haarschneiden der Kranken der Männerstationen . . . . .	900		900		1 800	Pauschalbetrag	
	5	Witwen- und Waisengelder:							
		A. Witwe des Stadtsekretärs Blasig							
		a) Witwengeld . . . . . 561,60 M.							
		b) Waisengeld für ihr Kind . . . . . 112,32 „	673		673 92		673 92		
		B. Witwe des Professors Dr. Pfalz . . . . .	2 000		2 000		2 000	Stadtv.-Beschl. v. 17. 2. 14.	
		C. Witwe des Maschinenmeisters Störl . . . . .	522		522		522	Stadtv.-Beschl. v. 11. 4. 16.	
		D. Witwe des Bureauehilfen Halle, jetzige Frau Christian Peters . . . . .	201 60		201 60		106 40	Stadtv.-Beschl. v. 28. 12. 17.	
		E. Witwe des Bureauehilfen Gardeweg . . . . .	632		632		1 264		
		F. Witwe des Betriebssekretärs Berst . . . . .	1 036 80		936		864		
		G. Witwe des Verwaltungsassistenten Gahn							
		a) Witwengeld . . . . . 1 068,— M.							
		b) Waisengeld für ihr Kind . . . . . 213,60 „					1 281 60		
		H. Invalidenrente für das Dienstmädchen Helene Klein . . . . .	258 60		258 60		708 60	Stadtv.-Beschl. v. 15. 7. 19.	
		I. Oberin Tomittus, Ruhegeld . . . . .					1 500	„ „ „ 2. 3. 20.	
	6	Beiträge zur Rententasse . . . . .	29 994		20 000		18 000	Zu 5 C, E, H u. 6: abzuführen an den G. Pl. des Fürsorgeamts.	
	7	Zur Verrechnung von Pflegekosten für Personen, für welche Pflegegelder nicht entrichtet werden (Ärzte, Schwestern usw. bei Abt. I Nr. 1 und 2 und Abt. II Nr. 1 der Einnahme) . . . . .	25 338		20 000		25 000		
	8	An die Unterstützungskasse für arme Kranke			1 000		1 000		
		Zu übertragen			65 934 12		91 620 52		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Zfitergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	₰	M	₰	M	₰	
		Übertrag			65 934	12	91 620	52	
VII.	9	An die Unterstützungskasse für Arbeiter, Dienstboten und Handwerker . . . . .	—	—	500	—	500	—	
	10	Erstattung von Straßenbahnfahrgeldern . .	—	—	—	—	2 000	—	
	11	Unvorhergesehene Ausgaben und zur Ab- rundung sowie Überweisung an den Haus- haltsplan der wirtschaftlichen Nebenbetriebe	4 185	—	80 565	88	83 879	48	
		Summe Abt. VII			147 000	—	178 000	—	
—	—	Beitrag an das Krankenhaus Gladbacherstr. 26 als laufende Vergütung für die Bereit- stellung von Krankenbetten . . . . .	7 500	—	36 000	—	—	—	
VIII.		<b>Einmalige Ausgaben.</b>			100 000				
	1	Martosenapparat (Roth-Dreyer-König) für die Frauenklinik . . . . .	—	—	—	—	2 400	—	
	2	Rumpfsichtbad für die Hals-, Nasen- und Ohrenklinik . . . . .	—	—	—	—	800	—	
	3	Einrichtung des augenärztlichen Laborato- riums für die Augenklinik . . . . .	—	—	—	—	4 000	—	
	4	Ausgestaltung von zwei Kellerräumen in Bau XII (medizinische Klinik) zu Ambulanz- zwecken . . . . .	—	—	—	—	19 000	—	
	5	Einrichtung von zwei Absonderungszimmern in Bau XVI (medizinische Klinik) . . . .	—	—	—	—	4 000	—	
	6	Beschaffung einer neuen Schleifmaschine, Reparatur der alten und Erneuerung des Nidelbades für die mechanische Werkstatt	—	—	—	—	5 000	—	
	7	Beschaffung neuer Kocheinrichtungen sowie Anlage eines Wasenabzuges . . . . .	—	—	—	—	14 500	—	
	8	Bekleidung und Auswechslung von Kochesseln	—	—	—	—	30 000	—	
	9	Erneuerungen an den Heizungen und Warm- wasserleitungen . . . . .	—	—	—	—	15 000	—	
	10	Neuanstrich der Heizungsboiler und Fern- leitungen . . . . .	—	—	—	—	5 000	—	
	11	Einrichtung eines Szimmers für Angestellte in Bau XVI (medizinische Klinik) . . .	—	—	—	—	12 500	—	
	12	Einrichtung von Betriebsräumen und einer Abortanlage im Kesselhaus . . . . .	—	—	—	—	25 000	—	
	13	Anlage eines Brunnens für die Eisfabrik sowie Anbringung von Zapfstellen in den Kellergeschossen sämtlicher Bauten . . .	—	—	—	—	13 000	—	
		Zu übertragen			100 000	—	150 200	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	₰	M	₰	M	₰	
		Übertrag			100 000		150 200		
	14	Erneuerung der Speisewagen (Lieferwagen)	—	—	—	—	12 000	—	
	15	Umänderung der großen Aufzüge nach den neuen Polizeivorschriften . . . . .	—	—	—	—	20 000	—	
	16	Einrichtung eines Jungviehstalles und einer Garage . . . . .	—	—	—	—	29 500	—	
	17	Anlage eines Pumpenraumes mit zwei Klosetts am neuen Kuhstall . . . . .	—	—	—	—	2 000	—	
	18	Herstellung von Terrazzofußböden an Stelle der verbrauchten Linoleumbeläge . . . .	—	—	—	—	36 300	—	
		Summe Abt. VIII			100 000		250 000		
		<b>Wiederholung der Ausgaben.</b>							
I.		Verwaltung . . . . .			77 000		324 000		
II.		Privat-Abteilung . . . . .			236 000		492 000		
III.		Wirtschaftlicher Betrieb . . . . .			1 895 000		5 110 000		
IV.		Ärztlicher Betrieb . . . . .			265 000		940 000		
V.		Apothek . . . . .			99 000		274 000		
VI.		Pflege- und Wartedienst . . . . .			192 000		1 047 000		
VII.		Insgemein . . . . .			147 000		178 000		
—		Beitrag an das Krankenhaus Gladbacherstr. 26			36 000		—		
VIII.		Einmalige Ausgaben . . . . .			100 000		250 000		
		Summe der Ausgaben			3 047 000		8 615 000		
		Die Einnahmen betragen			1 716 000		5 325 000		
		Mithin Bedürfnis			1 331 000		3 290 000		

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordnetenversammlung vom 21. April/14. Mai 1920 in Einnahme auf fünf Millionen dreihundertfünfundzwanzigtausend Mark, in Ausgabe auf acht Millionen sechshundertfünfzehntausend Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Geusen.



## 42. Haushaltsplan der wirtschaftlichen Nebenbetriebe der allgemeinen Krankenanstalten.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	℥	M	℥	M	℥	
I.		<b>Landwirtschaftlicher Betrieb und Gartenanlagen.</b>							
	1	Aus Gärtnerei, Landwirtschaft und Fuhr- betrieb . . . . .	219 175	—	50 000	—	160 000	—	
	2	Aus der Schweinemästerei . . . . .	235 760	—	150 000	—	540 000	—	
	3	Aus dem Schlachtvieh . . . . .					115 000	—	
	4	Aus der Milcherzeugung . . . . .					385 000	—	
	5	Überweisung aus dem Haushaltsplan der Krankenanstalten für Unterhaltung der Gartenanlagen . . . . .					50 000	—	
		Abt. I					1 250 000	—	
II.		<b>Fleischerei.</b>							
	1	Für Fleischwaren . . . . .	2 093 179	—	480 000	—	760 000	—	
	2	Für Häute, Fett, Knochen usw. und unvor- hergesehene Einnahmen . . . . .	7 081	—	20 000	—	40 000	—	
		Abt. II			500 000	—	80 0 000	—	
III.		<b>Bäderei.</b>							
	1	Für Badwaren . . . . .	139 886	—	74 999	—	145 000	—	
	2	Unvorhergesehene Einnahmen . . . . .	5 602	—	1	—	4 999	—	
		Abt. III			75 000	—	149 999	—	
—		<b>Milch-Rechnung.</b>	530 722	—	79 999	—	—	—	
IV.		<b>Insgemein (Verrechnungs-Abteilung).</b>							
	1	Unvorhergesehene Einnahmen und zur Ab- rundung . . . . .	5 007 476	—	1	—	1	—	
		Abt. IV			1	—	1	—	
									Siehe Ausg. Abt. IV. Hier werden die Einnahmen aus den an die Krankenanstalten u. den wirtschaftl. Betrieben abgegebenen Materialien usw. verrechnet.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M.	℥	M.	℥	M.	℥	
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
I.		Landwirtschaftlicher Betrieb und Gartenanlagen . . . . .			200 000	—	1 250 000	—	
II.		Fleischerei . . . . .			500 000	—	800 000	—	
III.		Bäckerei . . . . .			75 000	—	149 999	—	
—		Milchrechnung . . . . .			79 999	—	—	—	
IV.		Zusammen . . . . .			1	—	1	—	
		Summe der Einnahmen			855 000	—	2 200 000	—	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₣	M	₣		M	₣
I.		<b>Landwirtschaftlicher Betrieb und Gartenanlagen.</b>							
	1	Gehälter, Löhne und sonstige Aufwendungen für das Personal . . . . .	107 702	—	100 300	—	303 000	—	Su Nr. 1. 1 Wirtschaftsvorwarter, 2 Beamte u. Angestellte, 2 Kasseher, 8 Schweizer, 36 Gehilfen und Arbeiter  Se. 47 (33).
	2	Pacht für Grundstücke und Gebäude . . . . .	579	—	700	—	1 000	—	
	3	Ergänzung des lebenden Inventars . . . . .	8 062	—	30 000	—	420 000	—	
	4	Für Pflanzen, Samen, Dünger, Futter und Streu . . . . .	180 880	—	35 000	—	347 000	—	
	5	Betriebsunkosten, einschl. Ergänzung und Unterhaltung der maschinellen u. Betriebs-einrichtungen und bauliche Unterhaltung Abt. I	151 024	—	34 000	—	179 000	—	
					<u>200 000</u>		<u>1 250 000</u>		
II.		<b>Fleischerei.</b>							
	1	Gehälter, Löhne und sonstige Aufwendungen für das Personal . . . . .	15 388	—	20 000	—	33 000	—	Su Nr. 1. 1 Meister, 4 Gefellen = 5 (6).
	2	Für Schlachtvieh, Fleisch- und Wurstwaren, Gewürze, Därme usw. . . . .	1 926 967	—	452 000	—	708 000	—	
	3	Betriebsunkosten, einschl. Ergänzung und Unterhaltung der maschinellen u. Betriebs-einrichtungen und bauliche Unterhaltung Abt. II	120 907	—	28 000	—	59 000	—	
					<u>500 000</u>		<u>800 000</u>		
III.		<b>Bäckerei.</b>							
	1	Gehälter, Löhne und sonstige Aufwendungen für das Personal . . . . .	10 325	—	12 000	—	37 000	—	Su Nr. 1. 1 Meister, 3 Gefellen = 4 (3).
	2	Für Mehl und sonstige Bäckereibedürfnisse . . . . .	126 062	—	58 000	—	106 000	—	
	3	Betriebsunkosten, einschl. Ergänzung und Unterhaltung der maschinellen u. Betriebs-einrichtungen und bauliche Unterhaltung Abt. III	7 544	—	5 000	—	6 999	—	
					<u>75 000</u>		<u>149 999</u>		
—		<b>Milch-Rechnung.</b>	582 780	—	79 999	—	—	—	Die bisherige Abt. IV fällt fort.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Zielergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919	1920			
			M	℥	M	℥	M	℥	
IV.		Insgemein: (Berrechnungs-Abteilung:)							
	1	Unvorhergesehene Ausgaben und zur Ab- rundung . . . . .	5 000	657	1	—	1	—	Siehe Einnahme Abt. IV. Hier werden die Ausgaben für die Lebensmittel, Ma- terialien usw. für die Kran- kenanstalten, und wirtschaft- lichen Betriebe verrechnet. Zu Nr. 1: 1 Beamter.
		Abt. IV			1	—	1	—	
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
I.		Landwirtschaftlicher Betrieb und Garten- anlagen . . . . .			200 000	—	1 250 000	—	Aus Abt. I-IV sind insgesamt 1300 M. Beiträge zur Ange- stelltenversorgung an der S. Pl. des Fürsorgeamts ab- zuführen
II.		Fleischerei . . . . .			500 000	—	800 000	—	
III.		Bäckerei . . . . .			75 000	—	149 999	—	
—		Milchrechnung . . . . .			79 999	—	—	—	
IV.		Insgemein . . . . .			1	—	1	—	
		Summe der Ausgaben			855 000	—	2 200 000	—	
		Die Einnahmen betragen			855 000	—	2 200 000	—	
		Gleicht sich aus							

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 21. April/14. Mai 1920 in Einnahme und Ausgabe sich ausgleichend zur Summe von zweimillionenzweihunderttausend Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Geusen.

### 43. Haushaltsplan des städtischen Hilfskrankenhauses. (Kolpinghaus).

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			1.12.18—31.3.19		M	Pf	M	Pf	
I.		<b>Verwaltung.</b>							
	1	Pflegekostenbeiträge für Kranke der III. Klasse	26 957	50	146 000	—	408 800	—	70 Kranke. $70 \times 365 = 25 550$ Berpflegtage. $25 550 \text{ M.} \times 12 = 408 800 \text{ M.}$
	2	Unvorhergesehene Einnahmen und zur Ab- rundung . . . . .	27 60		1 000	—	100	—	
		Summe der Einnahmen			147 000	—	408 900	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Iftergebnis 1918		Voranschlag				Bemerkungen
			1.12.18—31.3.19		1919		1920		
			M	Fr	M	Fr	M	Fr	
I.		<b>Verwaltung.</b>							
	1	a) Gehälter der Beamten und Angestellten . . . . . 16 175,— M.	5 217	75					
		b) Für Schreibhilfe, Versicherungsbeiträge, auch der unter 1a Aufgeführten . . . . . 5 763,50 "	292	07	12 450	—	—	—	
		c) Zuschläge z. d. Feuerungszul. . . . . 6 687,50 "							
		d) Feuerungszulagen für zu 1a und b Aufgeführten . . . . . 7 974,— "	—	—	—	—	36 600	—	
	2	Ausfallgelder für den Verwalter . . . . .	100	—	250	—	250	—	
	3	Büro- und Schreibmaterialien, Drucksachen, Pforti, Insertionen, Stempelposten, Fernsprechgebühren, Vereinsbeiträge, Reisekosten usw. . . . .	3 058	65	2 300	—	5 350	—	
		Summe Abt. I			15 000	—	42 200	—	
II.		<b>Miete.</b>							
	1	Miete für d. Haus Blücherstr. 4/6 (Kolpinghaus)	20 000	—	40 000	—	40 000	—	
		Summe Abt. II			40 000	—	40 000	—	
III.		<b>Betrieb.</b>							
		<b>A. Gehälter und Löhne.</b>							
	1	a) Gehälter der Ärzte . . . . .	2 656	44	7 500	—	11 400	—	
		b) Feuerungszulagen . . . . .	—	—	—	—	1 872	—	
	2	Gehälter der Schwestern . . . . .	1 458	33	6 000	—	6 000	—	
	3	a) Gehälter der Beamten und Angestellten . . . . . 6 200,— M.	1 034	22					
		b) Feuerungszulagen . . . . . 624,— "							
		c) Zuschläge z. d. Feuerungszul. . . . . 624,— "							
		d) Löhne des Betriebs-, Dienst- und Hilfswartepersonals, Versicherungsbeiträge, auch der unter 2 und 3a Aufgeführten . . . . . 28 480,— "	908	06	14 500	—	35 928	—	
		Summe A			28 000	—	55 200	—	
		<b>B. Ärztlicher Betrieb.</b>							
	4	Ausgaben für Instrumente, Geräte, Bibliothek usw. . . . .	1 816	64	7 000	—	8 000	—	
	5	Ausgaben für Heil-, Stärkungs- und Desinfektionsmittel, Verbandmaterialien, Chemikalien usw. . . . .	3 631	25	15 000	—	22 000	—	
		Summe B			22 000	—	30 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Vorausschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M.	Pf.	M.	Pf.		M.	Pf.
III.		C. Wirtschaftlicher Betrieb.							
	6	a) Ergänzung und Unterhaltung der Lagerungsgegenstände, des Betriebsinventars und der Ausstattung 8 000,— M.	981	70					
		b) Reinigungs- und Verbrauchsmaterialien . . . . . 7 000,— "	1 621	45	12 000	—	15 000		
	7	Beföstigung . . . . .	26 214	40	109 500	—	117 000		
	8	Ergänzung der Wäsche und Bekleidung, Fußbekleidung . . . . .	—	—	10 000	—	13 000		
	9	Wäschereinigungs- und Instandsetzungsmaterialien . . . . .	318	65	4 000	—	5 000		
		Summe C			135 500	—	150 000		
		D. Allgemeine Unkosten.							
	10	Bauliche Unterhaltung . . . . .	925	97	7 500	—	6 000		
	11	Ergänzung und Unterhaltung der maschinentechnischen Installations- und elektrischen Anlagen . . . . .	126	75	7 500	—	6 500		
	12	Heizungsmaterialien, Asche- und Müllabfuhr	4 444	65	20 000	—	60 000		
	13	Gas, Wasser und elektrischen Strom einschließlich Zähler- und Messermiete . . . . .	986	39	6 500	—	8 500		
	14	Kanalbetriebsgebühren, Steuern, Versicherungen, Berufsgenossenschaftsbeiträge . . . . .	4 26	87	1 000	—	1 500		
		Summe D			42 500	—	82 500		
		Summe D			42 500	—	82 500		
		Hierzu " C			135 500	—	150 000		
		" " B			22 000	—	30 000		
		" " A			28 000	—	55 200		
		Summe Abt. III			228 000	—	317 700		
IV.		Insgemein.							
	1	Kosten für Seelsorge . . . . .	—	—	1 800	—	1 800		
	2	Für Krankenbibliothek . . . . .	—	—	250	—	500		
	3	Für Weihnachtsbescherungen und dergl. . . . .	30	—	500	—	1 100		
	4	Rasieren und Haarschneiden der Armenkranken	93	75	450	—	600		
	5	Unterstützungen an arme Kranke und Personal	10	—	500	—	500		
	6	Unvorhergesehene Ausgaben und zur Abrundung . . . . .	2 623	93	5 500	—	4 500		
		Summe Abt. IV			9 000	—	9 000		

Zu 7. Die Beföstigung der Schwestern, der Kranken und des Personals ist im allgemeinen eine einheitliche.  
Berechnung:  $70 \times 365 = 25\,550$  Krankenverpflegungstage je M. 4,00 = rund M. 117 000,—.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			1.12.18—31.3.19		M	₣	M	₣	
		<b>Wiederholung der Ausgaben</b>							
I.		Verwaltung . . . . .			15 000	—	42 200	—	
II.		Miete . . . . .			40 000	—	40 000	—	
III.		Betrieb . . . . .			228 000	—	317 700	—	
IV.		Insgemein . . . . .			9 000	—	9 000	—	
		Summe der Ausgaben			292 000	—	408 900	—	
		Die Einnahme beträgt			147 000	—	408 900	—	
		Mithin Bedürfnis			145 000	—	—	—	

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 21. April/14. Mai 1920 in Einnahme und Ausgabe sich ausgleichend auf vierhundertachttausendneuhundert Mark.

**Der Oberbürgermeister.**

In Vertretung:

**Geusen.**



## 44. Haushaltplan der Heilstätte Hösel.

Abt.	Nr.	Einnahme	Ist-Ergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1. 6. 1919 bis 31. 3. 1920			1920	
			M	ℳ	M	ℳ		M	ℳ
I.		<b>Betrieb.</b>							
	1	Pflegelostenbeiträge . . . . .			205 200	—	788 400	—	120 Kranke je 16.— M. 30 " " 8.— "
	2	Unvorhergesehene Einnahme und zur Abrundung			796	—	596	—	150 Kranke.
		Summe Abt. I			205 996	—	788 996	—	
II.		<b>Wirtschaftliche Nebenbetriebe.</b>							
	1	Aus Land- und Forstwirtschaft, Gemüsebau und Viehzucht . . . . .			4	—	4	—	
		Summe Abt. II			4	—	4	—	
		<b>Wiederholung der Einnahmen.</b>							
I.		Betrieb . . . . .			205 996	—	788 996	—	
II.		Wirtschaftliche Nebenbetriebe . . . . .			4	—	4	—	
		Summe der Einnahmen			206 000	—	789 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Ist-Ergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1. 6. 1919 bis 31. 3. 1920		1920		
			M	℥	M	℥	M	℥	
I.		<b>Miete.</b>							
	1	Miete für das Genesungsheim Hösel an den Krankentassen-Verband der Stadt Düsseldorf			37 500		45 000		Zahlbar am Schlusse jeden Kalendervierteljahres.
		Summe Abt. I			37 500		45 000		
II.		<b>Betrieb.</b>							
		<b>A. Gehälter und Löhne.</b>							
	1	a) Befoldung der Ärzte . . . . . 16 200 M. b) Feuerungszulagen . . . . . 6 650 " c) Urlauberverpflegungsgelder . . . 150 "			13 500		23 000		1 Chefarzt, 1 Assistenzarzt.
	2	a) Befoldung der Beamten und An- gestellten . . . . . 13 000 M. b) Feuerungszulagen . . . . . 11 500 " c) Versicherungsbeiträge . . . . . 500 "			18 840		25 000		1 Verwalter, 2 Verwal- tungshelfen.
	3	a) Befoldung der Pflegegeschwestern . 18 400 M. b) Feuerungszulagen . . . . . 15 000 " c) Versicherungsbeiträge . . . . . 300 "			7 000		33 700		8 Schwestern, 2 Schüle- rinnen.
	4	Löhne des Betriebs-, Hilfs-, Warte- und Dienst- personals, Versicherungsbeiträge . . . . .			18 560		80 000		
	5	Ausfallgelder für den Verwalter . . . . .			100		300		
		Summe A			58 000		162 000		
		<b>B. Ärztlicher Betrieb.</b>							
	6	Ausgaben für Instrumente, Geräte, Bibliothek, Heil-, Stärkungs- und Desinfektionsmittel, Chemikalien, Verbandmaterialien, Röntgen- betrieb, Höhensonne usw. . . . .			8 200		15 000		
		Summe B			8 200		15 000		
		<b>C. Wirtschaftlicher Betrieb.</b>							
	7	Beföstigung . . . . .			182 400		438		
	8	Ergänzung der Wäsche und Bekleidung . . . . .			10 000		20		
	9	Wäschereinigungs- und Instandhaltungsmate- rialien . . . . .			4 000		5 000		
	10	Ergänzung und Unterhaltung der Lagerungs- gegenstände, des Betriebsinventars und der Ausstattung . . . . .			9 000		12 000		
	11	Reinigungs- und Verbrauchsmaterialien . . . . .			4 600		5 100		
		Summe C			210 000		480 100		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Ist-Ergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1. 6. 1919 bis 31. 3. 1920			1920	
			M	₰	M	₰		M	₰
II.		D. Technischer Betrieb.							
	12	Bauliche Unterhaltung, ohne Installationsanlagen			7 500	—	25 000		
	13	Ergänzung und Unterhaltung der Installations-, Heizungs-, maschinellen und Stromerzeugungs- anlagen sowie des Werkstattbetriebes . . . . .			7 500	—	10 000		
	14	Betriebskosten für den Personenkraftwagen . .			5 000	—	15 000		
	15	Heizungsmaterialien, Asche und Müllabfuhr . .			40 000	—	121 000		
	16	Wassergeld umm Zählermiete . . . . .			2 000	—	4 000		
		Summe D			62 000	—	175 000		
		E. Allgemeine Unkosten.							
	17	Büro-, Fernsprecher- und Reisefkosten, Transport- kosten für Kranke, Steuern, Versicherungs-, Berufsgenossenschafts- u. Vereinsbeiträge usw.			4 500	—	8 900		
	18	Erstattung von Straßenbahnfahrgeldern . . . .			—	—	500		
	19	Kosten für Seelsorge, Krankenbibliothek, Weih- nachtsbescherung u. dgl. . . . .			3 000	—	3 000		
	20	Unterstützungen an Kranke und Personal . . .			500	—	500		
	21	Unvorhergesehene Ausgaben und Abrundung .			2 296	—	3 996		
		Summe E			10 296	—	16 896		
		Hierzu D			62 000	—	175 000		
		C			210 000	—	480 100		
		B			8 200	—	15 000		
		A			58 000	—	162 000		
		Summe Abt. II			348 000	—	848 996		
III.		Wirtschaftliche Nebenbetriebe.							
	1	Gehälter, Löhne und sonstige Aufwendungen für das Personal . . . . .			1	—	1		
	2	Ergänzung des lebenden Inventars . . . . .			1	—	1		
	3	Für Pflanzen, Samen, Futter, Streu und Dünger			1	—	1		
	4	Betriebsunkosten einschl. Ergänzung und Unter- haltung der Betriebseinrichtungen, bauliche Unterhaltung und unvorhergesehene Ausgaben			1	—	1		
		Summe Abt. III			4	—	4		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen.	
			1918		1. 6. 1919 bis 31. 3. 1920	1920		
			M	℥	M	℥	M	℥
IV.		<b>Einmalige Ausgaben.</b>						
	1	Überdachung der Liegehallen . . . . .					30 000	—
	2	Beschaffung der für die Liegehallen erforderlichen Liegestühle und Matratzen . . . . .					15 000	—
	3	Beschaffung von Kinderbetten und anderer Einrichtungsgegenstände . . . . .					32 000	—
	4	Für eine Höhensonne . . . . .					10 000	—
	5	Regulierung der Wege, Einrichtung und Reinigung des Teiches . . . . .					10 000	—
		Summe Abt. IV					97 000	—
		<b>Wiederholung der Ausgaben.</b>						
I.		Miete . . . . .			37 500	—	45 000	—
II.		Betrieb . . . . .			34 8496	—	848 996	—
III.		Wirtschaftliche Nebenbetriebe . . . . .			4	—	4	—
IV.		Einmalige Ausgaben . . . . .			—	—	97 000	—
		Summe der Ausgaben			386 000	—	991 000	—
		Die Einnahme beträgt			206 000	—	789 000	—
		Mithin Bedürfnis			180 000	—	202 000	—

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 21. April/14. Mai 1920 in Einnahme auf siebenhundertneunundachtzigtausend Mark, in Ausgabe auf neunhunderteinundneunzigtausend Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Geusen.

## 45. Haushaltsplan der städtischen Anleihen.

Abteilung	Nr.	Einnahme	Ist-Ergebnis 1918		Voranschlag 1919		Voranschlag 1920			Bemerkungen			
			₰	₰	₰	₰	Verzinsung	Tilgung	Summe				
			₰	₰	₰	₰	₰	₰	₰				
I.		Beiträge zur Verzinsung und Tilgung der Stadt-Anleihen:								Das Restkapital beträgt Ende 1920:			
	1	Schlacht- und Viehhof . . . . .	247 995	79	240 440	58	147 024	09	109 487	62	256 511	71	3 747 715,47 ₰
	2	Vernichtungs-Anstalt . . . . .	9 590	24	9 364	19	4 570	09	5 104	72	9 674	81	111 700,— „
	3	Friedhofs-Verwaltung . . . . .	192 966	01	192 627	75	115 377	16	92 445	03	207 822	19	2 608 200,— „
	4	Kanalisations-Verwaltung . . . . .	732 553	19	711 519	68	419 113	34	372 250	—	791 363	34	9 762 100,— „
	5	Tonhalle . . . . .	76 759	40	76 408	43	26 551	17	49 505	67	76 056	84	659 973,67 „
	6	Hafen- und Werftverwaltung . . . . .	969 925	54	968 485	25	556 149	50	471 100	—	1 027 249	50	15 290 700,— „
	7	Elektrizitätswerk . . . . .	771 592	75	896 820	50	453 286	—	438 500	—	891 786	—	10 931 700,— „
	8	Straßenbahnen . . . . .	829 806	35	860 270	50	473 511	31	386 793	29	860 304	60	11 496 339,61 „
	9	Grundstücksverwaltung . . . . .	733 389	75	733 142	50	480 044	—	253 000	—	733 044	—	12 327 200,— „
	10	Klein-Wohnungen . . . . .	101 274	31	101 274	31	87 435	31	26 047	47	113 482	78	2 360 386,19 „
	11	Straßenbauverwaltung . . . . .	359 820	76	110 000	—	110 000	—	—	—	110 000	—	2 750 000,— „
	12	Wasserwerk . . . . .	479 623	52	557 492	35	236 615	16	312 350	—	548 965	96	5 551 500,— „
	13	Gasanstalt . . . . .	610 695	16	633 108	16	305 894	38	323 846	62	629 741	—	7 811 315,97 „
	14	Beteiligung an gewerblichen Unternehmungen . . . . .	467 319	30	474 972	—	413 820	—	64 200	—	478 020	—	10 381 300,— „
	15	Zoologischer Garten (Scheidt-Keim-Stiftung) . . . . .	39 385	65	38 582	—	28 803	54	10 934	46	39 738	—	738 446,60 „
	16	Reichsmilitärverwaltung, Mietzins für den neuen Truppenübungsplatz . . . . .	66 006	28	72 000	—	68 000	—	—	—	68 000	—	1 700 000,— „
		Summe Abt. I			6 676 508	20	3 926 195	05	2 915 564	88	6 841 759	93	98 228 577,51 ₰
II.		Anleihen für Kriegsaufwendungen u. Demobilisierungszwecke . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
III.		Zur Verzinsung und Tilgung der Anleihen für das städtische Hypothekennamt . . . . .	2 614 651	99	2 792 742	50	2 431 900	63	369 659	37	2 801 560	—	54 720 090,63 ₰
		Summe Abt. III für sich											

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
IV.		Insgemein.							
	1	Zinsen von vorübergehend angelegten Beständen, insbesondere bei Begebung von Anleihen . . .	4 275 885	91	1 260 000	—	1 800 000	—	
	2	Stückzinsen bei Anleihebegebungen . . . . .	—	—	1	—	1	—	
	3	Nicht vorgesehene Einnahme und zur Abrundung	32 338	25	1 748	30	2 679	07	
		Summe Abt. IV			1 261 749	30	1 802 680	07	
		Wiederholung der Einnahmen.							
I.		Beiträge zur Verzinsung und Tilgung der Stadtanleihen . . . . .			6 676 508	20	6 841 759	93	
II.		Anleihen für Kriegsaufwendungen und Demobilisierungszwecke . . . . .			—	—	—	—	
III.		Zur Verzinsung und Tilgung der Anleihen für das städtische Hypothekenamt . . . . .			2 792 742	50	2 801 560		
IV.		Insgemein . . . . .			1 261 749	30	1 802 680	07	
					10 731 000	—	11 446 000	—	

Abteilung	Nr.	Ausgabe	Kapitalbetrag am Schlusse 1920		Jh.-Ergebnis 1918		Vor- anschlag 1919		Voranschlag 1920		Zinssfuß %
			„	„	„	„	„	„	Verzinsung	Tilgung	
I.		Verzinsung und Tilgung der Stadtanleihen.									
	1	Anleihe vom Jahre 1882 in Schuld- verschreibungen auf den Inhaber . . .	2 000 000	196 000	97 390	98 450	9 957 50	88 500	3 1/2		
	2	Anleihe vom Jahre 1888 in Schuld- verschreibungen auf den Inhaber . . .	4 000 000	1 879 000	178 398 75	175 562 50	69 475	106 000	3 1/2		
	3	Anleihe vom Jahre 1891 in Schuld- verschreibungen auf den Inhaber . . .	2 400 000	991 000	118 290	118 990	36 137 50	83 000	3 1/2		
	4	Tonhallen-Anleihen									
	a)	in Beteiligungsscheinen . . . . .	636 000	93 600	13 884	13 548	3 612	9 600	3 1/2		
	b)	1888 bei der Landesbank der Rheinprovinz . . . . .	700 000	343 085 99	33 250	33 250	13 602 51	19 647 49	3 3/4		
	c)	bei der Sparkasse (früher 1901 Stuttgart) . . . . .	500 000	223 287 69	29 625 40	29 610 43	9 336 67	20 258 17	4		
	5	Anleihe bei der städtischen Sparkasse 1889 für Pflasterungen . . . . .	1 000 000	64 319 72	56 060 51	55 822 63	4 611 39	50 965 03	4		
	6	Hafen-Anleihe 1890 in Schuldver- schreibungen auf den Inhaber . . . . .	6 500 000	3 817 500	245 657 50	290 083 75	136 298 75	153 500	3 1/2		
	7	Anleihe von 1896 bei der Sparkasse für die Straßenbahnen . . . . .	750 000	313 876 51	38 602 35	38 486 50	13 547 81	24 818 79	4		
	8	Anleihe von 1894 in Schuldverschrei- bungen auf den Inhaber (für Hafens- bauzwecke und Kanalisation) . . . . .	5 000 000	2 892 500	230 535	232 470	105 682 50	127 000	3 1/2		
	9	Anleihe für den Schlacht- u. Viehhof									
	a)	1895 bei der Karlsruher Lebens- versicherung a. G. vorm. Allgem. Versorg.-Anstalt . . . . .	2 000 000	1 387 987 12	91 319 50	91 295 08	50 697 83	40 571 88	3 1/2		
	b)	1899 beim Preuß. Beamtenverein zu Hannover . . . . .	1 300 000	797 100	64 956	64 980	33 156	31 800	4		
	10	Anleihe von 1899 in Schuldverschreibungen auf den Inhaber . . . . .	15 000 000	9 261 500	800 650	801 990	378 910	422 500	4		
		Zu übertragen	41 786 000	22 260 757 03		2 044 538 89	865 025 46	1 178 161 36			

Abteilung	Nr.	Ausgabe	Kapitalbetrag am		Jr.-Ergebnis 1918	Voranschlag 1919		Voranschlag 1920				Zinsfuß %
			Schlüsse 1920					Verzinsung		Tilgung		
			„	„	„	„	„	„	„	„	„	„
I		Übertrag	41 786 000	22 260 757 03			2 044 538 89	865 025 46	1178161 36			
	11	Anleihe 1900 bei der Lebensversicherungsbank für Deutschland zu Gotha	4 000 000	2 450 400	216 012	216 016	102 552	113 400				4
	12	Anleihe 1900 für Arbeiterwohnungen bei der Landesversicherungs-Anstalt „Rheinprovinz“	1 000 000	868 214 11	40 000	40 000	30 712 56	9 287 44				3 1/2
	13	Vorschuß bei der städtischen Sparkasse für Straßenbauzwecke	3 000 000	2 750 000	370 000	110 000	110 000					4
	14	Anleihe von 1903 J in Schuldverschreibungen auf den Inhaber für Zwecke der Grundstücksverwaltung	5 000 000	3 535 500	205 402 50	205 942 50	125 160	81 000				3 1/2
	15	Anleihe von 1903 K in Schuldverschreibungen auf den Inhaber	6 500 000	4 115 000	336 637 50	337 912 50	147 358 75	190 500				3 1/2
	16	Anleihe von 1893 bei der städtischen Sparkasse für die Gasanstalt	3 507 000	1 799 815 97	178 749 83	177 799 74	76 024 50	100 796 62				4
	17	Anleihe von 1905 L in Schuldverschreibungen auf den Inhaber	12 000 000	8 708 000	651 520	660 340	360 300	299 500				4
	18	Anleihe von 1905 M in Schuldverschreibungen auf den Inhaber für Zwecke der Grundstücksverwaltung	10 000 000	8 337 500	491 390	496 980	336 700	160 000				4
	19	Anleihe von 1907 N in Schuldverschreibungen auf den Inhaber für Zwecke der Beteiligung an gewerblichen Unternehmungen	15 000 000	14 368 500	704 130	674 800	578 600	96 500				4
	20	Anleihe bei der Landesbank der Rheinprovinz für den Zool. Garten	500 000	455 046 60	21 250	21 250	17 215 54	4 034 64				3 3/4
	21	Anleihe bei der städtischen Sparkasse von 1908 für Zwecke der Gas-, Wasser- und Elektrizitätswerke	7 400 000	2 960 000	539 043 75	523 318 75	137 593 75	370 000				4 1/4
	22	Anleihe von 1909 P in Schuldverschreibungen auf den Inhaber	20 000 000	16 416 500	1 078 690	1 100 120	673 720	426 500				4
	23	Zusammengelegte Anleihen der früheren Gemeinden Wersten, Rath, Stodum, Ludenberg, Eller, Himmelgeist, Gerresheim und Heerdt bei der Landesbank der Rheinprovinz	3 028 540	974 834 98	210 392 67	210 392 67	45 004 60	165 388 07				3,947
		Zu übertragen	132 721 540	90 000 068 69			6 819 411 05	3 605 967 16	3195067 95			



Abteilung	Nr.	Ausgabe	Kapitalbetrag am		Zf.-Ergebnis		Voranschlag		Voranschlag 1920		Zinssfuß				
			Schlusse 1920		1918		1919		Verzinsung			Tilgung			
			₰	₰	₰	₰	₰	₰	₰	₰	₰	%			
I.		Übertrag 132 721 540	90 000 068	69	—	—	6 819 411	05	3 605 967	16	3 195 067	95			
	24	Zusammengelegte Anleihen der früheren Gemeinden Rath, Eller und Heerdt bei der städtischen Sparkasse . . . . .	350 962		93 813	44	26 897	73	26 897	73	4 825	48	22 072	25	4,164
	25	Anleihe der früheren Gemeinde Gerresheim bei der Landesversicherungsanstalt Rheinprovinz .	250 000		128 420	57	11 875	—	11 875	—	5 070	92	6 804	08	3 3/4
	26	Anleihe bei der städtischen Sparkasse von 1911 zur Abstoßung von Anleihen der früheren Gemeinden Eller und Heerdt von ursprünglich 1 226 311 ₰	964 794		505 334	31	82 007	51	82 007	51	22 590	07	59 417	44	4
	27	Anleihe von 1910 O in Schuldverschreibungen auf den Inhaber für Zwecke der Gas-, Wasser- und Elektrizitätswerke . . . .	13 500 000		10 643 000		839 600	—	810 220	—	440 500	—	369 500	—	4
	28	Anleihe von 1912 S in Schuldverschreibungen auf den Inhaber für Zwecke der Straßen- und Kleinbahnen, der Gas-, Elektrizitäts- und Wasserwerke einschließlich Badeanstalten . . .	18 500 000		17 133 000		896 900	—	1 081 700	—	685 980	—	397 000	—	4
	29	Anleihe 1913 bei der Landesversicherungsanstalt Rheinprovinz für Kleinwohnungsbauten . . .	700 000		631 930	18	33 250	—	33 250	—	22 494	02	10 755	98	3 1/2
	30	Anleihe 1919 U für verschiedene Zwecke . . . . .	22 750 000		22 543 750		—	—	441 000	—	905 875	—	206 250	—	4
	31	Zu Lasten einer neuen Anleihe für verschiedene Zwecke . . . . .	4 000 000		4 000 000		—	—	31 300	—	132 500	—	—	—	4
		Summe Abt. I	193 737 296		145 679 317	19	—	—	9 337 661	29	5 825 802	65	4 266 867	70	
											10 092 670,35 ₰				

Abteilung	Nr.	Ausgabe	Kapitalbetrag am Schlusse 1920		Jh.-Ergebnis 1918		Vor- anschlag 1919		Voranschlag 1920		Zinsfuß %
			„	„	„	„	„	„	Verzinsung	Tilgung	
II.		Verzinsung und Tilgung der Anleihen für Kriegsaufwen- dungen und Demobilmachungs- zwecke.									
	1	Anleihe bei der städtischen Spar- kasse Düsseldorf . . . . .	M 25 000 000	24 231 250	—	—	1 625 000	1 231 250	393 750	5 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	
	2	Darlehen früher Otto Markiewicz, jetzt:									
		a) bei der Preuß. Pfandbrief- bank, Berlin C 19. . . . .	5 000 000	4 925 000	—	—	500 000	250 000	75 000	5	
		b) bei der „Iduna“, Lebens- verf.-Ges. Halle a. d. S. . . . .	4 000 000	3 940 000	—	—		200 000	60 000	5	
		c) bei der Rhein. Hypotheken- bank Mannheim . . . . .	1 000 000	985 000	—	—		50 000	15 000	5	
	3	Darlehen von der Kommunalbank der Rheinprovinz . . . . .	2 500 000	2 462 500	—	—	—	118 750	37 500	4 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	
	4	Darlehen von der Kreissparkasse Geldern . . . . .	1 000 000	985 000	—	—	—	47 500	15 000	4 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	
	5	Darlehen von der Provinzial- Lebensverf.-Anst. d. Rheinprov. 500 000	500 000	492 500	—	—	—	23 750	7 500	4 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	
	6	Darlehen von der Sparkasse Pforz- heim . . . . .	5 000 000	4 925 000	—	—	—	231 250	75 000	4 <sup>5</sup> / <sub>8</sub>	
	7	Darlehen von der „Germania“, Lebensverf.-A.-G., Stettin . . . . .	3 000 000	2 955 000	—	—	—	135 000	45 000	4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	
	8	Darlehen vom Deutschen Werk- meisterverbände Düsseldorf:									
		a) von der Sterbekasse . . . . .	850 000	837 250	—	—	—	40 375	12 750	4 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	
		b) von der Sparbank . . . . .	600 000	591 000	—	—	—	28 500	9 000	4 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	
		c) vom Brandversicherungs- verein . . . . .	50 000	49 250	—	—	—	2 375	750	4 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	
	9	Darlehen von der Preuß. Lebens- verf.-A.-G., Berlin . . . . .	1 500 000	1 477 500	—	—	—	67 500	22 500	4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	
	10	Darlehen von der städt. Sparkasse Lügde . . . . .	1 000 000	985 000	—	—	—	45 000	15 000	4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	
	11	Darlehen von der Gemeindepark- kasse Haan . . . . .	1 000 000	985 000	—	—	—	46 250	15 000	4 <sup>5</sup> / <sub>8</sub>	
	12	Darlehen von der Gemeindepark- kasse Straelen . . . . .	1 000 000	985 000	—	—	—	45 000	15 000	4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	
	13	Darlehen von der „Arminia“, Deutsche Lebensversicherungs- bank München . . . . .	10 000 000	9 886 371 25	—	—	—	397 734 96	113 628 75	4	
		Zu übertragen	63 000 000	61 697 621 25	—	—	2 125 000	2 960 234 96	927 378 75		

Abteilung	Nr.	Ausgabe	Kapitalbetrag am Schlusse 1920		Zr-Ergebnis 1918		Voranschlag 1919		Voranschlag 1920			Zinsfuß %
			„	„	„	„	„	„	Verzinsung	Tilgung	„	
II.		Übertrag	63 000 000	61 697 621 25	—	—	2 125 000	—	2 960 234 96	927 378 75	—	—
	14	Darlehen von der Sparkasse Mün- chen-Glabbach . . . . .	3 000 000	2 955 000	—	—	—	—	142 500	45 000	—	4 $\frac{3}{4}$
	15	Desgl. . . . .	2 500 000	2 462 500	—	—	—	—	112 500	37 500	—	4 $\frac{1}{2}$
	16	Darlehen von der „Concordia“, Cölnische Lebensvers.-Ges. Köln	3 000 000	2 955 000	—	—	—	—	135 000	45 000	—	4 $\frac{1}{2}$
	17	Darlehen von der Kreissparkasse Bonn . . . . .	8 500 000	8 372 500	—	—	—	—	382 500	127 500	—	4 $\frac{1}{2}$
	18	Zur Verzinsung der sonstigen aus Anleihen zu deckenden Ausgaben für Kriegs- und Demobilma- chungs-zwecke . . . . .	20 000 000	20 000 000	—	—	750 000	—	1 000 000	—	—	5
	19	Zur Verzinsung der aus Anleihen zu deckenden Aufwendungen zur Behebung der Wohnungsnot . . . . .	14 500 000	14 500 000	—	—	—	—	587 500	—	—	5
		Summe Abt. II	114 500 000	112 942 621 25	—	—	2 875 000	—	5 320 234 96	1 182 378 75	—	—
									6 502 613,71 M			
III.		Verzinsung und Tilgung der An- leihen für das städtische Hypo- thekenamt										
	1	Anleihe von 1900 in Schuldver- schreibungen auf den Inhaber	M									
	a)	1.—9. Abschnitt . . . . .	9 000 000	8 407 500	358 750	—	360 137 50	—	296 485	63 500	—	3 $\frac{1}{2}$
	b)	10.—20. Abschnitt . . . . .	11 000 000	10 513 500	490 110	—	494 640	—	423 400	71 500	—	4
	2	Anleihe von 1908 O in Schuldver- schreibungen auf den Inhaber	2 000 000	19 491 500	890 550	—	900 240	—	784 280	115 500	—	4
	3	Anleihe von 1911 R in Schuldver- schreibungen auf den Inhaber	20 000 000	19 731 500	845 880	—	899 600	—	793 520	106 500	—	4
	4	Anleihe bei der städtischen Spar- kasse von 1912 zur Gewährung von II. Hypotheken . . . . .	3 000 000	1 983 590 63	58 437 50	—	78 125	—	74 215 63	12 659 37	—	4 $\frac{1}{4}$
	5	Anleihe 1913 T in Schuldver- schreibungen auf den Inhaber	20 000 000	3 000 000	—	—	60 000	—	60 000	—	—	4
		Summe Abt. III	83 000 000	63 127 590 63	—	—	2 792 742 50	—	2 431 900 63	369 659 37	—	—
									2 801 560,— M			

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen.
			1918		1919		1920		
			M	P	M	P	M	P	
IV.		Insgemein.							
	1	Vergütung für Einlösung von Zins- und Anleihscheinen an die hierzu berechtigten Banken	7 859	57	8 500	—	10 000	—	
	2	Einrückungsgebühren, Versicherungsprämien, Porto, Druck-, Stempel- und Reisekosten . . . . .	168 618	02	3 500	—	10 000	—	
	3	Zinsen für aufgenommene Lombard-Darlehen . . . . .	4 712 663	35	970 000	—	1 100 000	—	
	4	Reichsstempelabgabe bei Ausgabe von neuen Zinsscheinbogen . . . . .	29 851	25	27 000	—	27 000	—	
	5	Zu nicht vorgesehenen Ausgaben und zur Abrundung . . . . .	152	60	596	21	1 155	94	
		Summe Abt. IV			1 009 596	21	1 148 155	94	
		Wiederholung der Ausgaben.							
I.		Verzinsung und Tilgung der Stadtanleihen . . . . .			9337661	29	10092670	35	
II.		Verzinsung u. Tilgung der Stadtanleihen für Kriegsaufwendungen und Demobilmachungszwecke . . . . .			2875000	—	6502613	71	
III.		Verzinsung und Tilgung der Anleihen für das städtische Hypothekenamt . . . . .			2792742	50	2801560	—	
IV.		Insgemein . . . . .			1009596	21	1 148 155	94	
		Summe der Ausgaben			16015000	—	20545000	—	
		Die Einnahmen betragen . . . . .			10731000	—	11446000	—	
		Mitin Bedürfnis			5284000	—	9099000	—	

Zu 4: Die nicht verwendeten Beträge sind als Restausgabe nachzuweisen, etwaige Ueberschreitungen auf das folgende Jahr zu übertragen. S. W. B. v. 21. 9. 1909.  
Restausgabe am 1. 4. 1919: 155 332,40 M.

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 11.—14. Mai 1920 in Einnahme auf elf Millionen vierhundertsechszehntausend Mark, in Ausgabe auf zwanzig Millionen fünfhundertfünfzehntausend Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Dr. Lehr.

## 46. Haushaltsplan für Truppen-Unterbringung.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Sp	M	Sp	M	Sp	
I.		Zinsen von angelegten Beständen . . . . .	—	—	—	—	—	—	Die Bestände sind durch den Krieg verbraucht.
II.	1	Servis von den im Stadtbezirk einzuquartierenden Mannschaften und Pferden	153 704	75	1 300	—	1 300	—	
	2	Berpfl egung auf dem Durchmarsche einzuquartierender Truppen . . . . .	1 859	60	1 000	—	1 000	—	Nr. 2 durchstb. S. Abt. II, Nr. 2a der Ausgabe.
	3	Bergütung für Fuhrengestellung . . . . .	1 237	75	1 500	—	1 500	—	
		Summe Abt. II			3 800	—	3 800	—	Nr. 3 f. Abt. II Nr. 3a der Ausgabe.
III.	—	Aus Reichsfonds zu erstattende Familien-Unterstützungen für einberufene Reservisten und Wehrleute aus Anlaß von Friedensübungen . . . . .	—	—	—	—	—	—	Fällt fort bis auf Weiteres.
		Summe Abt. III für sich.							
IV.		Zur Deckung des Zuschusses durch Umlage von 4 Pfennig auf je 1 Mark Staats-Einkommensteuer unter Freilassung der zehn untersten Staatseinkommensteuerebenen . . . . .	406 594	30	200 000	—	200 000	—	
		Summe Abt. IV für sich.							
V.		Nicht vorgesehene Einnahmen und zur Abrundung	60	71	200	—	200	—	
		Wiederholung der Einnahme.							
I.		Zinsen . . . . .			—	—	—	—	
II.		Für Unterbringung und Berpfl egung . . . . .			3 800	—	3 800	—	
III.		Familienunterstützung . . . . .			—	—	—	—	
IV.		Umlage . . . . .			200 000	—	200 000	—	
V.		Nicht vorgesehene . . . . .			200	—	200	—	
		Summe der Einnahme			204 000	—	204 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M.	Pf.	M.	Pf.	M.	Pf.	
I.	1	Stadtkasse an Vergütung für Verwaltungskosten	9 000	—	9 000	—	15 000	—	Fällt fort.
	2	Für außergewöhnliche Schreibhilfe bei größeren Einquartierungen	—	—	—	—	—	—	
	3	Vergütung für Bestellungen in Einquartierungssachen, Insertionskosten	—	—	70	—	70	—	
		Summe Abt. I			9 070	—	15 070	—	
II.	1	Für Unterbringung von Mannschaften und Pferden	577 766	21	50 000	—	50 000	—	
	2a	Verpflegung durchmarschierender Truppen	—	—	1 000	—	1 000	—	Durchlaufend. S. Abt. II Nr. 2 der Einnahme.
	2b	Zuschuß hierzu	1 549	49	250	—	250	—	
	3a	Vergütung für die den Truppen zu stellenden Fuhrten nach dem Bundesrats-Satze	1 673	15	1 500	—	1 500	—	Durchlaufend. S. Abt. II Nr. 3 der Einnahme.
	3b	Zuschuß zu dieser Vergütung	2 048	35	750	—	750	—	
		Summe Abt. II			53 500	—	53 500	—	Die Nummern in Abt. II sind gegenseitig übertragbar.
III.		Den nicht in Kasernen untergebrachten Mannschaften vom Feldwebel abwärts als Entschädigung für nicht beanspruchtes Naturalquartier widerrufliche Serviszuschüsse	6 508	50	7 500	—	—	—	
		Summe Abt. III für sich.							
IV.	—	Familien-Unterstützungen für einberufene Reservisten und Wehrlente aus Anlaß von Friedensübungen	—	—	—	—	—	—	Fällt fort bis auf Weiteres.
		Summe Abt. IV für sich.							
V.		Nicht vorgesehene Ausgaben und zur rentbaren Anlage zwecks Wiederherstellung des Quartiergeldstockes	851	96	133 930	—	135 430	—	Zu Abt. V. Dieser Abteilung stehen alle Mehreinnahmen und Ausgabeersparnisse zu, während alle Einnahmeausfälle und Mehrausgaben hieraus zu decken sind. Der nicht verwendete Betrag ist als Quartiergeldstock anzulegen. Der Stock hatte am 1. 4. 19 einen Vorschuß von 599 467,59 M.
		Summe Abt. V für sich.							

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Vorausschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	P	M	P		
<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>								
I.		Verwaltungskosten . . . . .			9 070	15 070		
II.	1	Unterbringung . . . . .			53 500	53 500		
	2	Mund-Verpflegung . . . . .						
	3	Fuhrengestellung . . . . .						
III.		Servis-Zuschüsse . . . . .			7 500	—		
IV.		Familien-Unterstützung . . . . .			—	—		
V.		Nicht vorgesehen usw. . . . .			133 930	135 430		
Summe der Ausgabe					204 000	204 000		
Die Einnahme beträgt					204 000	204 000		
Gleicht sich aus.								

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme und Ausgabe sich ausgleichend zur Summe von zweihundertviertausend Mark.

**Der Oberbürgermeister.**

In Vertretung:

**Radke.**





## 47. Haushaltsplan

der außerordentlichen Verwaltung der Stadtkasse  
für 1920.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M.	₤	M.	₤	M.	₤	
I.		<b>Aus Anleihen.</b>							
	1	Anleihe von 1888. . . . . 4 000 000 M. An Anleihescheinen sind nach den bisherigen Bewilligun- gen begeben . . . . . 3 875 000 „ Bleiben zur Verfügung 125 000 M. In 1920 findet voraussicht- lich keine Verwendung statt.							
	2	Anleihe von 1903 J für Zwecke der städtischen Grundstücks- verwaltung . . . . . 5 000 000 M. Hiervon sind begeben . . . 4 500 000 „ Bleiben verfügbar 500 000 M. In 1920 findet voraussicht- lich keine Verwendung statt.							
	3	Anleihe von 1912 (S) für Zwecke der Straßen- und Kleinbahnen, der Gas-, Elektrizitäts- und Wasser- werke einschl. der Bade- anstalten . . . . . 18 500 000 M. Bis 31. März 1920 werden begeben sein . . . . . 18 048 000 M. In 1920 kommen voraus- sichtlich zur Begebung . . . 397 000 „ Zusammen 18 445 000 M.	159 000		380 500		397 000		
	4	Anleihe von 1912 bei der städtischen Sparkasse zur Gewährung von II. Hypo- theken . . . . . 3 000 000 M. Bis 31. März 1920 werden verbraucht sein . . . . . 1 500 000 M. In 1920 kommen voraus- sichtlich zur Verwendung . . 500 000 „ Zusammen 2 000 000 M. Bleiben verfügbar 1 000 000 M. Zu übertragen	100 000		500 000		500 000		
					880 500		897 000		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	ℳ	M	ℳ	M	ℳ	
I.		<b>Aus Anleihen.</b>							
	1	Anleihe von 1888 . . . . .	—	—	—	—	—	—	
	2	Anleihe von 1903 (J) für Zwecke der Grund- stückverwaltung . . . . .	—	—	—	—	—	—	
	3	Anleihe von 1912 (S) für Zwecke der Straßen- und Kleinbahnen, der Gas-, Elektrizitäts- und Wasserwerke einschl. Badeanstalten .	—	—	380 500	—	397 000	—	
	4	Anleihe von 1912 bei der städtischen Spar- kasse zur Gewährung von II. Hypotheken	77 063	15	500 000	—	500 000	—	
		<b>Zu übertragen</b>			880 500	—	897 000	—	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	₣	M	₣	M	₣	
I.		Übertrag			880 500		897 000		
	5	Anleihe 1913 (T) für Zwecke des städt. Hypothekenamtes (I. Hypotheken) . . . . . 20 000 000 M. In 1920 kommen voraus- sichtlich zur Verwendung . 3 000 000 „ Bleiben verfügbar <u>17 000 000 M.</u>			—	3 000 000	3 000 000		
	6	Anleihe 1919 (U) für ver- schiedene Zwecke. <u>34 750 000 M.</u> Bis 31. März 1920 werden verwendet sein . . . . . 22 750 000 M. In 1920 werden voraus- sichtlich gebraucht . . . . . — „ Zusammen <u>22 750 000 M.</u> Bleiben verfügbar <u>12 000 000 M.</u>			—	1 150 000	—		
	7	Zu Lasten einer neuen An- leihe für versch. Zwecke werden bis 31. März 1920 verwendet sein . . . . . 1 300 000 M. In 1920 kommen voraus- sichtlich zur Verwendung . 2 700 000 „			886	1 125 000	2 700 000		
	8	Anleihen für Kriegsaufwen- dungen u. Demobilmachung Bis 31. März 1920 werden verbraucht sein rund . . 100 000 000 M. In 1920 werden voraus- sichtlich gebraucht . . . . . — „ Zusammen <u>100 000 000 M.</u>	35000000		—	12000000	—		
	9	Anleihen zur Behebung der Wohnungsnot. Bis 31. März 1920 werden verwendet sein . . . . . 9 000 000 M. In 1920 kommen voraus- sichtlich zur Verwendung 5 500 000 „ Zusammen <u>14 500 000 M.</u>			—	—	5 500 000		
		Summe Abt. I				<u>18155500</u>	<u>12097000</u>		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Iftergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	₰	M	₰	M	₰	
I.		Übertrag			880 500		897 000		
	5	Anleihe 1913 (T) für Zwecke der Hypothekenverwaltung (L. Hypotheken) . . . . .	—	—	3 000 000		3 000 000		
	6	Anleihe 1919 (U) für verschiedene Zwecke	240 590	68 1 150 000			—		
	7	Neue Anleihe für verschiedene Zwecke . .	33 892	68 1 125 000			2 700 000		
	8	Anleihen für Kriegsaufwendungen und Demobilmachung . . . . .	8 159 701	34 12000000			—		
	9	Anleihen zur Behebung der Wohnungsnot	—	—			5 500 000		
		Summe Abt. I			18155500		12097000		

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	ℳ	M	ℳ		M	ℳ
II.		<b>Volksschulneubauten.</b>							
	1	Aus Abt. IV Nr. 1 des Haushaltsplanes der Hochbauverwaltung . . . . .	1 000	—	1 000	—	1 000	—	
		Summe Abt. II für sich.							
III.		<b>Straßenbau.</b>							
a.		<b>Freilegung und erste Einrichtung von Straßen.</b>							
	1	Zahlungen der Bauherren gemäß § 9 des Ortsstatutes vom 12. Mai 1903 . . . . .	43 673	64	30 000	—	30 000	Resteinnahme —.— M.	
	2	Straßenbaukosten-Beiträge (§§ 3 und 4 a. a. D.)	64 212	68	30 000	—	30 000	desgl. 115 601,52 „	
	3	Zahlungen auf Grund von Straßenbauverträgen seitens der Unternehmer . . . . .	3 077	45	5 000	—	5 000	desgl. —.— „	
	4	Von den aus Anlieger-Beiträgen erworbenen, noch nicht zu Straßenzwecken benutzten Grundstücken	63	50	400	—	400	—.— „	
	5	Sonstiges . . . . .	1 568	52	4 600	—	4 600	desgl. —.— „	
		Summe Abt. IIIa			70 000	—	70 000	Durchlaufend mit Abt. IIIa der Ausgabe.	
b.		<b>Beiträge der Grundbesitzer.</b> (Gemäß Statut vom 15. Oktober 1907.)							
	1	Für Verbreiterungen von Straßen und Plätzen	—	—	—	—	—	—	
	2	Für Straßendurchbrüche . . . . .	—	—	—	—	—	—	
	3	Für freie Plätze . . . . .	—	—	—	—	—	—	
	4	Für Straßenbefestigungen und deren Erneuerung	11 901	93	—	—	—	Zu Nr. 4. Resteinnahme 266 697,77 M. S. Ausg. Abt. IIIb Nr. 1.	
	5	Bürgersteige und deren Erneuerung . . . . .	3 036	82	—	—	45 000	Zu 5. Desgl. 175 330,91 M. S. Ausg. Abt. IIIb Nr. 2.	
	6	Neuanlagen, Verlegung, Höher- und Tieferlegung von Eisenbahngleisen, Bahnhöfen usw. . . . .	—	—	—	—	—	—	
	7	Für Straßen-Unter- und Überführungen . . . . .	—	—	—	—	—	—	
	8	Für Erweiterung bestehender Unter- u. Überführungen	—	—	—	—	—	—	
	9	Für Brücken und deren Erweiterung . . . . .	—	—	—	—	—	—	
	10	Aus der Straßen- und Wasserbaukasse: Zuschuß zu Nr. 4 und 5 . . . . .	—	—	—	—	5 000	—	
		Summe Abt. IIIb					50 000	—	
		Hierzu Summe Abt. IIIa			70 000	—	70 000	—	
		Summe Abt. III			70 000	—	120 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	P	M	P	M	P
II.		<b>Volksschulneubauten.</b>						
	1	Für Volksschulneubauten . . . . .	1 000	—	1 000	—	1 000	—
		Summe Abt. II für sich.						
III.		<b>Straßenbau.</b>						
a.		Freilegung und erste Einrichtung von neuen Straßen auf Kosten der Anlieger.						Ortsstatut vom 12. 5. 1903.
	1	Freilegung . . . . .	4 891	68	10 000	—	10 000	—
	2	Anschüttung . . . . .	1 047	40	10 000	—	10 000	—
	3	Provisorische tiefliegende Befestigung . . . . .	16 863	11	30 000	—	30 000	—
	4	Bürgersteige . . . . .	1 555	46	10 000	—	10 000	—
	5	Endgültige Befestigung . . . . .	—	—	—	—	—	—
	6	Herstellung von Sinkkasten behufs Entwässerung neuer Straßen in die Kanäle . . . . .	3 627	74	10 000	—	10 000	—
	7	Zur Deckung des Vorschusses bei der Stadtkasse	—	—	—	—	—	—
		Summe Abt. IIIa			70 000	—	70 000	—
b.		Neu- und Umpflasterung von Straßen, sowie Neuanlage und Erneuerung von Bürgersteigen unter Heranziehung der Anlieger zu Beiträgen nach dem Statut vom 15. 10. 1907.						Die Nr. 1—6 übertragen sich gegenseitig. Die nicht verwendeten Beträge sind in Restausgabe zu stellen. Durchlaufend mit Abt. IIIa der Einnahme. Vorschuß 1 832 573,34 M.
	1	Neu- und Umpflasterungen . . . . .	—	—	—	—	—	Rest 32 697,15 M.
	2	Neuanlage und Erneuerung von Bürgersteigen	—	—	—	—	50 000	Rest 18 746,58 M.
		Summe Abt. IIIb			—	—	50 000	Zu 1 u. 2. über die Verwendung dieser Summe beschließt die Stadtv.-V. besonders.
		Hierzu Summe Abt. IIIa			70 000	—	70 000	
		Summe Abt. III			70 000	—	120 000	

Abt.	Nr.	Einnahme	Zielergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
IV.		<b>Kanalneubau.</b>							
		Kosten der öffentlichen unterirdischen Entwässerungsanlagen.							
	1	Einmalige Beiträge der Anlieger zu den Kosten der Kanalisation gemäß dem Beschlusse der Stadtverordnetenversammlung v. 20. November 1894 (Kanalbaubeiträge)	29 457	89	30 000	—	30 000	—	Resteinnahme: 32 311,40 M.
	2	Von Straßenbauunternehmern vorgelegte Baukosten	527	41	10 000	—	500	—	Desgl. 3 900,—
	3	Aus der Anleihe: Zur Deckung der Kanalbaukosten	96 976	85	506 000	—	717 500	—	
	4	Erstattung der Kosten für Einlaßstücke behufs Herstellung der Hausanschlüsse	340	—	3 000	—	1 000	—	
	5	Unvorhergesehene Einnahmen	271	—	1 000	—	1 000	—	
		Summe Abt. IV			550 000	—	750 000	—	Entspricht Abt. IV der Ausgabe.
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
I.		Anleihen			18155500	—	12097000	—	
II.		Volkschulneubauten			1000	—	1000	—	
III.		Straßenbau			70000	—	120000	—	
IV.		Kanalneubau			550000	—	750000	—	
		Summe			18776500	—	12968000	—	

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 11./14. Mai 1920 in Einnahme und

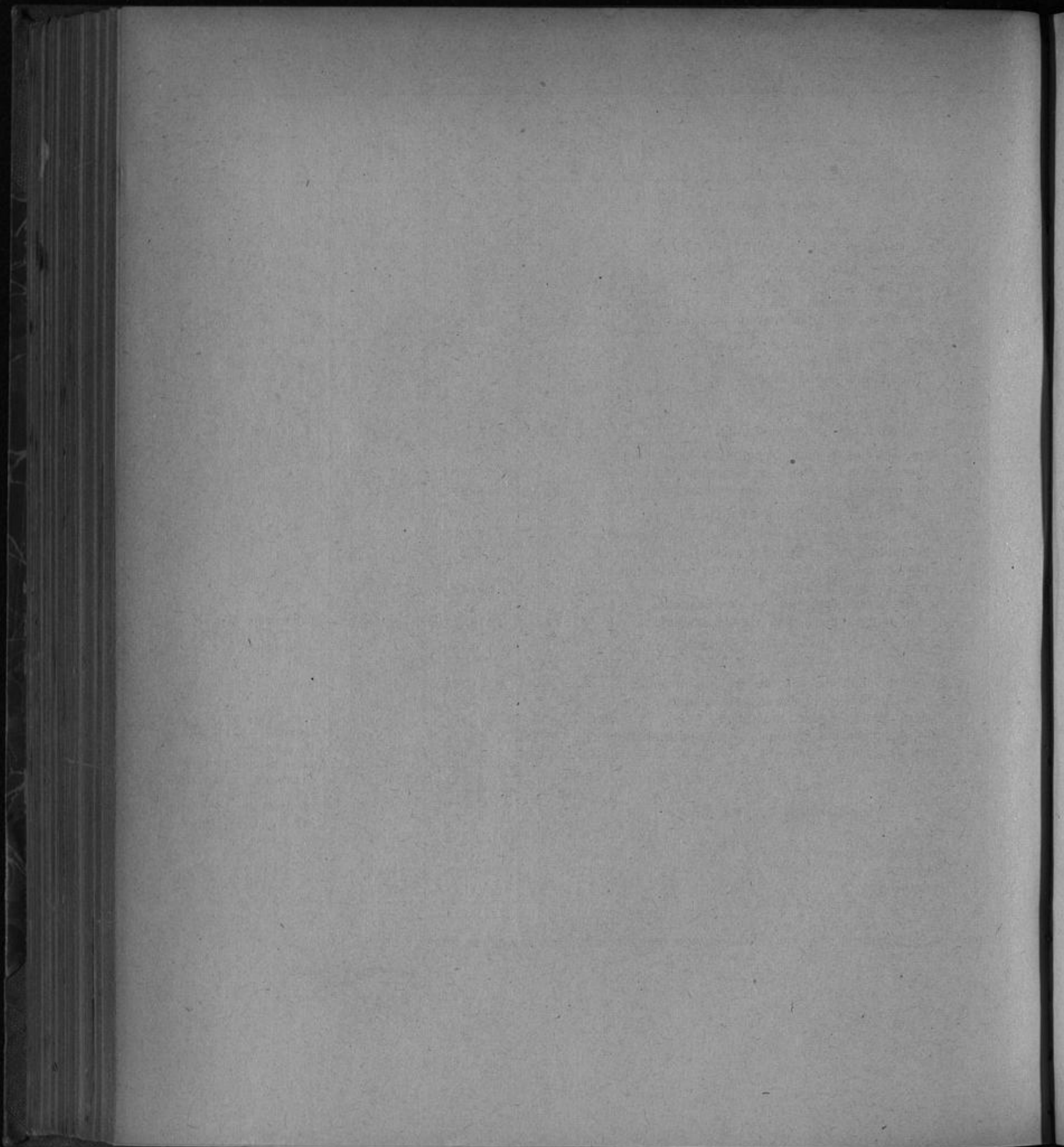


Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Vorausschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
IV.		<b>Kanalneubau.</b>							
		a) Gehälter der Beamten und Vergütungen für das Hilfspersonal.							
1	a)	Gehälter laut besonderer Nachweisung . . . . .	71 325	M.					
	b)	Teuerungszulagen . . . . .	29 520	"					
	c)	Zuschlag zur Teuerungszulage . . . . .	35 250	"					
			35 308	40	35 950	—	136 095	Nr. 1—10 der Gehaltsnachweisung.	
2	a)	Für technische Aushilfe einschließlich der Beiträge zur Kranken-, Alters- und Invaliditäts-Versicherung . . . . .	10 400	M.					
	b)	Teuerungszulagen . . . . .	5 880	"					
	c)	Zuschlag zur Teuerungszulage . . . . .	7 050	"					
			6 582	37	11 100	—	23 330	Nr. 11—12 der Gehaltsnachweisung.	
3		Löhne für Bauaufseher, Meßgehilfen, Lagerplatzarbeiter usw. einschl. der Kranken-, Alters- und Invaliditätsversicherungsbeiträge . . . . .	6 365	01	12 000	—	45 000		
	b)	Vergütungen an andere Kassen.							
4		An die Kasse des Straßen- und Wasserbaues: Vergütung für die Beschädigungen der Straßen und Wege, die durch Herstellen der Kanäle herbeigeführt werden . . . . .	25 000	—	25 000	—	50 000		
5		An die Hauptverwaltung der Kanalisation: Beitrag zu den allgemeinen Verwaltungskosten . . . . .	31 000	—	31 000	—	55 000	S. Einnahme Abt. I Nr. 1 des Haushaltsplans der Kanalisation.	
	c)	Sächliche Kosten der Bauausführungen und Insgemein.							
6		An die Neubaufasse: Für die Bauausführungen . . . . .	34 528	03	421 650	—	417 775		
7		An die Kasse der allgemeinen Verwaltung: Zuschuß zu den Vermessungskosten . . . . .	7 500	—	7 500	—	15 000	S. Abt. I Nr. 19 des Haushaltsplans der allgemeinen Verwaltung.	
8		Für gemeinsame sächl. Ausgaben des Kanalneubaus	2 760	60	5 000	—	5 000		
9		Unvorhergesehene Ausgaben . . . . .	489	72	800	—	2 800		
		Summe Abt. IV			550 000	—	750 000	Entspricht Abt. IV der Einnahme. Die nicht verwendeten Beträge sind in Restausgabe zu stellen und zwar bei Abt. IV Nr. 6.	
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
I.		Anleihen . . . . .	181 550 000		120 970 000				
II.		Volksschulneubauten . . . . .	1 000		1 000				
III.		Straßenbau . . . . .	70 000		120 000				
IV.		Kanalneubau . . . . .	550 000		750 000				
		Summe	187 760 000		129 680 000				

Ausgabe sich ausgleichend mit zwölf Millionen neunhundertachtundsechzigtausend Mark.

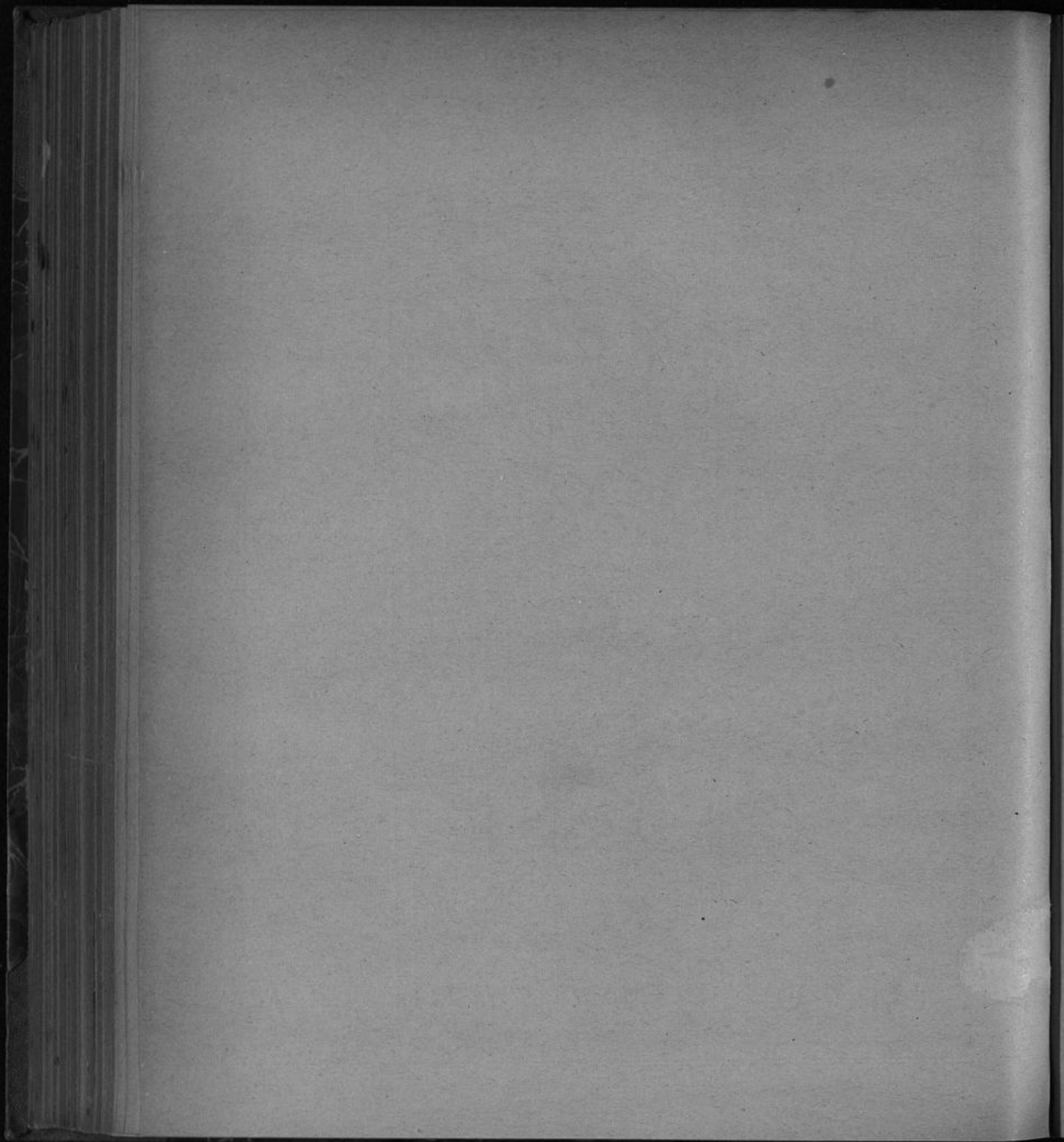
Der Oberbürgermeister.

J. B.: Dr. Lehr.



48. Zusammenstellung der Haushaltspläne  
für 1920.





Stadt Düsseldorf.



# Haushaltsplan

für das Rechnungsjahr

1920.



Band II

Haushaltspläne der selbständigen städtischen Kassen.



Druck von L. Schwann in Düsseldorf.



## Inhalts-Verzeichnis.

	Seite	
1. Gaswert . . . . .	1	
2. Elektrizitätswert . . . . .	21	
3. Wasserwert . . . . .	43	
4. Badeanstalten . . . . .	63	
5. Straßenbahnen . . . . .	69	
6. Hafen- und Werstanlagen . . . . .	95	
7. Schlachthof . . . . .	121	
8. Viehhof . . . . .	128	
9. Grundstücksverwaltung . . . . .	131	
10. Beteiligungen an gewerblichen Unternehmungen . . . . .	151	
11. Hypothekengeschäfte . . . . .	155	
12. Sparkasse . . . . .	162	
13. Sammelkasse . . . . .	166	
14. Tonhalle . . . . .	167	
15. Weingeschäft der Tonhalle . . . . .	175	
16. Zoologischer Garten „Scheidt-Keim-Stiftung“ . . . . .	178	
17. Stiftungen mit Sonder-Haushaltsplänen . . . . .	183	
18. Kapitalbestände . . . . .	217	
19. Fürsorgeamt für städtische Angestellte und Arbeiter . . . . .	220	
20. Zusammenstellung der Haushaltspläne der selbständigen städtischen Kassen (Band II) . . . . .	225	



Stadt Düsseldorf.

---

**Haushaltsplan**  
für das Rechnungsjahr  
**1920.**



Band II

Haushaltspläne der selbständigen städtischen Kassen.



---

Druck von L. Schwann in Düsseldorf.





St. n. R. G. 605.  
2d

No. G. 148.

I. Haushaltsplan  
des städtischen Gaswerks  
für 1920.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	℥	M	℥	M	℥	
I.		<b>1. Grundstücks-Pächte-Konto.</b>							
	1	Beitrag des Elektrizitätswerks zur Geländepacht und Unterhaltung des Gleisanschlusses als Hälfte von dem Betrage von 613 M. . . . .	306	50	306	50	306	50	
	2	Anerkennungsgebühren . . . . .	13	—	14	—	13	—	
	3	Mieten und Pächte . . . . .	11 385	13	11 485	84	11 419	17	
	4	Verschiedenes . . . . .	—	—	193	66	261	33	
		Summe	11 704	63	12 000	—	12 000	—	
		<b>2. Gehalts-Konto.</b>							
	5	Anteil des Elektrizitätswerks an den unter Abt. I Nr. 5 verausgabten Gehältern . . . . .	70 692	56	105 160	—	210 000	—	Vergleiche die Bemerkung bei den entsprechenden Nrn. der Ausgabe. Nr. 5—8 zahlbar in vierteljährl. Raten am 15. Mai, 15. August, 15. November und 15. Februar.
	6	Desgleichen vom Wasserwerk . . . . .	70 692	56	105 160	—	210 000	—	
	7	Anteil des Wasserwerks an den unter Abt. I Nr. 6 verausgabten Gehältern . . . . .	29 088	83	53 330	—	62 000	—	
	8	Anteil der Straßenbahn an den Gehältern . . . . .	12 000	—	24 000	—	42 000	—	
	9	Verschiedenes . . . . .	884	66	1 050	—	2 600	—	
	10	Anteil der Wasser- und Elektrizitätswerke an den Teuerungszulagen . . . . .	—	—	—	—	485 400	—	
	11	Anteil der Wasser- und Elektrizitätswerke an Nr. 12 der Ausgabe für weitere Erhöhungen der Gehälter und Teuerungszulagen . . . . .	—	—	—	—	258 000	—	
	—	Anteil der Wasser- und Elektrizitätswerke an den Demobilmachungszulagen . . . . .	75 000	—	—	—	—	—	
		Summe	258 358	61	288 700	—	1 270 000	—	
		<b>3. Ruhegehalts-, Unterstützungs- und Wohlfahrts-Konto.</b>							
	12	Anteil des Elektrizitätswerks an den unter Abt. I Nr. 13 verausgabten Ruhegehältern usw. . . . .	5 645	14	8 517	48	9 344	55	Nr. 12—14 zahlbar in vierteljährl. Raten am 15. Mai, 15. August, 15. November und 15. Februar.
	13	Desgleichen vom Wasserwerk . . . . .	5 645	14	8 517	48	9 344	55	
	14	Anteil des Wasserwerks an den unter Abt. I Nr. 14 verausgabten Ruhegehältern usw. . . . .	7 378	48	6 324	43	5 711	04	
	15	Aus dem Verkauf alkoholfreier Getränke . . . . .	3 706	60	3 000	—	3 000	—	
	16	Zuschüsse der Reichsversicherungsanstalt zu den auf Grund der Satzung der Rentenkasse zu zahlenden Ruhegehältern . . . . .	83 416	94	1 500	—	1 500	—	
	17	Verschiedenes . . . . .	797	26	22 140	61	21 099	86	
		Summe	106 589	56	50 000	—	50 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
I.		<b>1. Grundstücks-Pächte-Konto.</b>							
	1	Eisenbahn-Hauptkasse Elberfeld für die Benutzung fiskalischen Geländes und Unterhaltung der Anschlußgleise in Flügern und Rath . . . . .	755	—	755	—	1 500		
	2	Anerkennungsgebühren . . . . .	409	50	387	50	387	50	
	3	Mieten und Pächte . . . . .	1 300	—	1 775	—	1 795	—	
	4	Verschiedenes . . . . .	3	15	82	50	317	50	
		Summe	2 467	65	3 000	—	4 000	—	
		<b>2. Gehalts-Konto.</b>							
	5	Gehälter der Beamten und Angestellten und Ausfallgeld für den Kassenvorsteher, den Kassierer und die Gelberheber der Gas-, Elektrizitäts- und Wasserwerke . . . . .	212 077	68	313 170	—	630 000	—	
	6	Gehälter der Beamten und Angestellten der Gas- und Wasserwerke . . . . .	58 177	67	108 360	—	124 000	—	
	7	Gehälter der Beamten und Angestellten, die nur für das Gaswerk arbeiten . . . . .	15 904	30	43 800	—	69 000	—	
	8	Löhne für Bureauhilfsarbeiter . . . . .	185 033	31	81 050	—	200 000	—	
	9	Für unvorhergesehene Gehaltserhöhungen . . . . .	875	—	3 000	—	6 000	—	
	10	Teuerungszulagen usw. . . . .	256 964	18	275 000	—	990 000	—	
	11	Verschiedenes . . . . .	—	—	1 620	—	4 000	—	
	12	Für weitere Erhöhungen der Gehälter und Teuerungszulagen . . . . .	—	—	—	—	387 000	—	
		Summe	729 032	14	826 000	—	2 410 000	—	
		<b>3. Ruhegehalts-, Unterstützungs- und Wohlfahrts-Konto.</b>							
	13	Ruhegehälter, Unterstützungen, Invalidengeld und für Unfallfürsorge an Beamte und Angestellte der Gas-, Elektrizitäts- und Wasserwerke . . . . .	16 935	43	25 552	44	28 033	64	
	14	Desgl. der Gas- und Wasserwerke . . . . .	14 756	96	12 648	87	11 422	09	
	15	Desgl. an diejenigen, welche nur für das Gaswerk arbeiten . . . . .	14 152	16	11 366	64	16 736	96	
	16	Beiträge für die Kranken- und Invalidenversicherung für Beamte und Angestellte . . . . .	1 905	04	3 000	—	3 000	—	
	17	Beiträge zur Rentenkasse . . . . .	10 193	54	14 000	—	14 000	—	
	18	Beitrag zur Berufsgenossenschaft . . . . .	13 722	54	15 000	—	15 000	—	
	19	Unterstützungen . . . . .	7 154	25	8 000	—	8 000	—	
	20	Wohlfahrtseinrichtungen . . . . .	246 734	28	65 432	05	75 825	31	
	21	Teuerungszulagen usw. . . . .	—	—	—	—	28 000	—	
	22	Für neu fällig werdende Invalidengelder . . . . .	—	—	—	—	20 000	—	
		Summe	325 554	20	155 000	—	220 000	—	

Die Einzelbeträge u. Zahltermine gehen aus der Anlage hervor.

Wegen Erstattung der Beträge für die anderen Werke vgl. Abt. I Nr. 5—8 der Einnahme.

Nr. 13—15 zahlbar an die Kasse des Fürsorgeamtes für städt. Angestellte und Arbeiter, Zollstraße 13, vorbehaltlich der endgültigen Verrechnung am Jahres-schluss abzüglich der Ruhegehälter und Teuerungszulagen für Direktor a. D. Stordt und Witwe Entner.

Abt.	Nr.	Einnahme	Isergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₰	M	₰		M	₰
		<b>4. General-Unkosten-Konto.</b>							
	18	Anteil des Elektrizitätswerkes an der unter Abt. I Nummer 29 aufgeführten Ausgabe der Löhne für Pförtner, Bürodienner, Nachtwächter und Kleidergeld für Pförtner und Bureaudiener des Direktionsgebäudes, Luifenstraße . . . . .	5 001	46	5 000	—	14 000	—	
	19	Desgl. vom Wasserwerk . . . . .	5 001	46	5 000	—	14 000	—	
	20	Anteil des Elektrizitätswerkes an der unter Abt. I Nummer 30 aufgeführten Ausgabe für die Unterhaltung des Direktionsgebäudes sowie für den Verbrauch an elektrischem Strom, Gas, Wasser und Heizmaterial in demselben . . . . .	11 208	36	12 000	—	30 000	—	
	21	Desgl. vom Wasserwerk . . . . .	11 208	36	8 000	—	30 000	—	
	22	Verschiedenes . . . . .	550	55	1 000	—	2 000	—	
		Summe	32 970	19	31 000	—	90 000	—	
		<b>5. Gebäude-, Wege- und Gleise-Unterhaltungskonto.</b>							
	23	Verschiedenes . . . . .	4 979	90	900	—	900	—	
	24	Reste am Jahresluß . . . . .	—	—	100	—	100	—	
		Summe	4 979	90	1 000	—	1 000	—	
		<b>6. Gasmesser-Unterhaltungskonto.</b>							
	25	Gasmesser-Miete . . . . .	214 438	50	410 000	—	429 000	—	
	26	Reste am Jahresluß . . . . .	1 620	—	900	—	900	—	
	27	Verschiedenes . . . . .	—	—	100	—	100	—	
		Summe	216 058	50	411 000	—	430 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918	1919	1920			
			M.	Pf.	M.	Pf.	M.	Pf.
I.		<b>4. General-Unterkosten-Konto.</b>						
	23	Feuerversicherung, Steuern, Gebühren u. Beiträge	8 085	73	18 000	—	30 000	—
	24	Prämie der Haftpflichtversicherung und nicht versicherter Sachschaden	2 522	99	2 500	—	3 000	—
	25	Drucksachen, Bücher, Schreib- und Bureauutensilien	59 872	26	40 000	—	90 000	—
	26	Druckkosten für die städtische Druckerei	3 500	—	3 500	—	12 300	Zu Nr. 26. Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf.
	27	Einrückungsgebühren, Prozeßkosten, Portoauslagen und Reisekosten usw.	37 016	63	40 600	—	60 000	—
	28	Für Unterhaltung der Normaluhren	276	—	400	—	500	Zu Nr. 28. Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf an d. Elektrizitätswerk.
	29	Löhne für Pförtner, Bürodienner, Nachtwächter und Kleidergeld für Pförtner und Bureaudienner des Direktionsgebäudes, Luisenstraße	15 004	39	15 000	—	42 000	—
	30	Unterhaltung des Direktionsgebäudes sowie für Verbrauch an elektrischem Strom, Gas, Wasser und Heizmaterial in demselben	32 959	02	36 000	—	90 000	Zu Nr. 29 und 30. Diese Ausgaben werden je zu 1/2 von den Gas-, Wasser- und Elektrizitätswerken getragen. Siehe auch Abt. I Nr. 16—19 der Einnahme.
	31	Kanalbetriebsgebühren	—	—	—	—	4 000	—
	32	Verschiedenes	—	—	500	—	1 200	—
		<b>Summe</b>	<b>159 237</b>	<b>02</b>	<b>156 500</b>	<b>—</b>	<b>333 000</b>	<b>—</b>
		<b>5. Gebäude-, Wege- und Gleise-Unterhaltungskonto.</b>						
	33	Verschiedenes	—	—	100	—	100	—
	34	Für Unterhaltung sämtlicher Gebäude, Wegeanlagen, Einfriedigungen und Schienengleise auf dem Gaswert Grafenberg und auf den Gasbehälterstationen	78 363	10	108 800	—	149 800	—
	35	Reste des Vorjahres	—	—	100	—	100	—
		<b>Summe</b>	<b>78 363</b>	<b>10</b>	<b>109 000</b>	<b>—</b>	<b>150 000</b>	<b>—</b>
		<b>6. Gasmesser-Unterhaltungskonto.</b>						
	36	Reste des Vorjahres	1 560	—	900	—	1 000	—
	37	a) Gehälter für Revisor, Rohr- und Installationsmeister 20 600 M	8 754	17	—	—	—	—
		b) Zur Unterhaltung und Reparatur der zur Miete aufgestellten Gasmesser, für die Unterhaltung des Werkstättengebäudes, sowie für den Verbrauch von Gas, Wasser und elektr. Strom in demselben 229 400 „	111 116	30	161 000	—	250 000	—
	38	Löhne für Aufnahme der Gasmesserstände und für Auffüllung der Gasmesser	122 962	91	182 100	—	220 000	—
		<b>Summe</b>	<b>244 393</b>	<b>38</b>	<b>344 000</b>	<b>—</b>	<b>471 000</b>	<b>—</b>

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M.	Pf.	M.	Pf.		M.	Pf.
I.		<b>7. Gasabgabe-Konto.*</b>							
	28	Für abgegebenes Gas zu Beleuchtungs-, Heiz- und Kochzwecken . . . . .	6 453 257	39	11 200 000	—	15 960 000	—	
	29	Reste am Jahresluß . . . . .	298 741	19	90 000	—	100 000	—	
	30	Lagerbestand am Jahresluß . . . . .	4 267	50	9 000	—	19 000	—	
	31	Verschiedenes . . . . .	—	—	1 000	—	1 000	—	
		Summe	6 756 266	08	11 300 000	—	16 080 000	—	
		<b>8. Ofen-Betriebs-Konto.</b>							
	32	Verschiedenes . . . . .	—	—	100	—	100	—	
		Summe	—	—	100	—	100	—	
		<b>9. Gasohlen-Konto.</b>							
	33	Verschiedenes . . . . .	7 385	83	1 000	—	1 000	—	
	34	Lagerbestand am Jahresluß . . . . .	266 000	—	200 000	—	90 000	—	
		Summe	273 385	83	201 000	—	91 000	—	
		<b>10. Wasserverbrauch- usw. -Konto.</b>							
	35	Verschiedenes . . . . .	—	—	100	—	100	—	
		Summe	—	—	100	—	100	—	
		<b>11. Betriebsgeräte- und Unkosten-Konto.</b>							
	36	Verschiedenes . . . . .	10 527	01	1 900	—	4 900	—	
	37	Reste am Jahresluß . . . . .	—	—	100	—	100	—	
		Summe	10 527	01	2 000	—	5 000	—	

\*Die Gesamtproduktion im Jahre 1918 betrug 47 194 000 cbm; sie ist für 1919 zu 48 000 000 cbm angenommen u. wird in 1920 voraussichtlich 48 000 000 cbm betragen. Hieron werden 3 000 000 cbm zur öffentlichen Beleuchtung kostenfrei abgegeben und 500 000 cbm selbst verbraucht. Die nicht nachweisbare Gasabgabe ist zu 350 000 cbm angenommen.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Ergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918	1919	1920			
			M	ℳ	M	ℳ		
I.		<b>7. Gasabgabe-Konto.</b>						
	39	Reste des Vorjahres . . . . .	299 045	72	90 000	—	90 000	
	40	Lagerbestand des Vorjahres . . . . .	3 565	—	9 000	—	9 000	
	41	Verschiedenes . . . . .	40 346	29	1 000	—	1 000	
		Summe	342 957	01	100 000	—	100 000	
		<b>8. Ofen-Betriebs-Konto.</b>						
	42	a) Gehälter für die Meister . . . . . 46 000 M. b) Betriebsarbeiterlöhne . . . . . 903 900 "	416 358	99	547 900	—	949 900	Die Einzelbeträge für die Meister gehen aus der Anlage hervor.
	43	Reste aus dem Vorjahre . . . . .	—	—	100	—	100	
		Summe	416 358	99	548 000	—	950 000	
		<b>9. Gaskohlen-Konto.</b>						
	44	Lagerbestand des Vorjahres . . . . .	61 600	—	200 000	—	200 000	
	45	Für 130 000 t Gaskohlen einschließlich Fracht à 1,25 M. pro t . . . . .	4 133 509	47	7 008 000	—	16 250 000	
	46	Löhne und Unkosten für Gaskohlen . . . . .	126 073	40	128 000	—	280 000	
	47	Für Unterhaltung des Kohlenfraks, der Kohlen- aufbereitung, des Kohlentransportes und der Lokomotiven . . . . .	20 906	94	50 000	—	90 000	
	48	Für Ferngas . . . . .	96 653	52	—	—	400 000	
	49	Für Koks . . . . .	295 000	—	—	—	800 000	
		Summe	4 733 743	33	7 386 000	—	18 020 000	
		<b>10. Wasserverbrauch usw. -Konto.</b>						
	50	Wasserverbrauch, Heizung und für elektrischen Strom des Betriebes . . . . .	65 494	64	110 000	—	250 000	
	51	Verschiedenes . . . . .	—	—	1 000	—	1 000	
		Summe	65 494	64	111 000	—	251 000	
		<b>11. Betriebsutensilien- und Unkosten-Konto.</b>						
	52	Für Unterhaltung und Ergänzung der Betriebs- geräte und sonstige Betriebsunkosten . . . . .	305 564	34	338 500	—	449 500	
	53	Reste des Vorjahres . . . . .	—	—	500	—	500	
		Summe	305 564	34	339 000	—	450 000	



Abt.	Nr.	Einnahme	Ergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
I.		<b>12. Laboratoriums-Konto.</b>							
	38	Verschiedenes . . . . .	—	—	100	—	100	—	
		Summe	—	—	100	—	100	—	
		<b>13. Dampfmaschinen-Betriebs-Konto.</b>							
	39	Verschiedenes . . . . .	82	50	100	—	100	—	
	40	Lagerbestand am Jahresluß . . . . .	—	—	100	—	100	—	
		Summe	82	50	200	—	200	—	
		<b>14. Öfen-Unterhaltungs-Konto.</b>							
	41	Verschiedenes . . . . .	3 833	85	4 900	—	4 900	—	
	42	Reste am Jahresluß . . . . .	—	—	100	—	100	—	
		Summe	3 833	85	5 000	—	5 000	—	
		<b>15. Apparate-Unterhaltungs-Konto.</b>							
	43	Verschiedenes . . . . .	—	—	100	—	100	—	
		Summe	—	—	100	—	100	—	
		<b>16. Reinigungsmaterial-Konto.</b>							
	44	Für ausgebrauchte Reinigungsmasse . . . . .	31 496	32	29 900	—	49 900	—	
	45	Verschiedenes . . . . .	—	—	100	—	100	—	
		Summe	31 496	32	30 000	—	50 000	—	
		<b>17. Rohrnetz-Unterhaltungs-Konto.</b>							
	46	Verschiedenes . . . . .	—	—	100	—	100	—	
		Summe	—	—	100	—	100	—	
		<b>18. Koks-Konto.</b>							
	47	Für 85 000 t gewonnenen Koks à 140 M. pro t	3 461 074	34	3 500 000	—	9 100 000	—	
	48	Reste am Jahresluß . . . . .	45 541	92	6 000	—	10 000	—	
	49	Lagerbestand am Jahresluß . . . . .	160 000	—	20 000	—	80 000	—	
		Summe	3 666 616	26	3 526 000	—	9 190 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Zielergebnis		Voranschlag			Bemerkungen
			1918		1919		1920	
			M	Pf	M	Pf	M	
		<b>12. Laboratoriums-Konto.</b>						
I.	54	Für Laboratoriumsbedarf . . . . .	6 989	81	6 000	—	12 000	—
		Summe	6 989	81	6 000	—	12 000	—
		<b>13. Dampfmaschinen-Betriebs-Konto.</b>						
	55	Lagerbestand des Vorjahres . . . . .	—	—	100	—	100	—
	56	Für Ruß- und Schmiermaterial, Reparaturen bei Dampfmaschinen, Pumpen, Motoren, Kesseln und Löhne für Maschinisten und Heizer . . . . .	303 697	84	217 900	—	450 000	—
	57	Für Unterfeuerung der Dampfessel . . . . .	127 721	33	130 000	—	199 900	—
		Summe	431 419	17	348 000	—	650 000	—
		<b>14. Öfen-Unterhaltungs-Konto.</b>						
	58	Zur Instandhaltung der Retortenöfen . . . . .	319 598	85	380 500	—	599 000	—
		a) Gehalt für die Meister . . . . . 12 000,— M.	—	—				
		b) Löhne . . . . . 387 000,— "	—	—				
		c) Materialien . . . . . 200 000,— "	—	—	500	—	1 000	—
	59	Reste des Vorjahres . . . . .	—	—				
		Summe	319 598	85	381 000	—	600 000	—
		<b>15. Apparate-Unterhaltungs-Konto.</b>						
	60	Für Unterhaltung der Apparate und Gasbehälter . . . . .	51 580	06	80 000	—	100 000	—
		Summe	51 580	06	80 000	—	100 000	—
		<b>16. Reinigungsmaterial-Konto.</b>						
	61	Zur Reinigung des Gases, für Reinigungsmaterial und Löhne . . . . .	78 862	05	120 000	—	150 000	—
		Summe	78 862	05	120 000	—	150 000	—
		<b>17. Rohrnetz-Unterhaltungs-Konto.</b>						
	62	Für Unterhaltung der Rohrleitungen . . . . .	121 687	27	158 000	—	250 000	—
		Summe	121 687	27	158 000	—	250 000	—
		<b>18. Koks-Konto.</b>						
	63	Reste des Vorjahres . . . . .	15 353	40	6 000	—	6 000	—
	64	Lagerbestand des Vorjahres . . . . .	202 400	—	20 000	—	20 000	—
	65	Arbeitslöhne beim Koksverkauf . . . . .	323 035	62	620 000	—	700 000	—
	66	Fuhrlohne, Kokskörbe, Bracken usw. beim Koksverkauf . . . . .	118 638	86	130 000	—	150 000	—
	67	Für Unterhaltung des Koksfrans, der Brouverrinne, der Kübel und der Koksauflbereitung . . . . .	76 333	36	136 000	—	150 000	—
		Summe	735 761	24	912 000	—	1 026 000	—

Abt.	Nr.	Einnahme	Iftergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M.	Sp.	M.	Sp.	M.	Sp.
I.		<b>19. Teer-Konto.</b>						
	50	Für 5 200 t gewonnenen Teer à 400 M. pro t	305 110	69	378 000	—	2 080 000	—
	51	Lagerbestand am Jahresluß . . . . .	43 800	—	30 000	—	60 000	—
	52	Reste am Jahresluß . . . . .	4 942	80	1 000	—	1 000	—
		Summe	353 853	49	409 000	—	2 141 000	—
		<b>20. Ammonial-Konto.</b>						
	53	Für 1 400 t erzeugtes schwefelsaures Ammonial à 1000 M. pro t . . . . .	277 603	81	393 750	—	1 400 000	—
	54	Lagerbestand am Jahresluß . . . . .	60 000	—	20 000	—	20 000	—
	55	Reste am Jahresluß . . . . .	—	—	250	—	1 000	—
	56	Verschiedenes . . . . .	—	—	1 000	—	1 000	—
		Summe	337 603	81	415 000	—	1 422 000	—
		<b>21. Vorprodukten-Konto.</b>						
	57	Für Benzolvorprodukt u. ausgebrauchtes Waschöl	186 071	90	—	—	—	—
	58	Lagerbestand am Jahresluß . . . . .	—	—	—	—	—	—
	59	Reste am Jahresluß . . . . .	—	—	—	—	—	—
	60	Verschiedenes . . . . .	—	—	—	—	—	—
		Summe	186 071	90	—	—	—	—
		<b>22. Hausanschluß- und Lager-Konto.</b>						
	61	Arbeiten u. Lieferungen f. Hausanschlüsse u. Lager	82 232	10	90 000	—	275 000	—
	62	Lagerbestand am Jahresluß . . . . .	73 146	36	15 000	—	75 000	—
	63	Reste am Jahresluß . . . . .	34 420	32	5 000	—	5 000	—
		Summe	189 798	78	110 000	—	355 000	—
		<b>23. Konto der öffentlichen Beleuchtung.</b>						
	64	Verschiedenes . . . . .	3 641	13	1 000	—	1 000	—
	65	Reste am Jahresluß . . . . .	—	—	1 000	—	1 000	—
		Summe	3 641	13	2 000	—	2 000	—

Die Anlage wird im laufenden Jahre voraussichtlich nicht in Betrieb genommen.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Zielergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M.	Pf.	M.	Pf.		M.	Pf.
		<b>19. Teer-Konto.</b>							
.I	68	Reste des Vorjahres	—	—	1 000	—	1 000	—	
	69	Lagerbestand des Vorjahres	40 500	—	30 000	—	30 000	—	
	70	Arbeitslöhne beim Teerverkauf	18 972	84	30 000	—	40 000	—	
	71	Sonstige Unkosten beim Teerverkauf	1 647	58	1 000	—	2 000	—	
		Summe	61 120	42	62 000	—	73 000	—	
		<b>20. Ammoniak-Konto.</b>							
	72	Reste des Vorjahres	—	—	250	—	250	—	
	73	Lagerbestand des Vorjahres	19 833	—	20 000	—	20 000	—	
	74	Arbeitslöhne beim Ammoniakverkauf	38 285	52	80 000	—	100 000	—	
	75	Für 1 400 t Schwefelsäure pro t 40 M.	51 144	24	189 000	—	560 000	—	
	76	Für Kalk	7 470	41	5 000	—	15 000	—	
	77	Für Unterhaltung der Ammoniakapparate	38 328	77	26 750	—	50 750	—	
		Summe	155 061	94	321 000	—	746 000	—	
		<b>21. Vorprodukten-Konto.</b>							
	78	Reste des Vorjahres	—	—	—	—	—	—	
	79	Lagerbestand des Vorjahres	—	—	—	—	—	—	
	80	Arbeitslöhne für die Erzeugung	12 457	47	—	—	—	—	
	81	Für Waschöl	28 433	25	—	—	—	—	
	82	Für Unterhaltung der Fabrik	840	50	—	—	—	—	
	83	Verschiedenes	10	—	—	—	—	—	
		Summe	41 741	22	—	—	—	—	
		<b>22. Hausanschluß- und Lager-Konto.</b>							
	84	Reste des Vorjahres	36 436	92	5 000	—	5 000	—	
	85	Lagerbestand des Vorjahres	33 213	07	15 000	—	15 000	—	
	86	a) Gehält. f. Rohr- u. Installationsmstr. 18 000 M.							
		b) Für Hausanschluß und Lager, an Löhnen, Material., Unterhalt. d. Lagergebäud. u. f. d. Verbr. von Gas, Wasser u. Strom in demselb. 482 000 M.	216 092	59	350 000	—	500 000	—	
		Summe	285 742	58	370 000	—	520 000	—	
		<b>23. Konto der öffentlichen Beleuchtung.</b>							
	87	a) Gehalt des Meisters der öffentl. Beleuchtung und der Laternenwärter-Aufscher 40 000 M.							
		b) Löhne f. Bedienung u. Unterhaltung 260 000 „	13 652	45	30 000	—	300 000	—	
	88	Materialien für Unterhaltung der Laternen	277 939	54	320 000	—	100 000	—	
	89	Versehen und Aufstellen von Laternen	560	12	30 000	—	50 000	—	
	90	Rückstellung für Gasfernzündler	25 000	—	15 000	—	20 000	—	
	91	Reste des Vorjahres	—	—	1 000	—	1 000	—	
		Summe	317 152	11	396 000	—	471 000	—	

Die Anlage wird im laufenden Jahre voraussichtlich nicht in Betrieb genommen.

Die Löhne werden nach Einführung der Fernzünd-einrichtung auf Abt. I Nr. 87 b berechnet.

Abt.	Nr.	Einnahme	Isergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M.	Pf.	M.	Pf.	M.	Pf.	
I.		<b>24. Zinsen-Konto.</b>							
	66	Zinsen aus dem Gelbverkehr . . . . .	81 726	29	10 000	—	20 000	—	
	67	Zinsen von den Neubautassen . . . . .	—	—	10	—	10	—	
	68	Verschiedenes . . . . .	1 918	80	5 180	—	5 180	—	
	69	Reste am Jahresluß . . . . .	743	77	10	—	10	—	
		Summe	84 388	86	15 200	—	25 200	—	
		<b>25. Stadtkassen-Konto.</b>							
	70	Verschiedenes . . . . .	—	—	100	—	100	—	
		Summe	—	—	100	—	100	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Iftergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919	1920			
			M	ℳ	M	ℳ	M	ℳ	
I.		<b>24. Zinsen-Konto.</b>							
	92	Reste des Vorjahres	743	77	402	64	13	105 62	<p>Zu 93. Das von der Sparkasse entlehene Bau- und Betriebskapital des Gaswerks betrug laut Stadtverordnetenbeschluss vom 1. März 1898 3 507 000,— ℳ. Hierauf werden v. 1. April 1898 bis 31. März 1920 getilgt sein 1 606 387,41 „ bleibt Schuld am 1. April 1920 1 900 612,59 ℳ., die mit 4% zu verzinsen sind. Fällig am 30. 6., 30. 9., 31. 12. und 31. 3.</p> <p>Zu 94. Die Anleihe von 1908 beträgt ..... 1 057 000,— ℳ. Hiervon werden bis 31. 3. 1920 getilgt sein... 581 850,— „ bleibt Schuld am 1. 4. 1920 475 650,— ℳ. Hiervon die Zinsen zu 4 1/2 % auf 1/2 Jahr .. 10 107,56 „ von 448 225 ℳ. zu 4 1/2 % auf 1/2 Jahr ..... 9 549,08 „ 19 656,64 ℳ. Fällig am 30. 9. u. 31. 3.</p> <p>Zu 96. Fällig am 1. 10. u. 1. 4.</p> <p>Zu 97. Zahlbar auf besondere Anweisung.</p>
	93	Zinsen von dem Bau- und Betriebskapital von 1900 612,59 ℳ. zu 4%	83	739 35	79	938 94	76	024 50	
	94	Anleihe von 1908 zum Ankauf des Gaswerkes Gerseshelm und Errichtung eines Gasometers in Unterbill	24	145 85	21	899 72	19	653 59	
	95	An die Anleihekasse für Verzinsung und Tilgung der aus Anleihen bestrittenen Kosten für die Herstellung der Gas- und Wasserleitung in der früheren Gemeinde Heerdt	12	233 48	11	510 70	10	780 29	
	96	Anleihe von 1910 Qu. 13 500 000 ℳ. für die Gas-, Wasser- und Elektrizitätswerke: Für das Gaswerk 5 500 000 ℳ. Hierauf sind bis 31. 3. 1920 getilgt 1 013 600 „ bleibt Schuld am 1. 4. 1920 4 486 400 ℳ. Hiervon 4% Zinsen.	185	216	185	248	179	456	
	97	Anleihe von 1912 S. 18 500 000 ℳ. für die Gas-, Wasser- und Elektrizitätswerke: Für das Gaswerk 2 750 000 ℳ. In 1920 werden voraussichtlich gebraucht 1 000 000 ℳ. Hiervon 4% Zinsen auf 1/2 Jahr	—	—	20	000	20	000	
	98	verschiedenes	—	—	1	000	1	000	
		Summe	306	078 45	320	000	320	000	
		<b>25. Stadtkassen-Konto.</b>							
	99	An die Tiefbaukasse: Zuschuß zu den laufenden Ausgaben (für Straßenunterhaltung)	75	000	75	000	500	000	<p>Zu 99—101. Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf.</p>
	100	An die Stadtkasse: Zuschuß zu den laufenden Ausgaben (für Straßenbenutzung)	1	275 000	1	275 000	1	275 000	
	101	An die Stadtkasse: Beitrag z. d. Verwaltungskosten	50	000	50	000	100	000	
		Summe	1	400 000	1	400 000	1	875 000	
		Zu Nr. 95. 1. Bei der Landesbank					420	000,— ℳ.	
		hierauf sind bis 31. 3. 1920 getilgt					156	400,— „	
		bleibt Schuld am 1. 4. 1920					263	600,— ℳ.	
		Hiervon 3,947 % Zinsen			10	404,29 ℳ.			
		Fällig am 30. 9. und 31. 3.							
		2. Anleihe bei der Städtischen Sparkasse Düsseldorf zur Abtötung der früheren Vorortanleihen					15	210,19 „	
		hierauf sind bis 31. 3. 1920 getilgt					6	810,19 „	
		bleibt Schuld am 1. 4. 1920					8	900,— ℳ.	
		Hiervon 4% Zinsen			856,—				
		Fällig am 30. 9. und 31. 3.							
		zusammen			10	760,29 ℳ.			

Abt.	Nr.	Einnahme	Zielergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	℥	M	℥	M	℥	
I.		Wiederholung der Einnahmen.							
		Konto:							
		Grundstücks-Pächte . . . . .	1	11 704 63	12 000	—	12 000	—	
		Gehälter . . . . .	2	258 358 61	288 700	—	1 270 000	—	
		Ruhegehälter usw. . . . .	3	106 589 56	50 000	—	50 000	—	
		General-UNKOSTEN . . . . .	4	32 970 19	31 000	—	90 000	—	
		Gebäude, Wege und Gleise . . . . .	5	4 979 90	1 000	—	1 000	—	
		Gasmesser-Unterhaltung . . . . .	6	216 058 50	411 000	—	430 000	—	
		Gasabgabe . . . . .	7	6 756 266 08	11 300 000	—	16 080 000	—	
		Ofen-Betrieb . . . . .	8	—	100	—	100	—	
		Gasfohlen . . . . .	9	273 385 83	201 000	—	91 000	—	
		Wasserverbrauch und Beleuchtung . . . . .	10	—	100	—	100	—	
		Betriebsgeräte und UNKOSTEN . . . . .	11	10 527 01	2 000	—	5 000	—	
		Laboratorium . . . . .	12	—	100	—	100	—	
		Dampfmaschinenbetrieb . . . . .	13	82 50	200	—	200	—	
		Ofen-Unterhaltung . . . . .	14	3 833 85	5 000	—	5 000	—	
		Apparate-Unterhaltung . . . . .	15	—	100	—	100	—	
		Reinigungsmaterial . . . . .	16	31 496 32	30 000	—	50 000	—	
		Rohrnetz-Unterhaltung . . . . .	17	—	100	—	100	—	
		Koks . . . . .	18	3 666 616 26	3 526 000	—	9 190 000	—	
		Teer . . . . .	19	353 853 49	409 000	—	2 141 000	—	
		Ammoniak . . . . .	20	337 603 81	415 000	—	1 422 000	—	
		Vorprodukten . . . . .	21	186 071 90	—	—	—	—	
		Hausanschluß und Lager . . . . .	22	189 798 78	110 000	—	355 000	—	
		Öffentliche Beleuchtung . . . . .	23	3 641 13	2 000	—	2 000	—	
		Zinsen . . . . .	24	84 388 86	15 200	—	25 200	—	
		Stadtkasse . . . . .	25	—	100	—	100	—	
		Summe		12528227 21	16809700	—	31220000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Veranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	℥	M	℥	M	℥	
I.		<b>Wiederholung der Ausgaben.</b>							
		Ronto:							
		Grundstücks-Pächte . . . . .	1	2 467 65		3 000		4 000	
		Gehälter . . . . .	2	729 032 14		826 000		2 410 000	
		Ruhegehälter usw. . . . .	3	325 554 20		155 000		220 000	
		General-Unkosten . . . . .	4	159 237 02		156 500		333 000	
		Gebäude, Wege und Gleise . . . . .	5	78 363 10		109 000		150 000	
		Gasmesser-Unterhaltung . . . . .	6	244 393 38		344 000		471 000	
		Gasabgabe . . . . .	7	342 957 01		100 000		100 000	
		Ofen-Betrieb . . . . .	8	416 358 99		548 000		950 000	
		Gas Kohlen . . . . .	9	4 733 743 33	7	386 000		18020000	
		Wasserverbrauch und Beleuchtung . . . . .	10	65 494 64		111 000		251 000	
		Betriebsgeräte und Unkosten . . . . .	11	305 564 34		339 000		450 000	
		Laboratorium . . . . .	12	6 989 81		6 000		12 000	
		Dampfmaschinenbetrieb . . . . .	13	431 419 17		348 000		650 000	
		Ofen-Unterhaltung . . . . .	14	319 598 85		381 000		600 000	
		Apparate-Unterhaltung . . . . .	15	51 580 06		80 000		100 000	
		Reinigungsmaterial . . . . .	16	78 862 05		120 000		150 000	
		Rohrnetz-Unterhaltung . . . . .	17	121 687 27		158 000		250 000	
		Koks . . . . .	18	735 761 24		912 000		1 026 000	
		Teer . . . . .	19	61 120 42		62 000		73 000	
		Ammoniak . . . . .	20	155 061 94		321 000		746 000	
		Vorprodukten . . . . .	21	41 741 22		—		—	
		Hausanschluß und Lager . . . . .	22	285 742 58		370 000		520 000	
		Öffentliche Beleuchtung . . . . .	23	317 152 11		396 000		471 000	
		Zinsen . . . . .	24	306 078 45		320 000		320 000	
		Stadtkasse . . . . .	25	1 400 000		1 400 000		1 875 000	
		Rohüberschuß . . . . .	—	612 266 24		1 858 200		1 068 000	
		Rückstellungen . . . . .	—	200 000		—		—	
		Summe		12528227 21		16809700		31220000	



Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			<i>M</i>	<i>℥</i>	<i>M</i>	<i>℥</i>	<i>M</i>	<i>℥</i>
II.		<b>Nachweisung des Rohgewinns.</b>						
	1	Rohüberschuß laut vorstehender Rechnung . . .	612 266	24	1 858 200	—	1 068 000	—
	—	Unterbilanz-Vortrag auf 1919 . . . . .	112 733	76	—	—	—	—
		Summe	725 000	—	1 858 200	—	1 068 000	—
III.		<b>Kassenabschluß-Rechnung.</b>						
	1	Kassenbestand und Außenstände aus dem Vorjahre	135 909	74	427 049	99	539 599	99
	2	Resteinnahme aus dem Vorjahre . . . . .	384 494	04	30 000	—	30 000	—
	3	Einnahme						
		a) von der Stadtkasse . . . . .	112 927	50	150 000	—	250 000	—
		b) von der Anleihekasse . . . . .	—	—	150 000	—	250 000	—
	4	Desgleichen aus sonstigen Gründen . . . . .	—	—	75 000	—	75 000	—
	5	Vorrätebestand der Erneuerungskasse . . . . .	68 402	13	70 000	—	70 000	—
	6	Vorrätebestand am Anfang des Jahres . . . . .	361 111	07	300 000	—	300 000	—
	7	Abschreibung aus der vorstehenden Gewinnach- weisung einschl. Erlös aus Altmaterial . . . . .	725 000	—	750 000	—	775 000	—
	8	Reingewinn aus der vorstehenden Gewinnach- weisung . . . . .	—	—	1093 200	—	268 000	—
	—	Rückstellung für zweifelhafte Forderungen . . . . .	—	—	15 000	—	—	—
	—	Rückstellung für rückständige Reparaturen . . . . .	100 000	—	—	—	—	—
	—	Rückstellung für Fernzähler . . . . .	25 000	—	15 000	—	—	—
	—	Prämie für 5jährige Feuerversicherung . . . . .	5 125	—	—	—	—	—
	—	Ferngas . . . . .	100 000	—	—	—	—	—
	—	Vorschuß . . . . .	460 870	19	—	—	—	—
		Summe	2 478 839	67	3 075 249	99	2 557 599	99

Die Vorräte des Voranschlag  
laufen durch die Kurbsch  
Abt. I.

Vergleiche Gewinn-Nach-  
weisung Ausgabe Abt. II  
Nr. 2.  
Desgl. Abt. II Nr. 3.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
<b>II. Nachweisung des Rohgewinns.</b>									
	1	Rückstellungen für zweifelhafte Forderungen . . .	—	—	15 000	—	25 000	—	
	2	Abschreibung . . . . .	725 000	—	750 000	—	775 000	—	
	3	Reingewinn . . . . .	—	—	1 093 200	—	268 000	—	
		Summe	725 000	—	1 858 200	—	1 068 000	—	
<b>III. Kassenabsluß-Rechnung.</b>									
	1	An die Stadtkasse Gewinn-Überschuß aus dem Vorjahre . . . . .	452 734	87	46 650	—	50 000	—	
	2	Tilgung der Anleihen . . . . .	305 360	48	314 510	80	323 864	62	
	3	Ablieferung an die Stadtkasse . . . . .	—	—	600 000	—	500 000	—	
	4	Ablieferung an die Neubautassen . . . . .	—	—	500 000	—	350 000	—	
	5	Ablieferung an die Erneuerungskasse . . . . .	442 971	13	674 489	20	906 153	38	
	6	Vorräte der Erneuerungskasse, Ende des Jahres	65 038	31	70 000	—	70 000	—	
	7	Vorräte am Schlusse des Jahres . . . . .	607 213	86	300 000	—	300 000	—	
	8	Resteinnahme am Schlusse des Jahres . . . . .	417 364	23	30 000	—	30 000	—	
	9	Kassenbestand und Außenstände am Schlusse des Jahres . . . . .	—	—	539 599	99	27 599	99	
	—	Ueinziehbare Forderungen . . . . .	11 131	03	—	—	—	—	
	—	Für Gasfernzündler . . . . .	30 042	—	—	—	—	—	
	—	Verlust aus der vorstehenden Rechnung . . . . .	112 733	76	—	—	—	—	
	—	Effekten-Konto . . . . .	11 250	—	—	—	—	—	
	—	Für rückständige Reparaturen . . . . .	5 000	—	—	—	—	—	
	—	Für bezahlte aber noch nicht gestellte Gasmesser	18 000	—	—	—	—	—	
		Summe	2 478 839	67	3 075 249	99	2 557 599	99	

Aus dem Reingewinn ist die etwa noch ungedeckte Unterbilanz des Vorjahres zu decken.

Zu Nr. 5. Der bei dieser Nummer weniger verausgabte Betrag ist in Restausgabe zu stellen.

Zu Nr. 7. Die Vorräte am Schlusse des Jahres laufen durch die Einnahme Abt. I.

Nach

über die vorgesehenen Beträge für jährliche Erneuerungen

Kt.	Nr.	Einnahme	Übergelb		Veranschlag		Bemerkungen
			1918	1919	1919	1920	
I.	1	Restbetrag aus dem Vorjahre	1 595 813,97	300 000	500 000		
	2	Einnahme aus Altmaterialien	17 620,45	30 000	50 000		
	3	Resteinnahme aus Rohrverlegung in Vertragstrassen am Jahreschluß	31 354,23	10 000	10 000		
	4	Abführung aus diesem Haushaltsplan	725 000	750 000	775 000		
Summe der Einnahme			2 369 788,65	1 090 000	1 335 000		
* 25 Schuldensilgung für 1920			305 360,48	314 510,80	323 846,63		
Reß der Einnahme			2 064 428,17	775 489,20	1 011 153,38		

\* Zu tilgen sind laut nachstehender Aufstellung:

Bei der Sparkasse 1 1/2% von . . . . . 2 507 200,— M. = 37 605,— M.  
 2% von den getilgten . . . . . 1 608 387,41 „ = 48 251,62 „  
 Zusammen = 100 796,62 M.

Fällig am 31. 3. 1921.  
 Auf die Kasse von 420 000 M. bei der Sparkasse sind zu tilgen:  
 2% von 420 000 M. . . . . = 12 600,— M.  
 erparde Zinsen von den getilgten 150 400,— M. (3,947 1/2%) . . . . . = 6 173,10 „  
 als zur Abrechnung . . . . . = 26,90 „  
 Zusammen = 18 800,— M.

Fällig am 30. 9. und 31. 3.  
 Auf die Kasse bei der Erlöskasse Sparkasse zur Abholung der früheren Borectanden der Stuttgarter Lebensversicherungsbank sind zu tilgen:  
 4 1/2% von 15 210,19 M. . . . . = 684,46 „  
 erparde Zinsen von den getilgten 4 310,19 M. zu 4% . . . . . = 232,40 „  
 als zur Abrechnung . . . . . = 35,68 „  
 Zusammen = 950,— M.

Fällig am 31. 3. 1921.  
 Kasse 1908. Zu tilgen sind 5% von 1 027 000,— M. . . . . = 51 350,— M.

Fällig je zur Hälfte am 30. 9. und 31. 3.  
 Kasse 1910. Zu tilgen sind 2% von 5 500 000 M. . . . . = 110 000,— M.  
 erparde Zinsen von den getilgten 1 013 000,— M. zu 4% . . . . . = 40 544,— „  
 als zur Abrechnung . . . . . = 44,— „  
 Zusammen = 150 500,— M.

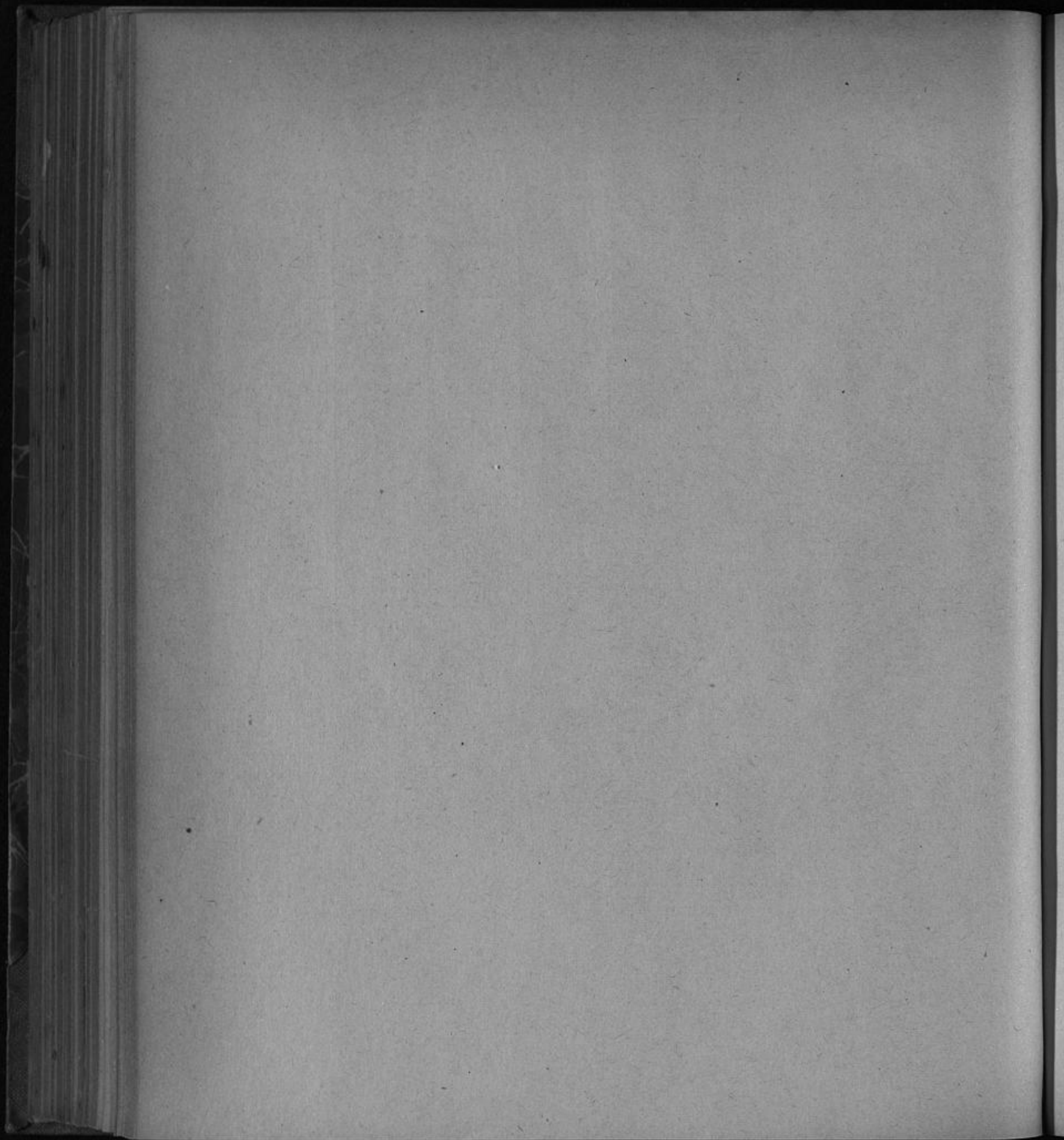
Fällig am 1. 4. 1920.  
 Zinsgesamt 323 846,63 M.

weisung  
und kleine Erweiterungen des Gaswerks 1920.

Kt.	Nr.	Ausgabe	Übergelb		Veranschlag		Bemerkungen
			1918	1919	1919	1920	
I.		Grundstücke					
II.		Gebäude					
III.		Gasbehälter					
IV.		Retortenöfen					
V.		Apparate					
VI.		Stahl-, Holz- und Weganlagen	460 591,58	674 489,20	906 153,38		
VII.		Rehrleitungen					
VIII.		Gasmesser					
IX.		Kraftfahrzeuge					
X.		Werkzeugmaschinen					
XI.		Restausgabe für Rohrverlegung in Vertragstrassen aus dem Vorjahre	31 354,23	1 000	5 000		
XII.		Rest auf das nächste Jahr	1 572 482,39	100 000	100 000		
Summe der Ausgabe			2 064 428,17	775 489,20	1 011 153,38		
als Summe der Einnahme			2 064 428,17	775 489,20	1 011 153,38		
Gleicht sich aus.							

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 11. Mai 1920 wie folgt:  
 Gaswerk in Einnahme und Ausgabe auf . . . . . 31 220 000,— M.  
 Erneuerungen und Erweiterungen für 1920 in Einnahme und Ausgabe auf 1 011 153,38 „

Der Oberbürgermeister.  
 In Vertretung:  
 Dr. Thelemann.



2. Haushaltsplan  
des städtischen Elektrizitätswerks  
für 1920.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
I.		<b>1. Grundstücks-Pächterkonto.</b>							
	1	Anerkennungsgebühren . . . . .	41	—	46	—	51	—	
	2	Mieten und Pächte . . . . .	7 547	32	2 653	32	2 286	66	
	3	Verchiedenes . . . . .	—	—	100	68	162	34	
		Summe	7 588	32	2 800	—	2 500	—	
		<b>2. Gehaltskonto.</b>							
	4	Verchiedenes . . . . .	—	—	100	—	100	—	
		Summe	—	—	100	—	100	—	
		<b>3. Ruhegehalts-, Unterstützungs- und Wohlfahrtskonto.</b>							
	5	Zuschüsse der Reichsversicherungsanstalt zu ben auf Grund der Satzung der Renten- kasse zu zahlenden Ruhegehältern . . . . .	—	—	300	—	300	—	
	6	Verchiedenes . . . . .	—	—	100	—	100	—	
		Zu übertragen	—	—	400	—	400	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Vorantrag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	℥	M	℥	M	℥
I.		<b>1. Grundstücks-Pächtekonto.</b>						
	1	An die Gaswerkstasse für anteilige Kosten des Gleisanschlusses in Flingern . . . . .	306	50	306	50	306	50
	2	Anerkennungsgebühren . . . . .	32	—	32	—	32	—
	3	Mieten und Pächte . . . . .	1 605	—	1 702	50	1 702	50
	4	Berschiedenes . . . . .	—	—	159	—	159	—
		Summe	1 943	50	2 200	—	2 200	—
		<b>2. Gehaltskonto.</b>						
	5	Anteil an der unter Abteilung I Nr. 5 des Gaswerkshaushaltsplans aufgeführten Ausgabe für Gehälter der Beamten und Angestellten, sowie Ausfallgeld für den Kassenvorsteher, den Kassierer und die Gelderheber der Gas-, Elektrizitäts- und Wasserwerke	74 842	56	97 160	—	210 000	—
	6	Gehälter der Beamten u. Angestellten, welche nur für das Elektrizitätswerk arbeiten .	82 826	14	137 100	—	282 000	—
	7	Löhne für Bureauhilfsarbeiter . . . . .	172 205	92	40 000	—	200 000	—
	8	Für unvorhergesehene Gehaltserhöhungen .	2 450	—	3 000	—	6 000	—
	9	Anteil an den Teuerungszulagen Abt. I Nr. 10 des Gaswerkshaushaltsplanes . . . . .	—	—	—	—	242 700	—
	10	Teuerungszulagen usw. . . . .	211 944	41	292 550	—	263 000	—
	11	Anteil für weitere Erhöhungen der Gehälter und Teuerungszulagen . . . . .	—	—	—	—	129 000	—
	12	Berschiedenes . . . . .	—	—	1 000	—	7 300	—
	13	Für weitere Erhöhungen der Gehälter und Teuerungszulagen . . . . .	—	—	—	—	110 000	—
		Summe	544 269	03	570 810	—	1 450 000	—
		<b>3. Ruhegehalts-, Unterstützungs- und Wohlfahrtskonto.</b>						
	14	Anteil an der unter Abteilung I Nr. 13 des Gaswerkshaushaltsplans aufgeführten Ausgabe für Ruhegehälter, Unterstützungen und Invalidengeld an Beamte und Angestellte der Gas-, Elektrizitäts- und Wasserwerke	5 645	14	8 517	48	9 344	55
	15	Desgleichen an diejenigen, welche nur für das Elektrizitätswerk arbeiten . . . . .	6 465	86	6 218	12	6 924	32
	16	Beiträge zur Krankenkasse und Invalidenversicherung der Beamten und Angestellten	457	37	1 000	—	1 000	—
	17	Beiträge zur Rentenkasse . . . . .	10 193	53	8 000	—	12 000	—
		Zu übertragen	22 761	90	23 775	60	29 268	87

Zahlbar in vierteljährlichen Raten am 15. Mai, 15. August, 15. November und 15. Februar.

Zahlbar an die Kasse des Fürsorgeamtes für köbl. Angestellte und Arbeiter, Poststr. 18, vorbehaltlich der endgültigen Berechnung am Jahreschluss, abzüglich des Ruhegehalts für Betriebs-Ingenieur v. d. Wernecks.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
I.		Übertrag	—	—	400	—	400	—	
		Summe	—	—	400	—	400	—	
		<b>4. General-Unterhaltungskonto.</b>							
	7	Verschiedenes . . . . .	—	—	200	—	200	—	
		Summe	—	—	200	—	200	—	
		<b>5. Gebäude-, Wege- und Gleise-Unterhaltungskonto.</b>							
	8	Verschiedenes . . . . .	445	01	100	—	100	—	
		Summe	445	01	100	—	100	—	



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen.	
			1918		1919	1920		
			M	P	M	P		
I.		Übertrag	22 761	90	23 735	60	29 268 87	
	18	Beitrag zur Berufsgenossenschaft . . . . .	6 571	45	6 500		7 000	
	19	Unterstützungen . . . . .	2 259	—	4 000		4 000	
	20	Wohlfahrtseinrichtungen . . . . .	30 010	89	5 764	40	9 731 13	
	21	Feuerungszulagen usw. . . . .	—	—	—	—	10 000	
	22	Für neu fällig werdende Invalidegelber . . . . .	—	—	—	—	10 000	
		Summe	61 603	24	40 000		70 000	
		<b>4. General-Kostenkonto.</b>						
	23	Anteil des Elektrizitätswerkes an der unter Abt. I Nr. 29 des Gaswerks-Haushaltsplans aufgeführten Ausgabe der Löhne f. Pfortner, Bureaudiener, Nachtwächter und Kleidergelber für Pfortner und Bureaudiener des Direktionsgebäudes, Luisenstraße . . . . .	5 001	46	5 000		14 000	
	24	Anteil des Elektrizitätswerks an der unter Abteilung I Nr. 30 des Gaswerks-Haushaltsplans aufgeführten Ausgabe für die Unterhaltung des Direktionsgebäudes und für den Verbrauch an elektrischem Strom, Gas und Wasser in demselben . . . . .	11 479	66	12 000		30 000	
	25	Prämien für die Haftpflichtversicherung und nicht versicherten Sachschaden . . . . .	932	—	3 000		3 000	
	26	Feuerversicherung, Steuern, Gebühren und Beiträge . . . . .	12 694	91	15 000		25 000	
	27	Drucksachen, Bücher, Schreib- u. Bürogeräte . . . . .	21 499	76	15 000		60 000	
	28	Druckkosten für die städtische Druckerei . . . . .	3 500	—	2 800		12 300	
	29	Einrückungsgebühren, Prozeßkosten, Portoauslagen und Reisekosten usw. . . . .	2 634	15	4 200		5 700	
	30	Kanalbetriebsgebühren . . . . .	1 205	33	1 500		4 000	
	31	Mitgliedsbeiträge an Verbände und Vereine . . . . .	670	—	1 000		1 000	
	32	Verschiedenes . . . . .	547	50	2 000		2 000	
		Summe	60 164	77	61 500		157 000	
		<b>5. Gebäude-, Wege- und Gleise-Unterhaltungskonto.</b>						
	33	Für Unterhaltung der Gebäude, Wegeanlagen, Einfriedigungen, Brunnen, Schienengleise usw. . . . .	52 986	21	30 900		90 900	
		a) für die Zentrale . . . . . 80 000.— M.						
		b) für die Unterstationen . . . . . 10 900.— "						
	34	Verschiedenes . . . . .	—	—	100		100	
		Summe	52 986	21	31 000		91 000	

Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M.	Pf.	M.	Pf.		M.	Pf.
I.		<b>6. Elektrizitätsmesser-Unterhaltungskonto.</b>							
	9	Miete für Elektrizitätsmesser . . . . .	232 704	20	380 000	—	400 000	—	
	10	Verschiedenes . . . . .	—	—	300	—	900	—	
	11	Einnahmerezte am Jahresluß . . . . .	3 990	—	100	—	100	—	
		Summe	236 694	20	380 400	—	401 000	—	
		<b>7. Stromabgabekonto.</b>							
	12	Für abgegebenen Strom zu Beleuchtungszwecken . . . . .	2 041 090	92	2 760 000	—	6 320 000	—	
	13	Strom für elektromotorische und sonstige gewerbliche Zwecke . . . . .	4 831 080	28	7 263 000	—	11 140 000	—	
	14	Strom an die Straßenbahn . . . . .	1 063 748	55	1 430 000	—	2 660 000	—	
	15	Reste am Jahresluß . . . . .	7 951	38	20 000	—	20 000	—	
	16	Verschiedenes . . . . .	739 725	23	5 000	—	5 000	—	
		Summe	8 683 596	36	11 478 000	—	20 145 000	—	
		<b>8. Betriebskonto.</b>							
	17	Verschiedenes . . . . .	—	—	100	—	100	—	
		Summe	—	—	100	—	100	—	
		<b>9. Kohlenkonto.</b>							
	18	Verschiedenes . . . . .	96 381	18	1 000	—	1 000	—	
	19	Lagerbestand am Jahresluß . . . . .	300 720	—	100 000	—	200 000	—	
		Summe	397 101	18	101 000	—	201 000	—	
		<b>10. Wasserverbrauch usw. -Konto.</b>							
	20	Verschiedenes . . . . .	—	—	100	—	100	—	
		Summe	—	—	100	—	100	—	

Die Gesamtproduktion im Jahre 1918 betrug 65 280 900 Kilowattstunden, sie ist für 1919 zu 70 000 000 Kilowattstunden angenommen und wird in 1920 voraussichtlich 80 000 000 Kilowattstunden betragen. — Davon werden 600 000 Kilowattstunden zur öffentlichen Beleuchtung kostenlos abgegeben und 500 000 Kilowattstunden selbst verbraucht. Energieverlust ist zu 6 800 000 Kilowattstunden angenommen.

Zu Nr. 14. Der Strompreis von 8  $\text{M}$  für jede K.W.-St. gilt nur bei einem mittleren Kohlenpreise von 12 bis 15,50 Mark für die Tonne Kohlen frei Hof des Elektrizitätswerks, einschl. Steuern.

Für jede 50  $\text{M}$ , um die sich der Kohlenpreis ermäßigt oder erhöht, ermäßigt oder erhöht sich auch der Preis der Kilowattstunde um 0,1  $\text{M}$ .

Abt.	Nr.	Ausgabe	Iftergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	₣	M	₣	M	₣
I		<b>6. Elektrizitätsmesser-Unterhaltungskonto.</b>						
	35	Für Unterhaltung und Reparatur der zur Miete aufgestellten Elektrizitätsmesser, für Unterhaltung der Zählerwerkstatt u. des Prüf- raumes und für den Verbrauch von Gas, Wasser und elektrischem Strom in denselben	8 689	20	10 000	—	20 000	—
	36	Löhne für die Aufnahme der Elektrizitäts- messerstände . . . . .	14 328	05	12 000	—	25 000	—
	37	a) Gehälter für die Meister . . . . . 11 600 M. b) Löhne f. Mechanik. u. Hilfsarbeiter 98 400 "	31 657	99	37 000	—	110 000	—
	38	Reste aus dem Vorjahre. . . . .	4 020	—	1 000	—	1 000	—
		Summe	58 695	24	60 000	—	156 000	—
		<b>7. Stromabgabekonto.</b>						
	39	Für Bezug von Aushilfsstrom . . . . .	—	—	2 000	—	2 000	—
	40	Reste aus dem Vorjahre . . . . .	393 412	87	20 000	—	20 000	—
	41	Verschiedenes . . . . .	48 162	09	13 000	—	33 000	—
		Summe	441 574	96	35 000	—	55 000	—
		<b>8. Betriebskonto.</b>						
	42	Zentralen: a) Gehälter für die Meister . 52 000.— M. b) Löhne. . . . . 1523 000.— "	916 173	19	1 200 000	—	1 575 000	—
	43	Unterstationen: a) Gehälter für die Meister . 8 000.— M. b) Löhne . . . . . 408 000.— M.				—	416 000	—
		Summe	916 173	19	1 200 000	—	1 991 000	—
		<b>9. Kohlenkonto.</b>						
	44	Lagerbestand des Vorjahres . . . . .	60 500	—	100 000	—	200 000	—
	45	a) für 80 000 t Kohlen einschl. Fracht à 125 M. pro t . . . . . b) für sonstige Brennstoffe . . . . .	3 451 012	89	5 280 000	—	10 000 000	—
		Summe	3 511 512	89	5 380 000	—	10 200 000	—
		<b>10. Wasserverbrauch- usw. -Konto.</b>						
	46	Wasserverbrauch, Gasverbrauch und Heizung des Betriebes: a) für die Zentralen . . . . . 230 000.— M. b) für die Unterstationen . . . . . 2 000.— M.	49 652	45	50 000	—	232 000	—
		Summe	49 652	45	50 000	—	232 000	—

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
I.		<b>11. Betriebsgeräte- und Inkostenkonto.</b>							
	21	Verschiedenes . . . . .	544	65	90	—	490	—	
	22	Reste am Jahreschluß . . . . .	—	—	10	—	10	—	
		Summe	544	65	100	—	500	—	
		<b>12. Maschinen-Unterhaltungskonto.</b>							
	23	Verschiedenes . . . . .	2 584	22	100	—	—	—	
		Summe	2 584	22	100	—	—	—	
		<b>13. Akkumulatoren-Unterhaltungskonto.</b>							
	24	Verschiedenes . . . . .	3 806	25	100	—	100	—	
		Summe	3 806	25	100	—	100	—	
		<b>14. Kabelnetz-Unterhaltungskonto.</b>							
	25	Verschiedenes . . . . .	—	—	100	—	100	—	
		Summe	—	—	100	—	100	—	
		<b>15. Hausanschluß- und Lagerkonto.</b>							
	26	Für Arbeiten und Lieferungen betr. Haus- anschlüsse und Lager. . . . .	55 723	73	75 000	—	200 000	—	
	27	Lagerbestand am Jahreschluß . . . . .	19 285	17	20 000	—	250 000	—	
	28	Reste am Jahreschluß . . . . .	10 819	86	5 000	—	10 000	—	
		Summe	85 828	76	100 000	—	460 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918	1919	1920			
			M	Pf	M	Pf	M	Pf
I.		<b>11. Betriebsgeräte- und Unkostenkonto.</b>						
	47	Für Unterhaltung und Ergänzung der Betriebsgeräte und sonstige Betriebsunkosten:						
		a) für die Zentralen . . . . . 450 000.— M.	206 785	19	200 000	—	500 000	—
		b) für die Unterstationen . . . . . 50 000.— "						
		Summe	206 785	19	200 000	—	500 000	—
		<b>12. Maschinen-Unterhaltungskonto.</b>						
	48	Für Putz-, Schmier- und Dichtungsmaterial:						
		a) für die Zentralen . . . . . 170 000.— M.	107 186	37	80 000	—	200 000	—
		b) für die Unterstationen . . . . . 30 000.— "						
	49	Für Unterhaltung und Instandsetzung der Dampfmaschinen, elektrischen Maschinen, Kessel und Apparate:						
		a) für die Zentralen . . . . . 975 000.— M.	435 145	09	550 000	—	1 050 000	—
		b) für die Unterstationen . . . . . 75 000.— "						
		Summe	542 331	46	630 000	—	1 250 000	—
		<b>13. Akkumulatoren-Unterhaltungskonto.</b>						
	50	Für Unterhaltung der Akkumulatorenbatterien einschl. Schwefelsäure u. Nachfüllflüssigkeit:						
		a) für die Zentralen . . . . . 35 000.— M.	110 680	04	90 000	—	350 000	—
		b) für die Unterstationen . . . . . 315 000.— "						
		Für Schwefelsäure und Nachfüllflüssigkeit .	10 955	65	10 000	—	—	—
		Summe	121 635	69	100 000	—	350 000	—
		<b>14. Kabelnetz-Unterhaltungskonto.</b>						
	51	a) Gehälter für die Meister . 13 200.— M.	9 695	30	20 000	—	155 000	—
		b) Löhne . . . . . 141 800.— "						
	52	Für Unterhaltung und Instandsetzung der Schalthäuser, Transformatorensäulen und Kabelleitungen . . . . .	24 319	98	20 000	—	175 000	—
		Summe	34 015	28	40 000	—	330 000	—
		<b>15. Hausanschluß- und Lagerkonto.</b>						
	53	Reste aus dem Vorjahre . . . . .	19 771	99	5 000	—	5 000	—
	54	Lagerbestand des Vorjahres . . . . .	24 848	02	20 000	—	20 000	—
	55	Ausgaben für Hausanschlüsse und Magazin an Materialien, Löhnen, Unterhaltung des Lagergebäudes und für den Verbrauch von Gas, Wasser und elektrischem Strom in demselben . . . . .	82 828	37	75 000	—	400 000	—
		Summe	127 448	38	100 000	—	425 000	—

In Abt. I 50 enthalten.

Abt.	Nr.	Einnahme	Ergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	℥	M	℥	M	℥	
I.		<b>16. Konto der öffentlichen Beleuchtung.</b>							
	29	Verchiedenes . . . . .	30	—	100	—	100	—	
		Summe	30	—	100	—	100	—	
		<b>17. Zinsenkonto.</b>							
	30	Zinsen aus dem Geldverkehr . . . . .	—	—	100	—	100	—	
	31	Nicht vorgefehene Einnahmen . . . . .	319	08	2 500	—	2 500	—	
		Zu übertragen	319	08	2 600	—	2 600	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Fr	M	Fr		M	Fr
I.		<b>16. Konto der öffentlichen Beleuchtung.</b>							
	56	a) Gehälter der Meister . . . . . 11 500 M. b) Löhne . . . . . 242 500 „ c) Unterhaltung u. Instandsetzung . 96 000 „	137 288	31	179 000	—	350 000		
	57	Der Rheinischen Bahngesellschaft für elektrische Beleuchtung der Luegallee, des Kaiser-Wilhelm-Ringes u. des Kaiser-Friedrich-Ringes zu Oberkassel und einer öffentlichen Uhr . . . . .	10 352	60	7 740	—	26 000	} Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf.	
	58	Derselben für Beleuchtung der Rheinbrücke	1 535	—	3 070	—	13 000		
	59	Berufen und Aufstellen von Standleitern usw.	767	50	10 190	—	100 000		
		Summe	149 943	41	200 000	—	489 000		
		<b>17. Zinsenkonto.</b>							
	60	Zinsen von der Obligationenanleihe von 1899: Die Anleihe betrug . . . 2 000 000,— M. Hierauf sind bis 31. März 1920 getilgt . . . . . 735 900,— „ Bleibt Schuld am 1. April 1920 1 264 100,— M. Hiervon 4% auf ½ Jahr (1. März 1920 bis 1. September 1920) . . . . . 25 282,— „ Von 1 206 700 M. 4% Zinsen auf ½ Jahr (1. September 1920 bis 1. März 1921) . . . . . 24 134,— „	53 834	—	51 668	—	49 416	Fällig am 1. 9. und 1. 3. Die Schuld beträgt am 1. 4. 1921: 1 206 700 Mark.	
		Zu übertragen	53 834	—	51 668	—	49 416		

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Vorausschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M.	ℳ	M.	ℳ	M.	ℳ	
I.		Übertrag	319	08	2 600	—	2 600	—	
		Summe	319	08	2 600	—	2 600	—	



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918	1919	1920				
			M	℥	M	℥	M	℥	
I.		Übertrag	53 834		51 668		49 416		
	61	Zinsen für die Anleihe von 1908: Es sind entnommen . . . 2 360 000,— M. Hierauf sind bis 31. März 1920 getilgt . . . . . 1 298 000,— " Bleibt Schuld am 1. April 1920 . . . . . 1 062 000,— M. Hiervon die Zinsen zu 4¼ % auf ½ Jahr (1. April bis 1. Oktober 1920) . . . . . 22 567,50 " Von 1 003 000 M. 4¼ % Zinsen auf ½ Jahr (1. Oktober 1920 bis 1. April 1921) . . . . . 21 313,75 "	53 911	25	48 896	25	43 881	25	Fällig am 30. 9. und 31. 3. Die Schuld beträgt am 1. 4. 1921: 944 000 M.
	62	Anleihe von 1910 Qu 13 500 000 M. für die Gas-, Wasser- und Elektrizitätswerke: Für das Elektrizitätswerk 6 500 000 M. Bis 31. 3. 1920 sind getilgt 1 197 900 " Bleibt Schuld am 1. 4. 1920 5 302 100 M. Hiervon 4% Zinsen . . . . .	225 508		218 928		212 084		Fällig am 1. 10. und 1. 4. Die Schuld beträgt am 1. 4. 1921: 5 124 100 M.
	63	Aus der Anleihe von 1890 in Schuldbver- schreibungen auf den Inhaber sind am 1. 4. 1912 vom Hafen übernommen 400 000 M. Bis 31. 3. 1920 sind getilgt 88 000 " Bleibt Schuld am 1. 4. 1920 312 000 M. 3½ % v. 312 000 M. auf ½ Jahr = 5460,— M. 3½ % v. 299 700 " " ½ " = 5244,75 "	11 539	50	11 128	25	10 704	75	Fällig am 1. 7. und 3. 1. Die Schuld beträgt am 1. 4. 1921: 299 700 M.
	64	Anleihe von 1912 S 18 500 000 M. für die Gas-, Wasser- und Elektrizitätswerke: Für das Elektrizitätswerk 3 870 000 M. Bis 31. 3. 1920 werden vor- ausichtlich gebraucht sein. 3 500 000 " Hiervon 4% Zinsen . . . 140 000 M. ab 4% von den getilgten 70 000 M. . . . . 2 800 M.	79 600		140 000		137 200		Zu Nr. 64. Zahlbar auf be- sondere Anweisung.
	65	Verchiedenes . . . . .	—		9 379	50	6 714		
		Summe	424 392	75	480 000		460 000		

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
I.		<b>18. Stadtkassenkonto.</b>	—	—	—	—	—	—	
		Summe	—	—	—	—	—	—	
		<b>19. Normaluhrenkonto.</b>							
	32	Laufende Betriebskosten von den anderen Verwaltungszweigen laut Anlage . . . . .	6 686	—	6 668	—	13 728	—	
	33	Reste am Jahresluß . . . . .	—	—	32	—	272	—	
		Summe	6 686	—	6 700	—	14 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis 1918		Vorausschlag 1919		1920		Bemerkungen.
			M.	℥	M.	℥	M.	℥	
I.		<b>18. Stadtkassentonto.</b>							
	66	An die Stadtkasse: Zuschuß zu den laufenden Ausgaben (Für Straßenbenutzung) . . .	1 300 000	—	1 300 000	—	1 300 000	—	Sahlbar vierteljährlich nach Ablauf.
	67	An die Stadtkasse: Beitrag zu den Verwaltungskosten . . . . .	50 000	—	50 000	—	100 000	—	Deßgl.
	68	An die Tiefbaukasse: Zuschuß zu den laufenden Ausgaben (Für Straßenunterhaltung) . .	—	—	—	—	220 000	—	Neue Nummer
		Summe	1 350 000	—	1 350 000	—	1 620 000	—	
		<b>19. Normaluhrentonto.</b>							
	69	An die Normalzeit für die Unterhaltung .	7 880	—	8 000	—	25 000	—	Su Nr. 69 bis 72. Sahlbar vierteljährlich nach Ablauf.
	70	An dieselbe für Übermittlung des Zeitsignals	500	—	500	—	500	—	
	71	Für Überlassung der Leitungen der Reichspostbehörde . . . . .	4 387 68	—	5 000	—	5 000	—	
	72	An die Wasserwerkstasse Miete für die beiden Zimmer des Unterhauses Grünstraße 17 .	300	—	300	—	300	—	
	73	Füretwaige Instandsetzungen u. Erweiterungen	93 75	—	3 000	—	3 000	—	
	74	Reste aus dem Vorjahre . . . . .	18	—	200	—	200	—	
		Summe	13 179 43	—	17 000	—	34 000	—	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	₣	M	₣	M	₣	
<b>Wiederholung der Einnahme.</b>									
		<b>Konto</b>							
		Grundstückspächte . . . . .	1	7 588 32	2 800	—	2 500	—	
		Gehälter . . . . .	2	—	100	—	100	—	
		Ruhegehälter usw. . . . .	3	—	400	—	400	—	
		Generalunkosten . . . . .	4	—	200	—	200	—	
		Gebäude-, Wege- u. Gleiseunterhaltung	5	445 01	100	—	100	—	
		Elektrizitätsmesser-Unterhaltung . . . .	6	236 694 20	380 400	—	401 000	—	
		Stromabgabe . . . . .	7	8 683 596 36	11 478 000	—	20 145 000	—	
		Betrieb . . . . .	8	—	100	—	100	—	
		Kohlen. . . . .	9	397 101 18	101 000	—	201 000	—	
		Wasserverbrauch usw. . . . .	10	—	100	—	100	—	
		Betriebsgeräte und Unkosten . . . . .	11	544 65	100	—	500	—	
		Maschinenunterhaltung . . . . .	12	2 584 22	100	—	100	—	
		Akkumulatorenunterhaltung . . . . .	13	3 806 25	100	—	100	—	
		Kabelnetzunterhaltung . . . . .	14	—	100	—	100	—	
		Hausanschluß und Lager . . . . .	15	85 828 76	100 000	—	460 000	—	
		Öffentliche Beleuchtung . . . . .	16	30	100	—	100	—	
		Zinsen . . . . .	17	319 08	2 600	—	2 600	—	
		Stadtkasse . . . . .	18	—	—	—	—	—	
		Normaluhren . . . . .	19	6 686	6 700	—	14 000	—	
		<b>Summe</b>		<b>9 425 224 03</b>	<b>12 073 000</b>	<b>—</b>	<b>21 228 000</b>	<b>—</b>	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₰	M	₰		M	₰
<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>									
		<b>Konto</b>							
		Grundstückspächte . . . . .	1	1 943 50	2 200	—	2 200	—	
		Gehälter . . . . .	2	544 269 03	570 810	—	1 450 000	—	
		Ruhegehälter usw. . . . .	3	61 603 24	40 000	—	70 000	—	
		Generalunkosten . . . . .	4	60 164 77	61 500	—	157 000	—	
		Gebäude-, Wege- u. Gleiseunterhaltung	5	52 986 21	31 000	—	91 000	—	
		Elektrizitätsmesserunterhaltung . . . .	6	58 695 24	60 000	—	156 000	—	
		Stromabgabe . . . . .	7	441 574 96	35 000	—	55 000	—	
		Betrieb . . . . .	8	916 173 19	1 200 000	—	1 991 000	—	
		Kohlen . . . . .	9	3 511 512 89	5 380 000	—	10 200 000	—	
		Wasserverbrauch usw. . . . .	10	49 652 45	50 000	—	232 000	—	
		Betriebsgeräte und Unkosten . . . . .	11	206 785 19	200 000	—	500 000	—	
		Maschinenunterhaltung . . . . .	12	542 331 46	630 000	—	1 250 000	—	
		Akkumulatorenunterhaltung . . . . .	13	121 635 69	100 000	—	350 000	—	
		Kabelnetzunterhaltung . . . . .	14	34 015 28	40 000	—	330 000	—	
		Hausanschluß und Lager . . . . .	15	127 448 38	100 000	—	425 000	—	
		Öffentliche Beleuchtung . . . . .	16	149 943 41	200 000	—	489 000	—	
		Zinsen . . . . .	17	424 392 75	480 000	—	460 000	—	
		Stadtkasse . . . . .	18	1 350 000	—	1 350 000	—	1 620 000	
		Normaluhren . . . . .	19	13 179 43	17 000	—	34 000	—	
		Rohüberschuß . . . . .		756 916 96	1 525 490	—	1 365 800	—	
		<b>Summe</b>		<b>9 425 224 03</b>	<b>12 073 000</b>	<b>—</b>	<b>21 228 000</b>	<b>—</b>	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen	
			1918		1919		1920			
			M	℥	M	℥	M	℥		
<b>II. Nachweisung des Rohgewinnes.</b>										
	1	Rohüberschuß laut vorstehender Rechnung . . . . .	756 916	96	1 525 490	—	—	1 365 800	—	
	—	Unterbilanz, Vortrag auf 1919 . . . . .	343 083	04	—	—	—	—	—	
		Summe	1 100 000	—	1 525 490	—	—	1 365 800	—	
<b>III. Kassenabslußrechnung.</b>										
	1	Kassenbestand und Außenstände aus dem Vorjahre . . . . .	462 712	07	207 174	59	—	491 864	59	
	2	Resteinnahmen aus dem Vorjahre . . . . .	430 268	64	30 000	—	—	30 000	—	
	3	Einnahme:								
		a) von der Stadtkasse . . . . .	—	—	300 000	—	—	300 000	—	
		b) von der Anleihekasse . . . . .	—	—	700 000	—	—	700 000	—	
	4	Vorräte der Erneuerungskasse am Anfang des Jahres . . . . .	82 731	67	45 000	—	—	45 000	—	
	5	Vorräte am Anfang des Jahres . . . . .	85 348	02	70 000	—	—	70 000	—	Die Vorräte am Anfang des Jahres laufen durch die Ausgabeseite Abt. I.
	6	Abschreibung aus der vorstehenden Gewinn-Nachweisung . . . . .	1 100 000	—	1 100 000	—	—	1 100 000	—	
	7	Reingewinn aus der vorstehenden Gewinn-Nachweisung . . . . .	—	—	415 490	—	—	255 800	—	
	—	Verlust . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	
	—	Rückstellung für zweifelhafte Forderungen . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	
	—	Prämie Feuerversicherung . . . . .	11 700	—	—	—	—	—	—	
	—	Aus dem Überschuß von 1915 . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	
	—	Zuschuß aus der Gaswerkklasse zur Deckung der Unterbilanz 1917/18 . . . . .	312 512	31	—	—	—	—	—	
		Summe	2 485 272	71	2 867 664	59	—	2 992 664	59	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Zielergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
II.		<b>Nachweisung des Rohgewinnes.</b>							
	1	Rückstellungen für zweifelhafte Forderungen	—	—	10 000	—	10 000	—	
	2	Abschreibung . . . . .	1 100 000	—	1 100 000	—	1 100 000	—	Vergleiche die Einnahmevermögensrechnung Abt. III.
	3	Reingewinn . . . . .	—	—	415 490	—	255 800	—	Desgl. Abt. III Nr. 7.
		<b>Summe</b>	<b>1 100 000</b>	<b>—</b>	<b>1 525 490</b>	<b>—</b>	<b>1 365 800</b>	<b>—</b>	Aus dem Reingewinn ist die etwa noch ungedeckte Unterbilanz des Vorjahres zu decken.
III.		<b>Kassenabslußrechnung.</b>							
	1	Absführung an die Stadtkasse aus dem Gewinnüberschuß des Vorjahres . . . . .	—	—	129 800	—	415 490	—	
	2	Tilgung der Anleihen bei der Stadtkasse . . . . .	347 200	—	426 200	—	438 500	—	
	3	Ablieferung an die Stadtkasse . . . . .	—	—	450 000	—	350 000	—	
	4	Ablieferung an die Neubaufassen . . . . .	17 553 02	—	400 000	—	300 000	—	
	5	Ablieferung an die Erneuerungskasse . . . . .	335 207 63	—	824 800	—	812 600	—	Der bei dieser Nummer weniger verausgabte Betrag ist in Restausgabe zu stellen.
	6	Vorräte der Erneuerungskasse am Schluß des Jahres . . . . .	74 403 91	—	45 000	—	45 000	—	
	7	Vorräte am Schluß des Jahres . . . . .	320 005 17	—	70 000	—	70 000	—	Die Vorräte am Schluß des Jahres laufen durch die Einnahmeseite Abt. I.
	8	Resteinnahme am Schluß des Jahres . . . . .	755 284 48	—	30 000	—	30 000	—	
	9	Kassenbestand und Außenstände am Schluß des Jahres . . . . .	290 816 31	—	491 864 59	—	531 074 59	—	
	—	Zweifelhafte Forderungen . . . . .	1 719 15	—	—	—	—	—	
	—	Verlust der vorstehenden Rechnung . . . . .	343 083 04	—	—	—	—	—	
		<b>Summe</b>	<b>2 485 272 71</b>	<b>—</b>	<b>2 867 664 59</b>	<b>—</b>	<b>2 992 664 59</b>	<b>—</b>	

## Nach- über die vorgesehenen Beträge für jährliche Erneuerungen

Nz.	Nr.	Einnahme	Übergewinn		Veranschlag		Bemerkungen
			1918	1919	1919	1920	
			₰	₰	₰	₰	
I.	15	Restbetrag aus dem Vorjahre . . . . .	2 611 518	19	250 000	250 000	
	2	Einnahme aus Hilfsmaterialien . . . . .	85 036	87	1 000	1 000	
	3	Resteinnahme aus Materialien . . . . .	—	—	100	100	
	4	Abfchreibung aus diesem Haushaltsplan . . . .	1 100 000	—	1 100 000	1 100 000	
Summe der Einnahme			3 826 555	061	351 100	1 351 100	
* Hieron ab Schuldentilgung für 1920			347 200	—	426 200	438 300	
Reiß der Einnahme			3 479 355	061	924 900	912 800	

\* Zu tilgen sind laut nachfolgender Kalkulation:

Auf die Anleihe von 1899: 1,4% von 2 000 000,— M.	= 28 000,— M.
4% von den getilgten 735 000,— M.	29 430,—
Zu zur Abrechnung	36,—
	= 57 460,— M.
Fällig am 1. September.	
Auf die Anleihe von 1908: 5% von 2 200 000,— M.	= 110 000,—
Fällig zur Hälfte mit je 50 000,— M. am 30. September u. 31. März.	
Auf die Anleihe von 1910: On 2% von 4 500 000 M.	= 180 000,— M.
erwartete Zinsen von den getilgten 1 197 900,— M. zu 4%	47 916,—
Zu zur Abrechnung	84,—
	= 178 000,—
Fällig am 1. April 1920.	
Auf die Hofmannleihe von 1900: 2,3% von 400 000,— M.	= 9 200,— M.
erwartete Zinsen von den getilgten 88 000,— zu 3 1/2%	3 080,—
Zu zur Abrechnung	20,—
	= 12 300,—
Fällig am 1. Juli.	
Auf die Anleihe 1912 S. 2% von 3 500 000,— M.	= 70 000,— M.
erwartete Zinsen von den getilgten 70 000,— zu 4%	2 800,—
	= 72 800,—
Zusammen 488 600,— M.	

## weifung und kleine Erweiterungen des Elektrizitätswerks 1920.

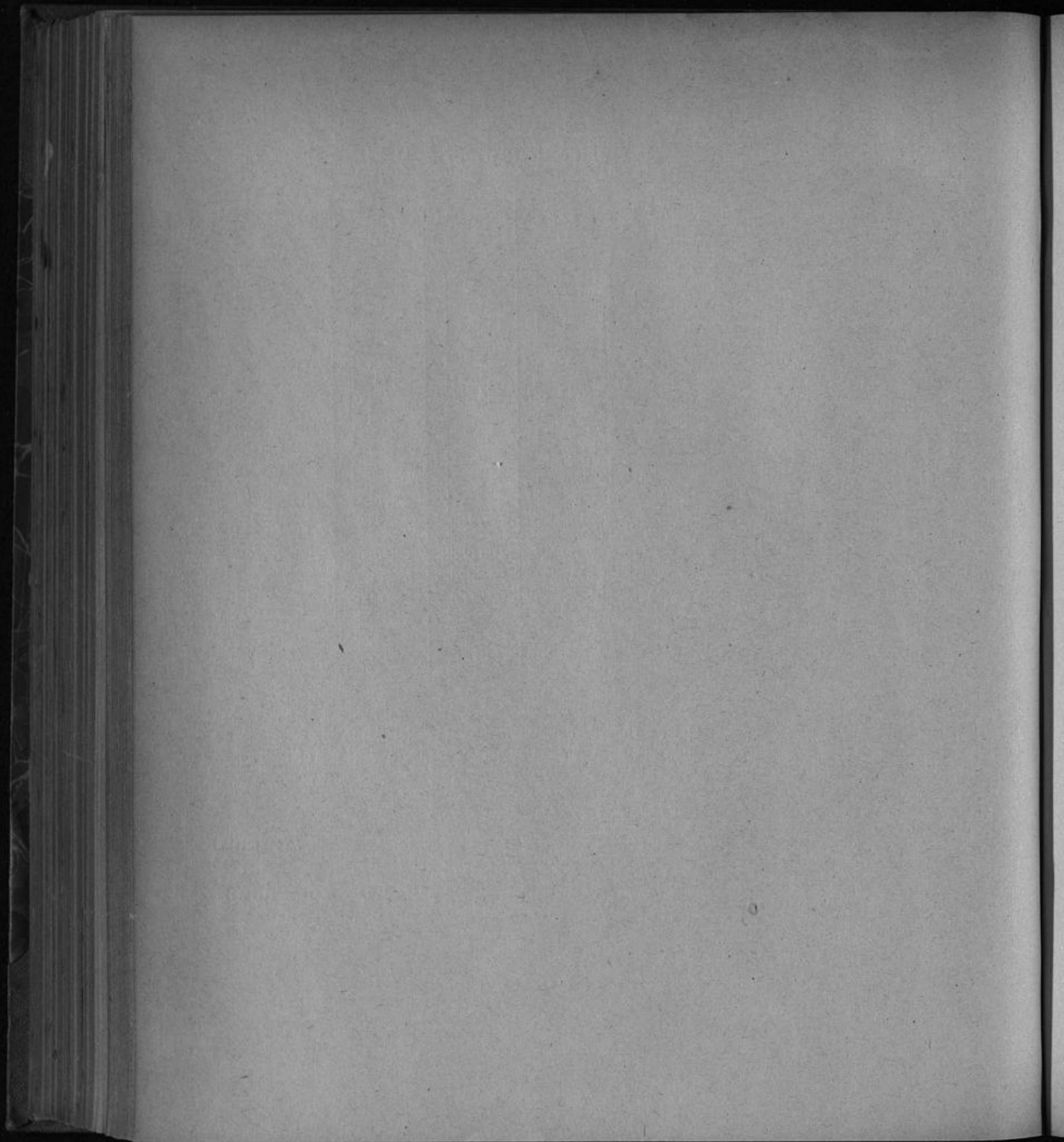
Nz.	Nr.	Ausgabe	Übergewinn		Veranschlag		Bemerkungen
			1918	1919	1919	1920	
			₰	₰	₰	₰	
I.		Grundstücke . . . . .					
II.		Gebäude . . . . .					
III.		Dampfessel . . . . .					
IV.		Maschinen und Apparate . . . . .					
V.		Akkumulatoren . . . . .					
VI.		Eisenbahnananschluß, Hof- und Wegeanlagen .	407 190	72	824 800	812 500	
VII.		Leitungsmatz . . . . .					
VIII.		Elektrizitätsmesser . . . . .					
IX.		Kraftfahrzeuge . . . . .					
X.		Werkzeugmaschinen . . . . .					
Resteinnahme aus dem Vorjahre . . . . .			18 045	78	100	100	
Beitrag auf das nächste Jahr . . . . .			3 059 110	56	100 000	100 000	
Summe der Ausgabe			3 479 355	061	924 900	912 600	
Ab Summe der Einnahme			3 479 355	061	924 900	912 600	
Gleicht sich aus.							

Bestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 11. Mai 1920 wie folgt:  
**Elektrizitätswerk** . . . . . in Einnahme und Ausgabe auf 21 228 000,— M.  
**Erneuerungen und Erweiterungen** . . . . . 912 600,—

**Der Oberbürgermeister.**  
*In Vertretung:*  
**Dr. Thelemann.**







3. Haushaltsplan  
des städtischen Wasserwerks  
für 1920.

Abt.	Nr.	Einnahme	Isergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918	1919	1920			
			M	ℳ	M	ℳ		
I.		<b>1. Grundstücks-Pächte-Konto.</b>						
	1	Anerkennungsgebühren . . . . .	29	—	33	—	36	—
	2	Mieten und Pächte . . . . .	27 904	91	27 842	44	27 161	77
	3	Berschiedenes . . . . .	712	05	124	56	802	23
		Summe	28 645	96	28 000	—	28 000	—
		<b>2. Gehalts-Konto.</b>						
	4	Berschiedenes . . . . .	—	—	100	—	100	—
		Summe	—	—	100	—	100	—
		<b>3. Ruhegehalts-, Unterstützungs- und Wohlfahrts-Konto.</b>						
	5	Aus dem Verkauf alkoholfreier Getränke . . .	—	—	110	—	110	—
	6	Zuschüsse der Reichsversicherungsanstalt zu den auf Grund der Satzung der Rentenkasse zu zahlenden Ruhegehältern . . . . .	—	—	300	—	300	—
	7	Berschiedenes . . . . .	25	60	90	—	90	—
		Zu übertragen	25	60	500	—	500	—

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
I.		<b>1. Grundstücks-Pächte-Konto.</b>							
	1	Anerkennungsgebühren . . . . .	91	50	89	50	89	50	
	2	Mieten und Pächte . . . . .	40	—	40	—	40	—	
	3	Verschiedenes . . . . .	30	—	70	50	70	50	
		Summe	161	50	200	—	200	—	
		<b>2. Gehaltskonto.</b>							
	4	Anteil an der unter Abt. I Nr. 5 des Gaswerks- haushaltsplans aufgeführten Ausgabe für Ge- hälter der Beamten u. Angestellten, sowie Aus- fallgeld für den Kassenvorsteher, Kassierer u. die Gelderheber d. Gas-, Elektrizitäts- u. Wasserwerke	70 692	56	103 463	33	210 000	—	Nr. 4 und 5 zahlbar in vier- teljährl. Raten am 15. Mai, 15. August, 15. November und 15. Februar.
	5	Anteil an der unter Abt. I Nr. 6 des Gaswerks- haushaltsplans aufgeführten Ausgabe f. Gehälter d. Beamten u. Angestellten d. Gas- u. Wasserwerke	29 088	83	53 330	—	62 000	—	
	6	Gehälter der Beamten und Angestellten, die nur für das Wasserwerk arbeiten . . . . .	12 232	40	14 300	—	38 000	—	
	7	Löhne für Bureauhilfsarbeiter . . . . .	95 969	10	30 000	—	50 000	—	
	8	Für unvorhergesehene Gehaltserhöhungen . . . . .	700	—	3 000	—	4 000	—	
	9	Teuerungszulagen usw. . . . .	143 367	76	200 000	—	100 000	—	
	10	Verschiedenes . . . . .	—	—	906	67	9 300	—	
	11	Für weitere Erhöhungen der Gehälter und Teue- rungszulagen . . . . .	—	—	—	—	45 000	—	
	12	Anteil der Wasserwerke an den Teuerungszulagen . . . . .	—	—	—	—	242 700	—	
	13	Anteil der Wasserwerke an Abt. I Nr. 12 des Gas- werks für weitere Erhöhungen der Gehälter und Teuerungsanlagen . . . . .	—	—	—	—	129 000	—	
		Summe	352 050	65	405 000	—	890 000	—	
		<b>3. Ruhegehalts-, Unterstützungs- und Wohlfahrts- Konto.</b>							
	14	Anteil an der unter Abt. I Nr. 13 des Gaswerks- haushaltsplans aufgeführten Ausgabe f. Ruhe- gehälter, Unterstützungen, Invalidengeld und für Unfallfürsorge an Beamte und Angestellte der Gas-, Wasser- und Elektrizitätswerke . . . . .	5 645	14	8 517	48	9 344	55	
	15	Anteil an der unter Abt. I Nr. 14 des Gaswerks- haushaltsplans aufgeführten Ausgabe für Ruhe- gehälter, Unterstützungen und Invalidengeld an Beamte u. Angestellte der Gas- u. Wasserwerke	7 378	48	6 324	43	5 711	04	
	16	Desgleichen an diejenigen, die nur für das Wasserwerk arbeiten . . . . .	6 053	86	8 150	64	8 150	64	Zahlbar an die Kasse des Fürsorgeamtes, Zollstraße 13, vorbehaltlich der end- gültigen Abrechnung am Jahreschluß.
	17	Beiträge für die Kranken- und Invalidenversiche- rung für Beamte und Angestellte . . . . .	235	07	1 000	—	1 000	—	
	18	Beitrag zur Rentenkasse . . . . .	10 193	53	2 600	—	10 000	—	
	19	Beitrag zur Berufsgenossenschaft . . . . .	2 968	28	4 000	—	4 000	—	
		Zu übertragen	32 474	36	30 592	55	38 206	23	

Neue Nummer.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	℥	M	℥	M	℥	
I.		Übertrag	25	60	500		500		
		Summe	25	60	500		500		
		<b>4. General-Untkosten-Konto.</b>							
	8	Verschiedenes . . . . .	—	—	200		200		
		Summe	—	—	200		200		
		<b>5. Gebäude- und Wege-Unterhaltungs-Konto.</b>							
	9	Verschiedenes . . . . .	—	—	100		100		
		Summe	—	—	100		100		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Vorausschlag			Bemerkungen	
			1918		1919		1920		
			M.	Sp.	M.	Sp.	M.		Sp.
I.		Übertrag	32 474	36	30 592	55	38 206	23	
	20	Unterstützungen . . . . .	300	—	3 000	—	3 000	—	
	21	Wohlfahrtseinrichtungen . . . . .	13 372	49	16 407	45	18 793	77	
	22	Feuerungszulagen usw. . . . .	—	—	—	—	10 000	—	
	23	Für neu fällig werdende Renten . . . . .	—	—	—	—	10 000	—	
		Summe	46 146	85	50 000	—	80 000	—	
		<b>4. General-Unkosten-Konto.</b>							
	24	Anteil des Wasserwerks an der unter Abt. I Nr. 29 des Gaswerkshaushaltsplans aufgeführten Ausgabe der Löhne für Pförtner, Bürodienner, Nachwächter und Kleidergeld für Pförtner und Bürodienner des Direktionsgebäudes Luisenstraße	5 001	46	3 500	—	14 000	—	
	25	Anteil des Wasserwerks an der unter Abt. I. Nr. 30 des Gaswerkshaushaltsplans aufgeführten Ausgabe für die Unterhaltung des Direktionsgebäudes und für den Verbrauch an elektrischem Strom, Gas und Wasser in demselben	11 208	36	8 000	—	30 000	—	
	26	Feuerversicherung, Steuern einschl. Umsatzsteuer, Gebühren und Beiträge	796	35	4 000	—	6 000	—	
	27	Prämie der Haftpflichtversicherung und nicht versicherter Sachschaden	1 239	05	1 500	—	1 500	—	
	28	Drucksachen, Schreib- und Büraugeräte . . . . .	12 713	30	13 000	—	15 000	—	
	29	Druckkosten für die städtische Druckerei . . . . .	3 250	—	2 800	—	12 300	—	Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf.
	30	Einrückungsgebühren, Prozeßkosten, Portoauslagen und Reisefkosten usw. . . . .	578	94	2 000	—	2 000	—	
	31	Kanalbetriebsgebühren	—	—	—	—	100	—	
	32	Mitgliedsbeiträge an Verbände und Vereine . . . . .	—	—	—	—	500	—	
	33	Wasseruntersuchungen	5 772	72	2 000	—	7 800	—	
	34	Verschiedenes . . . . .	—	—	200	—	800	—	
		Summe	40 560	18	37 000	—	90 000	—	
		<b>5. Gebäude- und Wege-Unterhaltungs-Konto.</b>							
	35	Für die Unterhaltung der Gebäude, Brunnen, des Hochbassins, der Wege usw. . . . .	13 952	69	31 900	—	51 900	—	
	36	Verschiedenes . . . . .	—	—	100	—	100	—	
		Summe	13 952	69	32 000	—	52 000	—	

Nbr.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Vorausschlag		Bemerkungen	
			1918	1919	1920			
			M	℥	M	℥	M	℥
<b>I. 6. Wassermesser-Unterhaltungs-Konto.</b>								
	10	Verschiedenes . . . . .	—	—	100	—	100	—
	11	Reste am Jahreschluß . . . . .	—	—	100	—	100	—
		Summe	—	—	200	—	200	—
<b>7. Wasserabgabe-Konto.</b>								
	12	Für abgegebenes Wasser nach Wassermesser . . .	2 493 890	84	4 580 000	—	6 709 000	—
	13	Tarif . . . . .	1 681	40	10 000	—	20 000	—
	14	Grundgebühr für den Fortfall der Wassermesser- miete und des Mindestverbrauchs . . . . .	—	—	360 000	—	720 000	—
	15	Reste am Jahreschluß . . . . .	79 836	81	15 000	—	15 000	—
	16	Verschiedenes (Vertragsstrafen usw.) . . . . .	—	—	1 000	—	1 000	—
		Summe	2 575 409	05	4 966 000	—	7 465 000	—
<b>8. Betriebs-Konto.</b>								
	17	Verschiedenes . . . . .	—	—	100	—	100	—
		Summe	—	—	100	—	100	—
<b>9. Kohlen-Konto.</b>								
	18	Verschiedenes . . . . .	8 092	60	500	—	500	—
	19	Lagerbestand am Jahreschluß . . . . .	20 220	—	3 000	—	3 000	—
	20	Reste am Jahreschluß . . . . .	—	—	100	—	100	—
		Summe	28 312	60	3 600	—	3 600	—
<b>10. Schmier- und Putzmittel-Konto.</b>								
	21	Verschiedenes . . . . .	—	—	100	—	100	—
		Summe	—	—	100	—	100	—

Die Gesamtförderung im Haushaltsjahre 1918 betrug: 29 382 122 cbm; sie ist für das Haushaltsjahr 1919 zu 27 000 000 cbm angenommen und wird voraussichtlich im Jahre 1920 28 000 000 cbm betragen. Hiervon werden einschließlich der nicht nachweisbaren Wassermengen 5 500 000 cbm zu öffentlichen Zwecken kostenlos abgegeben.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
I.		<b>6. Wassermesser-Unterhaltungs-Konto.</b>							
	37	Reste des Vorjahres . . . . .	—	—	500	—	500	—	
	38	a) Gehalt für Revisor und Instal- lationsmeister . . . . . 19 000 M.							
		b) Für die Unterhaltung u. Instand- setzung der Wassermesser, des Werk- stattgebäudes u. für den Verbrauch von Gas, Wasser und elektrischem Strom in demselben . . . . . 321 000 M.	136 851	84	110 000	—	340 000	—	
	39	Löhne für Aufnahme der Wassermesser . . . . .	12 517	52	25 000	—	35 000	—	
	40	Verschiedenes . . . . .	—	—	500	—	500	—	
		Summe	149 369	36	136 000	—	376 000	—	
		<b>7. Wasserabgabe-Konto.</b>							
	41	Reste des Vorjahres . . . . .	49 136	33	15 000	—	15 000	—	
	—	Umsatzsteuer . . . . .	2 747	99	—	—	—	—	
		Summe	51 884	32	15 000	—	15 000	—	
		<b>8. Betriebs-Konto.</b>							
	42	a) Gehälter für Obermeister, Ma- schinenmeister u. Hochbehälter- aufseher . . . . . 31 000 M.							
		b) Löhne für Maschinisten, Heizer usw. . . . . 339 000 "	197 252	91	350 000	—	370 000	—	
		Summe	197 252	91	350 000	—	370 000	—	
		<b>9. Kohlen-Konto.</b>							
	43	Lagerbestand des Vorjahres . . . . .	3 550	—	3 000	—	3 000	—	
	44	Für 12 000 t Kohlen (pro t 140.— M.) zur Kessel- feuerung einschließlich des Transports bis Flehe	475 920	11	530 000	—	1 680 000	—	
	45	Für 1000 t Koksgruß (pro t 60.— M.) einschließ- lich Transport bis Flehe . . . . .	16 013	85	54 000	—	60 000	—	
	46	Für den Betrieb der vorläufigen Wasser- versorgungsanstalt Oberkassel . . . . .	27 913	72	32 900	—	46 900	—	
	47	Reste aus dem Vorjahre . . . . .	—	—	100	—	100	—	
		Summe	523 397	68	620 000	—	1 790 000	—	
		<b>10. Schmier- und Putzmittel-Konto.</b>							
	48	Für Dichtungs- und Schmiermittel, Putzzeug usw.	41 593	44	40 000	—	60 000	—	
		Summe	41 593	44	40 000	—	60 000	—	



Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	₰	M	₰	M	₰	
I.		<b>11. Maschinen-Unterhaltungs-Konto.</b>							
	22	Verschiedenes . . . . .	—	—	100	—	100	—	
		Summe	—	—	100	—	100	—	
		<b>12. Gas- und Stromverbrauch des Betriebes.</b>							
	23	Verschiedenes . . . . .	—	—	100	—	100	—	
		Summe	—	—	100	—	100	—	
		<b>13. Betriebs-Geräte- und Unkosten-Konto.</b>							
	24	Verschiedenes . . . . .	—	—	100	—	100	—	
		Summe	—	—	100	—	100	—	
		<b>14. Telegraphen-Unterhaltungs-Konto.</b>							
	25	Verschiedenes . . . . .	—	—	100	—	100	—	
		Summe	—	—	100	—	100	—	
		<b>15. Rohrnetz-Unterhaltungs-Konto.</b>							
	26	Verschiedenes . . . . .	—	—	200	—	200	—	
		Summe	—	—	200	—	200	—	
		<b>16. Hausanschluß- und Lager-Konto.</b>							
	27	Für Arbeiten und Lieferungen betr. Hausanschlüsse und Lager . . . . .	37 221	28	115 000	—	315 000	—	
	28	Lagerbestand am Jahresluß . . . . .	31 224	52	25 000	—	25 000	—	
	29	Reste am Jahresluß . . . . .	18 526	59	10 000	—	10 000	—	
		Summe	86 972	39	150 000	—	350 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Iftergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	₰	M	₰	M	₰	
I.		<b>11. Maschinen-Unterhaltungs-Konto.</b>							
	49	Für Unterhaltung der Wasserhebungsmaschinen, Dampffessel und Elektromotoren . . . . .	122 302	07	150 000	—	250 000	—	
		Summe	122 302	07	150 000	—	250 000	—	
		<b>12. Gas- und Stromverbrauch des Betriebes.</b>							
	50	Gas- und elektr. Stromverbrauch zur Beleuchtung des Betriebes und zu Kraftzwecken . . . . .	41 282	83	60 000	—	80 000	—	
		Summe	41 282	83	60 000	—	80 000	—	
		<b>13. Betriebs-Geräte- und Unkosten-Konto.</b>							
	51	Für Unterhaltung der Betriebsgeräte und sonstige Betriebsunkosten . . . . .	16 775	10	30 000	—	30 000	—	
		Summe	16 775	10	30 000	—	30 000	—	
		<b>14. Telegraphen-Unterhaltungs-Konto.</b>							
	52	Für Unterhaltung der Telegraphenleitungen und Apparate einschl. einer an die Oberpostdirektion zu zahlenden Gebühr von 101,25 M. gemäß Vertrag vom 19./21. September 1896 . . . . .	27 75	—	1 500	—	1 500	—	
		Summe	27 75	—	1 500	—	1 500	—	
		<b>15. Rohrnetz-Unterhaltungs-Konto.</b>							
	53	a) Gehälter für Rohrmeister . . . 18 000 M. b) Löhne . . . . . 232 000 "	—	—	—	—	250 000	—	
	54	Für Unterhaltung und Instandhaltung der Rohrleitungen und Hydranten . . . . .	115 562	98	90 000	—	200 000	—	
		Summe	115 562	98	90 000	—	450 000	—	
		<b>16. Hausanschluß- und Lager-Konto.</b>							
	55	Lagerbestand aus dem Vorjahre . . . . .	43 654	44	25 000	—	25 000	—	
	56	a) Geh. f. Werkstatt- u. Installationsmstr. 26 420 M. b) Ausgaben für Hausanschlüsse und Lager an Materialien, Löhnen, Unterhaltung des Lagergebäudes und für den Verbrauch von Gas, Wasser und elektrischem Strom in demselben . . . . . 283 580 "	104 195	03	150 000	—	315 000	—	
	57	Reste aus dem Vorjahre . . . . .	11 614	21	10 000	—	10 000	—	
		Summe	159 463	68	185 000	—	350 000	—	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
I.		<b>17. Konto der öffentlichen Wasserversorgung.</b>							
	30	Verschiedenes . . . . .	—	—	100	—	100	—	
		Summe	—	—	100	—	100	—	
		<b>18. Fahrradinstandhaltungs-Konto.</b>							
	31	Für Fahrradinstandhaltungen . . . . .	14 119	60	13 800	—	50 800	—	
	32	Reste am Jahreschluß . . . . .	—	—	100	—	100	—	
	33	Lagerbestand am Jahreschluß . . . . .	1 975	92	100	—	100	—	
		Summe	16 095	52	14 000	—	51 000	—	
		<b>19. Zinsen-Konto.</b>							
	34	Zinsen aus dem Geldverkehr . . . . .	—	—	100	—	100	—	
	35	Unvorhergesehene Einnahmen . . . . .	1 078	97	900	—	900	—	
	36	Reste am Jahreschluß . . . . .	767	90	1 000	—	1 316	—	
	37	Zinsen für die Anleihen der Rheinbadeanstalten und der Badeanstalt an der Münsterstraße . . . . .	15 000	—	15 000	—	13 084	—	
	38	Tilgung für die vorstehenden Anleihen . . . . .	12 000	—	15 000	—	13 600	—	
	39	Zinsen der Anleihe für die geplante Badeanstalt in Oberbill . . . . .	3 000	—	3 000	—	3 000	—	
	40	Tilgung für die vorstehende Anleihe . . . . .	1 000	—	1 000	—	1 000	—	
		Zu übertragen	32 846	87	36 000	—	33 000	—	

Abt. Nr.	Ausgabe	Ist-Ergebnis		Voranschlag			Bemerkungen
		1918		1919		1920	
		M	Pf	M	Pf	M Pf	
I.	<b>17. Konto der öffentlichen Wasserversorgung.</b>						
58	Löhne für Bedienung der Springbrunnen usw.	1 650	69	2 000	—	2 000	—
59	Umänderung v. Unterflur- in Überflurhydranten zur Straßenbesprengung u. Anlage v. Sprenghähnen	—	—	2 000	—	20 000	—
60	Erweiterung und Unterhaltung der Bewässerungsleitungen in den städtischen Anlagen	611	43	3 000	—	3 000	—
	Summe	2 262	12	7 000	—	25 000	—
	<b>18. Fahrradinstandhaltungs-Konto.</b>						
61	Für Fahrradinstandhaltungen	14 642	—	14 700	—	50 700	—
62	Reste aus dem Vorjahre	195	72	100	—	100	—
63	Lagerbestand aus dem Vorjahre	1 000	80	200	—	200	—
	Summe	15 838	52	15 000	—	51 000	—
	<b>19. Zinsen-Konto.</b>						
64	Reste aus dem Vorjahre	767	90	1 000	—	1 000	—
65	Zinsen aus dem Geldverkehr	—	—	3 557	65	2 384	84
66	Anleihe zum Ankauf der Gas-, Wasser- und Elektrizitätswerke in Rath und Errichtung eines 5. Pumpwerks	90 986	65	82 522	79	74 058	91
67	An die Anleihekasse Verzinsung der für die Herstellung der Wasserleitung in Eller und Gerresheim erhobenen Anleihen laut Anleihe und Schuldbentilgungsplan	3 010	87	2 777	56	2 528	25
68	Für Errichtung einer Rheinbadeanstalt und einer Badeanstalt an der Münsterstraße aus der 1899 er Anleihe entnommener Betrag von 500 000 M. Hierauf sind bis 31. März 1920 getilgt 166 100 „ Bleibt Schuld am 1. April 1920 333 900 M. Zinsen zu 4% auf 1/2 Jahr 6 678 M. nach Abzug der weiter getilgten 1,4% bleiben als Restsumme 320 300 M., hiervon 4% Zinsen auf 1/2 Jahr 6 406 „	14 132	—	13 618	—	13 084	—
69	Anleihe von 1910 Qu für die Gas-, Wasser- und Elektrizitätswerke. Für das Wasserwerk 1 500 000 M. Hierauf sind bis 31. 3. 1920 getilgt 276 400 „ Bleibt Schuld am 1. 4. 1920 1 223 600 M. Hiervon 4% Zinsen	52 044	—	50 524	—	48 944	—
	Zu übertragen	160 941	42	154 000	—	142 000	—

Zu Nr. 68.  
Die Anleihe von 1908 beträgt . . . . . 3983000,— M.  
Hierauf wurden bis 31. 3. 20 getilgt 2190650,— „  
Bleibt Schuld am 1. 4. 20 . . . . . 1792350,— M.  
Hiervon 4 1/4% auf 1/2 Jahr . . . . . 39087,44 M.  
von 1692775,— M. auf 1/2 J. zu 4 1/4% 35971,47 „  
Fällig am 30. 9. und 31. 3. auf 74 058,91 M.

Zu Nr. 67.  
1. Bel d. Landesbank 125000,— M.  
Hierauf sind bis 31. 3. 20 getilgt 62000,— „  
Bleibt Schuld am 1. 4. 20 . . . . . 63000,— M.  
Hiervon 3,447% Zinsen . . . 2486,61 M.  
Fällig am 30. 9. und 31. 3.  
2. Bel der städtischen Sparkasse 4000,— M.  
Hierauf sind bis 31. 3. 20 getilgt 3000,— „  
Bleibt Schuld am 1. 4. 20 . . . . . 1000,— M.  
Hiervon 4,164% Zinsen . . . 41,64 M.  
auf 2528,25 M.  
Fällig am 1. 10. und 1. 4.

Fällig am 19. u. 1. 3. Bgl. Einnahme; 1 Nr. 37.

Fällig am 1. 10. u. 1. 4.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
I.		Übertrag	32 846	87	36 000	—	33 000	—	
		Summe	32 846	87	36 000	—	33 000	—	
		<b>20. Stadtkassen-Konto.</b>							
	41	Verschiedenes . . . . .	—	—	100	—	100	—	
		Summe	—	—	100	—	100	—	
		<b>Konto der Badeanstalten.</b>							
	—	Städtische Badeanstalten laut Sonderhaushaltsplan	387 130	64	700 000	—	—	—	Dieses Konto fällt für die Folge fort, da die Badeanstalten einen eigenen Haushaltsplan erhalten haben.
		Summe	387 130	64	700 000	—	—	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M.	Pf.	M.	Pf.	M.	Pf.	
I.		Übertrag	160 941	42	154 000	—	142 000	—	
	70	Anleihe von 1912 S. . . . . 18 500 000 M. für die Gas-, Wasser- und Elektrizitätswerke. Für das Wasserwerk . . . . . 3 100 000 M. Hiervon sind bis 31.3.1920 getilgt 50 000 " Bis 31. 3.1920 werden voraus- sichtlich noch gebraucht sein . 2 450 000 " Hiervon 4% Zinsen auf 1 Jahr . . . . .	63 800	—	100 000	—	98 000	—	Bahlbar auf besondere Anforderung.
		Summe	224 741	42	254 000	—	240 000	—	
		<b>20. Stadtkassen-Konto.</b>							
	71	An die Tiefbaukasse Zuschuß zu den laufenden Ausgaben (für Straßenunterhaltung)	75 000	—	75 000	—	500 000	—	Zu Nr. 71—76: Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf.
	72	An die Stadtkasse Zuschuß zu den laufenden Ausgaben (für Straßenbenutzung)	350 000	—	350 000	—	350 000	—	
	73	An die Stadtkasse Beitrag zu den Verwaltungskosten	50 000	—	50 000	—	100 000	—	
	74	An die Kasse der Kanalisation: Zuschuß zu den Kosten des Kanalisationsbetriebes einschl. der Ausgaben für Verzinsung und Tilgung des Anlage-Kapitals	222 428	—	566 692	—	570 895 48	—	
	75	An die Feuerwehrrasse Zuschuß zu den laufenden Ausgaben	11 000	—	11 000	—	11 000	—	
	76	An die Kasse der öffentl. Anlagen: Zuschuß zu den Unterhaltungskosten d. Grundstücke am Grafenberg	4 000	—	4 000	—	8 000	—	
		Summe	712 428	—	1 056 692	—	1 539 895 48	—	
		<b>Konto der Badeanstalten.</b>							
	—	Städt. Badeanstalten laut Sonderhaushaltsplan	633 794	18	865 000	—	—	—	Dieses Konto fällt für bi- folge fort, da die Bader anstalten einen eigenen Haushaltsplan erhalten haben.
		Summe	633 794	18	865 000	—	—	—	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₣	M	₣		M	₣
		Wiederholung der Einnahme.							
		Konto							
		Grundstücks-Pächte . . . . .	1	28 645 96	28 000	—	28 000	—	
		Gehälter . . . . .	2	—	100	—	100	—	
		Ruhegehälter usw. . . . .	3	25 60	500	—	500	—	
		General-Unkosten . . . . .	4	—	200	—	200	—	
		Gebäude- und Wege-Unterhaltung . . . . .	5	—	100	—	100	—	
		Wassermesser-Unterhaltung . . . . .	6	—	200	—	200	—	
		Wasserabgabe . . . . .	7	2 575 409 05	4 966 000	—	7 465 000	—	
		Betrieb . . . . .	8	—	100	—	100	—	
		Kohlen . . . . .	9	28 312 60	3 600	—	3 600	—	
		Schmier- und Reizmittel . . . . .	10	—	100	—	100	—	
		Maschinen-Unterhaltung . . . . .	11	—	100	—	100	—	
		Gas- und Stromverbrauch des Betriebes . . . . .	12	—	100	—	100	—	
		Betriebsgeräte und Unkosten . . . . .	13	—	100	—	100	—	
		Telegraphen-Unterhaltung . . . . .	14	—	100	—	100	—	
		Rohrleitung-Unterhaltung . . . . .	15	—	200	—	200	—	
		Hausanschluß und Lager . . . . .	16	86 972 39	150 000	—	350 000	—	
		Öffentliche Wasserversorgung . . . . .	17	—	100	—	100	—	
		Fahrradinstandhaltung . . . . .	18	16 095 52	10 000	—	51 000	—	
		Zinsen . . . . .	19	32 846 87	36 000	—	33 000	—	
		Stadtkasse . . . . .	20	—	100	—	100	—	
		Badeanstalten . . . . .	—	387 130 64	704 000	—	—	—	
		Rohverlust . . . . .	—	305 409 60	—	—	—	—	
		Summe		3 460 848 23	5 899 700	—	7 932 700	—	

Fällt in Zukunft fort, da die Badeanstalten einen besonderen Haushaltsplan erhalten haben.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₰	M	₰		M	₰
<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>									
		Konto							
		Grundstücks-Pächte . . . . .	1	161 50	200	200			
		Gehälter . . . . .	2	352 050 65	405 000	890 000			
		Ruhegehälter usw. . . . .	3	46 146 85	50 000	80 000			
		General-Unkosten . . . . .	4	40 560 18	37 000	90 000			
		Gebäude- und Wege-Unterhaltung . . . . .	5	13 952 69	32 000	52 000			
		Wassermesser-Unterhaltung . . . . .	6	149 369 36	136 000	376 000			
		Wasserabgabe . . . . .	7	51 884 32	15 000	15 000			
		Betrieb . . . . .	8	197 252 91	350 000	370 000			
		Kohlen . . . . .	9	523 397 68	620 000	1 790 000			
		Schmier- und Bugmittel . . . . .	10	41 593 44	40 000	60 000			
		Maschinen-Unterhaltung . . . . .	11	122 302 07	150 000	250 000			
		Gas- und Stromverbrauch des Betriebes . . . . .	12	41 282 83	60 000	80 000			
		Betriebsgeräte und Unkosten . . . . .	13	16 775 10	30 000	30 000			
		Telegraphen-Unterhaltung . . . . .	14	27 75	1 500	1 500			
		Rohrleitung-Unterhaltung . . . . .	15	115 562 98	90 000	450 000			
		Hausanschluß und Lager . . . . .	16	159 463 68	185 000	350 000			
		Öffentliche Wasserversorgung . . . . .	17	2 262 12	7 000	25 000			
		Fahrradinstandhaltung . . . . .	18	15 838 52	15 000	51 000			
		Zinsen . . . . .	19	224 741 42	254 000	240 000			
		Stadtkasse . . . . .	20	712 428	1 056 692	1 539 895 48			
		Badeanstalten . . . . .	—	633 794 18	865 000	—	Fällt in Zukunft fort, da die Badeanstalten einen be- sonderen Haushaltsplan erhalten haben.		
		Rohüberchuß . . . . .	—	—	1 500 308	892 104 52			
		Summe		3 460 848 23	5 899 700	7 932 700			



Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
<b>II. Nachweisung des Rohgewinnes.</b>									
	1	Rohüberschuß laut vorstehender Rechnung . . .	—	—	1 500 308	—	892 104 52		
	—	Unterbilanz, Vortrag auf 1919 . . . . .	805 409	60	—	—	—		
		Summe	805 409	60	1 500 308	—	892 104 52		
<b>III. Kassenabschluß-Rechnung.</b>									
	1	Kassenbestand und Außenstände aus dem Vorjahre	—	—	615 418	67	626 326	67	
	2	Resteinnahme aus dem Vorjahre . . . . .	86 335	59	5 000	—	5 000	—	
	3	Einnahme:							
		a) von der Stadtkasse . . . . .	—	—	100 000	—	10 000	—	
		b) " " Anleihekasse . . . . .	—	—	100 000	—	10 000	—	
	4	Einnahmen aus sonstigen Gründen . . . . .	—	—	50 000	—	50 000	—	
	5	Borräte der Erneuerungskasse am Anfang des Jahres . . . . .	79 061	95	100 000	—	100 000	—	Zu 5 u. 6. Die Borräte des Vorjahres laufen durch die Ausgabeseite Abt. I.
	6	Borräte am Anfang des Jahres . . . . .	48 205	24	30 000	—	30 000	—	
	7	Reingewinn aus der vorstehenden Gewinn-Nachweisung . . . . .	—	—	970 308	—	362 104	52	Zu 7. Vgl. Gewinn-Nachweisung Ausgabe Abt. II Nr. 3.
	8	Abschreibung aus der vorstehenden Gewinn-Nachweisung . . . . .	500 000	—	525 000	—	525 000	—	Zu 8. Desgl. Abt. II Nr. 2.
	—	Prämie, Feuerversicherung . . . . .	605	—	—	—	—	—	
	—	Rückstellung für zweifelhafte Forderungen . . .	—	—	—	—	—	—	
	—	Kassenvorschuß . . . . .	691 132	34	—	—	—	—	
	—	Zuschuß aus der Gaswerkklasse zur Deckung der Unterbilanz 17/18 . . . . .	140 222	56	—	—	—	—	
		Summe	1 545 562	68	2 495 726	67	1 718 431	17	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	ℳ	M	ℳ		M	ℳ
II.		<b>Nachweisung des Rohgewinnes.</b>							
	1	Rückstellungen für zweifelhafte Forderungen . .	—	—	5 000	—	5 000	—	Zu 2. Vgl. Einnahme Vermögensrechnung Abt. III Nr. 8. Zu 3. Desgl. Abt. III Nr. 7. Aus dem Reingewinn ist die etwa noch ungedeckte Unterbilanz des Vorjahres zu decken.
	2	Ab Abschreibung . . . . .	500 000	—	525 000	—	525 000	—	
	3	Reingewinn . . . . .	—	—	970 308	—	362 104	52	
	—	Rohverlust . . . . .	305 409	60	—	—	—	—	
		Summe	805 409	60	1 500 308	—	892 104	52	
III.		<b>Kassenabluß-Rechnung.</b>							
	1	Abführung des Gewinnüberschusses des Vorjahres an die Stadtkasse . . . . .	—	—	10 400	—	—	—	
	2	Tilgung der Anleihen . . . . .	255 650	—	308 050	—	312 350	—	
	3	Ablieferung an die Stadtkasse . . . . .	—	—	300 000	—	350 000	—	
	4	Ablieferung an die Neubaulasse . . . . .	89 179	29	800 000	—	450 000	—	
	5	Desgl. an die Erneuerungskasse . . . . .	53 766	60	240 950	—	321 650	—	Zu 5. Der bei dieser Nummer weniger verausgabte Betrag ist als Restausgabe vorzutragen.
	6	Vorräte der Erneuerungskassen am Schluß des Jahres . . . . .	69 242	11	100 000	—	100 000	—	
	7	Vorräte am Schluß des Jahres . . . . .	52 791	27	60 000	—	60 000	—	Zu 7. Die Vorräte am Jahresabluß laufen durch die Einnahmeseite Abt. I.
	8	Resteinnahme am Schluß des Jahres . . . . .	124 381	90	50 000	—	10 000	—	
	9	Kassenbestand und Außenstände am Schluß des Jahres . . . . .	—	—	626 326	67	114 431	17	
	—	Verlust aus der vorstehenden Rechnung . . . .	805 409	60	—	—	—	—	
	—	Zweifelhafte Forderungen . . . . .	43	70	—	—	—	—	
	—	Kassenvorschuß aus 1917 . . . . .	95 098	21	—	—	—	—	
		Summe	1 545 562	68	2 495 726	67	1 718 431	17	

Nach-

über die vorgesehenen Beträge für jährliche Erneuerungen

Nr.	Einnahme	Überschuss		Veranschlagt		Bemerkungen
		1918	1919	1920		
I.	1 Restbetrag aus dem Vorjahr . . . . .	123 844,47	100 000	100 000		
	2 Einnahme aus Altmaterialein . . . . .	19 224,85	15 000	100 000		
	3 Resteinnahmen aus Rohrverlegung im Vertragsschluß am Jahreschluß . . . . .	24 621,43	20 000	20 000		
	4 Abschreibung nach diesem Haushaltsplan . . . . .	500 000	525 000	525 000		
	<b>Summe der Einnahme</b>	<b>667 690,75</b>	<b>600 000</b>	<b>745 000</b>		
	Hiervon ab: Schulden tilgung für 1920* . . . . .	255 650	308 050	312 350		
	<b>Rest der Einnahme</b>	<b>412 040,75</b>	<b>291 950</b>	<b>432 650</b>		

\* Zu tilgen sind laut nachstehender Auflistung:

Auf die Kasse von 1899: 500 000,— ZK zu 4 1/4 % . . . . .	7 000,— ZK.	
Restante Zinsen von den getilgten 100 000,— ZK zu 4 % . . . . .	6 044,—	
ab zur Abrechnung . . . . .	44,—	
<b>Zinsig am 1. 9.</b>		<b>13 044,— ZK.</b>
Auf die Kasse Gremialzinsen von 125 000,— ZK bei der Bank zum Tilgen zu 5 % von 125 000,— ZK . . . . .	3 750,— ZK.	
restante Zinsen von den getilgten 62 000,— ZK zu 3,847 % . . . . .	2 367,14	
zu zur Abrechnung . . . . .	2,08	
<b>Zinsig am 30. 9. und 31. 9.</b>		<b>6 119,— ZK.</b>
Auf die Kasse Zinsen von 4 000,— ZK bei der Sparkasse zu 3,5 % von 4 000,— ZK . . . . .	140,— ZK.	
restante Zinsen von den getilgten 3 000,— ZK zu 4,364 % . . . . .	124,02	
zu zur Abrechnung . . . . .	35,08	
<b>Zinsig am 1. 10. und 1. 4.</b>		<b>299,— ZK.</b>
Auf die Kasse von 1908 = 2 000 000,— ZK zu 5 % . . . . .		<b>100 000,— ZK.</b>
Zinsig zu zur Abrechnung am 30. 9. u. 31. 9. . . . .		<b>11 056,—</b>
Auf die Kasse 1910 Q 2 %, von 1 500 000,— ZK . . . . .	30 000,— ZK.	
restante Zinsen von den getilgten 374 400,— ZK zu 4 % . . . . .	11 056,—	
zu zur Abrechnung . . . . .	44,—	
<b>Zinsig am 1. 4. 1920.</b>		<b>41 100,— ZK.</b>
Auf die Kasse 1912 S 2 %, von 2 500 000 ZK . . . . .	50 000,— ZK.	
zu erwartende Zinsen von den getilgten 50 000,— ZK zu 4 % . . . . .	2 000,—	
		<b>52 000,—</b>
		<b>Zinsgesamt 312 350,— ZK.</b>

weisung  
und kleine Erweiterungen des Wasserwerks 1920.

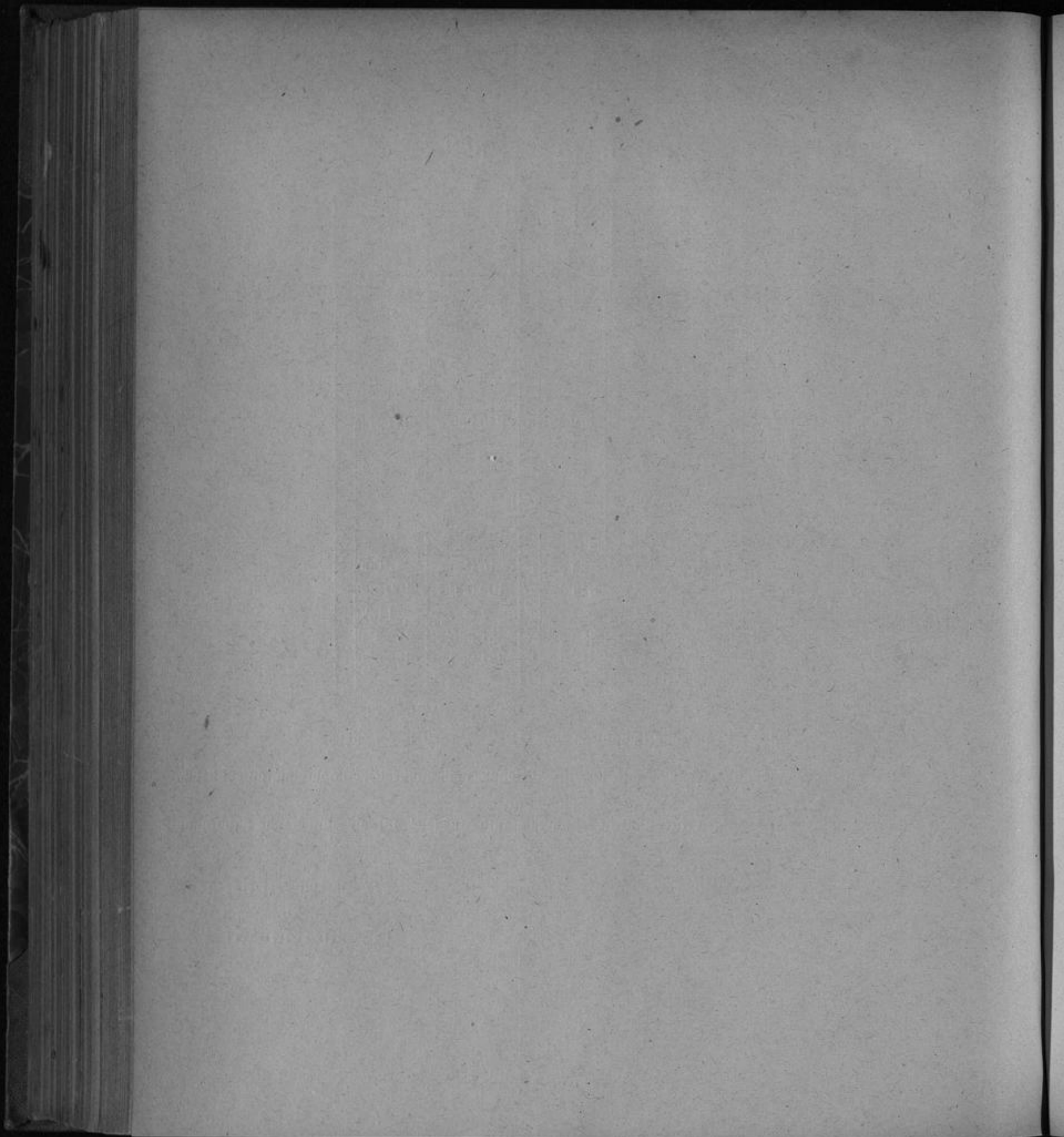
Nr.	Ausgabe	Überschuss		Veranschlagt		Bemerkungen
		1918	1919	1920		
I.	Grundstücke . . . . .					
II.	Gebäude . . . . .					
III.	Maschinen, Räder, Apparate . . . . .					
IV.	Hochbehälter . . . . .					
V.	Brunnen . . . . .					
VI.	Leit- und Wegeanlagen . . . . .	72 991,45	240 950	321 650		
VII.	Rohrleitung und Hydranten . . . . .					
VIII.	Wassermesser . . . . .					
IX.	Kraftfahrzeuge . . . . .					
X.	Werkzeugmaschinen . . . . .					
XI.	Telegraphenleitung . . . . .					
XII.	Reste aus dem Vorjahr . . . . .	24 621,43	10 000	10 000		
XIII.	Betrag auf das nächste Jahr . . . . .	814 427,87	100 000	100 000		
XIV.	Restbetrag aus dem Vorjahr . . . . .		1 000	1 000		
	<b>Summe der Ausgabe</b>	<b>412 040,75</b>	<b>351 950</b>	<b>432 650</b>		
	Ab Summe der Einnahme	412 040,75	351 950	432 650		
	<b>bleibt sich aus</b>					

festgestellt durch Beschluß der Stadtberechnetenversammlung vom 11. Mai 1920 wie folgt:

Wasserwerk in Einnahme und Ausgabe auf sieben Millionen neunhundertzweiunddreißigtausendhundert Mark.

Erneuerungen und Erweiterungen für 1920 in Einnahme und Ausgabe auf vierhundertzweiunddreißigtausendsechshundertfünfzig Mark.

Der Oberbürgermeister,  
J. B.  
Dr. Heilmann.



4. Haushaltsplan der Badeanstalten.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag			Bemerkungen
			1918		1919		1920	
			M.	Pf.	M.	Pf.	M.	
I.		<b>Schwimmbäder.</b>						
	1	Dauerkarten für Erwachsene . . . . .	2 390	—	3 500	—	—	
	2	" " Kinder . . . . .	295	—	500	—	—	
	3	Einzel- und Fünferkarten für Erwachsene . . . . .	61 368	—	125 000	—	240 000	
	4	" " " " Kinder . . . . .	37 887	45	90 000	—	190 000	
	5	Schwimmunterrichtskarten . . . . .	3 602	—	4 000	—	4 000	
	6	Volksbadefarten . . . . .	6 063	30	15 000	—	48 750	
	7	Für Benutzung des Schwimmbassins der Bade- anstalt an der Münsterstraße vom Düsseldorf- Wassersportverein . . . . .	—	—	36	—	—	Zahlbar monatlich im Voraus
	8	Bannenbäder I. Klasse . . . . .	51 520	60	95 000	—	250 000	
	9	" II. " . . . . .	44 472	80	90 000	—	280 000	
	10	" III. " . . . . .	67 736	40	120 000	—	500 000	
	11	Zellenbäder . . . . .	269	30	1 000	—	1 000	
	12	Brausebäder . . . . .	25 670	50	55 000	—	220 000	
	13	Heißluftbäder, Dampfbad, Massage und Dusche	7 394	—	15 000	—	30 000	
	14	Heißluftbäder oder Dampfbäder, Massage und Duschebad . . . . .	13 564	50	25 000	—	40 000	
	15	Massage oder Dampfbad und Duschebad . . . . .	8 969	—	15 000	—	—	
	16	Duschebad . . . . .	3 636	80	5 000	—	—	
	17	Kohlensäure-Bäder . . . . .	6 156	—	8 000	—	30 000	
	18	Elektrische Lichtbäder . . . . .	5 034	—	8 000	—	20 000	
	19	Sonnenbäder . . . . .	1 545	50	1 000	—	—	
	20	Lichtluftbäder . . . . .	425	60	1 000	—	1 000	
	21	Aufbewahren fremder Wäsche . . . . .	1 789	—	2 000	—	2 000	
	22	Berleihen der Anstaltswäsche . . . . .	26 321	—	16 000	—	26 000	
	23	Badegutaten, Seife, Lauge usw. . . . .	2 625	20	4 000	—	6 000	
	24	Wiegegeld . . . . .	693	—	500	—	550	
	25	Besichtigung der Anstalt . . . . .	1 500	—	500	—	500	
	26	Wäschereinigung . . . . .	600	—	400	—	400	
	27	Nicht vorgesehene Einnahmen . . . . .	935	24	1 417	—	1 653	
	28	Mieten laut Nachweis . . . . .	2 127	—	2 127	—	2 127	
		Zu übertragen	384 591	19	703 980	—	1 893 980	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₣	M	₣		M	₣
I.	1	Gehälter der Angestellten . . . . .	44 211	71	52 000	—	120 000	—	
	2	Teuerungszulagen usw . . . . .	48 948	34	75 000	—	110 000	—	
	3	Für weitere Erhöhungen der Gehälter und Teuerungszulagen . . . . .	—	—	—	—	45 000	—	
	4	Löhne der Arbeiter . . . . .	208 126	58	353 000	—	775 000	—	
	5	Drucksachen, Einrückungsgebühren, Reisekosten, Bureaubedürfnisse, Kranken- und Invalidenversicherungsbeiträge . . . . .	4 822	—	3 000	—	5 000	—	
	6	Beiträge zur Rentenkasse . . . . .	1 533	60	1 000	—	2 000	—	
	7	Druckkosten für die städtische Druckerei . . . . .	250	—	200	—	500	—	Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf.
	8	Umsatzsteuer . . . . .	—	—	—	—	6 000	—	
	9	Sonstige Steuern und Feuerversicherungsbeiträge . . . . .	180	—	2 500	—	3 000	—	
	10	Prämie der Haftpflichtversicherung und nicht versicherter Sachschaden . . . . .	1 259	—	1 500	—	1 500	—	
	11	Beitrag zur Berufsgenossenschaft . . . . .	956	12	1 000	—	1 000	—	
	12	Beitrag zum Verein der Badefachmänner . . . . .	17	—	10	—	13	—	Zahlbar im Januar i. J. a. d. Kassierer des Vereins.
	13	Invaliden- und Hinterbliebenenversorgung u. für Unfallfürsorge der Angestellten und Arbeiter . . . . .	6 916	92	8 000	—	12 000	—	Zahlbar an die Kasse des Fürsorgeamtes für städtische Angestellte und Arbeiter abzüglich des Ruhegehaltes und der Teuerungszulage für den Verwaltungsr. a. D. Klein.
	14	Für neu fällig werdende Invalidengelder . . . . .	—	—	—	—	3 000	—	
	15	Unterhaltung der Gartenanlagen . . . . .	340	40	400	—	1 000	—	
	16	Transport und Liegegebühr für die Rheinbadeanstalten . . . . .	1 577	80	2 000	—	5 000	—	
	17	Beitrag zu den Verwaltungskosten an die Stadtkasse . . . . .	600	—	600	—	1 000	—	Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf.
	18	Kanalbetriebsgebühren . . . . .	392	74	400	—	6 00	—	Zahlbar auf besondere Anweisung.
	19	An die Stadtkasse für Reinigung des Durchgangsweges zwischen Bahn- und Grünstraße durch den Fuhrpark: $\frac{3}{10}$ von der gesamten Fläche 566 qm = rund 172 qm à 30 Pf. . . . .	51	—	60	—	100	—	Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf.
	20	An dieselbe für Reinigung der Straße und des Bürgersteiges vor der Badeanstalt an der Konfordiastraße . . . . .	45	—	45	—	100	—	Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf.
	21	Wohlfahrtseinrichtungen und Unterstüzungen . . . . .	5 648	50	1 200	—	4 500	—	
	22	Gebühr für die Fernsprechanchlüsse an der Grünstraße, Münsterstraße, Klosterstraße, Lindenstraße und Konfordiastraße . . . . .	1 021	08	1 000	—	1 500	—	
	23	Brennstoffe einschl. Fracht und Anfuhr . . . . .	198 484	11	225 000	—	950 000	—	
	24	Ascheabfuhr . . . . .	5 691	—	4 000	—	8 000	—	
	25	Für Gasverbrauch . . . . .	2 284	40	4 500	—	5 000	—	
	26	Für elektrische Beleuchtung . . . . .	4 797	84	6 000	—	9 000	—	
	27	" Wasserverbrauch . . . . .	12 336	10	20 000	—	20 000	—	
	28	" Kesselreinigung . . . . .	2 243	40	3 000	—	4 000	—	
	29	" Putzmittel . . . . .	12 038	73	12 000	—	18 000	—	
		Zu übertragen	554 775	37	777 415	—	2 108 813	—	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen	
			1918		1919		1920			
			M.	ℳ	M.	ℳ	M.	ℳ		
		Übertrag	384 591	19	703 980	—	1 893 980	—		
I.	29	Erlös aus gefundenen Sachen usw. . . . .		39 45		20	—	20	—	
	—	Benutzung der Rheinbadeanstalt . . . . .		2 500	—	—	—	—	—	
	30	Zuschuß der Stadtkasse . . . . .		—	—	—	—	356 000	—	
		Summe der Einnahme	387 130	64	704 000	—	2 250 000	—		



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag			Bemerkungen
			1918		1919		1920	
			M	Pf	M	Pf	M	
		Übertrag	554 775	37	777 415	—	2 108 813	—
I.	30	Für Dienstanzüge . . . . .	1 188	25	2 500	—	5 000	—
	31	" Badezutaten . . . . .	2 471	25	4 000	—	6 000	—
	32	Unterhaltung und Ergänzung der Betriebsgeräte und sonstige Betriebsunkosten	7 867	17	9 000	—	15 000	—
	33	Unterhaltung und Reparatur der maschinellen Einrichtung . . . . .	7 025	62	9 000	—	15 000	—
	34	Desgl. der Gebäude . . . . .	12 112	50	20 000	—	40 000	—
	35	" " Möbel und Geräte . . . . .	3 568	52	6 000	—	14 000	—
	36	" " Wäsche . . . . .	2 387	55	5 000	—	14 000	—
	37	Laufende Betriebskosten für zwei Normaluhren .	192	—	200	—	300	Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf an das Elektrizitäts- werk.
	38	Nicht vorgefehene Ausgaben . . . . .	1 157	95	1 335	—	1 153	
	39	An das Wasserwerk: Zinsen für die Anleihen der Rheinbadeanstalten und der Badeanstalt an der Münsterstraße . . . . .	15 000	—	15 000	—	13 084	
	40	An das Wasserwerk: Tilgung dieser Anleihen . .	12 000	—	12 000	—	13 600	
	41	" " Zinsen der Anleihen für die geplante Badeanstalt in Oberbill . . . . .	3 000	—	3 000	—	3 000	
	42	An das Wasserwerk: Tilgung dieser Anleihe . .	1 000	—	500	—	1 000	
	43	Zuschuß für das Strandbad an der Lausward . .	50	—	50	—	50	
		Summe der Ausgabe	633 794	18	865 000	—	2 250 000	

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 11. Mai 1920

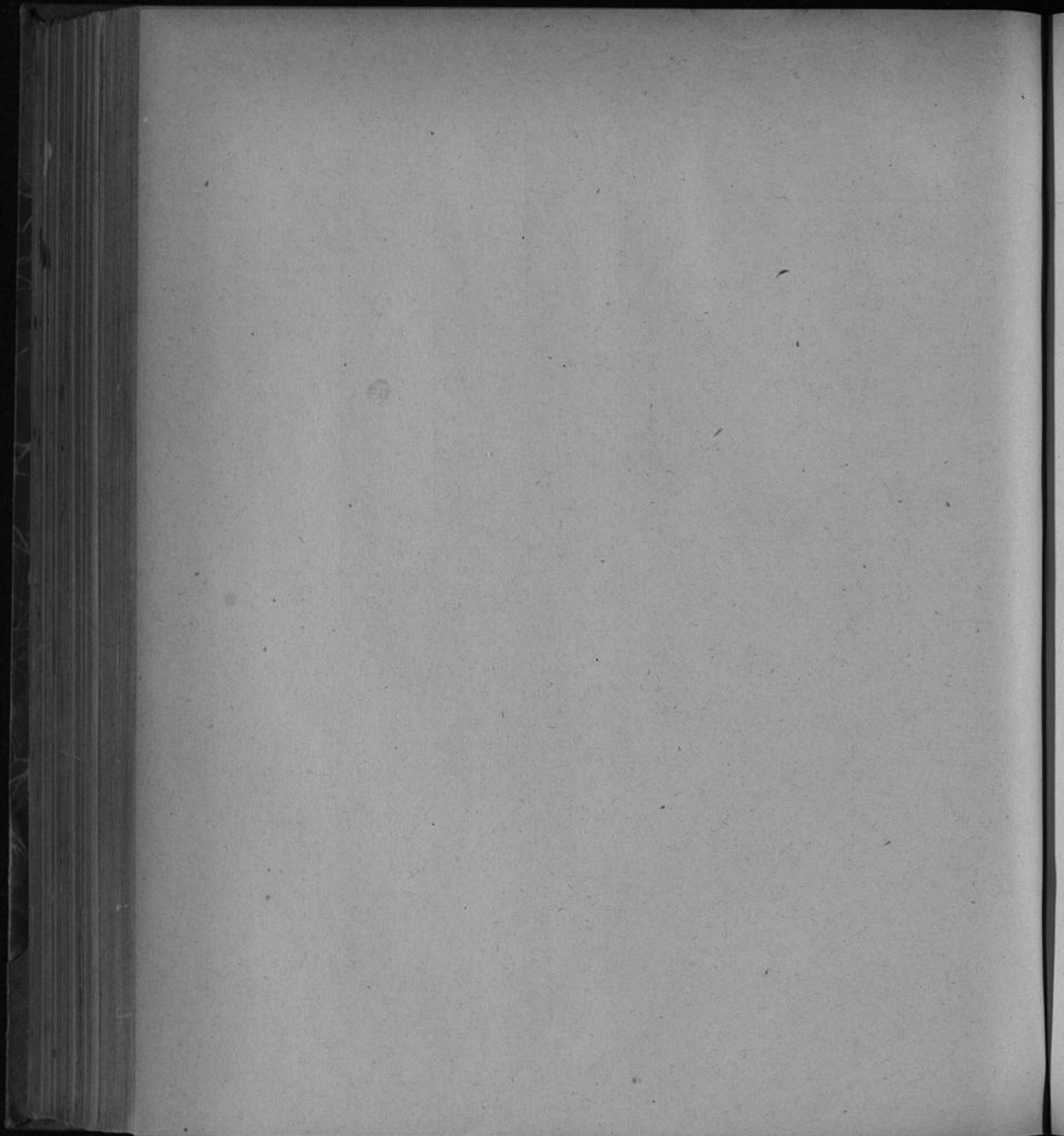
in Einnahme auf Mark 2 250 000.—

" Ausgabe " " 2 250 000.—

**Der Oberbürgermeister.**

In Vertretung:

**Dr. Thelemann.**



5. Haushaltsplan  
der Straßenbahnen der Stadt Düsseldorf

1920.

---



Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M.	Pf.	M.	Pf.	M.	Pf.	
<b>A. Rein-Haushaltsplan.</b>									
<b>I. Erfolg-Rechnung.</b>									
<b>a) Betriebs-Überschuß (nur städtischer Betrieb).</b>									
	1	Überschuß auf Betriebseinnahme-Rechnung (Personenverkehr)	15 006 905	43	25 248 755	—	44 948 765	—	§. B. Roh-Haushaltsplan Abt. II Rassenrechnung 10.
		Überschuß auf Betriebseinnahme-Rechnung (Güterverkehr)	157 805	81	160 500	—	300 000	—	
		" " Gebäude-Unterhalt-Rechnung	—	—	—	—	—	—	§. B. Roh-Haushaltsplan Abt. II Rassenrechnung 7.
		Summe	15 164 711	24	25 409 255	—	45 248 765	—	
<b>b) Roh-Überschuß (Gesamtverwaltung).</b>									
	2	Betriebs-Überschuß	3 173 312	39	2 130 000	—	2 958 600	—	§. B. Roh-Haushaltsplan Abt. II Rassenrechnung 11.
	3	Überschuß auf Fremde Kleinbahnen-Rechnung	225 654	68	112 000	—	117 000	—	
		Summe	3 398 967	07	2 242 000	—	3 075 600	—	
<b>c) Rein-Überschuß.</b>									
	4	Roh-Überschuß	1 896 452	41	1 597 000	—	1 909 000	—	
	5	Verlust	—	—	—	—	—	—	
		Summe	1 896 452	41	1 597 000	—	1 909 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M.	℥	M.	℥		M.	℥
<b>A. Rein-Haushaltsplan.</b>									
<b>I. Erfolg-Rechnung.</b>									
<b>a) Betriebs-Überschuß (nur städtischer Betrieb).</b>									
	1	Zuschuß auf Direktionsrechnung . . . . .	112 431	28	196 500	—	337 300	Siehe B. Roh-Haushaltspl. Abt. II Rassrechnung 1	
	2	" " Betriebsunkostenrechnung . . . . .	5 995 035	51	11 893 650	—	24 576 450	Desgl. Rassrechnung 2.	
	3	" " Zugkraftrechnung . . . . .	1 090 849	12	2 184 500	—	4 496 000	" " " 3.	
	4	" " Stromführungsrechnung . . . . .	136 735	65	255 000	—	569 900	" " " 4.	
	5	" " Wagenunterhaltungsrechnung . . . . .	1 609 990	41	3 488 900	—	5 207 700	" " " 5.	
	6	" " Bahnunterhaltungsrechnung . . . . .	723 113	68	1 318 200	—	2 153 200	" " " 6.	
	7	" " Gebäudeunterhaltungsrechnung . . . . .	43 185	54	58 000	—	68 100	" " " 7.	
	8	" " Allgemeine-UNKostenrechnung . . . . .						" " " 8.	
		a) Kasse . . . . .	2 153 468	09	2 329 500	—	2 356 600		
		b) Vorschufrechnung Feuerversicherung . . . . .	19 055	79	7 000	—	20 000		
	9	Zuschuß auf Güterverkehr-Rechnung . . . . .	107 533	78	129 170	—	253 715		
	10	Abführung an Verkehrssteuer (a) Personen . . . . .	—	—	1 418 835	—	2 230 000		
		(b) Güter . . . . .	—	—	—	—	21 000		
	10a	Betriebs-Überschuß . . . . .	3 173 312	39	2 130 000	—	2 958 600		
		Summe	15 164 711	24	25 409 255	—	45 248 765		
<b>b) Roh-Überschuß (Gesamtverwaltung).</b>									
	11	Rückstellung für nötige Ausbesserungen . . . . .	1 000 000	—	200 000	—	200 000	Desgl. Rassrechnung 12.	
	12	Zuschuß auf Zinsenrechnung . . . . .	302 514	66	445 000	—	966 600		
	13	Rückstellung für Zahlungen an die Gemeinden Hilfen usw. aus dem Kleinbahnvertrag . . . . .	200 000	—	—	—	—		
	14	Roh-Überschuß . . . . .	1 896 452	41	1 597 000	—	1 909 000		
		Summe	3 398 967	07	2 242 000	—	3 075 600		
<b>c) Rein-Überschuß.</b>									
	15	Abschreibungen . . . . .	1 600 411	61	1 597 000	—	1 909 000	Berechnung der Abschreibungen siehe Nachweisung des künftigen Anlagekapitals am Schluß.	
	16	Rein-Überschuß . . . . .	296 040	80	—	—	—		
		Summe	1 896 452	41	1 597 000	—	1 909 000		

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag			Bemerkungen
			1918		1919		1920	
			M	Pf	M	Pf	M	
II.		<b>B. Roh-Haushaltsplan.</b>						
		<b>Kasse.</b>						
		<b>Erfolg-Rechnung.</b>						
		(Gewinnposten.)						
		<b>1. Direktions-Rechnung.</b>						
	1	Verschiedenes . . . . .	—	—	25	—	475	Die Erlöse für Altmaterial gelangen in Abt. II nur soweit zur Berechnung, als sie nicht bei den Bau-rechnungen (Abt. III) zu ver-rechnen sind. Wegen der Materialbestände siehe die Bemerkung am Schluß der Abt. II, Zusammenstellung.
	2	Materialbestand am Jahresluß . . . . .	8 715	18	5 000	—	7 975	
		Summe	8 715	18	5 025	—	8 450	
		<b>2. Betriebsunkosten-Rechnung.</b>						
	3	Aus der Selbstbewirtschaftung der Bekleidung des Betriebspersonals . . . . .	1 030	09	700	—	3 000	
	4	Aus Fahrtschein- und sonstigen Reklamen . . . . .	—	—	200	—	600	
	5	Erlös für verkaufte Pferde, Dünger usw. . . . .	—	—	800	—	250	
	6	Beitrag der Fuhrparkkasse zu den Betriebskosten der Motorsprengwagen (5 000 M.) . . . . .	1 250	—	1 250	—	1 250	Für 2 Wagen je 2 500 M. Rest siehe Nr. 11 und 19, zahlbar am 1. 10. j. 38
	7	Verschiedenes . . . . .	216	80	500	—	500	
	8	Betriebszuschuß der Rhein. Metallwaren- und Maschinenfabrik zu den Kosten der Schleifen-anlage an der Rother Straße . . . . .	10 000	—	10 000	—	10 000	Siehe IV A II 1913/17 vom 18. 10. 17. 1919 III. Rate.
	Zu übertragen	12 496	89	13 450	—	15 600		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Ergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918	1919	1920				
			M	Fr	M	Fr	M	Fr	
<b>B. Roh-Haushaltsplan.</b>									
<b>Kasse.</b>									
<b>Erfolg-Rechnung. (Verlustposten.)</b>									
<b>1. Direktions-Rechnung.</b>									
	1	Materialbestand des Vorjahres, Vortrag . . . . .	5 293	50	5 300	—	8 000	—	Wegen der Materialbestände s. Bemerkung im Eingang. Zu 2a u. b. Soweit fest- stehend, s. Gehaltsliste. Zu 2c. Auf 24 000 M. er- höht, s. IV. A. II. 1062/18.
	2	a <sup>1)</sup> Bezüge des Direktors und des Büropersonals	48 217	55	67 000	—	75 000	—	
		a <sup>II)</sup> Feuerungszulagen . . . . .	—	—	—	—	95 000	—	
		b) Löhne der Angestellten . . . . .	11 827	—	15 000	—	37 000	—	
		c) Beitrag zu den Kosten der Gasanstalt . . . . .	12 000	—	24 000	—	24 000	—	
		d) Ausfallgeld für den Kassierer . . . . .	129	17	150	—	300	—	
		e) Ausfallgeld für den Geldzähler . . . . .	—	—	—	—	300	—	
		f) Beiträge an Amt X für Gnadenbezüge an Hinterbliebene von Beamte und Angestellten . . . . .	—	—	—	—	10 000	—	
	3	Reise-, Umzugs- und Prozeßkosten . . . . .	2 803	02	5 000	—	5 000	—	Zu 2f und 10c. Die zur Abführung an das Für- sorgeamt für städt. Arbeiter und Angestellte (Amt X) vorgesehenen Beiträge wer- den in der ausgeworfenen Höhe zu Beginn des Haus- haltsjahres an die Kasse des genannten Amtes ab- geführt, wogegen diese Stelle die nicht verbrauch- ten Beträge am Schluß des Haushaltsjahres zurück- überweist.
	4	Bureau- u. Schreibmaterialien, Pläne, Drucksachen, Porti, Stempelposten, Fernspreckgebühren und Unterhaltung des Büromobiliars und Ein- richtungsfüße . . . . .	21 213	03	26 000	—	36 000	—	
	5	Beleuchtung, Heizung und Reinigung der Ge- schäftsräume . . . . .	8 025	88	14 000	—	19 000	—	
	6	Bergütung an die Inhaber der Verkaufsstellen der Wertmarken für Zeitfahrkarten usw. . . . .	11 606	81	45 000	—	36 000	—	
	7	Verchiedenes . . . . .	30	50	75	—	150	—	
		Summe	121 146	46	201 525	—	345 750	—	
		<b>2. Betriebsunkosten-Rechnung.</b>							
	8	Materialbestand des Vorjahres, Vortrag . . . . .	53 440	43	49 000	—	80 000	—	Zu 9aI. Soweit feststehend, s. Gehaltsliste.  Zu 10aI. Wie vor.  Zu 11a. Soweit feststehend, siehe bef. Anlage zum Haus- haltsplan. Zu 11bI. Soweit feststehend, siehe Gehaltsliste.
	9	a <sup>1)</sup> Bezüge des Betriebsingenieurs (1/2), des Ver- kehrsinpektors, des Bureaupersonals u. d. Ab- rechnung, der Bahnhof- und Magazinverwalter	92 632	08	84 000	—	95 000	—	
		a <sup>II)</sup> Feuerungszulagen . . . . .	—	—	—	—	120 000	—	
		b) Ausfallgeld für den Leiter der Kartenausgabe	—	—	—	—	192	—	
		c) Löhne der Magazinarbeiter, des Betriebs- Büropersonals, Pförtner und Nachtwächter . . . . .	130 008	22	180 000	—	480 000	—	
	10	a <sup>1)</sup> Bezüge des Oberkontrolleurs, der Kontrolleure und Oberführer . . . . .	118 974	28	148 000	—	190 000	—	
		a <sup>II)</sup> Feuerungszulagen . . . . .	—	—	—	—	260 000	—	
		b) Löhne der Schaffner, Führer und Weichensteller	5 306	970	10800000	—	22440000	—	
		c) Beiträge an Amt X für Gnadenbezüge an Hinterbliebene von Beamte und Angestellte und im Lohnverhältnis befindliche Personen . . . . .	—	—	—	—	40 000	—	
	11	a) Aufwendungen für Dienstkleidung sowie Un- kosten der Schneiderwerkstätte . . . . .	133 491	75	250 000	—	500 000	—	
		b <sup>1)</sup> Bezüge für die Leitung der Schneiderwerkstatt	6 658	—	6 100	—	13 000	—	
		b <sup>II)</sup> Feuerungszulagen . . . . .	—	—	—	—	17 000	—	
		Zu übertragen	5 842 174	76	11517100	—	24235192	—	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M.	Pf.	M.	Pf.	M.	Pf.	
		Übertrag	12 496 89		13 450		15 600		
II.	9	Materialbestand am Jahreschluß	85 775 15		52 000		80 000		
		Summe	98 272 04		65 450		95 600		
		<b>3. Zugkraft-Rechnung.</b>							
	10	Stromabgabe an Dritte (Strom aus dem Elektrizitätswerk in Flingern)	15 464 51		13 500		2 000		
	11	Beitrag der Fuhrparkkasse zu den Betriebskosten der Motorsprengwagen (5 000 M.)	2 000		2 000		2 000		Siehe Nr. 6.
		Summe	17 464 51		15 500		4 000		
		<b>4. Stromführungs-Rechnung.</b>							
	12	Verpachtung der Stromverteilungssäulen zu Reklamezwecken	—		—		—		Zu Nr. 12:
	13	Erlös aus Altmaterialien der Stromführungsanlagen	—		20 000		100		Vertrag mit der Firma
	14	Verschiedenes	53 19		100		100		G. Hettlage vom 14. 8. 1906
	15	Materialbestand am Jahreschluß	21 788 81		8 000		13 000		ist am 31. 3. 17 abgelaufen, f. II. 2. 8. Bd. 2 Bl. 9. Neuverpachtung ist nicht erfolgt.
		Summe	21 842		28 100		13 200		
		<b>5. Wagenunterhaltungs-Rechnung.</b>							
	16	Erstattung von Wagenausbesserungskosten durch die hierzu Verpflichteten	25 308 11		28 000		40 000		
	17	Erlös aus Reklamen in den Straßenbahnwagen	195		200		500		
	18	Erlös aus Altmaterialien der Wagen u. Werkstätten	37 453 63		30 000		40 000		
	19	Beitrag der Fuhrparkkasse zu den Betriebskosten der Motorsprengwagen (5 000 M.)	1 750		1 750		1 750		Siehe Nr. 6.
	20	Verschiedenes	—		150		250		
	21	Materialbestand am Jahreschluß	164 814 96		80 000		120 000		
		Summe	229 521 70		140 100		202 500		



Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
		1918		1919			1920	
		M	Pf	M	Pf		M	Pf
	Übertrag	5 842 174	76	11517100		24235192		
II. 12	Ausrüstung d. Fahrpers., für Taschen usw., Fahr- scheine, Zeitfahrkarten u. Drucksachen f. d. Betrieb	118 973	40	140 000		240 000		
13	Fuhrkosten und Frachten usw., die mit dem Be- triebe in Verbindung stehen	46 403	43	130 000		70 000		
14	Beleuchtung, Heizung u. Reinigung d. Betriebsräume sowie d. Gesamtwasserverbrauch auf sämtl. Bahnh.	81 863	83	170 000		125 000		
15	Verschiedenes . . . . .	3 892	13	2 000		1 858		
	Summe	6 093 307	55	11959100		24672050		
<b>3. Zugkraft-Rechnung.</b>								
	Materialbestand des Vorjahres, Vortrag							
	Elektrizitätswerk Flöngern.							
16	Für Stromlieferung . . . . .	1108 313	63	2 200 000		4 500 000		
	Summe	1 108 313	63	2 200 000		4 500 000		
<b>4. Stromführungs-Rechnung.</b>								
17	Materialbestand des Vorjahres, Vortrag . . . . .	8 697	88	10 000		13 000		
18	a I) Bezüge d. Streckeningenieurs u. des Aufsehers	15 831	50	23 000		32 000		
	a II) Teuerungszulagen . . . . .					28 000		
	b) Löhne des Oberleitungs-Personals . . . . .	54 575	10	135 000		290 000		
	c) Beiträge an Amt X für Gnadenbezüge an Hinterbliebene von Beamte, Angestellte und im Lohnverhältnis stehenden Personen . . . . .					10 000		
19	Unterhaltung der gesamten Oberleitung, der ober- und unterirdischen Speise- und Rückleitung, der Speisepunkte, einschl. Apparate, Einrichtungs- wagen und Meßapparate, sowie Fuhrkosten . . . . .	79 419	17	115 000		210 000		
20	Anerkennungsgebühren . . . . .	51		53		56		
21	Verschiedenes . . . . .	3		47		44		
	Summe	158 577	65	283 100		583 100		
<b>5. Wagenunterhaltungs-Rechnung.</b>								
22	Materialbestand des Vorjahres, Vortrag . . . . .	82 874	09	65 000		120 000		
23	a I) Bezüge des Betriebsingenieurs (1/2) und des Werkstättenvorstehers und der Meister . . . . .	43 112	01	35 500		50 000		
	a II) Teuerungszulagen . . . . .					60 000		
	b) Löhne des gesamten Werkstättenpersonals . . . . .	727 185	87	1 878 000		2 980 000		
	c) Beiträge an Amt X für Gnadenbezüge an Hinterbliebene von Beamte, Angestellte und im Lohnverhältnis stehenden Personen . . . . .					20 000		
24	Unterhaltung und Erneuerung des gesamten rollenden Materials . . . . .	944 509	07	1 500 000		2 000 000		
25	Beleuchtung, Heizung und Reinigung der Bahn- höfe und Werkstätten . . . . .	41 542	57	150 000		180 000		
26	Verschiedenes . . . . .	288	50	500		400		
	Summe	1 839 512	11	3 629 000		5 410 400		

Zu 16. Für die Kilowatt-  
stunde zur Zeit etwa 45 Pf.  
Der Strompreis v. 8 Pf.  
für je Kilowattstunde gilt  
nur bei einem Preise von  
höchstens 15,50 M. für die  
Tonne Rußkohle III und  
IV frei Hofd. Elektrizitäts-  
werkes.

Für jede angefang. Mark,  
um die dieser Preis höher  
ist als M. 15,50, erhöht  
sich der Strompreis um  
M. 0,25 für die abgege-  
bene Kilowattstunde.

Bei wieder fallend. Kohlen-  
preisen ermäßigt sich der  
Strompreis um den glei-  
chen Betrag für jede volle  
Mark, um die der Kohlen-  
preis für die Tonne Kohlen  
frei Hof des Elektrizitäts-  
werkes sinkt, bis bei einem  
Kohlenpreis von M. 15,50  
je Tonne wieder d. Grund-  
preis erreicht ist.

Zu 18a. Soweit feststehend,  
siehe Gehaltsliste.

Zu 18c und 23c. Die zur  
Abführung an das Für-  
sorgeamt für städt. Arbeiter  
und Angestellte (Amt X)  
vorgeesehenen Beiträge wer-  
den in der ausgeworfener  
Höhe zu Beginn des Haus-  
haltsjahres an die Kasse  
des genannten Amtes ab-  
geführt, wogegen diese  
Stelle die nicht verbrauch-  
ten Beträge am Schluß des  
Haushaltsjahres zurück-  
überweist.

Zu 19 und 20. Soweit fest-  
stehend, siehe besondere An-  
lage zum Haushaltsplan.

Zu 23a. Soweit fest-  
stehend, siehe Gehaltsliste.

Abt.	Nr.	Einnahme	Zielergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
II.		<b>6. Bahnunterhaltungs-Rechnung.</b>							
	22	Erlös aus Altmaterialien der Gleisanlagen . . .	1 063	70	50 000	—	50 000	—	
	23	Verschiedenes . . . . .	17 867	46	2 000	—	1 000	—	
	24	Materialbestand am Jahresluß . . . . .	8 425	52	9 000	—	8 000	—	
	25	Abgabe für die Reinigung der Gleisanschlüsse durch die hierzu Verpflichteten . . . . .	—	—	—	—	1 000	—	
		Summe	27 356	68	61 000	—	60 000	—	
		<b>7. Gebäudeunterhaltungs-Rechnung.</b>							
	26	Von Müller, Arnold, Eheleute, Rath, Pacht für den Wirtschaftsbetrieb auf dem Bahnhofe in Rath (Berg.-Märk.) . . . . .	1 000	—	1 000	—	1 000	Vertrag vom 29. 11. 06. Zahl- bar vierteljährlich im vor- aus. IV a 1 5015.	
	27	Miete für Wohnungen, Wartehallen und andere Räume . . . . .	13 930	45	15 000	—	50 000	Soweit feststehend s. besond. Anlage z. Haushaltsplan.	
	28	Miete für die Benutzung der Zentralheizanlage usw. in den Wohnungen des Verwaltungsgebäudes auf den Bahnhöfen Erkrather Straße und Wersten . . . . .	255	17	300	—	400	Wie vor.	
	29	Von Heint. Junker hier Anerkennungsgebühr für Mitbenutzung der Umfassungsmauer des Bahn- hofes an der Münsterstraße . . . . .	—	2	—	2	—	Verpflicht. Schein v. 20. 2. 03. IV a 8264. Zahlbar im voraus am 2. 1.	
	30	Verschiedenes, einschl. kleinerer Mietbeträge . . .	33	—	798	—	598	—	
	31	Materialbestand am Jahresluß . . . . .	—	—	—	—	—	Zu 30. Wie bei 27.	
		Summe	15 220	62	17 100	—	52 000	—	
		<b>8. Allgemeine Aufkosten-Rechnung.</b>							
	32	Verschiedene Einnahmen . . . . .	4 789	95	5 700	—	7 000	—	
	33	Erstattungen aus Wohlfahrtseinrichtungen . . .	5 801	—	6 000	—	6 000	—	
	34	Pachtzins für Grundstücke in Eller, Unterbill und Wersten . . . . .	380	60	480	—	500	Fällig am 11. 11. j. 38. (IV. A. 2. 1710/18.)	
	35	Materialbestand am Jahresluß . . . . .	—	—	—	—	—	—	
	36	Zuschuß des Reichsversicherungsamtes zu den Ruhegehältern der Angestellten (Reichsgef.-Bl. 1913 S. 319) . . . . .	876	71	820	—	1 200	—	
		Übertrag	11 848	26	13 000	—	14 700	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M.	Pf.	M.	Pf.		
<b>6. Bahnunterhaltungs-Rechnung.</b>								
II.	27	Materialbestand des Vorjahres, Vortrag . . .	8 527	12	10 000	—	8 000	
	28	aI) Bezüge des Bauingenieurs, der Techniker, Bahnmeister und Zeichner, Weichenaufseher und Platzmeister . . . . .	59 717	42	62 000	—	80 000	Soweit feststehend, siehe Ge- haltsliste.
		aII) Feuerungszulagen . . . . .	—	—	—	—	100 000	
		b) Löhne der Gleisarbeiter u. Schienenreiniger	427 358	56	900 000	—	1 245 000	
		c) Beiträge an Amt X für Gnadenbezüge an Hinterbliebene von Beamten, Angestellten und im Lohnverhältnis stehenden Personen . . . . .	—	—	—	—	20 000	Zu 28 c. Die zur Abfüh- rung an das Fürsorgeamt für städt. Arbeiter und Angestellte (Amt X) vor- gesehenen Beiträge werden in der ausgeworfenen Höhe zu Beginn des Haushalts- jahres an die Kasse des ge- nannten Amtes abgeführt, wogegen diese Stelle die die nicht verbrauchten Be- träge am Schluß des Haus- haltsjahres zurücküber- weist.
	29	Unterhaltung des gesamten Oberbaues, für Pflaster- arbeiten, Gleisbau, Einrichtung . . . . .	248 403	28	400 000	—	750 000	
	30	Schneebeseitigung, Material und Löhne . . . . .	6 319	48	7 000	—	10 000	
	31	Anerkennungsgebühren . . . . .	46	50	18	—	50	
	32	Verschiedenes . . . . .	98	—	182	—	150	
		Summe	750 470	361	1 379 200	—	2 213 200	
<b>7. Gebäudeunterhaltungs-Rechnung.</b>								
	33	Materialbestand des Vorjahres, Vortrag . . . . .	—	—	—	—	—	Zu 31. Soweit feststehend, siehe besondere Anlage zum Haushaltsplan.
	34	Unterhaltung der gesamten Betriebsgebäude, Werk- stätten, Hallen, der Uhrenanlage, des Privatfernsprechers, Anerkennungsgebühren und Kanalbetriebsgebühren . . . . .	58 406	16	75 000	—	120 000	
	35	Verschiedenes . . . . .	—	—	100	—	100	Zu 34. Soweit feststehend, siehe besondere Anlage zum Haushaltsplan.
		Summe	58 406	16	75 100	—	120 100	Zu 37. Pauschbetrag für die dem Straßenbahnunternehmen ablie- gende vollständige Unterhaltung der Straßenteile, die als Siche- rungskörper benutzt werden und Entgelt für die Straßen- und Wegeben- nutzung gemäß § 6 des Gesetzes über die Kleinbahnen und Privat- anschlussbahnen. Zahlbar vierteljährlich im voraus.
<b>8. Allgemeine Unkosten-Rechnung.</b>								
	36	Materialbestand des Vorjahres, Vortrag . . . . .	—	—	—	—	—	Zu 38. Soweit feststehend, s. be- sondere Anlage z. Haushaltsplan. In dem hier eingeleiteten Beträge waren u. a. für 1919 vorgezogen 200 000 M. Abgabe und 8000 M. (4%) Vergütung, die nach § 9 des Vertrages vom 19. 12. 16. für die Abtrennung der Strecke Düsseldorf- Wenzath aus dem Berg. Klein- bahnen an die beteiligten Ge- meinden ein Jahr nach Freiend- schluß — mit Vergütung bis dahin — zu zahlen sind. (S. IV. A. 2. 1783/18.) Zahlung erfolgt nur auf besondere Anweisung.
	37	An die Stadthauptkasse, für Straßenbenutzung	1 100 000	—	1 100 000	—	1 100 000	
	38	Pachtzins u. Abgaben an Dritte, einschl. der Provinz	11 789	50	216 500	—	40 000	Für 1920 sind nur 8000 M. Zinsen berücksichtigt, da die 200 000 M. an anderer Stelle (s. Bestandrechnung) zurückgestellt sind.
	39	Steuern . . . . .	4 237	14	7 000	—	15 000	
	40	Feuerversicherungsprämien und Einbruchsdiebstahl	19 055	79	18 000	—	50 000	Zu 43. Zugehörigkeit zum Klein- bahn-Berein, s. II. 8. 2. Zuge- hörigkeit zum Intern. Straßen- und Kleinb.-Berein Brüssel ist z. Bt. erloschen.
	41	Unfall- und Haftpflichtversicherungsprämie und nicht versicherte Sachschäden . . . . .	243 272	36	265 000	—	380 000	
		Zu übertragen	1 378 354	791	1 606 500	—	1 585 000	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag			Bemerkungen
			1918		1919		1920	
			M.	Pf.	M.	Pf.	M.	
II.		Übertrag	11 848	26	13 000	—	14 700	
		Summe	11 848	26	13 000	—	14 700	
		<b>9. Güterverkehr-Rechnung.</b>						
	37	Verschiedenes . . . . .	—	—	50	—	50	
		Zu übertragen	—	—	50	—	50	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
II.		Übertrag	1 378 354	79	1 606 500		1 585 000		
	42	Beiträge an die Straßenbahn-Berufsgenossenschaft	47 812	42	120 000		150 000		
	43	Vereinsbeiträge, Fachliteratur	1 871	52	4 000		30 000	Zu 43. Zugehörigkeit zum Kleinbahn-Verein, f. II. S. 2. Zugehörigkeit zum Intern. Straßen- und Kleinb.-Verein Düsseldorf lt. St. ertöschten.	
	44	Beiträge für die Betriebskrankenkasse	65 527	21	90 000		158 000		
	45	Beiträge an das Fürsorgeamt f. städt. Angestellte und Arbeiter für die Angestellten-Versicherung	13 443	70	22 000		40 000		
	46	Beiträge für die Invalidenversicherung	20 680	33	30 000		40 000		
	47	Beiträge an das Fürsorgeamt f. städt. Angestellte und Arbeiter für die Invaliden- und Hinterbliebenen-Versorgung, Unfallfürsorge.	9 139	04	15 000		—	Soweit feststehend, f. besondere Nachweisung zum Haushaltsplan.	
		a) Bezüge	—	—	—		25 000		
		b) Teuerungszulagen	—	—	—		15 000		
	48	Beiträge an das Fürsorgeamt f. städt. Angestellte und Arbeiter für Ruhegehalt, Witwen- und Waisenrenten	13 343	68	15 000		—	Zu Pos. 45, 47, 48, 50, 64. Die zur Ausführung an das Fürsorgeamt (Amt X) für städtische Angestellte und Arbeiter vorgesehenen Beiträge werden in der ausgeworfenen Höhe zu Beginn des Haushaltsjahres an die Kasse des genannten Amtes ohne besondere Anforderung abgeführt, wogegen diese Stelle die nicht verbrauchten Beträge am Schluß des Haushaltsjahres zurücküberweist.	
		a) Bezüge	—	—	—		28 000		
		b) Teuerungszulagen	—	—	—		32 000		
	49	a) Wohlfahrtsseinrichtungen und Vergütungen	53 237	53	120 000		50 000		
		b) Löhne für Wohlfahrtsauswendungen	—	—	—		30 000		
	50	Unterstützungen							
		a) einmalige	5 563	32	30 000		35 000		
		b) Abführung an das Fürsorgeamt f. städt. Angestellte und Arbeiter für widerruflich laufende Unterstützungen auf Grund besonderen Stadtverordneten-Beschlusses	—	—	—		5 000		
	51	Beiträge an die Kasse der allgemeinen Verwaltung	40 000		40 000		100 000	Zu Nr. 51. Zahlbar vierteljährlich nach Ablauf.	
		a) zu den Kosten der allgem. städt. Verwaltung	7 500		20 000		40 000		
		b) für Drucksachen	527 608	40	10 000		—	f. IV A II Nr. 953/18.	
	52	Rückstellung für Kriegsunterstützungen	290	20	220 000		8 300		
	53	Verschiedenes							
		Summe	2 184 372	14	2 342 500		2 371 300		
		<b>9. Güterverkehr-Rechnung.</b>							
	54	aI) Gehalt des Güterstationspersonals	6 453	—	5 900		6 500	Zu 54 aI. Soweit feststehend, siehe Gehaltsliste.	
		aII) Teuerungszulagen	—	—	—		9 000		
		b) Ausfallgeld des Güterstationsvorstehers	—	—	—		300	Zu 55. Soweit feststehend, siehe Anlage zum Haushaltsplan.	
	55	Kleidergeld des Güterstationspersonals	130	—	200		300		
	56	Löhne der Bürogehilfen und Güterbodenarbeiter	21 983	48	27 000		50 000	Zu 58. St. Vereinbarung monatl. 10 M.	
	57	Löhne des Fahrpersonals	61 467	59	43 000		109 000		
	58	Kollgeld an den Güterbestätter	120	—	120		120		
	59	Büro- und Schreibmaterialien, Drucksachen, Fernsprechgebühren usw., Unterhaltung der Büromaterialien und der Einrichtung	305	10	700		600		
		Zu übertragen	90 459	17	76 920		175 820		

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M.	Pf.	M.	Pf.		M.	Pf.
II		Übertrag	—	—	50	—	50		
		Summe	—	—	50	—	50		
		<b>10. Betriebseinnahmen-Rechnung.</b> (einschl. Verkehrssteuer).							
		a) Personenverkehr.							
	38	Aus eigenen Fahrscheinen . . . . .	11230539	—	19250000	—	33540000	—	
	39	Aus Zeitfahrkarten . . . . .	3 575 714	75	5 815 200	—	11060000	—	
	40	Aus Sonderfahrten . . . . .	15 350	60	10 600	—	30 000	—	
	41	Aus dem Übergangsverkehr mit der Kleinbahn Benrath—Bohwinkel—Ohligs (Anteil d. Stadt)							
		a) Richtung Benrath—Bohwinkel—Ohligs . . . . .	17 821	61	5 000	—	12 000		
		b) Richtung Bohwinkel—Ohligs—Benrath . . . . .	23 677	06	7 000	—	15 000	Zu Nr. 41. Vertrag v. 20. 10./28. 12. 99.	
	42	Anteil d. Kleinbahn Benrath—Bohwinkel—Ohligs an den Betriebseinnahmen aus dem Übergangs- verkehr m. derselben, Strecke Benrath—Bohwinkel	14 577	69	5 000	—	7 000	In Eingang und Ausgang durchlaufend.	
	43	Aus dem Übergangsverkehr mit der Rheinischen Bahngesellschaft (Anteil der Stadt):							
		a) Richtung Hauptbahnhof—Oberkassel . . . . .	29 250	29	26 000	—	70 000		
		b) Richtung Oberkassel—Hauptbahnhof . . . . .	62 061	69	42 000	—	90 000	Zu Nr. 43. Vertrag v. 20. 7. 1909.	
	44	Anteil der Rheinischen Bahngesellschaft an den Betriebseinnahmen aus dem Übergangsverkehr Düsseldorf—Oberkassel . . . . .	80 242	91	50 000	—	50 000	In Eingang und Ausgang durchlaufend.	
		Zu übertragen	15049235	60	25210800	—	44874000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
II.		Übertrag	90 459	17	76 920	—	175 820	—	
	60	Beleuchtung, Heizung und Reinigung . . . . .	278	20	600	—	600	—	
	61	Unterhaltung der Güterwagen . . . . .	13 349	94	24 000	—	30 000	—	
	62	Unterhaltung des Güterschuppens . . . . .	334	10	1 000	—	7 500	—	
	63	An die Kasse des Grundstücksamts für Benutzung des Grundstücks usw. . . . .	1 000	—	1 000	—	1 000	—	Siehe besond. Anlage zum Haushaltsplan.
	64	a) Krankenkassen- und Invaliden-Versicherungs- beiträge . . . . .	1 084	90	1 400	—	1 500	—	
		b) Beiträge an das Fürsorgeamt für städt. Ange- stellte und Arbeiter für Angestelltenversiche- rungsbeiträge . . . . .	—	—	—	—	500	—	
		c) Beiträge an Amt X für Gnadenbezüge an Hinterbliebene von Beamten, Angestellten und im Lohnverhältnis stehenden Personen. . . . .	—	—	—	—	8 000	—	
	65	Stromverbrauch . . . . .	—	—	23 000	—	27 000	—	
	66	Haftpflicht- und Transportversicherung, Feuer- versicherung usw. . . . .	966	72	800	—	1 400	—	
	67	Verschiedenes . . . . .	60	75	500	—	445	—	
		Summe	107 533	78	129 220	—	253 765	—	
		<b>10. Betriebseinnahmen-Rechnung</b> (einschl. Verkehrssteuer).							
		a) Personenverkehr.							
	68	Anteil der Kleinbahn Venrath—Bohwinkel— Ohligs an den Betriebseinnahmen aus dem Übergangsverkehr mit derselben, Richtung Venrath—Bohwinkel usw. . . . .	14 577	69	5 000	—	7 000	—	In Ausgang und Eingang durchlaufend.
	69	Anteil der Rheinischen Bahngesellschaft an den Betriebseinnahmen aus dem Übergangsverkehr Hauptbahnhof—Oberkassel . . . . .	80 242	91	50 000	—	50 000	—	In Ausgang und Eingang durchlaufend.
	70	Anteil der Düsseldorf—Duisburger Kleinbahn an den Betriebseinnahmen aus dem Übergangs- verkehr Düsseldorf—Kaiserwerth. . . . .	—	—	—	—	—	—	In Ausgang und Eingang durchlaufend.
	71	Verschiedenes . . . . .	—	—	1 000	—	1 000	—	
	72a	Verkehrssteuer . . . . .	—	—	1 409 835	—	2 230 000	—	
		Zu übertragen	94 820	60	1 465 835	—	2 288 000	—	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M.	Pf.	M.	Pf.		M.	Pf.
II		Übertrag	15049235	60	25210800	—	44874000		
	45	Aus dem Übergangsverkehr mit der Düsseldorf— Duisburger Kleinbahn (Anteil der Stadt): a) Richtung Düsseldorf—Kaiserswerth) einschl. b) Richtung Kaiserswerth—Düsseldorf) Anteil. Fahrgeldeinnahmen auf der mitbenutzten Strecke Duisburger u. Kaiserswerther Straße	—	—	—	—	—	Zu Nr. 45. Abkommen mit b. Düsseldorf—Duisburger Kleinbahn V.—10—2. vol. 1 u. Mitbenutz. Vertrag v. 24./25. 2. 19. IV. A. II. 1202/18.	
	46	Anteil der Düsseldorf—Duisburger Kleinbahn an den Betriebseinnahmen aus dem Übergangs- verkehr Düsseldorf—Kaiserswerth	—	—	—	—	—	In Eingang und Ausgang durchlaufen.	
	47	Anteil der Stadt an den Fahrgeldeinnahmen aus den Betriebseinnahmen der Kreis-Mettmanner- Straßenbahn auf der mitbenutzten Strecke Auf der Hardt—Staufenplatz und zurück	12 532	67	12 000	—	23 000	Vertrag v. 9. 7. 18 (IV. A. 2. 2879/17).	
	48	Verchiedenes	5 793	70	2 955	—	9 765		
		Summe a	15101726	03	25304755	—	45006765		
		b) Güterverkehr.							
	49	Aus der Güterbeförderung . . . Summe b	157 805	81	160 500	—	300 000		
		Gesamtsumme	15259531	84	25465255	—	45306765		
		<b>II. Fremde Kleinbahnen-Rechnung.</b>							
		<b>A. Rheinische Bahngesellschaft.</b>							
		1. Kleinbahn Düsseldorf—Krefeld—Neuß.							
		Von der Aktiengesellschaft „Rheinische Bahnge- sellschaft“ hier							
	50	Entschädigung für die Benutzung der Straßen für die Linie Ratinger Tor—Rheinwerft und für die Unterhaltung der Gleise dieser Linie	827	—	827	—	827	Zu Nr. 50. Verträge v. 15. 3. 99 u. 5. 11. 01. Zahlbar viertel- jährlich nach Ablauf.	
	51	Entgelt für die Benutzung der Wegestrecke für die Kleinbahn Oberkassel—Neuß	—	—	—	—	—	Zu Nr. 51. Vertrag vom 17. 1. 1911. Vom 1. 3. 1927 ab wieder zahlbar.	
	52	Entgelt für die Benutzung der Straßen Ratinger Tor—Haroldstraße	7 169	20	8 173	—	8 173	Zu Nr. 52. Vertrag vom 9. 3. 1896. S. V. 2. 3. IV. A. I. 2403/13. Am 1. 2. j. 38.	
		2. Kleinbahn Benrath—Bohwinkel—Ohligs.							
		Betriebs-Pachtvertrag.							
	53	Pachtsumme	83 914	78	64 000	—	64 000	Zu Nr. 53. Vertrag vom 26. 9. 1911 u. Pachtvertrag-Nachtrag vom 31./10., 10./12. 18. IVA 2 1512/18. Zahlbar am 1. 7. = 32 000 M. Rest am 1. 2.	
	54a	Gewinnanteil	122 449	79	20 000	—	30 000		
	54b	Anerkennungsgebühr	5	—	—	—	—		
	55	Erlös aus Altmaterialien ganz abgeschriebener Anlagen	—	—	8 000	—	3 000		
		Zu übertragen	214 365	77	101 000	—	106 000		



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
II.		Übertrag	94 820	60	1 465 835	—	2 288 000	—	
		Summe a	94 820	60	1 465 835	—	2 288 000	—	
		b) Güterverkehr,							
72b		Verkehrssteuer . . . . .	—	—	9 000	—	21 000	—	
		Summe b	—	—	9 000	—	21 000	—	
		Gesamtsumme	94 820	60	1 474 835	—	2 309 000	—	
		<b>II. Fremde Kleinbahnen-Rechnung.</b>							
		<b>A. Rheinische Bahngesellschaft.</b>							
		1. Kleinbahn Düsseldorf—Krefeld—Neuß.							
73		Unterhaltung der Gleise der von der „Rheinischen Bahngesellschaft“ betriebenen Linie Ratinger Tor—Rheinverft . . . . .	—	—	500	—	500	—	Siehe im Eingang.
		2. Kleinbahn Düsseldorf—Bohwinkel—Ohligsh.							
74		Zuschuß zu den Betriebskosten . . . . .	—	—	—	—	—	—	
75		Verschiedenes . . . . .	1 345	—	20 000	—	20 000	—	
		Zu übertragen	1 345	—	20 500	—	20 500	—	

Abt.	Nr.	Einnahme	Ergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			ℳ	₰	ℳ	₰		ℳ	₰
II.		Übertrag	214 365	77	101 000	—	106 000	—	
		<b>B. Düsseldorf-Duisburger Kleinbahn.</b>							
	56	Von der „Düsseldorf-Duisburger Kleinbahn (G. m. b. H.)“, Kaiserswerth,							
		a) Entgelt für die Begebenutzung im Stadtbezirk einschl. Abgabe für Mitbenutzung der Strecke Duisburger und Kaiserswerther Straße . . .	8 434	54	24 500	—	24 500	—	Vertrag vom 26. 4. 1899 V 82. Bb. I Bl. 246 ff u. Mitbenutzung. Vertrag vom 24./25. 2. 19. IV A II 1202/18.
		b) Verschiedenes einschl. Wiedererstattung für Reinigung, Unterhaltung usw. der Gleisanlagen auf der mitbenutzten Strecke . . . . .	4 199	37	1 500	—	1 500	—	
		<b>C. Von der Kleinbahn Grafenberg—Nettmann.</b>							
	57	Entgelt für die Begebenutzung im Stadtbezirk	—	—	—	—	—	—	Vertrag vom 3. 7. 1908 V 10a Bb. I Bl. 25 ff.
	58	Entgelt für die Mitbenutzung der Gleise von Auf der Hardt—Staufenplatz und zurück . .	—	—	5 000	—	5 000	—	Zu 57. u. 58. Vertrag vom 9. 7. 18. IV A 2 2879/17.
	59	Wiedererstattung von Aufwendungen für Unterhaltung, Reinigung der Gleise usw. . . . .	—	—	500	—	500	—	
		Summe	226 999	68	132 500	—	137 500	—	
		<b>12. Zinsen-Rechnung.</b>							
	60	Zinsen aus dem Geldverkehr mit der Stadthauptkasse	162 637	39	10 551	03	3 036	41	Zu 61 a. Ursprüngl. Schuld 93 407 M.
	61	a) 3% Zinsen vom Düsseldorfer Spar- und Bauverein, e. G. m. b. H. für Hypotheken .	2 487	52	2 449	78	2 410	89	Zu 61 b. Ursprüngl. Schuld 83 000 M. Zahlung erfolgt nach besonderem Schuldentilgungsplan. Tilgung f. Nr. 68.
		b) 4% dergleichen . . . . .	3 043	89	2 999	19	2 952	70	a und b fällig am 1. 4. und 1. 10. für das vorausgegangene Halbjahr.
	62	Zinsen von den Neubaufassen . . . . .	6 096	01	2 000	—	2 000	—	
	63	Von der Rheinischen Bahngesellschaft für Bau- darlehn für die Bergische Kleinbahn . . . .	24 868	83	26 000	—	26 000	—	Zu 63. Tilgung f. Nr. 73.
		Zu übertragen	199 133	64	44 000	—	36 400	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
II		Übertrag	1 345	—	20 500	—	20 500	—	
		B. Düsseldorf-Duisburger Kleinbahn. Nichts.	—	—	—	—	—	—	
		C. Kleinbahn Grafenberg—Wettmann.							
	76	Allgemeine Kosten . . . . .	—	—	—	—	—	—	
		Summe	1 345	—	20 500	—	20 500	—	
		<b>12. Zinsen-Rechnung.</b>							
		A. An die Anleihekasse.							
	77	Zinsen für die früher 3½%ige, jetzt 4%ige Anleihe vom Jahre 1896 bei der hiesigen Sparkasse im Betrage von 750 000,— M.*)							
		Schuld am 1. April 1920: 338 695,30 M. hiervon 4% auf 1 Jahr . . . . .	15 433	74	14 506	99	13 547	81	*) Erhoben wurden nur 726 375,— M.
	78	Zinsen für die 4%ige Obligationen-anleihe vom Jahre 1899 im Betrage von 3 200 000,— M.							Zinstermine 1. 10. u. 1. 4. Der Zinsfuß beträgt seit 1. 10. 1908 4%.
		Schuld am 1. April 1920 . 2 053 200,— M. hiervon 4% auf ½ Jahr . 41 064,— M. Nach Tilgung von 90 700 M., 4% von 1 962 500,— M. auf ½ Jahr . . . . . 39 250,— "	87 292	—	83 872	—	80 314	—	Zinstermine 1. 9. u. 1. 8.
		Zu übertragen	102 725	74	98 378	99	93 861	81	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
II		Übertrag	199 133	64	44 000	—	36 400	—	
		Summe Zinsen-Rechnung	199 133	64	44 000	—	36 400	—	
		<b>15. Waren-Rechnung.</b>							
	64	Für veräußerte Emballagen	—	—	—	—	5 000	—	
	65	Verteilung der Waren auf die Betriebsrechnungen	533	40	15 000	—	20 000	—	
	66	Kriegs- bzw. Altmaterial	—	—	50 000	—	—	—	
		Summe	533	40	65 000	—	25 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919	1920			
			M	℥	M	℥	M	℥	
II		Übertrag	102 725	74	98 378	99	93 867	81	
	79	Zinsen für die 4%ige Anleihe vom Jahre 1900 bei der Lebensversicherungs-Bank in Gotha im Betrage von 2 000 000,— M. Schuld am 1. April 1920: 1 230 637,60 M. hiervon 4% auf 1 Jahr . . . . .	53 810	56	51 562	98	49 225	50	Zinstermine 1. 9. u. 1. 3.
	80	Zinsen für die 4%ige Obligationen-anleihe vom Jahre 1905 im Betrage von 259 000,— M. Schuld am 1. April 1920: 194 600,— M. hiervon 4% auf 1 Jahr . . . . .	8 272	—	8 032	—	7 784	—	Zinstermine 1. 8. u. 1. 2.
	81	Zinsen für die 4%ige Obligationen-anleihe vom Jahre 1912 (S) im Betrage von 8 780 000,— M. Schuld am 1. April 1920: 8 066 000 M. hiervon 4% auf 1 Jahr . . . . .	336 840	—	330 480	—	322 640	—	Zinstermine 1. 10. u. 1. 4.
	82	Zinsen für Beträge aus einer neu aufzunehmenden Anleihe	—	—	—	—	300 000	—	
	83	Sonstige Zinsen für Hypotheken und andere Forderungen	—	—	—	—	30 000	—	
		Summe A	501 648	30	488 453	97	803 511	31	
		B. An die Stadtkasse.							
	84	Zinsen aus dem Geldverkehr mit der Stadthauptkasse	—	—	546	03	199 488	69	
		Summe B	—	—	546	03	199 488	69	
		Hierzu " A	501 648	30	488 453	97	803 511	31	
		Summe	501 648	30	489 000	—	1 003 000	—	
		13. Waren-Rechnung.							
	85	Emballagen . . . . .	—	—	—	—	5 000	—	
	86	Neuanschaffung von Waren aller Art . . . . .	533	40	15 000	—	20 000	—	
	87	Kriegs- bezw. Altmaterial . . . . .	—	—	50 000	—	—	—	
		Summe	533	40	65 000	—	25 000	—	
									Durchlaufender Posten. Auf dieser Rechnung erfolgt nur vorläufige Buchungen. Am Jahresabschluss werden die etwa noch stehengebliebenen Posten hier abgesetzt und den Betriebsrechnungen zugeföhrt.

Zusammen-

Table with columns: Erfolgs-Rechnung, 30. Ergebnis 1918, Voranschlag 1919, Voranschlag 1920. Rows include various accounting entries like 'Erfolgs-Rechnung', 'Betriebsausgaben-Rechnung', etc.

W a r n u n g: Die noch nicht verbrauchten, bzw. bis noch nicht zum nächsten Halbjahresende getriebenen Materialbestände laufen bei den Betriebs-Rechnungen der Raffe in Eingang und Ausgang durch, um jedem Betriebszuge nach Umsatz und Verlust in sich richtig abzugleichen.

Erklärung zum Tilgungsplan für 1920 (I. a. Seite).

Table with columns: Am 1. April 1921 mit der Staatsbahnbank betragen, Die Schuld betrug anfangs, betrug sich seitdem. Rows list various debt items and their amounts.

\*) Kassenbetrag 750 000 M. Effektiv erhalten sind nur 726 375 M. Von letzterem Betrage werden die Tilgungen abgezogen.

stellung.

Table with columns: 30. Ergebnis 1918, Voranschlag 1919, Voranschlag 1920. Rows include various accounting entries like 'Materialbestand des Vorjahres', 'Raffe', 'Summe', etc.

1. Kasse:

Tilgungsplan für 1920.

Nach dem Tilgungsplan der Schuldenrückstellungen sind vorzüglich zu tilgen und an diese Raffe abzuführen:

- a) bei der Kasse von 1896 im Betrage von 750 000 M. ... Tilgung 1,5% ...
b) bei der Kasse von 1899 im Betrage von 3 200 000 M. ... Tilgung 1,4% ...
c) bei der Kasse von 1900 im Betrage von 2 000 000 M. ... Tilgung 1,5% ...
d) bei der Kasse von 1905 im Betrage von 250 000 M. ... Tilgung 1 1/2% ...
e) bei der Kasse von 1912 (S) im Betrage von 8 780 000 M. ... Tilgung 3% ...

2. Hypotheken:

Tilgungsbeträge für die Hypotheken auf dem Abhellen (früher Quartalt) Grundbesitz Reichs 34,88:

- Quartel im Betrage von 240 000 M. ... Tilgung 1 1/2% ...
Quartel im Betrage von 100 000 M. ... Tilgung 1 1/2% ...

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
III.		<b>Bestand-Rechnung.</b> (Bestandposten.)							
	67	Kassenbestand des Vorjahres, Vortrag . . . . .	—	—	—	—	—		
	68	Abhebungen vom Guthaben bei der Stadthauptkasse	32 173	—	500 000	—	600 000		
	69	Rückzahlungen von der Kasse des Straßen- und Wasserbaues . . . . .	—	—	20 000	—	20 000		
	70	Tilgungsbeträge seitens des Spar- und Bauvereins	2 354	87	2 437	31	2 522	69	
	71	Aus der Anleihe von 8780 000 M. . . . .	—	—	—	—	—		
	72	Erlös aus abgängigen Teilen des ständigen Anlagekapitals . . . . .	—	—	15 000	—	15 000		
	73	Betriebsvorschuß von der Stadthauptkasse . . . . .	—	—	—	—	5 101 000		
	74	Tilgung seitens der Rheinischen Bahngesellschaft auf das Baudarlehn für die Bergische Kleinbahn	15 376	22	15 000	—	15 000		
	75	Kassenvorschuß aus der Gaskasse . . . . .	—	—	50 000	—	480 000		
	76	Vorschuß-Rechnung, Feuerversicherung . . . . .	10 600	—	—	—	30 000		
	77	Rückstellung für nötige Ausbesserungen . . . . .	1 000 000	—	200 000	—	200 000		
	78	Rückstellung zur Ansammlung des an die Rhein. Metallwaren- u. Maschinenfabrik in 5 Jahren zur Hälfte und in weiteren 2 Jahren gänzlich zurückzuerstattenden Vorschusses für die Schleifenanlage in der Katherstraße von 108500 M.	—	—	15 500	—	15 500		
	79	Rückstellung für Zahlungen an die Gemeinden Hilden, Haan Bohwinkel und Ohligs . . . . .	200 000	—	—	—	—		
	80	Rückstellung des Überschusses aus 1917 für den Bau von Wohnungen für Arbeiter und Angestellte der Straßenbahnen . . . . .	656 068	06	—	—	—		
	81	Zugang aus sonstigen Gründen und zur Abrundung	—	—	1 062	69	1 052	31	
		Summe Abt. III	1 916 572	15	819 000	—	6 480 075	—	
		Dazu Summe Abt. II Kasseneinnahme	15826919	93	25898080	—	45727190	—	
		Gesamt-Kasseneinnahme Summe	17743492	08	26717080	—	52207265	—	

Zu Nr. 70:  
Zahltermine f. Nr. 61.

Termine	Darlehn I	Darlehn II
1. 10. 1920	657,76	592,72
1. 4. 1921	667,63	604,58
Se. I	1825,89	1197,90
Se. II	1167,30	
Se.	2993,19	

S. IV A 2 1913/17 vom 16. Oktober 17.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Vorausschlag		Bemerkungen	
			1918	1919	1920			
			M.	Pf.	M.	Pf.		
III.		<b>Bestand-Rechnung.</b> (Bestandposten.)						
	88	Kassenvorschuß aus dem Vorjahr . . . . .	696 478	86	—	—	—	
	89	Gewinnabführung an die Stadthauptkasse . . . . .	—	—	—	—	—	
	90	Aufwendungen für das ständige Anlagekapital laut besonderer Bewilligungen (Neubau-mittel)	718 186	35	900 000	—	6 000 000	Zu Nr. 90: Größere Bauten, Waarenbeschaffungen usw. Die Höhe dieses Postens richtet sich nach den besonderen Bewilligungen. Aber Neubau-mittel im Einzelfalle bis zu 500000 M. verfügt der Straßenbahn-Ausschuß selbständig. Aber Bewilligungen, die nicht am Jahres-schluß mit der Jahresrechnung abgerechnet werden können, werden besondere Neubau-Rechnungen geführt, über die besonders Rechnung gelegt wird.
	91	Desgl. aus Anleihemitteln (einschl. Kleinbahn-Berath)	—	—	800 000	—	1 200 000	
	92	Laufende Anschaffungen für das ständige Anlagekapital (ohne Neubau-Rechnungen)	11 508	26	100 000	—	500 000	
	93	Absführung an das Guthaben bei der Stadthauptkasse	—	—	160 000	—	—	
	94	Absführung an das Guthaben bei der Kasse des Straßen- und Wasserbaues	—	—	—	—	—	
	95	Darlehen an den Spar- und Bauverein . . . . .	—	—	—	—	—	
	96	Vorschufrechnung Städtebahnen . . . . .	—	—	1 000	—	1 000	
	97	Tilgung der Anleihe-schuld . . . . .	328 158	05	371 816	53	386 793 29	
	98	Tilgung aus noch aufzunehmenden Anleihen	—	—	—	—	250 000	
	99	Tilgungsbeträge für die Abtragung der Hypo- thekenschulden aus dem Hartoch'schen Grund- stück Wehrbahn 34/36 . . . . .	—	—	—	—	16 265 70	
	100	Rückstellung für nötige Ausbesserungen . . . . .	1 011 236	65	200 000	—	200 000	Zahlung erfolgt auf besondere Anweisung.
	101	Rückstellung zur Ansammlung des an die Rhein- Metallwaaren- u. Maschinenfabrik in 5 Jahren zur Hälfte und in weiteren 2 Jahren gänzlich zurückzuerstattenden Vorschusses für die Schleifenanlage in der Rotherstraße von 108 500 M.	—	—	15 500	—	15 500	Zu Nr. 96: Laut St.-B.-Beschl. v. 16. 2. u. 5. 10. 1909 sind 16 500 M. als Vorschuß bewilligt.
	102	Rückstellung für Zahlung an die Gemeinden Hilden, Haan usw. aus dem Kleinbahnvertrag . . . . .	200 000	—	—	—	—	5. IV A 2 1913/17 v. 16. 10. 17.
	103	Rückstellung des Überschusses aus 1917 für den Bau von Wohnungen für Arbeiter und Ange-stellte der Straßenbahnen . . . . .	656 068	06	—	—	—	
	104	Vorschufrechnung Feuer-versicherung . . . . .	982	61	17 000	—	17 000	
	105	Baudarlehen an die Rheinische Bahngesellschaft für die Bergische Kleinbahn . . . . .	62 355	75	42 983	47	22 541 01	
		Summe Tit. III	3684974	59	2 608 300	—	8609100	
		Dazu Summe Abt. II Kassenausgabe	12861154	12	24108780	—	43598165	
		Summe	16546128	71	26717080	—	52207265	
	106	Kassenbestand am Jahres-schluß, Vortrag ins nächste Jahr . . . . .	1197363	37	—	—	—	
		Gesamt-Kassenausgabe Summe	17743492	08	26717080	—	52207265	
		Gesamt-Kasseneinnahme beträg	17743492	08	26717080	—	52207265	
		Gleicht sich aus						

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 11./14. Mai 1920 in Einnahme und Ausgabe sich ausgleichend zur Summe von zweiundfünfzig Millionen zweihundertundsiebentausendzweihundertfünfundsechszig Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung: Dr. Thelemann.



# Nach-

weisung  
des ständigen Anlagekapitals der Straßenbahnen der Stadt Düsseldorf nach dem Stande vom

Rechnungen	Zugänge im Ab- schreibungsjahre vom Anlage- wert	Gesamtanlage- kapital am 1. April 1920 (Eröffnungsbilanz)		Zugänge 1920		Zugänge 1919	Gesamt- anlagewert am 31. März 1919	Was ab- geschrieben aus dem Betriebs- überblick im die Bilanz 1920
		1	2	3	4			
<b>Abt. I. Stehende Rechnungen.</b>								
1 Grundstücks-Rechnung	—	182 474 32	1 059 681 72	—	—	—	1 059 681 72	—
2 Gebäude-Rechnung	2 %	518 468 63	2 418 100 58	—	28 825 19	2 409 813 39	—	—
3 Gleise-Rechnung	10 %	1 142 199 33	11 611 460 —	—	400 484 09	12 011 943 09	412 104 83	—
4 Leitungs- u. Akkumulatoren-Rechnung	7,5 %	628 954 72	1 060 537 73	—	17 652 88	1 078 210 61	852 460 31	—
5 Wagen-Rechnung	10 %	208 732 96	6 691 781 21	—	347 926 21	7 039 707 42	2838 861 56	—
6 Werkstoff, Wald- u. Geräte-Rechnung	10 %	43 261 93	222 408 55	—	16 857 65	239 266 20	130 554 83	—
7 Rechnung der elektr. Beleuchtung	10 %	19 723 45	48 706 36	—	8 425 30	55 192 06	32 257 93	—
8 Krafttrager-Rechnung	20 %	—	57 313 21	—	—	57 313 21	57 313 21	—
9 Möbel-Rechnung	ganz	2 597 63	35 153 82	—	—	3 794 61	28 948 43	25 035 17
10 Erwerbs-Rechnung der Kleinbahn Krafsberg—Rath—Hofingen	10 %	—	355 774 87	—	—	—	355 774 87	355 771 87
11 Erwerbs-Rechnung der Kleinbahn Düsseldorf—Schmied—Ohligsk	6 1/2 %	—	3 921 839 72	661 057 56	—	3 260 782 16	—	—
12 Erwerbs-Rechnung der von d. Klein- bahn abgetrennten Strecke Düffel- dorf—Bermath	10 %	—	661 057 56	—	—	661 057 56	661 054 56	—
<b>Summe I</b>	—	<b>2 756 414 97</b>	<b>29 041 904 53</b>	<b>661 057 56</b>	<b>788 839 75</b>	<b>29 167 700 72</b>	<b>9073 291 29</b>	
<b>Abt. II. Verdingg. Rechnungen.</b>								
Verdingg. Einzelradbauten, siehe Rechnungskontrolle	—	—	602 039 75	602 039 75	544 880 61	544 880 61	—	—
<b>Summe II</b>	—	—	<b>602 039 75</b>	<b>602 039 75</b>	<b>544 880 61</b>	<b>544 880 61</b>	—	—
<b>Gesamtsumme I</b>	—	<b>2 756 414 97</b>	<b>29 041 904 53</b>	<b>661 057 56</b>	<b>788 839 75</b>	<b>29 167 700 72</b>	<b>9073 291 29</b>	
<b>Gesamtanlagekapital</b>	—	<b>2 756 414 97</b>	<b>29 043 944 28</b>	<b>1 263 097 31</b>	<b>1 331 734 36</b>	<b>29 712 581 33</b>	<b>9073 291 29</b>	

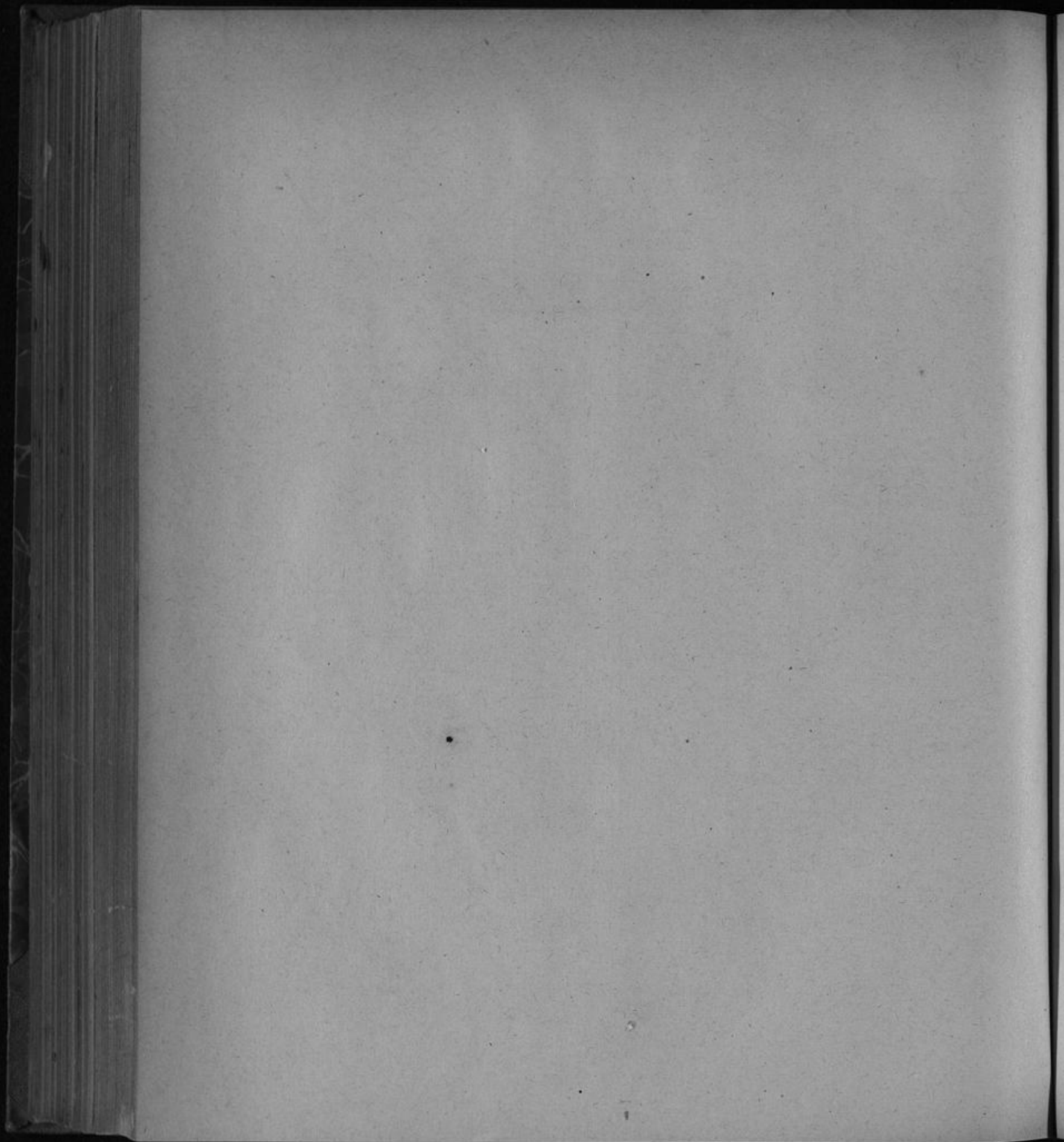
Es wird nur von denjenigen Zugängen abgeschrieben, die vor dem 1. Oktober jedes Jahres in Betrieb genommen sind. Die Zugänge nach dem 1. Oktober aber bleiben auf den Neubau-Rechnungen (Abt. II) stehen; im nächsten Jahre kommen sie zu Spalte 10, 11 und 12. Durch die Abtrennung der vollständig fertiggestellten Strecke Düsseldorf-Bermath wurde die Bilanz der Abtrennung auf die verbleibende Restschuld erfolgt im Jahre 1919 einzutragen, weil z. B. der Betriebsüberblick der Kleinbahn aus den Sonderabrechnungen in den Jahren 1915 und 1916 in die Abtrennung für die abgetrennte Strecke Düsseldorf-Bermath

# weisung

1. April 1920 (Eröffnungsbilanz) und der jährlichen Zugänge, sowie der Berechnung der Abschreibungen

Nicht ganz abgeschriebener Restwert	Abschreibungen gegen den Betriebs- überblick 1919	Summe der Ab- schreibungen gegen den Betriebs- überblick in den Vorjahren	Abschreibungen gegen Zugänge	Buchwert am 31. 3. 1919 (Sp. 7 abzgl. Sp. 10, 11, 12)	Bemerkungen
1 059 681 72	—	—	—	1 059 681 72	<b>Berechnung der Abschreibungen für 1920.</b> Nach dem Abschreibungsbetrag der Abschreibungen für 1919 . . . . . 1 009 681 72 davon ab: Zu der Bilanz für 1919 nicht betri- bt die 100 %igen Abschreibungen von den Zugängen im Jahre 1919 Gleise-Rechnung . 717 017 26 Wagen-Rechnung . 283 861 56 Werkstoff-Rechnung . 1 377 91 10 % = 71 701 72 A = 71 701 72 A In der 7 1/2 %igen Abschreibungen von den Zugängen im Jahre 1919 auf Grund der 100 %igen Abschreibung im Jahre 1919 . . . . . 71 701 72 A Es ergibt sich die Abschreibung für die Zugänge im Jahre 1919 von 1 009 681 72 A mit zusätz- licher 0,5% . . . . . 54 350 — Gesamtschleife Abschreibungen 1919 . . . . . 1 064 031 72 A davon ab: Zu der Bilanz für 1920 nicht betri- bt die 100 %igen Abschreibungen von den Zugängen im Jahre 1919 Gleise-Rechnung . 717 017 26 A Wagen-Rechnung . 283 861 56 A Werkstoff-Rechnung . 1 377 91 A Abschreibung b. d. d. d. Abschreibung . . . . . 71 701 72 A 10 % = 1 032 330 00 A = 1 032 330 00 A In der 7 1/2 %igen Abschreibungen von den Zugängen im Jahre 1920 auf Grund der 100 %igen Abschreibung von 1919 . . . . . 71 701 72 A 100 % = 1 104 031 72 A = 1 104 031 72 A Es ergibt sich die Abschreibung für die Zugänge im Jahre 1920 von 1 064 031 72 A mit zusätz- licher 0,5% Abschreibungen . . . . . 54 350 — Es. Abschreibungen 1920 = 1 068 381 72 A von 1 068 381 72 A
2 409 813 39	48 196	500 290 66	294 311 90	1 507 014 81	
7 890 868 26	789 886	8 212 136 33	631 775 23	2 378 155 54	
1 125 750 30	70 167	1 570 142 58	150 000	187 901 06	
4 202 845 86	420 285	5 122 862 48	200 000	1 296 559 94	
108 711 35	10 879	185 549	—	42 847 20	
22 634 13	2 293	39 932	—	12 947 00	
3	—	57 310 21	—	3	
13 013 29	3 794 61	35 153 82	—	3	
3	—	355 771 87	—	3	
3 260 782 16	254 920	1 781 990 44	—	1 223 871 72	
3	—	661 054 56	—	3	
<b>20 094 409 43</b>	<b>1 600 411 61</b>	<b>18 582 210 95</b>	<b>1 276 087 12</b>	<b>7 708 991 04</b>	
544 880 61	—	—	—	544 880 61	
544 880 61	—	—	—	544 880 61	
<b>20 094 409 43</b>	<b>1 600 411 61</b>	<b>18 582 210 95</b>	<b>1 276 087 12</b>	<b>7 708 991 04</b>	
<b>20 639 290 04</b>	<b>1 600 411 61</b>	<b>18 582 210 95</b>	<b>1 276 087 12</b>	<b>8 253 871 65</b>	

werden. Die Zugänge vor dem 1. Oktober kommen daher sofort auf die stehenden Rechnungen (Abt. I dieser Nachweisung) hinzu bei den Neubau-Rechnungen in Abgang und bei den stehenden Rechnungen in Zugang.  
 II auf der Erwerbs-Rechnung der Kleinbahn Düsseldorf-Ohligsk (Posten II) aufzuführen und als neue Posten 12 aufgeführt werden, der abgetrennten Strecke nach nicht festgelegt war und hier noch im Abschreibungsbetrag, von dem abgeschrieben wurde, enthalten war, ist auf einen Buchwert von 0, — vermindert.



6. Haushaltsplan  
der Hafen- und Werftanlagen  
1920

---



Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
I.		<b>Hafen in Düsseldorf.</b>							
		<b>1. Betriebs-Einnahmen.</b>							
		<b>Konto A: Betriebsleitung.</b>							
	1	Für Erhebung der Schiffsuntersuchungsgebühren . . . . .	—	—	3	—	3	—	
	2	Von der Königl. Eisenbahndirektion Oberfeld für Einziehung der Eisenbahnfrachten . .	1200	—	1200	—	1200	—	
	3	Heerdter Werft, anteiliger Verwaltungs-kostenbeitrag . . . . .	1000	—	1000	—	3000	—	
		<b>Summe Konto A</b>	<b>2200</b>	<b>—</b>	<b>2203</b>	<b>—</b>	<b>4203</b>	<b>—</b>	
		<b>Konto B: Wasserflächen.</b>							
	4	Aus der Hafenschere . . . . .	900	—	900	—	1 000	—	
	5	Hafenliegegebühr . . . . .	9 816	15	11 000	—	18 000	—	
		<b>Summe Konto B</b>	<b>10 716</b>	<b>15</b>	<b>11 900</b>	<b>—</b>	<b>19 000</b>	<b>—</b>	
		<b>Konto C: Werft.</b>							
	6	Werftgebühr . . . . .	75 176	35	200 000	—	400 000	—	
	7	Umladegebühr . . . . .	707	10	3 000	—	6 000	—	
		<b>Zu übertragen</b>	<b>75 883</b>	<b>45</b>	<b>203 000</b>	<b>—</b>	<b>406 000</b>	<b>—</b>	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919	1920			
			M	₣	M	₣	M	₣	
I.		<b>Safen in Düsseldorf.</b>							
		<b>1. Betriebs-Ausgaben.</b>							
		<b>Konto A: Betriebsleitung.</b>							
	1	Gehälter der Beamten und Angestellten lt. Gehaltsnachweisung . . . . .	49 040	92	34 225	—	58 412	50	
	2	Feuerungszulagen der Beamten lt. Gehaltsnachweisung . . . . .	—	—	—	—	36 300	—	
	3	Ausfallgelder . . . . .	475	—	475	—	700	—	
	4	Ruhegehälter lt. Nachweisung . . . . .	10 551	—	10 551	—	10 551	—	
	5	Invaliden- und Hinterbliebenengeld lt. Nachweisung . . . . .	3 774	20	2 973	84	3 561	36	
	6	Löhne der Bureauhilfsarbeiter und Amtsdienner . . . . .	10 214	62	10 000	—	20 000	—	
	7	Dienstkleider für den Boten . . . . .	310	50	300	—	300	—	
	8	An die Kasse der allgemeinen Verwaltung							
		a) Verwaltungskostenbeitrag . . . . . 8000 M.							
		b) für Drucksachen . . . . . 1300 "	5 700	—	6 300	—	9 300	—	
	9	Für sonstige Drucksachen und Bureaubedürfnisse, Porto, Insertions-, Prozeß- und Reisekosten, Fernspreckgebühren . . . . .	4 770	11	5 000	—	8 000	—	Die Nr. 9—10 übertragen sich gegenseitig.
	10	Unterhaltung des Bureauinventars und für Wasserverbrauch, Reinigung und Heizung	3 596	56	4 500	—	6 000	—	
	11	Unterhaltung des Hafenamtsgebäudes, der Einfriedigung usw. . . . .	1 170	22	800	—	2 000	—	
		<b>Summe Konto A</b>	<b>89 603</b>	<b>13</b>	<b>74 649</b>	<b>84</b>	<b>155 124</b>	<b>86</b>	
		<b>Konto B: Wasserflächen.</b>							
	12	Für Baggerungen . . . . .	85	30	5000	—	10 000	—	Der nicht verwendete Beitrag ist in Restausgabe nachzuweisen. Restausg. 1918: M. 8395,21.
		<b>Summe Konto B</b>	<b>85</b>	<b>30</b>	<b>5000</b>	<b>—</b>	<b>10 000</b>	<b>—</b>	
		<b>Konto C: Werft.</b>							
	13	Gehälter der Beamten lt. Gehaltsnachweisung	13 166	—	9 833	—	18 325	—	
	14	Feuerungszulagen lt. Nachweisung . . . . .	—	—	—	—	10 137	—	
	15	Ruhegehälter laut Nachweisung . . . . .	3 400	—	3 400	—	3 400	—	
	16	Dienstkleider für den Hafenaufseher . . . . .	—	—	300	—	300	—	
		<b>Zu übertragen</b>	<b>16 566</b>	<b>—</b>	<b>13 533</b>	<b>—</b>	<b>32 162</b>	<b>—</b>	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
I.		Übertrag	75 883	45	203 000	—	406 000	—	
	8	Werftlagergebühr . . . . .	20 952	60	25 000	—	60 000	—	
	9	Schleppgebühr des Dampfers „Wilhelm“ . . . . .	4 076	40	14 000	—	28 000	—	
	10	Materialbestand am Jahresluß . . . . .	6 275	52	5 000	—	6 000	—	
		Summe Konto C	107 187	97	247 000	—	500 000	—	
		Konto D: Kräne u. Beleuchtung.							
	11	Krangebühr . . . . .	103 889	88	250 000	—	520 000	—	
	—	Überstunden-Krangebühr . . . . .	6 274	30	18 000	—	—	30 in der Krangebühr enthalten.	
	12	Ladegebühr . . . . .	15 276	70	8 000	—	80 000	—	
	13	Wiegegebühr . . . . .	856	50	15 000	—	15 000	—	
	14	Beitrag der Grimlinghauser Fähre zum Gehalt des Betriebsingenieurs . . . . .	300	—	300	—	300	—	
	15	Materialbestand am Jahresluß . . . . .	12 703	79	13 000	—	13 000	—	
		Summe Konto D	139 301	17	304 300	—	628 300	—	
		Konto E: Hafenbahn.							
	16	Von den Lagerplatzmietern für Unterhaltung der Anschlußgleise . . . . .	3 617	27	3 000	—	4 000	—	
	17	Hafenbahngebühren . . . . .	372 951	05	500 000	—	1 700 000	—	
		Zu übertragen	376 568	32	503 000	—	1 704 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919	1920			
			M	P	M	P	M	P	
I.		Übertrag	16 566	—	13 533	—	32 162	—	
	17	Unterhaltung der Werfte . . . . .	7 998	07	11 000	—	22 000	—	Die Nrn. 17 bis 19 übertragen sich gegenseitig.
	18	Unterhaltung d. Gebäude des Zollhafens u. der Einfriedigungen ausschließl. d. Lagerhauses	6 726	89	5 500	—	8 000	—	
	19	Unterhaltung der gepflasterten Werftflächen innerhalb der Bahn- und Krangleise . .	3 090	72	5 500	—	15 000	—	
	20	Für Bedienung und Unterhaltung des Dampfers „Wilhelm“ . . . . .	14 186	43	16 000	—	30 000	—	
	21	Wasserverbrauch, Reinigung und Heizung . .	1 030	17	1 500	—	2 000	—	Neue Position.
	22	Anschüttung des Lauswardgeländes . . . . .	—	—	—	—	9 000	—	
	23	Materialbestand des Vorjahres . . . . .	5 378	37	5 000	—	6 000	—	
		Summe Konto C	54 976	65	58 033	—	124 162	—	
		Konto D: Kräne u. Beleuchtung.							
	24	Gehälter der Beamten und Angestellten lt. Gehaltsnachweisung . . . . .	75 285	70	30 137	50	57 362	50	
	25	Teuerungszulagen lt. Nachweisung . . . . .	—	—	—	—	35 896	—	
	26	Witwen- und Waisengeld lt. Nachweisung . .	1 243	80	1 296	—	1 296	—	
	27	Invaliden- u. Hinterbliebenengeld lt. Nachw.	2 183	44	1 248	—	1 618	20	
	28	Löhne der Kranführer . . . . .	97 399	59	144 000	—	200 000	—	Die Nrn. 28 u. 29 übertragen sich gegenseitig.
	29	Löhne der Kranarbeiter . . . . .	72 672	18	112 000	—	200 000	—	
	—	Kranüberstundenlöhne . . . . .	3 852	81	12 000	—	—	—	
	30	Für den Bezug von Drehstrom aus dem städtischen Elektrizitätswerk . . . . .	28 852	—	35 000	—	150 000	—	
	31	Unterhaltung der Kräne, Kabel, Wagen, Transportgeräte, sowie Beschaffung von Betriebsmaterial für die Kräne . . . . .	36 302	56	32 000	—	80 000	—	Die Nummern 31 u. 32 übertragen sich gegenseitig.
	32	Für Unterhaltung und Bedienung der öffentlichen Beleuchtungsanlagen und für Betriebsmaterial . . . . .	9 680	94	10 000	—	20 000	—	
	33	Materialbestand des Vorjahres . . . . .	13 706	56	13 000	—	13 000	—	
		Summe Konto D	341 179	58	390 681	50	759 172	70	
		Konto E: Hafenbahn.							
	34	Gehälter der Beamten und Angestellten lt. Gehaltsnachweisung . . . . .	221 898	92	79 442	—	248 281	25	
	35	Teuerungszulagen lt. Nachweisung . . . . .	—	—	—	—	146 934	—	
	36	Ruhegehälter und Unterstützungen lt. Nachweisung . . . . .	5 248	—	4 348	—	8 798	—	
		Zu übertragen	227 746	92	83 790	—	404 013	25	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
I.		Übertrag	376 568	32	503 000	—	1 704 000	—	
	18	Erlös aus dem Verkauf von altem Oberbaumaterial . . . . .	318	11	3 000	—	3 000	—	
	19	Materialbestand am Jahresluß . . . . .	20 930	03	16 000	—	20 000	—	
		Summe Konto E	397 816	46	522 000	—	1 727 000	—	
		Konto F: Lagerhaus.							
	20	Lagerhausgebühren . . . . .	35 543	50	50 000	—	100 000	—	
	21	Materialbestand am Jahresluß . . . . .	708	10	900	—	900	—	
		Zu übertragen	36 251	60	50 900	—	100 900	—	



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis 1918		Voranschlag 1919		Voranschlag 1920		Bemerkungen.
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
I.		Übertrag	227 746	92	83 790	—	404 013	25	
	37	Witwen- und Waisengelder lt. Nachweisung	1 572	—	1 572	—	1 572	—	
	38	Invaliden- und Hinterbliebenengeld lt. Nachweisung	2 488	05	981	60	1 410	60	
	39	Dienstkleider für das Bahnbetriebspersonal	11 466	80	10 000	—	20 000	—	
	40	Löhne der Schranken- und Streckenwärter	20 820	51	20 000	—	60 000	—	Die Rrn. 40 bis 43 übertragen sich gegenseitig.
	41	Löhne der Oberbauarbeiter	65 847	46	130 000	—	250 000	—	
	42	Löhne des Rangier- und Stationspersonals	113 567	96	135 000	—	300 000	—	
	43	Löhne des Lokomotivpersonals	98 727	86	148 000	—	250 000	—	
	44	Unterhaltung der Hafensbahngebäude	2 336	11	1 500	—	9 500	—	Die Rrn. 44 und 45 übertragen sich gegenseitig.
	45	Unterhaltung der Gleisanlagen, Stellwerke, Gleiswagen, Schranken, des Bahnmeistereinventars usw., sowie für Beschaffung von Oberbau- und Bettungsmaterial	21 380	84	20 000	—	50 000	—	
	46	Für Unterhaltung von Weichen und für Benutzung eisenbahnfiskalischen Geländes lt. Ausgabenachweisung	225	—	225	—	225	—	
	47	Unterhaltung der Lokomotiven	37 205	—	25 000	—	75 000	—	Die Rrn. 47 bis 52 übertragen sich gegenseitig.
	48	Unterhaltung der Güterwagen	20 090	15	20 000	—	30 000	—	
	49	Versicherung des rollenden Materials und der Transportgüter	6 395	77	10 000	—	15 000	—	
	50	Betriebsmaterial für den Bahnbetrieb	3 327	82	3 000	—	8 000	—	
	51	Betriebsmaterial für die Lokomotiven	95 363	46	85 000	—	230 000	—	
	52	Für Drucksachen und sonst. Bureaubedürfnisse, Fernspreckgebühren, Wasserverbrauch, Heizung, Reinigung und Beleuchtung	3 527	47	3 500	—	6 000	—	
	53	Eisenbahnhauptkasse für Reinigen und Beleben der Staatseisenbahnwagen	3 504	—	3 504	—	3 504	—	
	54	Rabatt auf Hafensbahngebühren	—	—	10 000	—	10 000	—	
	55	Materialbestand des Vorjahres	16 153	29	16 000	—	20 000	—	
		Summe Konto E	751 746	47	727 072	60	1 744 224	85	
		Konto F: Lagerhaus.							
	56	Besoldung des Bureaubeamten lt. Gehaltsnachweisung	7 886	—	2 800	—	5 300	—	
	57	Teuerungszulagen lt. Nachweisung	—	—	—	—	3 990	—	
	58	Ruhegehälter und Unterstützungen lt. Nachweisung	—	—	—	—	360	—	Neue Position.
	59	Witwen- und Waisengeld lt. Nachweisung	660	—	660	—	660	—	
	60	Invaliden- und Hinterbliebenengeld lt. Nachweisung	702	—	702	—	1 183	20	
	61	Löhne für Schreibhilfe, Lagerhausarbeiter u. Aufzugwärter	19 737	78	32 000	—	50 000	—	
		Zu übertragen	28 985	78	36 162	—	61 493	20	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
I.		Übertrag	36 251	60	50 900	—	100 900	—	
		Summe Konto F	36 251	60	50 900	—	100 900	—	
		Konto G: Magazin u. Werkstätt.							
	22	Erlös aus Altmaterial . . . . .	704	50	2 000	—	2 000	—	
		Summe Konto G	704	50	2 000	—	2 000	—	
		Konto H: Allgemeine Unkosten.							
	23	Vermietung des Motorboots „Elise“ . . . . .	168	—	2 000	—	1 000	—	
	24	Beiträge der Lagerplatzmieter zu den Kosten der Nachtwacheinrichtungen lt. Hebeliste . . . . .	10 805	59	10 905	10	11 318	98	
	25	Beiträge der Lagerplatzmieter zu den im Rech- nungsjahre 1920 neu fällig werdenden Nachtwachbeiträgen . . . . .	50	61	300	—	300	—	
	26	Nicht vorgesehene Einnahmen . . . . .	6 292	77	5 410	86	6 024	71	
	27	Materialbestand am Jahresluß . . . . .	674	97	900	—	900	—	
		Zu übertragen	17 991	94	19 515	96	19 543	69	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919	1920			
			M	℥	M	℥	M	℥	
I.		Übertrag	28 985	78	36 162	—	61 493	20	
	62	Unterhaltung des Lagerhauses . . . . .	1 705	50	2 500	—	5 000	—	Die Nrn. 62 bis 64 übertragen sich gegenseitig.
	63	Instandhaltung des Inventars, der Aufzüge und Geräte . . . . .	1 914	85	1 500	—	3 000	—	
	64	Für Betriebs- und Bureauaterialien, Fernsprechgebühren, für Vertilgung der Ratten und Mäuse, Wasserverbrauch, Reinigung, Heizung und Beleuchtung . . . . .	749	40	1 000	—	3 000	—	
	65	Materialbestand des Vorjahres . . . . .	650	10	900	—	900	—	
		Summe Konto F	34 005	63	42 062	—	73 393	20	
		Konto G: Magazin u. Werkstatt.							
	66	Besoldung der Angestellten lt. Gehaltsnachweisung . . . . .	14 217	60	6 300	—	17 800	—	
	67	Feuerungszulagen lt. Nachweisung . . . . .	—	—	—	—	12 780	—	
	68	Invaliden- und Hinterbliebenengeld lt. Nachweisung . . . . .	427	50	207	50	207	50	
	69	Fahrradunterhaltungskosten . . . . .	40	—	40	—	200	—	
	70	Löhne der Werkstattarbeiter . . . . .	4 245	26	12 000	—	20 000	—	
	71	Unterhaltung d. Magazin- u. Werkstattgebäudes	504	72	600	—	2 000	—	Die Nrn. 71 u. 72 übertragen sich gegenseitig.
	72	Unterhaltung u. Ergänzung der Magazingeräte u. Werkzeuge, für Bureauaterialien usw.	2 217	10	2 500	—	5 000	—	
		Summe Konto G	21 652	18	21 647	50	57 987	50	
		Konto H: Allgemeine Unkosten.							
	73	Renten-, Kranken-, Invaliden- und Unfallversicherungsbeiträge der Stadt für Angestellte und Arbeiter . . . . .	12 870	34	15 000	—	40 000	—	
	74	Rhein. Bahngesellschaft für Bereitstellung zweier Löschdampfer . . . . .	6 000	—	6 000	—	50 000	—	
	75	Unterhaltung des Feuerwehrgebäudes, sowie Unterhaltung und Ergänzung der Feuerlöschrichtungen, Fernsprechgebühren . .	4 273	79	5 000	—	10 000	—	Die Nrn. 75 u. 76 übertragen sich gegenseitig.
	76	Für Wasserverbrauch, Reinigung, Heizung und Beleuchtung im Feuerwehrgebäude . . .	2 028	01	1 500	—	8 000	—	
	77	Anpflanzung von Bäumen in den Straßen des Hafens . . . . .	—	—	—	—	6 000	—	Erste Rate.
	78	Feuer- und Haftpflichtversicherung, Kanalbetriebsgebühren, Steuern, Deichkastenbeiträge, Straßenreinigungsgebühren usw.	21 600	—	18 000	—	30 000	—	Der nicht verwendete Betrag ist in diesem Ausgabe nachzuweisen. Restabgabe 1918 nicht.
	79	Für Straßenbesprengung, Feuerschutz, elektr. Uhren und für polizeilichen Sicherheitsdienst im Hafen laut Ausgabenachweisung	47 203	99	59 659	20	94 538	80	
	80	Für Bedienung und Unterhaltung des Motorboots „Elise“ . . . . .	4 907	86	8 000	—	18 000	—	
		Zu übertragen	98 883	99	107 159	20	256 538	80	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M.	Pf.	M.	Pf.		M.	Pf.
I.		Übertrag	17 991	94	19 515	96	19 543	69	
		Summe Konto H	17 991	94	19 515	96	19 543	69	
		<b>2. Sonstige Einnahmen.</b>							
		<b>Konto J: Pacht und Miete.</b>							
	28	Mieten-, Anerkennungs- und Benutzungs- gebühren für Lagerplätze und Zubehör lt. Hebeliste . . . . .	419 699	62	422 520	12	447 118	62	
	29	Mieten-, Anerkennungs- und Benutzungs- gebühren für Lagerplätze und Zubehör, die voraussichtlich im Rechnungsjahre 1920 neu vermietet werden . . . . .	39 796	91	30 000	—	40 000	—	
	30	Miete von Lagerhausräumen . . . . .	111 730	55	20 000	—	30 000	—	
	31	Miete von Lagerhallen am Bergerhafen lt. Hebeliste . . . . .	36 307	50	36 307	50	37 162	50	
	32	Miete von den Aufbauten des oberen Rhein- werftes lt. Hebeliste . . . . .	4 575	—	5 075	—	5 150	—	
	33	Miete von den Lagergewölben am unteren Rheinwerft lt. Hebeliste . . . . .	15 941	50	15 941	50	15 941	50	
		Summe Konto J	628 051	08	529 844	12	575 372	62	
		<b>Konto K: Verzinsung der An- leihen.</b>							
	—	Zuschuß aus der Rücklage zur Deckung der Hafenfehlbeträge zur Verzinsung der An- leihen . . . . .	—	—	—	—	—	—	
		Summe Konto K	—	—	—	—	—	—	
		<b>Konto L: Tilgung der Anleihen.</b>							
		Nichts.	—	—	—	—	—	—	
		Summe Konto L	—	—	—	—	—	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
I.		Übertrag	98 883	99	107 159	20	256 538	80	
	81	Für Straßen- und Werstreinigung, sowie Rehrichfabuhr durch Hafenarbeiter . . . . .	6 947	14	13 000	—	21 000	—	
	82	Nicht vorgesehene Ausgaben . . . . .	9 351	71	6 208	07	10 934	38	
	83	Materialbestand des Vorjahres . . . . .	898	51	900	—	900	—	
		Summe Konto H	116 081	35	127 267	27	289 373	18	
		<b>2. Sonstige Ausgaben.</b>							
		Konto J: Pacht und Miete.							
	84	Für benutzte fremde Grundstücke lt. Ausgabe- nachweisung . . . . .	570	—	2 370	—	570	—	
	85	Unterhaltung der Lagerhallen am Berger- hafen, der Lagergewölbe am unteren und der Aufbauten am oberen Rheinwerft . . .	4 502	99	3 000	—	8 000	—	
	—	An das städtische Elektrizitätswerk für Un- terhaltung der elektrischen Uhr im Pegel- häuschen am Rheinwerft. . . . .	72	—	—	—	—	—	
		Summe Konto J	5 144	99	5 370	—	8 570	—	
		Konto K: Verzinsung der Anleihen.							
	86	Für Verzinsung der Anleihen lt. Ausgabe- nachweisung . . . . .	518 835	34	506 389	37	485 586	02	
		Summe Konto K	518 835	34	506 389	37	485 586	02	
		Konto L: Tilgung der Anleihen.							
	87	Für Tilgung der Anleihen lt. Ausgabenach- weisung . . . . .	400 342	—	416 490	—	435 725	—	
		Summe Konto L	400 342	—	416 490	—	435 725	—	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
I.		Konto M: Verschiedene Einnahmen.							
	34	Einnahmen aus früheren Jahren (Bestand und Fehlbeträge) . . . . .	92 253	96	100	—	100		
		Summe Konto M	92 253	96	100	—	100		
		Konto N: Zuschuß der Stadtkasse.							
	35	Zuschuß der Stadtkasse zur Deckung der ordentlichen Ausgaben . . . . .	996 073	17	685 000	—	667 000		
	—	Zuschuß der Stadtkasse zu den außerordentlichen Ausgaben (Verstärkung der Erneuerungsrücklage) . . . . .	—	—	—	—	—		
		Summe Konto N	996 073	17	685 000	—	667 000		
		<b>3. Außerordentliche Einnahmen.</b>							
		Konto O.							
	36	Grundstücke . . . . .	—	—	—	—	—		
	37	Gebäude . . . . .	—	—	—	—	—		
	38	Elektr. Kraft- und Lichtanlagen . . . . .	—	—	—	—	—		
	39	Werft- und Lagerhaus-Betriebsmittel . . . . .	—	—	—	—	—		
	40	Bahnanlagen . . . . .	—	—	—	—	—		
	41	Bahnbetriebsmittel . . . . .	—	—	—	—	—		
	42	Mobiliar . . . . .	—	—	—	—	—		
	43	Verschiedenes . . . . .	—	—	—	—	—		
	44	Erneuerungsrücklage							
		a) Zinsen . . . . .	8 244	02	6 667	70	6 669	02	
		b) Kursgewinn . . . . .	40 291	01	2 652	45	12 651	13	
		c) a. d. Rücklage entnommen z. Erneuerungen	—	—	65 000	—	143 500	—	
		d) von Hafeninteressenten lt. Hebeliste . .	679	85	679	85	679	85	
		e) Sonstiges . . . . .	—	—	—	—	—	—	
	45	Erweiterungsrücklage							
		a) Zinsen . . . . .	2 973	56	1 078	98	1 080	69	
		b) aus Anleihemitteln . . . . .	—	—	—	—	—	—	
		c) aus der Rücklage entnommen zu Erweiterungen	—	—	—	—	—	—	
		d) Von Hafeninteressenten laut Hebeliste .	157	94	157	94	—	—	
		e) Sonstiges . . . . .	—	—	—	—	—	—	
		Summe Konto O	52 346	38	76 236	92	164 580	69	
		Konto P.							
	46	Staatsbahnfrachten (durchlaufend) . . . . .	—	—	—	—	20000000	—	
		Summe Konto P	—	—	—	—	20000000	—	

Zu Nr. 44.  
Kapitalbestand am  
31. 3. 1919 = 168 114,95 M.

Zu Nr. 45.  
Kapitalbestand am  
31. 3. 1919 = 29 448,36 M.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
I.		Konto M: Verschiedene Ausgaben.							
	88	Ausgaben für frühere Jahre (aus Rechnungserinnerungen usw.) . . . . .	—	—	100	—	100		
		Summe Konto M	—	—	100	—	100		
		Konto N: Zuschuß der Stadtkasse.							
		Überweisung an die Erneuerungsrücklage . . . . .	—	—	—	—	—		
		Summe Konto N	—	—	—	—	—		
		<b>3. Außerordentliche Ausgaben.</b>							
		Konto O.							
	89	Grundstücke . . . . .	—	—	1 000	—	1 000		
	90	Gebäude . . . . .	290	—	1 000	—	3 000		
	91	Elektr. Kraft- und Lichtanlagen . . . . .	—	—	1 000	—	1 000		
	92	Werft- und Lagerhausbetriebsmittel . . . . .	30 707	38	1 000	—	1 000		
	93	Bahnanlagen . . . . .	11 160	—	25 000	—	85 000		
	94	Bahnbetriebsmittel . . . . .	14 778	30	32 000	—	50 000		
	95	Mobiliar . . . . .	411	05	500	—	500		
	96	Verschiedenes . . . . .	226	50	3 500	—	2 000		
	97	Erneuerungsrücklage							
		a) Rentbare Anlegung zur Verstärkung der Rücklage . . . . .	37 69	—	10 000	—	20 000		
		b) Sonstiges . . . . .	—	—	—	—	—		
	98	Erweiterungsrücklage							
		a) Rentbare Anlegung zur Verstärkung der Rücklage . . . . .	48 96	—	1 236 92	—	1 080 69		
		b) Sonstiges . . . . .	—	—	—	—	—		
		Summe Konto O	57 659	88	76 236	92	164 580	69	
		Konto P.							
	99	Eisenbahnhauptkasse Elberfeld, Staatsbahnfrachten . . . . .	—	—	—	—	20000000	—	
		Summe Konto P	—	—	—	—	20000000	—	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag			Bemerkungen
			1918		1919		1920	
			M	Pf	M	Pf	M	
II.		<b>Werft in Geerd.</b>						
		<b>1. Betriebs-Einnahmen.</b>						
		<b>Konto A: Betriebsleitung.</b>						
		Nichts.	—	—	—	—	—	
		<b>Summe Konto A</b>	—	—	—	—	—	
		<b>Konto B: Wasserflächen.</b>						
	1	Hafenliegegebühr . . . . .	—	—	100	—	100	
		<b>Summe Konto B</b>	—	—	100	—	100	
		<b>Konto C: Werft.</b>						
	2	Werftgebühr . . . . .	27 359	50	40 000	—	130 000	
	3	Werftlagergebühr . . . . .	422	50	500	—	5 000	
	4	Expeditionsgebühr . . . . .	60 059	92	30 000	—	150 000	
	5	Materialienbestand am Jahresluß . . . .	—	—	200	—	—	
		<b>Summe Konto C</b>	87 841	92	70 700	—	285 000	



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	℥	M	℥	M	℥	
II.		<b>Werft in Geerd.</b>							
		<b>1. Betriebs-Ausgaben.</b>							
		<b>Konto A: Betriebsleitung.</b>							
	1	Gehälter der Beamten . . . . .	11 767		7 200		14 931	25	
	2	Teuerungszulagen lt. Nachweisung . . . . .	—		—		5 922	—	
	3	An den Hafen in Düsseldorf, anteiliger Verwaltungskostenbeitrag . . . . .	1 000		1 000		3 000	—	
	4	An die Kasse der allgemeinen Verwaltung für Drucksachen . . . . .	300		450		450	—	
	5	Für sonstige Drucksachen und Bureaubedürfnisse, Porto-, Insertions-, Prozeß- und Reisekosten, Fernspreckgebühren . . . . .	1 680	85	2 000		3 000	—	Die Pten. 5-7 übertragen sich gegenseitig.
	6	Unterhaltung des Werftamtsgebäudes . . . . .	88	56	300		1 000	—	
	7	Unterhaltung des Bureauinventars, für Wasserverbrauch, Heizung und Beleuchtung, sowie für Reinigung des Werftbureaus . . . . .	83	70	200		1 000	—	
		<b>Summe Konto A</b>	<b>14 920</b>	<b>11</b>	<b>11 150</b>		<b>29 303</b>	<b>25</b>	
		<b>Konto B: Wasserflächen.</b>							
	8	Für Diggerungen . . . . .	22 487	44	4 000		10 000	—	Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen. Restausgabe 1918: 95,26 M.
		<b>Summe Konto B</b>	<b>22 487</b>	<b>44</b>	<b>4 000</b>		<b>10 000</b>		
		<b>Konto C: Werft.</b>							
	9	Unterhaltung des Werfts . . . . .	789	49	1 000		20 000	—	Die Pten. 10 u. 11 übertragen sich gegenseitig.
	10	Kosten der Zollabfertigung . . . . .	—	3 20	1 000		200	—	
	11	Kosten der Floßabnahmen . . . . .	—	—	1 000		200	—	
	12	Materialbestand des Vorjahres . . . . .	—	—	200		—	—	
		<b>Summe Konto C</b>	<b>792</b>	<b>69</b>	<b>3 200</b>		<b>20 400</b>		

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag			Bemerkungen
			1918		1919		1920	
			M	℥	M	℥	M	
II.		<b>Konto D: Kräne u. Beleuchtung.</b>						
	6	Krangebühr . . . . .	39 186	20	40 000	—	200 000	—
	7	Wiegegebühr . . . . .	4 860	20	5 000	—	15 000	—
	8	Materialbestand am Jahresluß . . . . .	1 651	50	900	—	1 500	—
		<b>Summe Konto D</b>	<b>45 697</b>	<b>90</b>	<b>45 900</b>	<b>—</b>	<b>216 500</b>	<b>—</b>
		<b>Konto E: Werftbahn.</b>						
	9	Von den Lagerplatzmietern für Unterhaltung der Anschlußgleise lt. Sebeliste . . . . .	586	07	526	11	265	52
	10	Werftbahngebühr . . . . .	41 297	60	45 000	—	200 000	—
	11	Materialbestand am Jahresluß . . . . .	1 651	50	1 000	—	1 500	—
		<b>Summe Konto E</b>	<b>43 535</b>	<b>17</b>	<b>46 526</b>	<b>11</b>	<b>201 765</b>	<b>52</b>
		<b>Konto F: Allgemeine Unkosten.</b>						
	12	Nicht vorgesehene Einnahmen . . . . .	12	20	1 288	62	808	87
	—	Materialbestand am Jahresluß . . . . .	—	—	100	—	—	—
		<b>Summe Konto F</b>	<b>12</b>	<b>20</b>	<b>1 388</b>	<b>62</b>	<b>808</b>	<b>87</b>

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf
II.		<b>Konto D: Kräne u. Beleuchtung.</b>						
	13	Gehälter der Beamten lt. Gehaltsnachweisung	23 995	—	2 800	—	12 750	—
	14	Teuerungszulagen lt. Nachweisung . . . . .	—	—	—	—	9 420	—
	15	Unterstützung lt. Nachweisung . . . . .	—	—	—	—	600	—
	16	Löhne der Kranführer und Kranarbeiter . . .	55 807	21	85 000	—	250 000	—
	17	Unterhaltung der Kräne, Wagen usw. sowie Betriebsmaterial für die Kräne . . . . .	24 176	21	10 000	—	50 000	—
	18	Für Unterhaltung und Bedienung der Lampen und für Betriebsmaterial. . . . .	45	—	300	—	1 000	—
	19	Für den Bezug von elektrischem Strom . . .	4 444	68	3 000	—	40 000	—
	20	Materialbestand des Vorjahres . . . . .	950	—	900	—	1 500	—
		Summe Konto D	109 418	10	102 000	—	365 270	—
		<b>Konto E: Werftbahn.</b>						
	21	Gehälter der Beamten lt. Gehaltsnachweisung	24 754	60	9 700	—	47 768	75
	22	Teuerungszulagen lt. Nachweisung . . . . .	—	—	—	—	35 492	—
	23	Dienstkleider für das Bahnpersonal . . . . .	1 498	80	1 000	—	3 000	—
	24	Für Benutzung eisenbahnfiskalischen Geländes und für Leistungen der Staatsbahn lt. Ausgabe-Nachweisung . . . . .	143	—	143	—	143	—
	25	Löhne für das Bahnpersonal . . . . .	14 995	76	25 000	—	120 000	—
	26	Unterhaltung der Gleisanlagen, Gleiswagen und sonstiger Bahneinrichtungen . . . . .	5 502	30	25 000	—	30 000	—
	27	Unterhaltung der Lokomotiven, Güterwagen usw. . . . .	698	60	2 000	—	5 000	—
	28	Betriebsmaterial für den Bahnbetrieb . . . .	9 584	95	5 000	—	30 000	—
	29	Versicherung des rollenden Materials und der Transportgüter . . . . .	145	85	1 000	—	10 000	—
	30	Rabatt auf Werftbahngelühren. . . . .	7 553	15	6 000	—	10 000	—
	31	Materialbestand des Vorjahres . . . . .	950	—	1 000	—	1 500	—
		Summe Konto E	65 827	01	75 843	—	292 903	75
		<b>Konto F: Allgemeine Unkosten.</b>						
	32	Renten-, Kranken-, Invaliden- u. Unfallversicherungsbeiträge der Stadt Düsseldorf für Angestellte und Arbeiter . . . . .	975	94	2 500	—	5 000	—
	33	Feuer- und Haftpflichtversicherung, Kanalbetriebsgebühren, Steuern u. Abgaben usw. . . . .	500	—	2 000	—	3 000	—
	34	Für nächtliche Bewachung der Werftanlagen	3 477	09	3 500	—	10 000	—
	35	Nicht vorgesehene Ausgaben und zur Ab- rundung . . . . .	396	92	1 864	91	1 026	47
	—	Materialbestand des Vorjahres . . . . .	—	—	100	—	—	—
		Summe Konto F	5 449	95	9 964	91	19 026	47

Die Nrn. 17 bis 19 übertragen sich gegenseitig.

Die Nrn. 26—29 übertragen sich gegenseitig.

Zu Nr. 33.  
Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen.  
Restausgabe 1918: nichts.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	℥	M	℥	M	℥	
II.		<b>2. Sonstige Einnahmen.</b>							
		<b>Konto G: Pacht und Miete.</b>							
	13	Mieten und Anerkennungsgebühren für Lagerplätze und Zubehör lt. Hebeliste . . . . .	14 801	—	14 801	—	5 032	50	
	14	Mieten und Anerkennungsgebühren von dem Werftgelände, das voraussichtlich im Rechnungsjahre 1920 neu vermietet wird . .	12 778	63	7 000	—	16 000	—	
	15	Miete von dem Werftschuppen lt. Hebeliste.	2 790	—	2 790	—	2 790	—	
	16	Mietzuschuß des Staates für die in Heerdt stationierten Zollbeamten lt. Hebeliste . .	2 240	—	2 240	—	2 240	—	
		<b>Summe Konto G</b>	<b>32 609</b>	<b>63</b>	<b>26 831</b>	<b>—</b>	<b>26 062</b>	<b>50</b>	
		<b>Konto H: Verzinsung der Anleihen.</b>							
		Nichts.							
		<b>Summe Konto H</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	
		<b>Konto J: Tilgung der Anleihen.</b>							
		Nichts.							
		<b>Summe Konto J</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	
		<b>Konto K: Verschiedene Einnahmen.</b>							
	17	Einnahmen aus früheren Jahren (Bestand und Fehlbeträge) . . . . .	14 982	70	100	—	100	—	
		<b>Summe Konto K</b>	<b>14 982</b>	<b>70</b>	<b>100</b>	<b>—</b>	<b>100</b>	<b>—</b>	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
II.		<b>2. Sonstige Ausgaben.</b>							
		<b>Konto G: Pacht und Miete.</b>							
	36	Für stromfiskalische Grundstücke lt. Ausgabe- nachweisung . . . . .	581	94	581	94	581	94	
	37	Unterhaltung der Dienstwohnungen der Zoll- beamten Alt Heerdt 89 und Pestalozzistr. 156, der Werftschuppen sowie f. Wasserverbrauch	1 127	42	1 000	—	4 000	—	
		<b>Summe Konto G</b>	<b>1 709</b>	<b>36</b>	<b>1 581</b>	<b>94</b>	<b>4 581</b>	<b>94</b>	
		<b>Konto H: Verzinsung der Anleihen.</b>							
	38	Für Verzinsung der Anleihen lt. Ausgabe- nachweisung . . . . .	18 390	20	17 095	88	15 751	48	
		<b>Summe Konto H</b>	<b>18 390</b>	<b>20</b>	<b>17 095</b>	<b>88</b>	<b>15 751</b>	<b>48</b>	
		<b>Konto J: Tilgung der Anleihen.</b>							
	39	Für Tilgung der Anleihen lt. Ausgabenach- weisung . . . . .	32 358	—	33 610	—	35 000	—	
		<b>Summe Konto J</b>	<b>32 358</b>	<b>—</b>	<b>33 610</b>	<b>—</b>	<b>35 000</b>	<b>—</b>	
		<b>Konto K: Verschiedene Ausgaben.</b>							
	40	Ausgaben für frühere Jahre (aus Rechnungs- erinnerungen usw.) . . . . .	—	—	100	—	100	—	
		<b>Summe Konto K</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>100</b>	<b>—</b>	<b>100</b>	<b>—</b>	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918	1919	1919	1920		
			M	P	M	P	M + P	
II.		<b>Konto L: Zuschuß der Stadthauptkasse.</b>						
	18	Zuschuß der Stadthauptkasse zur Deckung der ordentlichen Ausgaben . . . . .	46 768	60	67 000		62 000	
	19	Zuschuß der Stadthauptkasse zu den außerordentlichen Ausgaben (Stärkung der Erneuerungsrücklage) . . . . .	1 000		1 000		3 000	
		Summe Konto L	47 768	60	68 000		65 000	
		<b>3. Außerordentliche Einnahmen.</b>						
		<b>Konto M.</b>						
	20	Grundstücke . . . . .	—	—	—	—	—	
	21	Gebäude . . . . .	—	—	—	—	—	
	22	Bahnanlagen . . . . .	—	—	—	—	—	
	23	Bahnbetriebsmittel . . . . .	—	—	—	—	—	
	24	Verftbetriebsmittel . . . . .	—	—	—	—	—	
	25	Mobiliar . . . . .	—	—	—	—	—	
	26	Verschiedenes . . . . .	—	—	—	—	—	
	27	Werkzeuge und Geräte . . . . .	—	—	—	—	—	
	28	Erneuerungsrücklage						
		a) Zinsen . . . . .	312	82	154	27	363	11
		b) aus der Rücklage entnommen zu Erneuerungen . . . . .	135	—	1 300	—	1 300	—
		c) von Verftinteressenten . . . . .	—	—	—	—	—	—
		d) Verschiedenes . . . . .	—	—	—	—	—	—
	29	Erweiterungsrücklage						
		a) Zinsen . . . . .	—	—	—	—	—	—
		b) aus Anleihemitteln . . . . .	—	—	—	—	—	—
		c) aus der Rücklage entnommen zu Erweiterungen . . . . .	—	—	—	—	—	—
		d) Sonstiges . . . . .	—	—	—	—	—	—
		Summe Konto M	447	82	1 454	27	1 663	11
		<b>Konto N.</b>						
	30	Staatsbahnfrachten (durchlaufend) . . . . .	—	—	—	—	1 000 000	—
		Summe Konto N	—	—	—	—	1 000 000	—

Zu Nr. 28. Kapitalbestand am 31. 8. 1919 = 10 574,64 M.

Die Rücklage ist erschöpft.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
II.		Konto L: Zuschuß der Stadthauptkasse.							
	41	Überweisung an die Erneuerungsrücklage	1 000		1 000		3 000		
		Summe Konto L	1 000		1 000		3 000		
		<b>3. Außerordentliche Ausgaben.</b>							
		Konto M.							
	42	Grundstücke	—		50		50		
	43	Gebäude	—		300		300		
	44	Bahnanlagen	—		300		300		
	45	Bahnbetriebmittel	—		300		300		
	46	Werftbetriebmittel	—		200		200		
	47	Mobiliar	135		50		50		
	48	Verschiedenes	—		50		50		
	49	Werkzeuge und Geräte	—		50		50		
	50	Erneuerungsrücklage							
		a) Rentbare Anlegung zur Verstärkung der Rücklage	312 82		154 27		363 11		
		b) Sonstiges	—		—		—		
	51	Erweiterungsrücklage							
		a) Rentbare Anlegung zur Verstärkung der Rücklage	—		—		—		
		b) Sonstiges	—		—		—		
		Summe Konto M	447 82		1 454 27		1 663 11		
		Konto N.							
	52	Stationskasse Neuß, Staatsbahnfrachten	—		—		1 000 000		
		Summe Konto N	—		—		1 000 000		

Abt.	Nr.	Einnahme	Isergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
		<b>Wiederholung der Einnahmen.</b>							
I.		<b>Hafen in Düsseldorf.</b>							
		<b>1. Betriebs-Einnahmen.</b>							
		Konto A: Betriebsleitung . . . . .	2 473	28	2 203	—	4 203	—	
		" B: Wasserflächen . . . . .	10 716	15	11 900	—	19 000	—	
		" C: Werft . . . . .	107 187	97	247 000	—	500 000	—	
		" D: Kräne und Beleuchtung . . . . .	139 301	17	304 300	—	628 300	—	
		" E: Hafenbahn . . . . .	397 816	46	522 000	—	1 727 000	—	
		" F: Lagerhaus . . . . .	36 251	60	50 900	—	100 900	—	
		" G: Magazin und Werkstatt . . . . .	704	50	2 000	—	2 000	—	
		" H: Allgemeine Unkosten . . . . .	17 991	94	19 515	96	19 543	69	
		<b>2. Sonstige Einnahmen.</b>							
		Konto J: Pacht und Miete . . . . .	628 051	08	529 844	12	575 372	62	
		" K: Verzinsung der Anleihen . . . . .	—	—	—	—	—	—	
		" L: Tilgung der Anleihen . . . . .	—	—	—	—	—	—	
		" M: Verschiedene Einnahmen . . . . .	92 253	96	100	—	100	—	
		" N: Zuschuß der Stadtkasse . . . . .	996 073	17	685 000	—	567 000	—	
		<b>3. Außerordentliche Einnahmen.</b>							
		Konto O . . . . .	52 346	38	76 236	92	164 580	69	
		" P . . . . .	—	—	—	—	20000000	—	
		Summe Abt. I	2 481 167	66	2 451 000	—	24308000	—	



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
		<b>Wiederholung der Ausgaben.</b>							
I.		<b>Hafen in Düsseldorf.</b>							
		<b>1. Betriebs-Ausgaben.</b>							
		Konto A: Betriebsleitung . . . . .	89 603	13	74 649	84	155 124	86	
		" B: Wasserflächen . . . . .	85	30	5 000	—	10 000	—	
		" C: Werft . . . . .	54 976	65	58 033	—	124 162	—	
		" D: Kräne und Beleuchtung . . . . .	341 179	58	390 681	50	759 172	70	
		" E: Hafensbahn . . . . .	751 746	47	727 072	60	1 744 224	85	
		" F: Lagerhaus . . . . .	34 005	63	42 062	—	73 393	20	
		" G: Magazin und Werkstatt . . . . .	21 652	18	21 647	50	57 987	50	
		" H: Allgemeine Unkosten . . . . .	116 081	35	127 267	27	289 373	18	
		<b>2. Sonstige Ausgaben.</b>							
		Konto J: Pacht und Miete . . . . .	5 144	99	5 370	—	8 570	—	
		" K: Verzinsung der Anleihen . . . . .	518 835	34	506 389	37	485 586	02	
		" L: Tilgung der Anleihen . . . . .	400 342	—	416 490	—	435 725	—	
		" M: Verschiedene Ausgaben . . . . .	—	—	100	—	100	—	
		" N: Zuschuß der Stadthauptkasse . . . . .	—	—	—	—	—	—	
		<b>3. Außerordentliche Ausgaben.</b>							
		Konto O . . . . .	57 659	88	76 236	92	164 580	69	
		" P . . . . .	—	—	—	—	20000000	—	
		Summe Abt. I	2 391 312	50	2 451 000	—	24308000	—	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Veranschlagt		Bemerkungen
			1918	1919	1919	1920	
		<b>Wiederholung der Einnahmen.</b>					
II.		<b>Wert in Geacht.</b>					
		<b>1. Betriebs-Einnahmen.</b>					
		Konto A: Betriebsleitung . . . . .	—	—	—	—	
		„ B: Wasserflächen . . . . .	—	100	—	100	
		„ C: Wert . . . . .	87 841 92	70 700	—	285 000	
		„ D: Kräne und Beleuchtung . . . . .	45 697 90	45 900	—	216 500	
		„ E: Werftbahn . . . . .	48 530 17	46 526 11	—	201 765 52	
		„ F: Allgemeine Unkosten . . . . .	12 20	1 388 62	—	808 87	
		<b>2. Sonstige Einnahmen.</b>					
		Konto G: Pacht und Miete . . . . .	32 609 63	26 831	—	26 062 50	
		„ H: Vergütung der Kuleihen . . . . .	—	—	—	—	
		„ J: Tilgung der Kuleihen . . . . .	—	—	—	—	
		„ K: Verschiedene Einnahmen . . . . .	14 982 70	100	—	100	
		„ L: Zuschuß der Stadtkapitalfasse . . . . .	47 768 60	68 000	—	65 000	
		<b>3. Außerordentliche Einnahmen.</b>					
		Konto M. . . . .	447 82	1 454 27	—	1 663 11	
		„ N. . . . .	—	—	—	1 000 000	
		Summe Abt. II (Wert in Geacht)	272 895 94	261 000	—	1 797 000	
		Dazu Summe Abt. I (Hafen in Düsseldorf)	2 481 167 66	2 451 000	—	2 430 8000	
		Gesamteinnahme	2 754 063 60	2 712 000	—	2 610 5000	

Bestätigt durch Beschluß der Stadtverordnetenversammlung vom 21. April 1920 in Einnahme und  
14. Mai 1920

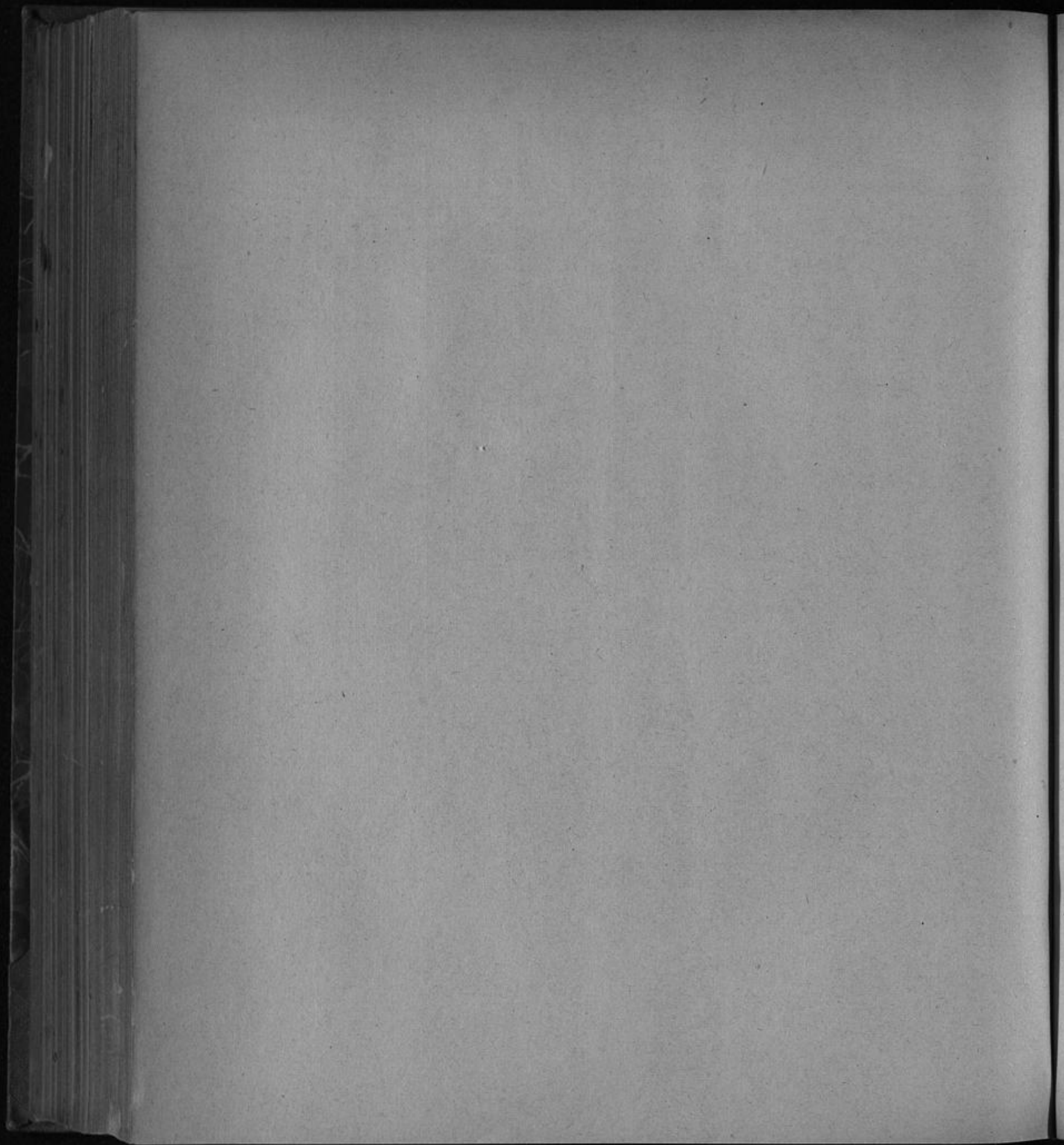
Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Veranschlagt		Bemerkungen
			1918	1919	1919	1920	
		<b>Wiederholung der Ausgaben.</b>					
II.		<b>Wert in Geacht.</b>					
		<b>1. Betriebs-Ausgaben.</b>					
		Konto A: Betriebsleitung . . . . .	14 930 11	11 150	—	29 303 25	
		„ B: Wasserflächen . . . . .	22 487 44	4 000	—	10 000	
		„ C: Wert . . . . .	792 69	3 200	—	20 400	
		„ D: Kräne und Beleuchtung . . . . .	109 418 10	102 000	—	365 270	
		„ E: Werftbahn . . . . .	65 827 01	75 843	—	292 903 75	
		„ F: Allgemeine Unkosten . . . . .	5 449 95	9 964 91	—	19 026 47	
		<b>2. Sonstige Ausgaben.</b>					
		Konto G: Pacht und Miete . . . . .	1 709 36	1 581 94	—	4 581 94	
		„ H: Vergütung der Kuleihen . . . . .	18 390 20	17 095 88	—	15 751 48	
		„ J: Tilgung der Kuleihen . . . . .	32 338	33 610	—	35 000	
		„ K: Verschiedene Ausgaben . . . . .	—	100	—	100	
		„ L: Zuschuß der Stadtkapitalfasse . . . . .	1 000	1 000	—	3 000	
		<b>3. Außerordentliche Ausgaben.</b>					
		Konto M. . . . .	447 82	1 454 27	—	1 663 11	
		„ N. . . . .	—	—	—	1 000 000	
		Summe Abt. II (Wert in Geacht)	272 890 88	261 000	—	1 797 000	
		Dazu Summe Abt. I (Hafen in Düsseldorf)	2 391 312 50	2 451 000	—	2 430 8000	
		Gesamtausgabe	2 664 113 18	2 712 000	—	2 610 5000	

Ausgabe sich ausgleichend auf sechshundzwanzig Millionen einhundertundfünftausend Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Geusen.



## 7. Haushaltsplan für den städtischen Schlachthof.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M.	ℳ	M.	ℳ	M.	ℳ	
		<b>A. Schlachthof.</b>							
I.		<b>Von dem Grundeigentum und von den Gebäuden.</b>							
	1	Platzmiete der Darmschleimer und Gebütthändler	—	—	100	—	100	—	Zu Nr. 3: Zahlbar viertel-
	2	Für die Benutzung des Pferdestalles und der Remise des Ausspannhofes . . . . .	—	—	2 000	—	5 000	—	jährlich im voraus. Zu Nr. 4: Siehe Abt. IX Nr. 9 der Ausgabe u. IV Nr. 16 der Einnahme.
	3	Neunzig, Peter, Miete . . . . .	3 000	—	3 000	—	960	—	Zu Nr. 5: Siehe Abt. VIII Nr. 2 der Ausgabe.
	4	Miete für das Trichinenschauamt . . . . .	500	—	500	—	500	—	Zu Nr. 6: Beschluß der Schlachthofkommission v. 5. 11. 08. Miete ist zahl-
	5	Miete für die Räume des Fleischbeschauamtes Nr. I	50	—	50	—	50	—	bar halbjährlich am 1. 1. und am 1. 7. im voraus.
	6	Firma Eugen Blasberg & Co., Miete für einen Lagerplatz . . . . .	300	—	300	—	300	—	
	7	Einkauf Niederrhein, Miete für Kühlräume . .	75 240	—	75 240	—	75 240	—	
	8	Breich, Miete für Trinkhalle . . . . .	150	—	150	—	150	—	
	—	Häutevereinigung der Metzgerinnung, Miete für 4 Abteilungen der Wagenremise im Ausspannhof	—	—	—	—	—	—	
		Summe Abt. I			81 340		82 300		
II.		<b>Zinsen.</b>							
		<b>Fleischerinnung:</b> Von den Kosten der Errichtung eines Luftkühl- apparates in dem Eiskeller des Schlachthofes in Höhe von 3378,75 M. 8% . . . . .	270	30	270	30	270	30	
		Summe Abt. II für sich.							

Abt.	Nr.	Einnahme	Iflergebnis		Voranschlag		Bemerkungen
			1918		1919	1920	
			M	Pf	M	Pf	
III.		<b>Gebühren.</b>					
	1	Schlachtgebühren von:					
			St.- Ergebnis 1918	1919	1920	à M	
		2 879	3 500	356	29,25	Ochsen und Stieren . . .	10 062,—
		11 735	14 000	1 500	23,40	Kühen und Rindern mit breit. Rähn.	35 100,—
		22 676	23 000	2 500	14,55	milchzahlig. Junggrindern (Kaugen) . . .	36 375,—
		1 482	1 700	170	5,85	Kälbern . . .	998,—
		1 272	1 500	500	13,80	Schweinen . . .	6 900,—
		1 486	3 500	2 600	4,05	Schafen . . .	10 530,—
		219	100	500	4,50	Ziegen . . .	2 250,—
		556	500	150	4,50	Spanferkeln . . .	675,—
		7 186	7 000	7 000	29,25	Pferden . . .	204 750,—
						311 570 25	338 965 —
							307 655 —
	2	Gebühren für die Schlachtviehbeschau . . . . .				23 208 —	23 000 —
	3	Wiegegebühren . . . . .				23 046 75	23 000 —
	4	Stallgebühren einschließlich Futter und Streu . . . . .				44 386 —	1 000 —
	5	Platzmiete für das in die Schlachthallen gebrachte ausländische frische Fleisch . . . . .				— —	— —
	6	Gebühren für die Benutzung der Freibank . . . . .				351 —	450 —
	7	Gebühren für die Benutzung des Fleischdampfers . . . . .				— —	75 —
	8	Für die Erhebung der Schächtergebühren . . . . .				5 886 —	10 —
	9	Gebühren für die Benutzung der Kühlzellen . . . . .				85 621 31	26 000 —
	10	Gebühren für die Benutzung des Vorkühltraumes . . . . .				245 25 —	100 —
	11	Gebühren für die Benutzung der Fettzellen . . . . .				— —	100 —
		Summe Abt. III					412 700 —
							354 210 —
IV.		<b>Sonstige Einnahmen.</b>					
	1	Eisverkauf . . . . .				4 579 20	1 000 —
	2	Eintrittsgelder . . . . .				— —	50 —
	3	Erlös aus dem Fleischverkauf auf der Freibank . . . . .				41 329 20	15 000 —
	4	Für erzeugtes Viehfutter und andere Produkte . . . . .				18 578 74	22 000 —
	5	Für den Schlachthallenabgang und den Stalldünger . . . . .				3 392 89	1 500 —
	6	Schächtergebühren . . . . .				294 —	200 —
	7	Von der Fleischbeschau, Beitrag zum Gehalt der bei der Fleischbeschau tätigen Beamten u. Angestellten . . . . .				3 450 —	3 450 —
	8	Von der Viehhofkasse, Beitrag zur Befoldung der auf dem Viehhof tätigen Tierärzte und Beamten . . . . .				8 541 —	8 541 —
	9	Von der Viehhofkasse für den Wasserverbrauch . . . . .				2 500 —	2 500 —
	10	Von " " für die Beleuchtung u. Heizung . . . . .				3 500 —	3 500 —
	11	Von derj. Unterhaltungskosten d. Telephonzentrale . . . . .				600 —	600 —
	12	Ausfallgeld für den bei Einziehung der Trichinenschaugebühren tätigen Gebührenerheber . . . . .				1 000 —	100 —
		Zu übertragen					58 441 —
							72 100 —

Zu Abt. III Nr. 8: 2% der eingehenden Gebühren.  
Zu Abt. III Nr. 5, 9, 10, 11 siehe auch Abt. IV Nr. 16 der Einnahme.

Zu Abt. IV Nr. 3: Durchl. vergl. Ausgabe Abt. III.

Zu Abt. IV Nr. 6: Durchlfb. f. Abt. VII Nr. 1 d. Ausgabe.

S. Abt. VIII Nr. 1 der Ausg.

S. Viehhof, Abt. II Nr. 1 d. Ausg.

" " " III " 7 " "

" " " III " 8 " "

" " " III " 9 " "

" Schlachthof, IX, 5 " "

Abt.	Nr.	Einnahme	Ergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
		Übertrag			58 441		72 100		
	13	Von der Kasse der Polizeiverwaltung für biologische Untersuchung von Fleisch usw. Waren im Laboratorium	100		300		300		
	14	Anteil des Militärkassens an dem Ruhegehalt des Marktmeisters Rodert			84		84		
	15	An nicht vorgeesehenen Einnahmen	38 106	55	10 000		45 000		
	16	Von der Vorschußkasse Konto Lebensmittel: Anteiliger Betrag an den Betriebs- und Unterhaltungskosten des Schlachthofes, sowie für Benutzung von Lagerräumen usw. (Pauschbetrag)	300 000		300 000		600 000		
		Summe Abt. IV			368 825		717 484		
V.	—	Vorschuß aus der Stadtkasse	114 131	16	592 672	70	1 293 135	70	
VI.		<b>B. Fleischbeschau.</b>							
	1	Beschaugebühr von eingeführtem frischen inländischen Fleische	—		500		100		
	2	Beschaugebühr von ausländischem Fleische	—		500		100		
	3	Von der Regierungshauptkasse, Entschädigung für den zur Auslandsfleischbeschau stelle zu entsendenden Tierarzt	66	43	1 000		5 000		
	4	Zuschuß von der Stadtkasse	3 715	12	1 880		7 180		
		Summe Abt. VI			3 880		12 380		
VII.		<b>C. Trichinenschau.</b>							
	1	Gebühren für die Untersuchung von den im Schlachthofe geschlachteten Schweinen und von eingeführtem inländischen Fleische auf Trichinen	6 961	75	6 000		1 000		
	2	Desgl. von dem eingeführten ausländischen Fleische	13	61	4 000		60 000		
	3	Zuschuß von der Stadtkasse	10 309	68	8 920		99 620		
		Summe Abt. VII			18 920		160 620		
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
		<b>A. Schlachthof.</b>							
I.		Von dem Grundeigentum und von den Gebäuden			81 340		82 300		
II.		Zinsen			270	30	270	30	
III.		Gebühren			412 700		354 210		
IV.		Sonstige Einnahmen			368 825		717 484		
V.		Vorschuß aus der Stadtkasse			592 672	70	1 293 135	70	
		Summe A.			1 455 800		2 447 400		
VI.		<b>B. Fleischbeschau.</b>			3 880		12 380		
VII.		<b>C. Trichinenschau.</b>			18 920		160 620		
		Summe der Einnahmen			1 478 600		2 620 400		

Zu Abt. VI: Die Einnahme dieser Abt. deckt sich mit der Ausgabe der Abt. VIII.

Zu Abt. VII: Die Einnahme dieser Abt. deckt sich mit der Ausgabe der Abt. IX.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M.	℥	M.	℥	M.	℥
I.		<b>A. Schlachthof. Verwaltungskosten.</b>						
	1	a) Laut Gehaltsnachweisung . . . . .	90 359	76	110 075	—	208 829	—
		b) Feuerungszulage laut Nachweisung . . . . .	—	—	—	—	202 283	—
	2	Für tierärztliche und sonstige Aushilfe . . . . .	5 606	41	1 000	—	1 000	—
	3	Ausfallgeld . . . . .	587	44	500	—	500	—
	4	An die Schlachthofaufseher Stiefelgeld jährlich . . . . .	211	16	100	—	1 000	—
	5	An die Viehhofkasse, Beitrag zu den Beaufsichtigungskosten des Gleisanschlusses . . . . .	150	—	150	—	150	—
	6	An die Kasse der allgemeinen Verwaltung, Beitrag zu den allgemeinen Verwaltungskosten einschließlich Bauleitungskosten . . . . .	6 900	—	6 900	—	13 800	—
	7	An die Kasse der allgemeinen Verwaltung, Pauschalsumme für gelieferte Drucksachen . . . . .	150	—	400	—	200	—
	8	Kosten der bakteriologischen Untersuchung des Wassers in den eigenen Brunnenanlagen . . . . .	365	—	200	—	300	—
	9	Schreibmaterialien, Porto, Drucksachen, Veröffentlichungen . . . . .	1 202	—	1 500	—	1 200	—
	10	Heizung und Reinigung der Büreaus und Kassenträume einschl. Reinigung der Handtücher . . . . .	1 425	74	600	—	2 000	—
	11	Für Materialien . . . . .	1 191	25	600	—	1 200	—
		Summe Abt. I			122 025	—	432 462	—
II.		<b>Lasten.</b>						
		Versicherungs-Beiträge . . . . .	372	—	1 500	—	1 500	—
		Summe Abt. II für sich.						
III.		Fleischverkauf auf der Freibank . . . . .	41 329	20	15 000	—	5 000	—
		Summe Abt. III für sich.						
IVa.		<b>Zinsen, Tilgung und Abführung an die Stadtkasse.</b>						
		Das Gesamtanlagekapital beträgt 4 440 803,75 M. Davon waren a. 1.4.1919 getilgt: 1 033 266,17 M. 8% des Gesamtanlagekapitals betragen . . . . .						
		355 264,24 „						
	1	Zinsen. Laut Anleihehaushaltsplan . . . . .	132 271	36	135 348	76	147 618	03
	2	Tilgung. Laut Anleihehaushaltsplan . . . . .	76 089	92	78 932	55	84 240	—
	3	An die Stadtkasse den Restbetrag von 8% des Gesamtanlagekapitals . . . . .	136 926	95	138 742	99	123 406	21
		Summe Abt. IVa			353 024	30	355 264	24
IVb.		<b>Zinsen an die Stadtkasse für Vorschüsse . . . . .</b>			45 000	—	—	—
		Summe Abt. IV insgesamt			398 024	30	355 264	24

Zu Nr. 1: Siehe Abt. IV Nr. 7 u. 8 der Einnahme.

Zu Nr. 3: Ein Kassierer und zwei Gebührenerheber.

Zu Nr. 4: Zahlbar jährl. nach Ablauf auf Anweisung.

Zu Nr. 8: Zahlbar a. d. Kasse der Polizeiverwaltung auf Anweisung.

Zu Abt. II: Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen zwecks Begleichung der Beiträge für die alle 5 Jahre abzuschließende Feuerversicherung. Restausgabe am 1. 4. 19 nicht vorhanden.

Zu Abt. III: Durchlaufend vgl. Abt. IV Nr. 3 der Einnahme.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
<b>Gebäude und Utensilien.</b>									
V.	1	Für Ergänzung u. Unterhaltung des Büroinventars	35	61	100	—	100	Die nicht verwendeten Beträge der Nummern 1, 2, 3 u. 5 sind in Restausgabe nachzuweisen. Die Restausgaben betragen am 1. 4. 1919: bei Nr. 1 = 674,31 M. " " 2 = — " " 3 = 214,25 " " " 5 = 6 003,39 " Zu Nr. 4: Abzuführen in vierteljährlichen Raten nach Ablauf.	
	2	Für innere und äußere Ausbesserungen an sämtl. Gebäulichkeiten u. f. die Unterhalt. der Utensilien	18 119	57	6 000	—	13 500		
	3	Für Instandhaltung der Gas-, Wasser- und elektrischen Leitungen und maschinellen Anlagen	68 785	75	25 000	—	76 000		
	4	An die Elektrizitätskasse, Pauschalsumme für Unterhaltung der elektrischen Uhren . . . .	156	—	156	—	156		
	5	Für außerordentliche Ausbesserungen . . . .	20 042	97	13 000	—	45 000		
		Summe Abt. V			44 256	—	134 756		
<b>Betriebskosten.</b>									
VI.	1	Löhne, einschl. Beiträge für die Kranken- und die Invalidenversicherung, sowie Witwen- und Waisengeld (laut Gehaltsnachweisung) . . .	302 107	16	474 150	—	800 000	Zu Nr. 3: Zahlbar auf Anfordern. Zu Nr. 4: S. Einnahme Abt. III Nr. 4.  Zu Nr. 11: Hier von sind am Jahresschluß 1 000 M. an die Kasse für Kanalkatation abzuführen. Zu Nr. 13: Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu führen.	
	2	Beiträge zur Fleischereiberufsgenossenschaft . . .	2 407	90	1 500	—	2 500		
	3	Mitgliedsbeitrag an den Rheinischen Dampfkeßel-Überwachungsverein für die 5 Dampfkeßel . .	291	50	300	—	502		
	4	Biehfutter und Streu . . . . .	12 109	67	4 000	—	8 000		
	5	Beitrag für Anschluß an den Schwemmtanal . .	632	53	632	—	632		
	6	Straßenreinigungsgebühr . . . . .	392	40	392	—	392		
	7	Desinfektionsmittel, Stempelfarbe usw. . . .	234	—	250	—	250		
	8	Beleuchtung (Gas, Kohlenstifte, Glühlampen, Bleisicherungen u. Reparatur. d. Beleuchtungsanlagen)	14 983	62	13 500	—	14 000		
	9	Für Wasserverbrauch . . . . .	3 508	20	6 000	—	3 500		
	10	Für elektrischen Strom . . . . .	44 085	05	35 000	—	50 000		
	11	Für Reinigung und Unterhaltung der Kanäle . .	9 590	91	7 000	—	11 000		
	12	Für Kesselfeuerung (Kohlen usw.) . . . . .	253 177	42	260 000	—	450 000		
	13	Für Material zu Glaser- und Anstreicherarbeiten	5 135	43	3 000	—	6 000		
	14	Für Material zum Maschinenbetrieb und für die Futterfabrikation . . . . .	83 481	—	60 000	—	120 000		
	15	An die Vernichtungsanstalt, f. d. Beseitig. d. Abfälle	4 000	—	4 000	—	4 000		
	16	Für Schießapparate, Schlachtpatronen, Bolzen usw.	—	—	200	—	200		
		Summe Abt. VI			869 924	—	1 470 976		
<b>Sonstige Ausgaben.</b>									
VII.	1	Schächtergebühren . . . . .	294	—	200	—	300	Zu Nr. 1: Durchlaufend. — Bal. Abt. IV Nr. 6 der Einnahme.	
	2	An die Kasse der allgemeinen Verwaltung, Beitrag für die Überwachung der elektrischen Anlage .	900	—	900	—	1 800		
	3	Oberpostkasse, für die Benutzung der Fernsprecheinrichtung . . . . .	1 072	74	1 000	—	1 000		
	4	Zu nicht vorgesehenen Ausgaben . . . . .	8 065	05	2 970	70	2 041 76		
	5	Bewachnung des Schlachthofes durch die Nieder-rheinische Bewachungs-Gesellschaft . . . . .	—	—	—	—	42 300		
		Summe Abt. VII			5 070	70	47 441 76		



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
VIII.		<b>B. Fleischbeschau.</b>						Zu Abt. VIII: Die Ausgabe dieser Abt. deckt sich mit der Einnahme Abt. VI.	
	1	Beitrag an die Schlachthofkasse für die Besoldung der bei der Fleischbeschau tätigen Beamten und Angestellten . . . . .	3 450	—	3 450	—	12 000	—	Zu Nr. 1: Siehe Abt. IV Nr. 7 der Einnahme.
	2	Miete für Benutzung der Räume und Einrichtungen zu Beschauzwecken . . . . .	50	—	50	—	50	—	Zu Nr. 2: Siehe Abt. I Nr. 5 der Einnahme.
	3	Reinigung der Beschaustelle im Hafen (einschließlich Material) . . . . .	—	—	30	—	30	—	
	4	Unterhaltung und Erneuerung der Utensilien und Stempel auf den Beschaustellen und in der bakteriologischen Untersuchungsstelle . . . . .	234	10	250	—	200	—	
	5	Drucksachen und Schreibmaterialien . . . . .	47	45	100	—	100	—	
	—	Für nicht vorgesehene Ausgaben . . . . .	—	—	—	—	—	—	
		Summe Abt. VIII			3 880	—	12 380	—	
IX.		<b>C. Trichinenschau.</b>							Zu Abt. IX: Die Ausgabe dieser Abt. deckt sich mit der Einnahme Abt. VII.
	1	a) Pensionen usw. . . . .	8 847	56	12 872	—	76 142	—	
		b) Teuerungszulagen . . . . .	—	—	—	—	78 473	—	
	2	Gebühren für die Trichinenschauer einschl. Beiträge zur Kranken-, Invaliden- und Angestelltenversicherung . . . . .	3 853	06	3 000	—	3 000	—	
	3	Beiträge zur Fleischerei-Berufsgenossenschaft . . . . .	600	—	700	—	600	—	
	4	Lohn für die Probennehmer . . . . .	2 606	18	800	—	400	—	Zu Nr. 5: Siehe Abt. IV Nr. 12 der Einnahme.
	5	Ausfallgelber des Gebührenerhebers . . . . .	100	—	100	—	250	—	
	6	Unterhaltung und Erneuerung der Instrumente, Stempel und Utensilien . . . . .	—	—	50	—	50	—	
	7	Reinigung, Heizung und Beleuchtung des Beschauamtes . . . . .	622	50	600	—	600	—	
	8	Schreibmaterialien, Drucksachen usw. . . . .	—	—	200	—	500	—	Zu Nr. 9: Siehe Abt. I Nr. 4 und Abt. IV Nr. 16 der Einnahme.
	9	Schlachthofkasse, Miete für das Trichinenschaulokal . . . . .	500	—	500	—	500	—	
	10	Für Prämierung der Trichinenschauer und für Entschädigung der Eigentümer von trichinös befundenen Schweinen . . . . .	—	—	10	—	10	—	
	11	Für nicht vorgesehene Ausgaben . . . . .	155	75	88	—	95	—	
		Summe Abt. IX			18 920	—	160 620	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₣	M	₣		M	₣
		Wiederholung der Ausgaben.							
		A. Schlachthof.							
I.		Verwaltungskosten . . . . .			122 025	—	432 462	—	
II.		Lasten . . . . .			1 500	—	1 500	—	
III.		Fleischverkauf auf der Freibank . . . . .			15 000	—	5 000	—	
IV.		Zinsen, Tilgung und Abführung an die Stadtkasse . . . . .			398 024	30	355 264	24	
V.		Gebäude und Utensilien . . . . .			44 256	—	134 756	—	
VI.		Betriebskosten . . . . .			869 926	—	1 470 976	—	
VII.		Sonstige Ausgaben . . . . .			5 070	70	47 441	76	
		Summe A			1 455 800	—	2 447 400	—	
VIII.		B. Fleischbeschau . . . . .			3 880	—	12 380	—	
IX.		C. Trichinenschau . . . . .			18 920	—	160 620	—	
		Summe der Ausgaben			1 478 600	—	2 620 400	—	
		Die Einnahmen betragen			1 478 600	—	2 620 400	—	
		Gleicht sich aus							

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme und Ausgabe sich ausgleichend zur Summe von zwei Millionen sechshundertzwanzigtausendvierhundert Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Dr. Thelemann.

## 8. Haushaltsplan für den städtischen Viehhof.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
I.		<b>Grundstücke, Gebäude und Bahnanschluß.</b>							
	1	Von der Rheinischen Metallwaren- und Maschinenfabrik, Aktiengesellschaft, hier, Pacht für eine 140 qm große Fläche . . . . .	56	—	56	—	56	—	Zu Nr. 1. Vertrag vom 28. Juli 1897. Zahlbar am 1. Januar jedes Jahres im voraus.
	2	Von derselben für die Mitbenutzung der Anschlußgleise . . . . .	4035	—	3 800	—	4 000	—	Zu Nr. 2. Wie vor.
	3	Von der Akt.-Ges. Schwabenbräu hier für desgl. . . . .	724	50	1 000	—	750	—	Zu Nr. 3. Vertrag vom 11. Januar 1905. Zahlbar am 1. Januar jedes Jahres im voraus.
	4	Von derselben, Anerkennungsgebühr für zeitweise Überlassung eines Grundstückstreifens . . . . .	10	—	10	—	10	—	Zu Nr. 4. Wie vor.
	5	Von der Fleischer-Innung, Anerkennungsgebühr für Mitbenutzung der Anschlußgleise . . . . .	10	—	10	—	10	—	Zu Nr. 5. Zahlbar am Jahreschluß.
		Summe Abt. I			4 876	—	4 826	—	
II.		<b>Verwaltung.</b>							
	1	An Eintrittsgeldern . . . . .	—	—	50	—	50	—	
III.		<b>Betriebs-Einnahmen.</b>							
	1	Marktgebühren . . . . .	40 173	40	42 000	—	30 000	—	
	2	Wiegegebühren . . . . .	22 197	55	25 000	—	7 500	—	
	3	Stallgebühren einschließlich Futter und Streu . . . . .	70 110	50	70 000	—	12 000	—	
	4	Rampengebühren . . . . .	16 804	90	20 000	—	6 000	—	
		Summe Abt. III			157 000	—	55 500	—	
IV.		<b>Sonstige Einnahmen.</b>							
	1	Für den Dünger . . . . .	191	—	600	—	200	—	
	2	Für Futter und Streu . . . . .	1 383	90	1 000	—	1 200	—	
	3	Von der Schlachthofkasse Beitrag zu den Beaufsichtigungskosten des Gleisanschlusses . . . . .	150	—	150	—	150	—	
	4	An nicht vorgesehenen Einnahmen . . . . .	211	70	124	—	174	—	
	5	Von der Vorschusskasse Konto Lebensmittel für Lagerräume usw. . . . .	20 000	—	20 000	—	40 000	—	
		Summe Abt. IV			21 874	—	41 724	—	
V.	1	Zuschuß der Stadtkasse . . . . .	—	—	—	—	71 500	—	
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
I.		Grundstücke, Gebäude und Bahnanschluß . . . . .			4 876	—	4 826	—	
II.		Verwaltung . . . . .			50	—	50	—	
III.		Betriebs-Einnahmen . . . . .			157 000	—	55 500	—	
IV.		Sonstige Einnahmen . . . . .			21 874	—	41 724	—	
V.		Zuschuß der Stadtkasse . . . . .			—	—	71 500	—	
		Summe der Einnahme			183 800	—	173 600	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₣	M	₣		M	₣
I.		<b>Grundstücke, Gebäude und Bahnanschluß.</b>							
	1	Für innere und äußere Ausbesserungen an sämtlichen Gebäulichkeiten und Umwehrungen, sowie für Utensilien	19 475	54	6 000	—	10 500	—	Zu Nr. 1. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 19 = 4370,56 M.
	2	Für Unterhaltung der Gas-, Wasser- und elektrischen Leitungen sowie der Wagen	4 672	42	4 000	—	9 000	—	Zu Nr. 2. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1919 = 6645,42 M.
	3	An die Elektrizitätswerkstätte für Unterhaltung der elektrischen Uhr	144	—	144	—	144	—	Zu Nr. 3: Abzuführen in vierteljährl. Raten nach Ablauf.
	4	Unterhaltung und Verwaltung der Eisenbahnanlage des Bahnbetriebes laut Vertrag mit der Eisenbahnverwaltung	5 867	11	2 200	—	5 000	—	Zu Nr. 4. Siehe Abt. IV Nr. 3 der Einnahme. Darunter ein feststehender Betrag von 1428 M., zahlbar in vierteljährl. Raten im voraus an die Eisenbahnhauptkasse Esberfeld—durch Vermittlung der Stationskasse Düsseldorf-Derendorf.
	5	Versicherung der auf den Anschlußgleisen des Viehhofs laufenden Eisenbahn-Waggon's	—	—	104	—	104	—	Zu Nr. 5. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen zwecks Begleichung der alle 5 Jahre fälligen Versicherungsbeiträge. Restausgabe am 1. 4. 1919 = 312 M.
		Summe Abt. I			12 448	—	24 748	—	Zu Abt. II Nr. 1: S. Schlachthof, Einnahme Abt. IV Nr. 8.
II.		<b>Verwaltung.</b>							Zu Nr. 3: Hiervon erhalten: Regierungs- u. Veterinär-rat Eckardt 3000 M.
	1	An die Schlachthofkasse, anteiliger Beitrag zur Befoldung der auf dem Viehhofe tätigen Beamten	8 541	—	8 541	—	15 000	—	
	2	Für Aushilfe	2 998	60	5 000	—	2 000	—	
	3	Für die veterinär-polizeiliche Beaufsichtigung der Viehmärkte	4 030	—	6 000	—	7 000	—	
	4	An die Kasse der allgemeinen Verwaltung, Beitrag zu den allgemeinen Verwaltungskosten einschl. Bauleitungskosten	1 100	—	1 100	—	1 100	—	
	5	Schreibmaterialien, Drucksachen, Porto und Veröffentlichungen	165	78	600	—	200	—	
	6	An die Kasse der allgem. Verwaltung f. Drucksachen	100	—	200	—	200	—	
		Summe Abt. II.			21 441	—	25 500	—	
III.		<b>Betriebskosten.</b>							
	1	Löhne, sowie Beiträge für die Kranken- und für die Invalidenversicherung	16 449	12	35 700	—	46 000	—	
	—	Außerordentliche Reinigung der Ställe	—	—	50	—	—	—	
	2	Kanalbetriebsgebühren	632	—	632	—	632	—	
	3	Beiträge zur Fleischerei-Berufsgenossenschaft	180	—	190	—	190	—	
	4	Viehfutter und Streu	73 678	28	70 000	—	35 000	—	Zu Abt. III Nr. 7: S. Schlachthof, Einnahme Abt. IV Nr. 9.
	5	Desinfektionsmittel sowie für Materialien	36	50	100	—	100	—	Zu Nr. 8: S. Schlachthof—Einnahme Abt. IV Nr. 10.
	6	Material für Maler- und Anstreicherarbeiten	2 800	16	1 000	—	2 500	—	Zu Nr. 9: S. Schlachthof—Einnahme Abt. IV Nr. 11.
	7	An die Kasse des Schlachthofes für Wasserverbrauch	2 500	—	2 500	—	2 500	—	
	8	An dieselbe für Beleuchtung und Heizung	3 500	—	3 500	—	3 500	—	
	9	An dieselbe für Mitbenutzung der Telephonzentrale	600	—	600	—	600	—	
	10	Versicherungsbeiträge (Feuer und Haftpflicht)	300	—	300	—	300	—	Zu Nr. 10. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen zwecks Begleichung der Beiträge für die alle 5 Jahre abzuschließende Feuerversicherung. Restausgabe am 1. 4. 19 = 220 M.
	—	Fernsprechamt für Telephonanschluß des veterinär-polizeilichen Aufsichtsbeamten	—	—	—	—	—	—	
		Summe Abt. III			114 572	—	91 322	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Zielergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M.	ℳ	M.	ℳ	M.	ℳ	
IV.		<b>Zinsen und Schuldentilgung.</b> Das Gesamtanlagekapital beträgt 709 696,25 M. Hiervon waren am 1. 4. 1918 getilgt 185 342,74 M.							
	1	Zinsen. Laut Anleihehaushaltsplan . . . . .	21 093	24	20 814	65	17 166	05	
	2	Tilgung. Laut Anleihehaushaltsplan . . . . .	13 541	22	14 044	61	14 566	79	
		Summe Abt. IV			34 859	26	31 732	84	
V.		<b>Sonstige Ausgaben.</b>							
	1	An nicht vorhergesehenen Ausgaben . . . . .	324	20	480	—	297	16	
	—	An die Stadtkasse Überschuß . . . . .	11 574	10	—	—	—	—	
		Summe Abt. V			480	—	297	16	
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
I.		Grundstücke, Gebäude und Bahnanschluß . . . . .			12 448	—	24 748	—	
II.		Verwaltung . . . . .			21 441	—	25 500	—	
III.		Betriebskosten . . . . .			114 572	—	91 322	—	
IV.		Zinsen und Tilgung . . . . .			34 859	—	31 732	84	
V.		Sonstige Ausgaben . . . . .			480	—	297	16	
		Summe der Ausgabe			183 800	—	173 600	—	
		Die Einnahme beträgt			183 800	—	173 600	—	
		Gleicht sich aus.							

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme und Ausgabe sich ausgleichend zur Summe von einhundertdreiundsiebenzigtausendsechshundert Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Dr. Chelemann.

## 9. Haushaltsplan

der Grundstücksverwaltung 1920.



Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
I.		<b>Vermögen.</b>							
		<b>A. Grundstücks-Rechnung.</b>							
	1	Erlös aus verkauften Grundstücken (Anzahlung)	29 488	—	50 000	—	50 000	—	
	2	Nennwert der Restkaufpreise . . . . .	269 700	—	300 000	—	300 000	—	
	3	Sonstige Einnahmen in bar (Kaufpreise usw.)	959 706	73	500 000	—	500 000	—	
	4	Nennwert der Tauschwerte von ausgetauschten Grundstücken usw. (Verrechn.-Buchungen)	3 400	—	—	—	—	—	
	5	Nennwert der Grundstückschulden auf angekauften Grundstücken (Kauf-Restkaufpreise, übernommene Grundstückschulden, Anleihezinsen für die Zeit vom 1. 12. 20 bis 31. 3. 21 usw.) (Verrechnungs-Buchungen) . . . . .	316 950	33	(300 000)	—	(300 000)	—	
	6	Buchwert der Grundstücke . . . . .	(849 297)	08	(940 400)	—	(942 000)	—	
			1 579 245	06	850 000	—	850 000	—	
	7	Mehrerlöse aus Nr. 1, 2 und 3 . . . . .	716 336	81	400 000	—	400 000	—	
		Summe	862 908	25	450 000	—	450 000	—	
		<b>B. Grundstückschulden-Rechnung.</b>							
	8	Abtragung von Grundstückschulden (Kauf- und Restkaufpreisen) . . . . .	86 041	43	400 000	—	500 000	—	
		Summe	86 041	43	400 000	—	500 000	—	
		<b>C. Wertpapiere-Rechnung.</b>							
	9	Verschiedenes . . . . .	—	—	—	—	—	—	
		Summe	—	—	—	—	—	—	
		<b>D. Rechnung: Forderungen.</b>							
	10	Von der Straßen- und Wasserbaukasse für zu Straßen abgetretenes Gelände bzw. vorgelegte Straßenbau- usw. Kosten . . . . .	1 000	—	20 000	—	20 000	—	
		Summe	1 000	—	20 000	—	20 000	—	
		Zu übertragen	949 949	68	870 000	—	970 000	—	

Siehe Einnahme Abt. II Nr. 1.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
I.		<b>Vermögen.</b>							
		<b>A. Grundstücks-Rechnung.</b>							
	1	Für Ankauf von Grundstücken (Barzahlung)	181 174	33	50 000	—	50 000	—	
	2	Nennwert der Kaufpreise, Restkaufpreise, übernommenen Grundschuldschulden usw. .	158 494	50	300 000	—	300 000	—	
	3	Nennwert der Tauschwerte von eingetauschten Grundstücken usw. (Verrechn.-Buchungen)	—	—	—	—	—	—	
	4	Nennwert der Grundschuldschulden auf verkauften Grundstücken (Verrechn.-Buchungen)	269 700	—	(300 000)	—	(300 000)	—	
	5	Buchwert der Grundstücke . . . . .	(545 957)	92	(450 000)	—	(450 000)	—	
		Summe	609 368	83	350 000	—	350 000	—	
		<b>B. Grundschuldschulden-Rechnung.</b>							
	6	Abtragung von Kaufpreisen, Restkaufpreisen, übernommenen Grundschuldschulden usw. .	375 985	80	180 000	—	180 000	—	
		Summe	375 985	80	180 000	—	180 000	—	
		<b>C. Wertpapiere-Rechnung.</b>							
	7	Verchiedenes . . . . .	—	—	—	—	—	—	
		Summe	—	—	—	—	—	—	
		<b>D. Rechnung: Forderungen.</b>							
	8	An die Straßen- und Wasserbaukasse Straßenbau- usw. Kosten . . . . .	—	—	15 000	—	25 000	—	
		Summe	—	—	15 000	—	25 000	—	
		Zu übertragen	985 354	63	545 000	—	555 000	—	





Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Vorantrag			Bemerkungen		
			1918		1919		1920			
			M	₰	M	₰	M		₰	
		Übertrag	985 354	63	545 000	—	555 000	—		
I.		<b>E. Anleihe-Rechnung.</b>								
		Schuldentilgung. An die Schuldentilgungskasse: Alte Schlachthoffschuld								
	9	aus der Anleihe von 1888:								
		1% der ursprünglichen Schuld von 199 900 M. . . . .	M	1 999,—						
		Ersparte Zinsen, 3½%, von den bis 1. April 1920 getilgten 107 100 M. . . . .		3 748,50						
				5 747,50						
		zur Abrundung der Schuld ab .		47,50	5 400	—	5 600	—	5 700	Fällig am 1. April 1921.
		Die Schuld beträgt am 1. April 1921: 87 100 M.								
	10	Die Anleihe 1903 J beträgt .		5 000 000,—						
		Davon sind begeben . . . . .		4 500 000,—						
		und bis 1. Juni 1920 getilgt		883 500,—						
		Bleibt Schuld am 1. Juni 1920		3 616 500,—						
		1% von 5 000 000 M. . . . .		50 000,—						
		Ersparte Zinsen, 3½%, von den bis 1. Juni 1920 getilgten 883 500 M. . . . .		30 922,50						
				80 922,50						
		zur Abrundung der Schuld zu .		77,50	75 500	—	78 000	—	81 000	Fällig am 1. Juni 1920.
		Die Schuld beträgt am 1. Juni 1921: 3 535 500 M.								
	11	Die Anleihe 1905 M.: . . . .		10 000 000,—						
		ist ganz begeben.								
		Bis 1. Juni 1920 sind getilgt		1 502 500,—						
		Bleibt Schuld am 1. Juni 1920		8 497 500,—						
		1% von 10 000 000 M. . . . .		100 000,—						
		Ersparte Zinsen, 4%, von den bis 1. Juni 1920 getilgten 1 502 500 M. . . . .		60 100,—						
				160 100,—						
		Zur Abrundung der Schuld ab		100,—	148 000	—	154 000	—	160 000	Fällig am 1. Juni 1920.
		Die Schuld beträgt am 1. Juni 1921: 8 337 500,— M.								
		Zu übertragen	228 900	—	237 600	—	246 700	—		
		" "	985 354	63	545 000	—	555 000	—		

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M.	℥	M.	℥	M.	℥	
I.		Übertrag	949 949	68	870 000	—	970 000	—	
		"	793 608	13	948 000	—	1 180 000	—	
		Summe	793 608	13	948 000	—	1 180 000	—	
		<b>F. Rechnung: Schuld bei der Sparkasse.</b>							
	12	Von der Sparkasse gegen Verpfändung von Grundstückschulden . . . . .	—	—	—	—	—	—	
		Summe	—	—	—	—	—	—	
		<b>G. Rechnung: Einbringen der Stadt.</b>							
	13	Verschiedenes . . . . .	—	—	—	—	—	—	
		Summe	—	—	—	—	—	—	
		<b>H. Zinsen- und Tilgungs-Rücklage-Rechnung.</b>							
	14	Verschiedenes . . . . .	—	—	—	—	—	—	
		Summe	—	—	—	—	—	—	
		<b>J. Rechnung: Ziegelei in Wersten.</b>							
	15	Verschiedenes . . . . .	—	—	—	—	—	—	
		Summe	—	—	—	—	—	—	
		Summe Abt. I	1 743 557	81	1 818 400	—	2 150 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Vorausschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
I.		Übertrag	985 354	63	545 000	—	555 000	—	
		"	228 900	—	237 600	—	246 700	—	
	12	Für überwiesenen Grundbesitz aus den eingemeindeten Vor- orten, Restbetrag . . . . .	M						
		424 500,—							
		Bis 1. April 1920 sind getilgt . .	51 100,—						
		Bleibt Schuld am 1. April 1920	373 400,—						
		1% von 424 500 M. . . . .	4 245,—						
		Ersparte Zinsen, 4%, von den bis 1. April 1920 getilgten 51 100 M.	2 044,—						
			6 289,—						
		Zur Abrundung der Schuld zu .	11,—		5 800	—	6 000	—	Fällig am 1. April 1921.
		Die Schuld beträgt am 1. April 1921: 367 100 M.							
	13	Abtragung des Vorschusses der Anleihekasse .	—	—	—	—	—	—	
		Summe	234 700	—	243 600	—	253 000	—	
		<b>F. Rechnung: Schuld bei der Sparkasse.</b>							
	14	An die Sparkasse Abtragung der ihr ver- pfändeten Grundstücksschulden . . . . .	—	—	—	—	—	—	
		Summe	—	—	—	—	—	—	
		<b>G. Rechnung: Einbringen der Stadt.</b>							
	15	Verschiedenes . . . . .	3 400	—	—	—	—	—	
		Summe	3 400	—	—	—	—	—	
		<b>H. Zinsen- u. Tilgungs-Rücklage-Rechnung.</b>							
	16	Verschiedenes . . . . .	(10 474	93)	—	—	—	—	
		Summe	(10 474	93)	—	—	—	—	
		<b>J. Rechnung: Ziegelei in Wersten.</b>							
	17	Verschiedenes . . . . .	—	—	—	—	250 000	—	
		Summe	—	—	—	—	250 000	—	
		Summe Abt. I	1 223 454	63	788 600	—	1 058 000	—	

Abt.	Nr.	Einnahme	Zihergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919	1920			
			<i>M.</i>	<i>Pf.</i>	<i>M.</i>	<i>Pf.</i>	<i>M.</i>	<i>Pf.</i>	
II.		<b>Betrieb.</b>							
		<b>K. Rechnung: Mehrerlöse</b>							
	1	Verschiedenes . . . . .	716 336	81	400 000	—	400 000	—	Siehe Einnahme Abt. I Nr. 7
		Summe	716 336	81	400 000	—	400 000	—	
		<b>L. Mieten- und Pachten-Rechnung.</b>							
	2	Mieten . . . . .	327 241	01	235 000	—	350 000	—	Laut Verzeichnis.
	3	Pachten . . . . .	80 563	88	82 000	—	132 000	—	Laut Verzeichnis.
	4	Jagd-pachtgelber . . . . .	1 817	92	4 000	—	3 000	—	Die Jagdpachtgelber für den Stadtbezirk Düsseldorf werden alle 2 Jahre gezahlt; sie sind bis 1. April 1920 gezahlt.
	5	Fischerei-gebühren . . . . .	(940	—)	(1 095	—)	1 000	—	* In Nr. 4 enthalten.
		Summe	409 622	81	321 000	—	486 000	—	
		<b>M. Gewinnanteil-Rechnung.</b>							
	6	Gewinnanteile . . . . .	702	—	100	—	666	—	
		Summe	702	—	100	—	666	—	
		<b>N. Zinsen-Rechnung.</b>							
	7	Zinsen von Kaufpreisen, Restkaufpreisen usw.	128 491	51	150 000	—	160 000	—	Laut Verzeichnis.
		<b>Zu übertragen</b>	128 491	51	150 000	—	160 000	—	
		" "	1 126 661	62	721 100	—	886 666	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen	
			1918		1919	1920		
			M	P	M	P	M	P
II.		<b>Betrieb.</b>						
		<b>K. Rechnung: Mehrerlöse</b>						
	1	Verschiedenes . . . . .	—	—	—	—	—	—
		Summe	—	—	—	—	—	—
		<b>L. Mieten- und Pachten-Rechnung.</b>						
	2	Verschiedenes . . . . .	1 557	15	100	—	4 600	—
		Summe	1 557	15	100	—	4 600	—
		<b>M. Gewinnanteil-Rechnung.</b>						
	3	Verschiedenes . . . . .	—	—	—	—	—	—
		Summe	—	—	—	—	—	—
		<b>N. Zinsen-Rechnung.</b>						
	4	An die Schuldentilgungskasse: für die auf dem Gelände des alten Schlachthofes ruhende Schuld: Dieselbe beträgt am 1. April 1920. . . . .	M 92 800,—	3 633	3 444	—	3 248	Fällig am 1. Oktober und 1. April. Zinsfuß 3½%.
	5	Die Anleihe 1903 J beträgt . . . . . Davon sind begeben . . . . . und bis 1. Juni 1920 getilgt . . . . .	5 000 000,— 4 500 000,— 883 500,—					
		bleibt Schuld am 1. Juni 1920	3 616 500,—					
		Am 1. Juni 1920 werden getilgt	81 000,—					
		bleibt Schuld am 1. Juni 1921	3 535 500,—					
		Von 3 616 500 M. betragen die Zinsen für die Zeit vom 1. April bis 31. Mai 1920 . . . . .	21 096,25					
		Von 3 535 500 M. betragen die Zinsen für die Zeit vom 1. Juni bis 30. November 1920 . . . . . und für die Zeit vom 1. Dezember 1920 bis 31. März 1921	61 871,25 41 247,50	129 747 92	127 032 50	—	124 215	Fällig am 1. Juni und 1. Dezember. Zinsfuß 3½%. Die Zinsen von 3 616 500 M. für die Zeit vom 1. 12. 19 bis 31. 3. 20 werden in 1919 durchlaufend gebucht und kommen am 1. 6. 20 bei Abt. I Nr. 6 zur Ausgabe. Der Zinsbetrag von 41 247,50 M. — Spalte 3 — fällig am 1. 6. 21, ist am Schlusse des Rechnungsjahres gleichfalls hier und bei Abt. I Nr. 5 der Einnahme durchlaufend zu buchen und bei Abt. I Nr. 6 der Ausgabe zum Soll zu stellen.
		Zu übertragen	133 380 92	130 476 50	—	—	127 463	
		" "	1 557 15	100	—	—	4 600	

Abt.	Nr.	Einnahme	Zielergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
II.		Übertrag	1 126 661	62	721 100	—	886 666	—	
		"	128 491	51	150 000	—	160 000	—	
		Summe	128 491	51	150 000	—	160 000	—	
		Zu übertragen	1 255 153	13	871 100	—	1 046 666	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Isergebnis		Voranschlag		Bemerkungen				
			1918		1919			1920			
			M	Pf	M	Pf		M	Pf		
II.		Übertrag	1 557	15	100	—	4 600	—			
		"	133 380	92	130 476	50	127 463	—			
	6	Die Anleihe 1905 M im Betrage von . . . . . 10 000 000,— war am 1. Dezember 1911 ganz verbraucht.									
		Bis 1. Juni 1920 sind getilgt	1 502	500,—							
		Bleibt Schuld am 1. Juni 1920	8 497	500,—							
		Am 1. Juni 1920 werden getilgt	160	000,—							
		Bleibt Schuld am 1. Juni 1921	8 337	500,—							
		Von 8 497 500 M. betragen die Zinsen für die Zeit vom 1. April bis 31. Mai 1920 . . . . .	56	650,—							
		Von 8 337 500 M. betragen die Zinsen für die Zeit vom 1. Juni bis 30. November 1920 . . . und für die Zeit vom 1. Dez. 1920 bis 31. März 1921 . .	166	750,—							
			111 166,67		327 046	66	340 926	67	334 566	67	
	7	Für überwiesenen Grundbesitz aus den eingemeindeten Vororten, Restbetrag . . . . . Bis 1. April 1920 sind getilgt	424	500,—							
		Bleibt Schuld am 1. April 1920	51	100,—							
			373	400,—	15	408	—	15	176	—	
							14	936	—		
	8	Für aus der Anleihenkasse zur Deckung der Mehrausgaben geleistete Vorschüsse . . .	835	693	69	900	000	—	900	000	
	9	An die städtische Sparkasse Zinsen von der Sparkassenschuld . . . . .	120	000	—	120	000	—	120	000	
	10	An verschiedene Gläubiger Zinsen von Kaufpreisen, Restkaufpreisen, übernommenen Grundstückschulden usw. . . . .	216	992	68	250	000	—	250	000	
		Summe	1 668	521	95	1 756	579	17	1 746	965	67
		Zu übertragen	1 670	079	10	1 756	679	17	1 751	565	67

Fällig am 1. Juni und  
1. Dezember. Zinsfuß 4%.  
Die Zinsen von 8 497 500 M.  
wie bei Nr. 5.  
Der Zinsbetrag von  
111 166,67 M. wie bei Nr. 5.

Fällig am 1. Oktober und  
1. April. Zinsfuß 4%.

Fällig am 1. Oktober und  
1. April nach genauer Be-  
rechnung. Zinsfuß 6%; der  
tatsächlich zu berechnende  
Zinsfuß wird später festge-  
setzt.

Fällig vierteljährlich.  
Zinsfuß 4%.

Samt Verzinsnis.  
Zinsfuß bis 5%.



Abt.	Nr.	Einnahme	Ergebnis		Vorausschlag			Bemerkungen
			1918		1919		1920	
			M.	Pf.	M.	Pf.	M.	
		Übertrag	1 255 153	13	871 100	—	1 046 666	—
II.		O. Gebäude-Unterhaltungs-Rechnung.						
	8	8 Verschiedenes . . . . .	—	—	—	—	—	—
		Zu übertragen	1 255 153	13	871 100	—	1 046 666	—

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Vorausschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
		Übertrag	1 670 079	10	1 756 679	17	1 751 565	67	
II.		<b>O. Gebäude-Unterhaltungs-Rechnung</b>							
		im einzelnen							
	11	Alt-Seerdt 110 . . . . .	200,—	ℳ.					
	12	Brüderstraße 7 . . . . .	500,—	"					
	13	Burgplatz 6 . . . . .	500,—	"					
	14	Charlottenstraße 100 . . . . .	600,—	"					
	15	" 102 . . . . .	500,—	"					
	16	Cölnstraße 250 . . . . .	400,—	"					
	17	Departemental-Irrenanstalt . . . . .	3000,—	"					
	18	Eisellerstraße 4 . . . . .	300,—	"					
	19	Flurstraße 43 . . . . .	500,—	"					
	20	" 45 . . . . .	500,—	"					
	21	Goethestraße 8 . . . . .	500,—	"					
	22	" 10 . . . . .	500,—	"					
	23	Gumbertstraße 115 . . . . .	200,—	"					
	24	Hafenstraße 2 . . . . .	600,—	"					
	25	Hamm 237 . . . . .	300,—	"					
	26	" 251 . . . . .	500,—	"					
	27	" 305 . . . . .	300,—	"					
	28	Hohenzollernstraße 32 . . . . .	1200,—	"					
	29	Zimmermannstraße 39 . . . . .	700,—	"					
	30	Jägerhoffstraße 1 . . . . .	400,—	"					
	31	Kaiserswertherstraße 30 . . . . .	400,—	"					
	32	" 36 . . . . .	200,—	"					
	33	" 98 . . . . .	200,—	"					
	34	Krämerstraße 12 . . . . .	500,—	"					
	35	Liefergasse 18 . . . . .	400,—	"					
	36	Marienstraße 34 . . . . .	600,—	"					
	37	Marktplatz 5 . . . . .	1500,—	"					
	38	" 5a . . . . .	1500,—	"					
	39	Marktstraße 7 . . . . .	500,—	"					
	40	" 9 . . . . .	500,—	"					
	41	Meßerstraße 20 . . . . .	400,—	"					
	42	Mühlengasse 8 . . . . .	300,—	"					
	43	Münsterstraße 220 . . . . .	500,—	"					
	44	Neußerstraße 29 . . . . .	500,—	"					
	45	Oberratherstraße 71a . . . . .	300,—	"					
	46	Ratherbroich 36 . . . . .	400,—	"					
	47	" 38 . . . . .	400,—	"					
	48	" 74 . . . . .	400,—	"					
	49	Rather Kreuzweg 67 . . . . .	400,—	"					
	50	" 73 . . . . .	400,—	"					
	51	Redinghovenstraße 30 . . . . .	300,—	"					
		<b>Zu übertragen 22 800,— ℳ.</b>	1 670 079	10	1 756 679	17	1 751 565	67	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
II.		Übertrag	1 255 153	13	871 100	—	1 046 666	—	
		Summe	—	—	—	—	—	—	
		<b>P. Grundstücks-Unterhaltungs-Rechnung.</b>							
	9	Verschiedenes . . . . .	—	—	—	—	—	—	
		Summe	—	—	—	—	—	—	
		Zu übertragen	1 255 153	13	871 100	—	1 046 666	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
II.		Übertrag	1 670 079	10	1 756 679	17	1 751 565	67	
		im einzelnen							
		Übertrag	22 800,—	ℳ.					
52		Reichswaldallee 24 . . . . .	300,—	"					
53		Rheinort 2 . . . . .	400,—	"					
54		" 8 . . . . .	500,—	"					
55		" 14 . . . . .	500,—	"					
56		Rheinstraße 4 . . . . .	800,—	"					
57		" 6 . . . . .	500,—	"					
58		" 8 . . . . .	500,—	"					
59		" 10 . . . . .	500,—	"					
60		" 20 . . . . .	600,—	"					
61		Mitterstraße 28 . . . . .	300,—	"					
62		" 33 . . . . .	300,—	"					
63		" 36 . . . . .	300,—	"					
64		Schulstraße 4 . . . . .	800,—	"					
65		Schumannstraße 3 . . . . .	600,—	"					
66		Sternstraße 71 . . . . .	500,—	"					
67		" 73 . . . . .	500,—	"					
68		Stodumer Höfe 30 . . . . .	400,—	"					
69		Suitbertusstraße 130 . . . . .	500,—	"					
70		Dorfbruchstraße 85 . . . . .	400,—	"					
71		Werstener Dorfstraße 46 . . . . .	400,—	"					
72		Worringerstraße 87 . . . . .	900,—	"					
73		Zollstraße 7 . . . . .	900,—	"					
74		" 11 . . . . .	900,—	"					
75		" 13 . . . . .	900,—	"					
76		" 15 . . . . .	900,—	"	13 470	78	21 500	—	36 900
77		Für Instandsetzung von Hausgrundstücken deren Unterhaltung die Stadt im Laufe des Haushaltsjahres übernommen hat . . . . .	2 164	96	4 000	—	4 000	—	—
78		Für Instandsetzung neu erworbener Haus- grundstücke . . . . .	552	71	2 000	—	3 000	—	—
79		Für Anstrich der Schaufenster einzelner Häuser	—	—	3 000	—	16 000	—	—
80		Für Instandsetzung von Dächern . . . . .	5 072	25	7 000	—	35 000	—	—
		Summe	16 188	45	37 500	—	94 900	—	—
		<b>P. Grundstücks-Unterhaltungs-Rechnung.</b>							
81		Unterhaltung und Einfriedigung unbebauter Grundstücke . . . . .	3 415	71	8 000	—	40 000	—	—
		Summe	3 415	71	8 000	—	40 000	—	—
		Zu übertragen	1 689 683	26	1 802 179	17	1 886 465	67	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
II.		Übertrag	1 255 153	13	871 100		1 046 666		
		Q. Rechnung: Ziegelei in Wersten.							
	10	Verchiedenes . . . . .	—	—	—	—	450 000		
		Summe	—	—	—	—	450 000		
		R. Unkosten-Rechnung.							
	11	Verchiedenes . . . . .	2732	28	900		3 334		
		Summe	2732	28	900		3 334		
		Summe Abt. II	1 257 885	41	872 000		1 500 000		
		" " I	1 743 557	81	1 818 000		2 150 000		
		zusammen	3 001 443	22	2 690 000		3 650 000		

Abt.	Nr.	Ausgabe	3tergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
II.		Übertrag	1 689 683	26	1 802 179	17	1 886 465	67	
		<b>Q. Rechnung: Ziegelei in Wersten.</b>							
	82	Verschiedenes . . . . .	—	—	—	—	450 000	—	
		Summe	—	—	—	—	450 000	—	
		<b>R. Unkosten-Rechnung.</b>							
	83	Fortschreibungsgebühren, Vermessungs- kosten usw. . . . .	174	10	1 000	—	1 000	—	
	84	Feuer- und Glasversicherungsbeiträge . . . .	851	73	3 000	—	25 000	—	Die große Mehrzahl der Gebäulich- keiten ist vom 1. Januar 1916 bis dahin 1921 gegen Feuer Schaden ver- sichert, die Prämie für diese Zeit ist gezahlt.
	85	Wasserzins, Kanalbetriebsgebühren, Latrinen-, Schornstein- und Straßenreinigung usw. . .	15 047	78	18 000	—	75 000	—	
	86	Grund- und Gebäudesteuer für in auswärtigen Gemeinden belegenen Grundbesitz . . . .	1 592	06	3 000	—	3 000	—	
	87	Beiträge zur Landwirtschaftskammer, Land- wirtschaftlichen Berufsgenossenschaft, zur Verbesserung von Grundstücken usw. . . .	3 093	88	4 000	—	5 000	—	
	88	Unterhaltung von Kanalanschlüssen . . . . .	—	—	1 000	—	5 000	—	
	89	August Rudersdorf, Anerkennungsgebühr für Duldung einer Öffnung in der Giebelmauer des Hauses Hohenzollernstraße 32 . . . . .	1	—	1	—	1	—	Fällig am 1. Dezember im voraus. Rudersdorf wohnt Stefanienstr. 16
	90	Eisenbahn-Stationskasse Düsseldorf-G. Anerkennungsgebühr für Duldung einer Rampe und einer Treppe auf dem früheren Hüllstrunz'schen Gelände in Rath . . . . .	5	—	5	—	5	—	Fällig am 1. November im voraus.
	91	An die Kasse der Allgemeinen Verwaltung: Beitrag zu den Verwaltungskosten einschl. Bauleitungskosten und Erstattung an Löh- nen für Vorarbeiter, Meßgehilfen usw. . . .	60 000	—	60 000	—	100 000	—	
	—	Dem Direktor Pohlitz als besondere Vergütung	1 000	—	—	—	—	—	
	92	Dem Direktor Peters als besondere Vergütung	—	—	(2 000 —)	—	2 000	—	
	93	Regierungshauptkasse Coblenz Anerkennungs- gebühr für die Benutzung stromstaatlichen Geländes bei Anlage einer Rohrleitung an der Schnellenburg, km 246,1 . . . . .	3	—	3	—	3	—	Fällig am 1. Juli im voraus. Zu zahlen an die Kreisasse (Bau- kasse) Düsseldorf, Scheidenstr. 12.
	94	Eisenbahnstationskasse in Neuß Gebühren für den Eisenbahnanschluß in Heerdt . . . . .	34	50	138	—	138	—	Zu zahlen Postcheckkonto Köln Nr. 10656 viertel. i. v. je 80 M. = auf 276 M. Die Firma Schweriner erstattet 1/2 = 84,50 M. viertel- jährlich i. v.
	95	Dem Peter Witz für Beaufsichtigung usw. der Grundstücke in der Gemeinde Hamm . .	300	—	300	—	300	—	Zu Nr. 95. Zahlbar viertel. n. H.
	96	Verschiedenes . . . . .	6 202	28	8 773	83	39 087	33	
		Summe	88 305	33	99 220	83	255 534	33	
		Summe Abt. II	1 777 988	59	1 901 400	—	2 592 000	—	
		" " I	1 223 454	63	788 600	—	1 058 000	—	
		zusammen	3 001 443	22	2 690 000	—	3 650 000	—	

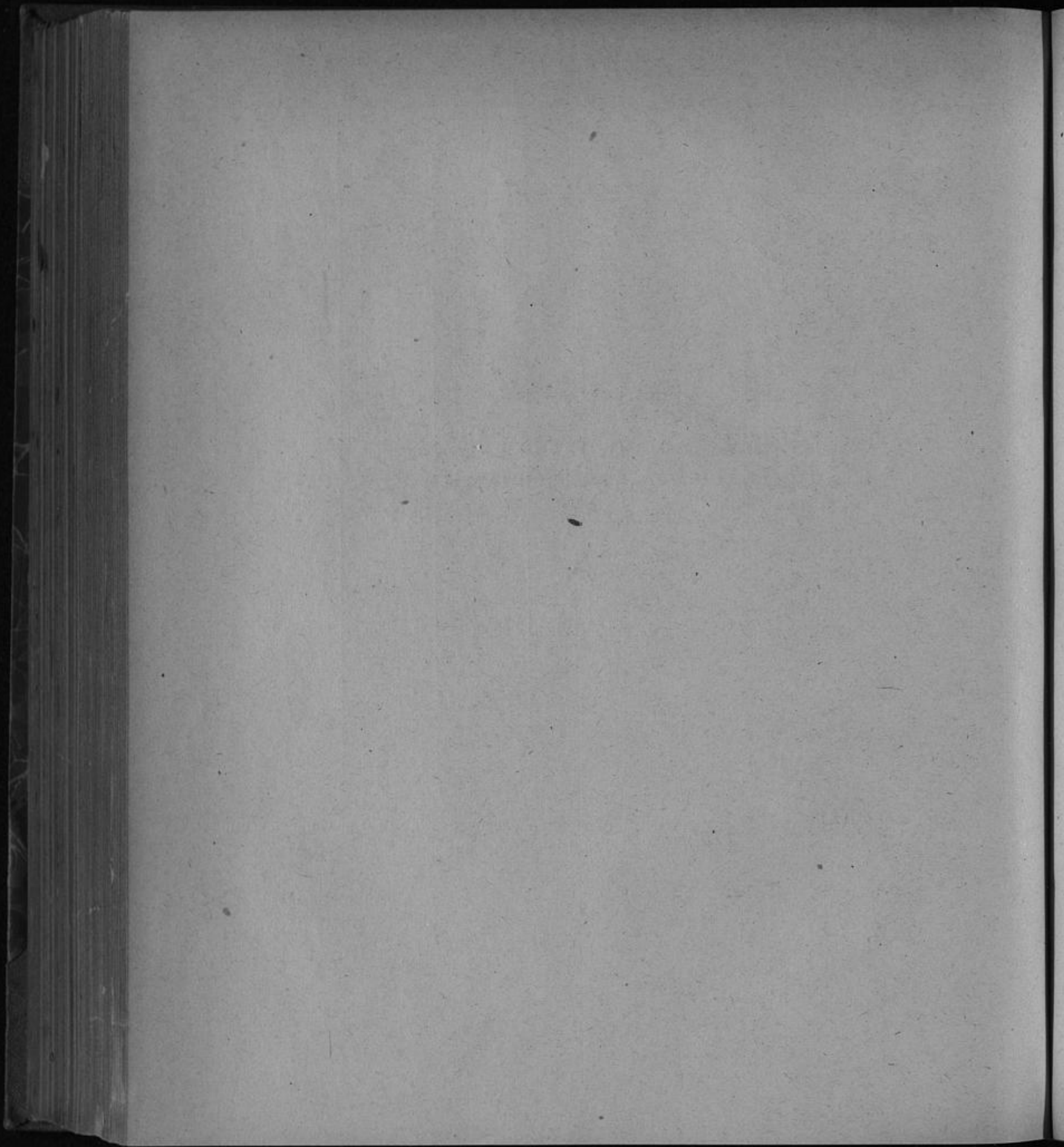
Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	ℳ	M	ℳ	M	ℳ	
III.		<b>Gewinn- und Verlust-Rechnung.</b>							
	1	Laut vorstehender Rechnung Abt. II . . . .	1 257 885	41	872 000	—	1 500 000	—	
	2	Ausgleich durch Wertzuwachs . . . . .	509 628	25	590 400	—	592 000	—	
	3	Entnahme aus der Zinsen- und Tilgungs- Rücklage-Rechnung . . . . .	10 474	93	439 000	—	500 000	—	
		Summe	1 777 988	59	1 901 400	—	2 592 000	—	
IV.		<b>Vermögens-Rechnung.</b>							
	1	Rechnung: Grundstücke . . . . .	41341273	57	41831673	57	42323673	57	
	2	" Grundschuldschulden . . . . .	3343835	38	3243835	38	3043835	38	
	3	" Wertpapiere . . . . .	15400	—	15400	—	15400	—	
	4	" Forderungen . . . . .	341748	49	336748	49	341748	49	
	5	" Biegelei in Werften . . . . .	—	—	—	—	250000	—	
		Summe	45042257	44	45427657	44	45974657	44	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Isergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
III.		<b>Gewinn- und Verlust-Rechnung.</b>							
	1	Laut vorstehender Rechnung Abt. II . . . . .	1 777 988	59	1 901 400	—	2 592 000	—	
	2	Zinsen- und Tilgungs-Rücklage = Rechnung, Zugang . . . . .	—	—	—	—	—	—	
		Summe	1 777 988	59	1 901 400	—	2 592 000	—	
IV.		<b>Vermögens-Rechnung.</b>							
	1	Rechnung: Einbringen der Stadt . . . . .	4 451 411	63	4 451 411	63	4 451 411	63	
	2	" Anleihe alter Schlachthof . . . . .	98 400	—	92 800	—	87 100	—	
	3	" Anleihe Stadtklasse 14 500 000,— Schuldentilgung: Anleihe 1903 J: 805 500,— " 1905 M: 1 348 500,— 2 154 000,—	12346000	—	12114000	—	11873000	—	
	4	Rechnung: Schuld bei der Anleihenkasse . .	17314273	95	18262273	95	19442273	95	
	5	" Schuld bei der Anleihenkasse für überwiesenen Grundbesitz . . . . .	379400	—	373400	—	367100	—	
	6	" Grundschuldschulden . . . . .	6373033	07	6493033	07	6613033	07	
	7	" Zinsen- und Tilgungs-Rücklage . . . . .	1079738	79	640738	79	140738	79	
	8	" Schuld bei der Sparkasse . . . . .	3000000	—	3000000	—	3000000	—	
		Summe	45042257	44	45427657	44	45974657	44	

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme und Ausgabe sich ausgleichend auf Drei Millionen sechshundertfünfzigtausend Mark.

Der Oberbürgermeister:  
J. B.: Schmeling.





## 10. Haushaltsplan

der Beteiligungen der Stadt Düsseldorf  
an gewerblichen Unternehmungen  
für 1920.

---

Abt.	Nr.	Einnahme	Ziitergebnis		Voranschlag			Bemerkungen
			1918		1919		1920	
			M	Pf	M	Pf	M	
		<b>Kasse.</b>						
I.		<b>Erfolg-Rechnung.</b> (Gewinnposten.)						
	1	Rheinische Bahngesellschaft: a. Gewinnanteil . . . . .	403 800	—	350 000	—	300 000	—
		b. Vergütung . . . . .	12 082	80	7 000	—	5 000	—
		Summe 1	415 882	80	357 000	—	305 000	—
	2	Rheinische Genossenschaft zur wirtschaftlichen Förderung von Handwerk und Gewerbe, Gewinnanteil	—	—	—	—	—	—
		Summe 2 für sich.	—	—	—	—	—	—
	3	Getreidehaus, G. m. b. H.: Zinsen . . . . .	2 250	—	2 250	—	2 250	—
		Summe 3 für sich.	—	—	—	—	—	—
	4	Zinsen von Beständen . . . . .	—	—	—	—	—	—
		Summe 4 für sich.	—	—	—	—	—	—
		Summe I (1—4)	418 132	80	359 250	—	307 250	—
II.		<b>Bestand-Rechnung.</b>						
	1	Kassenbestand . . . . .	—	—	—	—	—	—
	2	Aus der Anleihekasse . . . . .	49 186	50	200 000	—	200 000	—
		Summe II	49 186	50	200 000	—	200 000	—
		Summe I	418 132	80	359 250	—	307 250	—
		Gesamtsumme	467 319	30	559 250	—	507 250	—

Die Anleihe beträgt . . . 15 000 000  
 Bis 1. April  
 1920 werden  
 voraussichtlich  
 verwend. sein 10 600 000  
 Für 1920 vor-  
 gesehen . . . 200 000

16 800 000  
 Rest 4 200 000

Da sich bei der Natur des Unter-  
 nehmens der Bedarf nicht genau  
 übersehen läßt, so erhöht sich der  
 Kredit im Falle des Mehrbedarfs  
 stets um den Anleiherest.

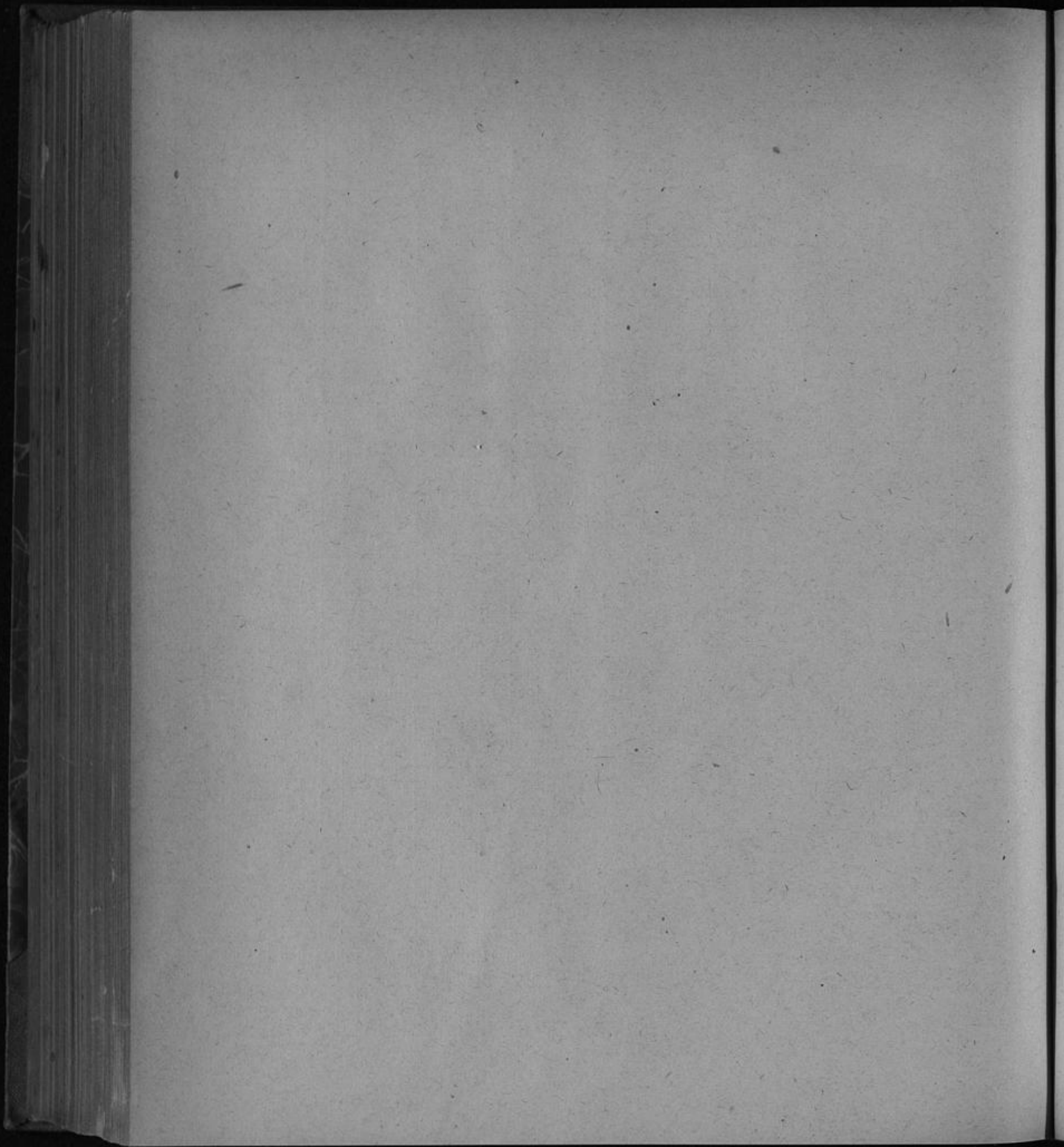
Nbr.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M.	Pf.	M.	Pf.		M.	Pf.
		<b>Kasse.</b>							
I.		<b>Erfolg-Rechnung.</b> (Verlustposten.)							
	1	Rhein. Bahngesellschaft: a) Stückzinsen . . . . . b) Verwaltungskosten . . . . . Summe 1	—	—	1 500	—	1 500	—	
	2	Rhein. Genossenschaft zur wirtschaftl. Förderung von Handwerk und Gewerbe: Verwaltungskosten Summe 2 für sich.	—	—	50	—	50	—	
	3	Getreidehaus, G. m. b. H., Stückzinsen . . . . . Summe 3 für sich.	—	—	—	—	—	—	
	4	Zinsen der Anleihe . . . . . Summe 4 für sich.	411 719	30	416 172	—	413 820	—	
	5	Allgemeine Unkosten . . . . . Summe 5 für sich.	—	—	—	—	—	—	
	6	Tilgung . . . . . Summe 6 für sich. Summe I (1—6)	55 600	—	58 800	—	64 200	—	
			467 319	30	476 622	—	479 670	—	
II.		<b>Bestand-Rechnung.</b>							
		Erwerb von Beteiligungen.							
	1	Rhein. Bahngesellschaft-Aktien (Kurssumme und Erwerbskosten)	—	—	82 628	—	27 580	—	
	2	Rhein. Genossenschaft zur wirtschaftlichen Förde- rung von Handwerk und Gewerbe (Anteile)	—	—	—	—	—	—	
	3	Getreidehaus, G. m. b. H. (Teilschuldverschreibungen)	—	—	—	—	—	—	
		Summe II	—	—	82 628	—	27 580	—	
		Summe I	467 319	30	476 622	—	479 670	—	
		Summe	467 319	30	559 250	—	507 250	—	
	4	Kassenbestand . . . . . Gesamtsumme	—	—	—	—	—	—	
			467 319	30	559 250	—	507 250	—	

Zu 6: Tilgungsplan.  
 $\frac{1}{2}\%$  von 10 000 000 M. 50 000 M.  
 Erparte Zinsen 4% von  
 354 600 M.  
 Tilgung . 14 180 M.  
 Zur Abrechnung 20 M. 14 200 M.  
 Summe 64 200 M.

Die Stadt besaß am 1. 10. 1919  
 6790 Aktien à 1000 M. der Rhein.  
 Bahngesellschaft, 25 Anteile à  
 200 M. der Rhein. Genossenschaft,  
 50 000 M.  $4\frac{1}{2}\%$  ier Teilschuld-  
 verschreibungen der Getreidehaus  
 G. m. b. H.

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 11. Mai 1920 / 14. Mai 1920 in Einnahme und Ausgabe sich ausgleichend zur Summe von fünfhundertsiebentausendzweihundertfünfzig Mark.

Der Oberbürgermeister  
 In Vertretung:  
 Dr. Thelemann



II. Haushaltsplan  
der städtischen Hypothekenverwaltung  
für das Rechnungsjahr 1920.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	₰	M	₰		M	₰
I.		<b>Vermögen.</b>							
	1	Von der Stadtkasse aus Anleihemitteln: für erste Hypotheken . . . . .	—	—	3 000 000	—	3 000 000	—	Zu 1. Die Mittel aus den Anleihen 1900, 1908 und 1911 im Gesamtbetrag von 60 000 000 M. sind verbraucht. Aus der Anleihe 1918 stehen zur Verfügung 20 000 000 M. Der Bedarf für 1920 ist mit 3 000 000 M. angenommen.
	2	für zweite Hypotheken . . . . .	77 063	15	500 000	—	500 000	—	Zu 2. Aus der Sparkassenanleihe für zweite Hypotheken im Betrage von 3 000 000 M. werden bis 31. 3. 1920 verbraucht sein 1 500 000 M. Der Bedarf für 1920 ist mit 500 000 M. angenommen.
	3	Rückzahlungen: a) von ersten Hypotheken . . . . . b) Tilgungsraten . . . . .	781 494	56	—	—	—	—	Die Beträge zu 3 u. 4 werden wieder zu Reausstellungen verwandt.
	4	a) von zweiten Hypotheken . . . . . b) Tilgungsraten . . . . .	53 353	50	—	—	—	—	
	5	Aus der Tilgungsrücklage I zur Tilgung der Anleihen für erste Hypotheken . . . . .	293 000	—	343 500	—	357 000	—	Am 1. 11. 1920 bei Abt. III Nr. 3 zu verausgaben.
	6	Aus der Tilgungsrücklage II zur Tilgung der Anleihen für zweite Hypotheken . . . . .	—	—	3 750	—	12 659	37	Am 31. 3. 1921 bei Abt. III Nr. 4 zu verausgaben.
		Summe Abt. I			3 948 000	—	3 990 000	—	
II.		<b>Betrieb.</b>							
		Zinsen von Hypothekendarlehen:							
	1	Erste Hypotheken . . . . .	2 755 165	33	2 730 380	86	2 649 882	66	
		4% von 555 000 M. = 22 200,— M.							
		4¼% " 6 115 000 " = 259 887,50 "							
		4½% " 53 579 000 " = 2 411 055,— "							
		4¾% " 251 000 " = 11 922,50 "							
		60 500 000 M. = 2 705 065,— M.							
		Dazu 4½% von 3 000 000 " = 67 500,— "							
		Zusammen 63 500 000 M. = 2 772 565,— M.							
		Hiervon ab die Einnahme der Rücklagen bei Abt. III = 122 682,34 "							
		bleiben 2 649 882,66 M.							
		Zu übertragen			2 730 380	86	2 649 882	66	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918	1919	1920				
			M	₰	M	₰	M	₰	
I.		<b>Vermögen.</b>							
		Zur Gewährung von Hypothekendarlehen:							
	1	Erste Hypotheken . . . . .	164 240	—	3 070 000	—	3 080 000	—	Bgl. Nr. 1 u. 3 der Einnahme.
	2	Zweite Hypotheken . . . . .	162 000	—	530 750	—	540 340	63	Bgl. Nr. 2 u. 4 der Einnahme.
		An die Anleihekasse:							
	3	Tilgungsraten der Anleihen für erste Hypotheken . . . . .	293 000	—	343 500	—	357 000	—	Bu 3. Gemäß Tilgungsplan. Anleihe 1900: erster Abschnitt . . . 68 500,— M. zweiter . . . . . 71 500,— " Anleihe 1908 . . . . . 115 500,— " " 1911 . . . . . 108 500,— " auf 857 000,— M.
	4	Tilgungsrate der Sparkassenanleihe für zweite Hypotheken . . . . .	—	—	3 750	—	12 659	37	Fällig am 1. 11. 1920. Bu 4, fällig am 31. 8. 1921.
		Rückzahlungen an die Stadtkasse:							
	5	Betriebskapital. . . . . 1 000 000 M.	—	—	—	—	—	—	
	6	Kapitalbestand I aus getilgten Anleihen für erste Hypotheken . . . . . 1 499 000 M.	—	—	—	—	—	—	Bu 6. Bestand aus 1918 1 155 500,— M. Zugang 1919 . . . . . 843 500,— " Bestand 1. 4. 1920 1 499 000,— M.
	7	Kapitalbestand II aus getilgten Anleihen für zweite Hypotheken . . . . . 3 750,— M.	—	—	—	—	—	—	Bu 7. Zugang 1919: 3 750,— M.
		Summe Abt. I			3 948 000	—	3 990 000	—	
II.		<b>Betrieb.</b>							
		An die Anleihekasse:							
	1	Zinsen von Anleihen für erste Hypotheken	2 245 228	76	2 367 220	63	2 351 867	29	Boranschlägliche Schuld Ende 1920.
		a) 3½% Anleihe 1900 H . . . . . 295 558,96 M.							8 407 500 M.
		b) 4% " 1900 H . . . . . 422 208,33 "							10 513 500 "
		c) 4% " 1908 O . . . . . 782 355,— "							19 491 500 "
		d) 4% " 1911 R . . . . . 791 745,— "							19 731 500 "
		e) 4% " 1913 T							
		3 000 000 M. auf ½ Jahr = 60 000,— "							3 000 000 "
		Zusammen 2 351 867,29 M.							61 144 000 M.
		zu a—d planmäßig zu zahlen, zu e auf besondere Anweisung.							
		Zu übertragen			2 367 220	63	2 351 867	29	



Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918	1919	1919	1920			
			M	ℳ	M	ℳ	M	ℳ	
II.		Übertrag	—		2 730 380	86	2 649 882	66	
	2	Zweite Hypotheken . . . . .	78 391	68	91 250	—	91 250	—	
		5% von 750 000 M. = 37 500,— M.							
		5 1/2% „ 750 000 „ = 41 250,— „							
		1500 000 M. = 78 750,— M.							
		Dazu 5% von 500 000 „ = 12 500,— „							
		Zusammen 2 000 000 M. = 91 250,— M.							Von Reanaufstellungen.
	3	Zinsen von Guthaben bei der Stadthauptkasse	—	—	—	—	100 000	—	Voraussichtlicher Bestand 2500 000,— M.
	4	Unkostenvergütungen bei Gewährung von ersten Hypotheken . . . . .	5 100	—	150 000	—	90 000	—	
	5	Desgleichen bei Gewährung von zweiten Hypotheken . . . . .	3 240	—	10 000	—	10 000	—	
	6	Kursgewinne . . . . .	—	—	—	—	—	—	
	7	Schätzungsgebühren . . . . .	1 022	—	3 000	—	3 000	—	
	8	Sonstige Einnahmen							
		a) aus dem ersten Hypothekengeschäft . .	855	—	3 485	—	5 935	—	
		b) aus dem zweiten Hypothekengeschäft .	—	—	250	—	250	—	
		Summe Abt. II			2 988 365	86	2 950 317	66	
III.		Rücklagen.							
	1	Rücklage für Kursverluste . . . . .							
		Kapital 75 145,94 M.							
		Zinsen . . . . .	2 779	07	2 890	23	3 005	84	Su 1. Bestand aus 1918 73 255,71 M. Zinsen 1919 . . . . . 2 890,23 „ Bestand 1. 4. 20 75 145,94 M.
	2	Stempelsteuerrücklage . . . . .							
		Kapital 155 103,54 „							
		Zinsen . . . . .	6 499	59	5 565	52	6 204	14	Su 2. Bestand aus 1918 159 138,02 M. Aus dem Über- schuß 1918 . . . . . 10 000,— „ Zinsen 1919 . . . . . 5 965,52 „ Bestand 1. 4. 20 155 103,54 M.
		Zu übertragen	230 249,48	M.	8 455	75	9 209	98	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M.	Pf.	M.	Pf.	M.	Pf.	
II.		Übertrag	—	—	2 367 220	63	2 351 867	29	
	2	Zinsen von der Spartassenleihe für zweite Hypotheken . . . . .	61 381	25	74 375	—	74 215	63	Borausgerichtete Schuld Ende 1920: 1 983 590,63 M.
		4 1/4% von . . . 1 496 250 M. = 63 590,63 M. 4 1/4% auf " 1/2 Jahr . . . 500 000 " = 10 625,— "							
		Zusammen 1 996 250 M. = 74 215,63 M. auf besondere Anweisung zu zahlen.							
	3	An die Stadtkasse 4% Zinsen von dem Betriebskapital von . . . . . 1 000 000 M. fällig 1. 10. und 1. 4.	40 000	—	40 000	—	40 000	—	Schuld Ende 1920: 1 000 000 M.
	4	Stempelkosten . . . . .	—	—	15 000	—	15 000	—	
	5	Kursverluste . . . . .	—	—	135 000	—	75 000	—	
	6	Kosten der Schätzungen . . . . .	632	—	2 000	—	2 000	—	
	7	An die Kasse der allgemeinen Verwaltung Beitrag zu den Verwaltungskosten . . .	20 000	—	20 000	—	40 000	—	
	8	Sonstige Ausgaben							
		a) für das erste Hypothelengeschäft . . .	2 683	95	2 645	23	4 950	37	
		b) für das zweite Hypothelengeschäft . .	—	—	125	—	284	37	
		Summe Abt. II			2 656 365	86	2 603 317	66	
III.		Rücklagen.							
	1	Rücklage für Kursverluste . . . . .	—	—	2 890	23	3 005	84	Die nicht verwendeten Beträge zu Nr. 1.—6 werden den Kapitalbehalten zugeschrieben.
	2	Stempelsteuerrücklage . . . . .	29 851	25	5 565	52	6 204	14	
		Zu übertragen			8 455	75	9 209	98	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M.	Pf.	M.	Pf.	M.	Pf.	
III.		Vertrag	230 249,48	—	8 455 75	—	9 209 98	—	
	3	Tilgungsrücklage I . . . . . Zinsen 6015,45 M. Desgl. des Kapitalbestandes I aus getilgten Anleihen von 1499 000 M. = 59 960,— „ Vergl. Ausgabe Abt. I Nr. 6.	150 386,22	—	—	—	—	—	Zu 3. Bestand aus 1918 245 449,29 M. Aus dem Über- schuß 1918 . . . 185 000,— „ Zinsen 1919 . . . 11 492,98 „ desgl. des Kapital- bestandes I . . . 51 945,— „ <u>493 886,22 M.</u>
			53 882 62	—	56 037 93	—	65 975 45	—	Abgang: Tilgung zum 1. 11. 1919 . . . 943 500,— „ Bestand 1. 4. 20 150 886,22 M.
	4	Tilgungsrücklage II . . . . . Zinsen 2 058,91 M. Desgl. des Kapitalbestandes II von 3750 M. = 150,— „ Vergl. Ausgabe Abt. I Nr. 7.	51 472,65	—	—	—	—	—	Zu 4. Bestand aus 1918 88 098,70 M. Aus dem Über- schuß 1918 . . . 15 000,— „ Zinsen 1919 . . . 2 123,95 „ <u>55 222,65 M.</u>
			1 465 33	—	1 523 95	—	2 208 91	—	Abgang: Tilgung zum 31. 3. 1920 . . . 3 750,— „ Bestand 1. 4. 20 51 472,65 M.
	5	Sicherheitsrücklage I . . . . . Zinsen	1 090 068,63	—	—	—	—	—	Zu 5. Bestand aus 1918 928 595,05 M. Aus dem Über- schuß 1918 . . . 119 547,86 „ Zinsen 1919 . . . 41 925,72 „ Bestand 1. 4. 20 1 090 068,63 M.
			35 669 50	—	37 096 28	—	43 602 75	—	
	6	Sicherheitsrücklage II . . . . . Zinsen	42 131,21	—	—	—	—	—	Zu 6. Bestand aus 1918 88 005,84 M. Aus dem Über- schuß 1918 . . . 2 504,94 „ Zinsen 1919 . . . 1 620,43 „ Bestand 1. 4. 20 2 131,21 M.
			1 461 76	—	1 520 23	—	1 685 25	—	
		Summe Abt. III	1 564 308,19 M.	—	104 634 14	—	122 682 34	—	
		<b>Wiederholung.</b>							
I.		Vermögen . . . . .			3 948 000	—	3 990 000	—	
II.		Betrieb . . . . .			2 988 365 86	—	2 950 317 66	—	
III.		Rücklagen . . . . .			104 634 14	—	122 682 34	—	
		Summe der Einnahme			7 041 000	—	7 063 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
III.		Übertrag	—	—	8 455 75	—	9 209 98		
	3	Tilgungsrücklage I . . . . .	293 000	—	56 037 93	—	65 975 45		
	4	Tilgungsrücklage II . . . . .	—	—	1 523 95	—	2 208 91		
	5	Sicherheitsrücklage I . . . . .	500	—	37 096 28	—	43 602 75		
	6	Sicherheitsrücklage II . . . . .	—	—	1 520 23	—	1 685 25		
		Verteilung des Überschusses:							
	7	Zu Rücklagen I . . . . .	314 547 86	—	305 000	—	320 000		
	8	Zu Rücklagen II . . . . .	17 504 94	—	27 000	—	27 000		
		Summe Abt. III			436 634 14		469 682 34		
		Wiederholung.							
I.		Vermögen . . . . .			3 948 000	—	3 990 000		
II.		Betrieb . . . . .			2 656 365 86	—	2 603 317 66		
III.		Rücklagen . . . . .			436 634 14	—	469 682 34		
		Summe der Ausgabe			7 041 000	—	7 063 000		
		„ „ Einnahme			7 041 000	—	7 063 000		
		Gleicht sich aus.							

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordnetenversammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme und Ausgabe sich ausgleichend auf sieben Millionen dreiundsechzigtausend Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Dr. Lehr.

## 12. Haushaltsplan der städtischen Sparkasse zu Düsseldorf. Kalenderjahr 1920.

Abt.	Nr.	Einnahme	Ist-Ergebnis 1918		Vorausschlag Kalenderjahr				Bemerkungen
					1919		1920		
			M	ℳ	M	ℳ	M	ℳ	
<b>A. Sparkassenstock.</b>									
I.		Zinsen von angelegten Kapitalien . . . . .	8 470 000	—	7 470 000	—	8 930 000	—	Von 188 Millionen Mark zum Durchschnittszinssfuß von 4,75%.
II.		Sonstige Einnahmen (Schrantfachmiete, Miete aus Grundbesitz, Versicherungsgebühren usw.) . . . . .	60 000	—	40 000	—	70 000	—	
		Summe			7 510 000	—	9 000 000	—	
<b>B. Sicherheitsrücklage.</b>									
I.	1	Zinsen von angelegten Kapitalien und Mieten von Grundstücken u. a. . . . .	200 000	—	230 000	—	200 000	—	Vgl. Sparkassenstock Ausg. III, 3b.
	2	Die Hälfte des Betriebsüberschusses des Sparkassenstocks . . . . .	—	—	410 000	—	265 000	—	
		Summe			640 000	—	465 000	—	
<b>C. Alterssparkasse.</b>									
I.	1	Von der Sparkasse ¼ Zinsen von den Sparguthaben der Mitglieder . . . . .	4 800	—	6 000	—	6 000	—	Vgl. Sparkassenstock Ausgabe I. 2.
	2	Zinsen von den bei der Sparkasse angelegten Alterssparkassenguthaben der Mitglieder . . . . .	5 900	—	6 000	—	6 000	—	
	3	Prämienzuschuß des Sparkassenstocks . . . . .	10 000	—	10 000	—	10 000	—	
		Summe			22 000	—	22 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Zft.-Ergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		Kalenderjahr				
			M	ℳ	1919		1920		
		M	ℳ	M	ℳ	M	ℳ		
		<b>A. Sparkassenstod.</b>							
I.	1	Zinsen von Spareinlagen . . . . .	6 468 000	—	5 694 000	—	6 862 000	—	Von 188 Millionen Mark zum Durchschnittszinssuße von 3,68 %.
	2	An die Alterssparkasse ¼ Zinsen von dem Spareinlagenguthaben der Mitglieder . .	4 800	—	6 000	—	6 000	—	Bgl. Alterssparkasse. Einnahme I. 1.
	3	Zinsen für aufgenommene Lombard-Darlehen	—	—	550 000	—	12 000	—	
	4	Prämienzuschuß an die Sammelkasse . . .	17 800	—	20 000	—	20 000	—	Nach dem Haushaltsplan für die Sammelkasse.
		Summe Abt. I			6 270 000	—	6 900 000	—	
II.		<b>Geschäftskosten.</b>							
		a) Persönliche Ausgaben							
	1	Laut besonderer Nachweisung für Gehälter, Witwen- und Waisengelder u. a. . . . .	258 000	—	212 572	60	480 960	10	Nach der neuen Besoldungsordnung.
	1a	Steuerzulagen und stadtseitige Beiträge zur Kranken- und Invalidenversicherung .	124 500	—	60 000	—	150 000	—	
		b) Sächliche Ausgaben.							
	2	An die Kasse der Allgemeinen Verwaltung:							
		a) Miete für die von der Sparkasse benutzten Räume in städtischen Gebäuden, für Heizung und Beleuchtung der sämtlichen Geschäftsstellen sowie für die Lieferung der Schreibgegenstände . . . . .	22 000	—	22 000	—	22 000	—	
		b) Entschädigung für von der städtischen Druckerei gelieferte Drucksachen . . . . .	2 400	—	7 500	—	7 500	—	
	3	Beschaffung und Unterhaltung der Möbel u. a. . . . .	9 900	—	6 000	—	15 000	—	
	4	Für Sparbücher, Kontenkarten, Buchbinderarbeiten, Fachschriften usw. . . . .	13 500	—	25 000	—	40 000	—	
	5	Rücklage zur Errichtung, Ausstattung und Unterhaltung von Zweigstellen (Bestand am 1. 1. 1920 rund 85 000 M.) . . . . .	18 000	—	50 000	—	300 000	—	Aus dieser Rücklage, die als Restausgabe zu führen ist, werden alle Bedürfnisse für die Zweigstellen bestritten.
	6	Sonstige Ausgaben und zur Abrundung . .	48 000	—	26 927	40	44 539	90	
		Summe Abt. II			410 000	—	1 060 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Zft-Ergebnis 1918		Voranschlag Kalenderjahr				Bemerkungen
			M	P	1919		1920		
					M	P	M	P	
III.		<b>Gewinn.</b>							
	1	Kursabschreibungen u. a. . . . .	—	—	—	—	500 000	—	
	2	An die Alterssparkasse, Prämienzuschuß . .	10 000	—	10 000	—	10 000	—	
	3	a) An den Garantieverband . . . . .	—	—	410 000	—	265 000	—	
		b) „ die Sicherheitsrücklage . . . . .	1 613 000	—	410 000	—	265 000	—	
		Summe Abt. III			830 000	—	1 040 000	—	
		Hierzu „ „ II			410 000	—	1 060 000	—	
		„ „ „ I			6 270 000	—	6 900 000	—	
		Summe			7 510 000	—	9 000 000	—	
		<b>B. Sicherheitsrücklage.</b>							
I.		Unterhaltung der Gebäude, Abschreibungen usw. sowie zur rentbaren Anlegung . .	—	—	640 000	—	465 000	—	
		Summe für sich.							
		<b>C. Alterssparkasse.</b>							
I.		Zinsen und Prämien an die Mitglieder oder zur rentbaren Anlegung . . . . .	—	—	22 000	—	22 000	—	
		Summe für sich.							
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
		A. Sparkassenstock . . . . .			7 510 000	—	9 000 000	—	
		B. Sicherheitsrücklage . . . . .			640 000	—	465 000	—	
		C. Alterssparkasse . . . . .			22 000	—	22 000	—	
		Summe der Einnahme			8 172 000	—	9 487 000	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Ist-Ergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		Kalenderjahr				
			M	₰	1919		1920		
		M	₰	M	₰	M	₰		
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
		A. Sparkassenstock . . . . .			7 510 000	—	9 000 000	—	
		B. Sicherheitsrücklage . . . . .			640 000	—	465 000	—	
		C. Alterssparkasse . . . . .			22 000	—	22 000	—	
		Summe der Ausgabe			8 172 000	—	9 487 000	—	
		Die Einnahme beträgt			8 172 000	—	9 487 000	—	
		Gleicht sich aus.							

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 16. Dezember 1919 in Einnahme und Ausgabe sich ausgleichend auf neun Millionen vierhundertfiebenundachtzigtausend Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Dr. Lehr.



# 13. Haushaltsplan der Städtischen Sammelkasse

für die beiden Jahre Oktober 1918—1920.

Abt.	Nr.	Einnahme	Festsetzung für				Bemerkungen	
			das Vorjahr		1918/20			
			M	ℳ	M	ℳ		
I	1	Zinsen von den bei der Sparkasse hinterlegten Beständen im mutmaßlichen Gesamtbetrage von 350 000 M. Hiervon 50 000 M. auf 1 Jahr zu 4 <sup>o</sup> / <sub>o</sub> 2000 M. 300 000 M. auf 1/2 Jahr zu 4 <sup>o</sup> / <sub>o</sub> 6000 „						
			10 000	—	8 000	—		
	2	Für neue Einlagebücher, das Stück zu 10 ℳ.		160	—	100	—	
	3	Zuschuß der Sparkasse . . . . .		20 000	—	20 000	—	
		Summe der Einnahme		30 160	—	28 100	—	
<b>Ausgabe</b>								
I	1	Für Prämien an die Einleger . . . . .		27 400	—	24 000	—	
	2	Kosten der Einlagebücher . . . . .		160	—	200	—	
	3	Verwaltungskosten:						
		a) Sparkassendirektor Heuser . . . . .		300	—	300	—	
		b) für Abhaltung der sonntäglichen Empfangstermine . . . . .		1 300	—	2 000	—	
		c) für Schreibhilfe . . . . .		750	—	1 200	—	
		d) für Reinigung und Heizung der Sitzungsräume . . . . .		100	—	150	—	
		e) für Druckfachen, Buchbinderarbeiten und zur Abrundung . . . . .		150	—	250	—	
		Summe der Ausgabe		30 160	—	28 100	—	
		Die Einnahme beträgt . . . . . 28 100,— M.						
		„ Ausgabe „ . . . . . 28 100,— „						
		Gleicht sich aus.						

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordnetenversammlung vom 24. September 1918 in Einnahme und Ausgabe sich ausgleichend auf achtundzwanzigtausendeinhundert Mark.

Der Oberbürgermeister.  
J. B.: Burk.

## 14. Haushaltsplan der städtischen Tonhalle.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Vorausschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
I.		<b>Verwaltungskosten.</b>							
	1	Von der Weinkasse, anteiliger Beitrag zu den allgemeinen Verwaltungskosten . . . . .	800		800		2000	Stehen beim Haushaltsplan der Weinkellerei Abt. I Nr. 4 in Ausgabe.	
		Summe Abt. I für sich.							
II.		<b>Grundstück und Gebäude.</b>							
	1	Westdeutscher Einkaufsverband m. b. H., Miete für drei Räume im Unterhause an der Tonhallenstraße . . . . .	1 000		1 000		1 200	Zu 1. Neuer Vertrag. Zahlbar vierteljährlich im voraus.	
	2	Fütterer, Heinrich, Friseur, Miete für Wohnung und Ladenlokal an der Schadowstraße . . . . .	6 900		6 900		13 000	Zu 2. Vertrag gültig bis 31. 3. 1923.	
	3	Miete aus zwei kleinen Wohnräumen (Wohnung des Gärtners) . . . . .	180		180		180	Zahlbar viertelj. i. voraus.	
	4	Flehmg, Otto, Pächter, Miete für die Tonhallenwirtschaft und den Garten . . . . .	12 000		12 000		14 000	Zu 3. Übereinkommen, gültig bis zur Kündigung. Zahlbar monatl. n. Ablauf.	
	5	Madut, Hermann, Miete für eine Wohnung in der zweiten Etage . . . . .	600		600		600	Zu 4. Vertrag vom 18. Okt. 1916; gültig bis 31. 3. 1923.	
	6	Weinkasse, Miete für den Keller unter der Tonhalle . . . . .	1 500		1 500		1 500	Zahlbar monatl. im voraus. Für das Rechnungsjahr ist die Pacht auf 14 000 M. vereinbart.	
	7	Anerkennungsgebühr Fernsprechamt für einen im Tonhallengarten aufgestellten Kabelleitungsverzweiger . . . . .	—		20		20	Zu 5. Vertrag vom 29. 4. 1911. Zahlbar vierteljährlich im voraus.	
	8	Anerkennungsgebühr Theaterdirekt. Zimmermann für 2 Räume hinter der 2. Gallerie . . . . .	1 000		1 000		1 000	Zu 6. Stehen beim Haushaltsplan der Weinkellerei Abt. III Nr. 10 in Ausgabe.	
		Summe Abt. II			23 200		31 500	Zu 8. Vertrag v. 30. 6. 18. 1. 10. 18. IV a 1261. Zahlbar am 1. 7. im voraus.	
III.		<b>Lokal-Verwendung.</b>							
	1	Eintrittsgelder . . . . .	31 807 19		30 000		120 000		
	2	Lustbarkeitsteuer für die von der Stadt veranstalteten Konzerte . . . . .	4 281 90		3 000		20 000	Zu 2. Durchlaufend. Siehe Ausgabe Abt. IV Nr. 4.	
	3	Miete für Benutzung der Säle . . . . .	36 204 72		10 000		120 000		
		Zu übertragen			43 000		260 000		

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
III.		Übertrag			43 000		260 000		
	4	Für Ausschmückungsarbeiten . . . . .	252	—	350	—	700		
	5	Für Numerieren der Stühle . . . . .	631	21	400	—	2 000		
	6	Für Benutzung der Orgel . . . . .	720	—	250	—	1 500		
	7	Für Feuerwachen und für sonstige Verrichtungen . . . . .	2 568	55	1 800	—	5 000	S. Ausgabe Abt. VIII Nr. 2.	
	8	Für Saalreinigung . . . . .	2 302	—	1 000	—	4 000	S. Ausgabe Abt. IV Nr. 9.	
	9	Einnahmen aus der Kleiderablage . . . . .	29 101	15	23 000	—	80 000	S. Ausgabe Abt. IV Nr. 11.	
	10	Einnahmen aus der Abortanlage . . . . .	350	—	350	—	350		
	11	Musikverein, Beitrag zu der Dienstkleidung des Orchesterdieners . . . . .	40	—	20	—	20	S. Ausgabe Abt. IV Nr. 8, Resteinnahme von 20 M.	
		Summe Abt. III			70 170		353 570		
IV.		Heizung, Reinigung, Beleuchtung, Wasser.							
		a) Heizung.							
	1	Für Heizung bei Benutzung der Säle (25 % der Miete im Winter) . . . . .	—	—	—	—	20 000	Zu 1: Neue Nummer.	
		b) Reinigung.							
	2	Fütterer, Ladenpächter, Schornsteinfegerlöhne	12	—	12	—	30	Zu 2, 3 u. 4: Vertragsmäßig.	
		c) Beleuchtung.							
	3	Flehmig, Pächter, Kosten der Beleuchtung der Wirtschaftsräume und seiner Wohnung . . . . .	2 312	55	2 000	—	4 000	Zu 3. Siehe auch Abt. VII Nr. 8b der Ausgabe.	
	4	Flehmig, Pächter, Kosten des verbrauchten Kraftstromes . . . . .	2 861	44	2 800	—	6 000	Zu 4. Siehe auch Abt. VII Nr. 10b der Ausgabe.	
	5	Für Beleuchtung der Säle . . . . .	17 505	77	8 000	—	30 000	Zu 6. Stehen beim Haushaltsplan der Weinkellerei Abt. III Nr. 7 in Ausgabe.	
	6	Beitrag der Weinkasse zu den Beleuchtungskosten . . . . .	1 750	—	1 750	—	3 000	Zu 7. Vertragsmäßig 20% des Wassergeldes für den Wirtschaftsbetrieb; für die Kühlanlage den vollen Beitrag. Siehe auch Abt. VII, Nr. 11 der Ausgabe.	
		d) Wasser.							
	7	Flehmig, Pächter, Kosten des verbrauchten Wassers (einschl. Kühlanlage) . . . . .	1 465	74	1 000	—	3 000	Zu 8. Vertragsmäßig.	
	8	Fütterer, Ladenpächter, für Wasser . . . . .	54	—	54	—	160	Zu 9. Stehen beim Haushaltsplan der Weinkellerei Abt. III Nr. 8 in Ausgabe.	
	9	Kellerverwaltung, f. Fässer- u. Flaschenpflung	150	—	150	—	500		
		Summe Abt. IV			15 766		66 690		

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
V.		<b>Inventar.</b>							
	1	Von Dritten erstattete Kosten für Reparatur beschädigter Inventarstücke. Leihlohn für Tische, Stühle u. dgl. . . . .	1 075	20	50	—	200		
		Summe Abt. V für sich.							
VI.		<b>Wein.</b>							
	1	Reingewinn aus dem Weinverkauf . . . . .	95 425	31	70 000	—	313 000	Siehe Haushaltsplan der Weinkellerei Ausgabe Abt. V, Nr. 1.	
		Summe Abt. VI für sich.							
VII.		<b>Insgemein.</b>							
	1	An nicht vorgesehenen Einnahmen und zur Abrundung . . . . .	1 250	75	814	—	1 040		
		Summe Abt. VII für sich.							
VIII.		<b>Zuschüsse.</b>							
	1	Zuschuß der Stadtkasse . . . . .	—	—	86 600	—	—	Wird auf besondere Anweisung bei der Stadtkasse erhoben.	
		Summe Abt. VIII für sich.							
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
I.		Verwaltungskosten . . . . .	800	—	800	—	2 000		
II.		Grundstück und Gebäude . . . . .	23 180	—	23 200	—	31 500		
III.		Localverwendung . . . . .	108 258	72	70 170	—	353 570		
IV.		Heizung, Reinigung, Beleuchtung, Wasser . . . . .	26 111	50	15 766	—	66 690		
V.		Inventar . . . . .	1 075	20	50	—	200		
VI.		Wein . . . . .	95 425	31	70 000	—	313 000		
VII.		Insgemein . . . . .	1 250	75	814	—	1 040		
VIII.		Zuschüsse . . . . .	—	—	86 600	—	—		
		Summe der Einnahmen			267 400	—	768 000		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
I.		<b>Verwaltungskosten.</b>							
		a) <b>Persönliche Ausgaben.</b>							
	1	An Beamte und Angestellte							
		a) Gehälter . . . . .	15 564	50	23 417	60	000	—	
		b) Teuerungszulagen . . . . .	12 365	68	—	—	60 000	—	
	2	Kassierer, Zählgeld . . . . .	100	—	150	—	300	—	
	3	Beitrag zur Invaliden- und zur Krankenversicherung zu Nr. 1 . . . . .	327	53	250	—	500	—	
	4	Beitrag zur Rentenkasse . . . . .	153	40	100	—	500	—	
	5	An die Weinkasse, anteiliger Beitrag für die Unfallversicherung der Tonhallenarbeiter bei der Lagerei-Berufsgenossenschaft . . . . .	150	—	150	—	400	—	
		b) <b>Sächliche Ausgaben.</b>							
	6	An die Kasse der allgemeinen Verwaltung							
		a) Beitrag zu den allgemeinen Verwaltungskosten . . . . . 5 000 M.							
		b) Anteil an den Gehältern der bauleitenden Beamten . . . . . 4 000 „	4 500	—	4 500	—	9 000	—	
	7	Desgl., Pauschalsumme für gelieferte Drucksachen . . . . .	200	—	200	—	500	—	
	8	Bedürfnisse für die Geschäftsräume . . . . .	1 370	95	1 000	—	4 000	—	
	9	Sonstige kleine Ausgaben . . . . .	342	15	400	—	2 500	—	
		Summe Abt. I			30 167	60	137 700	—	
II.		<b>Garten.</b>							
	1	Zur Unterhaltung der Gartenanlagen einschließlich der Werkzeuge und der Arbeitslöhne . . . . .	627	84	6 500	—	15 000	—	
	2	Für Außenschmuck u. Bepflanzen der Blumenkästen . . . . .	—	—	350	—	700	—	
	3	An die Kasse der öffentlichen Anlagen für die aus der Baumschule der öffentlichen Anlagen zu beziehenden Bäume, Sträucher usw. . . . .	200	—	200	—	400	—	
		Summe Abt. II			7 050	—	16 100	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Kapitalbetrag am Schlusse 1920		Jhr-Ergebnis 1918		Rech- nungs- jahr 1919		Rechnungsjahr 1920				Zinssub %	
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	Verzinsung		Tilgung			
III.	1	<b>Zinsen und Schuldentilgung.</b>												
		<b>Tonhallen-Anleihen</b>												
		a) in Beteiligungsscheinen . . . 636 000	93 600		14 220		13 884		3 612		9 600		3	
		b) 1888 bei der Landesbank der Rheinprovinz . . . . . 700 000	343 085 99		33 250		33 250		13 602 51		19 647 49		3 3/4	
		c) bei der Sparkasse (früher 1901 Stuttgart) . . . . . 500 000	223 287 69		29 639 81		29 625 40		9 336 67		22 058 17		4	
		<b>Summe 1 836 000</b>	<b>659 973 68</b>		<b>77 109 81</b>		<b>76 759 40</b>		<b>62 551 18</b>		<b>49 505 66</b>			

76 056,84 M.

Bemerkung. Zu a. Fällig am 2. 1. Zu b. Fällig je zur Hälfte am 30. 6. und 31. 12. Zu c. Fällig mit 4870,91 M. Zinsen am 1. 10. und mit 4465,76 M. Zinsen am 31. 3. Die Tilgung ist fällig am 1. 10.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Jhresultat 1918		Voranschlag		Bemerkungen
			M	Pf	1919	1920	
IV.		<b>Sozialverwendung.</b>					
		<b>Konzertkosten.</b>					
	1	Städtische Orchesterklasse für Verwendung des Orchesters . . . . .	25 000		40 000	162 000	Zahlbar monatlich nach Ab- lauf.
	2	Ersatzkapellen . . . . .	50		1 000	5 000	
	3	Tageskosten (Kartenverkauf, Kontrolle, In- strumentenmiete (für Solisten) . . . . .	763 50		1 000	3 000	
	4	Luftbarkeitssteuer für die von der Stadt ver- anstalteten Konzerte . . . . .	4 358 10		3 000	20 000	Durchlaufend. S. Einnahme Abt. III Nr. 2.
	5	Zeitungsanzeigen, Druckkosten der Eintritts- karten usw. . . . .	4 336 54		4 500	15 000	
	6	Instandhaltung und Stimmen der Orgel .	190		600	2 000	
		<b>Zu übertragen</b>			<b>50 100</b>	<b>207 000</b>	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
		Übertrag			50 100		207 000		
IV.	7	Organist Meisen für die Beaufsichtigung der Orgel . . . . .	100		100		100	Zu Nr. 7. Laut Vertrag. Zu Nr. 8. S. Einnahme Abt. III Nr. 10. Die Kosten tragen je zur Hälfte die Tonhallenkapelle und der Musikverein. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen. Restausgabe betrug am 1. 4. 1919: 163,50 M.  S. Einnahme Abt. III Nr. 8.  Infolge Übernahme in eigene Verwaltung (vgl. Finn. III. 9).	
	8	Dienstkleidung des Orchesterdieners . . . . .	—		40		40		
		Kosten bei der Vermietung der Säle.							
	9	Vergütung an den Pächter für Reinigen der Säle bei Stuhlreihen-Veranstaltungen und Arbeitslöhne für Aus- und Einräumen	10 498	78	8 500		41 000		
	10	Aus schmückungsarbeiten usw. . . . .	149	40	300		300		
	11	Kleiderablage . . . . .	10 271	70	8 000		30 000		
		Summe Abt. IV			67 040		278 440		
V.		Bauten.							
	1	Unterhaltung der Gebäulichkeiten . . . . .	5 950	65	12 910		51 800		Die bei den Nummern 1 bis 3 im Rechnungsjahre nicht verausgabten Beträge sind in Restausgabe nachzuweisen. Die Restausgabe betrug am 1. April 1919: 27 985,26 M. Über ihre Verwendung ist Bestimmung getroffen.
	2	Unterhaltung und Ergänzung der Möbel- und Inventarstücke . . . . .	8 118	07	6 650		13 000		
	3	Instandhaltung der Kanal-, Wasserleitungs-, Beleuchtungs-, Klingel-, Telephon-, maschinellen, Lüftungs- und Heizungsanlagen .	6 202	06	7 000		21 000		
		Summe Abt. V			26 560		85 800		
VI.		Steuern und Abgaben.							
	1	Feuerversicherungsbeiträge . . . . .	281	88	1 100		5 000	Zu Abt. VI Nr. 1. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen zwecks Begleichung der Beiträge für die alle 5 Jahre abzuschließende Feuerversicherung. Die Restausgabe betrug am 1. April 1919: 928,30 M. Zu 5: Neue Nummer.	
	2	Gewerbegerichtsbeitrag . . . . .	27	72	20		30		
	3	Kanalbetriebsgebühr . . . . .	1 311	75	1 273	30	5 000		
	4	Stadtkasse, Beitrag zur Haftpflichtversicherung mit der Versicherungs-Aktiengesellschaft Allianz . . . . .	164		1 150		1 150		
	5	Warenumsatzsteuer . . . . .	129		—		23 000		
		Summe Abt. VI			3 543	30	34 180		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M.	Pf.	M.	Pf.		M.	Pf.
VII.		<b>Heizung, Reinigung, Beleuchtung, Wasser.</b>							
		a) <b>Heizung.</b>							
	1	Heizungsmaterial (u. Lohn eines Hilfs-Heizers)	21 357	78	20 000	—	60 000		
		b) <b>Reinigung.</b>							
	2	Reinigen der Büroräume, Straßen u. Kanäle	1 642	12	2 300	—	5 000	Zu 2. Einschließlich des an die Fuhrparkkasse für die Reinigung der Tonhallen- und der Schadowstraße zu zahlenden Betrages von 543,40 M. Zu 4. Zahlbar halbjährlich nach Ablauf.	
	3	Reinigen der Schornsteine . . . . .	32	—	30	—	50		
	4	An die Fuhrparkkasse für die Abfuhr der Müll- und Hausabfälle . . . . .	1 200	—	1 200	—	2 500		
		c) <b>Beleuchtung.</b>							
	—	Lohn eines Beleuchters . . . . .	2 151	92	4 660	—	—	In die Gehaltsliste aufgenommen; Abt. I Nr. 1.	
	5	Gasverbrauch in der Tonhallenwirtschaft . .	123	10	100	—	250		
	6	Notbeleuchtung . . . . .	313	10	200	—	500		
	7	Elektrische Beleuchtung							
		a) der Tonhallenräume . . . . .	11 174	50	8 000	—	20 000		
		b) der Tonhallenwirtschaft und der Wohnung des Pächters . . . . .	2 169	45	2 000	—	4 000		
		c) des Tonhallen-Gartens . . . . .	532	03	700	—	1 000	Zu 7 b. Siehe Einnahme Abt. IV Nr. 2.	
	8	Für Erneuerung der Gläschen, Glühlampen, Kohlenstifte . . . . .	625	48	2 000	—	4 000		
	9	Stromverbrauch (Kraftstrom)							
		a) zum Antrieb der Lüftungs-, Aufzugs- und Orgelmotore . . . . .	336	30	200	—	500	Zu 9 b. Siehe auch Abt. IV Nr. 3 der Einnahme.	
		b) zum Antrieb der Kühlanlage . . . . .	2 861	44	2 800	—	6 000		
		d) <b>Wasser.</b>							
	10	Wasser für den Tonhallen- und Wirtschaftsbetrieb einschl. Kühlanlage . . . . .	2 641	50	2 500	—	8 000	Zu 10. Siehe auch Abt. IV Nr. 6 der Einnahme.	
		Summe Abt. VII			46 840	—	111 800		
VIII.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Fernsprechanschluß für die Tonhalle ausschließlich Weingeschäft . . . . .	381	25	374	—	906	Zu Nr. 1. Siehe auch Haushaltsplan der Weinkellerei Abt. III Nr. 9.	
	2	Feuerwehrkasse, für Feuerwachen . . . . .	2 569	31	1 800	—	5 000		
		Stadtkasse (Kapitalbestände), 8. Rate Tilgung und Verzinsung des für den Einbau der Kühlanlage aufgewandten Betrages von 20 000 Mark . . . . .	2 160	—	2 080	—	—	Ist getilgt.	
	3	Zu nicht vorgesehenen Ausg. u. zur Abrundung	743	60	1 136	67	2 017		
		Summe Abt. VIII			53 90	67	7 923	16	



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	₰	M	₰	M	₰	
IX.		<b>Außerordentlich.</b>							
	1	Zu notwendigen baulichen Verbesserungen und zur Ergänzung von Utensilien . . .	1 637	60	4 400	—	20 000	—	Zu IX. Nr. 1. Der im Rechnungsjahr nicht verausgabte Betrag ist in Restausgabe zu stellen. Die Restausgabe betrug am 1. April 1919: 12226,34 M. über ihre Verwendung ist Bestimmung getroffen.
		Summe Abt. IX für sich.							
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
I.		Verwaltungskosten . . . . .	22 737	72	30 167	60	137 700	—	
II.		Garten . . . . .	827	84	7 050	—	16 100	—	
III.		Zinsen und Schuldentilgung . . . . .	76 759	40	76 408	43	76 056	84	
IV.		Lokalverwendung . . . . .	55 718	02	67 040	—	278 440	—	
V.		Bauten . . . . .	20 270	78	26 560	—	85 800	—	
VI.		Steuern und Abgaben . . . . .	1 914	35	3 543	30	34 180	—	
VII.		Heizung, Reinigung, Beleuchtung, Wasser .	47 160	72	46 840	—	111 800	—	
VIII.		Znsgemein . . . . .	5 854	16	5 390	67	7 923	16	
IX.		Außerordentliche Ausgabe . . . . .	1 637	60	4 400	—	20 000	—	
		Summe der Ausgabe			267 400	—	768 000	—	
		Die Einnahme beträgt			267 400	—	768 000	—	
		Gleicht sich aus.							

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme und Ausgabe sich ausgleichend auf siebenhundertachtundsechzigtausend Mark.

Der Oberbürgermeister

In Vertretung:

Dr. Thelemann.

## 15. Haushaltsplan der städtischen Weinfellerei (Tonhalle).

Abt.	Nr.	Einnahme	Zielergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
I.		<b>Weinverkauf.</b>							
	1	Durch den Pächter							
		a) in den Tonhallensälen . . . 400 000 M.							
		ab 30 % Gewinnanteil für den Pächter . . . . . 120 000 "							
		<u>280 000 M.</u>	270	607 31					
		b) in der Tonhallen- wirtschaft . . . 480 000 M.							
		ab 30 % Ge- winnanteil für den Pächter . 144 000 "							
		<u>336 000 "</u>	297	505 02	240	800	616	000	
	2	Aus dem Keller							
		a) für Wein . . . . .	1 004	925 63	573	900	2 000	000	
		b) Weinsteuer . . . . .	112	994 35	70	000	350	000	
		<b>Summe Abt. I</b>			884	700	2 966	000	
II.		<b>Sonstige Einnahmen.</b>							
	1	Aus dem Verkauf von Flaschen . . . . .	4	381 30	4	000	8	000	
	2	Aus dem Verkauf von Fässern, Kisten und Körben . . . . .	340	75	1	000	2	000	
	3	Insgemein, einschl. erstatteter Frachten . .	1	522 06	188		2	600	
	4	Von der Tonhallenkasse, Beitrag zu den Kosten der Unfallversicherung bei der La- gerei-Berufsgenossenschaft . . . . .	150		150		400		Siehe Ausgabe Tonhalle Abt. I Nr. 5.
	5	Zinsen von der Stadtkasse für eingezahlte Gelder, sowie von Beteiligungen . . . . .	—		—		10	000	
		<b>Summe Abt. II</b>			5	338	23	000	
		<b>Wiederholung der Einnahme.</b>							
I.		Weinverkauf . . . . .	1 686	032 31	884	700	2 966	000	
II.		Sonstige Einnahmen . . . . .	6	394 11	5	338	23	000	
		<b>Summe der Einnahmen</b>			890	038	2 989	000	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
<b>I. Befoldung und Löhne.</b>									
	1	An Beamte und Angestellte							
		a) Gehälter . . . . .	24 145	81	17 684	08	50 000	Laut Gehaltsnachweisung.	
		b) Feuerungszulagen . . . . .	—	—	—	—	40 000		
	2	Weinverkäufer, Zählgeld . . . . .	129	19	150	—	300	Zu Nr. 2. Zahlbar monatlich nach Ablauf.	
	3	An den Küfer der Weinausgabe zur Deckung von Fehlbeträgen . . . . .	36	—	72	—	72	Desgl.	
	4	An die Tonhallenkasse, Anteil an den Beiträgen zu den allgem. Verwaltungskosten	800	—	800	—	2 000	Zu Nr. 4. Siehe Einnahme Tonhalle Abt. I Nr. 1.	
	5	Löhne für die Küfer und Kellerarbeiter . .	25 425	37	33 500	—	68 000		
	6	Beitrag zur Rentenkasse . . . . .	—	—	150	40	500	Auf besondere Anweisung.	
		Summe Abt. I			52 356	48	160 872		
<b>II. Steuern und Abgaben.</b>									
	1	Berufsgenossenschaftsbeitrag . . . . .	525	45	350	—	700		
	2	Beitrag zur Invaliden- u. Krankenversicherung	451	79	1 000	—	1 000		
	3	Warenumsatzsteuer (1½ % des Umsatzes) .	4 560	—	3 500	—	30 000		
	4	Weinsteuer . . . . .	115 105	20	70 000	—	350 000	Zu 4. Siehe Abt. I 2 b der Einnahme.	
	5	Feuerversicherungsbeiträge . . . . .	—	—	300	—	500	Zu 5. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe nachzuweisen. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1919: 300 Mark.	
		Summe Abt. II			75 150	—	382 200		
<b>III. Kellerverwaltung.</b>									
	1	Korke, Kapseln, Etiketten, Lichte . . . . .	10 917	49	15 000	—	38 000		
	2	Frachten, Zoll usw., Speditionskost., Reisepes.	7 462	33	14 000	—	38 000		
	3	Unterhaltungskosten für Wagen und für kleinere Ausgaben . . . . .	73	80	500	—	1 000		
	4	Unterhaltung des Kellerinventars usw. . . .	6 041	75	15 000	—	23 000		
	5	Geschäftsbedürfnisse, Reinigungskosten, kleine Ausgaben . . . . .	1 382	33	1 600	—	3 000		
	6	An die Stadtkasse, Pauschalsumme für gelieferte Drucksachen . . . . .	100	—	100	—	100		
	7	Beleuchtung des Kellers und Kraftstrom für die Flaschenpülmaschine . . . . .	1 750	—	1 750	—	3 000	Zu 7 u. 8. S. Einnahme Tonhalle Abt. IV Nr. 5 u. 8 des Haushaltsplans.	
	8	Wasser für die Fässer- und Flaschenpülung	150	—	150	—	500		
	9	Fernsprechanschluß für das Weingeschäft . .	161	—	309	—	340	Zu Nr. 9. S. auch Ausgabe Tonhalle Abt. VIII. Nr. 1.	
		Zu übertragen			48 409	—	106 940		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Ergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
III.		Übertrag			48 409		106 940		
	10	An die Tonhallentasse							
		Miete für den Keller unter der Tonhalle . . .	1 500		1 500		1 500	Zu 10. Siehe Einnahme Tonhalle Abt. II. Nr. 6.	
	11	Zur Ergänzung des Weinlagers für den Ab- gang durch Verkauf . . . . .	397 652	27	600 000		2 000 000		
	12	Beitrag zum Niederrheinischen Wein- und Spirituosenhändlerverband Düsseldorf und zur Weinhandelsgesellschaft Berlin . . . .	50		300		100		
	13	Zu nicht vorgesehenen Ausgaben . . . . .	612	92	322	52	388		
		Summe Abt. III			650 531	52	2 108 928		
IV.		<b>Zinsen.</b>							
	1	Von dem Betriebsvorschusse der Sparkasse im Betrage von 150 000 M. zu 4% . . . .	6 000		6 000		6 000		
	2	Von dem Betriebsvorschusse der Stadtkasse, angenommen 400 000 M., zu 4½ % auf 1 Jahr . . . . .	5 580	63	36 000		18 000		
		Summe Abt. IV			42 000		24 000		
V.		<b>Gewinn.</b>							
	1	Überschuß der Einnahme über die Ausgabe .	100 425	31	70 000		313 000	Siehe Einnahme Tonha. Abt. VI. Nr. 1	
		Summe Abt. V für sich.							
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
I.		Besoldungen und Löhne . . . . .	50 536	37	52 356	48	160 872		
II.		Steuern und Abgaben . . . . .	120 642	44	75 150		382 200		
III.		Kellerverwaltung . . . . .	427 853	89	650 531	52	2 108 928		
IV.		Zinsen . . . . .	11 580	63	42 000		24 000		
V.		Gewinn . . . . .	100 425	31	70 000		313 000		
		Summe der Ausgabe			890 038		2 989 000		
		Die Einnahme beträgt			890 038		2 989 000		
		Gleicht sich aus.							

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 15. Mai 1920 in Einnahme und Ausgabe sich ausgleichend auf zweimillionenneunhundertneunundachtzigtausend Mark.

Der Oberbürgermeister.

Zu Vertretung:

Dr. Thelemann.

## 16. Haushaltsplan des Zoologischen Gartens „Scheidt-Keim-Stiftung“.

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen
			1918	1919	1919	1920	
			M	ℳ	M	ℳ	
I.		Verwaltungskosten. Nichts.	—	—	—	—	
II.		Zinsen und Schuldentilgung. Nichts.	—	—	—	—	
III.		Betrieb.					
	1	Jahreskarten . . . . .	26 009	84	30 000	} 200 000	
	2	Tagekarten . . . . .	86 479	85	90 000		
	3	Aus sonstiger Konzertmusik und unvorhergesehenen Veranstaltungen sowie Veranstaltungen an fünf Tagen ohne Gültigkeit der Jahreskarten . . . . .	4 697	—	500	6 000	
	4	Automaten . . . . .	—	—	5 000	5 000	S. Ausg. Abt. III Nr. 4.
	5	Verkauf von Postkarten . . . . .	2 067	40	1 600	2 500	" " " " " 5.
	6	" " Gartenplänen . . . . .	—	—	200	400	" " " " " 6.
	7	Personenwagen . . . . .	200	—	200	200	
	8	Reiten und Fahren . . . . .	—	—	1 000	4 000	
	9	Luftbarkeitssteuer . . . . .	7 383	26	2 000	5 000	Siehe Ausgabe Abt. III Nr. 2
	10	Gewinn aus dem Konzertanzeiger . . . . .	1 639	95	1 600	2 000	Zu Nr. 11.
	11	Erlös aus dem Verkauf von Tieren usw. . . . .	6 978	60	500	500	Der mehr eingehende Betr a ist bei Abt. III Nr. 14 zu Mehrfoliausgabe zu stellen.
	—	Erfstattung der Wirte für gelieferten Koks und für die Bedienung der Heizungsanlagen . . . . .	5 794	—	1 600	—	} Nach dem neuen Pacht- vertrage trägt der Wirt die Kosten.
	—	Desgl. für den von den Wirten verbrauchten Strom . . . . .	873	99	1 000	—	
		Summe Abt. III			135 200	225 600	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Vorausschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	℥	M	℥		M	℥
IV.		<b>Grundstücke und Gebäude.</b>							
	1	Wirtin Frau Wwe. Gosepath, Miete für die Wirtschaft . . . . .	7 050	—	14 100	—	30 000	Zu Nr. 1. Vertrag vom 15. 2. 1920, gültig bis 31. 3. 1925 zahlbar viertel- jährlich im voraus.	
	2	Miete für die Tennisplätze . . . . .	2 000	—	2 000	—	1 500		
	3	Berv.-Assistent Busch für Wohnung und Licht Summe Abt. IV	—	—	—	—	288		
					16 100	—	31 788	Zu Nr. 2. Zahlbar viertel- jährlich im voraus durch den Düsseldorfer Lawn-Tennis- Club (Ingenieur Ernst Boensgen, Malkasten- straße 11).	
		<b>Wein, Bier.</b>							
	—	Weinverkauf im Lokale . . . . .	15 958	80	4 000	—	—	Nach dem neuen Pachter- trage aufgehoben.	
	—	Abgabe der Wirtin vom Bierverkauf . . . . .	1 301	30	1 500	—	—		
		Summe Abt. V			5 500	—	—		
V.		<b>Insgemein.</b>							
	1	An nicht vorgesehenen Einnahmen und zur Ab- rundung . . . . .	—	—	1 200	—	612		
		Summe Abt. VI			1 200	—	612		
VI.		<b>Zuschüsse.</b>							
	1	Zuschuß der Stadtkasse . . . . .	—	—	184 900	—	271 500	Zu Abt. VII Nr. 1. Der Zuschuß ist gleich dem nach- gewiesenen Bedürfnis und wird auf besondere An- weisung erhoben und hier vereinnahmt.	
		Summe Abt. VII			184 900	—	271 500		
		<b>Wiederholung der Einnahmen.</b>							
I.		Verweilungskosten . . . . .			—	—	—		
II.		Zinsen und Schuldentilgung . . . . .			—	—	—		
III.		Betrieb . . . . .			135 200	—	225 600		
IV.		Grundstücke und Gebäude . . . . .			16 100	—	31 788		
—		Wein, Bier . . . . .			5 500	—	—		
V.		Insgemein . . . . .			1 200	—	612		
VI.		Zuschuß . . . . .			184 900	—	271 500		
		Summe der Einnahme			342 900	—	529 500		

Abt.	Nr.	Ausgabe	Isergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
I.		<b>Verwaltungskosten.</b>							
		<b>A. Persönliche.</b>							
	1	Laut Gehaltsnachweisung:							
		a) Gehälter und Teuerungszulage . . . . .	9 667	—	9 667	80	24 800	—	
		Zuschlag . . . . .	—	—	—	—	9 825	—	
		b) Ruhegehälter . . . . .	7 307	—	7 307	—	8 741	—	
	2	An das Fürsorgeamt zur Zahlung der aus der Kasse d. Zool. Gart. bewill. Witwengelder u. Unfallrent.	1 269	80	1 269	80	2 169	80	
		<b>B. Andere persönliche Ausgaben.</b>							
	3	Für Kassenboten, Pförtner, Aushilfe . . . . .	8 744	16	14 500	—	59 000	—	
	4	Für neu fällig werdende Invaliden- und Hinter- bliebenenrenten der Angestellten und Arbeiter	—	—	300	—	300	—	
	5	Beitrag z. Krankenkasse u. zur Alters- u. Inval.-Vers. f. d. Angestellten u. f. d. ständige Arbeiterpersonal	869	84	1 000	—	2 400	—	
	6	Prämien für Verteilung von Raubzeug . . . . .	48	84	300	—	300	—	
	7	Reisekosten . . . . .	585	23	1 000	—	1 000	—	
		<b>C. Sächliche Ausgaben.</b>							
	8	And. Stadtkasse Beitrag z. d. allg. Verwaltungskosten	500	—	500	—	3 000	—	
	9	Büro-Bedürfnisse . . . . .	859	—	800	—	2 000	—	
	10	Fernsprechananschluß . . . . .	530	—	600	—	900	—	
	11	Betriebskosten der Normaluhr . . . . .	63	—	84	—	125	—	
	12	Ergänzung der Dienstbekleidung für die Pförtner, Tierwärter, Kassenboten und Nachtwächter . . .	245	—	1 000	—	1 000	—	
		Summe Abt. I			38 327	80	114 560	80	
II.		<b>Zinsen und Schuldentilgung.</b>							
		<b>A. Zinsen.</b>							
	1	Haushaltsplan der Anleihen . . . . .	30 337	57	29 193	36	28 803	54	
		<b>B. Tilgung.</b>							
	2	Haushaltsplan der Anleihen . . . . .	9 048	08	9 388	64	10 934	46	
		Summe Abt. II			38 582	—	39 738	—	
III.		<b>Betrieb.</b>							
	1	Kosten für die Veranstaltung von Konzerten, Ver- gnügungen und wissenschaftlichen Ausstellungen	20 788	—	30 000	—	90 000	—	
	2	Lustbarkeitssteuer . . . . .	2 180	—	2 000	—	5 000	—	
	3	Einrückungsgebühren und Druckkosten . . . . .	7 038	21	6 000	—	7 000	—	
	4	Ankauf von Automatenwaren . . . . .	14	—	4 000	—	4 000	—	
	5	Ankauf von Postkarten einschl. Vertrieb derselben	961	25	1 000	—	1 000	—	
	6	Druckkosten der Gartenpläne . . . . .	—	—	200	—	300	—	
		Zu übertragen			43 200	—	107 300	—	

Zu Nr. 9. Einschl. Bau-  
schulsumme von 50 M. an  
die allgemeine Verwaltung  
für Drucksachen aus der  
städt. Druckerei.  
Zu Nr. 12. Der nicht ver-  
wendete Betrag ist in Rest-  
ausgabe zu stellen.  
Die Restausgabe betrug am  
1.4. 1919: 4293,85 M.

(Siehe auch besondere Nach-  
weisung.)

(Desgl.)

S. Einnahme Abt. III Nr. 9.

S. Einn. Abt. III Nr. 4.

" " " " " 5.

" " " " " 6.

Abt.	Nr.	Ausgabe	Ergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
III.		Übertrag			43 200		107 300		
	7	Feuerversicherung	—	—	650		650		Zu Nr. 7. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu stellen zur Begleichung der Beiträge für die alle 5 Jahre abzuschließende Feuerversicherung. Versicherungsperiode vom 1. 1. 1918 bis 1. 1. 1921. Die Restausgabe betrug am 1. 4. 1919 1694,21 M. Zu 10. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu führen. Restausgabe am 1. 4. 19 1000,— M. Zu 11. Zahlbar auf besondere Anweisung an die Drchesterkasse.
	8	Beitrag für die Gastpflichtversicherung	343	—	450		450		
	9	Kanalbetriebsgebühren	794	02	1 200		1 500		
	10	Reinhaltung der Entwässerungs-Anlagen durch das Tiefbauamt II	—	—	800		1 000		
	11	Pauschgebühr an die Genossenschaft deutscher Tonlezer für musikalisches Aufführungsrecht	852	88	1 000		1 000		
	12	Beiträge für die Landwirtschaftskammer, landwirtschaftliche Berufsgenossenschaft und Lagerberufsgenossenschaft	114	55	300		300		
	13	Viehversicherung	160	—	—		200		
	14	Futter- und Verpflegungskosten, Hufbeschlag, tierärztliche Behandlung usw.	60 360	64	50 000		30 000		
	15	Löhne für die Wärter	36 657	54	53 000		72 000		
	16	Führen der Reitefel, Ponys usw.	—	—	200		200		
	17	Ackerpacht für das Grundstück Gemeinde Derendorf Flur 4 Parz. 112	15	—	15		15		Zu Nr. 17. Abkommen vom 22. 6. 1911. Zahlbar im voraus am 11. 11. j. Jahres an die Kasse des Grundstücksfonds.
	18	Für Unterhaltung der Gartenanlagen und den Betrieb der Landwirtschaft	21 024	32	40 000		80 000		Zu Nr. 18. Einschl. 45 000 Mark an das Gartenamt. Zahlbar ohne weitere Anweisung an die Kasse der öffentlichen Anlagen. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu führen. Restausgabe am 1. 4. 1919: 975,68 M.
	19	Für Reinigung der Graf-Necke- und der Brehmstraße sowie des Brehmplatzes	1 024	20	1 400		7 500		
	20	Für Reinigung der Düssel	3 999	82	1 000		2 000		Zu 20. Der nicht verwendete Betrag ist in Restausgabe zu führen. Restausgabe am 1. 4. 1919: 2210,01 M.
	21	Gas- bzw. Stromverbrauch in den Diensträumen des Gartens	6 985	66	6 000		4 000		
	22	Heizungsmaterial für die Tierhäuser sowie für die Dienstwohnung des Kassierers und die Geschäftsräume	5 309	46	4 000		6 000		
	—	Koks für die Beheizung der Wirtschaftsräume	5 389	30	5 000		—		Nach dem neuen Vertrage trägt die Kosten der Wirt.
	23	Reinigung der Schornsteine	30	30	25		35		
	24	Wasserverbrauch	3 728	—	4 000		6 000		
		Summe Abt. III			217 240		320 150		



Abt.	Nr.	Ausgabe	Isergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	Pf	M	Pf		M	Pf
IV.		<b>Bauten.</b>							
	1	a) Unterhaltung der Tierhäuser, Gebäude, Käfige, Gitter und Brücken, einschl. Löhne . . . . .	38 055	80	35 000	—	40 000	—	Zu Nr. 1a u. b bis 3. Die nicht verwendeten Beträge sind in Restausgabe zu führen u. anzufammeln für außergewöhnliche Instandhaltungsarbeiten. Die Restausgaben betragen am 1. 4. 1919: bei Nr. 1a 9 125,36 M. " " 1b 11 209,32 M. " " 2 6 304,32 M. " " 3 6 207,67 M. Die Nummern 1a und 1b übertragen sich gegenseitig.
		b) Zur Ansammlung einer Rücklage für Ausbesserung baufällig werdender Tierhäuser und Ausführung sonstiger Bauten . . . . .	—	—	2 000	—	5 000	—	
	2	Unterhaltung der Möbel und Inventarstücke . . . . .	1 724	47	2 000	—	6 000	—	
	3	Unterhaltung der Kanal-, Wasserleitungs-, Beleuchtungs-, Heizungs-, Ventilations- und Aufzugsanlagen . . . . .	2 737	57	2 500	—	3 500	—	
		Summe Abt. IV			41 500	—	54 500	—	
		<b>Weine.</b>							
	—	Zur Ergänzung des Weinbestandes . . . . .	—	—	3 500	—	—	—	
		Summe Abt. V für sich.							
V.		<b>Insgemein.</b>							
	1	Für nicht vorgesehene Ausgaben und zur Abrundung	184	42	800	40	551	20	
		Summe Abt. VI für sich.							
		<b>Einmalige Ausgaben.</b>							
	—	Restbeitrag zur Straßenentwässerung . . . . .	—	—	2 949	80	—	—	
		Summe Abt. VII für sich.							
		<b>Wiederholung der Ausgaben.</b>							
I.		Verwaltungskosten . . . . .			38 327	80	114 560	80	
II.		Zinsen und Schuldentilgung . . . . .			38 582	—	39 738	—	
III.		Betrieb . . . . .			217 240	—	320 150	—	
IV.		Bauten . . . . .			41 500	—	54 500	—	
—		Wein . . . . .			3 500	—	—	—	
V.		Insgemein . . . . .			800	40	551	20	
—		Einmalige Ausgaben . . . . .			2 949	80	—	—	
		Summe der Ausgabe			342 900	—	529 500	—	
		Summe der Einnahme			342 900	—	529 500	—	
		Gleicht sich aus.							

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordnetenversammlung vom 21. April/14. Mai 1920 in Einnahme und Ausgabe sich ausgleichend zur Summe von fünfhundertneunundzwanzigtausendfünfhundert Mark.

Der Oberbürgermeister.

In Vertretung:

Geusen.

17. Haushaltsplan der Stiftungen  
für 1920.

---



Kapital- betrag	Einnahme						Bezeichnung der Stiftungen	Abt.	Nr.
	1919		Voranschlag 1920						
	M.	ℳ	im einzelnen		im ganzen				
M.	ℳ	M.	ℳ	M.	ℳ				
57 415 39		2 569 11	—	—	2 569 11		Stiftungen zu Wohltätigkeitszwecken. Allgemeine Armenstiftungen mit den darin enthaltenen älteren Stiftungen.	I.	1
57 415 39		2 569 11	—	—	2 569 11				

Zu übertragen

Verwendungszweck nach den Stiftungsbestimmungen	Ausgabe						Bemerkungen
	1919		Voranschlag 1920				
	M	Pf	im einzelnen		im ganzen		
	M	Pf	M	Pf	M	Pf	
<b>A. Stiftungsmäßig feststehende Verwendungen.</b>							
a) Stiftungs Spenden.							
Dem zeitigen Pfarrer der Lambertuspfarre zur Verteilung an die Armen . . . . .	506	10			506	10	
b) Sprunk-Stiftung.							
1. An zwei Gymnasiasten, Stipendien zu je 150 M. . . . .	300	—			300	—	
2. Zur Unterstützung von zwei Frauen mit 36 und 18 M. . . . .	54	—			54	—	
c) Kreuzherrenspende.							
An 3 Arme je 18,47 M. . . . .	55	41			55	41	
d) Seymann-Stiftung.							
Zu Unterstützungen . . . . .	449	19			449	19	
e) Rosellen-Stiftung.							
1. Dem zeitigen Pfarrer in Volmerswerth an Unterstützung für die dortigen Armen . . . . .	28	27					
2. Demselben für die Kirche, den Pfarrer und den Küster . . . . .	120	97					
3. Für Brot an die Armen in Volmerswerth . . . . .	53	10					
4. Für Öl an die Kirche . . . . .	57	—					
	259	34			259	34	
f) Dingers-Stiftung.							
An die Kirche St. Lamberti hier . . . . .	14	20			14	20	
g) Wittlaken-Stiftung.							
An die Kirche St. Lamberti hier . . . . .	3	08			3	08	
h) Hilden-Stiftung.							
Dem Pfarrer zu Derendorf zur Verteilung an die Armen . . . . .	11	54			11	54	
i) Grevel-Stiftung.							
Zur Unterstützung eines armen Brautpaares	67	09			67	09	
	1 719	95	—	—	1 719	95	

Kapital- beitrag	Einnahme						Bezeichnung der Stiftungen	Abt.	Nr.
	1919		Voranschlag 1920						
	M	ℳ	im einzelnen		im ganzen				
M	ℳ	M	ℳ	M	ℳ				
57 415 39		2 569 11		—	—	2 569 11	Übertrag	I.	
9 460		424 90				424 90	Waisenf Stiftung der Friedrichstadt.		2
1 940		95 60				95 60	Fürstlich Hohenzollernsche Stiftung für arme Wöchnerinnen.		3
3 100		138				138	Fürstlich Hohenzollernsche Stiftung für Witwen.		4
4 310		193 90				193 90	Quadsche Waisenf Stiftung.		5
9 000		315				315	Viktor Müllerfche Waisenf Stiftung.		6
32 090		1 443 10				1 443 10	Wilhelm-Augusta-Stiftung.		7
12 300		555				555	Rob.-Westhoff-Stiftung.		8
15 000		525				525	Ab.-Poensgen-Stiftung.		9
31 000		1 380				1 395	Schramm-Stiftung.		10
6 000		268 50				268 50	Baum-Stiftung.		11
10 000		450				450	Rudolph-Lupp-Stiftung		12
1 91 615 39		8 358 11		—	—	8 373 11	Zu übertragen		

Verwendungszweck nach den Stiftungsbestimmungen	Ausgabe						Bemerkungen
	1919		Voranschlag 1920				
	M	ℳ	im einzelnen		im ganzen		
		M	ℳ	M	ℳ		
k) Regeljahns-Stiftung. Dem Vorsitzenden der Armenverwaltung zur Verteilung an Arme . . . . .	1 719	95	—	—	1 719	95	
l) Ruff-Stiftung. Der Oberin der Barmherzigen Schwestern hier	54	—			54	—	
<b>B. An die Armenkasse . . . . .</b>	772	85			777	85	
Zur Unterstützung bzw. Unterhaltung von Waisenkindern oder zur rentbaren An- legung . . . . .	424	90			424	90	
Zur Unterstützung einer im Winter nieder- gekommenen armen Wöchnerin (2 Jahre eine katholische, 1 Jahr eine evangelische)	95	60			95	60	
Zur Unterstützung einer bedürftigen Witwe (2 Jahre eine katholische, 1 Jahr eine evangelische) . . . . .	138	—			138	—	
Zur Unterstützung eines Waisenkindes (3 Jahre evang., 1 Jahr kath.) . . . . .	193	90			193	90	
Zur Erziehung von Waisen ohne besondere Bevorzugung einer Konfession . . . . .	315	—			315	—	
Zur Erziehung bzw. Unterbringung verwahr- loster Kinder . . . . .	1 443	10			1 443	10	
Zur Verteilung an arme Personen oder Familien zu Weihnachten . . . . .	555	—			555	—	
Zur Beschaffung von Brennmaterial für Arme	525	—			525	—	
Zur Verteilung an arme, altersschwache Per- sonen . . . . .	1 380	—			1 395	—	
Zur Unterstützung armer, nicht in Armen- pflege stehender Personen . . . . .	268	50			268	50	
Zur Verteilung an 8 bis 12 verschämte arme Familien um Weihnachten jedes Jahres .	450	—			450	—	
	8 358	11	—	—	8 373	11	

Kapital- betrag	Einnahme				Bezeichnung der Stiftungen	Abt.	Nr.
	1919		Vorausschlag 1920				
	M	ℳ	im einzelnen	im ganzen			
M	ℳ	M	ℳ	M	ℳ		
191 615 39	8 358 11	—	—	8 373 11	Übertrag	I.	
7 500 —	337 50			337 50	Louis-Kniffler-Stiftung.		13
25 000 —	1 117 75			1 117 75	Albert-Habrichs-Stiftung.		14
75 000 —	3 320 —			3 320 —	Louis-Daniel-Stiftung.		15
6 060 —	212 40			212 40	Leonhard-Scheuer-Stiftung.		16
6 060 —	212 40			212 40	Elisen-Stiftung.		17
49 880 —	1 941 70			1 941 70	Springmann-Stiftung.		18
10 320 —	462 80			462 80	Christian-Trinkauf-Stiftung.		19
127 000 —	6 215 —			6 215 —	Franz-Daniel-Stiftung.		20
50 000 —	2 175 —			2 175 —	Stiftung der Eheleute Peter Simon Engels.		21
20 000 —	600 —			600 —	Gustav-Herzfeld-Stiftung.		22
10 525 —	368 50			368 50	C.-Weiler-Stiftung.		23
31 575 —	1 325 50			1 325 50	Witwe-Wilhelm-Weiler-Stiftung.		24
3 105 —	139 20			139 20	Witwe-Heinrich-W.-Spemann-Stiftung.		25
300 004 50	13 300 20			13 402 70	Familie-Höltgen-Stiftung.		26
100 000 —	4 225 —			4 225 —	Westhoff-Stein-Stiftung.		27
100 000 —	4 475 —			4 475 —	Carl-Honberg-Stiftung.		28
1 113 644 89	48 786 06	—	—	48 903 56	Zu übertragen		

Verwendungszweck nach den Stiftungsbestimmungen	Ausgabe						Bemerkungen
	1919		Voranschlag 1920				
	M	ℳ	im einzelnen		im ganzen		
		M	ℳ	M	ℳ		
	8 358	11	—	—	8 373	11	
Zu Waisenzwecken . . . . .	337	50			337	50	
Zu wohlthätigen Zwecken zur Verfügung der Armen-Deputation . . . . .	1 117	75			1 117	75	
Zu wohlthätigen Zwecken . . . . .	3 320	—			3 320	—	
Zur Verteilung an christliche Arme . . . . .	212	40			212	40	
Zur Verteilung an arme Wöchnerinnen . . . . .	212	40			212	40	
Zur Pflege armer und kränklicher Kinder . . . . .	1 941	70			1 941	70	
Zur Verteilung an würdige Arme (zu $\frac{2}{3}$ an evangelische, zu $\frac{1}{3}$ an katholische) zu Weih- nachten . . . . .	462	80			462	80	
Zur Verteilung an nicht in Unterstützung stehende hilfsbedürftige Personen . . . . .	6 215	—			6 215	—	
a) Leibrente der Katharina Behnpsennig . . . . .	1 000	—	1 000	—			
b) Zu Unterstützungen . . . . .	1 175	—	1 175	—	2 175	—	
Zur Verteilung an solche dürftige und würdige Familien, von welchen mindestens 4 Kinder gleichzeitig die Volksschule besuchen . . . . .	600	—			600	—	
Zur Verteilung an 10 alte bedürftige Düssel- dorfer Familien . . . . .	368	50			368	50	
Zur Verteilung an notdürftige Familien . . . . .	1 325	50			1 325	50	
Zur Verteilung an Arme nach Anordnung der Armenärzte . . . . .	139	20			139	20	
Zu Gaben an brave, dem Arbeiter- und Hand- werkerstande angehörende Personen oder Familien . . . . .	13 300	20			13 402	70	
Zu Unterstützungen . . . . .	4 225	—			4 225	—	
Zur Verteilung an verschämte Arme, vorzugs- weise Witwen . . . . .	4 475	—			4 475	—	
	48 786	06			48 903	56	



Kapital- betrag	Einnahme						Bezeichnung der Stiftungen	Abt.	Nr.
	1919		Voranschlag 1920						
	M.	℥	im einzelnen		im ganzen				
M.	℥	M.	℥	M.	℥				
1 113 644 89	48 786 06				48 903 56		Übertrag	I.	
20 000 —	900 —				900 —		August-Courth-Stiftung.		29
10 250 —	456 —				510 —		Herz-Stiftung.		30
1 068 286 57	41 846 60				42 120 46		G.-A.-Scheidt-Stiftung.		31
20 000 —	800 —				800 —		Heinrich-Piel-Stiftung.		32
11 040 —	441 60				441 60		Brinken-Stiftung.		33
1 500 —	67 50				67 50		Diergardt-Stiftung (Rath).		34
12 000 —	480 —				480 —		Theodor-Franden-Stiftung (Rath).		35
1 000 —	40 —				40 —		Ludwig-Schmiz-Stiftung (Unterrath).		36
300 —	12 —				12 —		Friedrich-Corsten-Stiftung (Eller).		37
1 370 —	54 80				54 80		Prinzessin-Friedrich-von-Preußen-Stiftung (Eller).		38
20 000 —	800 —				800 —		Friedrich-Bohwinkel-Stiftung (Eller).		39
5 000 —	210 75				221 50		Peter-Lethen-Stiftung (Rath).		40
8 000 —	320 —				320 —		Anton-Schmiz-Stiftung.		41
1 000 —	50 —				50 —		Franz Bödefeld-Stiftung.		42
20 000 —	907 50				907 50		Ulenberg-Stiftung.		43
14 300 —	670 —				670 —		Henriette-Fellinger- und Amalie-Naden- Stiftung.		44
272 010 —	11 355 40				11 355 40		Karl-Weiler-Stiftung IV.		45
5 700 —	285 —				285 —		Friedrich-Flender-Stiftung.		46
2 605 401 46	108 483 21				108 939 32		Zu übertragen:		

Verwendungszweck nach den Stiftungsbestimmungen	Ausgabe						Bemerkungen
	1919		Voranschlag 1920				
	M	₰	im einzelnen		im ganzen		
	M	₰	M	₰	M	₰	
	48 786	06	—	—	48 903	56	
Zur Verteilung an verschämte Arme im Winter . . . . .	900	—			900	—	
Zur Verteilung an 10 arme Familien . . . . .	456	—			510	—	
a) Stiftungsmäßig zu zahlende Renten . . . . .	35 000	—	35 000	—			
b) Zur rentbaren Anlegung . . . . .	6 846	60	7 120	46	42 120	46	
Zur Verteilung an Bedürftige . . . . .	800	—			800	—	
Zur Verteilung an brave, verarmte Familien zu Weihnachten . . . . .	441	60			441	60	
Zur Verteilung an verschämte Hausarme in D.-Rath . . . . .	67	50			67	50	
Zur Verteilung an bedürftige Wöchnerinnen und arme, franke Familienmütter in Rath	480	—			480	—	
Zur Verteilung an kathol. Arme in Unterrath	40	—			40	—	
Zu Wohltätigkeitszwecken . . . . .	12	—			12	—	
An die Armenkasse . . . . .	54	80			54	80	
Für verschämte Arme in Düsseldorf-Elber	800	—			800	—	
Zur Verteilung an schwache, bedürftige Hausarme in D.-Rath . . . . .	210	75			221	50	
Zur Verteilung an Arme in D.-Rath . . . . .	320	—			320	—	
Zur Verteilung an verschämte Arme . . . . .	50	—			50	—	
Zu Wohltätigkeitszwecken . . . . .	907	50			907	50	
Zur Unterstützung verschämter Arme in Düsseldorf-Rath . . . . .	670	—			670	—	
Für notleidende Familien . . . . .	11 355	40			11 355	40	
Zur Verteilung an verschämte evangelische Arme zu Weihnachten . . . . .	285	—			285	—	
	108 483	21			108 939	32	

Kapital- betrag	Einnahme						Bezeichnung der Stiftungen	Abt.	Nr.
	1919		Voranschlag 1920						
	M	Pf	im einzelnen		im ganzen				
M	Pf	M	Pf	M	Pf				
2 605 401 46		108 483 21				108 939 32	übertrag	I.	
39 000		—				1 615 15	Dr. med. Wolfgang-Leucher-Armenstiftung.		47
2 644 401 46		108 483 21				110 554 47	Summe Abt. I.		

Verwendungszweck nach den Stiftungsbestimmungen	Ausgabe						Bemerkungen
	1919		Voranschlag 1920				
	M	ℳ	im einzelnen		im ganzen		
		M	ℳ	M	ℳ		
	108 483	21			108 939	32	
a) Rente für Elisabeth und Käthe Teucher, Dresden, Terrassenufer 15, je 100 M., zahlbar 1. April im voraus . . . . .			200	—			
b) Bücherprämien für Schüler der Volks- schulen an der Lambertusstraße und Ritter- straße, zahlbar an die Klassen der Volks- schulen am 1. April im voraus . . . . .			100	—			
c) Zu Armenzwecken laut Stiftungsbedin- gungen zur Verfügung der Armenver- waltung . . . . .			1 315	15	1 615	15	
	108 483	21			110 554	47	

Kapital- betrag	Einnahme						Bezeichnung der Stiftungen	Abt.	Nr.
	1919		Voranschlag 1920						
	M	ℳ	im einzelnen		im ganzen				
		M	ℳ	M	ℳ				
							<b>Stiftungen zu besonderen Unterstützungs- und zu gemeinnützigen Zwecken.</b>	II.	
350 100		14 832	50			14 987 50	Gustav-Poensgen-Stiftung.		1
56 040		2 216	60			2 199 10	Gustav-Poensgen-Stiftung.		2
3 620		162	30			162 30	C.-G.-Trinkauf-Stiftung.		3
16 160		633	90			633 90	Dr.-Mooren-Stiftung.		4
6 150		216				216	Dr.-Mooren-Stiftung.		5
3 000		150				150	Stiftung zum Andenken an die Feier der 50jährigen Vereinigung der Rheinlande mit der Krone Preußens (Zubelstiftung).		6
6 000		270				270	von-Heister-Stiftung.		7
450		20				20	Stiftung des konservativen Vereins zu Düssel- dorf.		8
300		12				12	Stiftung zur Erinnerung an die Jubiläums- feier am 15. Mai 1865.		9
50 000		2 249	50			2 249 50	Dr.-Jof.-Wolff-Stiftung.		10
20 238 05		847	14			847 14	Peter-Joseph-Weidenhaupt-Stiftung I.		11
12 907 42		540	52			559 25	Stiftung zur Unterstützung Überschwemmter.		12
25 000		1 116	75			1 116 75	Albert-Fabrichs-Stiftung.		13
70 450		3 207	50			3 207 50	Michael- und Henriette-Simons-Stiftung.		14
620 415 47		26 474	71			26 630 94	Zu übertragen		

Verwendungszweck nach den Stiftungsbestimmungen	Ausgabe						Bemerkungen
	1919		Voranschlag 1920				
	M	ℳ	im einzelnen		im ganzen		
		M	ℳ	M	ℳ		
Wohnungsgeldzuschüsse an Frauen u. Töchter von höheren Beamten und Offizieren. . .	14 832	50			14 987	50	
Zum Vorteil des Vereins der Düsseldorfer Künstler z. g. U. u. S. . . . .	2 216	60			2 199	10	
Zur Unterstützung von Witwen kath. Elemen- tar-Hauptlehrer oder zur rentbaren An- legung . . . . .	162	30			162	30	
Für Blinde . . . . .	633	90			633	90	
Zum Vorteil des Vereins der Düsseldorfer Künstler z. g. U. u. S. . . . .	216	—			216	—	
Zur Verteilung an dürftige Veteranen oder Invaliden . . . . .	150	—			150	—	
Zur Verteilung an 8 bis 10 hilfsbedürftige Kriegsinvaliden . . . . .	270	—			270	—	
An einen hilfsbedürftigen Kriegsinvaliden .	20	—			20	—	
An einen hilfsbedürftigen Kriegsinvaliden ..	12	—			12	—	
Zur Verteilung an achtbare hilfsbedürftige Witwen und unverheiratete Damen . . .	2 249	50			2 249	50	
a) Joseph Stelzmann in Enghöll, Leibrente	762	43	762	43			
b) Armenkasse 10 % Verwaltungskosten . . .	84	71	84	71	847	14	
Zur Verwendung bzw. rentbaren Anlegung	540	52			559	25	
Für gemeinnützige Zwecke . . . . .	1 116	75			1 116	75	
Zur Verteilung an bedürftige Personen, die eine Krankheit überstanden haben . . . .	3 207	50			3 207	50	
	26 474	71	—	—	26 630	94	

Kapital- betrag	Einnahme						Bezeichnung der Stiftungen	Abt.	Nr.
	1919		Voranschlag 1920						
	M	ℳ	im einzelnen		im ganzen				
M	ℳ	M	ℳ	M	ℳ				
620 415 47	26 474	71			26 630	94	Übertrag	II.	
160 000	6 680				6 680		Gebrüder-Michael- und Andreas-Piel- Stiftung.		15
20 000	650				650		Maria-Herzfeld-Stiftung.		16
10 530	371	20			371	20	Karl-Weiler-Stiftung II.		17
28 500	1 210				1 280		Emil-Amalie-von-Gahlen-Stiftung.		18
70 000	3 125				3 125		Ulenberg-Stiftung.		19
107 764	4 697	56			4 697	56	Stiftungen ungen. Düsseldorf-er Wohltäter.		20
10 000	450				450		Karl-Weiler-Stiftung III.		21
297 384	15 595	73			15 657	98	Georg-Poensgen-Stiftung.		22
20 000	800				800		Stiftungen zur Förderung von Bestrebungen der Volksbildung.		23
14 490	579	60			579	60	Heinrich-Piel-Stiftung für Zwecke des Tier- schutzes		24
95 000	3 800				3 800		Elfriede-Bohwinkel-Stiftung.		25
9 530	334	20			334	20	Emil-von-Gahlen-Stiftung (Gerresheim).		26
9 500	380				380		Stiftung der Firma Leonhard Diez, A.-G.		27
28 751 55	1 220	04			1 290	04	Otto-Fellinger-Stiftung.		28
20 000	847	50			895	50	Otto-Fellinger-Stiftung.		29
3 000	120				120		Anna-Blech-Stiftung.		30
50 000	2 125				2 125		Eduard-und-Helene-Pieper-Stiftung.		31
30 000	1 050				1 050		Moriz-und-Frieda-Sartorius-Stiftung.		32
100 000	4 510				4 375		Franz-Haniel-Stiftung.		33
17 600	880				880		Stiftung Erben Lindhorst.		34
15722 46 02	75 900	54			76 172	02	Zu übertragen		

Verwendungszweck nach den Stiftungsbestimmungen	Ausgabe				Bemerkungen
	1919		Voranschlag 1920		
	M	ℳ	im einzelnen	im ganzen	
	M	ℳ	M	ℳ	
	26 474	71	—	—	26 630 94
a) Leibrente für Elisabeth Biel . . . . .	750	—	750	—	
b) Beihilfe für hilfsbedürftige idiotische oder epileptische Kranke zu deren Unterbringung in geeigneten Heil- od. Pflegeanstalten usw. . . . .	5 930	—	5 930	—	6 680 —
Für die Ferienkolonien . . . . .	650	—	—	—	650 —
Zu Unterstützungen an Pensionäre des städtischen Orchesters . . . . .	371	20	—	—	371 20
a) An das Wöchnerinnen-Asyl . . . . .	200	—	200	—	Zahlbar 1. Oktober.
b) Zur Unterstützung hilfsbedürftiger Familien anlässlich der Feier ihrer goldenen Hochzeit . . . . .	1 010	—	1 080	—	
Für die Ferienkolonien . . . . .	3 125	—	—	—	3 125 —
Desgl. . . . .	4 697	56	—	—	4 697 56
Desgl. . . . .	450	—	—	—	450 —
a) Zur rentbaren Anlegung einer Tilgungsrate . . . . .	1 370	83	1 433	22	
b) Für Zwecke der Tuberkulosebekämpfung . . . . .	14 224	90	14 224	76	15 657 98
Gemäß Bezeichnung . . . . .	800	—	—	—	800 —
An die Kasse der öffentlichen Anlagen . . . . .	579	60	—	—	579 60
Für Ferienaussflüge . . . . .	3 800	—	—	—	3 800 —
Zu Unterstützungen in der früheren Gemeinde Gerresheim . . . . .	334	20	—	—	334 20
Zur Unterstützung von Kinderhorten . . . . .	380	—	—	—	380 —
Für bedürftige Schulkinder in D.-Rath . . . . .	1 220	04	—	—	1 290 04
Für arme Wöchnerinnen in Rath . . . . .	847	50	—	—	895 50
Für die Ferienkolonien . . . . .	120	—	—	—	120 —
Desgl. . . . .	2 125	—	—	—	2 125 —
Zur Hälfte für die Ferienkolonien, zur Hälfte zur Unterstützung hilfsbedürftiger Volksschulkinder . . . . .	1 050	—	—	—	1 050 —
Für arme Wöchnerinnen . . . . .	4 510	—	—	—	4 375 —
An die Kasse für städtische Wohlfahrtspflege . . . . .	880	—	—	—	880 —
	75 900	54			76 172 02



Kapital- betrag	Einnahme						Bezeichnung der Stiftungen	Abt.	Nr.
	1919		Voranschlag 1920						
	M	ℳ	im einzelnen		im ganzen				
M	ℳ	M	ℳ	M	ℳ				
1 722 465 02		75 900 54				76 172 02	Übertrag	II.	
9 600 —		480 —				480 —	Stiftung der Witwe H. August Flender geb. Klein.		35
80 340 —		3 619 60				3 619 60	Karl-Garnich-Stiftung.		36
20 290 —		760 —				941 60	Henriette-Fellinger-Stiftung.		37
50 000 —		2 500 —				2 500 —	Reinhard-Seynen-Stiftung.		38
20 000 —		1 000 —				1 000 —	Siebel-Hausmann-Stiftung.		39
110 575 —		4 348 —				4 493 —	Karl-Weiler-Stiftung V.		40
17 460 —		657 90				657 90	Karl-Weiler-Stiftung X.		41
5 878 —		218 62				218 62	Karl-Weiler-Stiftung XI.		42
1 900 —		95 —				95 —	Ww.-Joh.-Friedrich-Flender-Stiftung.		43
463 495 71		41 046 83				41 676 83	Josef-Tönnies-Stiftung. (Sonderhaushaltsplan.)		44
11 100 —		554 —				494 —	Theresia-Stiftung.		45
10 200 —		510 —				510 —	Michael-und-Henriette-Simon-Stiftung II.		46
100 000 —		5 000 —				5 000 —	Mannesmann-Röhrenwerke-Stiftung.		47
2 623 303 73		136 690 49				137 858 57	Zu übertragen		

Verwendungszweck nach den Stiftungsbestimmungen	Ausgabe						Bemerkungen
	1919		Voranschlag 1920				
	M	ℳ	im einzelnen		im ganzen		
	M	ℳ	M	ℳ	M	ℳ	
	75 900	54			76 172	02	
Im Interesse der Ferienkolonien . . . . .	480	—			480	—	
<sup>6</sup> / <sub>8</sub> zur Beschaffung von künstlichen Fortbewegungsmitteln (Arme u. Beine) für solche bedürftige Leute des Stadt- und Landkreises, die durch Unglücksfälle Gliedmaßen verloren haben . . . . .	2 263	60	2 263	60			
<sup>2</sup> / <sub>8</sub> für Ferienkolonien und Ferienspiele . . .	904	—	904	—			
<sup>1</sup> / <sub>8</sub> für Waisenzwecke in Düsseldorf ohne Rücksicht auf die Konfession . . . . .	452	—	452	—	3 619	60	
Zur Unterstützung bedürftiger Wöchnerinnen je zur Hälfte in Gerresheim u. Ludenberg	760	—			941	60	
Zur Förderung Düsseldorfer Bürger, deren Erwerbsfähigkeit durch Verwundung oder Krankheit im Kriege 1914/18 vermindert worden ist . . . . .	2 500	—			2 500	—	
Zum Besten Düsseldorfer Mütter, die dadurch in Not geraten sind, daß ihre Söhne im Kriege 1914/18 gefallen oder durch Teilnahme am Kriege gänzlich arbeitsunfähig geworden sind, so daß sie ihre Mütter nicht unterstützen können . . . . .	1 000	—			1 000	—	
Zum Besten armer hiesiger Wittwen . . . . .	4 348	—			4 493	—	
Für das Städtische Pflegehaus . . . . .	657	90			657	90	
Für die Suppenanstalt des Städt. Pflegehauses	218	62			218	62	
Beihilfe zur Bestreitung des Schulgeldes, bei den Haushaltungsschulen des Vaterländischen Frauen-Vereins, für Töchter der Arbeiter der Eisenhütten-Gesellschaft . . . . .	95	—			95	—	
Zur Pflege armer, namentlich unverheirateter Wöchnerinnen ohne Unterschied der Konfession und zur Gewährung von Darlehen und Unterstützungen an Handwerker . . . . .	41 046	83			41 676	85	
a) An die Friedhofskasse zur Unterhaltung des Erbbegräbnisses Tappermann . . . . .	60	—	60	—			
b) Zur Unterstützung hilfsbedürft. Erstkommunikantinnen, vorzugsweise Waisenmädchen	494	—	434	—	494	—	
Für in Düsseldorf ansässige würdige und bedürftige Kranke . . . . .	510	—			510	—	
Zur Gewährung von Beihilfen an Kleingewerbetreibende und Kleinkaufleute, die aus dem Seeresdienst an der Front zurückgekehrt sind . . . . .	5 000	—			5 000	—	
	136 690	49			137 858	57	

Zu 47:  
Das Kapital kann verwendet werden und steht mit Zinsen zurzeit der Düsseldorfer Kriegshilfskasse, G. m. b. H., zur Verteilung zur Verfügung.

Kapital- betrag	Einnahme						Bezeichnung der Stiftungen	Abt.	Nr.
	1919		Voranschlag 1920						
	₰	₰	im einzelnen		im ganzen				
	₰	₰	₰	₰	₰	₰			
2 623 303 73		136 690 49				137 858 57	Übertrag	II.	
10 000 —		—				400 —	Emil-Jagenberg-Stiftung.		48
20 000 —		—				850 —	Dr. Schmittmann-Stiftung.		49
10 000 —		—				500 —	Rudolf-Schnütgen-Stiftung.		50
10 000 —		—				350 —	Albert-Schöndorff-Stiftung.		51
50 000 —		—				2 500 —	Moritz- und Fanny-Leiffmann-Stiftung.		52
980 —		—				39 20	Donner-Stiftung.		53
94 732 44		—				4 289 30	Emil- und Grete-Jagenberg-Stiftung.		54
1 681 700 —		—				82 385 —	Nationalstiftung für Kriegshinterbliebene.		55
<u>4 500 716 17</u>		<u>136 690 49</u>				<u>229 172 07</u>	Summe Abt. II.		

Verwendungszweck nach den Stiftungsbestimmungen	Ausgabe						Bemerkungen
	1919		Voranschlag 1920				
	M	ℳ	im einzelnen		im ganzen		
		M	ℳ	M	ℳ		
	136 690	49			137 858	57	
Zur Unterstützung aus dem Felde zurückge- kehrter Handwerker . . . . .	—	—	—	—	400	—	Zur Verfügung der Düsseldorfer Kriegshilfskasse G. m. b. H.
Zur Unterstützung von Handwerkern und kleineren Geschäftsleuten, die durch den Krieg in ihrer Existenz stark geschädigt sind	—	—	—	—	850	—	Desgl.
Zur Förderung von Handwerkern, die durch den Krieg gelitten haben . . . . .	—	—	—	—	500	—	Desgl.
Zugunsten Düsseldorfer Handwerker und Klein- händler, die den Feldzug mitgemacht haben und Not leiden . . . . .	—	—	—	—	350	—	Desgl.
Zur Verteilung an hilfsbedürftige Kriegs- waisen bis zu ihrer Großjährigkeit bzw. bis sie ein zum Lebensunterhalt nötiges Erwerbseinkommen haben . . . . .	—	—	—	—	2 500	—	
Zur Unterstützung geborener Düsseldorfer, welche im Kriege 1914/18 beide Beine verloren haben . . . . .	—	—	—	—	39	20	
Zuschuß:							
a) für besoldete Berufsberater der Kriegs- beschädigten . . . . .	—	—	1 789	30			Zu a): Der Betrag wird aus dem Barbestande auf 4000 M. erhöht.
b) für Kriegskinderhorte und Kinderspiel- plätze des südlichen Stadtteils . . . . .	—	—	2 500	—	4 289	30	Zu b): Von 1921 ab werden die Einnahmen aus der Stiftung ganz für diese Zwecke verwendet.
An die Kasse der städtischen Kriegshinter- bliebenenfürsorge Abt.: Nationalstiftung für Unterstützung an Kriegshinterbliebene am 1. Juli und 2. Januar je ½ . . . . .	—	—	59 024	—	82 385	—	
„ 1. Okt. „ 1. April „ ½ . . . . .	—	—	23 361	—			
	136 690	49			229 172	07	

Kapital- betrag	Einnahme						Bezeichnung der Stiftungen	Abt.	Nr.
	1919		Voranschlag 1920						
	M.	Pf.	im einzelnen		im ganzen				
M.	Pf.	M.	Pf.	M.	Pf.				
14 554 45		482 17				546 89	Zu Stipendien und Erziehungsbeihilfen. Aula-Stiftung.	III.	1
22 549 35		853 82				859 22	Stipendienstiftung der Kunstgewerbeschule: Von Kapitalbeständen. Freiwillige Jahresbeiträge.		2
14 101 38		318 60				494 —	Wetter-Stiftung.		3
10 640 10		450 65				452 40	Abers-Stiftung zum Vorteil der Kunst- gewerbeschule.		4
9 288 85		393 67				407 08	Peter-Joseph-Weidenhaupt-Stiftung II.		5
40 470 24		1 569 10				1 569 10	Peter-Joseph-Weidenhaupt-Stiftung III.		6
94 000 —		3 967 50				4 055 —	Rüpper-Stiftung.		7
50 000 —		2 255 —				2 255 —	Friedrich-Bohwinkel-Stiftung.		8
1 280 213 15		53 292 93				53 126 76	Abers-Tönnies-Stiftung und Stiftung Kaufmannsdank. (Sonderhaushaltsplan.)		9
927 474 08		30 013 38				32 585 58	Ahl-Stiftung. (Sonderhaushaltsplan.)		10
6 000 —		240 —				240 —	Joseph-Bommes-Stiftung (Geerdt).		11
1 901 18		78 64		66 54		— —	Siddemann-Stiftung: a) Von Kapitalbeständen.		12
		400 —		400 —		466 54	b) Zuwendung.		
20 000 —		900 —				900 —	Stiftung von Ungenannt zur Förderung der Jugend oder der Jugendpflege in den gewerblichen und Fachschulen zu Düsseldorf.		13
4 900 —		250 —				196 —	Lieber-Stiftung.		14
200 000 —		8 990 —				8 990 —	Sentges-Laurentius-Stiftung.		15
2 696 092 78		104 455 46				107 143 57	Zu übertragen		

Verwendungszweck nach den Stiftungsbestimmungen	Ausgabe						Bemerkungen
	1919		Voranschlag 1920				
	ℳ	₰	im einzelnen		im ganzen		
		ℳ	₰	ℳ	₰		
Zu Stipendien für frühere Realschüler nach der Bestimmung des Ausschusses . . . . .	482	17			546	89	
Zu Stipendien, bzw. zur rentbaren Anlegung zwecks Verstärkung des Kapitals . . . . .	853	82			859	22	
Zur Ansammlung eines Betrages von 3000 M. für ein Stipendium . . . . .	318	60			494	—	
a) Schriftsezer Th. Voß in Düsseldorf, Leibrente	400	—	400	—			
b) Sparkasse zur rentbaren Anlegung . . . . .	50	65	52	40	452	40	
Zur rentbaren Anlegung . . . . .	393	67			407	08	
a) Josef Stelzmann in Enghöll, Leibrente .	1 437	57	1 437	57			
b) Der Armentasse 10 % Verwaltungskosten	131	53	131	53	1 569	10	
Zur Bewilligung von Erziehungsbeihilfen .	3 967	50			4 055	—	
Für Kunstgewerbe- und Fachschüler . . . . .	2 255	—			2 255	—	
Unterstützungen zur Ermöglichung einer höheren Ausbildung auf der Universität, einer technischen Hochschule oder dergl. . . . .	53 292	93			53 126	76	
Stipendien für junge Männer zur Ausbildung auf dem Gebiete der Technik oder Naturwissenschaften . . . . .	30 013	38			32 585	58	
Zu Stipendien an höhere Fachschüler bzw. Beihilfen zur Erlernung eines Handwerkes	240	—			240	—	
Zu Mietbeihilfen an junge Maler, die im Künstlerateliergebäude wohnen, event. zur rentbaren Anlegung . . . . .	478	64			466	54	
Gemäß Bezeichnung . . . . .	900	—			900	—	
Zum Besten solcher jungen Leute, die aus städtischen Mitteln erzogen und für einen handwerksmäßigen Beruf ausgebildet worden sind . . . . .	250	—			196	—	
Zur Gewährung von Unterstützungen an junge Leute männlichen Geschlechts, die eine höhere Schule bis zum Abiturientenexamen besuchen . . . . .	8 990	—			8 990	—	
	104 455	46			107 143	57	

Kapital- beitrag	Einnahme						Bezeichnung der Stiftungen	Abt.	Nr.	
	1919		Voranschlag 1920							
	M	P	im einzelnen		im ganzen					
M	P	M	P	M	P					
2 696 092 78			104 455 46				107 143 57	Übertrag	III.	-
2 000 —			100 —				100 —	Senny-Kummerfeld-Stiftung.		16
12 000 —			600 —				600 —	August-Sohl-Stiftung.		17
<u>2 710 092 78</u>			<u>105 155 46</u>				<u>107 843 57</u>	Summe Abteilung III.		
								<b>Wohnungsstiftungen.</b>	IV.	
390 036 84			14 040 —				16 000 —	Schiffer-Stiftung. (Sonderhaushaltsplan.)		1
1 958 351 —			84 600 —				100 600 —	Abersche Wohn.-Stift. (Sonderhaushaltspl.)		2
120 500 —			9 300 —				15 010 —	Gangel-Burmann-Stiftung. (Sonderhaushaltsplan.)		3
214 691 72			8 611 68				8 611 68	Wilhelm-Auguste-Victoria-Stiftung zur Errichtung von Ledigenheimen.		4
<u>2 683 579 56</u>			<u>116 551 68</u>				<u>140 221 68</u>	Summe Abteilung IV.		
								<b>Stiftungen für Kunst und Wissenschaft.</b>	V.	
13 790 52			504 79				522 15	Stiftung zur Ergänzung der Rambourschen Gemälde-Sammlung.		1
100 000 —			4 500 —				4 500 —	Franz-Daniel-Stiftung für die städtische Ge- mälde-Galerie.		2
140 526 —			6 799 44				6 821 04	Loebbecke-Museums-Stiftung.		3
3 000 —			135 —				135 —	Dr.-Lacomblet-Stiftung für die Landes- und Stadtbibliothek.		4
169 590 —			5 176 10				5 176 10	Eberhard-de-Limon-Stiftung.		5
100 000 —			4 451 —				4 301 —	Hermann-Krüger-Stiftung.		6
<u>526 906 52</u>			<u>21 566 33</u>				<u>21 455 29</u>	Zu übertragen		

Verwendungszweck nach den Stiftungsbestimmungen	Ausgabe						Bemerkungen	
	1919		Voranschlag 1920					
	M	₰	im einzelnen		im ganzen			
	M	₰	M	₰	M	₰		
	104	455	46		107	143	57	
Stipendium für weitere Ausbildung einer würdigen und bedürftigen deutschen Künst- lerin (Malerin oder Bildhauerin), die in Düsseldorf studiert oder ansässig ist . . .	100	—			100	—		
Stipendium für Kinder von Mitgliedern des städtischen Orchesters zwecks Ausbildung in der Musik . . . . .	600	—			600	—		
	105	155	46		107	843	57	
Beschaffung billiger und gesunder Wohnungen für dürftige, brave, ordentliche Arbeiter .	14	040	—		16	000	—	
Errichtung von Arbeiterwohnungen . . . .	84	600	—		100	600	—	
Gewährung von freier Wohnung an orts- angehörige, gebildete, einzelstehende Frau- enspersonen . . . . .	9	300	—		15	010	—	
An die Kasse des Ledigenheims zur teilweisen Deckung der Unterhaltungskosten . . . . .	8	611	68		8	611	68	
	116	551	68		140	221	68	
Zur rentbaren Anlegung . . . . .	504	79			522	15		
Zur Anschaffung von Gemälden und plasti- schen Kunstwerken . . . . .	4	500	—		4	500	—	
An die Kasse für Kunst-Ausstellungen und Museen zur teilweisen Deckung der Unter- haltungskosten des Voebbecke-Museums . .	6	799	44		6	821	04	
An die Kasse der Bibliotheken und Lesehallen für die Landes- und Stadtbibliothek . . .	135	—			135	—		
a) An die Friedhofskasse für Unterhaltung des de Simon'schen Erbbegräbnisses . . .								
b) Zur Verwendung, und zwar								
1/6 für Pensionäre des städt. Orchesters,								
1/6 für die Stadtbibliothek,								
4/6 für die städtische Gemälde-Galerie .	5	176	10		5	176	10	
Zum Ankauf von Gemälden für die städtische Gemädegalerie . . . . .	4	451	—		4	301	—	
	21	566	33		21	455	29	



Kapital- beitrag	Einnahme						Bezeichnung der Stiftungen	Abt.	Nr.	
	1919		Voranschlag 1920							
	₰	₰	im einzelnen		im ganzen					
₰	₰	₰	₰	₰	₰					
526 906	52	21 566	33	—	—	21 455	29	Übertrag Bonden-Burberg-Stiftung.	V.	7
33 620	—	5 354	80			5 354	80			
47 000	—	1 880	—			1 880	—	Museumsstiftung Hetjens.		8
44 450	—	1 787	—			1 787	—	Karl-Weiler-Stiftung VII.		9
29 391	—	1 093	64			1 093	64	Karl-Weiler-Stiftung VIII.		10
64 460	—	2 737	40			2 737	40	Karl-Weiler-Stiftung VI. Karl-Weiler-Stiftung IX.		11
11 548	—	446	92			446	92			
51 000	—	2 550	—			2 550	—	Gelsenkirchener Gußstahl- und Eisenwerke-Stiftung.		13
100 000	—	—	—			20 000	—	Stipendienstiftung aus Anlaß des 100 jäh- rigen Bestehens der Kunstakademie.		14
5 000	—	—	—			200	—	Wwe.-Karl-Friedrichs-Stiftung.		15
913 375	52	37 416	09			57 505	05	Summe Abteilung V.		
								<b>Stiftungen für sonstige Zwecke.</b>	VI.	
5 501	93	216	61			224	04	Stiftung zur Belohnung der Mannschaften der Feuerwehr für bewiesenen persönlichen Mut.		1
17 250	23	114	—	114	—	—	—	Stiftungen zu Feuerwehr-Unterstützungen		2
		250	—	250	—	—	—	a) Aus der Stiftung der Firma Leon- hard Tieß N.-G.		
		320	77	324	—	800	50	b) Aus der Geheimrat Dr. von Sieglin- Stiftung.		
		50	—	50	—	—	—	c) Aus sonstigen Zuwendungen.		
		25	—	25	—	—	—	d) Karthäuser Klosterstiftung.		
		37	50	37	50	—	—	e) Schulte-Stiftung.		
		—	—	—	—	—	—	f) Stiftung Gerraheimer Glashütten- werke vorm. Ferd. Hehe.		
103 534	—	4 533	86			4 593	86	Stiftung für Beamten-Unterstützung.		3
97 951	85	4 216	24			4 216	49	Witwen- und Waisen-Pensionsstiftung des städtischen Realgymnasiums und Gymnasiums.		4
224 238	01	9 763	98			9 834	89	Zu übertragen		

Verwendungszweck nach den Stiftungsbestimmungen	Ausgabe				Bemerkungen	
	1919		Voranschlag 1920			
	ℳ	₰	im einzelnen	im ganzen		
	21 566	33		21 455	29	
a) Leibrente Maria, Toni und Auguste Bondey in Ratingen . . . . .	1 200	—	1 200	—	—	Zu a: Zahlbar vierteljährlich im voraus. Die Rente ist so lange zu zahlen, als eine der Beteiligten lebt.
b) Unterhaltung, Kanalbetriebsgebühren, Feuerversicherung usw. für das Haus Marienstr. 39 . . . . .	500	—	500	—	—	
c) An die Kasse der Friedhofsverwaltung zur Unterhaltung des Erbbegräbnisses Bondey . . . . .	110	—	110	—	—	
d) Zur Beschaffung von Kunstwerken . . . . .	3 544	80	3 544	80	5 354	80
An die Kasse für Kunst-Ausstellungen und Museen zur teilweisen Deckung der Unterhaltungskosten des Museums Getzens . . . . .	1 880	—	—	—	1 880	—
Für ein Heinebdenkmal evtl. zur Kapitalverfärfkung . . . . .	1 787	—	—	—	1 787	—
Zum Besten des Zoologischen Gartens (Scheidt-Keim-Stiftung) . . . . .	1 093	64	—	—	1 093	64
Für die städtische Gemäldegalerie . . . . .	2 737	40	—	—	2 737	40
Für das historische Museum . . . . .	446	92	—	—	446	92
Zur Einrichtung und Unterhaltung eines städtischen Kriegsarchivs u. Kriegsmuseums . . . . .	2 550	—	—	—	2 550	—
An die Kunstakademie für Stipendien an begabte und bedürftige Schüler, Studienreisen und sonstige im Interesse der Studierenden liegende Zwecke . . . . .	—	—	—	—	20 000	—
Zur rentbaren Anlegung als Grundstock für ein Postwertzeichenmuseum . . . . .	—	—	—	—	200	—
	37 416	09			57 505	05
Zu Belohnungen bzw., soweit solche nicht zur Verteilung gelangen, z. rentbaren Anlegung Die Erträgnisse zu a sind zu Weihnachten an die Mannschaften der Berufsfeuerwehr zu verteilen, die übrigen Erträgnisse dienen zur Unterstützung bedürftiger Feuerwehrleute . . . . .	216	61	—	—	224	04
	797	27	—	—	800	50
Zu Unterstützungen an Gemeindebeamte und Hinterbliebene verstorb. Gemeindebeamten	4 533	86	—	—	4 593	86
Zu Unterstützungen und Vermehrung des Kapitalstocks . . . . .	4 216	24	—	—	4 216	49
	9 763	98			9 834	89

Kapital- betrag	Einnahme						Bezeichnung der Stiftungen	Abt.	Nr.
	1919		Voranschlag 1920						
	₰	M	₰	im einzelnen		im ganzen			
			M	₰	M	₰			
224 238 01		9 763 98				9 834 89	Übertrag	VI.	
9 850 74		371 48				372 50	Pensions-Witwen- und -Waisensiftung der Luifenschule.		5
29 190 —		1 290 85				1 303 60	Realgymnasiallehrer-Pensionsstiftung.		6
1 500 —		60 —				60 —	Friedrich-Bohwinkelsche Schulstiftung (Eller).		7
537 374 97		21 052 88				21 495 —	Kaiser-Wilhelm-Jubiläumstiftung		8
20 000 —		925 —				950 —	August-Bensen-Stiftung		9
22 958 10		889 82				889 82	Karl-Weiler-Stiftung XII.		10
<u>845 111 82</u>		<u>34 354 01</u>				<u>34 905 81</u>	Summe Abteilung VI.		
							<b>Wiederholung.</b>		
2 644 401 46		108 483 21				110 554 47	Zu Wohltätigkeitszwecken.	I.	
4 500 716 17		136 690 49				229 172 07	Stiftungen zu besonderen Unterstützungs- und zu gemeinnützigen Zwecken.	II.	
2 710 092 78		105 155 46				107 843 57	Zu Stipendien und Erziehungs-Beihilfen.	III.	
2 683 579 56		116 551 68				140 221 68	Wohnungs-Stiftungen.	IV.	
913 375 52		37 416 09				57 505 05	Stiftungen für Kunst und Wissenschaft.	V.	
845 111 82		34 354 01				34 905 81	Stiftungen für sonstige Zwecke.	VI.	
<u>14297277 31</u>		<u>538 650 94</u>				<u>680 202 65</u>	Gesamtsumme.		

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme

Verwendungszweck nach den Stiftungsbestimmungen	Ausgabe						Bemerkungen
	1919		Voranschlag 1920				
	M	ℳ	im einzelnen		im ganzen		
		M	ℳ	M	ℳ		
	9 763	98			9 834	89	
Zur statutenmäßigen Verwendung . . . . .	371	48			372	50	
An die Kasse des Realgymnasiums zur teilweisen Deckung der Aufwendungen . . . . .	1 290	85			1 303	60	
Zu Prämien für zur Entlassung kommende Schulkinder in D.-Eller . . . . .	60	—			60	—	
a) An die Kasse der Wohlfahrtspflege für Zwecke der Jugendfürsorge . . . . .	10 000	—			10 000	—	
b) Errichtung eines Jugendheimes . . . . .	11 052	88			11 495	—	
Förderung der Jugendpflege, insbesondere zur Förderung des Jungdeutschlandbundes in Düsseldorf . . . . .	925	—			950	—	
Für die Orchesterpensionsanstalt . . . . .	889	82			889	82	
	34 354	01			34 905	81	
.....	108 483	21			110 554	47	
.....	136 690	49			229 172	07	
.....	105 155	46			107 843	57	
.....	116 551	68			140 221	68	
.....	37 416	09			57 505	05	
.....	34 354	01			34 905	81	
Ausgabe . . . . .	538 650	94			680 202	65	
Einnahme . . . . .	538 650	94			680 202	65	

Gleicht sich aus.

und Ausgabe sich ausgleichend auf sechshundertachtzigtausendzweihundertundzwei Mark 65 Pf.

Der Oberbürgermeister.

J. B.: Dr. Lehr.

Zu Abt. II, Nr. 44  
des Haushaltsplanes der Stiftungen.

## Sonder-Haushaltsplan der Joseph Tönnies-Stiftung für 1920.

Kapital- betrag	1919		Voranschlag 1920				Einnahme	Abt.	Nr.
			im einzelnen		im ganzen				
			M	ℳ	M	ℳ			
383 495 71		37 314 83		—	—	37 584 83	Kapitalvermögen	I.	
80 000		—		—	—	—	Grundvermögen	II.	
—		3 732		—	—	4 092	Mieten		1
463 495 71		41 046 83				41 676 83	Summe der Einnahmen		
							<b>Ausgabe.</b>		
—		20 000		—	—	20 000	Zur rentbaren Anlegung einer Tilgungsrate	I.	
—		70		—	—	70	Grabunterhaltungen	II.	
—		1 350		—	—	1 350	Zinsen eines Restkaufpreises	III.	
—		3 600		—	—	3 600	Leibrenten	IV.	
—		400		—	—	800	Gebäudeunterhaltung	V.	
—		300		—	—	600	Verwaltungskosten	VI.	
—		15 326 83		—	—	15 256 83	Zur stiftungsmäßigen Verwendung	VII.	
		41 046 83				41 676 83	Summe der Ausgaben		
		41 046 83				41 676 83	Summe der Einnahmen		
							Gleicht sich aus		

## Sonder-Haushaltsplan

der Stiftungen a) Aders-Tönnies, b) Kaufmannsdank für 1920.

Kapital- betrag	1919		Voranschlag 1920				Einnahme	Abt.	Nr.
			im einzelnen		im ganzen				
M. P.	M.	P.	M.	P.	M.	P.			
22 850	—	—	—	—	—	—	<b>A. Aders-Tönnies-Stiftung:</b>		
							Grundvermögen	I.	
							Kapitalvermögen:	II.	
654 100	—	25 261	—	—	25 261	—	Wertpapiere		1
385 860	17	20 360	—	—	17 672	50	Hypotheken und Darlehen		2
67 402	98	171 93	—	—	2 693	26	Vorübergehend angelegte Bestände		3
<u>1 130 213</u>	<u>15</u>	<u>45 792 93</u>			<u>45 626 76</u>		Summe der Einnahme A.		
							<b>B. Stiftung „Kaufmannsdank“.</b>		
150 000	—	7 500	—	—	7 500	—	Wertpapiere	III.	
<u>1 280 213</u>	<u>15</u>	<u>53 292 93</u>			<u>53 126 76</u>		Summe der Einnahmen		
							<b>Ausgabe.</b>		
—	—	500	—	—	1 000	—	Verwaltungskosten	I.	
—	—	1 058 95	—	—	1 058 95	—	Steuern und Lasten	II.	
—	—	50	—	—	200	—	Bauliche Unterhaltungen	III.	
—	—	50 500	—	—	49 600	—	Zur stiftungsmäßigen Verwendung	IV.	
—	—	1 183 98	—	—	1 267 81	—	Insgemein	V.	
		<u>53 292 93</u>			<u>53 126 76</u>		Summe der Ausgaben		
		<u>53 292 93</u>			<u>53 126 76</u>		Summe der Einnahmen		
							Gleicht sich aus		

Zu Abt. III, Nr. 10  
des Haushaltsplanes der Stiftungen.

## Sonder-Haushaltsplan der Ahl-Stiftung für 1920.

Kapital- betrag	1919		Voranschlag 1920				Einnahme	Abt.	Nr.
			im einzelnen		im ganzen				
	M	ℳ	M	ℳ	M	ℳ			
50 000	—	—	—	—	—	—	Grundvermögen	I.	
							Kapitalvermögen:	II.	
808 800	—	29 853	—	—	29 832	—	Wertpapiere		1
3 000	—	127 50	—	—	127 50	—	Hypothesen		2
65 674 08	—	32 88	—	—	2 626 08	—	Vorübergehend angelegte Bestände		3
<u>927 474 08</u>		<u>30 013 38</u>			<u>32 585 58</u>		Summe der Einnahmen		
							<b>Ausgabe.</b>		
—	—	500	—	—	1 000	—	Verwaltungskosten	I.	
—	—	6 204 25	—	—	6 204 25	—	Steuern und Lasten	II.	
—	—	—	—	—	—	—	Bauten (Die Kosten der baulichen Unterhaltung hat Emma Ahl zu tragen.)	III.	
—	—	22 500	—	—	24 500	—	Zur stiftungsmäßigen Verwendung	IV.	
—	—	809 13	—	—	881 33	—	Insgemein	V.	
		<u>30 013 38</u>			<u>32 585 58</u>		Summe der Ausgaben		
		<u>30 013 38</u>			<u>32 585 58</u>		„ „ Einnahmen		
							Gleicht sich aus		

## Sonder-Haushaltsplan der Wilhelm Schiffer-Stiftung für 1920.

Kapital- betrag	1919		Vorausschlag 1920				Einnahme	Abt.	Nr.
			im einzelnen		im ganzen				
M. P.	M. P.	M. P.	M. P.	M. P.	M. P.	M. P.			
75 161 04		3 359 83	—	—		3 423 14	Aus Kapitalvermögen	I.	
							Aus Grundvermögen:	II.	
231 923 —		9 579 —	—	—		11 500 —	Mieten und Gebäuden		1
82 952 80		1 037 50	—	—		1 037 50	Pächte von Grundstücken		2
—		63 67	—	—		39 36	Nicht vorgesehene Einnahmen	III.	
390 036 84		14 040 —				16 000 —	Summe der Einnahmen		
							<b>Ausgabe.</b>		
—		1 182 —	—	—		2 082 —	Verwaltungskosten	I.	
—		1 395 —	—	—		3 070 —	Steuern und Lasten	II.	
—		4 525 —	—	—		9 250 —	Bauliche Unterhaltungen	III.	
—		6 740 —	—	—		1 550 —	Zur stiftungsgemäßen Verwendung	IV.	
—		198 —	—	—		48 —	Nicht vorgesehene Ausgaben	V.	
		14 040 —				16 000 —	Summe der Ausgaben		
		14 040 —				16 000 —	" Einnahmen		
							Gleicht sich aus		



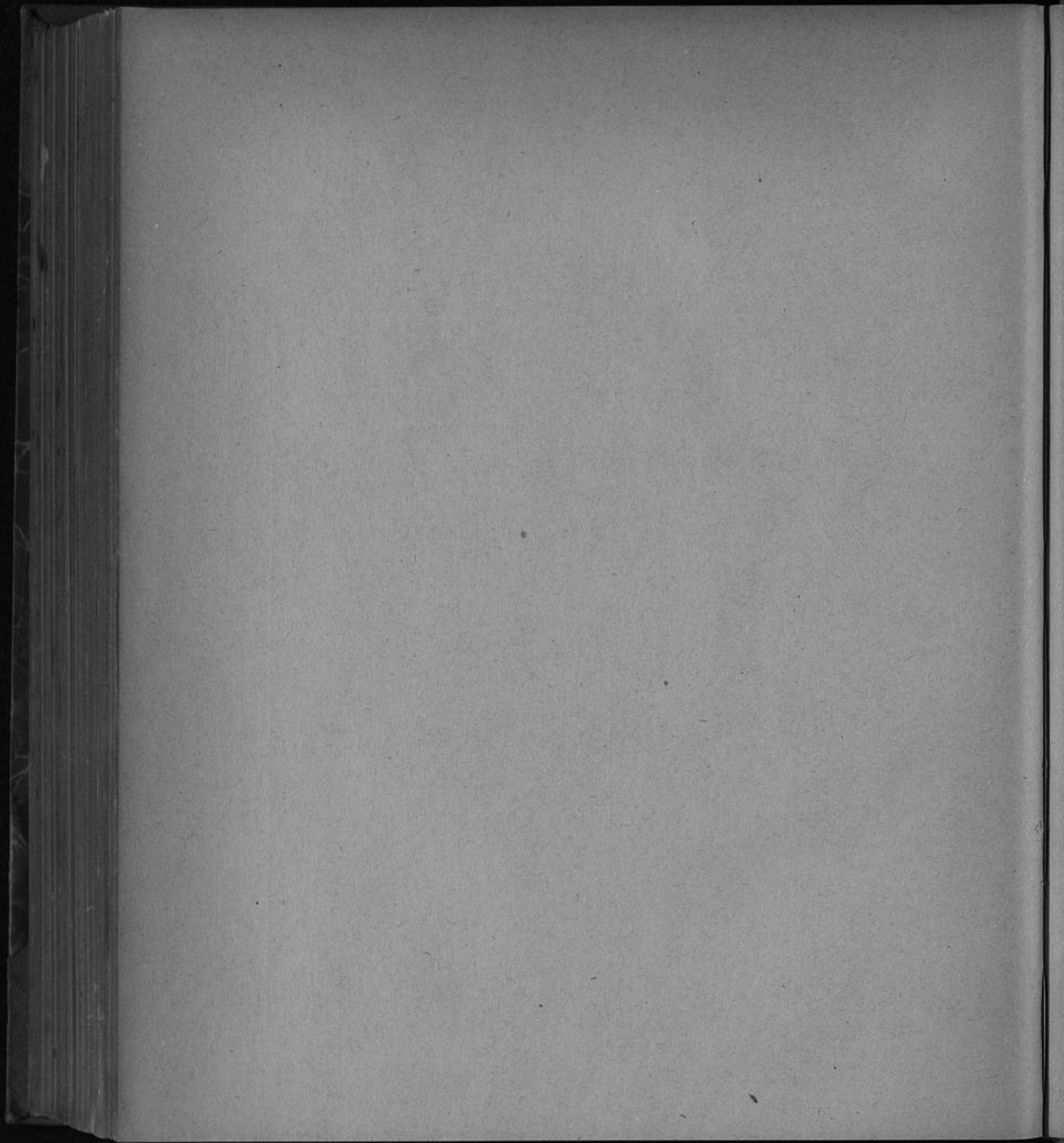
Zu Abt. IV, Nr. 2  
des Haushaltsplanes der Stiftungen.

## Sonder-Haushaltsplan der Adersfchen-Wohnungstiftung für 1920.

Kapital- betrag	1919		Voranschlag 1920				Einnahme	Abt.	Nr.		
	M	₰	im einzelnen		im ganzen						
	M	₰	M	₰	M	₰					
1 561 075			73 129	20	87 129	20	—	—	Aus Grundvermögen:	I.	
									Mieten von Gebäuden		1
107 876			47 50		47 50		87 176	70	Pächte von Grundstücken		2
—			—		—		—		Aus Kapitalvermögen:	II.	
289 400			11 340		—		13 420		Zinsen		1
—			83 30		—		3 30		Nicht vorgesehene Einnahmen	III.	
1 958 351			84 600				100 600		Summe der Einnahmen		
									<b>Ausgabe.</b>		
—			5 196		—		8 196		Verwaltungskosten	I.	
—			8 300		—		18 900		Steuern und Lasten	II.	
—			20 950		—		68 600		Bauliche Unterhaltungen	III.	
—			49 910		—		4 500		Zur stiftungsmäßigen Verwendung	IV.	1
—			90		—		90		Grabunterhaltung		2
—			154		—		314		Nicht vorgesehene Ausgaben	V.	
			84 600				100 600		Summe der Ausgaben		
			84 600				100 600		" " Einnahmen		
									Gleicht sich aus.		

## Sonder-Haushaltsplan der Gangel-Burmann-Stiftung für 1920.

Kapital- betrag	1919		Voranschlag 1920				Einnahme	Abt.	Nr.
	M	₰	im einzelnen		im ganzen				
	M	₰	M	₰	M	₰			
—		444	—	—	552	—	Vom Grundvermögen	I.	
115 615		4 752 67	—	—	4 752 67	—	Zinsen von Aktiv-Kapitalien	II.	
—		3 900	—	—	9 500	—	Haushalt	III.	
—		1 01	—	—	3 01	—	Insgemein	IV.	
4 885		202 32	—	—	202 35	—	Zinsen von Kapitalien, die der Stiftung erst nach dem Tode der Nutznießer zufallen	V.	
120 500		9 300			15 010		Summe der Einnahme		
							<b>Ausgabe.</b>		
—		3 710	—	—	6 520	—	Grundstücke und Gebäude	I.	
—		204 58	—	—	204 58	—	Stiftungsmäßig feststehende Ausgaben	II.	
—		5 020	—	—	7 920	—	Haushalt	III.	
—		15	—	—	15	—	Grabunterhaltung	IV.	
—		148 10	—	—	148 10	—	Insgemein	V.	
—		202 32	—	—	202 32	—	Verwendung der Zinsen der Kapitalien, die der Stiftung erst nach dem Tode der Nutznießer zufallen	VI.	
		9 300			15 010		Summe der Ausgaben		
		9 300			15 010		" " Einnahmen Gleicht sich aus.		



18. Haushaltsplan der Kapitalbestände  
für 1920.

---



Kapital- betrag	Einnahme						Zweck der Bestände	Abt.	Nr.	
	1919		Voranschlag 1920							
	M	₰	im einzelnen		im ganzen					
M	₰	M	₰	M	₰	M	₰			
348 162 60		14 104 35		—		15 372 05		Grabunterhaltungen.	I.	1
21 170		810 80				846 80		Verschönerungen.		2
26 130		1 120 20				1 120 20		Hammer-Hude-Ablösung.		3
4 680		207 20				207 20		Bolmerswerther-Hude-Ablösung.		4
4 588 28		162 55				168 08		Regelung des Brüderbaches.		5
1 000 000		—				—		Betriebseinlage d. Städt. Hypothekenverwaltg.		6
386 632 61		17 110 43				18 527 80		Brandschadenrücklage I.		7
416 000		—				—		Brandschadenrücklage II.		8
19 319 39		713 25				734 67		Erweiterung des Volksgartens.		9
2 686 565 84		103 329 46				107 462 63		Rathausbaurücklage.		10
1 000 000		—				—		Betriebskapital der Stadtkasse.		11
5 133 000		44 230				29 660		Sicherheitsrücklage der Stadtkasse.		12
1 000 531 12		—				—		Rücklagen f. regelmäßig wiederkehrende Bauten		13
31 302 33		1 271 98				1 252 09		Deckung abgelöster Mittelbach-Genossenschafts- beiträge.		14
104 558 89		4 747 46				4 937 36		Rücklagen für Erwerbung von Kunstwerken.		15
96 697 44		3 688 03				3 818 90		Landwehr-Unterstützungen.		16
559 430 81		—				—		Besondere Ausgleichsrücklage der Stadtkasse.		17
2 770 619 80		—				—		Rücklage zur Deckung von Kriegslasten.		18
—		—				540 000		Rücklage zur Tilgung von Darlehen für Kriegs- aufwendungen und Demobilmachungszwecke		19
—		—				—		Kanalisations-Erneuerungsrücklage.		20
—		—				—		Freilegung und erste Einrichtung von Straßen.		21
15609389	11	191 495 71		—		724 107 78		Einnahme.		

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordneten-Versammlung vom 14. Mai 1920 in Einnahme

Verwendungszweck der Erträge	Ausgabe						Bemerkungen
	1919		Voranschlag 1920				
	M	ℳ	im einzelnen		im ganzen		
		M	ℳ	M	ℳ		
a) Zur Verfügung der Armenverwaltung aus der Zuwendung Ebert . . . . .				75	50		
b) Boldt, Aug. Wwe. . . . .				120	—		Zahlbar mit je ½ am 1. 10. u. 1. 4. j. J. bis zum Ableben.
c) Frings, Jof. A. Wwe. . . . .				120	—		
d) An d. Friedhofskasse zu Grabunterhaltungen	14 104	35	15 056	55	15 372	05	
An die Kasse der öffentlichen Anlagen . . .	810	80			846	80	
Für besondere Bedürfnisse d. Ortschaft Hamm	1 120	20			1 120	20	
Für besondere Bedürfnisse der Ortschaft Wolmerswerth . . . . .	207	20			207	20	
Zur Vermögensanlage . . . . .	162	55			168	08	
.....	—	—			—	—	Die Zins. zu 4% im Betrage von 40 000 M. werden bei dem Haupt-Haushaltsplan vereinnahmt.
Zur Deckung von Brandschäden der in Selbstversicherung genommenen städtischen Gegenstände oder zur Anlegung . . . . .	17 110	43			18 527	80	
Zur Deckung von Brandschäden, soweit die Brandschadenrücklage I nicht reicht . . . .	—	—			—	—	Zu 8: Die Zinsen fließen unmittelbar in die Sicherheitsrücklage der Stadtkasse.
Zur Vermögensanlage . . . . .	713	25			734	67	
Desgl.	103 329	46			107 462	63	
.....	—	—			—	—	
Zur Vermögensanlage . . . . .	44 230	—			29 660	—	
.....	—	—			—	—	
Zur Deckung der Genossenschaftsbeiträge . .	1 271	98			1 252	09	
Für Beschaffung von Kunstwerken oder zur Vermögensanlage . . . . .	4 747	46			4 937	36	
Zur Anlegung oder zur Verfügung d. St.-V.-V.	3 688	03			3 818	90	
.....	—	—			—	—	
.....	—	—			—	—	
Zur Schaffung eines Tilgungsstocks.	—	—			540 000	—	Zu 20: Wird mit einem Bestand am 1. 4. 1918 v. 836196,40 M. bei der Kasse der Kanalisation geführt.
.....	—	—			—	—	
.....	—	—			—	—	Zu 21: Wird bei der Straßen- und Wasserbaukasse geführt u. hatte am 1. 4. 1919 einen Vorfuß v. 1832573,34 M.
Ausgabe	191 495	71			724 107	78	
Einnahme	191 495	71					

Gleicht sich aus.

und Ausgabe sich ausgleichend auf siebenhundertvierundzwanzigtausendeinhundertsieben Mark 78 Pf.

Der Oberbürgermeister. J. B.: Dr. Lehr.

## 19. Haushaltsplan des Fürsorgeamtes für städtische Angestellte und Arbeiter.

Abt.	Nr.	Einnahme	Zfsergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	₣	M	₣	M	₣	
I.		Beiträge der beteiligten Haushaltspläne zu den Versorgungsgebühren.							
	1	Allgemeine Verwaltung . . . . .	—	—	—	—	31 762	—	
	2	Straßen- und Wasserbau . . . . .	—	—	—	—	28 756	81	
	3	Kanalisation . . . . .	—	—	—	—	25 883	28	
	4	Fuhrpark und Straßenreinigung . . . . .	—	—	—	—	30 000	—	
	5	Öffentliche Anlagen . . . . .	—	—	—	—	17 110	—	
	6	Friedhofverwaltung . . . . .	—	—	—	—	15 716	10	
	7	Zoologischer Garten . . . . .	—	—	—	—	9 650	—	
	8	Hochbauamt . . . . .	—	—	—	—	2 744	76	
	9	Höhere Knabenschulen . . . . .	—	—	—	—	4 060	40	
	10	Volksschulen . . . . .	—	—	—	—	7 000	—	
	11	Bücher- und Lesehallen . . . . .	—	—	—	—	677	40	
	12	Stadttheater . . . . .	—	—	—	—	7 320	—	
	13	Orchester . . . . .	—	—	—	—	67 600	—	
	14	Gaswerk . . . . .	—	—	—	—	57 997	69	
	15	Elektrizitätswerk . . . . .	—	—	—	—	13 724	32	
	16	Wasserwerk . . . . .	—	—	—	—	18 150	64	
	17	Badeanstalten . . . . .	—	—	—	—	8 486	—	
	18	Straßenbahnen . . . . .	—	—	—	—	213 000	—	
	19	Hafen- und Werftanlagen . . . . .	—	—	—	—	32 890	86	
	20	Schlachthof . . . . .	—	—	—	—	18 061	69	
	21	Tonhalle . . . . .	—	—	—	—	1 723	60	
	22	Weinkellerei . . . . .	—	—	—	—	2 935	12	
	23	Krankenanstalten . . . . .	—	—	—	—	2 699	60	
	24	Polizeiverwaltung . . . . .	—	—	—	—	2 380	—	
	25	Wohlfahrtspflege . . . . .	—	—	—	—	912	—	
		Summe Abt. I.					621 242	27	

Abt.	Nr.	Einnahme	Istergebnis		Voranschlag		Bemerkungen		
			1918		1919			1920	
			M	ℳ	M	ℳ		M	ℳ
II.		Beiträge der beteiligten Haushaltspläne für die an die Reichsversicherungsanstalt abzuführ. Beiträge z. Angestelltenversicherung.							
	1	Allgemeine Verwaltung . . . . .	—	—	—	—	30 000		
	2	Volkschulen . . . . .	—	—	—	—	1 700		
	3	Stadttheater . . . . .	—	—	—	—	3 700		
	4	Orchester . . . . .	—	—	—	—	500		
	5	Gaswerk . . . . .	—	—	—	—	14 000		
	6	Elektrizitätswerk . . . . .	—	—	—	—	12 000		
	7	Wasserwerk . . . . .	—	—	—	—	10 000		
	8	Badeanstalten . . . . .	—	—	—	—	2 000		
	9	Straßenbahnen . . . . .	—	—	—	—	40 500		
	10	Hafen- und Werftanlagen . . . . .	—	—	—	—	2 000		
	11	Kriegsbeschädigtenfürsorge . . . . .	—	—	—	—	9 000		
	12	Gewerbeschulen . . . . .	—	—	—	—	4 500		
	13	Frauen-Gewerbeschulen . . . . .	—	—	—	—	2 500		
	14	Kaufmännische Lehranstalten . . . . .	—	—	—	—	700		
	15	Pflegehäuser . . . . .	—	—	—	—	319	20	
	16	Polizeiverwaltung . . . . .	—	—	—	—	1 200		
	17	Wohlfahrtspflege:							
		a) Städt. Schulzahnklinik . . . 1700 M.							
		b) „ Tuberkulosenfürsorgestelle 3000 „							
		c) „ Waisen- und Fürsorgeamt 2000 „					6 700		
	18	Allgemeine Krankenanstalten . . . . .	—	—	—	—	18 000		
	19	Academie für praktische Medizin . . . . .	—	—	—	—	2 600		
	20	Wirtschaftliche Nebenbetriebe der allgemeinen Krankenanstalten . . . . .	—	—	—	—	1 300		
	21	Höhere Knabenschulen . . . . .	—	—	—	—	638	40	
		Summe Abt. II.					163 857	60	
III.		Verschiedene Einnahmen . . . . .	—	—	—	—	2 900	13	
		Wiederholung der Einnahme.							
I.		Beiträge der beteiligten Haushaltspläne zu den Versorgungsgebühren . . . . .	—	—	—	—	621 242	27	
II.		Desgl. für die an die Reichsversicherungsanstalt abzuführenden Beiträge zur Angestelltenversicherung . . . . .	—	—	—	—	163 857	60	
III.		Verschiedene Einnahmen . . . . .	—	—	—	—	2 900	13	
		Summe der Einnahmen					788 000		



Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	Pf	M	Pf	M	Pf	
I.		<b>Versorgungsgebührrnisse der Rentenkasse für Angestellte der Stadt Düsseldorf.</b>							
	1	Laufende Renten . . . . .	—	—	—	—	141 281	05	Laut Verzeichnis.
	2	Neue Renten . . . . .	—	—	—	—	50 000	—	
		Summe Abt. I.					191 281	05	
II.		<b>Versorgungsgebührrnisse der Invaliden- und Hinterbliebenenversorgung der städtischen Arbeiter.</b>							
	1	Laufende Renten . . . . .	—	—	—	—	266 892	19	Laut Verzeichnis.
	2	Neue Renten . . . . .	—	—	—	—	116 500	—	
		Summe Abt. II.					383 392	19	
III.		<b>Bau-, Reittier- und Fahrzeug-Unfallversicherung.</b>							
	1	Laufende Renten . . . . .	—	—	—	—	18 813	44	Laut Verzeichnis.
	2	Neue Renten . . . . .	—	—	—	—	5 000	—	
		Summe Abt. III.					23 813	44	
IV.		<b>Aufwendungen für laufende Unterstützungen an städtische Angestellte und Arbeiter oder ihre Hinterbliebenen, bewilligt durch besondere Stadtverordnetenbeschlüsse.</b>							
	1	Laufende Unterstützungen . . . . .	—	—	—	—	18 067	—	Laut Verzeichnis.
	2	Neue Unterstützungen . . . . .	—	—	—	—	5 000	—	
		Summe Abt. IV.					23 067	—	

Abt.	Nr.	Ausgabe	Istergebnis		Voranschlag				Bemerkungen
			1918		1919		1920		
			M	₣	M	₣	M	₣	
V.		Beiträge zur Angestelltenversicherung . . .	—	—	—	—	163 857	60	
VI.		Verschiedene Ausgaben . . . . .	—	—	—	—	2 588	72	
		<b>Wiederholung der Ausgabe.</b>							
I.		Versorgungsgebühren der Rentenkasse der Stadt Düsseldorf . . . . .	—	—	—	—	191 281	05	
II.		Desgl. der Invaliden- und Hinterbliebenenversorgung der städtischen Arbeiter . . . . .	—	—	—	—	383 392	19	
III.		Bau-, Reittier- und Fahrzeugunfallversicherung . . . . .	—	—	—	—	23 813	44	
IV.		Aufwendungen für laufende Unterstützungen an städtische Angestellte und Arbeiter oder ihre Hinterbliebenen, bewilligt durch besondere Stadtverordnetenbeschlüsse . . . . .	—	—	—	—	23 067	—	
V.		Beiträge zur Angestelltenversicherung . . .	—	—	—	—	163 857	60	
VI.		Verschiedene Ausgaben . . . . .	—	—	—	—	2 588	72	
		Summe der Ausgabe . . .	—	—	—	—	788 000	—	
		Die Einnahme beträgt . . .	—	—	—	—	788 000	—	
		Gleicht sich aus.							

Festgestellt durch Beschluß der Stadtverordnetenversammlung vom  $\frac{11. \text{ Mai}}{14. \text{ Mai}}$  1920, in Einnahme und in

**Der Oberbürgermeister.**

In Vertretung:

**Dr. Wilden.**

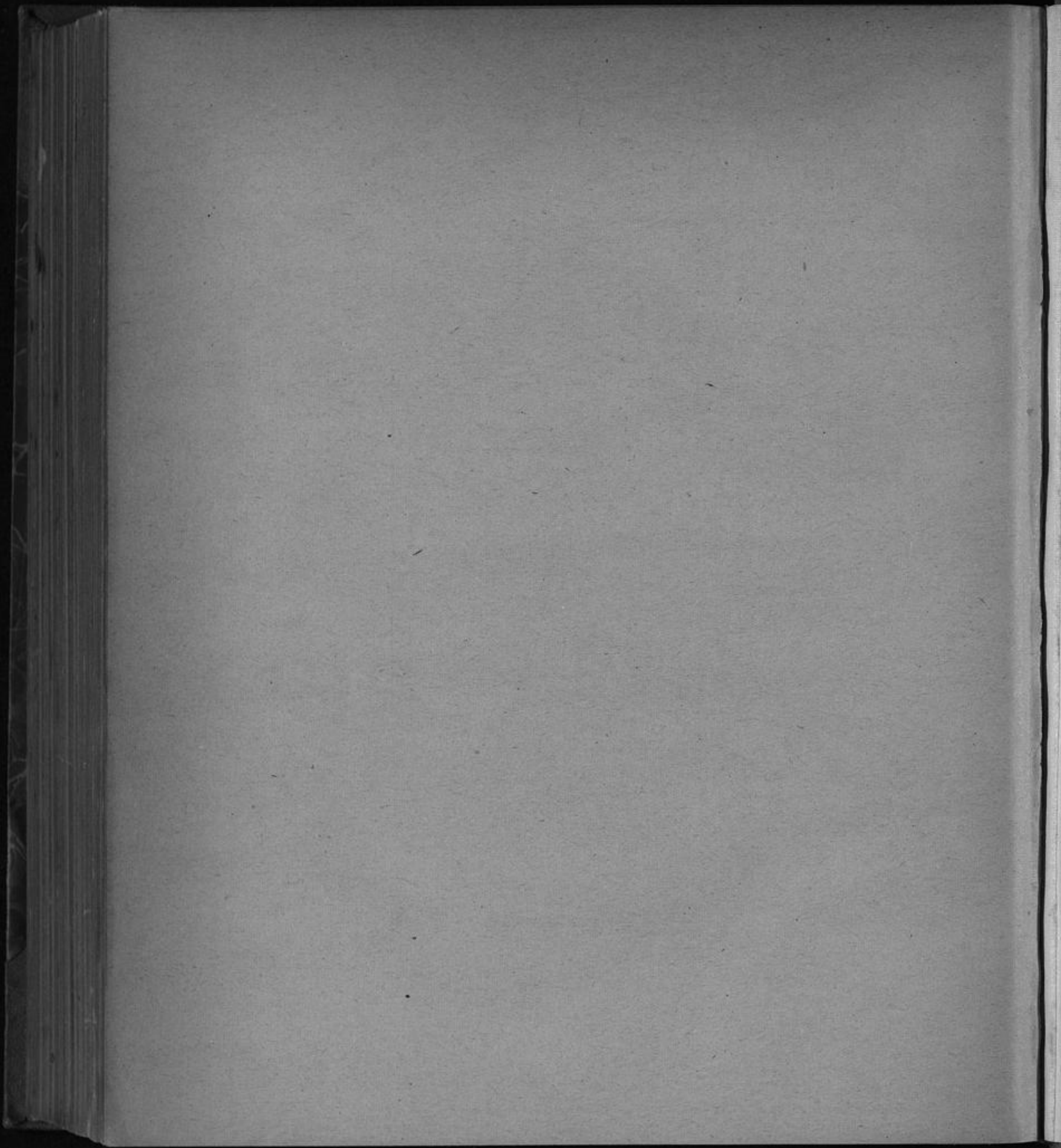


## 20. Zusammenstellung

der Haushaltspläne der selbständigen Kassen und Betriebsverwaltungen

für 1920.







V. 263  
H. 1. 265. 16





V. 263  
41 Proj. 265.06

